



**STAATSKOERANT  
VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA**  
**REPUBLIC OF SOUTH AFRICA**  
**GOVERNMENT GAZETTE**

**PRYS 40c PRICE**

**Plus AVB/GST**

*As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer*

**BUITELANDS 50c ABROAD**  
**POSVRY • POST FREE**

*Registered at the Post Office as a Newspaper*

Vol. 230

PRETORIA, 24 AUGUSTUS 1984

No. 9393

**PROKLAMASIES**

*van die*

*Staatspresident van die Republiek van Suid-Afrika*

No. 133, 1984

**DEPROKLAMERING VAN GROND AS 'N  
OPENBARE DELWERY**

Kragtens artikel 44 (1) van die Wet op Mynregte, 1967 (Wet 20 van 1967), verklaar ek hierby dat die grond beskryf in bygaande Bylae en omskryf op 'n kaart wat die Landmeter-generaal op 10 Augustus 1939 goedgekeur het onder SG No. A912/39 en waarvan afdrukke onder RMT No. R6/83 in die Mynbriewekantoor, Johannesburg, en in die Kantoor van die Mynkommissaris, Pietersburg, bewaar word, synde grond wat by proklamasie, gepubliseer in *Staatskoerant* 445 van 14 September 1887, tot 'n openbare delwery geproklameer is, met ingang van die eerste dag na die publikasie van hierdie proklamasie in die *Staatskoerant* gesluit en gede-proklameer word as 'n openbare delwery.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Pretoria, op hede die Drie-en-twintigste dag van Julie Eenduisend Negehonderd Vier-en-tachtig.

M. VILJOEN, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

D. W. STEYN.

**BYLAE**

*Beskrywing van grond.*—Gedeelte 17 ('n gedeelte van Gedeelte 6) van die plaas Vrischgewaagd 33 KS, distrik Pietersburg, myndistrik Pietersburg, provinsie Transvaal.

*Grootte.*—198,5329 hektaar.

*Geregistreerde eienaar.*—Jurie Jacobus Venter.

No. 134, 1984

**SONDAGSRIVIER(NATAL)-BESPROEIINGSDISTRIK,  
DISTRIK KLIPRIVIER, NATAL.—INSTELLING**

Nademaal eienaars van oewergrond aan die Sondagsrivier ingevolge artikel 71 (1) van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), aan die Minister van Omgewingsake en Visserye 'n versoekskrif voorgelê het waarin vermeld word dat dit na die mening van die petisionarisse wenslik is dat die uitneem en gebruik van die water van die Sondagsrivier in die betrokke gebied spesiaal beheer behoort te word;

**PROCLAMATIONS**

*by the*

*State President of the Republic of South Africa*

No. 133, 1984

**DEPROCLAMATION OF LAND AS A PUBLIC  
DIGGING**

In terms of section 44 (1) of the Mining Rights Act, 1967 (Act 20 of 1967), I hereby declare that the land described in the accompanying Schedule and defined on a diagram which was approved by the Surveyor-General on 10 August 1939 under SG No. A912/39 and copies of which are filed under RMT No. R6/83 in the Mining Titles Office, Johannesburg, and in the Office of the Mining Commissioner, Pietersburg, being land that was proclaimed a public digging by proclamation, published in *Gazette* 445 of 14 September 1887, shall be closed and deproclaimed as a public digging with effect from the first day after the publication of this proclamation in the *Gazette*.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Pretoria this Twenty-third day of July, One thousand Nine hundred and Eighty-four.

M. VILJOEN, State President.

By Order of the State President-in-Council:

D. W. STEYN.

**SCHEDULE**

*Description of land.*—Portion 17 (a portion of Portion 6) of the farm Vrischgewaagd 33 KS, District of Pietersburg, Mining District of Pietersburg, Province of the Transvaal.

*Extent.*—198,5329 hectares.

*Registered owner.*—Jurie Jacobus Venter.

No. 134, 1984

**SUNDAYS RIVER (NATAL) IRRIGATION DISTRICT,  
DISTRICT OF KLIP RIVER, NATAL.—ESTABLISH-  
MENT**

Whereas owners of land riparian to the Sundays River have, in terms of section 71 (1) of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), submitted to the Minister of Environment Affairs and Fisheries a petition stating that, in the opinion of the petitioners, it is desirable that the abstraction and use of the water of the Sundays River in the area concerned be specially controlled;

En nademaal al die bepalings van genoemde Wet met betrekking tot sodanige versoekskrif nagekom is;

En nademaal die Staatspresident kragtens artikel 74 (1) van genoemde Wet 'n gebied op aanbeveling van die Minister van Omgewingsake en Visserye tot 'n besproeiingsdistrik kan verklaar en genoemde Minister sodanige aanbeveling ingevolge artikel 72 (3) (a) van genoemde Wet verstrekket;

So is dit dat ek, kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 74 (1) van genoemde Wet, hierby verklaar dat die gebied beskryf in die Bylae hiervan 'n besproeiingsdistrik uitmaak wat bekend staan as die Sondagsrivier(Natal)-besproeiingsdistrik.

En voorts verklaar ek hierby, kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 79 (1) van genoemde Wet, dat daar vir genoemde besproeiingsdistrik 'n besproeiingsraad is wat as die Sondagsrivier(Natal)-besproeiingsraad bekend staan.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Pretoria, op hede die Dertigste dag van Julie Eenduisend Negehonderd Vier-en-taggig.

M. VILJOEN, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

S. A. S. HAYWARD.

#### BYLAE

#### BESKRYWING VAN DIE EIENDOMME WAT DIE SONDAGSRIVIER(NATAL)-BESPROEIINGSDISTRIK, DISTRIK KLIPRIVIER, NATAL, UITMAAK

Warwick B5260.

A van Warwick 8614.

Riverhead 8910.

Cave 10135.

The Belt 11618.

Groot Geluk 4481.

Cundycloigh 4336.

Breezie Braes 8909.

Helmsley 8257.

Stoney Lea 6070.

Merchiston 10393.

Corbies Hill 4239.

Zwartz Hill 3706.

Petite 13314.

Glen Urquhart 3704.

Meikle Neuk 4137.

Suiker Bosch Vlagten 4240.

Klein Plaats no. 1 4243.

Klein Plaats no. 2 4242.

Klein Plaats no. 3 4246.

Pangbourne 15598.

A van Meyers Hope 3928.

Meyers Hope 3710.

Meyers Hope 4230.

Onbekend 1345.

Boschberg Hoek 4722.

Cleopatras Needle 5837.

Elands Jagt 1372.

Inkruip 5273.

Waterfall 1161.

Bosch Berg 1135.

Boschberg 15010.

Edie 9952.

And whereas all the provisions of the said Act relating to such petition have been complied with;

And whereas the State President may, in terms of section 74 (1) of the said Act, upon the recommendation of the Minister of Environment Affairs and Fisheries, declare an area to be an irrigation district and the said Minister has furnished such recommendation in terms of section 72 (3) (a) of the said Act;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by section 74 (1) of the said Act, I hereby declare that the area described in the Schedule hereto shall constitute an irrigation district, to be known as the Sundays River (Natal) Irrigation District.

And, under and by virtue of the powers vested in me by section 79 (1) of the said Act, I hereby further declare that there shall be an irrigation board for the said irrigation district, to be known as the Sundays River (Natal) Irrigation Board.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Pretoria this Thirtieth day of July, One thousand Nine hundred and Eighty-Four.

M. VILJOEN, State President.

By Order of the State President-in-Council:

S. A. S. HAYWARD.

#### ANNEXURE

#### DESCRIPTION OF THE PROPERTIES CONSTITUTING THE SUNDAYS RIVER (NATAL) IRRIGATION DISTRICT, DISTRICT OF KLIP RIVER, NATAL

Warwick B5260.

A of Warwick 8614.

Riverhead 8910.

Cave 10135.

The Belt 11618.

Groot Geluk 4481.

Cundycloigh 4336.

Breezie Braes 8909.

Helmsley 8257.

Stoney Lea 6070.

Merchiston 10393.

Corbies Hill 4239.

Zwartz Hill 3706.

Petite 13314.

Glen Urquhart 3704.

Meikle Neuk 4137.

Suiker Bosch Vlagten 4240.

Klein Plaats no. 1 4243.

Klein Plaats no. 2 4242.

Klein Plaats no. 3 4246.

Pangbourne 15598.

A van Meyers Hope 3928.

Meyers Hope 3710.

Meyers Hope 4230.

Onbekend 1345.

Boschberg Hoek 4722.

Waterfall 1161.

Bosch Berg 1135.

Boschberg 15010.

Edie 9952.

Cleopatras Needle 5837.

Elands Jagt 1372.

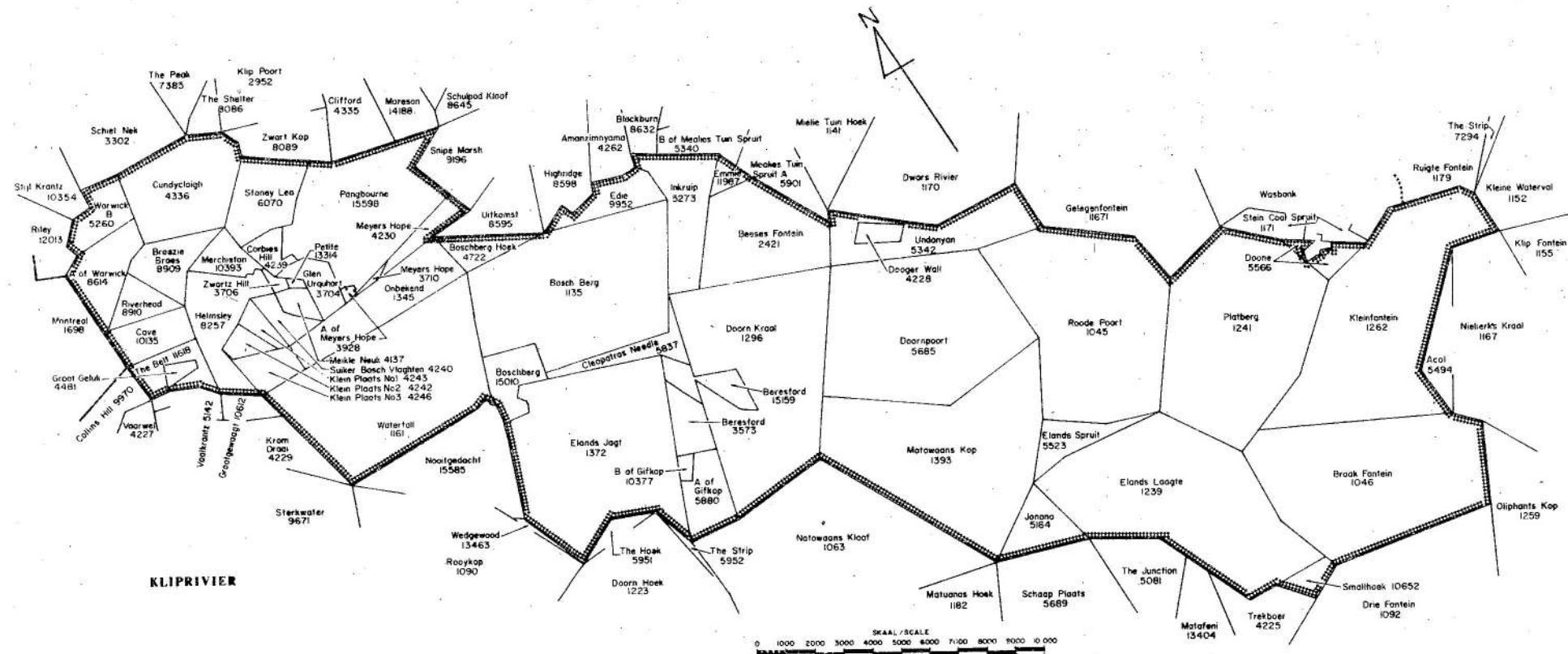
Inkruip 5273.

Beresford 15159.  
Beresford 3573.  
A van Gifkop 5880.  
B van Gifkop 10377.  
Emmie 11987.  
Beeses Fontein 2421.  
Doorn Kraal 1296.  
Undanyan 5342.  
Dooger Wall 4228.  
Doornpoort 5685.  
Matowaans Kop 1393.  
Roode Poort 1045.  
Elands Spruit 5523.  
Jonono 5164.  
Platberg 1241.  
Elands Laagte 1239.  
Doone 5566.  
Kleinfontein 1262.  
Braak Fontein 1046.  
Smallhoek 10652.

'n Plan wat die grense van die Besproeiingsdistrik aandui word hieronder gegee.

Beresford 15159.  
Beresford 3573.  
A of Gifkop 5880.  
B of Gifkop 10377.  
Emmie 11987.  
Beeses Fontein 2421.  
Doorn Kraal 1296.  
Undanyan 5342.  
Dooger Wall 4228.  
Doornpoort 5685.  
Matowaans Kop 1393.  
Roode Poort 1045.  
Elands Spruit 5523.  
Jonono 5164.  
Platberg 1241.  
Elands Laagte 1239.  
Doone 5566.  
Kleinfontein 1262.  
Braak Fontein 1046.  
Smallhoek 10652.

A plan showing the borders of the Irrigation District appears below.



**No. 137, 1984****INWERKINGTREDING VAN DIE WET OP PLIGLEWERING VAN PUBLIKASIES, 1982**

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 13 van die Wet op Pliglewering van Publikasies, 1982 (Wet 17 van 1982), verklaar ek hierby dat die bepalings van genoemde Wet op 31 Augustus 1984 in werking tree.

Gegee onder my Hand en die Seël van die Republiek van Suid-Afrika te Pretoria, op hede die Een-en-dertigste dag van Julie Eenduisend Negehonderd Vier-en-tachtig.

M. VILJOEN, Staatspresident.

Op las van die Staatspresident-in-rade:

G. VAN N. VILJOEN.

**GOEWERMENTSKENNISGEWINGS****DEPARTEMENT VAN BINNELANDSE AANGELEENTHEDE**

**No. 1834**

**24 Augustus 1984**

**WET OP VREEMDELINGE, 1937****VANSVERANDERING.—SUBERMUNY IN NAIDOO**

Dit het die Minister van Binnelandse Aangeleenthede behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Moonsamy Subermuny en sy vrou Indrani, woonagtig te Bancroftsingel 3, Longcroft, Phoenix, te magtig om die van Naidoo aan te neem.

**No. 1835**

**24 Augustus 1984**

**WET OP VREEMDELINGE, 1937****VANSVERANDERING.—ALMASI IN ALLMANN**

Dit het die Minister van Binnelandse Aangeleenthede behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Gustav Almasi, sy vrou Elizabeth en sy kinders Attila Angelo Paul en Erzsebet, woonagtig te Obsgarten, Waterkloof, Rustenburg, te magtig om die van Allman aan te neem.

**No. 1836**

**24 Augustus 1984**

**WET OP VREEMDELINGE, 1937****VANSVERANDERING.—ZUKE IN THUSI**

Dit het die Minister van Binnelandse Aangeleenthede behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Bafana Fortune Zuke, woonagtig te Molweni Swart Reservaat, Hillcrest, te magtig om die van Thusi aan te neem.

**No. 1837**

**24 Augustus 1984**

**WET OP VREEMDELINGE, 1937****VANSVERANDERING.—NAGARATHNAM IN NAICKER**

Dit het die Minister van Binnelandse Aangeleenthede behaag om, kragtens die bepalings van artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937 (Wet 1 van 1937), Vedachellam Nadarajan Nagarathnam, woonagtig te 66ste Laan 15, Umhlatzana-dorpsgebied, Durban, te magtig om die van Naicker aan te neem.

**No. 137, 1984****COMMENCEMENT OF THE LEGAL DEPOSIT OF PUBLICATIONS ACT, 1982**

Under and by virtue of the powers vested in me by section 13 of the Legal Deposit of Publications Act, 1982 (Act 17 of 1982), I hereby declare that the provisions of the said Act shall come into operation on 31 August 1984.

Given under my Hand and the Seal of the Republic of South Africa at Pretoria this Thirty-first day of July, One Thousand Nine hundred and Eighty-four.

M. VILJOEN, State President.

By order of the State President-in-Council:

G. VAN N. VILJOEN.

**GOVERNMENT NOTICES****DEPARTMENT OF INTERNAL AFFAIRS**

**No. 1834**

**24 August 1984**

**ALIENS ACT, 1937****CHANGE OF SURNAME.—SUBERMUNY TO NAIDOO**

The Minister of Internal Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Moonsamy Subermuny and his wife Indrani, residing at 3 Bancroft Crescent, Longcroft, Phoenix, to assume the surname of Naidoo.

**No. 1835**

**24 August 1984**

**ALIENS ACT, 1937****CHANGE OF SURNAME.—ALMASI TO ALLMANN**

The Minister of Internal Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Gustav Almasi, his wife Elizabeth and his children Attila Angelo Paul and Erzsebet, residing at Obsgarten, Waterkloof, Rustenburg, to assume the surname of Allmann.

**No. 1836**

**24 August 1984**

**ALIENS ACT, 1937****CHANGE OF SURNAME.—ZUKE TO THUSI**

The Minister of Internal Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Bafana Fortune Zuke, residing at Molweni Black Reserve, Hillcrest, to assume the surname of Thusi.

**No. 1837**

**24 August 1984**

**ALIENS ACT, 1937****CHANGE OF SURNAME.—NAGARATHNAM TO NAICKER**

The Minister of Internal Affairs has been pleased under the provisions of section 9 of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937), to authorise Vedachellam Nadarajan Nagarathnam, residing at 15 66th Avenue, Umhlatzana Township, Durban, to assume the surname of Naicker.

**No. 1859****24 Augustus 1984****ONGEWENSTE PUBLIKASIES OF VOORWERPE**

Die Appèlraad oor Publikasies het kragtens artikel 14 (4) van die Wet op Publikasies, 1974, soos gewysig, beslis dat die ondergenoemde publikasie of voorwerp binne die bedoeling van artikel 47 (2) van genoemde Wet ongewens is, en het die beslissing van 'n komitee bedoel in artikel 4 van genoemde Wet dat die publikasie of voorwerp nie binne die bedoeling van genoemde artikel 47 (2) ongewens is nie, ter syde gestel:

LYS/LIST P84/77

Insksrywing No. Entry No.	Publikasie of voorwerp Publication or object	Skrywer of voortbringer Author or producer	Artikel 47 (2) Section 47 (2)
P84/3/103 .....	<i>Building A Just Society</i> .....	Patrick Bascio .....	(e)

**No. 1860****24 Augustus 1984****ONGEWENSTE PUBLIKASIES OF VOORWERPE**

'n Komitee bedoel in artikel 4 van die Wet op Publikasies, 1974, soos gewysig, het kragtens artikel 11 (2) van genoemde Wet beslis dat die ondergenoemde publikasies of voorwerpe ongewens is binne die bedoeling van artikel 47 (2) van genoemde Wet:

LYS/LIST P84/76

Insksrywing No. Entry No.	Publikasie of voorwerp Publication or object	Skrywer of voortbringer Author or producer	Artikel 47 (2) Section 47 (2)
P84/7/91 .....	<i>Brandy Kane</i> .....	Constance Gluyas .....	(a)
P84/8/29 .....	<i>Makro</i> —No 15½/84 (Advertensiepamflet/Advertisement pamphlet)	Nie vermeld nie/Not stated	(a)

**No. 1861****24 Augustus 1984****PUBLIKASIES OF VOORWERPE.—REGSTELLING**

In Staatskoerant 9345, Goewermentskennisgiving 1640, van 3 Augustus 1984 vervang insksrywing P84/7/39 met die volgende insksrywing:

Insksrywing No. Entry No.	Publikasie of voorwerp Publication or object	Skrywer of voortbringer Author or producer	Artikel 47 (2) Section 47 (2)
P84/7/39 .....	<i>Wild and Crazy</i> —No 90. F 4625 (Groetekaart/Greeting Card).	Xtra Humour Co, Philadelphia.....	(a)

**No. 1862****24 Augustus 1984****PUBLIKASIE OF VOORWERP**

Die Appèlraad oor Publikasies het kragtens artikel 14 (4) (b) (i) (aa) van die Wet op Publikasies, 1974, soos gewysig, beslis dat ondergenoemde publikasie nie binne die bedoeling van artikel 47 (2) van die Wet ongewens is nie, onderhewig aan die voorwaarde dat die publikasie slegs deur boekwinkels en boekverspreiders versprei mag word:

Insksrywing No. Entry No.	Publikasie of voorwerp Publication or object	Skrywer of voortbringer Author or producer
P84/3/129 .....	<i>Dangerous Glamour, A.</i> .....	Marc Olden.

**No. 1859****24 August 1984****UNDESIRABLE PUBLICATIONS OR OBJECTS**

The Publications Appeal Board decided under section 14 (4) of the Publications Act, 1974, as amended, that the undermentioned publication or object is undesirable within the meaning of section 47 (2) of the said Act, and has set aside the decision by a committee referred to in section 4 of the said Act that the publication or object is not undesirable within the meaning of the said section 47 (2):

**No. 1860****24 August 1984****UNDESIRABLE PUBLICATIONS OR OBJECTS**

A committee referred to in section 4 of the Publications Act, 1974, as amended, decided under section 11 (2) of the said Act that the undermentioned publications or objects are undesirable within the meaning of section 47 (2) of the said Act:

**No. 1861****24 August 1984****PUBLICATIONS OR OBJECTS.—CORRECTION**

In *Government Gazette* 9345, Government Notice 1640, of 3 August 1984 substitute entry P84/7/39 with the following entry:

**No. 1862****24 August 1984****PUBLICATION OR OBJECT**

The Publications Appeal Board has decided under section 14 (4) (b) (i) (aa) of the Publications Act, 1974, as amended, that the undermentioned publication is not undesirable within the meaning of section 47 (2) of the Act, subject to the condition that the publication may only be distributed by bookshops and book distributors:

**No. 1863****24 Augustus 1984****AFKEURING VAN ROLPRENT**

Die Appèlraad oor Publikasies het kragtens artikel 24 van die Wet op Publikasies, 1974, soos gewysig—

- (a) beslis dat die ondergenoemde rolprent binne die bedoeling van artikel 47(2) (a) van die genoemde Wet ongewens is;
- (b) die rolprent afgekeur; en
- (c) die voorwaardelike goedkeuring van die rolprent deur 'n komitee bedoel in artikel 4 van die genoemde Wet, tersyde gestel.

Inskrywing No. Entry No.	Rolprent Film	Vertoëmaker Representor
R84/4/244.....	<i>Nomad Riders</i> .....	Ming Leigh Video.

**No. 1864****24 Augustus 1984****VERTOË KAGTENS ARTIKEL 24 (2) (b)**

Die Direktoraat van Publikasies het op 10 Augustus 1984 kragtens artikel 24 (1) (a) van die Wet op Publikasies, 1974, soos gewysig, appèl aangeteken teen die voorwaardelike goedkeuring deur 'n komitee bedoel in artikel 4 van genoemde Wet van die ondergenoemde rolprent. Die tydperk waarin persone bedoel in artikel 24 (2) (b) van genoemde Wet vernoë tot die Appèlraad oor Publikasies, Privaatsak X114, Pretoria, ten opsigte van genoemde appèl kan rig, word hierby bepaal as 10 dae vanaf die datum van hierdie kennisgiving.

Inskrywing No. Entry No.	Rolprent Film	Voorlegger Submitter
R84/6/116.....	<i>The Erotic Three</i> .....	Supracorp International Film & Video Distributors (Edms.) Bpk./Pty Ltd.

**No. 1865****24 Augustus 1984****VERTOË KAGTENS ARTIKEL 24 (2) (b)**

Die Direktoraat van Publikasies het op 13 Augustus 1984 kragtens artikel 24 (1) (a) van die Wet op Publikasies, 1974, soos gewysig, appèl aangeteken teen die onvoorwaardelike goedkeuring deur 'n komitee bedoel in artikel 4 van genoemde Wet van die ondergenoemde rolprent. Die tydperk waarin persone bedoel in artikel 24 (2) (b) van genoemde Wet vernoë tot die Appèlraad oor Publikasies, Privaatsak X114, Pretoria, ten opsigte van genoemde appèl kan rig, word hierby bepaal as 21 dae vanaf die datum van hierdie kennisgiving.

Inskrywing No. Entry No.	Rolprent Film	Voorlegger Submitter
R84/7/94 .....	<i>Roots</i> .....	Warner Home Video.

**DEPARTEMENT VAN BUITELANDSE SAKE****No. 1875****24 Augustus 1984****ERKENNING VERLEEN AS VISE-KONSUL**

Hiermee word bekendgemaak dat aan mnr. Milton Manene Sibulawa met ingang van 1 April 1984 erkenning verleen is as Vise-konsul van die Republiek Transkei in Kaapstad, met die gedeelte van die provinsie die Kaap die Goeie Hoop ten weste van en insluitende die landdrostdistrikte Riversdal, Ladismith, Laingsburg, Sutherland, Fraserburg en Carnarvon as sy regssgebied.

[72/226/7 (301)]

**DEPARTMENT OF FOREIGN AFFAIRS****No. 1875****24 August 1984****RECOGNITION GRANTED AS VICE-CONSUL**

It is hereby notified that, with effect from 1 April 1984, recognition has been granted to Mr Milton Manene Sibulawa as Vice-Consul of the Republic of Transkei in Cape Town, with that portion of the Province of the Cape of Good Hope to the west of and including the Magisterial Districts of Riversdale, Ladismith, Laingsburg, Sutherland, Fraserburg and Carnarvon as his area of jurisdiction.

[72/226/7 (301)]

**DEPARTEMENT VAN FINANSIES****No. 1833****24 Augustus 1984**

**WET OP DIE SUID-AFRIKAANSE RESERWEBANK,  
1944**

**BEPALING VAN STATUTÉRE GOUDPRYS**

Hierby word bekendgemaak dat die Minister van Finansies kragtens artikel 17A (1) van die Wet op die Suid-Afrikaanse Reserwebank, 1944 (Wet 29 van 1944), alle goud van die Suid-Afrikaanse Reserwebank met ingang van 31 Julie 1984 teen R499,40 per ons suwer goud gewaardeer het.

**DEPARTEMENT VAN GEMEENSKAPS-  
ONTWIKKELING****No. 1841****24 Augustus 1984**

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 3D van die Wet op die Voorcoming van Onregmatige Plakkery, 1952 (Wet 52 van 1951), verklaar ek, Stephanus Francois Kotzé, Minister van Gemeenskapsontwikkeling, hierby dat vanaf die datum van publikasie hiervan die gebied bekend as Besterspruit, die dorp Vryheid-Oos, soos omskryf in die Bylae hiervan, by die regssgebied van die Munisipaliteit van Vryheid ingesluit is.

S. F. KOTZÉ, Minister van Gemeenskapsontwikkeling.

**BYLAE**

Begin by die noordelikste baken van Onderverdeling 2 van Lot 72, die dorp Vryheid-Oos; daarvandaan suidooswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle by hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Onderverdeling 2, Lot 72 en Onderverdeling 1 van Lot 72, almal van die dorp Vryheid-Oos, tot by die oostelikste baken van genoemde Onderverdeling 1; daarvandaan suidooswaarts in 'n reguit lyn tot by die noordelikste baken van Lot 73, die dorp Vryheid-Oos; daarvandaan suidooswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle by hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Lot 73, Onderverdeling 1 van Lot 73 en Lot 73, almal van die dorp Vryheid-Oos, Onderverdeling A van die plaas Schaapkopje 194 en Lot 40, die dorp Vryheid-Oos, tot by die oostelikste baken van genoemde Lot 40; daarvandaan suidooswaarts in 'n reguit lyn tot by die noordelikste baken van Lot 9, die dorp Vryheid-Oos; daarvandaan suidooswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle by hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Lot 9, Lot 7 en Lot 5, almal van die dorp Vryheid-Oos, tot by die oostelikste baken van genoemde Lot 5; daarvandaan suidooswaarts in 'n reguit lyn tot by die noordelikste baken van Lot 3, die dorp Vryheid-Oos; daarvandaan suidooswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle by hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Lot 3 en Lot 1, die dorp Vryheid-Oos, tot by die oostelikste baken van genoemde Lot 1; daarvandaan suidweswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle by hierdie gebied ingesluit word: Lot 1 en 2, die dorp Vryheid-Oos, tot by die suidoostelikste baken van genoemde Lot 2; daarvandaan weswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle by hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Lot 2 en Onderverdeling 10 van Lot 4, almal van die dorp Vryheid-Oos, tot by die suidwestelikste baken van genoemde Onderverdeling 10; daarvandaan suidweswaarts in 'n reguit lyn tot by die oostelikste baken van genoemde Lot 10; daarvandaan suidweswaarts met die grense van die volgende eiendomme langs sodat hulle by hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Lot 10, Onderverdeling A van die plaas Schaapkopje 194 en Onderverdeling 2 van Lot 11, die dorp Vryheid-Oos, tot by die suidelikste baken van genoemde Onderverdeling 2 van Lot 11; daarvandaan noordweswaarts met die grense van die volgende

**DEPARTMENT OF FINANCE****No. 1833****24 August 1984**

**SOUTH AFRICAN RESERVE BANK ACT, 1944**

**DETERMINATION OF STATUTORY PRICE IN GOLD**

It is hereby notified that, in terms of section 17A (1) of the South African Reserve Bank Act, 1944 (Act 29 of 1944), the Minister of Finance has valued, as from 31 July 1984 all gold of the South African Reserve Bank at R499,40 per fine ounce of gold.

**DEPARTMENT OF COMMUNITY  
DEVELOPMENT****No. 1841****24 August 1984**

By virtue of the powers vested in me by section 3D of the Prevention of Illegal Squatting Act, 1951 (Act 52 of 1951), I, Stephanus Francois Kotzé, Minister of Community Development, hereby declare that as from the date of publication hereof the area known as Besterspruit, Vryheid East Township, as described in the Schedule hereto, shall be included in the area of jurisdiction of the Municipality of Vryheid.

S. F. KOTZÉ, Minister of Community Development.

**SCHEDULE**

From the northernmost beacon of Subdivision 2 of Lot 72, Vryheid East Township; thence south-eastwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Subdivision 2, Lot 72 and Subdivision 1 of Lot 72, all of Vryheid East Township, to the easternmost beacon of the said Subdivision 1; thence south-eastwards in a straight line to the northernmost beacon of Lot 73, Vryheid East Township; thence south-eastwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Lot 73, Subdivision 1 of Lot 73 and Lot 73, all of Vryheid East Township, Subdivision A of the farm Schaapkopje 194 and Lot 40, Vryheid East Township, to the easternmost beacon of the said Lot 40; thence south-eastwards in a straight line to the northernmost beacon of Lot 9, Vryheid East Township; thence south-eastwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Lot 9, Lot 7 and Lot 5, all of Vryheid East Township, to the easternmost beacon of the said Lot 5; thence south-eastwards in a straight line to the northernmost beacon of Lot 3, Vryheid East Township; thence south-eastwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Lot 3 and Lot 1, Vryheid East Township, to the easternmost beacon of the said Lot 1; thence south-westwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: Lots 1 and 2, Vryheid East Township, to the south-easternmost beacon of the said Lot 2; thence westwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Lot 2 and Subdivision 10 of Lot 4, all of Vryheid East Township, to the south-westernmost beacon of the said Subdivision 10; thence south-westwards in a straight line to the easternmost beacon of the said Lot 10; thence south-westwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area:

eiendomme langs sodat hulle by hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Onderverdeling 2 van Lot 11, Lot 11, Onderverdeling 1 van Lot 11, Onderverdeling 1 van Lot 13, Lot 13 en Lot 15, almal van die dorp Vryheid-Oos, tot by die suidelikste baken van genoemde Lot 15; daarvandaan noordweswaarts in 'n reguit lyn tot by die suidoostelikste baken van Lot 30, die dorp Vryheid-Oos; daarvandaan noordweswaarts met die grense van die volgende eindomme langs sodat hulle by hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Lot 30, Onderverdeling 7 van Lot 31, Lot 31, Lot 32, Onderverdeling 2 van Lot 32, Onderverdeling 1 van Lot 33, Lot 34, Onderverdelings 4, 5 en 8 van Lot 35, Lot 36, 37, 38 en 39, almal van die dorp Vryheid-Oos, tot by die westelikste baken van genoemde Lot 39; daarvandaan noordweswaarts in 'n reguit lyn tot by die suidoostelikste baken van Lot 54, die dorp Vryheid-Oos, daarvandaan noordweswaarts met die grense van die volgende eindomme langs sodat hulle by hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Lot 54 en Lot 55, albei van die dorp Vryheid-Oos, Onderverdeling A van die plaas Schaapkopje 194, Lot 56 en 57, albei van die dorp Vryheid-Oos, tot by die suidwestelikste baken van genoemde Lot 57; daarvandaan noordooswaarts met die grense van die volgende eindomme langs sodat hulle by hierdie gebied ingesluit word: Genoemde Lot 57, Lot 58, 60, 61 en 62, almal van die dorp Vryheid-Oos, Onderverdeling A van die plaas Schaapkopje 194, Lot 63 en 64, almal van die dorp Vryheid-Oos, tot by die noordelikste baken van genoemde Lot 64; daarvandaan noordooswaarts in 'n reguit lyn tot by die noordelikste baken van Lot 66, die dorp Vryheid-Oos; daarvandaan noordooswaarts met die grense van die volgende eindomme langs sodat hulle by hierdie gebied ingesluit word: Lot 67, 68, 69, 70, 71 en Onderverdeling 2 van Lot 72, almal van die dorp Vryheid-Oos, tot by die eersgenoemde baken, die beginpunt.

No. 1866

24 Augustus 1984

## WET OP HUURBEHEER, 1976

## VERKLARING DAT 'N SEKERE WONING VAN HUURBEHEER ONTHEF IS

Kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 51 (g) van die Wet op Huurbheer, 1976 (Wet 80 van 1976), verklaar ek, Pierre Cronjé, Adjunk-minister van Gemeenskapsontwikkeling, hierby dat die woning genoem in die Bylae hiervan, vanaf die datum van publikasie hiervan, van huurbheer onthef is.

P. CRONJÉ, Adjunk-minister van Gemeenskapsontwikkeling.

BYLAE

*Adres van eiendom.*—Cavendishstraat 16, Woodstock, Kaap.

*Ligging van eiendom.*—Erf 115346, Kaapstad te Woodstock.

## DEPARTEMENT VAN MINERAAL- EN ENERGIESAKE

No. 1832

24 Augustus 1984

## TERUGTREKKING VAN DIE UITHOU VAN GROND VIR DIE DOEL VAN 'N DORP

Die Staatspresident het kragtens die bevoegdheid hom verleen by artikel 184 van die Wet op Mynregte, 1967 (Wet 20 van 1967), die uithou van grond vir die doel van 'n dorp, vervat in Goewermentskennisgewing 77 van 1976, gepubliseer in *Staatskoerant* 4958 van 16 Januarie 1976, teruggetrek. Gemelde grond is geleë op die plaas Finaalspan 114 IR, distrik Boksburg, myndistrik Johannesburg, provinsie Transvaal, soos getoon op 'n sketskaart waarvan afdrukke

in this area: The said Lot 10, Subdivision A of the farm Schaapkopje 194 and Subdivision 2 of Lot 11, Vryheid East Township, to the southernmost beacon of the said Subdivision 2 of Lot 11; thence north-westwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Subdivision 2 of Lot 11, Lot 11, Subdivision 1 of Lot 11, Subdivision 1 of Lot 13, Lot 13 and Lot 15, all of Vryheid East Township, to the southernmost beacon of the said Lot 15; thence north-westwards in a straight line to the south-easternmost beacon of Lot 30, Vryheid East Township; thence north-westwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Lot 30, Subdivision 7 of Lot 31, Lot 31, Lot 32, Subdivision 2 of Lot 32, Subdivision 1 of Lot 33, Lot 34, Subdivisions 4, 5 and 8 of Lot 35, Lots 36, 37, 38 and 39, all of Vryheid East Township, to the westernmost beacon of the said Lot 39; thence north-westwards in a straight line to the south-easternmost beacon of Lot 54, Vryheid East Township; thence north-westwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Lot 54 and Lot 55, both of Vryheid East Township, Subdivision A of the farm Schaapkopje 194, Lots 56 and 57, both of Vryheid East Township, to the south-westernmost beacon of the said Lot 57; thence north-eastwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: The said Lots 57, 58, 60, 61 and 62, all of Vryheid East Township, Subdivision A of the farm Schaapkopje 194, Lots 63 and 64, all of Vryheid East Township, to the northernmost beacon of the said Lot 64; thence north-eastwards in a straight line to the northernmost beacon of Lot 66, Vryheid East Township; thence north-eastwards along the boundaries of the following properties so as to include them in this area: Lots 67, 68, 69, 70, 71 and Subdivision 2 of Lot 72, all of Vryheid East Township, to the beacon first mentioned, the point of beginning.

No. 1866

24 August 1984

## RENT CONTROL ACT, 1976

## DECLARATION THAT A CERTAIN DWELLING IS EXEMPTED FROM RENT CONTROL

Under the powers vested in me by section 51 (g) of the Rent Control Act, 1976 (Act 80 of 1976), I, Pierre Cronjé, Deputy Minister of Community Development, hereby declare that the dwelling mentioned in the Schedule hereto, is exempted from rent control as from date of publication hereof.

P. CRONJÉ, Deputy Minister of Community Development.

SCHEDULE

*Address of premises.*—16 Cavendish Street, Woodstock, Cape.

*Situation of premises.*—Erf 115346, Cape Town at Woodstock.

## DEPARTMENT OF MINERAL AND ENERGY AFFAIRS

No. 1832

24 August 1984

## WITHDRAWAL OF THE RESERVATION OF LAND FOR PURPOSES OF A TOWNSHIP

The State President has, by virtue of the powers vested in him by section 184 of the Mining Rights Act, 1967 (Act 20 of 1967), withdrawn the reservation of land for purposes of a township contained in Government Notice 77 of 1976, published in *Gazette* 4958 of 16 January 1976. The said land is situate on the farm Finaalspan 114 IR, District of Boksburg, Mining District of Johannesburg, Province of the Transvaal, as shown on a sketch plan copies of which are

onder RMT No. R81/74 in die Mynbriewekantoor, Johannesburg, en in die Kantoor van die Myntkommisaris, Johannesburg, bewaar word.

Hierdie kennisgewing vervang Goewermentskennisgewing 1493, wat in *Staatskoerant* 9333 van 20 Julie 1984 verskyn het.

(19/5/1/367)

## DEPARTEMENT VAN NASIONALE OPVOEDING

No. 1848

24 Augustus 1984

### BURO VIR HERALDIEK

AANSOEK OM REGISTRASIE VAN HERALDIESE VOORSTELLINGS, 'N NAAM EN SPESIALE NAAM, EN BESWARE DAARTEEN

ARTIKEL 7A EN B VAN DIE HERALDIEKWET, 1962  
(WET 18 VAN 1962), SOOS GEWYSIG

Ondergenoemde instansies en persone het kragtens artikel 7 van die Heraldiekwet, 1962 (Wet 18 van 1962), aansoek gedoen om die registrasie van hulle heraldiese voorstellings, naam en spesiale naam. Enigeen wat teen die registrasie van hierdie heraldiese voorstellings, naam of spesiale naam beswaar wil aanteken op grond daarvan dat sodanige registrasie inbreuk sal maak op regte wat hom wettiglik toekom, moet dit doen binne een maand vanaf die datum van publikasie van hierdie kennisgewing op 'n vorm wat van die Staatsheraldikus, Privaatsak X236, Pretoria, 0001, verkrybaar is.

*Aansoeker.—Middelburg-Landbougenootskap. (H4/3/1/2613.)*

*Wapen.—Omgekeerd gaffelsgewys verdeel, groen, goud en swart, regs 'n goue koringaar, links 'n bruin aansiedende bulkop met silwer horings en in die skildvoet binne-in 'n geledigde goue tandrat 'n silwer toring.*

*Aansoeker.—Die Afrikaanse Sakekamer van Germiston en distrik. (H4/3/1/2855.)*

*Kenteken.—Op 'n blou vyfhoek, binne-in 'n geledigde silwer tandrat, 'n goue penning belaai met 'n heraldiese fontein.*

*Aansoeker.—Nelspruit-Rugbyklub. (H4/3/1/2869.)*

*Kenteken.—Op 'n swart agtergrond 'n afgesnede koedoekop en -hals, daarbenede 'n rugbybal dwarsbalksgewys, alles van natuurlike kleur.*

*Aansoeker.—J. G. Strijdom-Hospitaal. (H4/3/1/2893.)*

*Wapen.—In silwer 'n blou antieke lamp met twee handvatsels, getop met 'n ring, daarbinne 'n skyf, albei groen, oor beide heen 'n goue kompasroos; op 'n blou geknobbeld skildhoof, 'n goue gaande aansiedende leeu.*

*Helmteken.—Die lamp, ring, skyf en kompasroos uit die skild.*

*Wrong en dekklede.—Silwer en blou.*

*Aansoeker.—Die Akademie vir Tertiêre Onderwys. (H4/3/1/2902.)*

*Wapen.—In silwer drie groen punte in die skildhoof aantostend, in die kanton 'n swart triquetra.*

*Helmteken.—'n Welwitschiaplant met silwer blomme, groen gestingel en geblaar, getop met 'n swart vlug.*

*Wrong en dekklede.—Silwer en groen.*

*Wapenspreuk.—VERITATEM PETIMUS.*

filed in the Mining Titles Office, Johannesburg, and in the Office of the Mining Commissioner, Johannesburg, under RMT No. R81/74.

This notice replaces Government Notice 1493, which appeared in *Gazette* 9333 of 20 July 1984.

(19/5/1/367)

## DEPARTMENT OF NATIONAL EDUCATION

No. 1848

24 August 1984

### BUREAU OF HERALDRY

APPLICATION FOR REGISTRATION OF HERALDIC REPRESENTATIONS, A NAME AND SPECIAL NAME, AND OBJECTIONS THERETO

SECTION 7A AND B OF THE HERALDRY ACT, 1962  
(ACT 18 OF 1962), AS AMENDED

The undermentioned bodies and persons have applied in terms of section 7 of the Heraldry Act, 1962 (Act 18 of 1962), for the registration of their heraldic representations, name and special name. Anyone wishing to object to the registration of these heraldic representations, name or special name on the grounds that such registration will encroach upon rights to which he is legally entitled should do so within one month of the date of publication of this notice upon a form obtainable from the State Herald, Private Bag X236, Pretoria, 0001.

*Applicant.—Middelburg Agricultural Society. (H4/3/1/2613.)*

*Arms.—Tierced in pairle reversed Vert, Or and Sable, dexter an ear of wheat Or, sinister a bull's head caboshed Brunatre, armed Argent, and in base within a cogwheel voided Or a tower Argent.*

*Applicant.—Die Afrikaanse Sakekamer van Germiston en distrik. (H4/3/1/2855.)*

*Badge.—On a pentagon Azure, within a cogwheel voided Argent, a bezant charged with a fountain.*

*Applicant.—Nelspruit Rugby Club. (H4/3/1/2869.)*

*Badge.—On a black background Sable a kudu head couped, therebeneath a rugby ball in fess, proper.*

*Applicant.—J. G. Strijdom Hospital. (H4/3/1/2893.)*

*Arms.—Argent, a double handled antique lamp Azure, ensigned with an annulet Vert, therewithin a pomme, both surmounted by a compass-rose Or; on a chief nowy Azure a lion passant gardant, Or.*

*Crest.—The lamp, annulet, pomme and compass-rose from the shield.*

*Wreath and mantling.—Argent and Azure.*

*Applicant.—The Academy for Tertiary Education. (H4/3/1/2902.)*

*Arms.—Argent, three piles inverted in point Vert, in the canton a triquetra Sable.*

*Crest.—A welwitschia plant with flowers Argent, slipped and leaved Vert, ensigned with a pair of wings Sable.*

*Wreath and mantling.—Argent and Vert.*

*Motto.—VERITATEM PETIMUS.*

**Aansoeker.**—Johannesburg Eeuveesgenootskap. (H4/3/1/2912.)

1. **Kenteken:** 'n Rood hart belaai met 'n ander van silwer.
2. **Naam:** Johannesburg Eeuveesgenootskap.
3. **Spesiale naam:** Stad met 'n hart van goud.

**Aansoeker.**—Afdelingsraad van 'Stellaland. (H4/3/2/197.)

**Vlag.**—'n Geel vlag, verhouding drie by twee, belaai met 'n aansiede bruin Afrikanerbulkop met wit horings, aan die broeksy 'n vertikale groen baan  $\frac{1}{4}$  die vlaglengte belaai met drie paalsgewys geplaaste geel vyfpuntige sterre.

**Aansoeker.**—Bophuthatswana Binnelandse Intelligen-siediens. (H4/3/3/24/5.)

**Vlag.**—Op 'n blou vlag, verhoudings drie by twee, 'n ougoud punt belaai met 'n staande ratel van natuurlike kleur, in die kanton 'n halwe aansiede luiperd ook van natuurlike kleur wat met sy voorpote 'n regopgeplaaste goue Tswana-strydbyl vashou.

**Aansoeker.**—Johannes Hendrik Coetsee. (H4/3/4/111.)

**Wapen.**—In blou, twee afgewende gaande silwer liervoëls getop met 'n goue lier; 'n silwer skildhoof drieledig ingeskulp, elke punt proteavormig getop.

**Helmteken.**—'n Goue helmkroon van vier proteas met 'n uitkomende blou drieborg, getop met twee afgewende gaande liervoëls wat 'n lier ondersteun, alles swart.

**Wrong en dekklede.**—Silwer en blou.

**Wapenspreuk.**—SOLI DEO GLORIA.

**Aansoeker.**—Heinrich Krugmann. (H4/3/4/237.)

**Wapen.**—Gedeel, blou en goud, regs drie goue koringare skuins links bo mekaar geplaas, links 'n blou kruik met twee handvatsels.

**Helmteken.**—Twee skuinsgekruiste uitkomende goue perkamentrolle getop met 'n blou adelaar met uitgespreide vleuels, goud gesnawel en gepoot, rooi getong en genael.

**Wrong en dekklede.**—Goud en blou.

**Aansoeker.**—Omar Hajee Suliman Ebrahim. (H4/3/4/243.)

**Wapen.**—In silwer 'n groen dwarsbalk, belaai met 'n oop silwer boek, goud gesneē, silwer gebind, met twee goue gespes, vergesel in die skildhoof van drie wassenaars en in die skildvoet van drie golwende streepballe, alles blou.

**Helmteken.**—Blou golwe met 'n uitkomende silwer minaret, vensters en koepel swart, getop met 'n vyfpuntige goue ster.

**Wrong en dekklede.**—Silwer en blou.

**Wapenspreuk.**—ALTIUS TENDO.

**Aansoeker.**—Lodewyk Antonie Swanepoel. (H4/3/4/245.)

**Wapen.**—In rooi 'n silwer swaan swemmende op 'n golwende blou skildvoet wat belaai is met twee golwende silwer streepballe; op 'n goue gekanteerde skildhoof drie blou palette.

**Helmteken.**—'n Opstygende silwer swaan, goud gebek en swart gepoot, op die vlerk belaai met 'n regopgeplaaste rooi swaard.

**Wrong en dekklede.**—Silwer en rooi.

**Aansoeker.**—Dawid Petrus Haasbroek. (H4/3/4/256.)

**Wapen.**—In blou, 'n silwer klimmende leeu, goud getong, wat in die voorpote 'n goue vlym vashou; 'n silwer skildhoof ingeskulp van twee halwe en twee vol stukke, die drie punte driebladvormig getop.

**Applicant.**—Johannesburg Centenary Festival Association. (H4/3/1/2912.)

1. **Badge:** A heart Gules, charged with another Argent.
2. **Name:** Johannesburg Centenary Festival Association.
3. **Special name:** City with a heart of gold.

**Applicant.**—Divisional Council of Stellaland. (H4/3/2/197.)

**Flag.**—A yellow flag, proportion three by two, charged with a brown Afrikaner bull's head caboshed, attired white, at the hoist a vertical green strip  $\frac{1}{4}$  the length of the flag, charged with three five-pointed stars in pale.

**Applicant.**—Bophuthatswana Internal Intelligence Service. (H4/3/3/24/5.)

**Flag.**—On a blue flag, proportions three by two, an old gold pile reversed charged with a ratel statant proper, in the canton a demi-leopard gardant also proper, holding in its forepaws a gold Tswana battle-axe erect.

**Applicant.**—Johannes Hendrik Coetsee. (H4/3/4/111.)

**Arms.**—Azure, two lyre-birds passant addorsed Argent, ensigned with a lyre Or; a chief invected of three, each point ensigned with a protea, Argent.

**Crest.**—Issuant from a crest-coronet of four proteas Or, a trimount Azure, ensigned with two lyre-birds passant addorsed, supporting a lyre, Sable.

**Wreath and mantling.**—Argent and Azure.

**Motto.**—SOLI DEO GLORIA.

**Applicant.**—Heinrich Krugmann. (H4/3/4/237.)

**Arms.**—Per pale Azure and Or, dexter three ears of wheat bend sinister-wise in pale Or, sinister a double-handled urn Azure.

**Crest.**—Two parchment scrolls in saltire issuant Or, ensigned with an eagle displayed Azure, beaked and membered Or, langued and taloned Gules.

**Wreath and mantling.**—Or and Gules.

**Applicant.**—Omar Hajee Suliman Ebrahim. (H4/3/4/243.)

**Arms.**—Argent, on a fess Vert between in chief three crescents and in base as many barrulets wavy Azure, an open book Argent, garnished Or, leathered Argent, with two seals Or.

**Crest.**—Issuant from waves Azure a minaret Argent, lights and cupola Sable, ensigned with a mullet Or.

**Wreath and mantling.**—Argent and Azure.

**Motto.**—ALTIUS TENDO.

**Applicant.**—Lodewyk Antonie Swanepoel. (H4/3/4/245.)

**Arms.**—Gules, a swan naiant Argent on a base wavy Azure charged with two barrulets wavy Argent; on a chief embattled Or, three artist's pallets Azure.

**Crest.**—A swan rizant Argent, beaked Or and membered Sable, charged on the wing with a sword erect, Gules.

**Wreath and mantling.**—Argent and Gules.

**Applicant.**—Dawid Petrus Haasbroek. (H4/3/4/256.)

**Arms.**—Azure a lion rampant Argent, langued Or, holding in its forepaws a fleam, also Or; a chief Argent invected of two half and two full curves, the three points trefly.

*Helmteken.*—'n Goue helmkroon van vier drieblaale met 'n uitkomende grond, daarop twee afgewende vlyme, alles blou, getop met twee toegewende goue slange omwonne om 'n blou staf met 'n driebladvormige sierknop.

*Wrong en dekklede.*—Silwer en blou.

*Wapenspreuk.*—VELLE BENE FACERE.

*Aansoeker.*—Christiaan de Wet Coetsee. (H4/3/4/257.)

*Wapen.*—In blou, twee gaande afgewende silwer liervoëls getop met 'n regopgeplaaste goue koringaar; 'n silwer skildhoof drieledig ingeskulp, elke punt proteavormig getop.

*Helmteken.*—'n Goue helmkroon van vier proteas met 'n uitkomende blou drieberg getop met 'n koringaar, ook blou, wat 'n goue ankerkruis ondersteun.

*Wrong en dekklede.*—Silwer en blou.

*Wapenspreuk.*—SOLI DEO GLORIA.

No. 1849

24 Augustus 1984

BURO VIR HERALDIEK

HERALDIEKWET, 1962 (WET 18 VAN 1962)

KENNISGEWING DAT REGISTRASIE VAN HERALDIESE VOORSTELLINGS GEDOEN IS

Ondergemelde heraldiese voorstellings is ingevolge artikel 10 van die Heraldiekwet, 1962 (Wet 18 van 1962), by die Buro vir Heraldiek, Privaatsak X236, Pretoria, 0001, geregistreer:

H4/3/1/2822.—Die wapen van die **Tegniese Kollege, Welkom**, soos by Goewermentskennisgewing 956 van 11 Mei 1984 gepubliseer.

H4/3/1/2825.—Die wapen van die **Tegniese Kollege, Port Shepstone**, soos by Goewermentskennisgewing 956 van 11 Mei 1984 gepubliseer.

H4/3/1/2827.—Die wapen van die **Bedfordview Country Club**, soos by Goewermentskennisgewing 958 van 11 Mei 1984 gepubliseer.

H4/3/1/2849.—Die wapen van die **Kinderbewaardervereniging, Kwaggasrand en Wespark**, soos by Goewermentskennisgewing 958 van 11 Mei 1984 gepubliseer.

H4/3/1/2860.—Die wapen van die **Munthengelklub**, soos by Goewermentskennisgewing 958 van 11 Mei 1984 gepubliseer.

H4/3/1/2879.—Die wapen van die **Alberview Primary School**, soos by Goewermentskennisgewing 958 van 11 Mei 1984 gepubliseer.

H4/3/2/314.—Aangesien die naam van die **Gemeenskapsraad van Mamelodi**, wie se wapen by Goewermentskennisgewing 1964 van 10 September 1982 geregistreer is, verander is in die Dorsraad van Mamelodi, is die nuwe naam in die heraldiekregister aangeteken en sal 'n nuwe registrasiesertifikaat uitgereik word.

H4/3/2/320.—Die wapen van die **Evaton-stadsraad**, soos by Goewermentskennisgewing 958 van 11 Mei 1984 gepubliseer.

H4/3/2/347.—Die wapen van die **Stadsraad van Kwanobuhle**, soos by Goewermentskennisgewing 958 van 11 Mei 1984 gepubliseer.

H4/3/4/238.—Die wapen van **Hermanus Petrus Johannes Rijkenberg**, soos by Goewermentskennisgewing 410 van 2 Maart 1984 gepubliseer.

*Crest.*—Issuant from a crest-coronet trefly Or, a mount ensigned with two fleams addorsed Azure, thereabove two serpents respectant Or, entwined about a staff, the finial trefly, Azure.

*Wreath and mantling.*—Argent and Azure.

*Motto.*—VELLE BENE FACERE.

*Applicant.*—Christiaan de Wet Coetsee. (H4/3/4/257.)

*Arms.*—Azure, two lyre-birds passant addorsed Argent, ensigned with an ear of wheat erect, Or; a chief invected of three Argent, each point ensigned with a protea.

*Crest.*—Issuant from the crest-coronet of four proteas Or, a trimount ensigned with an ear of wheat Azure, supporting a cross moline, Or.

*Wreath and mantling.*—Argent and Azure.

*Motto.*—SOLI DEO GLORIA.

No. 1849

24 August 1984

BUREAU OF HERALDRY

HERALDRY ACT, 1962 (ACT 18 OF 1962)

NOTICE OF THE REGISTRATION OF HERALDIC REPRESENTATIONS

The undermentioned heraldic representations have been registered with the Bureau of Heraldry, Private Bag X236, Pretoria, 0001, in terms of section 10 of the Heraldry Act, 1962 (Act 18 of 1962):

H4/3/1/2822.—The arms of the **Welkom Technical College**, as published under Government Notice 956 of 11 May 1984.

H4/3/1/2825.—The arms of the **Port Shepstone Technical College**, as published under Government Notice 956 of 11 May 1984.

H4/3/1/2827.—The arms of the **Bedfordview Country Club**, as published under Government Notice 958 of 11 May 1984.

H4/3/1/2849.—The arms of the **Kinderbewaardervereniging, Kwaggasrand and Wespark**, as published under Government Notice 958 of 11 May 1984.

H4/3/1/2860.—The arms of the **Mint Angling Club**, as published under Government Notice 958 of 11 May 1984.

H4/3/1/2879.—The arms of the **Alberview Primary School**, as published under Government Notice 958 of 11 May 1984.

H4/3/2/314.—Since the name of the **Mamelodi Community Council**, whose arms were registered under Government Notice 1964 of 10 September 1982, has been changed to the Town Council of Mamelodi, the new name has been entered in the heraldic register and a new certificate of registration will be issued.

H4/3/2/320.—The arms of the **Evaton Town Council**, as published under Government Notice 958 of 11 May 1984.

H4/3/2/347.—The arms of the **Kwanobuhle Town Council**, as published under Government Notice 958 of 11 May 1984.

H4/3/4/238.—The arms of **Hermanus Petrus Johannes Rijkenberg**, as published under Government Notice 410 of 2 March 1984.

**DEPARTEMENT VAN OMGEWINGSAKE****No. 1843****24 Augustus 1984**

KENNISGEWING KAGTENS ARTIKEL 40 (2) VAN DIE WET OP GESONDHEID, 1977 (WET 63 VAN 1977), VAN VOORNEME OM REGULASIES KAGTENS ARTIKELS 37 (d) EN (e) EN 38 (1) (d) EN (e) VAN GEMELDE WET UIT TE VAARDIG

Kragtens die bevoegdheede aan my verleen by Minuut van die Uitvoerende Raad 0893 van 31 Augustus 1983 gee ek, Sarel Antoine Strydom Hayward, in my hoedanigheid van Minister van Omgewingsake en Visserye, hierby kennis ingevolge artikel 40 (2) van die Wet op Gesondheid, 1977 (Wet 63 van 1977), van my voorneme om die regulasies in die Bylae uit te vaardig. Belanghebbendes word gevra om kommentaar of vertoe wat hulle in verband met die voorgename regulasies wil lewer of rig binne 'n tydperk van drie maande vanaf die datum van hierdie kennisgewing aan die Direkteur-generaal: Omgewingsake, Privaatsak X313, Pretoria, 0001, voor te lê, Verwysing B9/1/13.

**BYLAE**

**REGULASIES KAGTENS ARTIKELS 37 (d) EN (e) EN 38 (1) (d) EN (e) VAN DIE WET OP GESONDHEID, 1977 (WET 63 VAN 1977), BETREFFENDE DIE GETAL EN OPVOEDKUNDIGE KWALIFIKASIES VAN PERSONE WAT VIR DIE BEDRYF VAN WATER-VERSORGINGSWERKE IN DIENS GEHOU MOET WORD EN DIE REGISTRASIE VAN SODANIGE PERSONE EN SODANIGE WERKE**

1. In hierdie regulasies, tensy uit die samehang anders blyk, het enige uitdrukking waaraan in die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), 'n betekenis geheg is, dieselfde betekenis en beteken "waterversorgingswerk" enige waterwerk wat gebruik word vir—

(a) die suiwing of behandeling van water vir menslike gebruik of voedselverwerking, waarvan melding gemaak word in Tabel 1 van Aanhangel I; of

(b) die suiwing, behandeling of wegdoening van uitvloeisel (met inbegrip van rioolvuil) of afvalwater wat voortgebring is deur of ontstaan het uit die gebruik van water vir enige doel, waarvan melding gemaak word in Table 1 van Aanhangel II.

2. Iemand wat 'n waterversorgingswerk bestuur of wat op die datum van inwerkingtreding van hierdie regulasies besig is met die oprigting of vergroting van 'n waterversorgingswerk moet binne 90 dae vanaf gemelde datum die Direkteur-generaal per aangetekende pos van die bestaan van sodanige werk of van die feit dat hy aldus besig is in kennis stel met vermelding van—

(a) die naam van sodanige werk;

(b) die naam en adres van die persoon wat vir die bedryf daarvan verantwoordelik is;

(c) besonderhede vir die klassifikasie en registrasie van sodanige werk soos uiteengesit in Tabel 1 van Aanhangel I of, na gelang van die geval, in Tabel 1 van Aanhangel II;

(d) die volle name, identiteitsnommer of ander identiteitsbewys en geboortedatum van elke persoon wat vir die bedryf van sodanige werk in diens is, of in diens geneem gaan word, asook die opvoedkundige kwalifikasies en ondervinding van sodanige persoon soos uiteengesit in Tabel 2 van Aanhangel I of, na gelang van die geval, in Tabel 2 van Aanhangel II.

3. Die Direkteur-generaal moet—

(a) elke waterversorgingswerk waarvan hy ingevolge regulasie 2 in kennis gestel is, ooreenkomsdig Tabel 1 van Aanhangsels I en II klassifiseer en 'n register daarvan hou;

**DEPARTMENT OF ENVIRONMENT AFFAIRS****No. 1843****24 August 1984**

NOTICE IN TERMS OF SECTION 40 (2) OF THE HEALTH ACT, 1977 (ACT 63 OF 1977) OF INTENTION TO MAKE REGULATIONS UNDER SECTIONS 37 (d) AND (e) AND 38 (1) (d) AND (e) OF THE SAID ACT

By virtue of the powers vested in me by Minute of the Executive Council 0893 of 31 August 1983 I, Sarel Antoine Strydom Hayward, in my capacity as Minister of Environment Affairs and Fisheries, hereby give notice in terms of section 40 (2) of the Health Act, 1977 (Act 63 of 1977), of my intention to make the regulations set out in the Annexure. Interested persons are invited to submit any comments thereon or any representations they may wish to make in regard thereto within a period of three months from the date of publication of this notice to the Director-General: Environment Affairs, Private Bag X313, Pretoria, 0001, quoting Reference B9/1/13.

**ANNEXURE**

**REGULATIONS IN TERMS OF SECTION 37 (d) AND (e) AND 38 (1) (d) AND (e) OF THE HEALTH ACT, 1977 (ACT 63 OF 1977), RELATING TO THE NUMBER, TRAINING AND EDUCATIONAL QUALIFICATIONS OF PERSONS TO BE EMPLOYED FOR THE OPERATION OF WATER CARE WORKS AND THE REGISTRATION OF SUCH PERSONS AND SUCH WORKS**

1. In these regulations, unless the context otherwise indicates, any expression to which a meaning has been assigned in the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), shall have the same meaning and "water care work" means any water work used for—

(a) the purification or treatment of water for human consumption or food processing, referred to in Table 1 of Schedule I; or

(b) the purification, treatment or disposal of effluent (including sewage) or waste water produced by or resulting from the use of water for any purpose, referred to in Table 1 of Schedule II.

2. Any person managing a water care work or who at the date of commencement of these regulations is engaged in the construction or enlargement of a water care work shall within 90 days of the said date notify the Director-General by registered post of the existence of such work or of such engagement and state—

(a) the name of such work;

(b) the name and address of the person responsible for the operation thereof;

(c) details for the classification and registration of such work as set out in Table 1 of Schedule I or, as the case may be, in Table 1 of Schedule II;

(d) the full names, identity number or other proof of identification and date of birth of every person employed or to be employed for the operation of such work and the educational qualifications and experience of such person as set out in Table 2 of Schedule I or, as the case may be, in Table 2 of Schedule II.

3. The Director-General shall—

(a) classify in accordance with Table 1 of Schedules I and II and keep a register of every water care work of which he has been notified in terms of regulation 2;

(b) elke persoon waarvan hy ingevolge regulasie 2 in kennis gestel is, ooreenkomsdig Tabel 2 van Aanhangsels I en II klassifiseer en 'n register van sodanige persone en hul opvoedkundige kwalifikasies en ondervinding hou; en

(c) 'n registrasiesertifikaat uitreik ten opsigte van elke waterversorgingswerk en persoon ingevolge paragrawe (a) en (b) geregistreer.

4. Niemand mag, behalwe op gesag van 'n permit deur die Minister uitgereik en ooreenkomsdig enige voorwaarde onderworpe waaraan so 'n permit uitgereik is, 'n waterversorgingswerk oprig of vergroot of enige proses in Tabel 1 van Aanhangsels I en II vermeld wat in 'n waterversorgingswerk toegepas word, verander nie.

5. Iemand wat 'n permit waarna in regulasie 4 verwys word benodig, moet daarom by die Direkteur-generaal aansoek doen en die besonderhede in regulasie 2 uiteengesit ten opsigte van die betrokke werk verstrek.

6. Vanaf 'n datum deur die Minister in die *Staatskoerant* afgekondig te word, mag niemand 'n waterversorgingswerk gebruik nie tensy sodanige werk ingevolge regulasie 3 (a) geregistreer is en die minimum getal persone met die minimum opvoedkundige kwalifikasies en ondervinding in Tabel 3 van Aanhangsels I en II ten opsigte van die betrokke klas werk voorgeskryf, vir die bedryf van daardie werk in diens gehou word en daardie persone ingevolge regulasie 3 (b) geregistreer is.

7. Iemand wat 'n waterversorgingswerk bestuur moet die Direkteur-generaal skriftelik binne 30 dae van die indiensneming of beëindiging van diens van enige persoon vir die bedryf van sodanige werk in kennis stel en die besonderhede in regulasie 2 (d) genoem ten opsigte van daardie persoon verstrek.

8. (a) Die Minister kan te enige tyd by kennisgewing in die *Staatskoerant* Tabel 1 van Aanhangsel I of II wysig en kan, op advies van 'n komitee deur hom aangestel en bestaande uit die persone wat hy vir die doel geskik ag en wat verteenwoordigers van enige van die volgende kan insluit:

- (i) Die Departement van Omgewingsake, as voorstitter;
- (ii) die Departement van Mannekrag;
- (iii) die Departement van Nasionale Opleiding;
- (iv) die Departement van Onderwys en Opleiding;
- (v) die Departement van Gesondheid en Welsyn;
- (vi) die Departement van Samewerking en Ontwikkeling;
- (vii) die Departement van Binnelandse Aangeleenthede; en

(viii) enige ander instelling of organisasie wat by die oogmerke van hierdie regulasies betrokke is,

Tabel 2 of 3 van Aanhangsel I of II of Aanhangsel III wysig.

(b) Die sekretariële werk van die komitee word verrig deur 'n beampte van die Departement van Omgewingsake.

(c) Die Direkteur-generaal moet aan elke lid van die komitee wat nie in die voltydse diens van die Staat is nie, terwyl hy met die werksaamhede van die komitee besig is, die reis- en verblyftoeleae betaal wat die Minister in oorleg met die Minister van Finansies bepaal.

9. Die Direkteur-generaal kan, onderworpe aan die voorwaardes wat hy goedvind, enige van die bevoegdhede, pligte of verantwoordelikhede ingevolge hierdie regulasies aan hom verleen skriftelik aan enige persoon, liggaaam of organisasie oordra.

10. Die Minister kan, indien hy oortuig is dat voldoening aan enige bepaling van hierdie regulasies in die besondere omstandighede onprakties is, aan enige persoon vrystelling van daardie bepaling verleen onderworpe aan die voorwaardes wat die Minister goedvind.

(b) classify in accordance with Table 2 of Schedules I and II and keep a register of every person and his educational qualifications and experience of which he has been notified in terms of regulation 2; and

(c) issue a certificate of registration in respect of every water care work and person registered in terms of paragraphs (a) and (b).

4. Except under the authority of a permit issued by the Minister and in accordance with any condition subject to which such permit was issued, no person shall construct or enlarge any water care work or alter any process applied in a water care work as mentioned in Table 1 of Schedules I and II.

5. Any person requiring a permit referred to in regulation 4 shall apply for such permit to the Director-General and furnish the details set out in regulation 2 in respect of the water care work concerned.

6. As from a date to be published by the Minister in the *Gazette* no person shall use a water care work unless such work is registered in terms of regulation 3 (a) and the minimum number of persons possessing the minimum educational qualifications and experience prescribed in Table 3 of Schedules I and II in respect of the class of work concerned are employed for the operation of such work and such persons are registered in terms of regulation 3 (b).

7. Any person managing a water care work shall in writing notify the Director-General within 30 days of the employment or termination of employment of any person for the operation of such work, stating the details mentioned in regulation 2 (d) in respect of such person.

8. (a) The Minister may from time to time by notice in the *Gazette* amend Table 1 of Schedules I or II and may, on the advice of a committee appointed by him and consisting of such persons as he may deem suitable for the purpose and which may include representatives of any of the following:

- (i) The Department of Environment Affairs who shall be chairman of the committee;
- (ii) the Department of Manpower;
- (iii) the Department of National Education;
- (iv) the Department of Education and Training;
- (v) the Department of Health and Welfare;
- (vi) the Department of Co-operation and Development;
- (vii) the Department of Interior; and

(viii) any other institution or organisation concerned with the objectives of these regulations,

amend Tables 2 or 3 of Schedules I or II or Schedule III.

(b) The secretarial work of the committee shall be performed by an officer of the Department of Environment Affairs.

(c) The Director-General shall pay to each member of the committee who is not in the full-time service of the State, while he is engaged in the business of the committee, such travelling and subsistence allowances as the Minister may, in consultation with the Minister of Finance, determine.

9. The Director-General may in writing delegate to any person, body or organisation any of the powers, duties or responsibilities conferred upon him in these regulations, subject to such conditions as he may deem fit.

10. The Minister may, if he is satisfied that compliance with any provision of these regulations is impracticable in the particular circumstances, grant exemption from such provision to any person, subject to such conditions as the Minister may deem fit.

**AANHANGSEL I****TABEL 1**

KLASSIFIKASIE VAN WATERVERSORGINGSWERKE WAT GEbruik word vir die suiwering of behandeling van water vir menslike gebruik of voedselverwerking

**Indeling:**

Klas werk .....	E	D	C	B	A
Punteeks .....	14-21	22-40	41-59	60-78	79-92

Punte toegeken te word na goeddunke van die Direkteur-generaal ooreenkomsdig die volgende maatstawwe:

	Maksimum
Bevolking bedien .....	Tot 1 000 ..... 2 1 001- 2 000 ..... 4 2 001- 5 000 ..... 7 5 001-15 000 ..... 11 15 001-50 000 ..... 14 Meer as 50 000 ..... 17
Gehalte van toevoerwater .....	Redelik goed met geen of min wisseling ..... 6 Effens wisselend ..... 14 Wesentlik wisselend ..... 22 Aanmerklik wisselend ..... 30 Erg besoedeld ..... 38
Proses:.....	(a) Pomp en/of chloorbehandeling ..... 4 (b) (a) plus filtrering ..... 10 (c) (b) plus flokkulasie en besinking of verheldering ..... 16 (d) (c) plus aanpassings* ..... 22 (e) (a) of (b) of (c) of (d) plus spesiale behandeling† ..... 28
Ontwerpvermoë (kubieke meter per dag) .....	Tot 500 ..... 1 501- 2 500 ..... 3 2 501- 7 500 ..... 5 7 501-25 000 ..... 7 Meer as 25 000 ..... 9

\* Aanpassings: bv. verwijdering van CO<sub>2</sub>, pH-, stabilitets- of korrosiebeheer, ontsmetting, ens.

† Spesiale behandeling: tru-osmose, geaktiveerde koolstof, versagting, ontsoutting, fluoridering, ens.

**AANHANGSEL I****TABEL 2**

KLASSIFIKASIE VAN PERSONE VOLGENS OPVOEDKUNDIGE KWALIFIKAASIES EN ONDERVINDING WAT VIR DIE BEDRYF VAN WERKE IN TABEL 1 VAN AANHANGSEL I VERMELD IN DIENS GEHOU MOET WORD

Klas	Opvoedkundige vereistes <sup>6</sup>	Bykomende verwante ondervinding
Leerling	Standerd 6 of ekwivalent .....	Geen.
I	(a) Standerd 8 of ekwivalent <sup>1</sup> of Vakleerling of Kursus 1 van Aanhanglel III <sup>2</sup>	2 jaar.
	of (b) Standerd 7 of ekwivalent plus Kursus 1 van Aanhanglel III <sup>2</sup>	3 jaar.
	of (c) Standerd 6 of ekwivalent plus Kursus 1 van Aanhanglel III <sup>2</sup>	5 jaar.
II	(a) Kursus 2 van Aanhanglel III	3 jaar.
	of (b) Standerd 8 of ekwivalent <sup>1</sup> plus Kursus 1 van Aanhanglel III <sup>2</sup>	5 jaar.

**SCHEDULE I****TABLE 1**

CLASSIFICATION OF WATER CARE WORKS USED FOR THE PURIFICATION OR TREATMENT OF WATER FOR HUMAN CONSUMPTION OR FOOD PROCESSING

**Rating:**

Class of works.....	E	D	C	B	A
Range of points.....	14-21	22-40	41-59	60-78	79-92

Points to be awarded in the discretion of the Director-General in accordance with the following criteria:

	Maximum
Population supplied .....	Up to 1 000 ..... 2 1 001- 2 000 ..... 4 2 001- 5 000 ..... 7 5 001-15 000 ..... 11 15 001-50 000 ..... 14 Over 50 000 ..... 17
Quality of intake water .....	Fair, with no or little variation ..... 6 Slightly variable ..... 14 Appreciably variable ..... 22 Substantially variable ..... 30 Grossly polluted ..... 38
Process .....	(a) Pumping and/or chlorination ..... 4 (b) (a) plus filtration ..... 10 (c) (b) plus flocculation and sedimentation or clarification ..... 16 (d) (c) plus adjustments* ..... 22 (e) (a) or (b) or (c) or (d) plus special treatment† ..... 28
Designed capacity (cubic metres per day) .....	Up to 500 ..... 1 501- 2 500 ..... 3 2 501- 7 500 ..... 5 7 501-25 000 ..... 7 Over 25 000 ..... 9

\* Adjustments: e.g. removal of CO<sub>2</sub>, pH, stability or corrosion control, disinfection, etc.

† Special treatment: reverse osmosis, activated carbon, softening, demineralisation, fluoridation, etc.

**SCHEDULE I****TABLE 2**

CLASSIFICATION OF PERSONS ACCORDING TO EDUCATIONAL QUALIFICATIONS AND EXPERIENCE TO BE EMPLOYED FOR THE OPERATION OF WORKS REFERRED TO IN TABLE 1 OF SCHEDULE I

Class	Educational requirements <sup>6</sup>	Additional relevant experience
Trainee	Standard 6 or equivalent .....	Nil.
I	(a) Standard 8 or equivalent <sup>1</sup> or Apprentice or Course 1 of Schedule III <sup>2</sup>	2 years.
	or (b) Standard 7 or equivalent plus Course 1 of Schedule III <sup>2</sup>	3 years.
	or (c) Standard 6 or equivalent plus Course 1 of Schedule III <sup>2</sup>	5 years.
II	(a) Course 2 of Schedule III	3 years.
	or (b) Standard 8 or equivalent <sup>1</sup> plus Course 1 of Schedule III <sup>2</sup>	5 years.

Klas	Opvoedkundige vereistes <sup>6</sup>	Bykomende verwante ondervinding	Class	Educational requirements <sup>6</sup>	Additional relevant experience
III	(a) Hoër Operateursertifikaat (H.O.S.) <sup>4</sup> of Vakman of Matriek of ekwivalent plus Kursus 2 van Aanhangsel III	5 jaar.	III	(a) Higher Operator's Certificate (H.O.C.) <sup>4</sup> or Artisan or Matric or equivalent plus Course 2 of Schedule III	5 years.
	of (b) Standard 9 of ekwivalent <sup>1</sup> plus Kursus 2 van Aanhangsel III	7 jaar.		or (b) Standard 9 or equivalent <sup>1</sup> plus Course 2 of Schedule III	7 years.
	of (c) Standard 8 of ekwivalent plus Kursus 2 van Aanhangsel III	9 jaar.		or (c) Standard 8 or equivalent plus Course 2 of Schedule III	9 years.
IV	(a) Matriek of ekwivalent plus H.O.S.	10 jaar.	IV	(a) Matric or equivalent + H.O.C.	10 years.
	of (b) Kursus 3 van Aanhangsel III of Nasionale Tegniese Diploma op toepaslike gebied	3 jaar.		or (b) Course 3 of Schedule III or National Technical Diploma in an appropriate field	3 years.
V	(a) Matriek of ekwivalent plus Kursus 2 van Aanhangsel III of Vakman plus Kursus 2 van Aanhangsel III	15 jaar.	V	(a) Matric or equivalent plus Course 2 of Schedule III or Artisan + Course 2 of Schedule III	15 years.
	of (b) Nasionale Diploma <sup>5</sup> of Nasionale Tegniese Diploma of 3 jaar B.Sc.	6 jaar.		or (b) National Diploma <sup>5</sup> or National Technical Diploma or 3 year B.Sc.	6 years.
	of (c) Hoër Nasionale Diploma of 4 jaar B.Sc.	4 jaar.		or (c) Higher National Diploma or 4 year B.Sc.	4 years.
	of (d) Geregistreerde Professionele Ingenieur of Natuurwetenskaplike of volle lid van die Instituut van Waterbesoedelingsbeheer word gewoonlik oorweeg	3 jaar.		or (d) Professionally Registered Engineer or Natural Scientist or Corporate Member of the Institute of Water Pollution Control will normally be considered.	3 years.

<sup>1</sup> N.T.S. I word geag die ekwivalent van st. 8 te wees.

N.T.S. II word geag die ekwivalent van st. 9 te wees.

N.T.S. III word geag die ekwivalent van Matriek te wees, mits die taalvereistes nagekom kan word. Geskikte kursusse om aan die vereistes van waterversorging en die standarde van die opvoedkundige owerhede te voldoen word ondersoek.

<sup>2</sup> Kursus I van Aanhangsel III staan steeds bekend as die kursus vir instandhoudingswerkers en word vir slegs Swart studente aangebied. Indiensopleiding by 'n goedgekeurde opleidingsentrum kan geag word die ekwivalent daarvan te wees.<sup>3</sup> Die toelatingsvereistes vir bestaande teoretiese kursusse, soos by sommige inrigtings aangebied, word in Aanhangsel III uiteengesit. Ander kursusse om deel uit te maak van die Nasionale Tegniese Sertifikaatreeks word ontwikkel. Nadere besonderhede is verkrygbaar by die betrokke Departemente van Onderwys.<sup>4</sup> Tot tyd en wyl die H.O.S. aangebied word, sal die suksesvolle voltooiing van een semester voltydse studie by 'n technikon, as deel van die Nasionale Diploma in Waterversorging, of N.T.S. IV (bv. Werke-operateurs) in 'n toepaslike studiekursus, erken word as die ekwivalent van die H.O.S.<sup>5</sup> Dit is 'n hersiene weergawe van die Nasionale Diploma vir Waterbehandelingstegnologie. Die Nasionale Tegniese Diploma (N.T.S. IV) vir werke-operateurs word geag 'n geskikte alternatief vir die Nasionale Diploma vir Waterversorging te wees. Kyk ook 1.<sup>6</sup> Voorsiening kan gemaak word vir vordering volgens meriete, ongeag opvoedkundige kwalifikasies, wat onder omstandighede kwytgesekel kan word.

1 N.T.C. I to be considered as equivalent to Std 8.

N.T.C. II to be considered as equivalent to Std 9.

N.T.C. III to be considered as equivalent to Matric, provided that the language requirements can be met. Suitable courses to satisfy the needs of water care and the standards of the educational authorities are being investigated.

2 Course 1 of Schedule III is still called the maintenance workers course and is offered for Black students only. In-service training at an approved training centre could be regarded as its equivalent.

3 The entry qualifications for existing theoretical courses, as offered at certain institutions, are set out in Schedule III. Other courses, to form part of the National Technical Certificate stream are being developed. Further details are obtainable from the relevant Departments of Education.

4 Until such time as the H.O.C. is offered, the successful completion of one semester full-time study at a technikon, forming part of the National Diploma in Water Care, or N.T.C. IV (e.g. Plant Operators) in an appropriate study course, will be recognised as the equivalent of the H.O.C.

5 This is a revised version of the National Diploma in Water Treatment Technology. The National Technical Diploma (N.T.C. VI) for plant operators will be considered as a suitable alternative for the National Diploma in Water Care. See also 1.

6 Provision can be made for advancement on merit, regardless of educational qualifications, which may be exempted under certain circumstances.

**AANHANGSEL I****TABEL 3**

MINIMUM PERSONEELVEREISTES VIR DIE BEDRYF VAN WERKE GEKLASSIFISEER OOREENKOMSTIG TABEL 1 VAN AANHANGSEL I

	Klas operateur en getal persone wat in diens gehou moet word		Toesighouer	Maandelikse inspeksie
Klas werke	Nagskof	Dagskof		
E	—	I × 1	II	III
D	I × 1 II × 1	I × 1 II × 1	III	IV
C	I × 1	I × 2 II × 1	III	IV
B	I × 1	I × 2 II × 2 III × 1	IV	V
A	I × 1 II × 1	I × 2 II × 2 III × 1 IV × 1	V	—

OPMERKING: Bostaande is die minimum vereistes vir die *bedryf* van die verskillende klasse werke en sluit nie instandhoudings- en laboratoriumpersoneel in nie.

**AANHANGSEL II****TABEL 1**

KLASSIFIKASIE VAN WATERVERSORGINGSWERKE WAT GEbruIK WORD VIR DIE SUIWERING, BEHANDELING OF WEGDOENING VAN UITVLOEISEL OF AFVALWATER

**Indeling:**

Klas werk .....	E	D	C	B	A
Puntereeks .....	5-9	10-19	20-29	30-39	40-68

Punte toegeken te word na goeddunke van die Direkteur-generaal ooreenkomstig die volgende maatstawe:

	Maksimum
Ontwerpvermoë megaliter per dag)	
Tot 1.....	1
1 plus- 5.....	3
5 plus- 20.....	7
20 plus-100.....	12
Meer as 100.....	15
Sterkte van rou uitvloeisel of rioolvuil ten opsigte van chemiese suurstof vereiste	
Minder as 700 mg/l.....	1
700 mg/l en meer .....	3
Proses.....	
Voorlopige behandeling met meer as een meganiese item .....	2
Primêre besinking.....	1
Anaerobiese vertering .....	2
Aanwending van gas (bv. gashouer, stoomketel, ens.) .....	3
Oksidasiedamme (nie vir tersiëre behandeling nie).....	1
Syphelbedding (Biof) of Bioskywe Geakteerde slykbehandeling (A-S) (in enige vorm).....	2
Tersiëre behandeling (bv. sand-filtrasie) .....	4
Verouderingsdamme .....	2
Chlorering.....	3
Meganiese of fisies-chemiese slykbehandeling .....	5
Nutrientverwydering (addisionele punte vir meer as A-S of Biof)	3
Kompliserende faktore (bv. gas-enjins, lugfiltrasie, ens.) .....	5

**SCHEDULE I****TABLE 3**

MINIMUM STAFF REQUIREMENTS FOR THE OPERATION OF WORKS CLASSIFIED IN ACCORDANCE WITH TABLE 1 OF SCHEDULE I

	Operator class and number of persons to be employed	Supervisor in charge	Monthly inspection
Works class	Night shift	Day shift	
E	—	I × 1	II
D	I × 1	I × 1 II × 1	III
C	I × 1	I × 2 II × 1	IV
B	I × 1	I × 2 II × 2 III × 1	V
A	I × 1 II × 1	I × 2 II × 2 III × 1 IV × 1	V

NOTE: There are minimum requirements for the *operation* of the various classes of works and do not include maintenance or laboratory personnel.

**SCHEDULE II****TABLE 1**

CLASSIFICATION OF WATER CARE WORKS USED FOR THE PURIFICATION, TREATMENT OR DISPOSAL OF EFFLUENT OR SEWAGE

**Rating:**

Class of works .....	E	D	C	B	A
Range of points.....	5-9	10-19	20-29	30-39	40-68

Points to be awarded in the discretion of the Director-General in accordance with the following criteria:

	Maximum
Designed capacity (megalitres per day)	
Up to 1.....	1
1 plus- 5.....	3
5 plus- 20.....	7
20 plus-100.....	12
Over 100 .....	15
Concentration of raw effluent or sewage in terms of chemical oxygen demand	
Less than 700 mg/l .....	1
700 mg/l and more .....	3
Process .....	
Preliminary treatment with more than one mechanical items.....	2
Primary sedimentation .....	1
Anaerobic digestion .....	2
Gas utilisation (i.e. gasholder, boiler, etc.) .....	3
Oxidation ponds (not for tertiary treatment) .....	1
Trickling filters (Biof) or Biodiscs .....	2
Activated sludge (A-S) (in any form).....	6
Tertiary treatment (e.g. sand filtration) .....	4
Maturation ponds .....	2
Chlorination by C1 Gas .....	3
Mechanical or physical-chemical sludge treatment .....	5
Nutrient removal (extra points over A-S or Biof) .....	3
Complicating factors (e.g. gas engines, air filtration, etc.) .....	5

	Maksimum
Sensitiwiteit van water waarin gesuiwerde of behandelde uitvloeisel of rioolvuil gestort word	Min bv. die see of verdam-pingsdam..... 1 Medium ..... 4 Hoog bv. forrelstroom of drinkwateraanleg stroomaf .... 8
Ander faktore wat die bedryf van die werke bemoeilik of ver-gemaklik	5 tot -5

**AANHANGSEL II****TABEL 2**

KLASSIFIKASIE VAN PERSONE VOLGENS OPVOEKUNDIGE KWALIFIKASIES EN ONDERVERVINDING WAT VIR DIE BEDRYF VAN WERKE IN TABEL 1 VAN AANHANGSEL II VERMELD IN DIENS GEHOU MOET WORD

Klas	Opvoekundige vereistes <sup>6</sup>	Bykomende verwante onder-vinding
Leerling	Standerd 6 of ekwivalent.....	Geen.
I	(a) Standerd 8 of ekwivalent <sup>1</sup> of Vakleerling of Kursus 1 van Aanhangsel III <sup>2</sup>	2 jaar.
	of (b) Standerd 7 of ekwivalent plus Kursus 1 van Aanhangsel III <sup>2</sup>	3 jaar.
	of (c) Standerd 6 of ekwivalent plus Kursus 1 van Aanhangsel III <sup>2</sup>	5 jaar.
II	(a) Kursus 2 van Aanhangsel III	3 jaar.
	of (b) Standerd 8 of ekwivalent <sup>1</sup> plus Kursus 1 van Aanhangsel III <sup>2</sup>	5 jaar.
III	(a) Hoër Operateursertifikaat (H.O.S.) <sup>4</sup> of Vakman of Matriek of ekwivalent plus Kursus 2 van Aanhangsel III	5 jaar.
	of (b) Standerd 9 of ekwivalent <sup>1</sup> plus Kursus 2 van Aanhangsel III	7 jaar.
	of (c) Standerd 8 of ekwivalent plus Kursus 2 van Aanhangsel III	9 jaar.
IV	(a) Matriek of ekwivalent plus H.O.S.	10 jaar.
	of (b) Kursus 4 van Aanhangsel III of Nasionale Tegniese Diploma op toepaslike gebied	3 jaar.
V	(a) Matriek of ekwivalent plus Kursus 2 van Aanhangsel III of Vakman plus Kursus 2 van Aanhangsel III	15 jaar.
	of (b) Nasionale Diploma <sup>5</sup> of Nasionale Tegniese Diploma of 3 jaar B.Sc.	6 jaar.

	Maximum
Sensitivity of water into which purified or treated effluent or sewage is discharged	Low, e.g. Ocean or evaporation pond..... 1 Medium ..... 4 High, e.g. trout stream or downstream potable supply..... 8
Other factors which make the operation of the works more or less complex	5 to -5

**SCHEDULE II****TABLE 2**

CLASSIFICATION OF PERSONS ACCORDING TO EDUCATIONAL QUALIFICATIONS AND TRAINING TO BE EMPLOYED FOR THE OPERATION OF WORKS REFERRED TO IN TABLE 1 OF SCHEDULE II

Class	Educational requirements <sup>6</sup>	Additional relevant experience
Trainee	Standard 6 or equivalent .....	Nil.
	(a) Standard 8 or equivalent <sup>1</sup> or Apprentice or Course 1 of Schedule III <sup>2</sup>	2 years.
	or (b) Standard 7 or equivalent + Course 1 of Schedule III <sup>2</sup>	3 years.
II	or (c) Standard 6 or equivalent + Course 1 of Schedule III <sup>2</sup>	5 years.
	(a) Course 2 of Schedule III	3 years.
	or (b) Standard 8 or equivalent <sup>1</sup> + Course 1 of Schedule III <sup>2</sup>	5 years.
III	(a) Higher Operator's Certificate (H.O.C.) <sup>4</sup> or Artisan or matrik or equivalent + Course 2 of Schedule III	5 years.
	or (b) Standard 9 or equivalent <sup>1</sup> + Course 2 of Schedule III	7 years.
	or (c) Standard 8 or equivalent + Course 2 of Schedule III	9 years.
IV	(a) Matrik or equivalent + H.O.C.	10 years.
	or (b) Course 4 of Schedule III or National Technical Diploma in an appropriate field	3 years.
V	(a) Matrik or equivalent + Course 2 of Schedule III or Artisan + Course 2 of Schedule III	15 years.
	or (b) National Diploma <sup>5</sup> or National Technical Diploma or 3 year B.Sc.	6 years.

Klas	Opvoedkundige vereistes <sup>6</sup>	Bykomende verwante ondervinding	Class	Educational requirements <sup>6</sup>	Additional relevant experience
V	of (c) Hoër Nasionale Diploma of 4 jaar B.Sc.	4 jaar.	V	or (c) Higher National Diploma or 4 year B.Sc	4 years.
	of (d) Geregistreerde Professionele Ingenieur of Natuurwetenskaplike of volle lid van die Instituut van Waterbesoedelingsbeheer word gewoonlik oorweeg	3 jaar.		or (d) Professionally Registered Engineer or Natural Scientist corporate member of the Institute of Water Pollution Control will normally be considered	3 years.

<sup>1</sup> N.T.S. I word geag die ekwivalent van st. 8 te wees.

N.T.S. II word geag die ekwivalent van st. 9 te wees.

N.T.S. III word geag die ekwivalent van Matriek te wees, mits die taalvereistes nagekom kan word. Gesikte kursusse om aan die vereistes van waterversorging en die standarde van die opvoedkundige owerhede te voldoen word ondersoek.

<sup>2</sup> Kursus 1 van Aanhangsel III staan steeds bekend as die kursus vir instandhouderswerkers en word vir slegs Swart studente aangebied. Indiensopleiding by 'n goedgekeurde opleidingsentrum kan geag word die ekwivalent daarvan te wees.

<sup>3</sup> Die toelatingsvereistes vir bestaande teoretiese kursusse, soos by sommige inrigtings aangebied, word in Aanhangsel III uiteengesit. Ander kursusse om deel van die Nasionale Tegniese Sertifikaatreks uit te maak, word ontwikkel. Nadere besonderhede is by die betrokke Departemente van Onderwys verkrybaar.

<sup>4</sup> Tot tyd en wyl die H.O.S. aangebied word, sal die suksesvolle voltooiing van een semester voltydse studie by 'n technikon, as deel van die Nasionale Diploma in Waterversorging, of N.T.S. IV (bv. Werke-operateurs) in 'n toepaslike studiekursus, as die ekwivalent van die H.O.S. erken word.

<sup>5</sup> Dit is 'n hersiene weergawe van die Nasionale Diploma vir Waterbehandelingstegnologie. Die Nasionale Tegniese Diploma (N.T.S. IV) vir werke-operaterus word geag 'n gesikte alternatief vir die Nasionale Diploma vir Waterversorging te wees. Kyk ook 1.

<sup>6</sup> Voorsiening kan gemaak word vir vordering volgens meriete, ongeag opvoedkundige kwalifikasies, wat onder omstandighede kwytgeseld kan word.

## AANHANGSEL II

TABEL 3

MINIMUM PERSONEELVEREISTES VIR DIE BEDRYF VAN WERKE GEKLASSIFIEER OOREENKOMSTIG TABEL 1 VAN AANHANGSEL II

	Klas operateur en getal persone wat in diens gehou moet word		Toesighouer	Weeklikse inspeksie *
Klaswerke	Nagskof	Dagskof		
E	—	I × 1	II	III
D	I × 1	II × 1	III	IV
C	I × 2 II × 1	I × 2 II × 1	III	IV
B	I × 1 II × 1 III × 1	I × 2 II × 1 III × 1	IV	V
A	I × 2 II × 1	I × 2 II × 2 III × 1 IV × 1	V	—

OPMERKING: Bostaande is die minimum vereistes vir die *bedryf* van die verskillende klasse werke en sluit nie instandhoudings- en laboratorium personeel in nie.

\* Dit is raadsaam dat die instelling minstens een persoon van hierdie klas by sy personeelkorps moet hê of 'n konsultant op kontrak aanstel om die werke gereeld te besoek.

- <sup>1</sup> N.T.C. I to be considered as equivalent to Std 8.
- N.T.C. II to be considered as equivalent to Std 9.
- N.T.C. III to be considered as equivalent to Matrik, provided that the language requirements can be met. Suitable courses to satisfy the needs of water care and the standards of the educational authorities are being investigated.
- <sup>2</sup> Course 1 of Schedule III is still called the maintenance workers course and is offered for Black students only. In-service training at an approved training centre could be regarded as its equivalent.
- <sup>3</sup> The entry qualifications for existing theoretical courses, as offered at certain institutions, are set out in Schedule III. Other courses, to form part of the National Technical Certificate stream are being developed. Further details are obtainable from the relevant Departments of Education.
- <sup>4</sup> Until such time as the H.O.C. is offered, the successful completion of one semester full-time study at a technikon, forming part of the National Diploma in Water Care, or N.T.C. IV (e.g. Plant Operators) in an appropriate study course, will be recognised as the equivalent of the H.O.C.
- <sup>5</sup> This is a revised version of the National Diploma in Water Treatment Technology. The National Technical Diploma (N.T.C. VI) for plant operators will be considered as a suitable alternative for the National Diploma in Water Care. See also 1.
- <sup>6</sup> Provision can be made for advancement on merit, regardless of educational qualifications, which may be exempted under certain circumstances.

## SCHEDULE II

TABLE 3

MINIMUM STAFF REQUIREMENTS FOR THE OPERATION OF WORKS CLASSIFIED IN ACCORDANCE WITH SCHEDULE II  
TABLE 1

Works class	Operator class and number of persons to be employed		Supervisor in charge	Weekly inspection *
	Night shift	Day shift		
E	—	I × 1	II	III
D	I × 1	II × 1	III	IV
C	I × 2	I × 2 II × 1	III	IV
B	I × 1 II × 1 III × 1	I × 2 II × 1 III × 1	I × 2 II × 1 III × 1	IV
A	I × 2 II × 1	I × 2 II × 2 III × 1 IV × 1	I × 2 II × 2 III × 1 IV × 1	V

NOTE: These are minimum requirements for the *operation* of the various classes of works and do not include maintenance or laboratory personnel.

\* It is considered advisable that the establishment has at least one person of this class on his staff complement or appoint a consultant on contract to visit the works regularly.

## AANHANGSEL III

## LYS VAN AANBEVOLE KURSUSSE IN WATERVERSORGING EN OPLEIDINGSENTRUMS

Nommer en naam van kursus	Naam van opleidingsentrum	Posadres	Verantwoordelike persoon en telefoonnr.	Duur van kursus	Wanneer aangebied	Koste	Opvoedkundige toelatingsvereistes	Bevolkingsgroep(e) ingeneem Swart (S) Blank (B) Indier (I) Kleurling (K)	Verantwoordelike staatsdepartement	Opmerkings
1. Instandhoudingskursus Basies)	Shikoane Matlala Tegniese Kollege	Privaatsak X4010, Seshego, 0742	Mnr. J. L. Roux, Tel. Seshego, (01527) 5213	8 weke by kollege en 3 maande praktiese opleiding by werkgewer	Julie/Aug. elke jaar mits voldoende aansoeke ontvangoing word Soos hierbo	±R125 insluitende inwoning by hostel	St. VI/Vorm 1 met 6 maande onderwinding by 'n waterversorgingswerk Soos hierbo	S	Onderwys en opleiding	Tot 30 studente kan ingeneem word. Sluitingsdatum vir aansoeke: Einde Junie.
	Edendale Tegniese Kollege	Pk. Sikolene, 4510	Mnr. E. E. Reid, Tel. Pietermaritzburg (0331) 8-1644/5	Mnr. J. L. Roux, Tel. Seshego (01527) 5213	1 volle semester by kollege en 3 maande praktiese opleiding by werkgewer daarna	Jan-Junie elke jaar	± R250 insluitende inwoning by hostel	St. VIII of Junior Sertifikaat met minstens 6 maande onderwinding by 'n suiveringssanleg Soos by Shikoane Matlala Kursus 2	S	Onderwys en opleiding
2. Operateurskursus in watersuivering (Intermediêr) wat tot die Operateursertifikaat lei	Shikoane Matlala Tegniese Kollege	Privaatsak X4010, Seshego, 0742	Mnr. E. E. Reid, Tel. Pietermaritzburg (0331) 8-1644/5	6 weke by kollege	Afhangende van aanvraag	R200	Soos by Shikoane Matlala Kursus 2	I	Onderwys en opleiding	Tot 30 studente kan ingeneem word. Sluitingsdatum vir aansoeke: einde November.
	Edendale Tegniese Kollege	Pk. Sikolene, 4510	Mnr. D. H. Goodes, Tel. Durban 31-6681 (031)	Mnr. J. A. Bester, Tel. 67-9183 (021) Kaapstad	4 weke by kollege	Augustus elke jaar afhangende van 2 kursuse per jaar gedurende Junie/ Julie. 7 Junie tot 2 Julie en 5 tot 30 Julie	R40	Soos by Shikoane Matlala Kursus 2	K	Binnelandse Aangeleenthede
3. Nasionale Diploma in waterversorging voorheen watersuiveringtegnologie	Pretoria Tegniese Kollege	Kerkstraat-Oos 436, Pretoria, 0002 of Posbus 26193, Arcadia, 0007	Mnr. Minnaar, Tel. Pretoria (012) 26-5241	4 weke by kollege	2 kursuse per jaar gedurende Junie/ Julie. 7 Junie tot 2 Julie en 5 tot 30 Julie	R200	Soos by Shikoane Matlala Kursus 2	B	Nasionale Opvoeding	Koste van kursusse sluit nie akkommodasie in nie maar wel handboek. Kleuring kandidate sal ook oorweeg word.
	Witwatersrand Technikon	Posbus 3293, Johannesburg, 2000	Mnr. F. Jonker, Tel. Johannesburg (011) 29-7136	4 weke by kollege	Aansoeke teen Maart/April. Mei-Okt. werksoopdragte. Nov. voltyds vir maand by kollege	R220	Soos by Shikoane Matlala Kursus 2	B	Nasionale Opvoeding	Koste sluit handboek in maar geen akkommodasie nie. Alle kursusse word deur die R.G.N. erken as 1 matrikkulasielik. Doen aansoek teen November elke jaar. Maksumum van 20 kandidate kan ingeneem word. Koste sluit handboek in maar geen huisvesting nie.
3. Nasionale Diploma in waterversorging voorheen watersuiveringtegnologie	Durban Tegniese Kollege	Posbus 953, Durban, 4000, Privaatsak Connella, 4013	Mnr. L. A. Prins, Tel. Durban (031) 25-1379	1 week inleiding by kollege. 6 maande selfstudie gevvolg deur 6 weke intensiewe studie by kollege	Feb.-Okt elke jaar	R125	Soos by Shikoane Matlala Kursus 2	B	Nasionale Opvoeding	Hierdie kursus sal aangebied word indien daar genoeg kandidate gevind kan word.
	Tegniese Kollege Kaapstad	Posbus 726, Kaapstad, 8000	Mnr. I. L. Gibson, Tel. Kaapstad (021) 46-4555, 46-1038	Drie moontlike opties oor 'n tydperk van 3 jaar: (a) 1 volle dag per week by Technikon; (b) 3 semesters voltyds by Technikon plus 18 maande indiensopleiding; (c) lesings ná normale werkseure Soos hierbo	Nog nie aangebied nie	—	R260 per semester of R60 per vak	Senior Sertifikaat of Matrifikasievrystelling gebaseer op ander toepaslike kwalifikasies en ondervinding	B, maar S, K- en I-studente sal op merieteoorweeg word	Nasionale Opvoeding
3. Nasionale Diploma in waterversorging voorheen watersuiveringtegnologie	Kaapse Technikon	Posbus 652, Kaapstad, 8000	Mnr. G. H. Grobler, Tel. Kaapstad 22-1035 (021)	—	Soos hierbo	Soos hierbo	Soos hierbo	Soos hierbo	Nasionale Opvoeding	Binnelandse Aangeleenthede
	Skiereilandse Technikon	Privaatsak 3, Kas-selvlei, 7533	Mnr. D. J. Burgher, Tel. Kaapstad 95-2131 (021)	Soos hierbo	—	R100 per semester	Soos hierbo	Soos hierbo	Nasionale Opvoeding	Nasionale Opvoeding
3. Nasionale Diploma in waterversorging voorheen watersuiveringtegnologie	Witwatersrandse Technikon	Posbus 3293, Johannesburg, 2000	Mnr. F. Jonker, Tel. Johannesburg (011) 25-1379	Soos hierbo	—	R260 per semester of R60 per vak	Soos hierbo	Soos hierbo	Nasionale Opvoeding	Nasionale Opvoeding
	Natalse Technikon	Posbus 953, Durban, 4000	Mnr. D. H. Bird, Tel. Durban (031) 31-8711	Soos hierbo	—	Soos hierbo	Soos hierbo	Soos hierbo	Nasionale Opvoeding	Nasionale Opvoeding

**SCHEDULE III**  
**TRAINING FOR WATER CARE (WATER AND SEWAGE TREATMENT TECHNOLOGY)**  
**LIST OF RECOMMENDED COURSES AND TRAINING CENTRES**

Number and name of course	Name of training centre	Postal address	Responsible person and telephone no.	Duration of course	When offered	Cost	Educational entrance qualifications	Population group(s) accommodated Black (B) Coloured (C) White (W) Indian (I)	Responsible government department	Remarks
1. Maintenance course (basic)	Shikoane Matlala Technical College	Private Bag X4010, Seshego, 0742	Mr J. L. Roux, Tel. Seshego (01527) 5213	8 weeks at college followed by 3 months in-service training	July/August each year depending on sufficient no. of applicants	±R125 including hostel accommodation	Std VI/Form 1 with 6 months experience at a water care works	B	Education Training and	Up to 30 students can be accommodated. Closing date of applications—end of June.
	Edendale Technical College	P.O. 4510 Sikoleni,	Mr E. E. Reid, Tel. Pietermaritzburg (0331) 8-1644/5	As above	As above	As above	As above	B	Education Training and	Up to 24 students can be accommodated.
2. Operator's (Intermediate course in water purification including sewage leading to the Operator's Certificate	Shikoane Matlala Technical College	Private Bag X4010, Seshego, 0742	Mr J. L. Roux, Tel. Seshego (01527) 5213	One full semester at college followed by 3 months in-service training	Jan.-June each year	±R250 including hostel accommodation	Std VIII or Junior Certificate with at least 6 months experience at a purification works	B	Education Training and	Up to 30 students can be accommodated. Closing date for applications—end of Nov. each year.
	Edendale Technical College	P.O. 4510 Sikoleni,	Mr E. E. Reid, Tel. Pietermaritzburg (0331) 8-1644/5	As for Shikoane Matlala Course 2	As for Shikoane Matlala Course 2	R162 including hostel accommodation	As for Shikoane Matlala Course 2	B	Education Training and	Up to 24 students can be accommodated. Students from KwaZulu and RSA only.
	M. L. Sultan Technikon	P.O. Box 1334, Durban, 4000	Mr D. H. Goodes, Tel: Durban (031) 31-6681	6 weeks at college	Depending on demand	R200	As for Shikoane Matlala Course 2	I	Internal Affairs	Coloured candidates will also be considered. Accommodation not included in course fees but a set of handbooks is included.
	Athlone Technical College	Private Bag, Athlone, 7760	Mr J. A. Bester, Tel. Cape Town (021) 67-9183	4 weeks at college	August each year depending on demand	R40 including handbooks	As for Shikoane Matlala Course 2	C	Internal Affairs	All operator's certificates are recognised by the Human Sciences Research Council as 1 Matric subject. Fees include handbooks but not accommodation. Closing date for applications: November each year.
	Pretoria Technical College	P.O. Box 26193, Arcadia, 0007	Mr Minnaar, Tel. Pretoria (012) 26-5241	4 weeks at college	Course 1, 7th June-2nd July, Course 2, 5th July-30 July	R200	As for Shikoane Matlala Course 2	W	National Education	Can handle up to 20 candidates. Fees include handbooks but not accommodation.
	Witwatersrand Technikon	P.O. Box 3293, Johannesburg, 2000	Mr F. Jonker, Tel. Johannesburg (011) 29-7136	4 weeks at college	May-Oct. tasks, Nov. lectures	R220	As for Shikoane Matlala Course 2	W	National Education	
	Technical College Durban	Private Bag Congella, 4013	Mr Prins, Tel. Durban (031) 25-1379	1 week introductory course at college, 6 Months self study (in-service training), 6 weeks intensive course at college	Feb.-Oct. each year	R125	As for Shikoane Matlala Course 2	W	National Education	
3. National Diploma in water care previously water purification technology	Cape Town Technical College	P.O. Box 726, Cape Town, 8000	Mr I. L. Gibson, Tel. Cape Town (021) 46-4555, 46-1038	No courses offered so far—lack of interest	—	—	As for Shikoane Matlala Course 2	W	National Education	The five technikons listed here have indicated their willingness to offer this course, but insufficient numbers have enrolled so far to justify the appointment of lecturers at each college. Minimum of 15-20 students are needed to start a course.
	Pretoria Technikon	420 Church Street, Pretoria, 0002	Mr C. A. Knoetze, Tel. Pretoria (012) 28-3811	Three possible options stretched over a period of 3 years: (a) 1 full day per week at Technikon; (b) 3 semester fulltime at technikon + 18 month in-service training; (c) lectures after normal working hours	As above	R260 per semester or R60 per subject	Senior Certificate or Matriculation Exemption based on other appropriate qualifications and experience	W but B, C and I students will be considered on merit	National Education	
	Witwatersrand Technikon	P.O. Box 3293, Johannesburg, 2000	Mr F. Jonker, Tel. Johannesburg (011) 25-1379	As above	—	As above	As above	As above	National Education	
	Cape Technikon	P.O. Box 652, Cape Town, 8000	Mr G. H. Grobler, Tel. Cape Town (021) 22-1035	As above	—	As above	As above	As above	National Education	
	Peninsula Technikon	Private Bag 3, Kas-selsvlei, 7533	Mr D. J. Burgher, Tel. Bellville (021) 95-2131	As above	—	R100 per semester	As above	C but B, I and W students considered on merit	Internal Affairs	
	Natal Technikon	P.O. Box 953, Durban, 4000	Mr D. H. Bird, Tel. Durban (031) 31-8711	As above	—	As above	As above	As above	National Education	

**DEPARTEMENT VAN SAMEWERKING EN  
ONTWIKKELING**
**No. 1850****24 Augustus 1984**

ONTWIKKELINGSRAAD VIR DIE OOS-KAAPGEBIED.—AFSKAFFING VAN NEW BRIGHT BY HANOVER

Ek, George de Villiers Morrison, Adjunk-minister van Samewerking, handelende namens en in opdrag van die Minister van Samewerking en Ontwikkeling, maak hierby ingevolge artikel 37 (2) van die Wet op die Ontwikkeling van Swart Gemeenskappe, 1984 (Wet 4 van 1984), bekend dat die dorp New Bright, soos omskryf by Goewermentskennisgewing 975 van 27 April 1951, afgeskaf word kragtens artikel 37 (1) van die gemelde Wet.

Goewermentskennisgewing 975 van 27 April 1951 word hiermee ingetrek.

G. DE V. MORRISON, Adjunk-minister van Samewerking.

(Leer A6/5/2/H10)

**No. 1853****24 Augustus 1984**
**KOMMISSARISHOWE.—PLEKKE VAN SITTING**

Hierby word bekendgemaak dat die Waarnemende Direkteur-generaal van Samewerking en Ontwikkeling, behoorlik daartoe gemagtig kragtens artikel 10 (2) (b) van die Swart Administrasie Wet, 1927 (Wet 38 van 1927), die plekke wat in bygaande Bylae opgenoem word, aangewys het as plekke waar die Kommissarishowe wat teenoor die onderskeie plekname vermeld word, sittings mag hou.

**BYLAE**
**Provinsie die Kaap die Goeie Hoop**

<i>Hof</i>	<i>Plek van sitting</i>
Aliwal-Noord.....	Jamestown.
Caledon.....	Grabouw.
Kaapse Skiereiland .....	Bellville, Goodwood, Kuilsrivier, Simonstad en Wynberg.
Postmasburg.....	Olifantshoek.
Upington.....	Groblershoop en Keimoes.

**Provinsie Transvaal**

<i>Hof</i>	<i>Plek van sitting</i>
Alexandradorp.....	Wynberg.
Carletonville.....	Fochville.
Germiston.....	Alberton en Kempton Park.
Lichtenburg.....	Coligny.
Marico.....	Groot-Marico.
Nelspruit .....	Graskop, Wittrivier en Sabie.
Pretoria .....	Pretoria-Noord.
Randfontein.....	Westonaria.
Vaaldrifhoeck .....	Meyerton en Vanderbijlpark.
Waterberg.....	Ellisras.

**Provinsie die Oranje-Vrystaat**

<i>Hof</i>	<i>Plek van sitting</i>
Boshof.....	Dealesville.
Kroonstad .....	Edenville.
Welkom .....	Virginia.

**Provinsie Natal**

<i>Hof</i>	<i>Plek van sitting</i>
Dundee .....	Glencoe.
Estcourt.....	Colenso en Mooirivier.
Mount Currie .....	Mataatile.
Umfazinto .....	Scottburgh.

**DEPARTMENT OF CO-OPERATION AND  
DEVELOPMENT**
**No. 1850****24 August 1984**

DEVELOPMENT BOARD FOR THE EASTERN CAPE AREA.—ABOLITION OF NEW BRIGHT AT HANOVER

I, George de Villiers Morrison, Deputy Minister of Co-operation, acting on behalf and by direction of the Minister of Co-operation and Development, do hereby, in terms of section 37 (2) of the Black Communities Development Act, 1984 (Act 4 of 1984), make known that, by virtue of section 37 (1) of the said Act, the town of New Bright, as described in Government Notice 975 of 27 April 1951, has been abolished.

Government Notice 975 of 27 April 1951 is hereby withdrawn.

G. DE V. MORRISON, Deputy Minister of Co-operation.

(File A6/5/2/H10)

**No. 1853****24 August 1984**
**COMMISSIONER'S COURTS.—PLACES OF SITTING**

It is hereby made known that the Acting Director-General of Co-operation and Development, duly authorised thereto in terms of section 10 (2) (b) of the Black Administration Act, 1927 (Act 38 of 1927), has indicated the places listed in the accompanying Schedule as places where the Commissioner's Courts mentioned opposite the respective place-names may hold sittings.

**SCHEDULE**
**Province of the Cape of Good Hope**

<i>Court</i>	<i>Place of sitting</i>
Aliwal North.....	Jamestown.
Caledon.....	Grabouw.
Cape Peninsula .....	Bellville, Goodwood, Kuils River, Simon's Town and Wynberg.
Postmasburg.....	Olifantshoek.
Upington .....	Groblershoop and Keimoes.

**Province of the Transvaal**

<i>Court</i>	<i>Place of sitting</i>
Alexandra Township .....	Wynberg.
Carletonville .....	Fochville.
Germiston .....	Alberton and Kempton Park.
Lichtenburg .....	Coligny.
Marico .....	Groot-Marico.
Nelspruit .....	Graskop, White River and Sabie.
Pretoria .....	Pretoria North.
Randfontein .....	Westonaria.
Vaal Triangle .....	Meyerton and Vanderbijlpark.
Waterberg .....	Ellisras.

**Province of the Orange Free State**

<i>Court</i>	<i>Place of sitting</i>
Boshof .....	Dealesville.
Kroonstad .....	Edenville.
Welkom .....	Virginia.

**Province of Natal**

<i>Court</i>	<i>Place of sitting</i>
Dundee .....	Glencoe.
Estcourt .....	Colenso and Mooi River.
Mount Currie .....	Mataatile.
Umfazinto .....	Scottburgh.

# STAATKUNDIGE ONTWIKKELING EN BEPLANNING • CONSTITUTIONAL DEVELOPMENT AND PLANNING

No. 1831

24 Augustus/August 1984

STAAT VAN INVORDERINGS VAN PROVINSIALE INKOMSTE (INSLUITEND DIREKTE INVORDERINGS DEUR PROVINSIES) VAN 1 APRIL 1984 TOT 30 JUNIE 1984  
STATEMENT OF PROVINCIAL REVENUE COLLECTIONS (INCLUDING COLLECTIONS DIRECT BY PROVINCES) FROM 1 APRIL 1984 TO 30 JUNE 1984

Hoofde van Inkomste Head of Revenue	Kaap die Goeie Hoop Cape of Good Hope		Natal		Transvaal		Oranje-Vrystaat Orange Free State		Totale Totals	
	1/6/84— 30/6/84	1/4/84— 30/6/84	1/6/84— 30/6/84	1/4/84— 30/6/84	1/6/84— 30/6/84	1/4/84— 30/6/84	1/6/84— 30/6/84	1/4/84— 30/6/84	1/6/84— 30/6/84	1/4/84— 30/6/84
Bronne van Inkomste oorgedaan/ Sources of revenue transferred	R	R	R	R	R	R	R	R	R	R
Lisensies/Licences										
Hond, Vis en Wild/Dog, Fish and Game	59 704	101 962	25 953	98 274	160 340	321 424	52 871	176 988	298 868	698 648
Motorvoertuie/Motor vehicles	7 339 451	14 745 534	5 326 998	15 315 197	14 254 841	40 668 065	504 836	1 593 612	27 426 126	72 322 408
Diverse/Miscellaneous										
Onderwysontvangste/Education Receipts	1 554 577	4 794 902	201 925	1 021 020	1 374 466	4 660 596	138 393	1 216 403	3 269 361	11 692 921
Hospitaalontvangste/Hospital Receipts	4 317 427	11 822 596	1 520 725	3 716 977	9 379 315	11 367 811	1 533 350	3 112 719	16 750 817	30 020 103
Ander ontvangste/Other receipts	1 223 448	2 991 622	1 485 557	4 402 677	1 106 565	13 934 746	498 885	1 707 029	4 314 455	23 036 074
Boetes en verbeurdverklarings/Fines and forfeitures	1 600	4 165	299 965	800 732	3 038 915	7 171 701	311 427	903 534	3 651 907	8 880 132
Venduregte/Auction dues .....	—	—	43 848	109 252	—	—	18 507	80 538	62 355	189 790
Belasting op vermaaklikhede/ Entertainment tax	—	—	—	—	—	—	2 361	3 765	2 361	3 765
Belasting op wedrenne en weddenskappe/Racing and betting taxation	1 483 984	4 295 763	964 592	2 824 688	4 079 866	13 751 070	358 234	1 217 639	6 886 676	22 089 160
Wielbelasting en bydraes/Wheel tax	—	—	2	7	—	—	1 310	6 604	1 312	6 611
Swart Hospitaalbelasting en by- draes/Black hospital tax and contributions	—	—	—	—	—	—	241	868	241	868
Totale/Totals..... R	15 980 191	38 756 544	9 869 565	28 288 824	33 394 308	91 875 413	3 420 415	10 019 699	62 664 479	168 940 480
Totale/Totals (1983-84) ..... R	14 498 282	36 750 983	10 917 369	25 237 134	28 351 821	72 554 211	2 877 764	7 783 978	56 645 236	142 326 306

W. F. VISAGIE,  
Waarnemende Direkteur-generaal: Departement van Staatkundige Ontwikkeling en Beplanning.  
Acting Director-General: Department of Constitutional Development and Planning.

**ALGEMENE KENNISGEWINGS****KENNISGEWING 597 VAN 1984****SONDAGSRIVIER(NATAL)-BESPROEIINGS-DISTRIK.—KIESERSLYS**

Die kieserslys vir die Sondagsrivier(Natal)-besproeiingsdistrik in die distrik Kliprivier, Natal, soos opgestel deur die Direkteur-generaal van Omgewingsake ingevolge artikel 83 van die Waterwet, 1956 (Wet 54 van 1956), word hieronder gepubliseer.

Mnr. John Edmund Harris, Nywerheidstegnikus, Natal-seksie, van die Departement van Omgewingsake, is ingevolge artikel 84 van genoemde Wet aangestel as kiesbeampte vir die verkiesing van lede van die Besproeiingsraad vir die Sondagsrivier(Natal)-besproeiingsdistrik. 'n Nominasievergadering vir die verkiesing van vyf sodanige lede sal op 17 September 1984 om 11h00 in die Elandslaagte-Boereverenigingsaal gehou word.

Persone wie se name op die kieserslys voorkom, is geregtig om slegs persoonlik te stem en verteenwoordigers van geregistreerde maatskappye moet bewys lewer dat hulle of direkteure of aandeelhouers van sodanige maatskappye is en gemagtig is om sodanige maatskappye te verteenwoordig.

In gevalle waar eienaars gesamentlike stemreg het, moet hulle een uit hulle midde skriftelik aanwys om namens hulle te stem.

Die kieserslys sal hersien word voordat nominasie geskipt.

**KIESERSLYS/VOTERS' ROLL**

Naam/Name	Ingelyste oppervlakte Scheduled area ha	Getal stemme Number of votes
B. D. Anderson.....	80	10
C. A. Carbutt .....	150	10
A. J. de Jager .....	25	5
Elandslaagte Farmers' Association.....	4	1
L. W. Fourie.....	80	10
B. W. Geekie.....	10	2
V. L. Glutz .....	300	10
Isobel's Investments (Pty).....	100	10
C. Kriel.....	80	10
L. V. de W. Boerdery Belange (Edms.) Bpk.....	150	10
Maduna Estates (Pty) Ltd.....	450	10
Manie Rietvlei (Pty) Ltd.....	250	10
G. H. Mitchell Innes .....	500	10
I. F. Mitchell Innes .....	240	10
P. J. Moolman .....	60	10
D. C. Nainby Starling .....	30	6
A. I. Odendaal .....	40	8
W. Salmond.....	50	10
Trustees Hercules Trust .....	25	5
H. W. Wessels .....	300	10
J. A. Youens .....	300	10

(24 Augustus 1984)/(24 August 1984)

**KENNISGEWING 598 VAN 1984**  
**DEPARTEMENT VAN MINERAAL- EN ENERGIE-SAKE****UITHOU VAN GROND VIR DIE DOELEINDES VAN 'N OPENBARE PAD**

Die Mynkommissaris, Heidelberg, het 'n strook geplameerde grond op die plaas Spaarwater 171 IR, distrik Nigel, myndistrik Heidelberg, provinsie Transvaal, soos getoon op 'n sketskaart waarvan afdrukke onder RMT No. R24/84 in die Mynbriewekantoor, Johannesburg, en in die Kantoor van die Mynkommissaris, Heidelberg, bewaar word, kragtens artikel 179 (1) (b) van die Wet op Mynregte, 1967 (Wet 20 van 1967), vir die doeleindes van 'n openbare pad uitgehou.

(24 Augustus 1984)

(19/5/1/1711)

**GENERAL NOTICES****NOTICE 597 OF 1984****SUNDAYS RIVER (NATAL) IRRIGATION DISTRICT.—VOTERS' ROLL**

The voters' roll for the Sundays River (Natal) Irrigation District in the District of Klip River, Natal, as prepared by the Director-General of Environment Affairs in terms of section 83 of the Water Act, 1956 (Act 54 of 1956), is published below.

Mr John Edmund Harris, Industrial Technician, Natal Circle, of the Department of Environment Affairs, has, in terms of section 84 of the said Act, been appointed returning officer for the election of members of the Irrigation Board for the Sundays River (Natal) Irrigation District. A nomination meeting for the election of five such members will be held at 11h00 on 17 September 1984 in the Elandslaagte Farmers' Association Hall.

Persons whose names appear on the voters' roll are entitled to vote in person only and representatives of registered companies must produce proof that they are either directors or shareholders of such companies and that they are authorised to represent such companies.

In cases where owners have a joint vote, they must designate, in writing, one of their number to vote on their behalf.

The voters' roll will be revised before nominations are made.

**NOTICE 598 OF 1984****DEPARTMENT OF MINERAL AND ENERGY AFFAIRS****RESERVATION OF LAND FOR THE PURPOSES OF A PUBLIC ROAD**

The Mining Commissioner, Heidelberg has, in terms of section 179 (1) (b) of the Mining Rights Act, 1967 (Act 20 of 1967), reserved for the purposes of a public road a strip of proclaimed land on the farm Spaarwater 171 IR, District of Nigel, Mining District of Heidelberg, Province of the Transvaal, as shown on a sketch plan copies of which have been filed under RMT No. R. 24/84 in the Mining Titles Office, Johannesburg, and in the Office of the Mining Commissioner, Heidelberg.

(19/5/1/1711)

(24 August 1984)

**KENNISGEWING 601 VAN 1984**

Ingevolge artikel 34 (2) van die Bouverenigingswet, 1965 (Wet 24 van 1965), word onderstaande saamgestelde opgawe vir algemene inligting gepubliseer:

**SAMEVATTING VAN MAANDELIKSE OPGAWES DEUR PERMANENTE BOUVERENIGINGS VIR DIE MAAND**

GEEINDIG 30 JUNIE 1984

**SUMMARY OF MONTHLY RETURNS BY PERMANENT BUILDING SOCIETIES FOR THE MONTH  
ENDED 30 JUNE 1984**

	<i>Getal Number</i>	<i>Bedrag Amount</i>	<i>Bedrag Amount</i>
		R'000	R'000
Getal verenigings/Number of societies.....		11	
Aandeelkapitaal/Share capital:			
Onbepaalde/Indefinite.....		4 318 034	
Vastetermyn/Fixed period.....		2 733 394	
Totaal/Total.....			7 051 428
Algemene reserwe/General reserve.....		460 169	
Ander reserwes/Other reserves.....		6 650	
Totaal/Total.....			466 819
Depositos/Deposits:			
Verhandelbare Depositosertifikate/Negotiable Certificates of Deposit.....		479 219	
Transmissie/Transmission.....		507 109	
Spaar/Savings.....		3 766 751	
Vaste/Fixed.....		6 397 908	
Totaal/Total.....		11 150 987	
Opgelope rente/Accrued interest.....			145 807
Kollaterale kontantdeposito's/Collateral cash deposits.....			90 532
Opgelope rente/Accrued interest.....			1 642
Lenings en oortrekkings/Loans and overdrafts.....			225 065
Opgelope rente/Accrued interest.....			62
Voorskotte teen verband/Mortgage advances:			
Alle voorskotte/All advances.....		15 974 359	
Toegestaan maar nie uitbetaal nie/Granted but not paid out.....		1 035 431	
Aantal rekenings/Total accounts 604 329			
Likwiede bates/Liquid assets:			
Statutêre minimum bedrag/Statutory minimum amount.....		1 324 481	
Werklik gehou/Actually held.....		1 562 531	
Voorgeskrewe beleggings/Prescribed investments:			
Statutêre minimum bedrag/Statutory minimum amount.....		1 844 195	
Werklik gehou/Actually held.....		2 375 478	
Werklike likwiede bates en voorgeskrewe beleggings gehou/Actual liquid assets and prescribed investments held:			
Kontant en deposito's/Cash and deposits.....		585 009	
Lenings aan diskontohuise/Loans to discount houses.....		291 464	
Leningsheffings van die Regering van die Republiek/Loan levies of the Government of the Republic		6 447	
Onbeswaarde effekte/Unencumbered securities.....		1 448 638	
Opgelope rente/Accrued interest.....		43 920	
Totaal/Total.....			2 375 478

(24 Augustus 1984)/(24 August 1984)

**KENNISGEWING 602 VAN 1984****SUID-AFRIKAANSE WEERMAG****MILITÉRE OPLEIDING EN OEFENINGE**

1. Kennis geskied hiermee dat praktiese teeninsurgensiëopleiding uitgevoer sal word tydens Oefening BLITZ 1 deur Kommandement Westelike Provincie in die ondergenoemde landdrosdistrikte:

Namakwaland.

Van Rhynsdorp.

Worcester.

Malmesbury.

Stellenbosch.

Montagu.

Strand.

Wellington.

**NOTICE 602 OF 1984****SOUTH AFRICAN DEFENCE FORCE****MILITARY TRAINING AND EXERCISES**

1. Notice is hereby given that practical counter-insurgency training will be carried out during Exercise BLITZ 1 by Western Province Command in the undermentioned magisterial districts:

Namakwaland.

Van Rhynsdorp.

Worcester.

Malmesbury.

Stellenbosch.

Montagu.

Strand.

Wellington.

Simonstad.  
Calvinia.  
Clanwilliam.  
Vredenburg.  
Tulbagh.  
Swellendam.  
Bredasdorp.  
Bellville.  
Wynberg.  
Ceres.  
Vredendal.  
Piketberg.  
Hopefield.  
Paarl.  
Robertson.  
Caledon.  
Hermanus.  
Kaapstad.

2. Die oefening vind oor die tydperk 3 September 1984 tot 18 September 1984 gedurende die dag en nag plaas (Saterdae en Sondae ingesluit).

3. Geen gevaar bestaan in die gebied vir burgerlikes nie, omdat slegs met nabootsers en loskruit-ammunisie gevuur gaan word.

4. Kragtens artikel 79 (2) van die Verdedigingswet, 1957 (Wet 44 van 1957), kan padverkeer in of in die nabijheid van dié gebied op die dae en tye hierbo genoem tydelik ontwrig word.

5. Enigiemand wat 'n bevel of teken uit kragte van genoemde subartikel verontsagaam of nie daaraan gehoor gee nie, is aan 'n misdryf skuldig en by skuldigbevinding strafbaar met 'n boete van hoogstens R200 of gevangenisstraf van hoogstens ses maande.

6. Die Bevelvoerder, Kommandement Westelike Provinsie, word kragtens die regulasies as Kompensasie-offisier aangestel en enige eise om skadevergoeding as gevolg van die oefening moet binne 30 dae na die ontstaan daarvan by sy kantoor by die Kasteel, Posbus 1, Kaapstad ingedien word.

(24 Augustus 1984)

Simon's Town.  
Calvinia.  
Clanwilliam.  
Vredenburg.  
Tulbach.  
Swellendam.  
Bredasdorp.  
Bellville.  
Wynberg.  
Ceres.  
Vredendal.  
Piketberg.  
Hopefield.  
Paarl.  
Robertson.  
Caledon.  
Hermanus.  
Cape Town.

2. The exercise will take place over period the 3 September 1984 to 18 September 1984, during night and day time (Saturdays and Sundays included).

3. There will be no danger to civilians in the area, since only simulators and blanks will be fired.

4. In terms of section 79 (2) of the Defence Act, 1957 (Act 44 of 1957), road traffic in or in the vicinity of the area may temporarily be disrupted during the times and dates mentioned above.

5. Any person who disobeys or disregards an order or signal given by virtue of the aforementioned section, is guilty of an offence and if found guilty, is punishable with a fine not exceeding R200 or imprisonment not exceeding six months.

6. The Officer Commanding, Western Province Command, is appointed Compensation Officer in terms of the regulations, and any claims made are to be lodged at his office at The Castle, P.O. Box 1, Cape Town, within 30 days from date of practices.

(24 Augustus 1984)

#### KENNISGEWING 603 VAN 1984

KENNISGEWING VAN AANSOEK OM GOEDKEURING VIR DIE OPRIGTING VAN 'N NUWE ABATTOIR KRAGTENS ARTIKEL 12 (1) VAN DIE WET OP DIE ABATTOIRBEDRYF, 1976 (WET 54 VAN 1976)

Kennis geskied hiermee kragtens artikel 12 (1) van die Wet op die Abattoirbedryf, 1976 (Wet 54 van 1976), dat mnr. D. A. Henderson, Griffin's Hill Farm, Posbus 20, Moerivier, 3300, kragtens artikel 11 van genoemde Wet by die Minister van Landbou aansoek gedoen het om goedkeuring vir die oprigting van 'n nuwe abattoir te Estcourt op die plaas Griffin's Hill op Onderverdeling 2 van die plaas Misgunst 1916.

Indien die aansoek toegestaan word, sal die abattoir gebruik word vir die slag van 60 skape/bokke per dag vir die voorsiening van vleis aan die inwoners van die Moeriviergebied.

Iemand wat vertoe of besware in verband met boegenoemde aansoek wil rig, moet sodanige vertoe of besware aan die Voorsitter, Abattoirkommissie, Privaatsak X250, Pretoria, 0001, rig binne 'n tydperk van 30 dae vanaf datum van publikasie van hierdie kennisgewing en op die wyse uiteengesit in die regulasies kragtens genoemde Wet uitgevaardig.

#### NOTICE 603 OF 1984

NOTICE OF APPLICATION FOR APPROVAL FOR THE ERECTION OF A NEW ABATTOIR IN TERMS OF SECTION 12 (1) OF THE ABATTOIR INDUSTRY ACT, 1976 (ACT 54 OF 1976)

It is hereby made known in terms of section 12 (1) of the Abattoir Industry Act, 1976 (Act 54 of 1976), that Mr D. A. Henderson, Griffin's Hill Farm, P.O. Box 20, Moerivier, 3300, has in terms of section 11 of the said Act applied to the Minister of Agriculture for approval for the erection of a new abattoir at Estcourt on Griffin's Hill Farm on Subdivision 2 of the farm Misgunst 1916.

If the application is granted, the abattoir will be used for the slaughter of 60 sheep/goats per day for supplying meat to the residents of the Moerivier area.

Any person intending to submit representations or objections in regard to the above-mentioned application shall forward such representations or objections to the Chairman, Abattoir Commission, Private Bag X250, Pretoria, 0001, within a period of 30 days from the date of publication of this notice and in the manner set out in the regulations published under the said Act.

Aandag word gevëstig op die bepalings van regulasie 11 (6) van die genoemde regulasies wat vereis dat iemand wat vertoë of besware teen 'n aansoek aan die Minister voorlê, terselfdertyd 'n afskrif van die stuk waarin sy besware uitgeset is op die betrokke applikant moet bestel.

A. R. COCHRANE, namens Voorsitter:  
Abattoirkommissie.

L.W.—Die regulasies vereis dat besware onder eed bevestig en in drievoud voorgelê moet word.

(24 Augustus 1984)

#### KENNISGEWING 604 VAN 1984

#### DEPARTEMENT VAN VERVOER

#### WET OP LUGDIENSTE, 1949 (WET 51 VAN 1949), SOOS GEWYSIG

Hierby word ingevolge die bepalings van artikel 5 (a) en (b) van Wet 51 van 1949 en regulasie 5 van die Regulasies vir Burgerlugdienste, 1964, vir algemene inligting bekendgemaak dat die Nasionale Vervoerkommissie die aansoeke waarvan besonderhede in die Bylaes hieronder verskyn, sal aanhoor.

Vertoe ingevolge artikel 6 (1) van Wet 51 van 1949 ter ondersteuning of bestryding van 'n aansoek moet die Direkteur-generaal: Vervoer (Direktoraat Burgerlugvaart), Priaatsak X193, Pretoria, 0001, en die aansoeker binne 21 dae na die datum van publikasie hiervan bereik en daarin moet gemeld word of die persoon of persone wat aldus vertoe rig, van plan is om die verrigtings by te woon of om daar verteenwoordig te word.

Die Kommissie sal reël dat kennis van die datum, tyd en plek van die verrigtings skriftelik gegee word aan die aansoeker en al die persone wat aldus vertoe gerig het en wat verlang om aldus verteenwoordig of teenwoordig te wees.

#### BYLAE A

#### LYS VAN AANSOEKE OM DIE TOESTAAN VAN LISENSIES

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die lugdiens geëksploteer gaan word. (C) Besonderhede van lugdiens. (i) Gebiede wat bedien gaan word. (ii) Roete(s) wat bedien gaan word. (iii) Basis(se). (iv) Soort verkeer wat vervoer gaan word. (v) Frekwensie en roosters waarvolgens die diens geëksploteer gaan word. (vi) Soort opleiding wat verskaf gaan word. (vii) Besonderhede en beskrywing van soort werk wat onderneem gaan word. (viii) Tariefskaal. (D) Lugvaartuie wat gebruik gaan word.

(A) Astra Helicopters (Edms.) Bpk., Posbus 18014, Randlughawe, 1419. (B) Astra Helicopters Flight School. (C) Vliegopleidingslugdiens. (iii) Randlughawe. (vi) Heli-kopteropleiding. (viii) Tariewe sal wissel volgens die aard van kontrakte en helikoptertipe. (D) Robinson R22 ZS-HLG.

#### BYLAE D

#### LYS VAN AANSOEKE OM DIE VERANDERING OF WYSIGING VAN LISENSIES

(A) Naam en adres van applikant. (B) Naam waaronder die lugdiens geëksploteer word. (C) Besonderhede betrekende die lisensie en die verandering of wysiging daarvan of die voorwaardes daarvan ten opsigte waarvan aansoek gedoen is.

(A) Border Aircraft Finance Co. (Edms.) Bpk., Posbus 5003, Greenfields, 5208. (B) Border Aircraft Finance Co. (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdienstlisensie N569 en Vasgestelde-lugvervoerdienstlisensie S881. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" voeg by: "Short SC7 Skyvan 3 Varient 100 ZS-KMX en ZS-LFG".

Attention is invited to the provisions of regulation 11 (6) of the said regulations which requires any person who submits objections to an application to the Minister to serve on the applicant concerned a copy of the document in which his objections are set out.

A. R. COCHRANE, for Chairman:  
Abattoir Commission.

*Note.*—The regulations require that objections be affirmed under oath and submitted in triplicate.

(24 August 1984)

#### NOTICE 604 OF 1984

#### DEPARTMENT OF TRANSPORT

#### AIR SERVICES ACT, 1949 (ACT 51 OF 1949), AS AMENDED

Pursuant to the provisions of section 5 (a) and (b) of Act 51 of 1949 and regulation 5 of the Civil Air Services Regulations, 1964, it is hereby notified for general information that the applicants, details of which appear in the Schedules hereto, will be heard by the National Transport Commission.

Representations in accordance with section 6 (1) of Act 51 of 1949 in support of, or in opposition to, an application should reach the Director-General: Transport (Directorate Civil Aviation), Private Bag X193, Pretoria, 0001, and the applicant within 21 days of the date of publication hereof stating whether the party or parties making such representation intend to be represented at the hearing.

The Commission will cause notice of the time, date and place of the hearing to be given in writing to the applicant and all parties who have made representations as aforesaid and who desire to be present or represented at the hearing.

#### SCHEDULE A

#### SCHEDULE OF APPLICATIONS FOR THE GRANT OF LICENCES

(A) Name and address of applicant. (B) Name under which the air service is to be operated. (C) Particulars of air service (i) Area to be served. (ii) Route(s) to be served. (iii) Base(s). (iv) Types and classes of traffic to be conveyed. (v) Frequency and time tables to which the service will be operated. (vi) Types of training to be provided. (vii) Particulars and description of types of work to be undertaken. (viii) Tariff of charges. (D) Aircraft to be used.

(A) Astra Helicopters (Pty) Ltd, P.O. Box 18014, Rand Airport, 1419. (B) Astra Helicopters Flight School. (C) Flying Training Air Service. (iii) Rand Airport. (vi) Heli-kopter instruction. (viii) Rates charged will vary according to nature of contracts and helicopter type. (D) Robinson R22 ZS-HLG.

#### SCHEDULE D

#### LIST OF APPLICATIONS FOR THE ALTERATION, MODIFICATION OR AMENDMENT OF LICENCES

(A) Name and address of applicant. (B) Name under which the air service is operated. (C) Particulars of the licence and of the alteration, modification or amendment thereto or the conditions thereof which has been applied for.

(A) Border Aircraft Finance Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 5003, Greenfields, 5208. (B) Border Aircraft Finance Co. (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N569 and Scheduled Air Transport Service Licence S881. Under "Aircraft to be used" add: "Short SC7 Skyvan 3 Varient 100 ZS-KMX and ZS-LFG".

(A) Commercial Airways (Edms.) Bpk., Posbus 7015, Bonaero Park, 1622. (B) Commercial Airways (Edms.) Bpk./Comair. (C) Vasgestelde-lugvervoerdienstlisensie S81. Onder "Tariefskaal" skrap huidige tariewe en voeg by:

"Roete	Tariefskaal (Rand)	
	Enkel	Retoer
Jan Smuts—Pietermaritzburg .....	104	208
Jan Smuts—Welkom .....	84	168".

(A) Inter-Air (Edms.) Bpk., Posbus 46, Randlughawe, 1419. (B) Inter-Air (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdienstlisensie N245. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" en "Tariefskaal" voeg by "Rockwell Commander 690A ZS-JRZ R1,45 tot R1,55 per km".

(A) K-Air Charter (Edms.) Bpk., Posbus 18072, Randlughawe, 1419. (B) K-Air Charter (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdienstlisensie N823. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" en "Tariefskaal" skrap huidige lugvaartuie en tariewe en voeg by:

"Lugvaartuig	Tarief: R/km
Beech B200 3D-LKK en N3500P .....	1,70-2,00
Beech B200C ZS-LOF .....	1,70-2,00
Beech 200 ZS-XGD .....	1,70-2,00
Gates Learjet 35A ZS-INS en 3D-ADC .....	1,90-2,50
Cessna 550 ZS-LHU .....	1,70-2,00
Cessna 500 3D-ADH, 3D-ARC, ZS-RCC, ZS-LPH en ZS-LOW .....	1,70-2,00
Cessna 501 ZS-LDO .....	1,70-2,00
Beech A100 ZS-XGB .....	1,70-1,80
Beech C90 ZS-LFL en ZS-MCA .....	1,65-1,75
Rockwell Commander 690C ZS-KZO .....	1,50-1,60
Cessna 425 ZS-KXB .....	1,50-1,60
Cessna 414A ZS-KXW .....	1,30-1,40
Cessna 441 ZS-KPB .....	1,60-1,70
Cessna 421C ZS-KOR .....	1,35-1,45
Cessna 421B ZS-RSM .....	1,35-1,45
Cessna 402C ZS-KIZ .....	1,30-1,40
Cessna 402B ZS-RES .....	1,30-1,40
Beech A60 ZS-ITA .....	1,30-1,40
Beech B60 ZS-JWP .....	1,30-1,40
Beech 60 ZS-VAM .....	1,30-1,40
Cessna 340A ZS-KDK .....	1,05-1,15
Beech 58 ZS-HMG, ZS-JKC, ZS-LIO en ZS-BSP .....	1,05-1,15
Cessna 310R ZS-JVC .....	1,05-1,15
Beech E55 ZS-KGU en ZS-HEO .....	1,00-1,10
Beech 95-B55 ZS-RDF .....	95-1,05".

(A) M + R Aviation (Edms.) Bpk., Posbus 100, Bedfordview, 2008. (B) M + Aviation (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdienstlisensie N46. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" voeg by: "Gates Learjet 25B ZS-MTD".

(A) Namakwaland Lugdiens (Edms.) Bpk., Posbus 28, Springbok, 8240. (B) Namakwaland Lugdiens (Edms.) Bpk. (C) Vasgestelde lugvervoerdienstlisensie S294. Onder "Tariefskaal" skrap huidige tariewe op die volgende sektore en voeg by:

"Roete	Tariefskaal	
	Enkel	Retoer
	R	R
<b>Kaapstad na—</b>		
Aggeneys.....	150	300
Alexanderbaai .....	154	308
Kleinzee .....	140	280
Koingnaas .....	140	280
Springbok .....	133	266
Vredendal .....	90	180
<b>Upington na—</b>		
Aggeneys.....	81	162
Springbok .....	102	204
Kleinzee .....	120	240
<b>Aggeneys na—</b>		
Springbok .....	44	88
Kleinzee .....	74	148
Alexanderbaai .....	78	156
<b>Springbok na—</b>		
Vredendal .....	71	142
Kleinzee .....	39	78
<b>Kleinzee na—</b>		
Alexanderbaai .....	61	122".

(A) Commercial Airways (Pty) Ltd, P.O. Box 7015, Bonaero Park, 1622. (B) Commercial Airways (Pty) Ltd/Comair. (C) Scheduled Air Transport Service Licence S81. Under "Tariff of charges" delete present tariffs and add:

"Route	Tariff (Rand)	
	Single	Return
Jan Smuts—Pietermaritzburg .....	104	208
Jan Smuts—Welkom .....	84	168".

(A) Inter-Air (Pty) Ltd, P.O. Box 46, Rand Airport, 1419. (B) Inter-Air (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N245. Under "Aircraft to be used" and "Tariff of charges" add: "Rockwell Commander 690A ZS-JRZ R1,45 to R1,55 per km".

(A) K-Air Charter (Pty) Ltd, P.O. Box 18072, Rand Airport, 1419. (B) K-Air Charter (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N823. Under "Aircraft to be used" and "Tariff of charges" delete existing aircraft and tariffs and add:

"Aircraft	Tariff: R/km
Beech B200 3D-LKK and N3500P .....	1,70-2,00
Beech B200C ZS-LOF .....	1,70-2,00
Beech 200 ZS-XGD .....	1,70-2,00
Gates Learjet 35A ZS-INS and 3D-ADC .....	1,90-2,50
Cessna 550 ZS-LHU .....	1,70-2,00
Cessna 500 3D-ADH, 3D-ARC, ZS-RCC, ZS-LPH and ZS-LOW .....	1,70-2,00
Cessna 501 ZS-ZLD .....	1,70-2,00
Beech A100 ZS-XGB .....	1,70-1,80
Beech C90 ZS-LFL and ZS-MCA .....	1,65-1,75
Rockwell Commander 690C ZS-KZO .....	1,50-1,60
Cessna 425 ZS-KXB .....	1,50-1,60
Cessna 414A ZS-KXW .....	1,30-1,40
Cessna 441 ZS-KPB .....	1,60-1,70
Cessna 421C ZS-KOR .....	1,35-1,45
Cessna 421B ZS-RSM .....	1,35-1,45
Cessna 402C ZS-KIZ .....	1,30-1,40
Cessna 402B ZS-RES .....	1,30-1,40
Beech A60 ZS-ITA .....	1,30-1,40
Beech B60 ZS-JWP .....	1,30-1,40
Beech 60 ZS-VAM .....	1,30-1,40
Cessna 340A ZS-KDK .....	1,05-1,15
Beech 58 ZS-HMG, ZS-JKC, ZS-LIO and ZS-BSP .....	1,05-1,15
Cessna 310R ZS-JVC .....	1,05-1,15
Beech E55 ZS-KGU and ZS-HEO .....	1,00-1,10
Beech 94-B55 ZS-RDF .....	95-1,05".

(A) M + R Aviation (Pty) Ltd, P.O. Box 100, Bedfordview, 2008. (B) M + R Aviation (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N46. Under "Aircraft to be used" add: "Gates Learjet 25B ZS-MTD".

(A) Namakwaland Lugdiens (Pty) Ltd, P.O. Box 28, Springbok, 8240. (B) Namakwaland Lugdiens (Pty) Ltd. (C) Scheduled Air Transport Service Licence S294. Under "Tariff of charges" delete existing fares on the following sectors and add:

"Route	Tariff	
	Single	Return
	R	R
<b>Cape Town to—</b>		
Aggeneys .....	150	300
Alexander Bay .....	154	308
Kleinzee .....	140	280
Koingnaas .....	140	280
Springbok .....	133	266
Vredendal .....	90	180
<b>Upington to—</b>		
Aggeneys .....	81	162
Springbok .....	102	204
Kleinzee .....	120	240
<b>Aggeneys to—</b>		
Springbok .....	44	88
Kleinzee .....	74	148
Alexander Bay .....	78	156
<b>Springbok to—</b>		
Vredendal .....	71	142
Kleinzee .....	39	78
<b>Kleinzee to—</b>		
Alexander Bay .....	61	122".

Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" voeg by:  
"Beech 59P ZS-KCF, Beech C90A ZS-LOK, Beech 200 ZS-JPD en Piper PA31-350 ZS-KKW".

(A) Namakwaland Lugdiens (Edms.) Bpk., Posbus 28, Springbok, 8240. (B) Namakwaland Lugdiens (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdienstlisensie N520. Onder "Lugvaartuie wat gebruik gaan word" en "Tariefskaal" voeg by:

"Lugvaartuig	Tariefskaal (c per km)
Beech 59P ZS-KCF.....	100-125
Beech C90A ZS-LOK en Beech 200 ZS-JPD.....	180-210
Piper PA31-350 ZS-KKW.....	120-150".

(A) Namakwaland Lugdiens (Edms.) Bpk., Posbus 28, Springbok, 8240. (B) Namakwaland Lugdiens (Edms.) Bpk. (C) Nie-vasgestelde-lugvervoerdienstlisensie N520 en Handelslugdienslisensie W956. Onder "Tariefskaal" skrap huidige tariewe ten opsigte van die volgende en voeg by:

"Lugvaartuig	Tariefskaal (c per km)
Piper PA23-250 ZS-NLC en ZS-JIB .....	90-115
Piper PA31 ZS-NLD, ZS-NLG, ZS-MCL en ZS-NLI .....	110-140
Piper PA31-350 ZS-KKN en ZS-LMB .....	120-150
Beech 95-B55 ZS-JXJ .....	90-115
Cessna U206C ZS-FFU .....	60-75
Cessna T210M ZS-KPR .....	60-75
Cessna 421B ZS-OIL.....	120-150".

(24 Augustus 1984)

## KENNISGEWING 605 VAN 1984

DIE SUID-AFRIKAANSE GENEESKUNDIGE EN TANDHEELKUNDIGE RAAD

REËLS BETREFFENDE DIE REGISTRASIE VAN KLINIESE TEGNOLOË

Die Suid-Afrikaanse Geneeskundige en Tandheelkundige Raad het kragtens artikel 32 (1), gelees met artikel 61 (4), van die Wet op Geneeskunde, Tandartse en Aanvullende Gesondheidssiensberoep, 1974 (Wet 56 van 1974), die reëls in die Bylae hiervan, uitgevaardig.

### BYLAE

1. Tensy uit die samehang anders blyk, beteken die uitdrukking "die reëls" in hierdie Bylae die reëls afgekondig door Kennisgewing 219 van 1980.

2. Reël 1 van die reëls word hierby gewysig deur die tovoeging van die volgende bykomstige kategorie na die woord "Pulmonologie":

Kardiovaskuläre perfusie.

(24 Augustus 1984)

Under "Aircraft to be used" add: "Beech 59P ZS-KCF, Beech C90A ZS-LOK, Beech 200 ZS-JPD and Piper PA31-350 ZS-KKW".

(A) Namakwaland Lugdiens (Pty) Ltd, P.O. Box 28, Springbok, 8240. (B) Namakwaland Lugdiens (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N520. Under "Aircraft to be used" and "Tariff of charges" add:

"Aircraft	Tariff (c per km)
Beech 59P ZS-KCF.....	100-125
Beech C90A ZS-LOK and Beech 200 ZS-JPD .....	180-210
Piper PA31-350 ZS-KKW .....	120-150".

(A) Namakwaland Lugdiens (Pty) Ltd, P.O. Box 28, Springbok, 8240. (B) Namakwaland Lugdiens (Pty) Ltd. (C) Non-scheduled Air Transport Service Licence N520 and Aerial Work Air Service Licence W956. Under "Tariff of charges" delete present tariffs in respect of the following and add:

"Aircraft	Tariff (c per km)
Piper PA23-250 ZS-NLC and ZS-JIB.....	90-115
Piper PA31 ZS-NLD, ZS-NLG, ZS-MCL and ZS-NLI .....	110-140
Piper PA31-350 ZS-KKN and ZS-LMB .....	120-150
Beech 95-B55 ZS-JXJ .....	90-115
Cessna U206C ZS-FFU .....	60-75
Cessna T210M ZS-KPR .....	60-75
Cessna 421B ZS-OIL.....	120-150".

(24 August 1984)

## NOTICE 605 OF 1984

THE SOUTH AFRICAN MEDICAL AND DENTAL COUNCIL

RULES FOR THE REGISTRATION OF CLINICAL TECHNOLOGISTS

The South African Medical and Dental Council has, in terms of section 32 (1) read with section 61 (4) of the Medical, Dental and Supplementary Health Service Professions Act, 1974 (Act 56 of 1974), made the rules set out in the Schedule hereto.

### SCHEDULE

1. In this Schedule, unless the contents otherwise indicates, the expression "the Rules" means the rules published under Notice 219 of 1980.

2. Rule 1 of the Rules is hereby amended by the addition of the following additional category after the word "Pulmonology":

Cardio-vascular perfusion.

(24 August 1984)

## KENNISGEWING 606 VAN 1984—NOTICE 606 OF 1984

DEPARTEMENT VAN LANDBOU—DEPARTMENT OF AGRICULTURE

WET OP VEEBRANDMERKE, 1962 (WET 87 VAN 1962)—LIVESTOCK BRANDS ACT 1962 (ACT 87 OF 1962)

KWARTAALLIKSE OPGAAF VAN BRANDMERKE GEREGSTREER VANAF 1 APRIL 1984 TOT 30 JUNIE 1984  
QUARTERLY REPORT OF BRANDS REGISTERED FROM 1 APRIL 1984 UNTIL 30 JUNE 1984

Brandmerk Brand	Naam van eienaar Name of owner	Adres Address	Datum van registrasie Date of registration
DEQ	Pretorius, J. J. ....	Buffelshoek, Posbus 351, Thabazimbi 0380.....	—
DER	Jansen, J. F. ....	Posbus 776, Pietersburg 0700.....	1984-03-30
DES	Ditshetelo, P. H. K. ....	P.O. Box 1643, Pretoria 0001.....	—
DET	Tabane, K. O. ....	P.O. Box 1643, Pretoria 0001.....	—
DEU	Ras, J. C. ....	Bokfontein, Posbus 293, Brits 0250.....	—
DEV	Snyman, T. ....	Posbus 30, Tomburke 0621.....	1984-04-26

Brandmerk Brand	Naam van eienaar Name of owner	Adres Address	Datum van registrasie Date of registration
QEW	Geldenhuys, M. J.	Middelburg, Posbus 29 Dwaalboom	1984-03-02
QEX	Evert, J. H.	Posbus 329, Swartruggens 2835	1984-03-30
QEY	van der Klashorst, G. H.	13618 Sinoville, Pretoria 0921	1984-04-03
QEZ	Foke, U. J.	E.W. Bank Store, Private Bag D975, Vryburg 8600	1984-04-04
QFA	Raphoko, B. S.	Private Bag 2008, Lerato 2865	1984-05-21
QFB	Roberts, C. C.	Nomga, Burgersdorp 5520	1984-05-21
QFC	Lemmer, D.	Sandbult, Pk. Nietverdiendt 2874	1984-05-21
QFD	Lemmer, M. C. J.	Sandbult, Pk. Nietverdiendt 2874	1984-05-21
QFE	Lemmer, L. A. S.	Sandbult, Pk. Nietverdiendt 2874	1984-05-21
QFF	Smith, J. S.	Posbus 32, Soekmekhaar 0810	1984-05-21
QFG	Kopano Community Authority	Private Bag X5, Radithuso 2746	1984-05-21
QFH	Van Oudtshoorn, S. W. C. v. R.	Posbus 21, Sheepmoor 2352	1984-05-21
QFI	Skutmeester Fochville Municipale Skut	Posbus 1, Fochville 2515	1984-05-21
QFJ	Geyser, J. H.	Posbus 30327, Les Marais, Pretoria 0084	1984-05-21
QFK	Shabangu, D. P.	Department of Agriculture, Private Bag X1005, Mogwase 0302	1984-05-30
QLF	Mmabuyi, N. J.	Posbus 111, Olifantsfontein 1665 ("Onschuld", Waterberg)	1984-05-30
QFM	Viljoen, C. J.	Posbus 119, Hammanskraal 0400	1984-05-30
QFN	Moncho, T. J.	Sengae Primary School, P.O. Bothihong 8609, via Vryburg	1984-05-30
QFO	Cronje, C. J.	Gedeelte 12, Zonkolol, Posbus 158, Cullinan 1000	1984-05-30
QFP	Grobler, H. J. S.	Kwaggasvlakte, Posbus 453, Thabazimbi 0380	1984-05-30
QFQ	Kgwebane, A.	Koffiekrail, P.O. Mokgatle 2853	1984-05-30
QFR	Mashaba, J. R.	P.O. Box 1072, Rustenburg 0300	1984-05-30
QFS	Vorster, J. L.	Posbus 16625, Pretoria-Noord 0116	1984-06-05
QFT	Barnard, A.	Johnstraat 208, Muckleneuk, Pretoria 0002	1984-06-05
QFU	Mofuloane, E. D.	Department of Agriculture, Private Bag X1005, Mogwase (Ramokokastad)	1984-06-05
QFV	Malope, L. J.	Department of Agriculture, Private Bag X1388, Zeerust (P.O. Gopane 2869)	1984-06-05
QFW	Van Wyk, G. H.	Langgewacht, Posbus 537, Piet Retief 2380	1984-06-05
QFX	Van der Merwe, M. P. H.	Eerste Laan 67, Edenvale 1610 (plaas Witvlei, Thabazimbi)	1984-06-06
QFY	Van der Horst, J. G. en Van der Horst, E. J. J.	Old Sillery, Sillery Avenue, Constantia; en Driefontein, Posbus 371, Wolmaransstad 2630	1984-06-20
QFZ	Departement van Samewerking en Ontwikkeling, Aandag: Landbou	Posbus 384, Pretoria 0001	1984-06-22
QGA	Departement van Samewerking en Ontwikkeling, Aandag: Direkteur: Landbou	Posbus 384, Pretoria 0001	1984-06-22
QGB	Cilliers, A. A.	Weldaad, Posbus 6, Bethlehem 9700	1984-06-25
QGC	Lottering, E. A.	Kameelfontein, Posbus 245, Ellisras 0555	1984-06-25
QGD	Lottering, A.	Kameelfontein, Posbus 245, Ellisras 0555	1984-06-25
QGE	Wolvaart, J. F.	Posbus 16, Tshipise 0901	1984-06-25
QGF	Sebogodi, M. J.	Private Bag D955, Vryburg 8600	1984-06-25
QGG	Sekano, C. G.	Department Agriculture, Private Bag X1005, Mogwase 0302	1984-06-25
QGH	Van der Linden, P. C.	Ben Swartstraat 1139, Villieria, Pretoria 0186	1984-06-25
QGI	Botsi, R. P.	P.O. Ramokokastad, Phokeng 0316	1984-06-25
QGJ	Jansen van Vuuren, C. de W. en E. M.	"Doornstok", Pk. Sterk rivier 0630	1984-06-25
QGK	Sako, A. C.	P.O. Box 1, Saulspoort 0318	1984-06-25
QGL	Pitzi, M. L.	Cyferkuil Trust (R272), Radium 0483	1984-06-22
QGM	Molati, B.	2390 Ranuaka Street, Tlhabane 0305, Phokeng, Welverdiend 2700	1984-06-22
QGN	Seleka, J.	p/a Senior Landboubeämpte, Privaatsak 1013, Swartruggens 2835	1984-06-28
QGO	Mashaba, J. R.	Welverdiend, 2700, c/o P.O. Box 1072, Krugersdorp 1740	1984-06-28
QGP	Laka, S. A.	Malenda Village Kitty School, Bag 2627 Potgietersrust	1984-06-28

(24 Augustus 1984/24 August 1984)

**KENNISGEWING 607 VAN 1984****DOEANE- EN AKSYNSTARIEFAANSOEKE.—  
LYS 6/84**

A. Die volgende aansoeke wat deur die Raad van Handel en Nywerheid gedurende die tydperk 1 Junie 1984 tot 30 Junie 1984 oorweeg is, is nie gesteun nie:

**(a) Verhoging van die reg op:**

1. Isolerende stowwe (Lys 7/83, T.A.K. 37/83).
2. Filtersakke van glasvesel (Lys 8/83, T.A.K. 39/83).
3. Artikels van glasvesel.
4. Sekere holware (Lys 20/83, T.A.K. 101/83).

**(b) Verlaging van die reg op:**

Veerringe van goud (Lys 5/84, T.A.K. 17/84).

**(c) Korting van die reg op:**

1. Vinielchloried-/vinielasetaatkopolimere vir die vervaardiging van vernisje, lakke en ink.
2. Plate, velle, reep, film en foelie van vinielchloriedpolimere en -kopolimere vir die vervaardiging van drukgevoelige elektriese isoleerband.

**NOTICE 607 OF 1984****CUSTOMS AND EXCISE TARIFF APPLICATIONS  
LIST 6/84**

A. The following applications considered by the Board of Trade and Industries during the period 1 June 1984 to 30 June 1984 have not been supported:

**(a) Increase in the duty on:**

1. Insulating materials (List 7/83, T.A.C. 37/83).
2. Filter bags of glass fibre (List 8/83, T.A.C. 39/83).
3. Articles of glass fibre.
4. Certain hollow-ware (List 20/83, T.A.C. 101/83).

**(b) Reduction in the duty on:**

Spring rings of gold (List 5/84, T.A.C. 17/84).

**(c) Rebate of the duty on:**

1. Vinyl chloride/vinyl acetate copolymers for the manufacture of varnishes, coatings and inks.
2. Plates, sheets, strip, film and foil of vinyl chloride polymers and copolymers for the manufacture of electrical pressure sensitive insulation tape.

3. 2,4-dichloorfenoksiasynsuur vir die formulering van plantdoders.

B. Die volgende aansoeke aan die Raad van Handel en Nywerheid is gedurende die tydperk 1 Junie 1984 tot 30 Junie 1984 teruggetrek, of die applikante het nie daar mee voortgegaan nie:

**(a) Verhoging van die reg op:**

1. Gereedskap vir draadtap- of draadsnywerk (Lys 30/83, T.A.K. 152/83).

2. Plesierbote.

**(b) Algemeen:**

(i) Pasta;

(ii) bottelproppe van kunsplastiekstof;

(iii) borsels;

(iv) doppies van kunsplastiekstof;

(v) bedrukte papieretikette, gegom;

(vi) bottels van kunsplastiekstof;

(vii) dose van papierbord;

(viii) bedrukte instruksieblaadjies;

(ix) verdunmiddel;

vir die vervaardiging en/of verpakking van korrigervloeistof vir uitvoer. (Lys 31/82, T.A.K. 169/82).

C. Die volgende aansoeke om korting van die reg kragtens item 470.03, wat gedurende die tydperk 1 Junie 1984 tot 30 Junie 1984 deur die Raad van Handel en Nywerheid oorweeg is, is gesteun:

1. Polipropyleenpolimere vir die vervaardiging van sakke vir die uitvoer van kunsmis.

2. Ingevoerde tekstielstowwe vir die vervaardiging van klerasie vir uitvoer.

3. Jute vir die vervaardiging van sakke vir uitvoer.

Lys 5/84 is by Algemene Kennisgewing 544 van 27 Julie 1984 gepubliseer.

(24 Augustus 1984)

## KENNISGEWING 608 VAN 1984

### DOEANE- EN AKSYNSTARIEFAANSOEKE.— LYS 27/84

Onderstaande aansoeke betreffende die Doeane- en Ak-synstarief is deur die Raad van Handel en Nywerheid ontvang. Enige beswaar teen of kommentaar op hierdie vertoë moet binne ses weke na die datum van hierdie kennisgewing aan die Raad van Handel en Nywerheid, Privaatsak X84, Pretoria, 0001, gerig word.

**Korting van die reg op:**

(a) Trisnonielsenelffosfiet, indeelbaar by tariefsubpos 29.21.90;

(b) monobutieltinoksied, indeelbaar by tariefsubpos 29.34.90; en

(c) mono-oktieltinoksied, indeelbaar by tariefsubpos 29.34.90;

vir die vervaardiging van stabiliseerders vir vinylchloriedpolimere.

[RHN-verw. T5/2/6/2/5 (D55/84)]

**Applicant:**

Chemserve Technical Products (Pty) Ltd, Posbus 47002, Parklands, 2121.

3. 2,4 dichlorophenoxyacetic acid for the formulation of herbicides.

B. The following applications to the Board of Trade and Industries were withdrawn during the period 1 June 1984 to 30 June 1984 or have not been proceeded with by the applicants:

**(a) Increase in the duty on:**

1. Tools for tapping or threading (List 30/83, T.A.C. 152/83);

2. Pleasure boats.

**(b) General:**

(i) Paste;

(ii) bottle stoppers of artificial plastic material;

(iii) brushes;

(iv) caps of artificial plastic material;

(v) printed paper labels, gummed;

(vi) bottles of artificial plastic material;

(vii) boxes of paper board;

(viii) printed instruction leaflets;

(ix) thinner;

for the manufacture and/or packing of correction fluid for export. (List 31/82, T.A.C. 169/82).

C. The following applications for rebate of the duty in terms of item 470.03, considered by the Board of Trade and Industries during the period 1 June 1984 to 30 June 1984, have been supported:

1. Polypropylene polymer for the manufacture of bags for packing of fertiliser for export.

2. Imported textile fabrics for the manufacture of clothing for export.

3. Hessian for the manufacture of bags for export.

List 5/84 was published in General Notice 544 of 27 July 1984.

(24 August 1984)

## NOTICE 608 OF 1984

### CUSTOMS AND EXCISE TARIFF APPLICATIONS.— LIST 27/84

The following applications concerning the Customs and Excise Tariff have been received by the Board of Trade and Industries. Any objections to or comments on these representations must be submitted to the Board of Trade and Industries, Private Bag X84, Pretoria, 0001, within six weeks of the date of this notice.

**Rebate of the duty on:**

(a) Tris nonyl phenylphosphite, classifiable under tariff subheading 29.21.90;

(b) monobutyl tin oxide, classifiable under tariff subheading 29.34.90; and

(c) mono-octyl tin oxide, classifiable under tariff subheading 29.34.90,

for the manufacture of stabilisers for vinyl chloride polymers.

[BTI Ref. T5/2/6/2/5 (D55/84)]

**Applicant:**

Chemserve Technical Products (Pty) Ltd, P.O. Box 47002, Parklands, 2121.

**Intrekking van die kortingfasiliteit ten opsigte van:**

Dibutielmaleaat vir die vervaardiging van looi- en kleurstofekstrakte, tanniene en derivate daarvan, kleurstowwe, kleursels, verwe en vernisse, stopverf, vulstowwe en stop-sels, en inksoorte (item 306.04/29.15/01.00).

[RHN-verw. T5/1/15 (F88/84)]

**Applicant:**

Die Kommissaris van Doeane en Aksyns, Privaatsak X47, Pretoria, 0001.

Lys 26/84 is by Algemene Kennisgewing 595 van 17 Augustus 1984 gepubliseer.

(24 Augustus 1984)

**Withdrawal of rebate facility in respect of:**

Dibutyl maleate for the manufacture of tanning and dyeing extracts, tannins and their derivatives, dyes, colours, paints and varnishes, putty, fillers and stoppings and inks (item 306.04/29.15/01.00).

[(BTI Ref. T5/1/15 (F88/84)]

**Applicant:**

The Commissioner for Customs and Excise, Private Bag X47, Pretoria, 0001.

List 26/84 was published in General Notice 595 of 17 August 1984.

(24 August 1984)



## **Spaar 'n sent en maak 'n rand — Spaar 'n druppel en vul die dam**

Indien almal van ons besparingsbewus optree, besnoei ons nie slegs uitgawes nie maar wen ook ten opsigte van ons kosbare water- en elektrisiteitsvoorraad.

**DEPARTEMENT VAN GEMEENSKAPS-  
ONTWIKKELING**

**DIE STAATSDRUKKER**

**AMPTELIKE PUBLIKASIES ONTVANG  
GEDURENDE MAART 1984**

(*Binnelandse pryse sluit nie verkoopbelasting in*)

**RP-VERSLAE**

RP 64/1983—Verslag van die Kommissie van Onderzoek insake die Bepaling, vir Inkomstebelastingdoeleindes, van die Waarde van Voordele (met inbegrip van toelae) Voortspruitend uit die Lewering van Diens of die Bekleding van 'n Amp en na Verwante Aangeleenthede. ISBN 0 621 08058 6. Plaaslik R4,80, buiteland R5,70.

RP 75/1983—Verslag van die Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Departement van Pos- en Telekommunikasiewese vir die boekjaar 1982-83. ISBN 0 621 08369 0. Plaaslik R6,80, buiteland R7,95.

RP 77/1983—Jaarverslag van die Kommissaris van die Suid-Afrikaanse Polisie vir die tydperk 1 Julie 1982 tot 30 Junie 1983. ISBN 0 621 08382 8. Plaaslik R4,70, buiteland R5,55.

RP 79/1983—Registratur van Versekeringswese: Agt-en-dertigste Jaarverslag vir die jaar geëindig 31 Desember 1981. ISBN 0 621 08384 4. Plaaslik R10, buiteland R11,70.

RP 1/1984—Begroting van die addisionele uitgawes wat uit die Staatsinkomsterekening gedurende die boekjaar wat op 31 Maart 1984 eindig, bestry moet word. ISBN 0 621 08063 2. Plaaslik R9,30, buiteland R10,90.

RP 2/1984—Begroting van die uitgawes wat uit die Staatsinkomsterekening gedurende die boekjaar wat op 31 Maart 1985 eindig, bestry moet word. ISBN 0 621 08065 9. Plaaslik R10,70, buiteland R12,50.

RP 3/1984—Begroting van inkomste vir die boekaar wat op 31 Maart 1985 eindig. ISBN 0 621 08075 6. Plaaslik R2,50, buiteland R2,95.

RP 5/1984—Begrotings van Bedryfsuitgawe van die Suid-Afrikaanse Vervoerdienste vir die boekjaar wat eindig op 31 Maart 1984 en 31 Maart 1985. ISBN 0 621 08073 X. Plaaslik R4,82, buiteland R5,20.

RP 6/1984—Kapitaalbegrotings van die Suid-Afrikaanse Vervoerdienste vir die boekjaar wat eindig op 31 Maart 1984 en 31 Maart 1985. ISBN 0 621 08071 3. Plaaslik R8, buiteland R9,50.

RP 7/1984—Bedryfsbegrotings van die Suid-Afrikaanse Vervoerdienste vir die boekjaar wat eindig op 31 Maart 1984 en 31 Maart 1985. ISBN 0 621 08074 8. Plaaslik R3,75, buiteland R4,10.

RP 8/1984—Raad van S.A. Vervoerdienste Verslag, 1983. ISBN 0 621 08067 5. Plaaslik R12,30, buiteland R14,40.

RP 10/1984—Begroting van addisionele uitgawe van die Departement van Pos- en Telekommunikasiewese vir die jaar wat op 31 Maart 1984 eindig. ISBN 0 621 08072 1. Plaaslik R0,50, buiteland R0,60.

RP 11/1984—Begroting van Inkomste en Uitgawe van die Departement van Pos- en Telekommunikasiewese vir die jaar wat op 31 Maart 1985 eindig. ISBN 0 621 08077 2. Plaaslik R3,40, buiteland R4.

RP 13/1984—Verslag van die Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Suid-Afrikaanse Vervoerdienste vir die boekjaar 1982-83. ISBN 0 621 08401 8. Plaaslik R6,10, buiteland R7,15.

RP 14/1984—Verslag van die Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Eierbeheerraad vir die boekjaar 1 Julie 1982 tot 30 Junie 1983. ISBN 0 621 08413 1. Plaaslik R0,90, buiteland R1.

RP 15/1984—Verslag van die Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Suiwelraad vir die boekjaar 1 Maart 1982 tot 28 Februarie 1983. ISBN 0 621 08428 X. Plaaslik R0,90, buiteland R1.

RP 19/1984—Verslag van die Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Suid-Afrikaanse Wolraad vir die boekjaar 1 Julie 1982 tot 30 Junie 1983. ISBN 0 621 08436 0. Plaaslik R0,80, buiteland R1.

RP 24/1984—Nasionale Mannekragkommissie: Indiensopleiding in die Republiek van Suid-Afrika, 1980/81. ISBN 0 621 08502 2. Plaaslik R4, buiteland R4,70.

RP 25/1984—Verslag van die Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Administrasieraad, Port Natalgebied, vir die boekjaar 1982-83. ISBN 0 621 08503 0. Plaaslik R0,90, buiteland R1.

RP 26/1984—Verslag van die Ouditeur-generaal oor die Rekenings van die Administrasieraad, Noord-Kaapgebied, vir die boekjaar 1982-83. ISBN 0 621 08504 9. Plaaslik R0,90, buiteland R1.

**STATISTIEKE VERSLAE**

23-04-01—Sensus van Argitekte en Bourekenaars, 1979. ISBN 0 621 08107 8. Plaaslik R2,10, buiteland R2,50.

Bulletin van Statistiek vir die kwartaal geëindig Maart 1984. Vol. 18, No. 1. ISSN 0034 5024. Plaaslik R4,20, buiteland R5.

Maandelikse Uittreksel van Handelstatistiek, Januarie tot Oktober 1983. Plaaslik R4,80, buiteland R5,70.

**DEPARTMENT OF COMMUNITY  
DEVELOPMENT**

**THE GOVERNMENT PRINTER**

**OFFICIAL PUBLICATIONS RECEIVED  
DURING MARCH 1984**

(*Local prices do not include general sales tax*)

**RP-REPORTS**

RP 64/1983—Report of the Commission of Inquiry in regard to the Determination, for Income Tax purposes, of the Value of Benefits (including allowances) Arising from Employment or the Holding of an Office and to Related Matters. ISBN 0 621 08058 6. Local R4,80, other countries R5,70.

RP 75/1983—Report of the Auditor-General on the Accounts of the Department of Posts and Telecommunications for the financial year 1982-83. ISBN 0 621 08369 0. Local R6,80, other countries R7,95.

RP 77/1983—Annual Report of the Commissioner of the South African Police for the period 1 July 1982 to 30 June 1983. ISBN 0 621 08381 X. Local R4,70, other countries R5,55.

RP 79/1983—Registrar of Insurance: Thirty-eighth Annual Report for the year ended 31 December 1981. ISBN 0 621 08384 4. Local R10, other countries R11,70.

RP 1/1984—Estimate of the additional expenditure to be defrayed from the State Revenue Account during the financial year ending 31 March 1984. ISBN 0 621 08063 2. Local R9,30, other countries R10,90.

RP 2/1984—Estimate of the Expenditure to be defrayed from the State Revenue Account during the financial year ending 31 March 1985. ISBN 0 621 08065 9. Local R10,70, other countries R12,50.

RP 3/1984—Estimate of revenue for the financial year ending 31 March 1985. ISBN 0 621 08075 6. Local R2,50, other countries R2,95.

RP 5/1984—Estimates of Working Expenditure of the South African Transport Services for the financial years ending 31 March 1984 and 31 March 1985. ISBN 0 621 08073 X. Local R4,82, other countries R5,20.

RP 6/1984—Capital budget of the South African Transport Services for the financial year ending 31 March 1984 and 31 March 1985. ISBN 0 621 08074 8. Local R8, other countries R9,50.

RP 7/1984—Working Estimates of the South African Transport Services for the financial years ending 31 March 1984 and 31 March 1985. ISBN 0 621 08074 8. Local R3,75, other countries R4,10.

RP 8/1984—S.A. Transport Services Board Report, 1983. ISBN 0 621 08067 5. Local R12,30, other countries R14,40.

RP 11/1984—Estimates of Revenue and Expenditure of the Department of Posts and Telecommunications for the year ending 31 March 1985. ISBN 0 621 08077 2. Local R3,40, other countries R4.

RP 13/1984—Report of the Auditor-General on the Accounts of the South African Transport Services for the financial year 1982-83. ISBN 0 621 08401 8. Local R6,10, other countries R7,15.

RP 14/1984—Report of the Auditor-General on the Accounts of the Egg Control Board for the financial year 1 July 1982 to 30 June 1983. ISBN 0 621 08413 1. Local R0,90, other countries R1.

RP 15/1984—Report of the Auditor-General on the Accounts of the Dairy Board for the financial year 1 March 1982 to 28 February 1983. ISBN 0 621 08428 X. Local R0,90, other countries R1.

RP 19/1984—Report of the Auditor-General on the Accounts of the South African Wool Board for the financial year 1 July 1982 to 30 June 1983. ISBN 0 621 08436 0. Local R0,80, other countries R1.

RP 24/1984—National Manpower Commission: In-service Training in the Republic of South Africa, 1980/81. ISBN 0 621 08502 2. Local R4, other countries R4,70.

RP 25/1984—Report of the Auditor-General on the Accounts of the Port Natal Area Administration Board for the financial year 1982-83. ISBN 0 621 08503 0. Local R0,90, other countries R1.

RP 26/1983—Report of the Auditor-General on the Accounts of the Northern Cape Area Administration Board for the financial year 1982-83. ISBN 0 621 08504 9. Local R0,90, other countries R1.

**STATISTICAL REPORTS**

23-04-01—Census of Architects and Quantity Surveyors, 1979. ISBN 0 621 08107 8. Local R2,10, other countries R2,50.

Bulletin of Statistics for the quarter ended March 1984. Vol. 18, No. 1. ISSN 0034 5024. Local R4,20, other countries R5.

Monthly Abstract of Trade Statistics, January—October 1983. Local R4,80, other countries R5,70.

## DIVERSE VERSLAE

Verslag van die Tegniese Komitee van Ondersoek na die Wet op Groepsgebiede, 1966; Die Wet op Aanwysing van Aparte Geriewe, 1953, en Aanverwante Wetgewing. Plaaslik R5,30, buiteland R6,20.

Bibliography and Subject Index of South African Geology, 1982. ISBN 0 621 08443 3. (Slegs in Engels.) Plaaslik R2,10, buiteland R2,50.

Statistiese/Ekonomiese Oorsig Begroting, 1984/85 (WPB—'84) ISBN 0 621 08532 4. Plaaslik R2, buiteland R2,50.

*Patentojoernaal* (insluitende Handelsmerke, Modelle en Outeursreg in Rolprente). Februarie 1984, Vol. 17, No. 2. ISSN 0031 286X. Plaaslik R1, buiteland R1,25.

*Patentojoernaal* (insluitende Handelsmerke, Modelle en Outeursreg in Rolprente). Maart 1984, Vol. 17, No. 3. ISSN 0031 286X. Plaaslik R1, buiteland R1,25.

## MISCELLANEOUS

Report of the Technical Committee of Enquiry into the Group Areas Act, 1966; The Reservation of Separate Amenities Act, 1953, and Related Legislation. Local R5,30, other countries R6,20.

Bibliography and Subject Index of South African Geology, 1982. ISBN 0 621 08443 3. Local R2,10, other countries R2,50.

Statistical/Economic Review Budget, 1984/85 (WPB—'84) ISBN 0 621 08532 4. Local R2, other countries R2,50.

*Patent Journal* (including Trade Marks, Designs and Copyright in Cinematograph Films). February 1984. Vol. 17, No. 2. ISSN 0031 286X. Local R1, other countries R1,25.

*Patent Journal* (including Trade Marks, Designs and Copyright in Cinematograph Films). March 1984. Vol. 17, No. 3. ISSN 0031 286X. Local R1, other countries R1,25.

## KAARTE

Skaal	Tipe	No.	Beskrywing	Uitgawe	Datum	Nuwe of herdruk
1:1 000 000.....	Lugvaart.....	3 275.....	Bulawayo .....	3de .....	1983	Nuwe.
1:500 000.....	Lugvaart.....	2 722.....	Kimberley .....	1ste .....	1983	Nuwe.
1:500 000.....	Lugvaart.....	2 518.....	Keetmanshoop .....	1ste .....	1983	Nuwe.
1:500 000.....	Admin .....	2 726.....	Kroonstad .....	1ste .....	1978	Herdruk.
1:500 000.....	Topo .....	2 514.....	Lüderitz .....	1ste .....	1978	Herdruk.
1:250 000.....	Topo Kad.....	2 530.....	Barberton .....	4de .....	1976	Herdruk.
1:250 000.....	Topo Kad.....	2 328.....	Pietersburg .....	4de .....	1970	Herdruk.
1:250 000.....	Topo Kad.....	3 326.....	Grahamstad .....	2de .....	1977	Herdruk.
1:50 000.....	Topo .....	2 626 AB .....	Twee Buffels .....	1ste .....	1977	Herdruk.
1:50 000.....	Topo .....	2 729 AA.....	Ascent .....	1ste .....	1969	Herdruk.
1:50 000.....	Topo .....	2 730 AA.....	Latemanek .....	1ste .....	1969	Herdruk.
1:50 000.....	Topo .....	2 626 CC.....	Ottosdal .....	1ste .....	1967	Herdruk.
1:50 000.....	Topo .....	2 626 BB.....	Swartplaas .....	1ste .....	1974	Herdruk.
1:50 000.....	Topo .....	2 431 DC .....	Skukuza .....	1ste .....	1971	Herdruk.
1:50 000.....	Topo .....	2 930 BA.....	Greytown .....	2de .....	1976	Herdruk.
1:50 000.....	Topo .....	2 922 CB .....	Fransenhof .....	1ste .....	1971	Herdruk.
1:50 000.....	Topo .....	2 726 BA.....	Vaalbrug .....	2de .....	1976	Herdruk.
1:50 000.....	Topo .....	2 625 DA.....	Baberspan .....	1ste .....	1972	Herdruk.
1:50 000.....	Topo .....	2 625 CA.....	Kameel .....	1ste .....	1974	Herdruk.
1:50 000.....	Topo .....	2 930 DD .....	Durban .....	6de .....	1982	Nuwe.
1:50 000.....	Topo .....	2 931 CC .....	Dundee .....	2de .....	1981	Herdruk.
1:50 000.....	Topo .....	2 620 BC & BD	Twee Rivieren .....	1st .....	1971	Herdruk.
1:50 000.....	Topo .....	2 921 DA .....	Angelierspan .....	1st .....	1971	Herdruk.
1:50 000.....	Topo .....	2 420 CA & CC	Bredasdorp .....	2de .....	1969	Herdruk.

Plaaslik R1,04, buiteland R1,25.

## MAPS

Scale	Type	No.	Description	Edition	Date	New or reprint
1:1 000 000.....	Aeronautical	3 275.....	Bulawayo .....	3rd .....	1983	New.
1:500 000.....	Aeronautical	2 722.....	Kimberley .....	1st .....	1983	New.
1:500 000.....	Aeronautical	2 518.....	Keetmanshoop .....	1st .....	1983	New.
1:500 000.....	Admin .....	2 726.....	Kroonstad .....	1st .....	1978	Reprint.
1:500 000.....	Topo .....	2 514.....	Lüderitz .....	1st .....	1978	Reprint.
1:250 000.....	Topo Cad.....	2 530.....	Barberton .....	4th .....	1976	Reprint.
1:250 000.....	Topo Cad.....	2 328.....	Pietersburg .....	4th .....	1970	Reprint.
1:250 000.....	Topo Cad.....	3 326.....	Grahamstown .....	2nd .....	1977	Reprint.
1:50 000.....	Topo .....	2 626 AB .....	Twee Buffels .....	1st .....	1977	Reprint.
1:50 000.....	Topo .....	2 729 AA.....	Ascent .....	1st .....	1969	Reprint.
1:50 000.....	Topo .....	2 730 AA.....	Latemanek .....	1st .....	1969	Reprint.
1:50 000.....	Topo .....	2 626 CC.....	Ottosdal .....	1st .....	1967	Reprint.
1:50 000.....	Topo .....	2 626 BB.....	Swartplaas .....	1st .....	1974	Reprint.
1:50 000.....	Topo .....	2 431 DC .....	Skukuza .....	1st .....	1971	Reprint.
1:50 000.....	Topo .....	2 930 BA.....	Greytown .....	2nd .....	1976	Reprint.
1:50 000.....	Topo .....	2 922 CB .....	Fransenhof .....	1st .....	1971	Reprint.
1:50 000.....	Topo .....	2 726 BA.....	Vaalbrug .....	2nd .....	1976	Reprint.
1:50 000.....	Topo .....	2 625 DA.....	Baberspan .....	1st .....	1972	Reprint.
1:50 000.....	Topo .....	2 625 CA .....	Kameel .....	1st .....	1974	Reprint.
1:50 000.....	Topo .....	2 930 DD .....	Durban .....	6th .....	1982	New.
1:50 000.....	Topo .....	2 931 CC .....	Dundee .....	2nd .....	1981	Reprint.
1:50 000.....	Topo .....	2 620 BC & BD	Twee Rivieren .....	1st .....	1971	Reprint.
1:50 000.....	Topo .....	2 921 DA .....	Angelierspan .....	1st .....	1971	Reprint.
1:50 000.....	Topo .....	2 420 CA & CA	Bredasdorp .....	2nd .....	1969	Reprint.

Local R1,04, other countries R1,25.

**KOOP VERDEDIGINGSBONUSOBIGASIES**  
**BUY DEFENCE BONUS BONDS**

**Staatskoerant****van die Republiek van Suid-Afrika****VOORWAARDES VIR DIE PUBLIKASIE  
VAN WETLIKE KENNISGEWINGS****Sluitingstye vir die aanname van kennisgewings**

1. Die *Staatskoerant* word weekliks op Vrydag gepubliseer en die sluitingstyd vir die aanname van kennisgewings wat op 'n bepaalde Vrydag in die *Staatskoerant* moet verskyn, is 15h00 op die voorafgaande Vrydag. Indien enige Vrydag saamval met 'n openbare vakansiedag, verskyn die *Staatskoerant* op 'n datum en is die sluitingstye vir die aanname van kennisgewings soos van tyd tot tyd in die *Staatskoerant* bepaal.

2. (1) Wanneer 'n aparte *Staatskoerant* verlang word moet dit drie kalenderweke voor publikasie ingedien word.

(2) Kopie van kennisgewings wat na sluitingstyd ontvang word, sal oorgehou word vir plasing in die eersvolgende *Staatskoerant*.

(3) Wysiging van of verandering in die kopie van kennisgewings kan nie onderneem word nie tensy opdragte daarvoor ontvang is voor 15h30 op Maandae.

(4) Kopie van kennisgewings vir publikasie kan nie oor die telefoon aangeneem word nie.

(5) In geval van kanselliasies sal die terugbetaling van die koste van 'n kennisgewingoorweg word slegs as die opdrag om te kanselleer op of voor die vasgestelde sluitingstyd soos in paragraaf 1 hierbo aangedui, ontvang is.

**Goedkeuring van kennisgewings**

3. Kennisgewings, behalwe wetlike kennisgewings, is onderworpe aan die goedkeuring van die Staatsdrukker wat kan weier om enige kennisgewing aan te neem of verder te publiseer.

**Vrywaring van die Staatsdrukker teen aanspreeklikheid**

4. Die Staatsdrukker aanvaar geen aanspreeklikheid vir—

- (1) enige veitraging by die publikasie van 'n kennisgewing of vir die publikasie daarvan op 'n ander datum as dié deur die adverteerde bepaal;
- (2) die foutiewe klassifikasie van 'n kennisgewing of die plasing daarvan onder 'n ander afdeling of opskrif as die afdeling of opskrif wat deur die adverteerde aangedui is;
- (3) enige redigering, hersiening, weglatting, tipografiese foute of foute wat weens dowsse of onduidelike kopie mag ontstaan.

**Aanspreeklikheid van adverteerde**

5. Die adverteerde word aanspreeklik gehou vir enige skadevergoeding en koste wat ontstaan uit enige aksie wat weens die publikasie van 'n kennisgewing teen die Staatsdrukker ingestel mag word.

**Kopie**

6. Die kopie van kennisgewings moet slegs op een kant van die papier getik wees en mag nie deel van enige begeleidende brief of dokument uitmaak nie.

7. Bo aan die kopie, en weg van die kennisgewing, moet die volgende aangedui word:

- (1) Die aard van die kennisgewing;
- (2) die opskrif waaronder die kennisgewing geplaas moet word;
- (3) die tarief (bv. "Vaste tarief", of "Woordetal-tarief") wat op die kennisgewing van toepassing is, en die koste verbonde aan die plasing daarvan.

8. Alle eienaars en familienaam moet duidelik leesbaar wees en familienaam moet ondersteer op of hoofletters getik word. Indien 'n naam verkeerd gedruk word as gevolg van onduidelike skrif, sal die kennisgewing alleen na betaling van die koste van 'n nuwe plasing weer gepubliseer word.

**Betaling van koste**

9. Geen kennisgewing word vir publikasie aanvaar nie tensy die koste van die plasing(s) daarvan vooruit betaal is deur middel van ongekanselleerde inkomsteseels.

10. (1) Die koste van 'n kennisgewing moet deur die adverteerde berekend word in ooreenstemming met—

- (a) die lys van vaste tariewe; of
- (b) indien die vaste tariewe nie van toepassing is nie, die woordetal-tariewe.

(2) In geval van twyfel oor die koste verbonde aan die plasing van 'n kennisgewing en in die geval van kopie met meer as 1 600 woorde, moet 'n navraag, vergesel van die betrokke kopie, voor publikasie aan die Advertensie-afdeling, Staatsdrukkery, Privaatsak X85, Pretoria, 0001, gerig word.

11. Ongekanselleerde inkomsteseels wat die juiste bedrag van die koste van 'n kennisgewing of die totaal van die koste van meerdere kennisgewings verteenwoordig, moet op die kopie geplak word.

**Government Gazette****of the Republic of South Africa****CONDITIONS FOR THE PUBLICATION OF  
LEGAL NOTICES****Closing times for the acceptance of notices**

1. The *Government Gazette* is published every week on Friday, and the closing time for the acceptance of notices which have to appear in the *Government Gazette* on any particular Friday, is 15h00 on the preceding Friday. Should any Friday coincide with a public holiday, the date of publication of the *Government Gazette* and the closing time of the acceptance of notices will be published in the *Government Gazette*, from time to time.

2. (1) The copy for a separate *Government Gazette* must be handed in not later than three calendar weeks before date of publication.

(2) Copy of notices received after closing time will be held over for publication in the next *Government Gazette*.

(3) Amendment or changes in copy of notices cannot be undertaken unless instructions are received before 15h30 on Mondays.

(4) Copy of notices for publication cannot be accepted over the telephone.

(5) In the case of cancellations a refund of the cost of a notice will be considered only if the instruction to cancel has been received on or before the stipulated closing time as indicated in paragraph 1 above.

**Approval of notices**

3. Any notices other than legal notices are subject to the approval of the Government Printer, who may refuse acceptance or further publication of any notice.

**The Government Printer indemnified against liability**

4. The Government Printer will assume no liability in respect of—

- (1) any delay in the publication of a notice or publication of such notice on any date other than that stipulated by the advertiser;
- (2) erroneous classification of a notice, or the placement of such notice in any section or under any heading other than the section or heading stipulated by the advertiser;
- (3) any editing, revision, omission, typographical errors or errors resulting from faint or indistinct copy.

**Liability of advertiser**

5. Advertisers will be held liable for any compensation and costs arising from any action which may be instituted against the Government Printer in consequence of the publication of any notice.

**Copy**

6. Copy of notices must be typed on one side of the paper only and may not constitute part of any covering letter or document.

7. At the top of any copy, and set well apart from the notice the following must be stated:

- (1) The kind of notice;
- (2) the heading under which the notice is to appear;
- (3) the rate (e.g. "Fixed tariff rate", or "Word count rate") applicable to the notice, and the cost of publication.

8. All proper names and surnames must be clearly legible, surnames being underlined or typed in capital letters. In the event of a name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the notice will be republished only upon payment of the cost of a new insertion.

**Payment of cost**

9. No notice will be accepted for publication unless the cost of the insertion(s) is prepaid by way of uncancelled revenue stamps.

10. (1) The cost of a notice must be calculated by the advertiser in accordance with—

- (a) the list of fixed tariff rates; or
- (b) where the fixed tariff rate does not apply, the word count rate.

(2) Where there is any doubt about the cost of publication of a notice, and in the case of copy in excess of 1 600 words, an enquiry, accompanied by the relevant copy should be addressed to the Advertising Section, Government Printing Works, Private Bag X85, Pretoria, 0001, before publication.

11. Uncancelled revenue stamps representing the correct amount of the cost of publication of a notice, or the total of the cost of publication of more than one notice, must be affixed to the copy.

12. Oorbetalings op grond van 'n foutiewe berekening van die koste verbonde aan die plasing van 'n kennisgewing deur die adverteerde word nie terugbetaal nie tensy die adverteerde voldoende redes aantoon waarom 'n foutiewe berekening gemaak is. In die geval van onderbetalings sal die verskil van die adverteerde verhaal word en geen plasing sal geskied voordat die volle koste verbonde aan die plasing van die kennisgewing(s) deur middel van ongekanselleerde inkomsteseels betaal is nie.

13. Die Staatsdrukker behou hom die reg voor om 'n bykomende bedrag te hef in gevalle waar kennisgewings, waarvan die koste in ooreenstemming met die lys van vaste tariewe bereken word, later uitermatig lank blyk te wees of buitensporige of ingewikkeld tabelwerk bevat.

#### Beweys van publikasie

14. Eksemplare van die *Staatskoerant* wat nodig mag wees ter bewys van publikasie van 'n kennisgewing kan teen 40c in die vorm van ongekanselleerde inkomsteseels per eksemplaar van die Staatsdrukker bestel word. Geen aanspreeklikheid word aanvaar vir die versuim om sodanige *Staatskoerant(e)* te pos of vir vertraging in die versending daarvan nie.

#### **Let wel asseblief!**

#### **Nuwe advertensietariewe vanaf 1 Januarie 1984.**

##### **LYS VAN VASTE TARIEWE**

###### **Gestandaardiseerde kennisgewings**

Tarief per  
plasing

R

Aktes: Verlore dokumente (Een akte en nie meer as 6 eiendomme per dokument nie. Meer as 6 eiendomme moet volgens woordtabel bereken word). ....  
Besigheidskennisgewings .....  
Boedelwetekennisgewings: Vorms J 297, J 295, J 193 en J 187 .....  
Derdeparty-assuransie-eise om skadevergoeding .....  
Insolvensiewet- en maatskappywetekennisgewings: J 28, J 29, Vorms 1 tot 9 .....

L.W.—Vorms 2 en 9—bykomstige verklarings volgens woordtabel, toegevoeg tot die basiese tarief.  
Naamsverandering (twee plasings) .....  
Onopgeëiste geld—slegs in die buitengewone *Staatskoerant*, sluitingsdatum 15 Januarie (per inskrywing van "naam, adres en bedrag") .....  
Slagterskennisgewings .....  
Slumopruijningshofkennisgewings, per taal, perseel .....  
Verlore lewensversekeringspolisse .....

###### **Nie-gestandaardiseerde kennisgewings**

Dranklisensië-kennisgewings in buitengewone *Staatskoerant*:  
(i) Transvaal verskyn voorlaaste Vrydag in Junie. Sluitingsdatum vir indiening eerste Vrydag in Junie .....  
(ii) Kaap verskyn voorlaaste Vrydag in November. Sluitingsdatum vir indiening eerste Vrydag in November .....  
(iii) OVS verskyn voorlaaste Vrydag in Januarie. Sluitingsdatum vir indiening eerste Vrydag in Januarie .....  
(iv) Natal verskyn voorlaaste Vrydag in April. Sluitingsdatum vir indiening eerste Vrydag in April .....  
Laat aansoeke vir plasing in gewone *Staatskoerant* .....  
Geregeltelike en ander openbare verkope:

Geregeltelike verkope .....  
Openbare veilings, verkope en tenders:  
Tot 75 woorde .....  
76 tot 250 woorde .....  
251 tot 350 woorde (meer as 350 woorde bereken volgens woordtabel) .....

Handelsmerke in Suidwes-Afrika .....  
Likwidateurs en ander aangesteldes se kennisgewings .....  
Maatskappykennisgewings:

Kort kennisgewings: Vergaderings, besluite, aanbod van skikking, omskepping van maatskappy, vrywillige likwidasies, ens.: sluiting van oordrag- of lederegisters en/of verklaring van dividende .....  
Verklaring van dividende met profytstate, notas ingesluit ....

Lang kennisgewings: Oordragte, veranderings met betrekking tot aandele of kapitaal, aflossings, besluite, vrywillige likwidasies .....  
Orders van die Hof:

Voorlopige en finale likwidasies of sekwestrasies .....  
Verlagings of veranderings in kapitaal, samesmeltings, aanbod van skikking .....  
Geregeltelike besture, *curator bonis* en soortgelyke en uitgebreide bevele *nisi* .....  
Verlenging van keerdatum .....  
Tersyderstelling en awysings van peticies (J 158) .....

12. Overpayments resulting from miscalculation on the part of the advertiser of the cost of publication of a notice will not be refunded, unless the advertiser furnishes adequate reasons why such miscalculation occurred. In the event of underpayments, the difference will be recovered from the advertiser, and the notice(s) will not be published until such time as the full cost of such publication has been duly paid in uncancelled revenue stamps.

13. The Government Printer reserves the right to levy an additional charge in cases where notices, the cost of which has been calculated in accordance with the list of fixed tariff rates, are subsequently found to be excessively lengthy or to contain overmuch or complicated tabulation.

#### Proof of publication

14. Copies of the *Government Gazette* which may be required as proof of publication may be ordered from the Government Printer at 40c, payment to be effected by way of uncancelled revenue stamps. The Government Printer will assume no liability for any failure to post such *Government Gazette(s)* or for any delay in dispatching it/them.

#### Please Note!

#### Tariff rates change from 1 January 1984.

##### LIST OF FIXED TARIFF RATES

	Standardised notices	Rate per insertion R
Administration of Estates Acts notices: Forms J 297, J 295, J 193 and J 187 .....	2,50	
Business notices .....	6,00	
Butcher's notices .....	6,00	
Change of name (two insertions) .....	26,50	
Deeds: Lost documents (One deed and not more than 6 properties per document. More than 6 properties must be calculated in accordance with the word count table) .....	7,00	
Insolvency Act and Company Acts notices: J 28, J 29, Forms 1 to 9 .....	5,00	
<i>N.B.</i> —Forms 2 and 9—additional statements according to word count table, added to the basic tariff.		
Lost life insurance policies .....	2,50	
Naturalisation notices (including a reprint for the advertiser) .....	2,50	
Slum Clearance Court notices, per language per premises .....	5,00	
Third party insurance claims for compensation .....	3,00	
Unclaimed moneys—only in the extraordinary <i>Government Gazette</i> , closing date 15 January (per entry of "name, address and amount") .....	1,00	
<i>Non-standardised notices</i>		
Company notices:		
Short notices: Meetings, resolutions, offer of compromise, conversion of company, voluntary windings-up; closing of transfer or members' registers and/or declaration of dividends .....	13,00	
Declaration of dividend with profit statements, including notes .....	30,00	
Long notices: Transfer, changes with respect to shares or capital, redemptions, resolutions, voluntary liquidations ..	45,00	
Liquidator's and other appointees' notices .....	8,50	
Liquor Licence notices in extraordinary <i>Gazette</i> :		
(i) Transvaal appear on last Friday but one in June. Closing date for acceptance first Friday in June .....	8,50	
(ii) Cape appear on last Friday but one in November. Closing date for acceptance first Friday in November .....	8,50	
(iii) OVS appear on last Friday but one in January. Closing date for acceptance first Friday in January .....	8,50	
(iv) Natal appear on last Friday but one in April. Closing date for acceptance first Friday in April .....	8,50	
Late applications for publication in ordinary <i>Government Gazette</i> .....	60,00	
Orders of the Court:		
Provisional and final liquidations or sequestrations .....	17,00	
Reductions or changes in capital, mergers, offer of compromise .....	45,00	
Judicial managements, <i>curator bonis</i> and similar and extensive rules <i>nisi</i> .....	45,00	
Extension of return date .....	5,00	
Supersessions and discharge of petitions (J 158) .....	5,00	
Sales in execution and other public sales:		
Sales in execution .....	22,00	
Public auctions, sales and tenders:		
Up to 75 words .....	7,00	
76 to 250 words .....	18,00	
251 to 350 words (More than 350 words—calculate in accordance with word count table) .....	28,00	
Trade Marks in South West Africa .....	13,00	

**WOORDETAL-TABEL**

Vir algemene kennisgewings wat nie onder bovenmelde opskrifte met vaste tariewe resorteer nie en wat 1 600 of minder woorde beslaan, moet die tabel van woordetal-tariewe gebruik word. Kennisgewings met meer as 1 600 woorde, of waar twyfel bestaan, moet vooraf ingestuur word soos in die Voorwaarde, paragraaf 10 (2), voorgeskryf.

**WORD COUNT TABLE**

For general notices which do not belong under above-mentioned headings with fixed tariff rates and which comprise 1 600 or less words, the rates of the word count table must be used. Notices with more than 1 600 words, or where doubt exists, must be sent in before publication as prescribed in paragraph 10 (2), of the Conditions.

Aantal woorde in kopie Number of words in copy	Een plasing One insertion	Twee plasings Two insertions	Drie plasings Three insertions	Vier plasings Four insertions
	R	R	R	R
1- 100.....	8,50	13,00	18,00	23,00
101- 150.....	13,00	19,00	27,00	33,00
151- 200.....	17,00	25,00	35,00	44,00
201- 250.....	21,00	31,00	43,00	55,00
251- 300.....	25,00	37,00	51,00	66,00
301- 350.....	29,00	43,00	60,00	77,00
351- 400.....	34,00	49,00	68,00	87,00
401- 450.....	38,00	55,00	77,00	98,00
451- 500.....	42,00	61,00	85,00	109,00
501- 550.....	46,00	67,00	93,00	120,00
551- 600.....	50,00	73,00	102,00	131,00
601- 650.....	54,00	79,00	110,00	141,00
651- 700.....	59,00	85,00	119,00	152,00
701- 750.....	63,00	91,00	127,00	163,00
751- 800.....	67,00	97,00	135,00	174,00
801- 850.....	71,00	103,00	144,00	185,00
851- 900.....	75,00	109,00	152,00	195,00
901- 950.....	80,00	116,00	161,00	206,00
951-1 000.....	84,00	121,00	169,00	217,00
1 001-1 300.....	108,00	165,00	223,00	281,00
1 301-1 600.....	129,00	197,00	264,00	331,00

**AANSOEK OM OPENBARE PADVERVOERPERMITTE****Sluitingstye vir die aanname van kennisgewings**

Kennisgewings moet nie later as 15h00 op die Vrydag, twee kalender-weke voor datum van publikasie, ingedien word nie.

**APPLICATIONS FOR PUBLIC ROAD CARRIER PERMITS****Closing times for the acceptance of notices**

Notices must be handed in not later than 15h00 on the Friday, two calendar weeks before the date of publication.

**BELANGRIKE AANKONDIGING****SLUITINGSTYE VIR WETLIKE KENNISGEWINGS EN GOEWERMENTS-KENNISGEWINGS****1984**

Die sluitingstyd is stiptelik 15h00 op die volgende dae:

- 4 Oktober, Donderdag, vir die uitgawe van Vrydag 12 Oktober.
- 13 Desember, Donderdag, vir die uitgawe van Vrydag 21 Desember.
- 18 Desember, Dinsdag, vir die uitgawe van Vrydag 28 Desember.
- 27 Desember, Donderdag, vir die uitgawe van Vrydag 4 Januarie 1985.

Laat kennisgewings sal in die daaropvolgende uitgawe geplaas word. Indien 'n laat kennisgewing wel, onder spesiale omstandighede aanvaar word, sal 'n dubbeltarief gehef word.

Wanneer 'n aparte Staatskoerant verlang word moet die kopie drie kalenderweke voor publikasie ingedien word.

**IMPORTANT ANNOUNCEMENT****CLOSING TIMES FOR LEGAL NOTICES AND GOVERNMENT NOTICES****1984**

The closing time is 15h00 sharp on the following days:

- 4 October, Thursday, for the issue of Friday 12 October.
- 13 December, Thursday, for the issue of Friday 21 December.
- 18 December, Tuesday, for the issue of Friday 28 December.
- 27 December, Thursday, for the issue of Friday 4 January 1985.

Late notices will be published in the subsequent issue. If, under special circumstances, a late notice is being accepted, a double tariff will be charged.

The copy for a separate Government Gazette must be handed in not later than three calendar weeks before date of publication.

## BESIGHEIDSKENNISGEWINGS • BUSINESS NOTICES

### VERVREEMDING, VERKOPE, VERANDERINGS VAN VENNOOTSKAP, NAAM, ADRES, ENS.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 34 (1) van die Insolvencieswet, No. 24 van 1936, aan belanghebbende partye en skuldeisers van voorgenome vervreemding van besighede en/of klandisie, goedere of eiendom wat 'n deel vorm van besighede, na 'n tydperk van 30 dae vanaf die laaste publikasie van betrokke advertensies, en van aksies, omstandighede of voorwaardes wat op besighede of partye of skuldenaars, soos daarin genoem, betrekking het.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Dorpsgebied of distrik, afdeling, county; (2) verkoper, handelaar, vennootskap; (3) besigheid of handel, soort, naam en/of styl, en adres waar gedryf; (4) doel en voorneme (vervreemding, verkoop, oorgawe, verandering of ontbinding van vennootskap, verhuisning of adresverandering, naamverandering, kanselliasie van verkoop, ens.); voorwaardes, en datum of tydperk indien anders as 30 dae; (5) koper, nuwe besitter en/of eienaar of vennoot, of kontrakterende party; (6) besigheid en adres, indien anders as onder (3); opmerkings, kommentaar; (7) adverteerde en/of agent, adres en datum.

### ALIENATION, SALES, CHANGES OF PARTNERSHIP, NAME, ADDRESS, ETC.

Notice is hereby given in terms of section 34 (1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, to interested parties and creditors of the intention of alienation of business and/or goodwill, goods or property forming part of businesses, after a period of 30 days from the last publication of relevant advertisements, and of actions, circumstances or conditions pertaining to businesses or parties or debtors, as mentioned therein.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Township or district, division, county; (2) seller, trader, partnership; (3) business or trade, kind, name and/or style, and the address at which carried on; (4) purpose and intent (alienation, sale, abandonment, change or dissolution of partnership, removal or change of address, change of name, cancellation of sale, etc.); conditions, and date or period of time if other than 30 days; (5) purchaser, new proprietor and/or owner or partner, or contracting party; (6) business and address, if other than under (3); notes, comment; (7) advertiser and/or agent, address and date.

### TRANSVAAL

**Klerksdorp.** (2) Virgilio Jorge da Silva. (3) Arcadia Café, Alkmar House, Civic Centre, Stilfontein. (4) Sale. (5) Virgilio Goncalves Jardim. (6)—. (7) Van Staden & Engela, P.O. Box 282, Stilfontein.

**Kruggersdorp.** (2) Jimmy Nofal. (3) Pottery World, Shop 2, Krugerrand Centre, corner of Market and Pretoria Streets, Kruggersdorp. (4) Sale. (5) Lillian Dorothy. (6) Le Fleur Gift Shoppe. (7) Jimmy Nofal, P.O. Box 1532, Honeydew, 2040.

**Orkney.** (2) Manuel José dos Reis. (3) Panorama Café, 53 Carlyle Avenue, Orkney, 2620. (4) Sale. (5) Joao Luiz de Carvalho. (6)—. (7) Waks & Brady, First Floor, Simkar House, corner of Commissioner and Boom Streets, P.O. Box 1861, Klerksdorp.

**Germiston.** (2) Jose Ramos da Cort. (3) Springbok Café and Restaurant, corner of Simmer and Meyer Streets, Germiston. (4) Alienation. (5) Rufino Gomes da Araujo. (6)—. (7) Hertzberg-Margolis, P.O. Box 6892, Johannesburg, 8 August 1984.

**Randburg.** (2) George Tsimas. (3) Springbok Delicatessen, 174 Hendrik Verwoerd Drive, Randburg. (4) Alienation. (5) Rosa da Sousa Amaral. (6)—. (7) Hertzberg-Margolis, P.O. Box 6892, Johannesburg, 2000, 6 August 1984.

### KENNISGEWING VAN VERKOOP VAN HANDELAARSBESIGHED OOREENKOMSTIG ARTIKEL 34 VAN WET 24 VAN 1936

Kennis geskied hiermee ooreenkomstig artikel 34 van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, dat **Manual Guilherme Dantas** van voorneme is om die Algemene Handelaarsbesighed te Railwaystraat 494, Ellof, te verkoop en oor te dra aan **José Andrade da Conceicao en Carlos Luis Freitas da Silva** wat die besigheid sal voortsit by dieselfde adres en onder dieselfde naam vir sy uitsluitlike voordeel en rekening vanaf die 31ste dag van Augustus 1984.

Gedateer te Springs hierdie 2de dag van Augustus 1984.

Pierre F. Retief, Prokureur vir Partye, 6de Vloer, Standardbankgebou, Posbus 389, Springs.

### VERKOOP VAN HANDELSAAK

Kragtens artikel 34 (1) van die Insolvencieswet, Nr. 24 van 1936, gee **Antoniou Andreas** wat handeldryf onder die naam van **Queen Motjatji** te Kitzingerlaan 153b, Brakpan, hiermee kennis van die verkoop van die handelsaak en die oordrag daarvan 30 dae na publikasie hiervan aan **Johan Willem Wehmeyer** wat die gemeelde handelsaak sal voortsit tot sy eie voordeel en rekening.

Klopers & Coetze, Arcoskamers, Voortrekkerstraat 637, Posbus 67, Brakpan.

**Middelburg.** (2) Susan Swanepoel. (3) Country Fried Chicken, Jan van Riebeeckstraat, Middelburg. (4) Verkoop. (5) Jacob Ryno le Grange. (6)—. (7) Potgieter & Du Preez, Posbus 702, Middelburg.

**Pretoria.** (2) Pierre Edrich van der Merwe en Isak Jacobus Pretorius. (3) Le Buffet Restaurant, Esseleinstraat 329, Sunnyside, Pretoria. (4) Verkoop. (5) André Nel. (6)—. (7) Strydom De Wet & Smith, Sanlamsentrum, 18de Verdieping, Pretoriussstraat, Pretoria.

**Maraisburg.** (2) Checkor Butcheries (Tvl.) (Edms.) Bpk. (3) Checkers Stores, 26 10th Street, Maraisburg. (4) Sale. (5) Derek Ian Gordon. (6)—. (7) Edward Nathan & Friedland Inc., 23rd Floor, Sanlamsentrum 206/214 Jeppe Street, P.O. Box 3370, Johannesburg.

**Glencoe.** (2) Checkor Butcheries (Tvl.) (Edms.) Bpk. (3) Checkers Stores, corner of De Beer and Karel Landman Streets, Glencoe. (4) Sale. (5) Andrew Meli. (6)—. (7) Edward Nathan & Friedland Inc., 23rd Floor, Sanlam Centre, 206/214 Jeppe Street, P.O. Box 3370, Johannesburg.

**Pretoria.** (2) Olympia Sports Shop (Pty) Ltd. (3) Olympia Sports, 276–280 Paul Kruger Street, Pretoria. (4) Sale. (5) Amlac Lacquer and Tool Company (Pty) Ltd, Ivan Stanley Cohen and Joshua Dennis Taback, acting as nominees of a company to be formed. (6)—. (7) Friedland Hart & Partners, Attorneys, P.O. Box 1003, Pretoria, 0001.

**Germiston.** (2) Lourenco Monis da Trindade. (3) Pan American Supermarket, Webber Mansions, Webber Road, Germiston. (4) Alienation. (5) Panayiotis Savva and Elefheria Savva. (6)—. (7) C. F. van Coller, P.O. Box 944, Germiston.

### KENNISGEWING VAN VERKOOP VAN BESIGHEID

Kennis geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat **Johanna Cathrina le Roux** die vennootskap bekend as **Die Spinwiel** wat besigheid doen te Winkel 4, Freiresentrum, Kanonkop, Middelburg, Transvaal, verlaat het en dat die besigheid voortgesit sal word deur **Catherine Elizabeth Putter** by dieselfde adres en onder dieselfde naam vanaf 7 Augustus 1984.

Gedateer te Middelburg, Transvaal op die 9de dag van Augustus 1984.

Brandmuller, Van den Berg & Vennote, Prokureurs vir die Partye, Joubertstraat 22, Posbus 59, Middelburg, 1050.

**Pretoria.** (2) Joao Arlindo Pita Soares and José Manuel Pieta Soares. (3) Hazelwood Butchery, 20 Pinaster Street, Hazelwood, Pretoria. (4) Sale. (5) Antonio de Sousa de Gouveia. (6)—. (7) Jacobson & Levy, 401 Allied Building, 250 Pretorius Street, Pretoria, 0002, 17/8/84.

**Germiston.** (2) Anita Dorina Victoria Kantor. (3) Royal Chef Restaurant, 112 Victoria Street, Germiston. (4) Sale. (5) Stephanus Hermanus Strydom and Paulo Jorge Figueira Gomes Loureiro. (6)—. (7) Grobler, Van Vuuren & Associates (Pty) Ltd, P.O. Box 494, Bedfordview, 2008. 9/8/84.

**Johannesburg.** (2) Jose Manuel Canada Menino. (3) Portugese Fruit Market, corner of Winefred Street and Side Road, Chrisville, Johannesburg. (4) Sale. (5) Michael Kyprou. (6)—. (7) Tyrow M. Azar, Attorney, 153a Booyens Road, Ophirton, Johannesburg, 2091.

**Brits.** (2) Diesel Electric (Brits) (Edms.) Bpk. (3) Motorgarage, Diesel Electric (Brits) (Edms.) Bpk. (4) Verkoop. (5) Kelbe Motor Services (Pty) Ltd. (6)—. (7) Jonker Van Onselen & Van der Walt, Van Veldenstraat 40, Brits, 0250.

**Kruggersdorp.** (2) Pieter Hendrik B. Pretorius. (3) Computer Fun, Ockersestraat 55, Kruggersdorp. (4) Vervreemding. (5) C.G.A. (Pty) Ltd. (6)—. (7) Louw & Heyl, Posbus 360, Roodepoort, 1725.

#### NOTICE OF SALE OF BUSINESS IN TERMS OF SECTION 34 OF ACT 24 OF 1936

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, as amended, that the business carried on by **Gabriel Goncalves dos Ramos** under the name and style of **Central Café** at 250 Third Avenue, Bredell, has been sold to **Jaaoo de Leca Freitas** who will conduct the said business for his own account with effect from thirty (30) days after the last publication of this advertisement.

D. L. Schoon, for Jacobs Van Rensburg & Schoon, 101 Myrtle Court, West Street, Kempton Park.

**Johannesburg.** (2) Carlos Laureano. (3) Old Terminus Tearoom, 104 Augusta Road, Regents Park, Johannesburg. (4) Sale. (5) Celestino Maria Monteiro. (6)—. (7) Hattenbach & Abraham, Attorneys for the Seller, Suite Seventh Floor, African Life Centre, 111 Commissioner Street, P.O. Box 4023, Johannesburg.

**Middelburg.** (2) Stewart & Waller (Pty) Ltd. (3) Mr Jefferson of 5th Avenue, Shop 1, O.K. Centre, Coetze Street, Middelburg. (4) Sale. (5) Backsters (Pty) Ltd. (6)—. (7) Feinsteins Incorporated, P.O. Box 8210, Johannesburg, 2000.

**Ellisras.** (2) Ambrose Jacob van Eeden. (3) Spektrum Pharmacy, 48 Jan Lee Street, Ellisras, 0555. (4) Sale. (5) Herman Arnolt Pypers. (6)—. (7) Joffe & Kobrin, P.O. Box 52689, Saxonwold, 2132.

#### SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 (1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, that it is the intention of **Evangelos Zavogiannis** trading as **Katina Restaurant** at 152 Ellof Street Extension, Village Deep, Johannesburg, to sell and dispose of the said business to **Athinis Hadjichristodoulou**, who will carry on the said business under the same name and at the same address, for his own account, thirty (30) days after the last publication of this notice.

Abe Dinner Dinner & Brasg, Attorneys for Purchaser, Fifth Floor, Standard Towers, 247 President Street, Germiston.

#### SALE OF BUSINESS

Notice is hereby given in terms of section 34 (1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, that it is the intention of **Union Outfitters (Pty) Limited** trading as **Union Outfitters** at 30 Voortrekker Street, Vereeniging, to sell and dispose of the said business to **Gayzin (Pty) Limited**, who will carry on the said business under the same name and at the same address, for his own account, thirty (30) days after the last publication of this notice.

Abe Dinner Dinner & Brasg, Attorneys for Seller, Fifth Floor, Standard Towers, 247 President Street, Germiston.

#### NOTICE OF INTENDED ALIENATION OF BUSINESS

In terms of section 34 (1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, as amended, **Reeva Rubin** who conducted business under the style of **Juicy Lucy** at Total House, Braamfontein, Johannesburg, hereby gives notice of her intention to alienate the said business (comprising all furniture, fixtures, equipment, goodwill and stock in trade) subject to the fulfilment of certain conditions precedent 30 (thirty) days after the publication hereof to **Saville Treisman**, who will hereafter carry on the said business under the said style at the said address for his own benefit and account.

Fluxman Rabinowitz & Partners, Seller's Attorneys, 23rd Floor, Carlton Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

#### KENNISGEWING VAN VERKOPING VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 34 van Wet 24 van 1936, soos gewysig, dat **Petrus Albertus van Romburgh** voornemens is om sy besigheid bekend as **Bloempoort Slaghuis** wat gedryf word te Bloempoort, distrik Groblersdal as 'n lopende besigheid te verkoop en na afloop van 'n tydperk van 30 dae na laaste publikasie van hierdie advertensie aan **Siebert Christiaan Wiid** in sy hoedanigheid as trustee van 'n maatskappy wat staan geïnkorporeer te word wat daarna die saak by dieselfde adres en onder dieselfde naam vir sy eie rekening sal dryf.

Herman Grobler Dixon en Botes, Volkskasgebou, Van Riebeeckstraat 76, Posbus 23, Groblersdal.

#### KAAP • CAPE

**Graaff-Reinet.** (2) William Joseph Thomas. (3) It's Country, Kerkstraat 74, Graaff-Reinet. (4) Verkoop. (5) Johannes Cornelis Els. (6)—. (7) C. J. Bouwer, Posbus 215, Graaff-Reinet, 6 Augustus 1984.

**Ficksburg.** (2) Angelos Souvaris. (3) Ficksburg Plastics, Fonteinstraat 68, Ficksburg, 9730. (4) Oorgawe van venootskaps aandeel aan mede-vennoot. (5) Apostolos Tyropolis. (6)—. (7) Du Toit, Flemming & Louw, Posbus 383, Ficksburg, 9730.

**Parow Valley.** (2) Elizabeth Maria Tredoux, formerly Fouché, born Swart. (3) Retail clothing, Bargain Box, 19 Prinsloo Street, Parow Valley. (4) Sale, 26 September 1984. (5) Naomi le Roux, born Potgieter. (6)—. (7) Walker Malherbe Godley & Field, P.O. Box 254, Cape Town.

**Mossel Bay.** (2) Imanuel Anthonio Jardine. (3) Corner Café, Church Street, Mossel Bay. (4) Sale. (5) Harry Pienaar. (6)—. (7) Miller Terblanche & Zietsman, P.O. Box 83, Mossel Bay.

**Parow.** (2) Spiros Kontogiannis. (3) Olympic Painting Contractors, corner of Rissik and Tredoux Streets, Beaconsfield, Parow. (4) Sale. (5) John Georgiades, in his capacity as trustee for a company to be formed. (6)—. (7) Buirski Herbstein & Ipp, Ninth Floor, Huguenot Chambers, 40 Queen Victoria Street, P.O. Box 1221, Cape Town.

#### VERKOOP VAN BESIGHEID INGEVOLGE ARTIKEL 34 VAN WET 24 VAN 1936

Kennis geskied hiermee in terme van artikel 34 (1) van Wet 24 van 1936 (soos gewysig), dat **Dunstan Arthur Hogan** van voornemens is om die besigheid bekend as **Cloud Nine Boutique**, te Winkel 19, Traduna Deurloop, Hoofstraat, Port Elizabeth oor te dra aan **Donieta Ferreira** wat die besigheid sal voortsit by dieselfde adres en onder dieselfde naam vir haar uitsluitlike voordeel en rekening vanaf 1 September 1984.

Gedateer te Port Elizabeth op hierdie 26ste dag van Julie 1984.

Heyns & Prinsloo, Prokureurs vir Partye, Emek Huis, Tweede Verdieping, h/v Mount- en Harrowerweg, Noordeinde, Port Elizabeth.

#### KENNISGEWING VAN VERKOPING VAN BESIGHEID

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van artikel 34 van Wet 24/1936 (soos gewysig) dat **Alwyn Barnard** voornemens is om sy besigheid bekend as **Barnard Ingenieurswerke** wat gedryf word te Cordellstraat, Schweizer Reneke, as 'n lopende saak te verkoop na afloop van 'n tydperk van dertig (30) dae na die laaste publikasie van hierdie advertensie aan **Izak Barnard** wat daarna die saak by dieselfde adres en onder dieselfde naam vir sy eie rekening sal dryf.

Geteken te Vryburg op hede die 3de dag van Augustus 1984.

Du Plessis Pieterse & Smit, Prokureurs vir die Partye, Markstraat 136, Posbus 2010, Vryburg.

**Rugby.** (2) Georgina Brown Gillespie en Karen Kim Fisk. (3) Style Ladies Hairdresser, 236 Koeberg Road, Rugby. (4) Sale. (5) Adrienne Hanson. (6)—. (7) Marie Hepple (Pty) Ltd, P.O. Box 11284.

**Salt River.** (2) Ulrich Meinhold en Tzvi Frankental. (3) Garage, Continental Car Service, 346 Victoria Road, Salt River. (4) Sale. (5) Peter Harald Corsent and Karl Michael, in their capacities as trustees for a company about to be formed. (6)—. (7) Louis Lipshitz & Co., 721 Grand Parade Centre, Adderley Street, Cape Town, 13 August 1984.

**SALE OF BUSINESS**

Notice is hereby given in terms of section 34 of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, as amended, that the business carried on by **Michael Edward Trull** under the style of **1688 Winehouse Franschhoek** at corner Huguenot and Berg Streets, Franschhoek, Cape has been sold as a going concern to **Agrimed (Proprietary) Limited** which will carry on the business for its own account and benefit with effect from 1 October 1984.

Dated at Cape Town on this 10th day of August 1984.

Sonnenberg Hoffmann & Galombik, Attorneys for the Seller, 54 Shortmarket Street, Cape Town.

**Waterval-Boven.** (2) Gordon Allison Dunstan, c/o Ye Wayside Inn, Waterval-Onder. (3) Ye Wayside Bottle Store, Waterval-Onder. (4) Sale. (5) Josias Hendrik Delport, De le Rey. (6)—. (7) Lunnon & Tindall, Third Floor, Standard Bank Centre, 291 Church Street, Pretoria, 0002.

**NATAL****SALE OF BUSINESS**

Notice is hereby given in terms of section 34 of Act 24 of 1936, that it is the intention of **Peter Kenneth Barber and Pauline Margaret Barber** to sell their business carried on by them under the name of **The Pollyanna**, at Scott Street, Scottburgh, to **Annette Odendaal**.

Dated at Scottburgh this 30th day of July 1984.

Blamey & Ferguson, Attorneys to the Parties, First Floor, 138 Scott Street, Scottburgh, 4180.

**SALE OF BUSINESS**

Notice is hereby given in terms of section 34 (1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, that **Neill A. H. Deane** trading as **The Face Place** at Shop 34 Perks Arcade, Pietermaritzburg intends alienating the said business to **Susan Margaret Folan and Stuart Craig Barron** who will carry on business in the same style and at the same address for their own account from 1st September 1984.

Dated at Pietermaritzburg this 9th day of August 1984.

Lea Business Brokers, 165 Longmarket Street, Pietermaritzburg.

**KENNISGEWING VAN VOORNEME OM BESIGHEID TE VERKOOP [ARTIKEL 34 (1) VAN WET NO. 24 VAN 1936]**

Neem kennis dat **Mev Anna Kekeliadis** wat te Mainstraat, Hluhluwe onder die naam van **Hluhluwe Centre Supermarket** as 'n algemene handelaar, kafee/restaurant en melkwinkel (beperk) sake doen, van voornemens is om die genoemde besigheid te vervreem binne dertig (30) dae vanaf die tweede publikasie van hierdie kennisgewing in terme van artikel 34 (1) van Wet No. 24 van 1936, soos gewysig, aan **Antonio Paulo Coelho** met ingang waarvan genoemde **Antonio Paulo Coelho** die genoemde besigheid in sy eie rekening sal bestuur.

De Jager, Kloppers, Butler & Steyn, Vierde Vloer, Unitedgebou, Scottstraat, Posbus 117, Newcastle.

**Pietermaritzburg.** (2) Reginald Alfred Webb. (3) Number Plates & Signs, 67 Longmarket Street, Pietermaritzburg. (4) Sale. (5) Sydney Whelan. (6)—. (7) E. R. Browne De Souza & Company, 10th Floor, United Buildings, 194 Longmarket Street, Pietermaritzburg.

**Durban.** (2) Adamos Achilleoudis. (3) Gilroc Tearoom, 43 Gillespie Street, Durban. (4) Sale. (5) Emanuel Arhondakis. (6)—. (7) Pampallis & Randles, Third Floor, Doone House, 379 Smith Street, Durban.

**Durban.** (2) Gerald Arthur Douglas Simpson. (3) Gerval Estate and Insurance Brokers, 37a Newport Avenue, Glenashley, Durban. (4) Sale. (5) Richard William Wallace Beeton and Lawrence Peter Young. (6)—. (7) Sylvia Oversby-Gerald Kalk.

**Glenashley.** (2) Haris Agathaggelou. (3) Glenashley Café and Supermarket, 37 Newport Avenue, Glenashley. (4) Sale. (5) Phillip Graham Botha. (6)—. (7) Legator, McKenna Incorporated, P.O. Box 2385, Durban, 4000.

**Durban.** (2) Bakers Cleaners (Pty) Ltd. (3) Three Star, Shop 2, 136 Williams Road, Durban. (4) Change of ownership. (5) Nicolas Haritatos. (6)—. (7) Magnum Business Brokers (Pty) Ltd, 1601 Metal Industries House, Ordnance Road, Durban, 4001.

**Durban.** (2) Fine Home (Pty) Ltd. (3) Vic's Restaurant and Take Away Foods, 188a Umgeni Road, Durban. (4) Sale, 24 May 1984. (5) Vic's Take-Away (Pty) Ltd. (6)—. (7) E. R. Browne & Sons, P.O. Box 3397, Durban, 4000.

**Eshowe.** (2) Zululand Times (1959) (Pty) Ltd. (3) Zululand Times Stationers, Lot 569, Eshowe. (4) Alienation. (5) Derek George Haines. (6)—. (7) W. E. White, Applicant's Attorneys, Star Theatre Building, Osborn Road, P.O. Box 131, Eshowe, 3815.

**Newcastle.** (2) Kairoonisa Essop. (3) The Trend Boutique, Shop 4, 59 Murchison Street, Newcastle. (4) Alienation. (5)—. (6)—. (7) Kairoonisa Essop, P.O. Box 69, Newcastle.

**ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE**

**Parys.** (2) Carel Johannes Gerhardus Stockenström en Vivian Mervin van Rensburg. (3) Parys Tune-up and Roadworthy Centre, Buitengracht, Parys. (4) Ontbinding van vennootskap. (5) Vivian Mervin van Rensburg. (6)—. (7) B. J. van de Vyver, Van Wyk & Kriek, Marèstraat 3, Posbus 256, Parys.

**Welkom.** (2) Michael Micheloudakis. (3) St George's Supermarket, Shop 1 and 2, Erf 5801, Riebeeckstad, Welkom. (4) Sale. (5) Vasilios Varvadoucas. (6)—. (7) Wessels & Smith, P.O. Box 721, Welkom, 8 August 1984.

**Bloemfontein.** (2) Willem Adriaan Hattingh en Norman Leslie Viljoen. (3) Jaques en Les Haarkappers, Winkel 13, Wesbank Arkade, Oos-Burgerstraat, Bloemfontein. (4) Verkoop, 1 Augustus 1984. (5) Mev. Johanna Jacqueline Terblanche, gebore Hendrikse. (6)—. (7) Bock & Van Es, Forumgebou, Vryfde Verdiefing, Aliwalstraat, Posbus 2634, Bloemfontein, 3 Augustus 1984.

**Bloemfontein.** (2)—. (3) Motor Garage Spruit Dienstsasie, Fonteinstraat 21, Bloemfontein. (4) Verkoop. (5) Fontein Motors (Edms.) Bpk. (6) Spruit Dienstsasie, Fonteinstraat 21, Bloemfontein. (7) A. S. G. Bezuidenhout, p/a Andre Bezuidenhout & Vennote.

**MAATSKAPPYKENNISGEWINGS • COMPANY NOTICES****TRANSVAAL****WIDMARK TRADING (PROPRIETARY) LIMITED****(IN VOLUNTARY LIQUIDATION)**

Notice is hereby given that the company has passed a special resolution on 24th February 1984 for its voluntary winding up by its members and for the appointment of Trevor Richard Franklin as liquidator, he being exempt from furnishing security to the Master of the Supreme Court.

Coopers & Lybrand, P.O. Box 2536, Johannesburg, 2000.

**DONKERWATER (EIENDOMS) BEPERK****IN VRYWILLIGE LIKWIDASIE****KENNISGEWING VAN 'N SPESIALE BESLUIT OM VRYWILLIG TE LIKWIDEER**

Kennis word hiermee gegee in terme van Artikel 356 (2) (b) van die Maatskappywet, 1973, dat op 'n buitengewone algemene vergadering van aandeelhouers van die maatskappy gehou op 3 Augustus 1984 die aandeelhouers 'n spesiale besluit geneem het om die maatskappy vrywillig te likwidieer en dat dit 'n vrywillige likwidasie deur die enigste lid sal wees en dat Gysbert Johannes van der Westhuizen van Volkskas-sentrum 1320, Van der Waltstraat 230, Pretoria; Posbus 718, Pretoria, 0001, aangestel is as likwidateur van die maatskappy. Die likwidateur is vrygestel van die gee van sekuriteit. Daar is verder besluit dat die likwidateur gemagtig word om die boeke en dokumente van die maatskappy ses maande na bekragtiging van die finale likwidasie- en distribusierekening deur die meester van die Hooggereghof, te vernietig.

Gedateer te Pretoria hierdie 9de dag van Augustus 1984.

**RENNIES CONSOLIDATED HOLDINGS LIMITED**

(Incorporated in the Republic of South Africa)

**CLOSING OF SHARE AND TRANSFER REGISTERS**

Notice is hereby given that for the purposes of payment of dividend No. 31 which has been declared payable to ordinary members registered in the books of the company at the close of business on the 14th September 1984, the transfer registers and ordinary share register will be closed from the 15th September 1984 to the 21st September 1984, both days inclusive.

By Order of the Board.—D. J. Blackstone, Secretary, Registered Office: 14th Floor, Rennie House, 19 Ameshoff Street, Braamfontein, 2001; P.O. Box 7214, Johannesburg, 2001. Transfer Secretaries: Hill Samuel Registrars, 101 Market Street, Johannesburg, 2001; P.O. Box 1053, Johannesburg, 2001, 22nd August 1984.

**FRASERS LIMITED****CLOSURE OF TRANSFER BOOKS**

Notice is hereby given that the Register and the Transfer Books in respect of the 11,1 % Redeemable Debentures of the Company will be closed from 8th September, 1984 to 15th September, 1984, both days inclusive, for the purpose of compiling a list of holders of the Company's Redeemable Debentures registered on the 7th September, 1984, being those entitled to interest in respect of the 6 month period to 1st October, 1984.

By Order of the Board.—C. A. F. McDonald, Secretary, for Frasers Limited, Fraser House, 316 Commissioner Street, Johannesburg. Transfer Secretaries: Fraser Street Registrars (Pty) Ltd, 10 Fraser Street, Johannesburg; P.O. Box 61178, Marshalltown, 2107.

**FRASERS LIMITED****CLOSURE OF TRANSFER BOOKS**

Notice is hereby given that the Register and the Transfer Books in respect of the 13,7 % Subordinated Debentures of the Company will be closed from 8th September, 1984 to 15th September, 1984, both days inclusive, for the purpose of compiling a list of holders of the Company's Subordinated Debentures registered on the 7th September, 1984, being those entitled to interest in respect of the 6 month period ending 30th September, 1984.

By Order of the Board.—C. A. F. McDonald, Secretary, for Frasers Limited, Fraser House, 316 Commissioner Street, Johannesburg. Transfer Secretaries: Fraser Street Registrars (Pty) Ltd, 10 Fraser Street, Johannesburg; P.O. Box 61178, Marshalltown, 2107.

**GOR DEVELOPMENTS (PTY) LIMITED****VOLUNTARY WINDING UP**

Notice is hereby given that on 28th May 1984 the following special resolutions were passed at a general meeting of shareholders of the company:

- 1: That the company be wound up voluntarily as a Members' voluntary winding up in terms of Sections 349 and 350 of the Companies Act, 1973.
- 2: That David Harris be appointed Liquidator of the company.
- 3: That the remuneration of the Liquidator be determined by agreement between the Directors of the company and the Liquidator.
- 4: That the Liquidator shall not be required to furnish any security to the Master of the Supreme Court in connection with the winding up of the company.
- 5: That upon final dissolution of the company the Liquidator be and is hereby authorised and directed to destroy the books and records of the company in terms of Section 422 (1) (b) of the Companies Act.

D. Harris, for Harris, Horwitz and Company, P.O. Box 4879, Johannesburg, 2000.

**JAYMUSE (PROPRIETARY) LIMITED****REFERENCE No. 66/11429****MEMBERS' VOLUNTARY WINDING UP**

Notice is hereby given that at a general meeting of shareholders held on June 26th, 1984, it was resolved—

that the company be wound up voluntarily as a members' winding up in terms of Section 350 of the Companies Act, 1973;

that Dudley Frank King of 2nd Floor, Girton Road, Parktown, Johannesburg, be appointed liquidator, for the purposes of winding up the affairs of the company;

that the liquidator shall not be required to furnish security to the Master of the Supreme Court, for the due performance of this duties and that it be dispensed with by the Master in terms of Section 375 (1) of the said Act;

that the remuneration of the liquidator be his fair and reasonable charges for time spent relating to the work done as liquidator.

Arthur Young & Company, 2nd Floor, 19 Girton Road, Parktown, 2193; P.O. Box 454, Johannesburg, 2000.

**STANDARD BANK INVESTMENT CORPORATION LIMITED**

(Incorporated in the Republic of South Africa)

Notice is hereby given that the company's ordinary and 6,5 % first cumulative preference share registers will be closed as follows for the purpose of determining the shareholders entitled to the payment of Dividend No. 30:

Ordinary Share Register: From 25th August 1984 to 2nd September 1984, both dates inclusive.

6,5 % First Cumulative Preference Share Register: From 8th September 1984 to 16th September 1984, both dates inclusive.

By Order of the Board.—C. W. Bjerre, Group Secretary. Registered Office: 27th Floor, Standard Bank Centre, 78 Fox Street, Johannesburg, 24th August 1984.

**PIONEER PROPERTY FUND****DECLARATION OF DIVIDEND**

Notice is hereby given of the declaration of dividend No. 9 in respect of the income distribution period 1st January 1984 to 30th June 1984. The dividend amounts to 10,11 cents per unit and, in terms of the rights offer, is payable to unitholders who were registered as such in the books of the Trust at the close of business on 30th May 1984. Dividend cheques will be posted on or about 31st August 1984.

By Order of the Board.—E. M. Langlands, Secretary.

**CBD PROPERTY FUND****DECLARATION OF DIVIDEND**

Notice is hereby given of the declaration of dividend No. 5 in respect of the income distribution period 1st January 1984 to 30th June 1984. The dividend amounts to 10,01 cents per unit and is payable to unitholders registered as such in the books of the Trust at the close of business on 3rd August 1984. Dividend cheques will be posted on or about 31st August 1984. The unit transfer and membership registers will be closed from 4th August 1984 to 10th August 1984, both days inclusive.

By Order of the Board.—E. M. Langlands, Secretary.

**FEDERATED PROPERTY TRUST****DECLARATION OF DIVIDEND**

Notice is hereby given of the declaration of dividend No. 18 in respect of the income distribution period 1st January 1984 to 30th June 1984. The dividend amounts to 10,38 cents per unit and is payable to unitholders registered as such in the books of the Trust at the close of business on 3rd August 1984. Dividend cheques will be posted on or about 31st August 1984. The unit transfer and membership registers will be closed from 4th August 1984 to 10th August 1984, both days inclusive.

By Order of the Board.—E. M. Langlands, Secretary.

**GIBSON AND HEWGILL MOTORS (PROPRIETARY) LIMITED****WINDING UP OF COMPANY**

It was resolved—

- (1) that the company be wound up voluntarily by members pursuant to Section 350 (1) of the Companies Act, 1973;
- (2) that Mr V. J. Faris be appointed as the liquidator of the company pursuant to Section 369 (1) of the Companies Act, 1973, for the purpose of such winding up and that his remuneration be fixed in accordance with the tariff laid down in the Insolvency Act, as amended;
- (3) that in terms of Section 422 (1) (b) of the Companies Act, 1973, the liquidator, Mr V. J. Faris, is authorised to retain the books of account and documents of the company for a period of only one year from the date of the company being struck off the register;
- (4) that the liquidator be exempt from furnishing security to the Master in terms of Section 375.

**FRENCH BANK OF SOUTHERN AFRICA LIMITED****VERKLARING VAN TUSSENTYDSE DIVIDEND No. 38**

Kennis word hiermee gegee dat 'n tussentydse dividend No. 38 van 4,50 cent per aandeel ten opsigte van die ses maande wat op 30 Junie 1984 geëindig het, verklaar is, betaalbaar op of om en by 10 September 1984 aan die aandeelhouers wat met sluiting van sake op 24 Augustus 1984, in die boeke van die maatskappy gerigistree is.

Die oordragregister en lederegister sal vanaf 25 Augustus 1984 tot en met 31 Augustus 1984 gesluit wees.

Belasting op buitelandse aandeelhouers sal waar toepaslik afgetrek word.

Op las van die Raad.—J. K. Conradie, Sekretaris, Marshallstraat 50, Johannesburg, 2001. Oordragsekretaris: Frensec (Eiendoms) Beperk, 4de Verdieping, Liberal House, Marshallstraat 56, Johannesburg, 2001, 9 Augustus 1984.

**FRENCH BANK OF SOUTHERN AFRICA LIMITED****DECLARATION OF INTERIM DIVIDEND No. 38**

Notice is hereby given that an ordinary dividend No. 38 of 4,50 cents per share, in respect of the six months ended 30th June, 1984, has been declared, payable on or about 10th September, 1984, to shareholders registered in the books of the company at close of business on 24th August, 1984.

The transfer register and register of members will be closed from 25th August, 1984 to 31st August, 1984, both dates inclusive.

Non-resident shareholders' tax will be deducted where applicable.

By Order of the Board.—J. K. Conradie, 50 Marshall Street, Johannesburg, 2001. Transfer Secretaries: Frensec (Proprietary) Limited, 4th Floor, Liberal House, 56 Marshall Street, Johannesburg, 2001, 9th August, 1984.

**TOMGRIEVE ENTERPRISES (PTY) LIMITED****VOLUNTARY WINDING-UP**

Notice is hereby given that at a General Meeting of Shareholders of the above company held on the 27th February, 1984 at Vereeniging, the following resolutions were passed:

As a Special Resolution that the company be wound up voluntarily as a Members Voluntary Winding-up.

As an Ordinary Resolution that Mr Stephen Terence Farrell be nominated for appointment as Liquidator and that the said Liquidator be exempt from furnishing security for the performance of his duties as Liquidator.

Savage Jooste & Adams Inc., P.O. Box 745, Pretoria, 0001.

**USCO HOUSNG COMPANY**

Notice is hereby given in terms of Section 26 of the Companies Act, 1973, that Usco Housing Company (Incorporated Association not for Gain) has convened a general meeting of members to take place on 2nd October 1984 at The Union Steel Corporation (of South Africa) Limited, Head Office, General Hertzog Road, Peacehaven, Vereeniging, at 10.00 a.m. for the purposes of considering and if thought fit of passing certain Special Resolutions, the effect of which will be, subject to the passing of such Resolutions and their becoming effective, that it will cease to be an incorporated association not for gain and will be converted from a public company having a share capital of R4 000 divided into 4 000 ordinary shares of R1 each into a private company having the same share capital. Copies of this Notice will be posted to the creditors of Usco Housing Company by registered post not less than 3 (three) weeks before the date of the above meeting.

Hofmeyr van der Merwe, Attorneys for Usco Housing Company, 7th Floor, Sanlamsentrum, Jeppe Street, P.O. Box 9700, Johannesburg.

**DORBYL LIMITED**

(Incorporated in the Republic of South Africa)

**PAYMENT OF DEBENTURE INTEREST**

Notice is hereby given that the interest due for the six month period ending 30th September 1984 on the 13,25 % Unsecured Debentures, 1988/1995, issued by the company shall be paid on 30th September 1984 to all debenture holders whose names are registered in the books of the company at the close of business on 7th September 1984.

The debenture register relating to the above debentures shall be closed from 7th September 1984 to 30th September 1984, both dates inclusive, for the purpose of paying such interest.

Non-resident tax will be deducted from interest payments where applicable.

M. J. Smithyman, Company Secretary. Transfer Secretaries: Barclays National Merchant Bank Limited, 6th Floor, Barclays Building, 77 Commissioner Street, Johannesburg, 2001, 24th August 1984.

**AFCOL ASSOCIATED FURNITURE COMPANIES LIMITED**

(Incorporated in the Republic of South Africa)

**PAYMENT OF INTEREST ON 10 % GUARANTEED LOAN STOCK, 1981/1990**

Notice is hereby given that interest for the half year ending 31st August 1984 has been declared payable to stock holders of the above loan stock registered on 17th August 1984. The register of stock holders will be closed from 18th to 24th August 1984, both days inclusive, and interest warrants will be posted on or about 31st August 1984.

In terms of the Income Tax Act, as amended, non-resident tax will be deducted from interest payable to stock holders whose registered address is outside the Republic of South Africa.

By Order of the Board.—D. I. Pistorius, Secretary, 15th Floor, North Towers, 54 Siemert Road, Doornfontein, Johannesburg, 10th August 1984.

**ANGLOVAAL GROUP****CLOSING OF TRANSFER BOOKS AND REGISTERS OF MEMBERS**

Notice is hereby given that the transfer books and registers of members related to ordinary shares will be closed from 8th September 1984 to 14th September 1984 to determine those members entitled to share in the ordinary dividends which have been declared by the following companies:

The Associated Manganese Mines of South Africa Limited.

T. W. Beckett and Company Limited.

Globe Engineering Works Limited.

Irvin & Johnson Limited.

By Order of the Board.—E. G. D. Gordon, Secretary, Johannesburg, 23rd August 1984.

**MAX B & S (PROPRIETARY) LIMITED****IN VOLUNTARY LIQUIDATION**

**REF. No. T1484/82/4B**

Notice is hereby given that the Liquidation and Distribution Account of the abovementioned Company has been confirmed by the Master of the Supreme Court and that the dividends in accordance with the accounts are being paid.

I. Arenson C.A. (S.A.), Liquidator, P.O. Box 56, Randfontein, 1760.

**INTERNATIONAL COMPUTERS EQUIPMENT FINANCE CORPORATION (SOUTH AFRICA) LIMITED**

(Incorporated in the Republic of South Africa)

**DECLARATION OF INTEREST PAYMENT**

Notice is hereby given that 10,5 % Debenture Interest Payment No. 27 of 5,25c per debenture has been declared payable to holders registered in the books of the company at the close of business on 14th September 1984.

For this purpose, the 10,5 % Debenture Register of the company will be closed from 15th September 1984 to 22nd September 1984, both days inclusive.

Dividend warrants will be posted to debenture holders on or about 29th September 1984.

Non-Resident Withholding Tax will be deducted from the Interest Payment of debenture holders whose registered addresses are outside the Republic of South Africa.

By Order of the Board.—A. T. H. Cooper, Secretary.

**INTERNATIONAL COMPUTERS EQUIPMENT FINANCE CORPORATION (SOUTH AFRICA) LIMITED**

(Incorporated in the Republic of South Africa)

**DECLARATION OF INTEREST PAYMENT**

Notice is hereby given that 9,5 % Debenture Interest Payment No. 29 of 4,75c per debenture has been declared payable to holders registered in the books of the company at the close of business on 14th September 1984.

For this purpose, the 9,5 % Debenture Register of the company will be closed from 15th September 1984 to 22nd September 1984, both days inclusive.

Dividend warrants will be posted to debenture holders on or about 29th September 1984.

Non-Resident Withholding Tax will be deducted from the Interest Payment of debenture holders whose registered addresses are outside the Republic of South Africa.

By Order of the Board.—A. T. H. Cooper, Secretary.

**AFROX FINANCE LIMITED**

(Incorporated in the Republic of South Africa)

**DECLARATION OF INTEREST PAYMENT**

Notice is hereby given that 11,1 % Debenture Interest Payment No. 9 of 5,55 cents per debenture has been declared payable to holders registered in the books of the company at the close of business on 7th September 1984.

For this purpose, the 11,1 % Debenture Register of the company will be closed from 8th September 1984 to 16th September 1984, both days inclusive.

Dividend warrants will be posted to debenture holders on or about 25th September 1984.

Non-Resident Withholding Tax will be deducted from the Interest Payment of debenture holders whose registered addresses are outside the Republic of South Africa.

By Order of the Board.—W. C. Lubbe, Company Secretary.

**AFRICAN OXYGEN LIMITED**

(Incorporated in the Republic of South Africa)

**DECLARATION OF INTEREST PAYMENT**

Notice is hereby given that 8,75 % Debenture Interest Payment No. 30 of 4,375 cents per debenture has been declared payable to holders registered in the books of the company at the close of business on 7th September 1984.

For this purpose, the 8,75 % Debenture Register of the company will be closed from 8th September 1984 to 16th September 1984, both days inclusive.

Dividend warrants will be posted to debenture holders on or about 25th September 1984.

Non-Resident Withholding Tax will be deducted from the Interest Payment of debenture holders whose registered addresses are outside the Republic of South Africa.

By Order of the Board.—W. C. Lubbe, Company Secretary.

**O.K. BAZAARS (1929) LIMITED**

(Incorporated in the Republic of South Africa)

**DECLARATION OF INTEREST PAYMENT**

Notice is hereby given that 10 % Debenture Interest Payment of 2,5 cents per debenture has been declared payable to holders registered in the books of the company at the close of business on 7th September 1984.

For this purpose, the 10 % Debenture Register of the company will be closed from 8th September 1984 to 16th September 1984, both days inclusive.

Dividend warrants will be posted to debenture holders on or about 26th September 1984.

Non-Resident Withholding Tax will be deducted from the Interest Payment of debenture holders whose registered addresses are outside the Republic of South Africa.

By Order of the Board.—J. B. Parnall, Secretary.

**O.K. BAZAARS (1929) LIMITED**

(Incorporated in the Republic of South Africa)

**DECLARATION OF INTEREST PAYMENT**

Notice is hereby given that 9,4 % Notes Interest Payment of 4,7 cents per note has been declared payable to holders registered in the books of the company at the close of business on 7th September 1984.

For this purpose, the 9,4 % Note Register of the company will be closed from 8th September 1984 to 16th September 1984, both days inclusive.

Dividend warrants will be posted to note holders on or about 26th September 1984.

Non-Resident Withholding Tax will be deducted from the Interest Payment of note holders whose registered addresses are outside the Republic of South Africa.

By Order of the Board.—J. B. Parnall, Secretary.

**PREMIER GROUP HOLDINGS LIMITED**

(Incorporated in the Republic of South Africa)

**DECLARATION OF INTEREST PAYMENT**

Notice is hereby given that 13 % Loan Stock Interest Payment No. 14 of 6,5 cents per unit of stock has been declared payable to holders registered in the books of the company at the close of business on 14th September 1984.

For this purpose, the 13 % Loan Stock Register of the company will be closed from 15th September 1984 to 22nd September 1984, both days inclusive.

Dividend warrants will be posted to stockholders on or about 21st September for payment on 29th September 1984.

Non-Resident Withholding Tax will be deducted from the Interest Payment of stockholders whose registered addresses are outside the Republic of South Africa.

By Order of the Board.—J. A. Elgie (Mrs), Secretary.

**PREMIER GROUP HOLDINGS LIMITED**

(Incorporated in the Republic of South Africa)

**DECLARATION OF INTEREST PAYMENT**

Notice is hereby given that 12,6 % Loan Stock Interest Payment No. 8 of 6,3 cents per unit of stock has been declared payable to holders registered in the books of the company at the close of business on 14th September 1984.

For this purpose, the 12,6 % Loan Stock Register of the company will be closed from 15th September 1984 to 22nd September 1984, both days inclusive.

Dividend warrants will be posted to stockholders on or about 21st September for payment on 29th September 1984.

Non-Resident Withholding Tax will be deducted from the Interest Payment of stockholders whose registered addresses are outside the Republic of South Africa.

By Order of the Board.—J. A. Elgie (Mrs), Secretary.

**HILL SAMUEL MERCHANT BANK (S.A.) LIMITED**

(Incorporated in the Republic of South Africa)

**DECLARATION OF DIVIDEND**

Notice is hereby given that 9,25 % Preference Dividend No. 9 of 4,625 cents per share has been declared payable to holders registered in the books of the company at the close of business on 14th September 1984.

For this purpose, the 9,25 % Preference Share Register of the company will be closed from 15th September 1984 to 22nd September 1984, both days inclusive.

Dividend warrants will be posted to shareholders on or about 21st September 1984.

Non-Resident Shareholders' Tax will be deducted from the dividends of Shareholders whose registered addresses are outside the Republic of South Africa.

By Order of the Board.—J. H. Murphy, Secretary.

**UTICO HOLDINGS LIMITED**

(Incorporated in the Republic of South Africa)

**DECLARATION OF DIVIDEND**

Notice is hereby given that Ordinary and Deferred Ordinary Dividend No. 220 of 10 cents per share has been declared payable to holders registered in the books of the company at the close of business on 14th September 1984.

For this purpose, the Ordinary and Deferred Ordinary Share Register of the company will be closed from 15th September 1984 to 23rd September 1984, both days inclusive.

Dividend warrants will be posted to shareholders on or about 19th October 1984.

Non-Resident Shareholders' Tax will be deducted from the dividends of Shareholders whose registered addresses are outside the Republic of South Africa.

By Order of the Board.—K. C. McDade, Secretary.

**O.K. BAZAARS (1929) LIMITED**

(Incorporated in the Republic of South Africa)

**9,8 % REGISTERED UNSECURED NOTES, 1981/90**

Notice is hereby given that the Register of the Note holders will be closed from 8th September 1984 to 16th September 1984, both days inclusive, for the purpose of redeeming 10 % of the capital of the notes outstanding on 7th September 1984.

Note holders are requested to forward their note certificates to the Transfer Secretaries, Hill Samuel Registrars, without delay. Redemption proceeds will not be released until the note certificates have been received for endorsement.

By Order of the Board.—J. B. Parnall, Secretary.

**WOOLTRU LIMITED**

(Incorporated in the Republic of South Africa)

**NOTICE TO HOLDERS OF 7,0 % UNSECURED DEBENTURES, 1982/1990**

Notice is hereby given that half-yearly interest to 30th September, 1984 on the above Unsecured Debentures will be paid to those debenture holders whose Debentures are due to be redeemed on September 30th, 1984 (and whose registration date was July 27th, 1984), and to those remaining Debenture holders who are registered in the books of the Company at the close of business on September 7th, 1984.

The transfer books and register of debenture holders will be closed from 8th to 16th September, 1984, both dates inclusive, and cheques will be posted on or about 24th September, 1984.

The interest is declared payable in the currency of the Republic of South Africa.

In terms of the South African Income Tax Act, 1962, as amended, non-residents tax on interest will be deducted by the Company, where applicable.

By Order of the Board.—S. A. Muller, Secretary.

**RYNSOORD TOWNSHIP ESTATES (PROPRIETARY) LIMITED****NOTICE OF SPECIAL RESOLUTION TO WIND UP VOLUNTARILY**

Notice is hereby given that on 30th June 1984 (at an extraordinary general meeting of shareholders of the above company, duly convened and held in Johannesburg), the following special resolution was passed:

1. That the company be and is hereby wound up voluntarily by distributing the assets of the company to the members in proportion to their respective rights, after payment in full of all creditors' claims, if any.
2. That such winding-up be a Members' Voluntary Winding-Up in accordance with the provisions of section 350 of the Companies Act, 1973.
3. That Mr Robert Eric Lapedus be and is hereby appointed Liquidator for the foregoing purposes, and that such Liquidator be vested with all the powers and authority conferred and allowed by the Companies Act, 1973.
4. That the Liquidator of the company shall not be required to furnish security in terms of section 375 (1) of the Companies Act, 1973, for the due performance of his duties.
5. That in terms of section 422 (1) of the Companies Act, 1973, the Liquidator of the company be authorised, when the company has been wound up and dissolved, to dispose of the books and papers of the company, by destroying them or procuring their destruction.

Dated at Johannesburg this 24th day of August 1984.

R. E. Lapedus, for Sussman Goddard, P.O. Box 2231, Johannesburg, 2000.

**KAAP • CAPE****BRAM INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED**

(IN VOLUNTARY LIQUIDATION)

MASTER'S REF. No. C502/84

Notice is hereby given in terms of Section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, that at an Extraordinary Meeting of Shareholders held on 7th July 1984, a Special Resolution was passed resolving that the Company be placed in Voluntary Liquidation and Mr Isaac Kahn be appointed the Liquidator.

Gross, Helder & Frank, P.O. Box 4342, Cape Town, 8000.

**C H INTERIORS (PROPRIETARY) LIMITED****MEMBERS' VOLUNTARY WINDING-UP**

Notice is hereby given that at a General Meeting of Shareholders held on 24th May 1984 it was resolved that the Company be wound up voluntarily as a Members' Voluntary Winding-up and that David John Rennie and Jeanette Kathleen Lappchen of 85 St George's Street, Cape Town, be appointed Joint Liquidators for the purpose of winding up the affairs of the Company and with authority to exercise all the powers given to Liquidators under Section 386 of the Companies Act of 1973, as amended, but not excluding any other powers given to Liquidators under the said Act.

Syfrets Trust Ltd.

**C. J. SMITH HOLDINGS (PROPRIETARY) LIMITED****MEMBERS VOLUNTARY WINDING-UP**

Notice is hereby given in terms of Section 356 of the Companies Act, 1973, as amended, that at the general meeting of shareholders held on 5th July 1984, the following resolutions were passed in terms of Section 349 and 350 of the Companies Act, 1973, as amended:

1. By Special Resolution—  
that the company be wound up voluntary by its members.

## 2. By Ordinary Resolution—

- (a) that Mr André Johannes Saayman be nominated as liquidator;
- (b) that the liquidators fees be R600,00;
- (c) that the liquidator be exempt from furnishing security in terms of Section 375 (1) of the Companies Act, 1973, as amended.

A. J. Saayman appointed liquidator by Master of Supreme Court on 1st August 1984.

A. J. Saayman, P.O. Box 3128, Port Elizabeth, 6056.

**FLAVIN INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED****NOTICE OF SPECIAL RESOLUTION TO WIND UP VOLUNTARILY**

(IN TERMS OF SECTION 349 OF THE COMPANIES ACT, 1973, AS AMENDED)

Notice is hereby given that on the 1st March 1984, the following Resolution passed on the 9th January 1984 was registered by the registrar of Companies:

1. That the Company be wound up voluntarily by its members.
2. That Gerhard Lodewyk Swanepoel, a representative of the firm Arthur E. Abrahams & Gross, attorneys of 54 Shortmarket Street, Cape Town, be and is hereby appointed as Liquidator of the Company for the purpose of winding up its affairs and distributing its assets.
3. That the Liquidator shall not be required to furnish security to the Master of the Supreme Court or to any other authority for the due fulfilment of his duties as such.
4. That the remuneration of the Liquidator shall not be subject to the approval of the Master of the Supreme Court or any other authority.

Arthur E. Abrahams & Gross, 54 Shortmarket Street, Cape Town.

**MARDER INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED****NOTICE OF SPECIAL RESOLUTION TO WIND UP VOLUNTARILY**

(IN TERMS OF SECTION 349 OF THE COMPANIES ACT, 1973, AS AMENDED)

Notice is hereby given that on the 1st March 1984, the following Resolution passed on the 9th January 1984 was registered by the registrar of Companies:

1. That the Company be wound up voluntarily by its members.
2. That Gerhard Lodewyk Swanepoel, a representative of the firm Arthur E. Abrahams & Gross, attorneys of 54 Shortmarket Street, Cape Town, be and is hereby appointed as Liquidator of the Company for the purpose of winding up its affairs and distributing its assets.
3. That the Liquidator shall not be required to furnish security to the Master of the Supreme Court or to any other authority for the due fulfilment of his duties as such.
4. That the remuneration of the Liquidator shall not be subject to the approval of the Master of the Supreme Court or any other authority.

Arthur E. Abrahams & Gross, 54 Shortmarket Street, Cape Town.

**ELKO-TRANS AFRICAN TRADING CO. (PROPRIETARY) LIMITED****NOTICE OF MEMBERS' VOLUNTARY WINDING-UP**

[In terms of Section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973]

At a general meeting of the company held on July 1st, 1984 the following resolution was passed:

A special resolution that—

the company be voluntary liquidated by members with immediate effect;

the books and papers of the company and of the liquidator are to be destroyed 6 months after the date of confirmation by the Master of the Supreme Court of the final account.

It was further resolved that—

Mr Andrew Stephen Cohen be appointed Liquidator and that he need not furnish any security.

Fisher Hoffman Stride & Co., Cape Town.

**TERTIAN INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED**

(IN VOLUNTARY LIQUIDATION)

**NOTICE OF SPECIAL RESOLUTION TO WIND UP VOLUNTARILY**

Notice is hereby given pursuant to Section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, that a General Meeting of Shareholders of the Company held on August 10th, 1984, the Shareholders passed a Special Resolution to wind up the Company by way of members voluntary winding up and that Abraham Benzion Hymie Margolis of Cape Town be appointed Liquidator of the Company. The Liquidator was exempt from furnishing security.

**REX TRUEFORM CLOTHING COMPANY LIMITED**

(Incorporated in the RSA)

**CLOSING OF REGISTER OF 9,4 % UNSECURED DEBENTURE HOLDERS**

Notice is hereby given that the said register will be closed from close of business on 31st August 1984 to close of business on 7th September 1984 for the purpose of determining those debenture holders who will participate in the redemption of the debentures due on 28th September 1984 and receive the interest due on the debentures on 30th September 1984. By Order of the Board.—African & Overseas Enterprises Limited, Secretaries, per A. A. Hodgkinson. Registered Office: Rex Buildings, 263 Victoria Road, Salt River, 7925. Transfer Secretaries: Seekor Trust (Pty) Limited, 4th Floor, Sanso Centre, Adderley Street, Cape Town, 8001.

**NATAL****GREYLINGSTRAAT ONTWIKKELING (EIENDOMS) BEPERK**

No. 81/10509/07

**VRYWILLIGE LIKWIDASIE**

Kragtens Artikel 356 (2) (b) van die Maatskappywet, 1973, geskied kennis hiermee dat bogenoemde maatskappy deur 'n spesiale besluit kragtens Artikel 349 (b) van bogenoemde Wet, besluit het dat dit vrywilliglik gelikwieder word deur lede. Dit is ook besluit om mnr. F. J. Enslin, Stuartstraat 45, Harrismith, aan te stel as Likwidator en dat dit nie vereis sal word dat hy sekuriteit sal moet voorsien aan die Meester van die Hoogereghof nie.

**A. J. BOULLE INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED**

No. N325/84

**MEMBERS' VOLUNTARY LIQUIDATION**

Notice is hereby given that in terms of Section 375 (5) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, that Mr Philippe de Ravel of Messrs De Ravel, Boule, Saad and Wyman has been appointed Liquidator of the abovenamed Company by the Master of the Supreme Court of Pietermaritzburg on the 7th August 1984.

Philippe de Ravel, Liquidator, for De Ravel, Boule, Saad and Wyman, 1004 Sangro House, 413 Smith Street, Durban, 4001; P.O. Box 2231, Durban, 4000, 9th August 1984.

**HAYREN (PROPRIETARY) LIMITED****VOLUNTARY WINDING UP**

Notice is hereby given pursuant to Section 356 (2) of the Companies Act, 1973, as amended, that at an Extraordinary Meeting of Shareholders of Hayren (Proprietary) Limited held on July 11th, 1984, it was resolved that—

- (a) the Company be wound up voluntarily by its members in terms of Section 349 (b) of the Companies Act of 1973, as amended;
- (b) Petrus Karel van der Leeuw of 239 Chapel Street, Pietermaritzburg, be and is hereby appointed Liquidator of the Company in terms of Section 350 (1a) of the Companies Act, No. 61 of 1973, as amended;
- (c) the said Petrus Karel van der Leeuw shall be exempt in terms of Section 350 (1c) of the Companies Act, No. 61 of 1973, as amended, from lodging security for the performance of his duties as Liquidator.

Thornton-Dibb, Van der Leeuw & Partners, P.O. Box 282, Pietermaritzburg, 3200, 9th August 1984.

**KATHVERNE PROPERTIES (PROPRIETARY) LIMITED****VOLUNTARY WINDING UP**

Notice is hereby given in terms of section 356 (2) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, that a special resolution was passed at a general meeting of shareholders of Kathverne Properties (Proprietary) Limited held on 10th August 1984 in terms of which it was resolved that the company be wound up voluntarily in terms of Section 349 of the Companies Act, 1973, as amended.

**THE TONGAAT GROUP LIMITED****6,5 % REDEEMABLE CUMULATIVE PREFERENCE SHARES**

Notice is hereby given that Dividend No. 42 on Preference Shares has been declared payable on the 30th September 1984 at the rate of 6,5 % per annum (equivalent to 3,25 cents per share) for the period 1st April 1984 to 30th September 1984, to Preference Shareholders registered in the books of the Company at the close of business on 7th September 1984.

To effect payment of this dividend, the relevant transfer books and register of members will be closed from the 8th to 16th September 1984.

Non-Resident Shareholders' Tax of 15 % (fifteen per cent) will be deducted where applicable.

By Order of the Board.—D. G. Aitken, Group Secretary, Tongaat, 24th August 1984.

**F. H. CARR (PROPRIETARY) LIMITED**

[In terms of Section 356 (2) (b) Companies Act]

**NOTICE OF A SPECIAL RESOLUTION**

At a meeting held on 25th July 1984 the undermentioned resolution was duly passed:

That the company be wound up voluntarily in terms of sections 349 and 350 of the Companies Act, as a members' voluntary winding up.

**LIKWIDATEURS EN ANDER AANGESTELDES SE KENNISGEWINGS  
LIQUIDATORS' AND OTHER APPOINTEES' NOTICES**

Kennisgewings deur likwidateurs en ander aangesteldes soos eksekuteurs, geregtelike bestuurders, trustees, kurators of voogde, van aanstellings, vergaderings, rekeninge, eise, verlof, vrystellings, ens.

Notices by liquidators and other appointees such as executors, judicial managers, trustees, curators or tutors, of appointments, meetings, accounts, claims, leave of absence, releases, etc.

**TRANSVAAL****NEGE TWEE BELEGGINGS (EIENDOMS) BEPERK****VOLUNTARY WINDING UP**

69/17913

Notice is hereby given that on 3rd August 1984 at an extraordinary meeting of shareholders of the above company, the following Special Resolution was passed. That the company be wound up voluntarily and that Christopher Nicholas Phillips be appointed as Liquidator and that he not be required to furnish security for the completion of his duties in terms of the Companies Act, 1973.

**CLIQUOT INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED**

IN VOLUNTARY LIQUIDATION

T 1073/84—67/05208

Max Gross, Fifth Floor, Kariba House, 164 Commissioner Street, Johannesburg, 2001.

**GLEZCOR INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED**

IN VOLUNTARY LIQUIDATION

T 961/84—69/11706

Max Gross, Fifth Floor, Kariba House, 164 Commissioner Street, Johannesburg, 2001.

**PRIMCHEM (PROPRIETARY) LIMITED**

VOLUNTARY WINDING-UP

Notice is hereby given in terms of Section 375 (5) (b) of the Companies Act, 1973, as amended, that **Lionel Maltz** has been appointed the liquidator of the abovementioned company by the Master of the Supreme Court.

L. Maltz &amp; Co., P.O. Box 10228, Johannesburg, 2000, 9th August 1984.

**KAAP • CAPE****SENG PROPERTIES (PTY) LTD**

IN VOLUNTARY LIQUIDATION

C440/84

Notice is hereby given in terms of Section 375 (5) (b) of the Companies Act, No. 61 of 1973, as amended, that **Israel Trope** of P.O. Box 2785, Cape Town, has been appointed Liquidator of the abovementioned Company by the Master of the Supreme Court.

Baker Musikanth, P.O. Box 2785, Cape Town, 8000.

**NATAL****COTPROPS (PROPRIETARY) LIMITED**

IN VOLUNTARY LIQUIDATION

No. N207/84

In terms of section 375 (5) (b) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that **Alister Brodie** has been appointed Liquidator of the Company.

Marriott &amp; Brodie, P.O. Box 1465, Durban, 4000.

**ELIDOR PROPERTIES (PTY) LIMITED**

IN VOLUNTARY LIQUIDATION

No. N292/84

In terms of section 375 (5) (b) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that **Alister Brodie** has been appointed Liquidator of the Company.

Marriott &amp; Brodie, P.O. Box 1465, Durban, 4000.

**ORDERS VAN DIE HOF • ORDERS OF THE COURT**

**Transvaalse Provinciale Afdeling, Pretoria**  
**Transvaal Provincial Division, Pretoria**

Case 12651/84

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA  
 (Transvaal Provincial Division)

Pretoria, the 31st day of July 1984 before the Honourable Mr Justice Moll

In the matter between **Franz Karl Kaiser**, Applicant; and **Austra Construction (Pty) Ltd**, Southern Trident House, 222 Pretorius Street, Pretoria, Respondent

Having heard Counsel for the applicant and having read the Notice of Motion and other documents filed:

*It is Ordered:*

1. That the above-mentioned respondent company be and is hereby placed under provisional winding-up order;
2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause if any, to this Court at 10 a.m. on the 4th September 1984 why the said respondent company should not be placed under final winding-up order;
3. That service of this rule *nisi* be effected upon the respondent company at its registered office upon all known creditors of the respondent company by registered post and by publication forthwith once in each of the *Government Gazette* and the *Pretoria News* newspapers.

By the Court.—Court Registrar.

## ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)

Saak 13288/84

IN DIE HOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA  
(Transvaalse Provinciale Afdeling)

Pretoria, die 14de dag van Augustus 1984 voor sy Edele Regter Esselen  
In die *ex parte* aansoek van Watwou Beleggings (Edms.) Bpk., Appelant

Na aanhoor van die advokaat namens die applikant en na deurlees van die stukke geliasseer:

*Word Gelas:*

1. Dat 'n bevel *nisi* hierby uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om redes, indien enige, voor hierdie Hof aan te voer om 10h00 op die 28ste dag van Augustus 1984 waarom:

a. Die hieronder vermelde voorwaarde van titel wat verskyn in die Applikant se Akte van Transport Nr. T 30785/1968 gedateer 6 September 1968, naamlik "B. Die volgende voorwaarde ten gunste van Waldemar Robert Ferdinand Teichmann gebore op 20 November 1887, of sy opvolgers, as eienaar van die resterende Gedeelte van Gedeelte A van die Plaas Klipfontein No. 268 J.R. Distrik Pretoria groot as suks 2364,8012 morgé, tans gehou kragtens Akte van Transport Nr. 1899/1914 naamlik:

1. Die grond mag slegs vir woon en landboudoeleindes gebruik word;

2. Enige woonhuis wat op die grond gebou word moet, afgesien van buitegeboue van 'n waarde wees van minstens R2 400,00;

3. Geen naturelle of gekleurde persone, behalwe die wat *bona fide* in diens van die eienaars is vir bewerking van en as huisbediende op genoemde eiendom, sal toegelaat word om daarop te woon of die grond op enige ander wyse te okkuper."

Wat verskyn in die Titel Akte van die eindom bekend as: Die Plaas Triangle Nr. 264 Registrasie Afdeling J.R. Transvaal, Groot 7,6923 morgé geregistreer in die naam van die applikant in die kantoor van die Registrateur van Aktes te Pretoria nie van die voormalde Titel Akte Nr. T 30785/1968 geskrap en/of gekanselleer word nie.

b. Die Registrateur van Aktes te Pretoria nie gelas word om die voormalde voorwaarde in Akte van Transport Nr. T 30785/1968 gedateer 6 September 1968 te skrap nie;

2. Dat betekening van hierdie bevel *nisi* geskied—

2.1 Deur middel van een publikasie daarvan in die *Staatskoerant* en een publikasie in elk van die *Beeld* en *Pretoria News* koerante;

2.2 Deur vertoning van 'n afskrif van die bevel *nisi* in 'n prominente ligging op die applikant se voormalde eiendom.

Deur die Hof.—Hofgriffrer.

Saak 13657/84

IN DIE HOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA  
(Transvaalse Provinciale Afdeling)

Pretoria, die 14de dag van Augustus 1984 voor sy Edele Regter Esselen

In die aansoek van Stadsraad van Bethal, Appelant

Na aanhoor van die advokaat namens die applikant en na deurlees van die stukke geliasseer:

*Word Gelas:*

1. Dat 'n bevel *nisi* hierby uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om redes, indien enige voor hierdie Hof aan te voer om 10h00 op die 4de dag van September 1984, waarom die servituut van reg van weg 9,45 meter wyd ten gunste van die algemene publiek oor ewe 2274, 2275, 2276 en 2279 geleë in Bethal Uitbreiding 14 nie opgehef sal word nie;

2. Dat die bevel *nisi* gepubliseer word eenmaal in die *Beeld*, *The Citizen* en die *Staatskoerant*;

3. Dat 'n afskrif van die bevel per aangetekende pos versend word aan al die eienaars vermeld in paragraaf 12 van die applikant se funderende beëdigde verklaring.

Deur die Hof.—Hofgriffrer.

Case 12683/84

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA/  
(Transvaal Provincial Division)

Pretoria, the 7th day of August 1984 before the Honourable Mr Justice Moll

In the matter between Transport Manufacturers (Pty) Ltd, t/a Truck and Trailer, Applicant; and Talvest (Pty) Ltd, registered office, c/o its Auditors H. J. T. Sheldon, 4(c) Klaff Avenue, Messina, Respondent

Having heard Counsel for the applicant and having read the Notice of Motion and other documents filed:

*It is Ordered:*

1. That the above-mentioned respondent company be and is hereby placed in provisional winding-up order;

2. That a rule *nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and show cause, if any, to this Court at 10h00 on the 28th August 1984 why the respondent company should not be placed under final winding-up order;

3. That service of this rule *nisi* be effected upon the respondent company at its registered office and by publication forthwith once in each of the *Government Gazette* and *The Star* newspaper.

By the Court.—Court Registrar.

**ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)**

Sak 9985/84

**IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA  
(Transvaalse Provinciale Afdeling)**

Pretoria, die 14de dag van Augustus 1984 voor sy Edele Regter Esselen

In die saak tussen **Willem Jacobus Marthinus Janse van Rensburg**, Applikant en **Burnick Konstruksie (Edms.) Bpk.**, geregistreerde Hoofkantoor te p/a Mnr J. C. Barnard, Eurekagebou, Merrimanlaan, Vereeniging en besigheidsadres te Fairbankstraat 74, Vanderbijlpark, Respondent

Na aanhoor van die advokaat namens die applikant en na deurlees van die Kennisgewing van Mosie en ander stukke gelasseeer:

*Word Gelas:*

1. Dat die bogemelde respondent maatskappy hierby in voorlopige likwidasie geplaas word.
2. Dat 'n bevel *nisi* hierby uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om redes, indien enige, voor hierdie hof aan te voer om 10h00 op die 4de September 1984 waarom die respondent maatskappy nie onder finale likwidasie geplaas sal word nie;
3. Dat betekenis van hierdie bevel *nisi* geskied aan die respondent maatskappy by sy geregistreerde kantoor en onverwyd gepubliseer word eenmaal in elk van die *Staatskoerant* en *Die Beeld* nuusblad.

Deur die Hof.—Hofgriffrer.

**Witwatersrandse Plaaslike Afdeling, Johannesburg  
Witwatersrand Local Division, Johannesburg**

Sak 15564/84

**IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA  
(Witwatersrandse Plaaslike Afdeling)**

Johannesburg, die 7de dag van Augustus, 1984 voor sy Edele Regter Margo

In die saak tussen **Johan Christiaan Smith**, Applikant, en **Jacobus Frederik de Beer**, woonagtig te Strubynhof 5, Pieter Uyslaan, Alberton-Noord, Tvl, Respondent

Na aanhoor van Advokaat namens die Applikant en na deurlees van die Aansoek:

*Word Gelas:*

Dat die boedel van die bogenoemde Respondent hiermee in voorlopige Sekwestrasie geplaas word in die hande van die Meester van die Hooggereghof en dat 'n Bevel *Nisi* uitgereik word wat die Respondent oproep om in hiedie Hof op die 4de September 1984 om 10h00 v.m., redes, indien enige, aan te voer waarom 'n finale Sekwestrasie Bevel nie teen sy boedel toegestaan sal word nie.

Deur die Hof.—G. T. M. Prinsloo, Griffier.

Case 15717/84

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA  
(Witwatersrand Local Division)**

Johannesburg, the 7th day of August 1984 before the Honourable Mr Justice Margo

In the matter between **Gess Industries & Holdings (Pty) Limited**, Applicant; and **Nonferal (Pty) Limited**, formerly carrying on business at Erf 134b Vulcania, Industrial district Brakpan, and having its registered office at Goldberg Jaffe Joselowsky & Partners, Saambou National Building, Commissioner Street, Johannesburg, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

*It is Ordered:*

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.
2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 4th day of September 1984 at 10,00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.
3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.
4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

*N.B.* Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X61, Pretoria, 0001. (Tel. 016 5281).

By the Court.—G. T. M. Prinsloo, Registrar.

Fluxman Rabinowitz and Partners.

Case 15922/84

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA  
(Witwatersrand Local Division)**

Johannesburg, the 31st day of July 1984 before the Honourable Mr Justice Margo

In the matter between **Curiouser & Curiouser (Pty) Ltd**, having its registered office at 15th Floor, Shell House, Plein Street, Johannesburg, Applicant  
Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:*It is Ordered:*

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.
2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 4th day of September 1984 at 10,00 a.m., why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up Order.
3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

**ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)**

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

*N.B.* Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001. (Tel. 012 268521).

By the Court.—M. S. an der Watt, Registrar.

E. Rovetti, Cohen & Ass.

Case 9240/84

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA  
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 12th day of June 1984 before the Honourable Mr Justice Coetze

In the matter of **Ian Rosenrode**, Applicant, and **Sky-Line Management Services (Pty) Ltd**, having its registered office at Shop No. 3, Rothesay Avenue, Craighall Park, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

*It is Ordered:*

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.
2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 17th day of July 1984 at 10.00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.
3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

*N.B.* Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001. (Tel. 012 268521).

By the Court.—G. T. M. Prinsloo, Registrar.

Brian Kahn.

Case 16527/84

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA  
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 2nd day of August 1984 before the Honourable Mr Justice Margo

In the *ex parte* matter of **Brahberg Boerdery (Edms.) Bpk.**, having its registered office at care of Hess & Van Loggenberg, 6 Kelvin Street, Spartan, Kempton Park, Applicant

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

*It is Ordered:*

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.
2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 18th day of September, 1984 at 10.00 a.m., why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up Order.
3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

*N.B.* Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001. (Tel. 012 268521).

By the Court.—M. S. van der Watt, Registrar.

Rothlisberger Wolfe & Holton.

Case 15600/84

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA  
(Witwatersrand Local Division)

Johannesburg, the 24th day of July 1984 before the Honourable Mr Justice Gordon

In the *ex parte* application of **K W Fashions (Pty) Limited**, having its registered address at care of Top Level Computers (Pty) Ltd, Sixth Floor, AEL Centre, 78 Mint Road, Fordsburg, Johannesburg and carries on business under the name and style of Bell Centre, situate at 22 School Street, Fochville, Applicant

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

*It is Ordered:*

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.
2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 28th day of August, 1984 at 10.00 a.m., why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up Order.
3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

*N.B.* Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001. (Tel. 012 268521).

By the Court.—G. T. M. Prinsloo, Registrar.

Dangor/Chunilal.

**ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)**

Case 16522/84

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA  
(Witwatersrand Local Division)**

Johannesburg, the 8th day of August 1984 before the Honourable Mr Justice Margo

In the matter between **Bona Leather Industries (Pty) Ltd**, having its registered office at Eighth Floor, Heerengracht, 87 De Kort Street, Braamfontein, Johannesburg, and carries on business as a manufacturer of ladies high fashion handbags and sports bags at Third Floor, Fine Art House, 105 Pritchard Street, Johannesburg, Applicant

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

*It is Ordered:*

1. That the above-mentioned Applicant Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.
2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 11th day of September, 1984 at 10,00 a.m., why the said Applicant Company should not be placed under final winding-up Order.
3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Applicant Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.
4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

*N.B.* Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X61, Pretoria, 0001. (Tel. 012 268521).

By the Court.—G. T. M. Prinsloo, Registrar.

Edward Nathan Friedland Inc.

Case 16383/84

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA  
(Witwatersrand Local Division)**

Johannesburg, the 7th day of August 1984 before the Honourable Mr Justice Margo

In the matter between **Melsand Investments (Pty) Ltd**, Applicant, and **Repright General Dealers (Pty) Ltd**, having its registered office at Sixth Floor, AEL Centre, 78 Mint Road, Fordsburg, Johannesburg, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

*It is Ordered:*

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.
2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 11th day of September 1984 at 10,00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.
3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.
4. That a copy of this Rule *Nisi* be served on all known creditors by registered post.

*N.B.* Any creditor who requires further information regarding this matter should communicate with the attorney/s reflected at the foot of this Order and/or with the Master of the Supreme Court, Private Bag X60, Pretoria, 0001. (Tel. 012 268521).

By the Court.—G. T. M. Prinsloo, Registrar.

Singer Horwitz.

Case 15530/84

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA  
(Witwatersrand Local Division)**

Johannesburg, the 7th day of August, 1984 before the Honourable Mr Justice Margo

In the *ex parte* application of **Gerdview Motors (Proprietary) Limited**, Applicant

Having heard Counsel, and having read the documents filed of record:

*It is Ordered:*

1. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all interested persons to show cause to the above Court, at 10h00, on the 25th September, 1984, why the Registrar of Deeds, Pretoria, should not be authorised and directed to delete condition No. 2 in Deed of Transfer No. T22771/1957, relating to the Remaining Extent of Erf 40 in the Township of Lyndhurst, Registration Division I R Transvaal, which condition provides:

That no canteens or slaughter poles shall be allowed thereon, nor any other trading rights".

2. That service of the Rule *Nisi* shall be effected:
  - 2.1 by serving by registered post a copy of the letter which is annexed hereto marked "X" (together with a translation thereof into the Afrikaans language) on each owner of an Erf in the Township of Lyndhurst, at the address shown for such owner in the Rates Roll of the Johannesburg City Council;
  - 2.2 by publishing a copy of the Rule once each in the *Government Gazette*, *The Star* newspaper and *Die Transvaler* newspaper;
  - 2.3 by displaying a copy thereof in a prominent place on the aforesaid property for a period of 14 (fourteen) days.

By the Court.—G. T. M. Prinsloo, Registrar.

**ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)**

Case 16692/84

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA  
(Witwatersrand Local Division)**

Johannesburg, the 7th day of August 1984 before the Honourable Mr Justice Margo

In the matter between **Firststeel Limited**, Applicant, and **Rolled Steel Services (Pty) Limited**, having its registered office at Commercial Road, Wadeville Ext. 3 Germiston and which carried on business as a steel merchant at the same address, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

*It is Ordered:*

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.
2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 11th day of September 1984 why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.
3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

By the Court.—G. T. M. Prinsloo, Registrar.

Case 15289/84

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA  
(Witwatersrand Local Division)**

Johannesburg, the 7th day of August 1984 before the Honourable Mr Justice Margo

In the matter between **McKechnie Brothers South Africa (Pty) Limited**, Applicant, and **Formetco (Pty) Limited**, having its registered offices at Second Floor, Revelas Towers, Cross Street, Germiston, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

*It is Ordered:*

1. That the above-mentioned Respondent Company be and is hereby placed under provisional winding-up Order in the hands of the Master.
2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 11th day of September 1984 at 10,00 a.m., why the said Respondent Company should not be placed under final winding-up Order.
3. That a copy of this Rule *Nisi* be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the *Government Gazette* and in a Johannesburg daily newspaper.

By the Court.—G. T. M. Prinsloo, Registrar.

Case 16957/84

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA  
(Witwatersrand Local Division)**

Johannesburg, the 14th day of August 1984 before the Honourable Mr Justice Gordon

In the matter between **Hilmol Secretaries (Pty) Limited**, Applicant, and **Roy Charles Seton-Rogers**, an adult male building contractor of 27 Selwyn Road, Bedfordview, Germiston, Respondent

Having heard Counsel for the Applicant and having read the Application:

*It is Ordered:*

That the estate of the abovenamed Respondent be and is hereby placed under provisional Sequestration in the hands of the Master and that a Rule *Nisi* do issue calling upon the Respondent to appear and to show cause, if any, to this Court on the 28th day of August, 1984 at 10,00 a.m., why the said final Order of Sequestration should not be granted against his estate.

By the Court.—M. S. van der Watt, Registrar.

Case 9240/84

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA  
(Witwatersrand Local Division)**

Johannesburg, the 7th day of August 1984 before the Honourable Mr Justice Philips (Acting)

In the matter between **Ian Rosenrode**, Applicant, and **Sky-Line Management Services (Pty) Ltd**, RespondentUpon the motion of Counsel for the Applicant and upon reading the Rule *Nisi* and provisional winding-up Order issued out of this Court on the 12th day of June 1984:*It is Ordered:*That the return day of the aforesaid Rule *Nisi* be and is extended to the 4th day of September 1984.

No costs allowed.

By the Court.—G. T. M. Prinsloo, Registrar.

**ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)****Noord-Kaapse Afdeling, Kimberley  
Northern Cape Division, Kimberley**

Saak 992/84

**IN DIE HOOGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA  
(Noord-Kaapse Afdeling)**

Kimberley, die 2de dag van Augustus 1984 voor Sy Edele Regter Basson

In die aansoek van **Johnlu Motors (Eiendoms) Beperk**, met registreerde kantoor te Ancorleygebou, Scottstraat 45, Upington, Applikant  
Na aanhoor van Advokaat Wessels namens die Applikant en na deurlees van die dokumente gelasseeer:

*Word Gelas:*

1. Dat die Applikant hiermee in voorlopige Likwidasie geplaas word.
2. Dat 'n Bevel *Nisi* hiermee uitgereik word wat alle belanghebbende persone oproep om in hierdie Hof op die 7de dag van September 1984 om 10,00 v.m., redes, indien enige, aan te voer waarom:

  - (a) Die Applikant nie in finale Likwidasi geplaas word nie.
  3. Dat hierdie Bevel *Nisi* en 'n afskrif van die Kennisgewing van Mosie en aanhangsels aan die Applikant se Maatskappy by sy geregistreerde kantoor te beteken word en onverwyd gepubliseer word, eenmaal in die *Staatskoerant* en in die *Gemsbok*.

Deur die Hof.—J. F. Troost, Griffier.

Case 994/84

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA  
(Northern Cape Division)**

Kimberley, the 2th day of August 1984 before the Honourable Mr Justice Basson

In the matter between **Barclays National Bank Ltd**, Applicant; and **Sprayquip Services (Pty) Ltd**, having its registered office at 44 Main Street, Kimberley, Defendant

Having heard Counsel Wessels for the Applicant and having read the documents filed of record:

*It is Ordered:*

1. That the above-mentioned Respondent be and is hereby placed under provisional liquidation in the hands of the Master of the Supreme Court.
2. That a Rule *Nisi* do issue calling upon all persons concerned to appear and to show cause, if any, to this Court on the 7th day of September 1984, at 10,00 a.m., why the said Respondent should not be placed under final liquidation.
3. That a copy of this Rule *Nisi* and Notice of Motion be served on the Respondent Company at its registered office and be published forthwith once in the Government Gazette and in the *D.F.A.* daily newspaper.

By the Court.—J. F. Troost, Registrar.

**Plaaslike Afdeling Durban en Kus, Durban  
Durban and Coast Local Division, Durban**

Case 4417/84

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA  
(Durban and Coast Local Division)**

Durban, the 7th day of August 1984 before the Honourable Mr Justice Howard

In the matter between **Daniel Gregory Williams**, Applicant; and **Danny Williams Furnishers (Pty) Ltd**, Respondent

Upon the motion of Counsel for the Applicant and upon reading the notice of Motion and the other documents filed of record:

*It is Ordered:*

1. That Danny Williams Furnishers (Pty) Ltd (hereinafter referred to as "the Respondent") and all other interested persons be and they are hereby called upon to show cause, if any, to this court on the 31st day of August 1984 at 9.30 o'clock in the forenoon or so soon thereafter as Counsel may be heard, why the Respondent should not be wound up.
2. That this Order operate as a Provisional Order for the winding-up of the Respondent.
3. That this Order be published on or before the 24th day of August 1984 once in the *Government Gazette* and once in a daily newspaper published in Durban and circulating in Natal, and that service of this Order and a copy of the affidavit and annexures thereto be effected forthwith on the Respondent at its registered office.

By Order of the Court.—B. A. Povey, Registrar.

Case 5358/84

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA  
(Durban and Coast Local Division)**

Durban, the 7th day of August 1984 before the Honourable Mr Justice Howard

*Ex Parte Incorporated Sheet Metal Works (Pty) Ltd*, Applicant

Upon the Motion of Counsel for the Applicant and upon reading the Notice of Motion and the other documents filed of record:

*It is Ordered:*

- (a) That Rule *nisi* be issued calling upon Incorporated Sheet Metal Works (Proprietary) Limited ("the Applicant") and all other persons interested to show cause, if any, before this Court on the 3rd day of September 1984 at 9.30 a.m. or so soon thereafter as Counsel may be heard why the Applicant should not be wound up.
- (b) That this Order operate as a provisional Order for the winding-up of the Applicant.
- (c) That the Order be served forthwith on the Applicant at its registered office and that the Order be published on or before the 24th day of August 1984 once in the *Government Gazette* and once in a daily newspaper published and circulating in Durban.

By Order of the Court.—B. A. Povey, Registrar.

**ORDERS VAN DIE HOF (vervolg) • ORDERS OF THE COURT (continued)**

Case 5317/84

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA  
(Durban and Coast Local Division)

Durban, the 8th day of August 1984 before the Honourable Mr Justice Friedman

In the matter between **William Charles Hyman**, Applicant; and **Scene Promotions (Pty) Ltd**, trading as Highway Cold Storage, Respondent  
Upon the Motion of Counsel for the Applicant and upon reading the Notice of Motion and the other documents filed of record:*It is Ordered:*

- (a) That Scene Promotions (Pty) Ltd trading as Highway Cold Storage (hereinafter referred to as "the Respondent") and all interested persons be and they are hereby called upon the show cause if any, before this Court at 9h30 on the 20th day of September 1984 or as soon thereafter as Counsel may be heard why the Respondent should not be wound up;
- (b) That this Order shall operate as an order provisionally winding-up the Respondent.
- (c) That this Order and a copy of this Order be served on the Respondent at its registered office and principal place of business at 30 Suffert Street, Pinetown and that the Order be published on or before the 31st day of August 1984 once in the *Government Gazette* and once in a daily newspaper published in Durban and circulating in Pinetown.

By Order of the Court.—E. M. Kriel, Registrar.

**TERSYDESTELLINGS EN AFWYSINGS VAN AANSOEKE**

Kennis word hiermee deur die meesters van die Hooggereghof van Suid-Afrika, soos vermeld, gegee van die tersydestelling van voorlopige bevel van sekwestrasie/likwidasie en die afwysing van aansoeke.

Die inligting word verstrek in die volgorde: Boedelnommer; die applikant; die verweerde; die datum van uitreiking van die voorlopige bevel; die Afdeling van die Hooggereghof; die datum van die afwysingsbevel.

**SUPERSESSIONS AND DISCHARGE OF PETITIONS**

Notice is hereby given by the Master of the Supreme Court of South Africa, as stated, of the supersession of provisional orders of sequestration/liquidation and the discharge of petitions.

The information is given in the following order: Estate number; the applicant; the respondent; the date of the provisional order granted; the Supreme Court Division; the date of the discharge order.

N234/84—*Ex parte Musgrave Plumbers (Pty) Ltd*, Applicant; 10/5/84, Durban and Coast Local; 19/7/84.N109/84—*Madani Supply Store (Pty) Ltd*, Applicant; 24/2/84, Natal Provincial; 27/7/84.N426/83—*Anne Magret Elizabeth Greyling*, Applicant; *Regency Homes (Pty) Ltd*, Respondent; 13/10/83, Durban and Coast Local; 27/7/84.E154/84—*Marjorie Catherine Thompson*, Applicant; *Kenneth Berridge*, residing at 17 Boshoff Street, Westering, Port Elizabeth, Respondent; 19/6/84, South Eastern Cape Local; 31/7/84.C371/84—*Nedbank Limited*, Applicant; *Danie du Toit*, re of the farm Elandia, District of Robertson, Respondent; 13 June 1984, Cape of Good Hope Provincial; 25 July 1984.T931/84—*Mervyn Hollander*, Applicant; *Harold Hollander*, Respondent; 8/5/84, Witwatersrand Local; 24/7/84.T592/82—*Gerrit Roelof Johannes Strydom*, Applicant; *Stephanus Andreas Bruwer*, Respondent; 20/4/82, Transvaal Proviniale; 8/5/84.T1292/84—*Jeremias Cornelis Olivier*, Applicant; *Dugald John Esmona Roberts*, Respondent; 26/6/84, Transvaal Provincial; 31/7/84.**GEREGTELIKE EN ANDER OPENBARE VERKOPE  
SALES IN EXECUTION AND OTHER PUBLIC SALES****GEREGTELIKE VERKOPE • SALES IN EXECUTION****TRANSVAAL**

Sak 54301/82

**IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK PRETORIA GEHOU TE PRETORIA**In die saak tussen **Die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede**, Vonnisskuldeiser, en **P. F. Retief**, Vonnisskuldelaar

Neem kennis dat vonnis teen u op 8ste Maart 1984 in die Landdroshof te Pretoria in bovermelde saak, toegestaan is, en dat ter uitvoering van genoemde vonnis 'n verkoping van die ondervermelde eiendom/me te Landdroskantoor, Standerton, Piet Retiefstraat, Standerton, gehou word op 12de September 1984 om 10h00:

Onroerende Eiendom 220 Charl Cilliers, Registrasie Afdeling JS, Tvl., groot 2 726 vierkante meter, gehou kragtens Akte van Transport T 40331/73, gedeelte 19/11/73.

*Beskrywing:* Onverbeterde eiendom.*Verkoopsvoorraades:*

1. Die eiendom/me word voetstoets vir die hoogste bod, onderhewig aan die bepalings van Artikel 66 van die Landdroshuwewet, verkoop.
2. Tien persent van die koopprys is betaalbaar in kontant op die dag van die veiling, en die balans van die koopprys met rente teen 11% (elf persent) per jaar, is betaalbaar teen registrasie van transport. 'n Aanvaarbare bank- of bougenootskap waarborg moet gelewer word binne 14 (veertien) dae na die verkoping.
3. Die Verkoping geskied volgens die verdere verkoopsvoorraades wat uiteengesit is en uitgelê sal word by die veiling en wat ter insae lê by die kantore van die Geregdebode te Standerton. Gedurende gewone kantoorure.

Geteken te Pretoria hierdie 23ste dag van Julie 1984.

Rascher Van Heerden &amp; Griffiths, Rondaliagebou, Vierde Verdieping, Visagiestraat, Pretoria.

Saak 13837/79

## IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK PRETORIA GEHOU TE PRETORIA

In die saak tussen **Die Transvaalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede**, Vonnisskuldeiser, en **P. F. Retief**, Vonnisskuldelaar

Neem kennis dat vonnis teen u op 19 Junie 1981, in die Landdroshof te Pretoria in bovermelde saak, toegestaan is, en dat ter uitvoering van genoemde vonnis 'n verkooping van die ondervermelde eiendom/me te Landdroskantoor, Piet Retiefstraat, Standerton, gehou word op 12de September 1984 om 10h00 voormiddag:

Onroerende Eiendom 219 Charl Cilliers, Registrasie Afdeling JS, Tvl., groot 2 726 vierkante meter respektiewelik, gehou kragtens Akte van Transport T 40331/73, gedateer 19/11/73.

**Beskrywing:** Onverbeterde eiendom.

**Verkoopsvoorwaarde:**

1. Die eiendom/me word voetstoots vir die hoogste bod, onderhewig aan die bepalings van Artikel 66 van die Landdroshowewet, verkoop.
2. Tien persent van die koopprys is betaalbaar in kontant op die dag van die veiling, en die balans van die koopprys met rente teen 11% (elf persent) per jaar, is betaalbaar teen registrasie van transport. 'n Aanvaarbare bank- of bougenootskap waarborg moet gelewer word binne 14 (veertien) dae na die verkooping.
3. Die Verkoping geskied volgens die verdere verkoopsvoorwaarde wat uiteengesit is en uitgelê sal word by die veiling en wat ter insae lê by die kantore van die Geregsbode te Standerton. Gedurende gewone kantoorure.

Geteken te Pretoria hierdie 23ste dag van Julie 1984.

Rascher Van Heerden & Griffiths, Rondaliagebou, Vierde Verdieping, Visagiestraat, Pretoria.

Saak 2952/84

## IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN PIETERSBURG GEHOU TE PIETERSBURG

Tussen **Boland Bank Beperk**, Eiser, en **E. F. Hugo**, Verweerde

Geliewe kennis te neem dat voortspruitende uit 'n Lasbrief uitgereik deur die Klerk van die Hof en 'n beslaglegging gemaak deur die Geregsbode op die 20ste dag van Junie 1984, sal die volgende Hoeve per openbare veiling vir kontant aan die hoogste bieder verkoop word op die 26ste dag van September 1984 om 10 vm., by die Landdroskantoor, Pietersburg:

Hoeve 29, Dalmada Landbouhoeves, Registrasie Afd. L S, Transvaal, groot 2,0215 hektaar, gehou onder Akte van Transport No. T 46434/80.

Die relevante voorwaarde van verkooping is die volgende:

- a) Die verkoping is voetstoots.
- b) 'n Minimum bedrag is deur die Geregsbode vasgestel.
- c) Die Koper betaal transport en die Geregsbode se koste.

**Terme:** Kontant, geen tjeks.

Gedateer te Pietersburg op hierdie 7de dag van Augustus 1984.

B. Lategan, vir Lategan Espag & Geldenhuys, Tweede Verdieping, Boland Bankgebou, Schoemanstraat, Pietersburg.

Saak 4417/84

## IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN KEMPTON PARK GEHOU TE KEMPTON PARK

In die saak tussen **United Bouvereniging**, Eiser, en **Johan Swart**, Verweerde

Ingevolge 'n Vonnis toegestaan in die Landdroshof en 'n Lasbrief in Eksekusie, gedateer 6de Julie 1984, uitgereik deur die Hof te Kempton Park, sal die volgende eiendom verkoop word deur die Geregsbode voor die Landdroshof te Monumentweg, Kempton Park, aan die hoogste bieér op Vrydag, 12de Oktober 1984 om 11.00 vm.:

Erf 311, Norkem Park Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.R., Transvaal, groot 992 vierkante meter.

**Voorwaarde van verkoping:**

1. Die eiendom sal verkoop word sonder reserwe aan die hoogste bieér en sal onderworpe wees aan die terme en voorwaarde van die Landdroshof Wet en reëls daaronder geproklameer en van die terme van die Titelaktes, in so ver dit van toepassing mag wees.

2. Die volgende verbeterings op die eiendom word aangekondig maar geen waarborg in verband daarmee word verskaf nie:

Woonhuis gebou van stene onder 'n teeldak bestaande uit sitkamer, eetkamer, 3 slaapkamers, 2 badkamers, familiekamer en kombuis.

**Buitegeboue:** 2 motorhuise en bediende toilet.

3. **Terme:** Die koopprys sal betaalbaar wees synde 10% daarvan op die dag van verkoping aan die Geregsbode en die balans, tesame met rente daarop vanaf datum van verkoping tot datum van registrasie van transport teen 'n rentekoers van 17,25% per jaar sal binne 30 dae aan die Geregsbode betaal word of gedek word deur 'n goedgekeurde Bank- of Bougenootskapwaarborg.

4. **Voorwaarde:** Die volle voorwaarde van verkoping lê vir insae by die kantoor van die Geregsbode te Kempton Park.

J. F. Massyn, p/a Botha, Massyn & McKenzie, Prokureur vir Eiser, Bothagebou, Centrallaan 23, Posbus 53, Kempton Park, 1620.

Saak 4634/84

## IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN KEMPTON PARK GEHOU TE KEMPTON PARK

In die saak tussen **United Bouvereniging**, Eiser, en **Johannes van Iddekinge en Janna Anna van Iddekinge**, Verweerde

Ingevolge 'n Vonnis toegestaan in die Landdroshof en 'n Lasbrief in Eksekusie, gedateer 6 Julie 1984, uitgereik deur die Hof te Kempton Park, sal die volgende eiendom verkoop word deur die Geregsbode voor die Landdroshof te Monumentweg, Kempton Park, aan die hoogste bieér op Vrydag, 12 Oktober 1984 om 11.15 vm.:

Hoeve 62, Pomona Landgoed, Registrasie Afdeling I.R., Transvaal, groot 20 229 hektaar.

**Voorwaarde van verkoping:**

1. Die eiendom sal verkoop word sonder reserwe aan die hoogste bieér en sal onderworpe wees aan die terme en voorwaarde van die Landdroshof Wet en reëls daaronder geproklameer en van die terme van die Titelaktes, in so ver dit van toepassing mag wees.

2. Die volgende verbeterings op die eiendom word aangekondig maar geen waarborg in verband daarvan word verskaf nie:

Woonhuis gebou van stene onder 'n teëldak bestaande uit ingangsportaal, sitkamer, eetkamer, studeerkamer, kombuis, 4 slaapkamers, 2 badkamers, spens en opwaskamer.

*Buitegeboue:* 2 motorhuise.

*Ander:* Swembad.

**3. Terme:** Die koopprys sal betaalbaar wees synde 10 % daarvan op die dag van verkoping aan die Geregsbode en die balans, tesame met rente daarop vanaf datum van verkoping tot datum van registrasie van transport teen 'n rentekoers van 18,75 % per jaar sal binne 30 dae aan die Geregsbode betaal word of gedeel word deur 'n goedgekeurde Bank- of Bougenootskapwaarborg.

**4. Voorwaardes:** Die volle voorwaardes van verkoping lê vir insae by die kantoor van die Geregsbode te Kempton Park.

J. F. Massyn, p/a Botha, Massyn & McKenzie, Prokureur vir Eiser, Bothagebou, Centraallaan 23, Posbus 53, Kempton Park, 1620.

Saak 2629/83

#### IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN WESTONARIA GEHOU TE WESTONARIA

In die saak tussen **Barclays-Nasionale Bank Bpk.**, Eiser, en **Daniel Johannes Erasmus**, Verweerde

Ingevolge uitspraak van die Landdros van Westonaria en Lasbrief tot Geregtelike Verkoop met datum die 3de Januarie 1984, sal die ondervermelde eiendom op 7 September 1984 om 10h00 voor die Landdroshof, Westonaria aan die hoogste bieder geregtelik verkoop word, naamlik:

Erf 1573, Westonaria Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal, met 4 slaapkamers, 2 badkamers, sit- en eetkamer aanmekaar, kombuis, en motorhuis met bedienekamer ten opsigte waarvan egter geen waarborg gegee word nie.

*Voorwaardes:*

10 % van die Koopprys in kontant op die dag van verkoop en die balans teen registrasie van transport, verzekerd te wees deur 'n goedgekeurde bank- of bouvereniging se waarborg gelewer te word binne 21 dae. Die koper moet transportkostes, belasting, ens. betaal. Die eiendom word voetsrots verkoop onderhewig aan enige bewoningsreg.

Die volledige voorwaardes van verkoop mag gedurende kantoorture by die kantoor van die Geregsbode, Briggsstraat 3, Industriële-gebied, Westonaria, nagesien word.

A. P. van Wyk, vir Truter Crous Wiggill & Vos, Eiser se Prokureurs, Unitedgebou, Briggsstraat 88, Westonaria.

Case 6340/84

#### IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF GERMISTON HELD AT GERMISTON

Between **Natal Building Society**, Plaintiff, and **Johannes Willem Oosthuizen**, Defendant

Pursuant to a Judgment granted by the above-named Honourable Court, dated 11th June 1984, and Warrant of Execution, dated 12th June 1984, the undermentioned property will be sold on the 25th September 1984 at 11.30 a.m., in front of the Magistrate's Court, President Street, Germiston, to the highest bidder:

Certain Erf 2556, in the Township of Primrose, Registration Division I.R., Transvaal, measuring 1 142 (one thousand one hundred and forty two) square metres, held under Deed of Transfer No. T 368/1984, dated 9th January 1984, Bond No. B 440/1984, in favour of Natal Building Society, Germiston.

*Improvements:*

Residence comprising of brick walls, steel framed windows and iron roof. 3 bedrooms, dining room, sun porch, servants room with toilet, lounge, kitchen, garage and bathroom with toilet.

*Terms and conditions:* 10 % (ten per centum) of the purchase price on the date of sale and the balance together with interest thereon at the rate of 17,5 % (seventeen comma five per centum) per annum, plus all rates and taxes, shall be paid or secured by an approved Bank or Building Society Guarantee within 21 (twenty one) days of the date of sale.

*Conditions of sale:* The complete Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Messenger of the Court, Germiston.

Herbert Krouse, Plaintiff's Attorneys, 209 Rutland Place, F. H. Odendaal Street, Germiston.

Case 5892/84

#### IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF GERMISTON HELD AT GERMISTON

Between **Natal Building Society**, Plaintiff, and **Manuel Ferreira**, Defendant

Pursuant to a Judgment granted by the above-named Honourable Court, dated 8th June 1984, and Warrant of Execution, dated 8th June 1984, the undermentioned property will be sold on the 25th September 1984 at 11.30 a.m., in front of the Magistrate's Court, President Street, Germiston, to the highest bidder:

Certain Erf 700 in the Township of Dinwiddie, Registration Division I.R., Transvaal, measuring 833 (eight hundred and thirty three) square metres, held under Deed of Transfer No. T 15899/1978, dated 25th September 1978, Bond No. B 16654/1978, in favour of Natal Building Society, Germiston.

*Improvements:*

Residence comprising of brick walls, steel framed windows and tiled roof. Garage, 3 bedrooms, lounge, servants room with toilet, kitchen, dining room and bathroom with toilet.

*Terms and conditions:* 10 % (ten per centum) of the Purchase Price on the date of sale and the balance together with interest thereon at the rate of 17 % (seventeen per centum) per annum, plus all rates and taxes, shall be paid or secured by an approved Bank or Building Society Guarantee within 21 (twenty one) days of the date of sale.

*Conditions of sale:* The complete Conditions of Sale may be inspected at the Office of the Messenger of the Court, Germiston.

H. N. Krouse, 209 Rutland Place, F. H. Odendaal Street, P.O. Box 38, Germiston.

Sak 2763/84

## IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN VANDERBIJLPARK GEHOU TE VANDERBIJLPARK

In die saak tussen **United Bouvereniging, Eksekusieskuldeiser, en S. D. Nel, Eksekusieskuldenaar**

Ingevolge 'n vonnis van die Landdroshof vir die distrik van Vanderbijlpark, gdateer die 5de Junie 1984, en 'n Lasbrief vir Eksekusie, gdateer die 28ste Mei 1984, sal die volgende eiendom in eksekusie verkoop word op Vrydag, die 7de September 1984 om 10h00 vm., te Landdroshofgebou, Vanderbijlpark:

Sekere Plot 50, Vaalview, geleë in Vaalview Landbouhoeves, Registrasie Afdeling I Q, Transvaal, groot 2,2095 (twee komma twee nul nege vyf) hektaar, gehou kragtens Akte van Transport No. T51547/83, onderhewig aan die voorwaarde in die Akte van Transport en meer in besonder die voorbehoud van minerale regte.

Die gebied beskryf is vir okkupasie deur lede van die Wit groep alleenlik. Die eiendom word verkoop onderhewig aan die bepalings van die Groepsgebiedewet en 10 % (tien persent) van die koopprys is betaalbaar by sluiting van die Koopooreenkoms en die balans teen registrasie van transport aan die Koper moet verseker word deur 'n aanvaarbare waarborg wat aan die Geregsbode voorsien moet word binne 14 (veertien) dae vanaf datum van verkoping. Die verkoping is onderhewig aan Artikel 66 van die Wet op Landdroshof No. 32 van 1944, soos gewysig. Die volle voorwaardes van die eksekusieverkoping wat op die Koper bindend sal wees, sal voor die verkoping uitgelees word en kan gedurende kantoorure nagegaan word by die kantoor van die Geregsbode, Vanderbijlpark, en by die kantore van Eiser se Prokureurs.

Geteken te Vanderbijlpark hierdie 17de dag van Julie 1984.

Raubenheimer Theron & Ferreira, Prokureurs vir Eiser, Unitedgebou 1, Eric Louwstraat, Posbus 581, Vanderbijlpark, 1900.

Sak 855/84

## IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN WESTONARIA GEHOU TE WESTONARIA

In die saak tussen **United Building Society, Eiser, en D. J. C. Botha, Verweerde**

Ingevolge Vonnis van die Landdroshof van Westonaria, distrik Westonaria, en Lasbrief vir Geregtelike Verkoping, gdateer 19 Julie 1984, sal die ondervermelde eiendom op 7 September 1984 om 10h00, voor die Landdroshof, Westonaria, aan die hoogste bieder verkoop word, naamlik:

Erf 1283, Westonaria Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal, groot 773 vierkante meter, bekend as Albrechtstraat 5, Westonaria.

'n Erf gesoneer vir spesiale woondoeleindes en wat slegs geokkupeer mag word deur lede van die Blanke Groep kragtens die Groepsgebiedewet.

## Voorwaardes van verkoping:

1. Die eiendom sal verkoop word sonder reserwe en aan die hoogste bieder en die verkoping sal onderworpe wees aan die reëls en regulasies van die Wet op Landdroshewe en die Titelaktes insover dit toepaslik is.

2. Die volgende besonderhede is verskaf, maar nie gewaarborg nie:

Woning, steen onder sinkdak, bestaande uit drie slaapkamers, kombuis, eetkamer, woonkamer en badkamer/s.

3. Die koopprys sal betaalbaar wees teen 10 % (tien per centum) daarvan tydens die verkoping, tensy anders ooreengeskou tussen die Eiser en die Geregsbode, en die onbetaalde balans tesame met rente op die volle bedrag van die Eiser se eis teen 17,50 % per annum tot datum van betaling, sal betaalbaar wees of verseker word deur 'n goedgekeurde Bank- of Bougenootskapswaarborg binne 14 dae vanaf die datum van die verkoping.

4. Volle besonderhede van die verkoopsvoorwaardes sal ter insae lê by die kantoor van die Geregsbode te Westonaria en sal deur hom uitgelees word by die aanvang van die verkoping.

J. E. Truter, vir Truter Crous Wiggill & Vos, Prokureurs vir Eiser, Unitedgebou, Briggsstraat 88, Westonaria.

Case 2079/84

## IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BENONI HELD AT BENONI

In the matter between **South African Permanent Building Society, Plaintiff, and Willem Kruger Fleischman, Defendant**

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Benoni, and Writ of Execution, dated the 25th day of April 1984, the property listed hereunder will be sold in Execution on Friday, the 7th day of September 1984 at 11 o'clock in the forenoon, in front of the Magistrate's Court, Harpur Avenue, Benoni, to the highest bidder:

Portion 76 (a portion of Portion 24) of the farm Zesfontein 27, Registration Division I.R., Transvaal, measuring 3,2378 (three comma two-three seven eight) hectares, known as Birch Street, farm Zesfontein 27, Benoni.

No warranty or undertaking is given in relation to the nature of the improvements, which are described as follows:

**Main building:** Detached, single storey residence. Brick under iron comprising lounge, diningroom, 3 bedrooms, bathroom. Parquet flooring and asbestos ceilings.

**Outbuildings:** 2 garages and 2 servant's rooms.

**Particulars of sanitation:** Septic tank.

Electric stove and geyser. Escom electricity, borehole. The property is fenced in with diamond mesh.

The material conditions of sale are:

- The sale will be held by Public Auction and without reserve and will be "voetstoots".
- Immediately after the sale the Purchaser shall sign the Conditions of Sale which can be inspected at the Messenger of the Court's Office, Benoni.
- The Purchaser shall pay all amounts necessary to obtain transfer of the property, including all costs of transfer, transfer duty, rates, taxes, licenses, sanitary fees, interest, etc.
- The Purchase price shall be paid as to 10 % (ten per centum) thereof or R500,00 (five hundred rand) whichever is the greater, on the day of the sale and the unpaid balance, together with interest on the full amount of the Judgment Creditor's Claim at the rate of 19,75 % (nineteen comma seven five per centum) per annum to date of payment, within fourteen days to be paid or secured by a Bank or Building Society guarantee.
- The property shall be sold subject to any existing tenancy.

(f) Failing compliance with the provisions of the Conditions of Sale, the Purchaser shall forfeit for the benefit of the Execution Creditor the deposit referred to in (d) above, without prejudice to any claim against him for damages.

Dated at Benoni on this the 24th day of July 1984.

H. J. Falconer, Attorney for Execution Creditor, A.E. Cook, Cook & Falconer, Second Floor, Permanent Building, 47 Princes Avenue, P.O. Box 52, Benoni.

## IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF JOHANNESBURG HELD AT JOHANNESBURG

In the matter between **Sandton Finance (Pty) Limited, Plaintiff, and Thomas Harold, Defendant**

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Johannesburg and a Warrant of Execution, dated the 14th day of June 1984, the following property will be sold in execution on the 7th day of September 1984, at the office of the Messenger of the Court, 54 Berlandina Street, Roodepoort, at 10 a.m., to the highest bidder:

Certain Erf 214, Township of Fleurhof, Registration Division I.Q. Transvaal, measuring 978 square metres, known as 27 Chute Drive, Fleurhof, Roodepoort.

*Conditions of sale:*

1. The property shall be sold without reserve and to the highest bidder and shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder, and of the title deeds, insofar as these are applicable.

2. The following improvements on the property have been reported, but nothing guaranteed:

A dwelling house with usual outbuildings.

3. *Terms:* The Purchase Price shall be paid as to ten per centum (10 %) thereof on the signing of the Conditions of Sale, and the unpaid balance together with interest thereon at the rate stipulated in the 1st Mortgage Bond registered against the property to date of payment, within fourteen (14) days, to be paid or secured by an approved Bank or Building Society guarantee.

4. *Conditions:* The full conditions of sale, which will be read by the Messenger of the Court, Roodepoort, immediately prior to the sale, may be inspected at his office and at the Office of Bredell Murray & Ronbeck, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

Dated at Johannesburg this 31st day of July 1984.

E. A. Ronbeck, for Bredell Murray & Ronbeck, Plaintiff's Attorneys, 17th Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.

## IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF ROODEPOORT HELD AT ROODEPOORT

Between **South African Permanent Building Society, Plaintiff, and Gerhard Johan Scheepers, Defendant**

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Roodepoort and Writ of Execution, dated the 27th day of February 1984, the following property will be sold in execution on Friday, the 7th day of September 1984 at 10h00, at the Office of the Messenger of the Court, 54 Berlindina Street, Roodepoort, to the highest bidder, viz:

Erf 213, Ontdekkerspark Township, Registration Division I.Q., Transvaal, in extent 991 (nine hundred and ninety one) square metres, known as 59 Finch Street, Ontdekkers Park, District of Roodepoort, upon which is erected a detached dwelling of plastered walls under tile roof, said to contain five rooms, kitchen, bathroom and the usual outbuildings in regard to which, however, nothing is guaranteed.

*Terms:* R500,00 cash at the time of the sale and the balance against registration of transfer to be secured by an approved Banker's or Building Society's guarantee to be delivered within 21 days, the purchaser to pay transfer costs, rates, etc. The property will be sold "voetstoots" subject to any tenancy.

The full conditions of sale (which must be signed after the sale) may be inspected during office hours at the office of the Messenger of the Court, 54 Berlindina Street, Roodepoort.

Phillips & Osmond, First Floor, Lindenberg Building, corner of Van Wyk and Hodgson Streets, Roodepoort.

## IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN VANDERBIJLPARK GEHOU TE VANDERBIJLPARK

In die saak tussen **United Building Society, Eksekusieskuldeiser, en M. G. Pholoana, Eksekusieskuldenaar**

Ingevolge 'n Vonnis van die Landdroshof vir die distrik van Vanderbijlpark, gedateer die 9de Mei 1984, en 'n Lasbrief vir Eksekusie, gedateer die 4de Mei 1984, sal die reg op huurpag ten opsigte van die volgende eiendom, nl:

Erf 19573, tesame met alle oprigtings en bouwerk in die Dorpsgebied van Bethele Woongebied, Gebied 14, Sebokeng, in die Distrik van die Hoof Kommissaris van die Oranje-Vrystaat (Oranje Vaal Gebied).

Die gebied beskryf is vir okkupasie deur lede van die Swart- en Gekleurde groep alleenlik, op Vrydag, die 7de September 1984 om 10h00 v.m., te Landdroshofgebou, Vanderbijlpark, in eksekusie verkoop word.

Die reg op huurpag word verkoop onderhewig aan die bepalings van die Groepsgebiedewet en 10 % (tien persent) van die koopprys is betaalbaar by sluiting van die Koopooreenkoms en die balans teen registrasie van transport aan die Koper, moet verseker word deur 'n aanvaarbare waarborg wat aan die Geregsbode voorsien moet word binne 14 (veertien) dae vanaf datum van verkoping. Die verkoping is onderhewig aan Artikel 66 van die Wet op Landdroshewe No. 32 van 1944, soos gewysig. Die volle voorwaardes van die eksekusieverkoping wat op die Koper bindend sal wees, sal voor die verkoping uitgelees word en kan gedurende kantoourure nagegaan word by die kantoor van die Geregsbode, Vanderbijlpark, en by die kantore van Eiser se Prokureurs.

Geteken te Vanderbijlpark hierdie 17de dag van Julie 1984.

Raubenheimer Theron & Ferreira, Prokureurs vir Eiser, Unitedgebou 1, Eric Louwstraat, Posbus 581, Vanderbijlpark, 1900.

## IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN WESTONARIA GEHOU TE WESTONARIA

In die saak tussen **United Building Society, Eiser, en C. P. Erskine, Verweerde**

Ingevolge Vonnis van die Landdroshof van Westonaria, distrik Westonaria, en Lasbrief vir Geregtelike Verkoping, gedateer 5 Julie 1984, sal die ondervermelde eiendom op 7 September 1984 om 10h00, voor die Landdroshof, Westonaria, aan die hoogste bieder verkoop word, naamlik:

Erf 232, Westonaria Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal, groot 842 vierkante meter, bekend as Briggstraat 26, Westonaria.

'n Erf gesoneer vir spesiale woondoeleindes en wat slegs geokkupeer mag word deur lede van die Blanke Groep kragtens die Groepsgebiedewet.

*Voorwaardes van verkoping:*

1. Die eiendom sal verkoop word sonder reserwe en aan die hoogste bieder en die verkoping sal onderworpe wees aan die reëls en regulasies van die Wet op Landdroshewe en die Titelaktes insover dit toepaslik is.

2. Die volgende besonderhede is verskaf maar nie gewaarborg nie:

Woning, steen onder teeldak, bestaande uit drie kamers, kombuis, eetkamer, badkamer/s en buitegeboue.

3. Die koopprys sal betaalbaar wees teen 10 % (tien per centum) daarvan tydens die verkoping, tensy anders ooreengekom tussen die Eiser en die Geregsbode, en die onbetaalde balans tesame met rente op die volle bedrag van die Eiser se eis teen 16,75 % per annum tot datum van betaling, sal betaalbaar wees of verseker word deur 'n goedgekeurde Bank- of Bougenootskapswaarborg binne 14 dae vanaf die datum van die verkoping.

4. Volle besonderhede van die verkoopsvoorwaardes sal ter insae lê by die kantoor van die Geregsbode te Westonaria, en sal deur hom uitgelees word by die aanvang van die verkoping.

Truter Crous Wiggill & Vos, Prokureurs vir Eiser, Unitedgebou, Briggsstraat 88, Westonaria.

Saak 3600/84

#### IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN VEREENIGING GEHOU TE VEREENIGING

In die saak tussen Suid-Afrikaanse Permanente Bouvereniging, Eiser, en Benjamin J. Schoeman, Verweerde

Ten uitvoering van 'n Vonnis van bogemelde Agbare Hof en 'n Lasbrief, gedateer 21ste dag van Mei 1984, sal die volgende eiendom, wat spesiaal beslagbaar verklaar is, in eksekusie verkoop word ten kontore van die Geregsbode, Vereeniging, Beaconsfieldlaan 41a om 10h00 vm., op Vrydag, die 28ste dag van September 1984, aan die hoogste bieder:

Erf 182, geleë in die dorpsgebied van Peacehaven, Registrasie Afdeling I Q, Transvaal, groot 931 (negehonderd een-en-dertig) vierkante meter.

*Verkoopsvoorwaardes:*

1. Die eiendom sal verkoop word aan die hoogste bieder en die verkoping sal onderworpe wees aan Artikel 66 van die Landdroshowewet No. 32 van 1944.

2. Die Koper sal verantwoordelik wees vir betaling aan die Eiser van rente teen 19,75 % p.j. op die vonnisskuld vanaf die datum van verkoop tot datum van registrasie van transport.

3. Die koopprys sal as volg betaalbaar wees:

(a) 10 % daarvan onmiddellik na ondertekening van die verkoopsvoorwaardes, en

(b) die balans van die koopprys binne 14 dae, in kontant, of verseker deur 'n bank of Bougenootskapswaarborg, sodanige betaling en/of waarborg moet verskaf word aan die Geregsbode.

4. Die voorwaardes van verkoop wat uitgelees sal word deur die Geregsbode onmiddellik voor die Geregtelike Verkoping, sal by sy kantoor ter insae lê.

5. Die eiendom sal verkoop word, onderhewig aan enige bestaande huurkontrak.

Geteken te Vereeniging op die 6de dag van Augustus 1984.

L. M. Barnard, vir Snijman, Smullen & Theo Rood, Eiser se Prokureur, Barclayssentrum, Lesliestraat 29, Posbus 38, Vereeniging.

Saak 3270/84

#### IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN VEREENIGING GEHOU TE VEREENIGING

In die saak tussen Suid-Afrikaanse Permanente Bouvereniging, Eiser, en Cheryl Anne Janse van Rensburg, Verweerde

Ten uitvoering van 'n Vonnis van bogemelde Agbare Hof en 'n Lasbrief gedateer 10de dag van Mei 1984, sal die volgende eiendom, wat spesiaal beslagbaar verklaar is, in eksekusie verkoop word ten kontore van die Geregsbode Vereeniging, Beaconsfieldlaan 41a om 10h00 vm., op Vrydag, die 28ste dag van September 1984, aan die hoogste bieder:

Erf 307, geleë in die dorpsgebied van Risiville, Registrasie Afdeling I Q, Transvaal, groot 991 (negehonderd een en negentig) vierkante meter.

*Verkoopsvoorwaardes:*

1. Die eiendom sal verkoop word aan die hoogste bieder en die verkoping sal onderworpe wees aan Artikel 66 van die Landdroshowewet No. 32 van 1944.

2. Die Koper sal verantwoordelik wees vir betaling aan die Eiser van rente teen 19,75 % p.j. op die vonnisskuld vanaf die datum van verkoop tot datum van registrasie van transport.

3. Die koopprys sal as volg betaalbaar wees:

(a) 10 % daarvan onmiddellik na ondertekening van die verkoopsvoorwaardes, en

(b) die balans van die koopprys binne 14 dae, in kontant, of verseker deur 'n Bank- of Bougenootskapswaarborg, sodanige betaling en/of waarborg moet verskaf word aan die Geregsbode.

4. Die voorwaardes van verkoop wat uitgelees sal word deur die Geregsbode onmiddellik voor die Geregtelike Verkoping, sal by sy kantoor ter insae lê.

5. Die eiendom sal verkoop word, onderhewig aan enige bestaande huurkontrak.

Geteken te Vereeniging op die 6de dag van Augustus 1984.

L. M. Barnard, vir Snijman, Smullen & Theo Rood, Eiser se Prokureur, Barclayssentrum, Lesliestraat 29, Posbus 38, Vereeniging.

Case 1931/84

#### IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF WONDERBOOM HELD AT PRETORIA NORTH

In the matter between United Building Society, Plaintiff, and Willem Joubert, Defendant

A sale in execution of the property described hereunder will be held in front to the Magistrate's Court, Wonderboom, at 10h00 on 7 September 1984: Erf 233, Dorandia Extension 5, Registration Division J R, Transvaal, measuring 1 027 square metres.

The following particulars are furnished but not guaranteed:

This property, known as 790 Camperi Street, Dorandia, is situated in a good White residential area.

*Improvements comprise:*

1. Plain type brick under iron flat roofed dwelling in good condition, consisting of a lounge, diningroom, kitchen, 4 bedrooms, 2 bathrooms and a study. Construction includes compo board and knotty pine ceilings, novilon and carpeted floors, built-in cupboards and a hot water system.

2. Garage, servant's room and toilet.

A substantial Building Society bond can be arranged for an approved purchaser.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court (Wonderboom), Francisco Building, Gerrit Maritz Street, Pretoria North.

J. G. Scheffler, c/o MacRobert, De Villiers & Hitte Inc., 501 United Building, 263 Andries Street, Pretoria.

Saak 1196/84

**IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN RANDFONTEIN GEHOU TE RANDFONTEIN**

In die saak tussen **Natal Bouvereniging, Eiser, en Pieter Maleham Retief, Verweerde**

Ingevolge uitspraak van die Landdros van Randfontein en Lasbrief tot Geregtelike Verkoop met datum 7 Mei 1984, sal die ondervermelde eiendom op die 7de dag van September 1984 om 2.30 nm., by die Hoofingang van die Landdroshof, Pollockstraat, Randfontein, aan die hoogste bieder geregtelik verkoop word, naamlik:

Erf 404, Helikon Park Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal, groot 1 349 (een duisend drie honderd nege en veertig) vierkante meter, waarop opgerig is een woonhuis.

*Voorwaardes:*

10 % van die Koopprys kontant op die dag van verkoop en die balans teen registrasie van Transport, verseker te word deur 'n goedgekeurde Bank- of Bougenootskap se Waarborg, gelewer te word binne 21 (een en twintig) dae daarna.

Die Voorwaardes van Verkoop mag gedurende kantoorure by die kantore van die Geregsbode te Villagestraat 43, Randfontein, nagesien word.

Truter Crous & Wiggill, Jurisgebou, Sutherlandstraat, Randfontein, 1760.

Saak 1217/84

**IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN WESTONARIA GEHOU TE WESTONARIA**

In die saak tussen **Barclays-Nasionale Bank Beperk, Eiser, en Kevin Peter Shooter, Verweerde**

Ingevolge uitspraak van die Landdros van Westonaria en Lasbrief tot Geregtelike Verkoop met datum die 27ste Junie 1984, sal die ondervermelde eiendom op die 7de dag van September 1984 om 10h00, voor die Landdroshof, Westonaria aan die hoogste bieder geregtelik verkoop word, naamlik:

Hoewe 406, Wesrand Landbouhoeves, Uitbreiding 1, Westonaria, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal, waarop geen verbeterings aangebring is nie.

*Voorwaardes:*

10 % van die koopprys in kontant op die dag van verkoop en die balans teen registrasie van transport, verseker te wees deur 'n goedgekeurde Bank of Bouvereniging se waarborg gelewer te word binne 21 dae. Die koper moet transportkostes, belastings, ens. betaal. Die eiendom word voetstoots verkoop onderhewig aan enige bewoningsreg.

Die volledige voorwaardes van verkoop (wat na die verkoop geteken moet word) mag gedurende kantoorure by die kantoor van die Geregsbode, 3 Briggsstraat, Industriële-gebied, Westonaria, nagesien word.

Die Eiser is bereid om 'n verband aan 'n goedgekeurde koper toe te staan.

Truter Crous Wiggill & Vos, Prokureur vir Eiser, Unitedgebou, Briggsstraat 88, Westonaria.

Case 1386/83

**IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF LETABA HELD AT TZANEEN**

In the matter between **Induna Plant Hire (Pty) Limited, Plaintiff, and A. C. Roberts, t/as Roberts Ranch, Defendant**

In pursuance of a Judgment in the above Honourable Court on the 9th August 1983, and Writ of Execution, dated the 7th day of June 1984, the following will be sold in execution on Friday the 21st day of September 1984 at 10h00, at the entrance to the Magistrate's Court, Nelspruit:

Remaining Extent of Erf 1066, Registration Division J U, Transvaal, being 1 Arend Street, Nelspruit, measuring 1 365 square metres, held under Deed of Transfer No. T 20531/1981, dated the 22nd April 1981.

*Conditions of sale:*

1. The property shall be sold without reserve, to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Sale in Execution filed of record in the office of the Messenger of the Court, 25 Van Wijk Street, Nelspruit.

2. The property is sold subject to the Title Deeds and Diagram appertaining to the property and to any Servitudes and Conditions contained in the Title Deeds.

3. The Purchase Price shall be paid as to a deposit of 10 % of the purchase price in cash on the date of the sale and the unpaid balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society Guarantee to be approved of by Plaintiff's Attorney, and to be furnished to the Messenger of the Court within 30 (thirty) days of the date of the sale.

4. The full Conditions of Sale may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, 25 Van Wijk Street, Nelspruit, Transvaal.

Dated at Tzaneen this 9th day of August 1984.

D. A. Steward, for Mosse & Stewart, Wolkberg Building, Danie Joubert Street, P.O. Box 242, Tzaneen, 0850.

Case 1385/83

**IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF LETABA HELD AT TZANEEN**

In the matter between **Induna Plan & Hire Products (Pty) Limited, Plaintiff, and A. C. Roberts, t/as Roberts Ranch, Defendant**

In pursuance of a Judgment in the above Honourable Court on the 9th August 1983, and Writ of Execution, dated the 7th day of June 1984, the following will be sold in execution on Friday the 21st day of September 1984 at 10h00, at the entrance to the Magistrate's Court, Nelspruit:

Remaining Extent of Erf 1066, Registration Division J U, Transvaal, being 1 Arend Street, Nelspruit, measuring 1 365 square metres, held under Deed of Transfer No. T 20531/1981, dated the 22nd April 1981.

*Conditions of sale:*

1. The property shall be sold without reserve, to the highest bidder, and shall be subject to the terms and conditions of the Sale in Execution filed of record in the office of the Messenger of the Court, 25 Van Wijk Street, Nelspruit.

2. The property is sold subject to the Title Deeds and Diagram appertaining to the property and to any Servitudes and Conditions contained in the Title Deeds.

3. The Purchase Price shall be paid as to a deposit of 10 % of the purchase price in cash on the date of the sale and the unpaid balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society Guarantee to be approved of by Plaintiff's Attorney, and to be furnished to the Messenger of the Court within 30 (thirty) days of the date of the sale.

4. The full Conditions of Sale may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, 25 Van Wijk Street, Nelspruit, Transvaal.

Dated at Tzaneen this 9th day of August 1984.

D. A. Steward, for Mosse & Stewart, Wolker Building, Danie Joubert Street, P.O. Box 242, Tzaneen, 0850.

Case 13017/1983

In the matter between One Nought Seven Fourways (Pty) Ltd, t/a Property Mart, Plaintiff, and Nicholas Leonidas Malachias, Defendant

In execution of a judgment of the Supreme Court of South Africa (Transvaal Provincial Division) in the above-mentioned suit, a Sale with a Reserve price of R847 000,00 will be held at the office of the Deputy Sheriff, Randburg, 6 Elna Randhof, corner of Blairgowrie Drive and Selkirk Avenue, Blairgowrie, Randburg, on Tuesday, the 11th day of September 1984, at 11.00 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the Auctioneer at the time of the sale, which Conditions will lie for inspection, prior to the sale, at the offices of the Deputy Sheriff, Randburg:

Holding 27, Barbeque Agricultural Holdings, Main Road, Mid Rand, Transvaal, Registration Division J R, Transvaal, measuring 2,2547 hectares, held under Deed of Transfer No. T. 19321/1983 by Nicholas Leonidas Malachias.

The following information is furnished re the improvements, though in this respect nothing is guaranteed:

Double storey brick and tile dwelling consisting of 4 bedrooms (1 en suite bathroom), 2 lounges, kitchen, study, guest toilet, tennis court, double garage.

*Terms:* 10 % (ten per cent) of the purchase price in cash on the day of the sale; the balance payable against registration of Transfer to be secured by a Bank or Building Society or other acceptable guarantee to be furnished within 14 (fourteen) days from the date of sale.

Auctioneer's charges, payable on the day of sale, to be calculated as follows:

5 % (five per cent) on the proceeds of the sale up to a price of R10 000,00 (ten thousand rand) and thereafter 2½ % (two and a half per cent) up to a maximum fee of R5 000,00 (five thousand rand). Minimum charges R30,00 (thirty rand).

Date: 15th August 1984.

Schwartz Goldblatt Bloch & Gross, Plaintiff's Attorneys, Charter House, 179 Bosman Street, Pretoria.

Saak 176/84

### IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN VANDERBIJLPARK GEHOU TE VANDERBIJLPARK

In die saak tussen S A Permanent Building Society, Eiser, en M. P. Tladi, Verweerde

Ten uitvoering van 'n Vonnis van bogemelde Agbare Hof en 'n Lasbrief gedateer 28 Maart 1984, sal die volgende Reg van Huurpag wat spesiaal beslagbaar verklaar is, in eksekusie verkoop word te die Landdroshof, Vanderbijlpark, op 28 September 1984 aan die hoogste bieder om 10h00 in die voormiddag, 14841 Zone 11, Sebokeng, tesame met alle verbeterings daarop.

*Verkoopsvoorwaardes:*

1. Die Reg van Huurpag sal verkoop word aan die hoogste bieder en die verkoping sal onderworpe wees aan Artikel 66 van die Landdroshowewet, No. 32 van 1944.

2. Die Koper sal verantwoordelik wees vir betaling aan die Eiser van rente teen 15 % per jaar op die vonnisskuld vanaf die datum van verkoop tot datum van registrasie van transport van die Reg van Huurpag in die naam van die Koper.

3. Die koopprys sal as volg betaalbaar wees:

(a) 10 % (tien persent) daarvan onmiddellik na ondertekening van die Verkoopsvoorwaardes; en

(b) die balans van die koopprys binne 14 (veertien) dae, in kontant, of verseker deur 'n bank- of bougenootskapwaarborg, sodanige betaling en/of waarborg moet verskaf word aan die Geregsbode te Vanderbijlpark.

4. Die voorwaardes van verkoop wat uitgelees sal word deur die Geregsbode onmiddellik voor die Geregteleke Verkoping, sal by sy kantoor ter insae lê.

5. Die Reg van Huurpag sal verkoop word onderhewig aan enige bestaande huurkontrak.

Geteken te Vanderbijlpark hierdie 14de dag van Augustus 1984.

D. Schoeman, vir Snijman Smullen & Theo Rood, FAM Ealesgebou, Eric Louwstraat, Vanderbijlpark.

Saak 4402/83

### IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN RUSTENBURG GEHOU TE RUSTENBURG

In die saak tussen Volkskas Beperk, Eiser, en T. Bezuidenhout, Verweerde

Ingevolge uitspraak van die Landdros van Rustenburg en Lasbrief vir Eksekusie, gedateer 7 Februarie 1984, sal die volgende onroerende eiendom in eksekusie verkoop word op Vrydag, 7 September 1984 om 10h30 vm., voor die kantore van die Landdros, Van Stadenstraat, Rustenburg:

1. Restant van Gedeelte 57 van die plaas Buffelsfontein 382, geleë in die Registrasie Afdeling J.Q., Transvaal, groot 159,5426 (eenhonderd nege en vyftig komma vyf vier twee ses) ha;

2. Restant van Gedeelte 58 van die plaas Buffelsfontein 382, geleë in die Registrasie Afdeling J.Q., Transvaal, groot 32,9362 (twee en dertig komma nege drie ses twee) ha;

3. Restant van Gedeelte 59 van die plaas Buffelsfontein 382, geleë in die Registrasie Afdeling J.Q., Transvaal, groot 128,3192 (eenhonderd agt en twintig komma drie een nege twee) ha, waarop opgerig is 'n woonhuis en gewone buitegeboue ten opsigte waarvan agter geen waarborg gegee word nie.

*Verkoopsvoorwaardes:*

Die eiendom sal verkoop word aan die hoogste bieder op die voorwaardes volledig vermeld in die voorwaardes van verkoping wat ter insae lê by die Geregsbode, Smutslaan, Rustenburg en by Eiser se Prokureurs.

Aldus gedoen en geteken te Rustenburg op hede die 10de dag van Augustus 1984.

A. P. Oberholzer, vir Van der Merwe, De Wet & Oberholzer, Pleinstraat 146, Posbus 55, Rustenburg.

## IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF GERMISTON HELD AT GERMISTON

In the matter between City Tyre Sales, Plaintiff, and King J Transport (Prop. W. A. du Plooy), Defendant

Be pleased to take notice that the following immovable property will be sold in execution with reserve and to the highest bidder on Friday, 7th day of September 1984 at 11 a.m., in the forenoon at the Magistrate's Court, Boksburg:

Certain Erf 337, Parkrand Township, Registration Division I.R., Transvaal, held under Deed of Transfer No. T6156/1976. Second Bond Seef Holdings, 28 Edward Drive, Glendower B6522/1978. Measuring 992 square metres.

The following improvements on the property are reported, nothing is however, guaranteed:

Single house, three bedrooms, lounge, kitchen, bathroom/s, garage, and usual outbuildings.

*Terms and conditions of sale:*

1. The purchase price shall be paid as to 10% (ten per cent) thereof in cash on the date of sale and the unpaid balance together with interest thereon or interest on the Execution Creditor's claim, whichever is the greater, at the rate of 18% (eighteen per cent) per annum from the date of sale to date of payment shall be paid or secured by an approved Bank or Building Society Guarantee, within 14 (fourteen) days of the date of sale.

*2. Conditions of sale:*

The full conditions of sale, which will be read out by the Messenger of the Court immediately prior to the sale, may be inspected at the Messenger's Office.

H. Davidoff & Herman, 6 Provident Buildings, corner of Human and President Streets, Germiston, 1401.

Sak 023851/81

## IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK PRETORIA GEHOU TE PRETORIA

In die saak tussen Die Transvalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, Vonnisskuldeiser, en J. F. Schmidt, Vonnisskuldenaar

Neem kennis dat vonnis teen u op 11 Augustus 1981 in die Landdroshof te Pretoria in bovermelde saak, toegestaan is, en dat ter uitvoering van genoemde vonnis 'n verkoop van die ondervermelde eiendom/me te Landdroskantoor, Vereeniging, Beaconsfieldlaan 41a, Vereeniging, gehou word op 14 September 1984 om 10h00 voormiddag:

Onroerende eiendom 212 Mid Ennerdale, Registrasie Afdeling IQ, Tvl., groot 1 983 vierkante meter, gehou kragtens Akte van Transport T 1905/44, gedateer 23/2/1944.

*Beskrywing:* Onverbeterde eiendom.

*Verkoopsvoorwaardes:*

1. Die eiendom/me word voetstoets vir die hoogste bod, onderhewig aan die bepalings van Artikel 66 van die Landdroshowewet, verkoop.

2. Tien persent van die koopprys is betaalbaar in kontant op die dag van die veiling, en die balans van die koopprys met rente teen 11% (elf persent) per jaar, is betaalbaar teen registrasie van transport. 'n Aanvaarbare bank- of bougenootskap waarborg moet gelewer word binne 14 (veertien) dae na die verkooping.

3. Die Verkoping geskied volgens die verdere verkoopsvoorwaardes wat uiteengesit is en uitgelê sal word by die veiling en wat ter insae lê by die kantore van die Geregsbode te Vereeniging. Gedurende gewone kantoorure.

Getekken te Pretoria hierdie 19de dag van Julie 1984.

Rascher Van Heerden & Griffiths, Rondaliagebou, Vierde Verdieping, Visagiestraat, Pretoria.

Sak 23461/81

## IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK PRETORIA GEHOU TE PRETORIA

In die saak tussen Die Transvalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, Vonnisskuldeiser, en N. W. Scoble, Vonnisskuldenaar

Neem kennis dat vonnis teen u op 11 Augustus 1982, in die Landdroshof te Pretoria in bovermelde saak, toegestaan is, en dat ter uitvoering van genoemde vonnis 'n verkoop van die ondervermelde eiendom/me te Landdroskantoor, Vereeniging, Beaconsfieldlaan 41 (a) Vereeniging, gehou word op 14 September 1984 om 10h00 voormiddag:

Onroerende eiendom 129 Mid Ennerdale, Registrasie Afdeling IQ, Tvl., groot 1 983 vierkante meter, gehou kragtens Akte van Transport T 7541/46, gedateer 15/7/46.

*Beskrywing:* Onverbeterde eiendom.

*Verkoopsvoorwaardes:*

1. Die eiendom/me word voetstoets vir die hoogste bod, onderhewig aan die bepalings van Artikel 66 van die Landdroshowewet, verkoop.

2. Tien persent van die koopprys is betaalbaar in kontant op die dag van die veiling, en die balans van die koopprys met rente teen 11% (elf persent) per jaar, is betaalbaar teen registrasie van transport. 'n Aanvaarbare bank- of bougenootskap waarborg moet gelewer word binne 14 (veertien) dae na die verkooping.

3. Die Verkoping geskied volgens die verdere verkoopsvoorwaardes wat uiteengesit is en uitgelê sal word by die veiling en wat ter insae lê by die kantore van die Geregsbode te Vereeniging. Gedurende gewone kantoorure.

Getekken te Pretoria hierdie 19de dag van Julie 1984.

Rascher Van Heerden & Griffiths, Rondaliagebou, Vierde Verdieping, Visagiestraat, Pretoria.

Sak 18017/83

## IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK PRETORIA GEHOU TE PRETORIA

In die saak tussen Die Transvalse Raad vir die Ontwikkeling van Buitestedelike Gebiede, Vonnisskuldeiser, en Herbert Salmonis, Vonnisskuldenaar

Neem kennis dat vonnis teen u op 8 Maart 1984 in die Landdroshof te Pretoria in bovermelde saak, toegestaan is, en dat ter uitvoering van genoemde vonnis 'n verkoop van die ondervermelde eiendom/me te Geregsbode kantore, Vereeniging, Beaconsfieldlaan 41a, Vereeniging, gehou word op 14 September 1984 om 10h00 voormiddag:

Onroerende eiendom 577, Ironsyde, Registrasie Afdeling IQ, Tvl., groot 2 703 vierkante meter, gehou kragtens Akte van Transport T 22570/46, gedateer 27/7/46.

**Beskrywing:** Onverbeterde eiendom.

**Verkoopsvoorwaardes:**

1. Die eiendom/me word voetstoets vir die hoogste bod, onderhewig aan die bepalings van Artikel 66 van die Landdroshowewet, verkoop.
2. Tien persent van die koopprys is betaalbaar in kontant op die dag van die veiling, en die balans van die koopprys met rente teen 11% (elf persent) per jaar, is betaalbaar teen registrasie van transport. 'n Aanvaarbare bank- of bougenootskap waarborg moet gelewer word binne 14 (veertien) dae na die verkoping.
3. Die Verkoping geskied volgens die verdere verkoopsvoorwaardes wat uiteengesit is en uitgelê sal word by die veiling en wat ter insae lê by die kantore van die Geregsbode te Vereeniging. Gedurende gewone kantoorure.

Getekken te Pretoria hierdie 19de dag van Julie 1984.

Rascher Van Heerden & Griffiths, Rondaliagebou, Vierde Verdieping, Visagiestraat, Pretoria.

Case 21255/83

In the matter between **Kohler Corrugated**, Plaintiff, and **Richard Bartle**, formerly trading as Richard Bartle Studios, Defendant

In execution of a Judgment of the Supreme Court of South Africa, Witwatersrand Local Division, in the above-mentioned suit, a sale with a reserve price of (i) R28 750,00 (ii) R38 000,00 plus interest at 22% p.a. from 11/2/83, to date of payment, both days inclusive, will be held on the steps of the Magistrate's Court, Howick, on Friday, the 7th day of September 1984 at 10.00 a.m., of the undermentioned property of the Defendant on the Conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale and which conditions may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, Howick, prior to the sale.

The following information is furnished *re* the improvements though in this respect nothing is guaranteed:

Dwelling house 60 square metres, 2 bedrooms, kitchen, diningroom, lounge, bathroom and toilet together.

**Outbuildings:** Corrugated iron lockup shed 4 × 3 metres, connected to carport with 3 bays 8 × 3 metres, tank (round), separate corrugated iron workshop, 4 × 4 metres, 2 × 2 metres lockup sheds, corrugated iron stable, 4 × 2 metres.

**Terms:** Ten per cent of the purchase price and 2½% auctioneer's charges (minimum R20,00) in cash on the day of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society or other acceptable guarantee to be furnished within fourteen days from the date of sale.

Nathanson, Bowman & Nathan, Plaintiff's Attorneys, Sixth Floor, Burlington House, 22 Rissik Street, Johannesburg.

Case 9479/1981

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA  
(Transvaal Provincial Division)

In the matter between **South African Permanent Building Society**, Plaintiff, and **Joseph James Gordon**, Defendant

Pursuant to a judgment of the above Court and Writ of Execution, dated the 12th March 1982, the undermentioned property will be sold in execution at 11 a.m., on Friday, the 7th day of September 1984 at the offices of the Deputy Sheriff, Wonderboom, First Floor, Fanisco Building, 558 Gerrit Maritz Street, Pretoria North, to the highest bidder:

Remaining Extent of Portion 197 (a portion of Portion 1) of the farm Derdepoort 326, Registration Division J.R., Transvaal, measuring 3,7489 hectares, held by the Defendant under Deed of Transfer No. 21126/1979, dated 21st June 1979, known as Remaining extent of Portion 197, Derdepoort 326, District of Pretoria.

The property is vacant land.

The Conditions of Sale, which will be read immediately prior to the sale, are lying for inspection at the offices of the Deputy Sheriff, Wonderboom, First Floor, Fanisco Building, 558 Gerrit Maritz Street, Pretoria North.

Signed at Pretoria this 30th day of July 1984.

M. S. J. Coetzee, c/o Findlay & Niemeyer, Plaintiff's Attorney, 635 Permanent Building, Paul Kruger Street, Pretoria.

Saak 4171/84

IN DIE HOOGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA  
Transvalse Provinciale Afdeling

In die insolvente boedel van **M. C. Bothma**, in opdrag van die Kurator, Applikant

Geliewe kennis te neem dat die ondergenoemde onroerende en roerende eiendom in eksekusie verkoop sal word deur die adjunk-Balju vir die distrik van Louis Trichardt op Vrydag, die 31ste dag van Augustus 1984 om 10h00 te Groblerstraat 64, Louis Trichardt:

Sekere Erf 557, Louis Trichardt, ook bekend as Groblerstraat 64, Louis Trichardt, groot 2 855 vierkante meter, gehou deur die Applikant kragtens Transportakte No. T8946/82.

Die eiendom is verbeter met die oprigting van 'n woonhuis van stene onder sink, bestaande uit drie slaapkamers, eetkamer, sitkamer, kombuis, twee badkamers, twee toilette, woonkamer, afdak en buitegeboue, alhoewel nijs in hierdie verband gewaarborg word nie.

**Roerende eiendom:**

Yskas, GEC vrieskas, Kelvinator tuimeldroë, 2 koffietafels, spieëlkas, hout hangkas, hout babakas, denne kroegstel, rottang sitkamerstel, 4 tweerigting radio's, stel kinder ensiklopedie, los motor gereedksap, en dubbelbed.

Geliewe verder kennis te neem dat die verkoopsvoorwaardes ter insae lê by die kantoor van die adjunk-Balju, Louis Trichardt, te hoek van Munnik- en Landdroslaan, Louis Trichardt.

Gedateer te Pretoria op hede die 17de dag van Augustus 1984.

R. F. Gillett, vir Solomon & Nicolson Ing., Eiser se prokureurs, Tweede Verdieping, N.B.S.-gebou, Pretoriussstraat, Pretoria.

## KAAP • CAPE

Cases 013150/74, 003462/78, 010758/80, 011709/82 and 11557/83

Between The Municipality of the City of Cape Town, Execution Creditor, and Johannes Franciscus Schrijvers, Execution Debtor

In execution of the Judgment of the Magistrate's Court for the District of The Cape, the property described hereunder will be sold on the Site 1, Lodge Road, Gardens, Cape Town, on Thursday, 13th September 1984 at 10 a.m., viz:

"Certain piece of land situate in the City of Cape Town, Cape Division, being the Remainder of Erf 389, Oranjezicht," measuring 793 square metres, held by Execution Debtor under Deed of Transfer No. 23524/68, popularly known as 1 Lodge Road, Gardens, Cape Town, which property is said, without warranty as to the correctness thereof to be suitable for buyers of the White group.

The property will be sold to the highest bidder, voetstoets and without warranty of possession the price being payable either in cash on sale or as to ten per centum (10 %) of the price in cash on sale and the balance against transfer plus interest on any unpaid balance at the rate of 15 % per annum from date of sale, such balance to be secured by an approved guarantee for payment thereof within six (6) weeks of sale.

The buyer shall—

- (a) pay Auctioneers charges, costs of advertising and all other costs, charges and arrear rates if any, necessary to enable transfer to be given;
- (b) obtain within six (6) weeks of sale, if necessary, a permit under the Group Areas Act and a certificate under the Group Area Development Act;
- (c) insure the property against damage by fire;
- (d) be liable on cancellation in case of default for damages including wasted costs.

The full conditions of sale will be announced at the sale and may be inspected at the offices of the Messenger of the said Court.

Fairbridge Arderne & Lawton, Attorneys for the Execution Creditor, Fourth Floor, Main Tower, Cape Town Centre, Heerengracht, Cape Town, 8000.

Case 817/84

IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA  
(South Eastern Cape Local Division)

In the matter between South African Permanent Building Society, Plaintiff, and John Owen Bennin, Defendant

In pursuance of a Judgment of the above Court, dated 3rd April 1984, and an attachment in execution on the 2nd May 1984, the following property will be sold in front of the New Law Courts, Main Street, Port Elizabeth, by public auction on Friday, 14th September 1984 at 2.15 p.m.:

Erf 2096, Kabega in the Municipality and Division of Port Elizabeth, measuring nine hundred and ninety (990) square metres, situate at 51 Wiehahn Road, Kabega Park, Port Elizabeth.

While nothing is guaranteed, it is understood that on the property are the foundations for a house.

A substantial Building Society bond can be arranged for an approved purchaser.

The Conditions of Sale will be read immediately prior to the sale and may be inspected at the Deputy Sheriff's Office, Porters Building, 629 Main Street, Port Elizabeth.

*Terms:* 10 %, and Deputy Sheriff's charges of 5 % on the first R10 000,00 and 2,5 % on the balance, on the date of sale, the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society guarantee, to be approved of by Plaintiff's Attorneys, to be furnished to the Deputy Sheriff within twenty one (21) days from the date of the sale.

Dated at Port Elizabeth this 8th day of August 1984.

Pagden, Christian; Hanley & Parkin, Plaintiff's Attorneys, Permanent Building, 81 Main Street, Port Elizabeth.

Case 1894/84

## IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF BELLVILLE HELD AT BELLVILLE

In the matter between South African Permanent Building Society, Plaintiff, and Johannes Crous, Defendant

In the above matter a sale will be held on Wednesday, 5 September 1984 at 12.15 p.m., at the site of 4 Greyling Street, Durbanville, being: Erf 3670, Durbanville, situate in the Municipality of Durbanville, Cape Division, measuring 1 000 m<sup>2</sup>.

*Conditions of sale:*

1. The sale is subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act, No. 32 of 1944, the property being sold voetstoets and as it stands and subject to the conditions of the existing Title Deed.

2. One-tenth of the purchase price shall be paid immediately after the property is declared to be sold and the balance of the purchase price together with interest thereon at the rate of seventeen per centum (17,00 %) per annum is to be paid against registration of transfer, which shall be given and taken forthwith after the sale.

3. This property is reserved for the use of members of the White Group.

4. The following improvements are on the property:

Vacant erf.

5. The complete Conditions of Sale will be read out at the time of the sale and may be inspected prior thereto at the offices of the Messenger of the Court, Bellville, and at the offices of the undersigned.

Minde Schapiro & Smith, Attorneys for Plaintiff, 49 Durban Road, Bellville.

Saak 627/84

IN DIE HOOGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA  
(Noord-Kaapse Afdeling)

In die saak tussen Die Standard Bank van Suid-Afrika Bpk., Eiser, en C. F. Roos, Verweerde

In navolging van 'n Vonnis van bogemeide Agbare Hof, gedateer 15 Junie 1984 en 'n Lasbrief tot Beslaglegging op onroerende goed, gedateer 10 Julie 1984, gaan die ondergemelde vaste eiendom in eksekusie per publieke veiling verkoop word aan die hoogste bieder voor die Landdrokantoor te Kimberley, op Vrydag, die 14de September 1984 om 10h00, naamlik:

Sekere Erf 8334, Kimberley, geleë in die Munisipaliteit en Afdeling van Kimberley, groot 250 vierkante meter.

**Verkoopsvoorwaardes:**

Die eiendom word verkoop met 'n reserweprys wat vasgestel moet word deur die Verbandhouer(s) en 10 % van die koopprys is betaalbaar onmiddellik na die verkoping en die balans van die koopprys moet gewaarborg word binne 'n redelike tyd met 'n goedgekeurde Bank- of Bouvereniging waarborg. Verdere Verkoopsvoorwaardes kan besigtig word ten kantore van die Adjunk Balju te Kimberley.

Elliott Maris Wilmans & Hay, Eiser se Prokureurs, Cheapside, Posbus 179, Kimberley.

Sak 2055/84

**IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN PORT ELIZABETH GEHOU TE TODDKAMERS, TODDSTRAAT, PORT ELIZABETH**

In die saak tussen **Standard Kredietkorporasie Beperk**, Eiser, en **R. R. Zelie, Verweerde**

Ten uitvoering van 'n Vonnis van die Landdroshof vir die distrik van Port Elizabeth en 'n Eksekusielasbrief, gedateer 10 April 1984, sal die ondernemelde eiendom verkoop word in eksekusie op Vrydag, 12 Oktober 1984 om 14h15, by die hoofgang van die nuwe Gereghawe, Noordeinde, Port Elizabeth, sonder reserve aan die hoogste bieder, onderhewig aan die verkoopsvoorwaardes wat tydens die veiling voorgelê sal word en wat ter insae lê by die kantoor van die Geregsbode, Port Elizabeth-Suid:

Erf 618, Lorraine, geleë in die Munisipaliteit en Afdeling van Port Elizabeth, groot 1 004 vierkante meter, ook bekend as Bordeauxlaan 18, Lorraine, Port Elizabeth.

Gedateer te Port Elizabeth, hede die 9de dag van Augustus 1984.

**R. Greyvenstein, vir Van der Linde Greyvenstein & Myers, Prokureurs vir Eiser, 17de Verdieping, Santambankgebou, Hoofstraat 140, Port Elizabeth.**

Sak 839/84

**IN DIE HOOGGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA**

(Kaap die Goeie Hoop Provinciale Afdeling)

In die saak tussen **Suid-Afrikaanse Nasionale Lewensassuransie Maatskappy**, Eiser, en **Johannes Wilhelm Schmidt, Verweerde**

Ter uitvoering van 'n verstek vonnis wat op 7 Junie 1984 in die bogemelde Hof teen die bogemelde Verweerde toegestaan is, sal die hiernavermelde vaste eiendom op die 14de dag van September 1984 om 10h00, deur die Adjunk Balju, Pietersburg, Transvaal, sonder reservé opgeveil word onderhewig aan die hiernavermelde voorwaardes en die verdere voorwaardes wat by die veiling uitgelees sal word:

Gedeelte 4 ('n gedeelte van Gedeelte 1) van Erf 778, geleë in die dorp Pietersburg, Registrasie Afdeling L.S., Transvaal, groot 1 427 vierkante meter, gehou deur die bogemelde Verweerde kragtens Transportakte, gedateer 3 Desember 1981, No. T. 56553/1981, synde Groblerstraat 44a, Pietersburg, Transvaal.

**Beskrywing:**

Die volgende inligting omtrent die eiendom word verstrek maar niks word gewaarborg nie:

Daar is 'n Spaanse-tipe woonhuis op die eiendom wat bestaan uit 'n dubbel motorhuis, woonkamer, studeerkamer, eetkamer, drie slaapkamers, twee badkamers, kombuis met aparte strykkamer.

**Betaalvoorwaardes:**

Tien persent (10 %) van die koopprys is betaalbaar in kontant onmiddellik na die veiling en betaling van die balans, tesame met rente daarop teen agtien persent (18 %) per jaar bereken vanaf een maand na die veiling moet gewaarborg word deur 'n waarborg goedgekeur deur die Eiser se Prokureurs en wat binne een maand na die veiling aan die Adjunk Balju oorhandig moet word.

**Verkoopsvoorwaardes:**

Die eiendom word voetstoets verkoop en die Koper is aanspreeklik vir alle agterstallige belastings, heffings en riuolgelde gehef ten opsigte van die eiendom. Die volledige Verkoopsvoorwaardes lê ter insae in die kantoor van die Adjunk Balju, Pietersburg, T. J. B. Jansen, te Sesde Verdieping, Rentmeestergebou, Schoemanstraat, Pietersburg, Transvaal.

Gedateer te Kaapstad op die 10de dag van Augustus 1984.

**Jan S. de Villiers & Seun, Eiser se Prokureur, Santamgebou, Burgstraat, Kaapstad.**

Case 839/1984

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA**

(Cape of Good Hope Provincial Division)

In the matter between **South African National Life Assurance Company**, Plaintiff, and **Johannes Wilhelm Schmidt**, Defendant

In execution of a default judgment granted by the above Court against the above Defendant on 7 June 1984, the hereinafter mentioned fixed property will be auctioned without reserve by the Deputy Sheriff, Pietersburg, Transvaal, on the 14th day of September 1984 at 10h00, in front of the Magistrate's Court, Mare Street, Pietersburg, subject to the hereinafter mentioned conditions and to the further conditions which will be read out at the sale.

Portion 4 (a portion of Portion 1) of Erf 778, situated in the Town of Pietersburg, Registration Division L.S., Transvaal, measuring 1 427 square metres, held by the above Defendant under Deed of Transfer, dated 3 December 1982, No. T. 56553/1981, being 44a Grobler Street, Pietersburg, Transvaal.

**Description:**

The following information concerning the property is provided but nothing is guaranteed:

There is a Spanish style house on the property, comprising a double garage, living room, study, dining-room, three bedrooms, two bathrooms, kitchen and separate ironing room.

**Conditions of payment:**

Ten per cent (10 %) of the purchase price is payable in cash immediately after the sale and payment of the balance, together with interest thereon at eighteen per cent (18 %) per annum calculated from a date one month after the sale must be guaranteed by means of a guarantee approved by the Plaintiff's attorneys and which must be handed to the Deputy Sheriff within one (1) month after the sale.

**Conditions of sale:**

The property is sold voetstoets and the purchaser is liable for all arrear rates, taxes, levies and sewerage charges raised in respect of the property. The full Conditions of Sale lie for inspection at the offices of the Deputy Sheriff, Pietersburg, T. J. B. Jansen, at Sixth Floor, Rentmeester Building, Schoeman Street, Pietersburg, Transvaal.

Dated at Cape Town this 10th day of August 1984.

**Jan S. de Villiers & Son, Plaintiff's Attorneys, Santam Building, Burg Street, Cape Town.**

**IN DIE HOOGEREGSHOF VAN SUID-AFRIKA**  
**(Kaap die Goeie Hoop Proviniale Afdeling)**

In die saak tussen **Suid-Afrikaanse Nasionale Lewensassuransie Maatskappy**, Eiser, en **Johannes Frederick Pretorius**, Verweerde.

Ter uitvoering van 'n versteek vennis wat op 12 Junie 1984 in die bogemeide Hof teen die bogemelde Verweerde toegestaan is, sal die hiernaver-melde vaste eiendom op die 4de dag van Oktober 1984 om 10h00, deur die Adjunk Balju, Bethal, voor die Landdroskantoor, Marketstraat, Bethal, sonder reserve opgeveel word onderhewig aan die hiernavermelde voorwaardes en die verdere voorwaardes wat by die veiling uitgelees sal word:

Gedeelte 1 van Erf 171, geleë in die dorp Bethal, Registrasie Afdeling I.S., Transvaal, groot 1 428 vierkante meter, gehou deur die bogemelde Verweerde kragtens Transportakte, gedateer 11 November 1982, No. T. 41897/1982, synde Marketstraat 2, Bethal, Transvaal.

**Beskrywing:**

Die volgende inligting omtrent die eiendom word verstrek maar niks word gewaarborg nie:

Daar is 'n woonhuis, 'n enkel motorhuis en 'n bedienekamer op die eiendom.

**Betaalvoorwaardes:**

Tien persent (10 %) van die koopprys is betaalbaar in kontant onmiddellik na die veiling en betaling van die balans, tesame met rente daarop teen agtien persent (18 %) per jaar bereken vanaf een maand na die veiling moet gewaarborg word deur 'n waarborg goedgekeur deur die Eiser se Prokureurs en wat binne een maand na die veiling aan die Adjunk Balju oorhandig moet word.

**Verkoopsvoorwaardes:**

Die eiendom word voetstoets verkoopt en die Koper is aanspreeklik vir alle agterstallige belastings, heffings en rioolgelde gehef ten opsigte van die eiendom. Die volledige Verkoopsvoorwaardes lê ter insae in die kantoor van die Adjunk Balju, Bethal, L. J. van der Merwe, te Proteagebou, Marketstraat, Bethal, Transvaal.

Gedateer te Kaapstad op die 2de dag van Augustus 1984.

Jan S. de Villiers & Seun, Eiser se Prokureur, Santamgebou, Burgstraat, Kaapstad.

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA**  
**(Cape of Good Hope Provincial Division)**

In the matter between **South African National Life Assurance Company**, Plaintiff, and **Johannes Frederick Pretorius**, Defendant

In execution of a default judgment granted by the above Court against the above Defendant on 12 June 1984, the hereinafter mentioned fixed property will be auctioned without reserve by the Deputy Sheriff, Bethal, Transvaal, at 10h00, on Thursday, 4 October 1984, in front of the Magistrate's Court, Market Street, Bethal, subject to the hereinafter mentioned conditions and to the further conditions which will be read out at the sale.

Portion 1 of Erf 171, situate in the Town of Bethal, Registration Division I.S., Transvaal, measuring 1 428 square metres, held by the above Defendant under Deed of Transfer, dated 11 November 1982, No. T. 41897/1982, being 2 Market Street, Bethal, Transvaal.

**Description:**

The following information concerning the property is provided but nothing is guaranteed:

There is a dwelling on the property, together with a single garage and servant's quarters.

**Conditions of payment:**

Ten per cent (10 %) of the purchase price is payable in cash immediately after the sale and payment of the balance, together with interest thereon at eighteen per cent (18 %) per annum calculated from a date one month after the sale must be guaranteed by means of a guarantee approved by the Plaintiff's attorneys and which must be handed to the Deputy Sheriff within one (1) month after the sale.

**Conditions of sale:**

The property is sold voetstoets and the purchaser is liable for all arrear rates, taxes, levies and sewerage charged raised in respect of the property. The full Conditions of Sale lie for inspection at the offices of the Deputy Sheriff, Bethal, L. J. van der Merwe, at Protea Building, Market Street, Bethal, Transvaal.

Dated at Cape Town.

Jan S. de Villiers & Son, Plaintiff's Attorneys, Santam Building, Burg Street, Cape Town.

**IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF SIMON'S TOWN HELD AT SIMON'S TOWN**

In the matter between **The South African Permanent Building Society**, Judgement Creditor, and **Michael John Edwards**, Judgement Debtor

In execution of the Judgement of the Magistrate's Court of Simon's Town in the above matter, on the 5th September 1984 at 11.00 a.m., at 1 Wynand Road, Lakeside, a sale of the following immovable property, situate at the said address, namely:

1 Wynand Road, Lakeside.

Erf 86039, Cape Town at Muizenberg, situate in the City of Cape Town, Cape Division, in extent five hundred and twenty three (523) square metres.

The property includes a dwelling comprising detached single dwelling built of brick, tiled roof, parquet floors, consisting of 4 rooms, bathroom and outbuilding consisting of garage, servant's room and toilet.

**Conditions of sale:**

1. The sale is subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act No. 32 of 1944 (as amended), the property being sold "voetstoots" and as it stands and subject to the conditions of the existing Title Deed. The highest bidder shall be the Purchaser, subject to the provisions of Section 66 of the above Act.

2. One tenth ( $\frac{1}{10}$ th) of the purchase price shall be paid in cash or by means of a bank-marked cheque immediately after the property is declared to be sold and the balance of the purchase price, together with interest thereon at the ruling Building Society rate to be paid against registration of transfer; and secured within fourteen (14) days after the date of sale by a Bank or Building Society guarantee.

3. Attention is drawn to the provisions of the Group Areas Act, No. 36 of 1966, and also Act No. 3 of 1966. The property is situate within a proclaimed White Group Area.

And subject to further conditions which may be read out at the time of the sale and which may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Simon's Town, and at the offices of the Auctioneers, Ford & Van Niekerk, 156 Main Road, Plumstead.

Pincus Matz & Feinberg, Attorneys for Judgement Creditor, 66 Main Road, Claremont.

## IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF NAMAQUALAND HELD AT SPRINGBOK

In the matter between **United Building Society**, Judgment Creditor, and **Desmond James Wall**, Judgment Debtor

In pursuance of a Judgment in the Court of the Magistrate of Springbok, and writ of execution, dated 9 July 1984, the following will be sold in execution on Friday, the 14th day of September 1984 at 10h00, at the site being 32 Republic Street, Springbok, Cape, to the highest bidder:

Certain Erf 1039, Springbok, situate in the Municipality of Springbok, Division of Namaqualand, measuring one thousand three hundred and sixty four (1 364) square metres, held under Deed of Transfer No. 43064/1983, also known as 32 Republic Street, Springbok, Cape.

*Conditions of sale:*

(1) The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act, the Rules made thereunder and of the Title Deeds of the property and the property shall, subject to the foregoing, be sold to the highest bidder.

(2) The following improvements on the property are reported, but nothing is guaranteed:

Double storey dwelling, brick under asbestos shingles. Entrance hall 2, lounge, dining room, family room, 4 bedrooms, kitchen, 2 bathrooms, separate toilet, laundry, servants room, bathroom with toilet and garage.

(3) *Payment:* Ten per centum of the purchase price shall be paid in cash at the time of the sale and the full balance thereof together with interest at the current rate of nineteen (19) per centum per annum calculated on the amount of the Judgment Creditor's claim (and in the event of there being any other preferent creditor then also the interest payable upon such preferent creditor's claim) from the date of sale to the date of transfer, against registration of transfer, which amounts are to be secured by approved Bank or Building Society guarantee to be delivered within fourteen (14) days of the date of sale.

(4) *Conditions:* The full conditions of sale which will be read out by the Messenger of the Court, immediately prior to the sale, may be inspected in his office.

Silberbauers, Attorneys for Judgment Creditor, United Building, 118 St George's Street, Cape Town.

Case 937/84

## IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Cape of Good Hope Provincial Division)

In the matter between **Latvan Bazaars**, Plaintiff, and **Mrs A. Moorrees**, Defendant

In pursuance of a Judgment of the above Honourable Court, dated the 20th March 1984, and a subsequent Writ of Execution, dated the 24th May 1984, the following property will be sold in execution to the highest bidder on Wednesday, the 12th September 1984 at 11h00 at 13 Despress Street, De Soete Inval, Suider Paarl:

Erf 3033, in the Municipality of Paarl, Paarl Division, in extent seven hundred and ninety-five (795) square metres, held by Defendant under Deed of Transfer 685, dated the 7th January 1983.

This property is single storey brick dwelling with an asbestos roof and has two bedrooms, diningroom, lounge, bathroom and separate toilet, kitchen, single garage and servants quarters.

The conditions of sale which will be read immediately prior to the sale are lying for inspection at the offices of the Deputy Sheriff, Paarl, who shall be the Auctioneer.

Dated at Cape Town this 10th day of August 1984.

S. Levitan, for C. K. Friedlander Kleinman & Shandling, Attorneys for Plaintiff, 901 Colonial Mutual Building, 106 Adderley Street, Cape Town.

## NATAL

Case I3033/83

## IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Natal Provincial Division)

In the matter between **Peter Collins Brown**, Plaintiff, and **Selvanathan Naicker**, First Defendant, **Algarisami Vadival Naicker**, Second Defendant

Please take notice that the undermentioned property will be sold by public auction by S. C. Holliday, the Deputy Sheriff for the District of Pinetown on Thursday, the 13th September 1984, at the front entrance to the Magistrate's Court, Chancery Lane, Pinetown:

Sub 548 of Chat Two of the Farm Chatsworth 834, situate in the City of Durban, Administrative District of Natal in extent five hundred and eighteen (518) square metres, and situate at House 31, Road 316, Chatsworth.

The property has been improved by:

1. *Main house:* Semi-detached house, asbestos under block—double storey dwelling consisting:

*Downstairs:* Lounge, kitchen, toilet with bath.

*Upstairs:* 2 bedrooms.

2. *Outbuildings:* 3 bedrooms and toilet with bath.

The conditions of sale may be inspected at the office of the Deputy Sheriff, Pinetown, as from the date of publication hereof.

Dated at Pietermaritzburg this 10th day of August 1984.

Errol W. Stowell & Company, Plaintiff's Attorneys, Seventh Floor, Shepstone, Chancery Lane, Pietermaritzburg.

Case P 1359/1984

## IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

(Natal Provincial Division)

In the matter between **United Building Society**, Plaintiff, and **Stanley Comley**, Defendant

In execution of a judgment granted on the 25th day of June 1984 by the Supreme Court of South Africa, Natal Provincial Division in the above-mentioned suit, the following property will be sold by the Deputy Sheriff of the Supreme Court for the District of Pietermaritzburg, on the steps of his office at 369 Loop Street, Pietermaritzburg, Natal, at 10h00, on Saturday, the 8th September 1984, on conditions to be read out by the Deputy Sheriff, prior to the sale, which conditions may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff at 369 Loop Street, Pietermaritzburg, aforesaid:

Sub 395 (of 156) of the Farm Shortts Retreat 1208, situate in the Ashburton Health Committee Area, and in the Pinetown Regional Water Services Area, County of Pietermaritzburg, Province of Natal, in extent two (2) hectares, which property is physically situate at Sub 395 (of 156) of the Farm Shortts Retreat 1208, District of Pietermaritzburg, Natal.

**Improvements:**

Without constituting a warranty of any nature, the property has been improved by the erection thereon of:

(a) A single storey dwelling house brick under tile, consisting of separate lounge and diningroom, three bedrooms, kitchen, two bathrooms, a study and a spacious verandah.

(b) Outbuildings, brick under tile, consisting of a double garage; laundry and servant's quarter.

(c) A guest cottage, brick under tile, consisting of a guest bedroom and bathroom.

(d) A swimming pool with concrete pool surround and changeroom.

(e) A tennis court.

(f) A storeroom.

**Zoning:**

The property is zoned for special residential purposes, and enjoys no special consent in respect of its zoning.

**Group area:**

The property is situate within a White Group Area.

**Terms:**

10 % of the purchase price together with the Deputy Sheriff's commission will be payable in cash on the date of sale, and the outstanding rates, taxes and charges together with the balance of the purchase price and interest at 18,75 % per annum, compounded monthly in advance from the date of sale to the date of registration of transfer, both days inclusive, to be secured by an acceptable guarantee within fourteen (14) days of the date of the sale.

Dated at Pietermaritzburg this 26th day of July 1984.

J. A. Browne, for E. R. Browne De Souza & Company, Plaintiff's Attorneys, 10th Floor, United Building, 194 Longmarket Street, Pietermaritzburg.

**Case I.2704/82**

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA  
(Natal Provincial Division)**

In the matter between **Volkskas Beperk**, Plaintiff, and **Susanna Catharina Petronella Prinsloo**, Defendant

Pursuant to an Order of the Supreme Court of South Africa (Natal Provincial Division) Pietermaritzburg, and Writ of Execution, dated the 22nd of March 1984, the following fixed property will be sold on Wednesday, the 5th of September 1984, at 10h00, at the Magistrate's Court, Piet Retief Street, Standerton, to the highest bidder, viz:

Erf 217, situate in the Town of Charl Cilliers, Province of Transvaal, in extent 2 726 square metres.

This property is vacant land and is zoned "special residential".

The aforesaid information in respect of the property is not guaranteed.

**Conditions of sale and payment:**

The aforesaid property will be sold to the highest bidder on the conditions laid down in the Conditions of Sale which may be perused at the offices of the Deputy Sheriff, Phoenix Building, Burger Street, Standerton, Transvaal, or at the offices of Plaintiff's Attorneys, C. C. C. Raulstone & Company, 11 Gallwey Lane, Pietermaritzburg, Natal.

C. C. C. Raulstone & Company, Plaintiff's Attorneys, 11 Gallwey Lane, Pietermaritzburg.

**Saak 3135/1982**

**IN DIE LANDDROSHOF VIR DIE DISTRIK VAN NEWCASTLE GEHOU TE NEWCASTLE**

In die saak tussen **Boland Bank Beperk**, Eiser, en **Clive Ernest Hodge**, Verweerde

Ingevolge 'n vonnis van die Landdroshof te Newcastle en 'n lasbrief vir eksekusie, gedateer 28ste Junie 1983, sal die volgende eiendom in eksekusie verkoop word te die Geregsbode se Kantoor, Berlandinastraat 54, Roodepoort, op die 14de September 1984 om 10h00, aan die hoogste bieder, naamlik:

Erf 14, Roodekrans Uitbreiding 1 Dorpsgebied, Registrasie Afdeling I.Q., Transvaal, groot 1 236 (eenduisend tweehonderd ses en dertig) vierkante meter, gehou deur Clive Ernest Hodge, kragtens Transport Akte No. T 1368/1978, gedateer 3 Februarie 1978.

Die volgende verbeterings is op die eiendom aangebring, maar word nie gewaarborg nie:

Sitkamer en eetkamer, 4 slaapkamers, 2 badkamers, kombuis, bedienekamer, 2 motorhuise en swembad.

**Terme:** Tien persent (10 %) van die koopprys in kontant betaalbaar ten tye van verkoping en die balans teen registrasie van transport, te word verskuureer deur 'n goedgekeurde bank- of bouverenigingwaarborg te word gelewer binne veertien (14) dae daarna.

Die Verkoopsvoorwaarde mag gedurende kantoorure te Kantore van die Geregsbode, Berlandinastraat 54, Roodepoort, ondersoek word.

Gedateer te Newcastle op hede die 9de dag van Julie 1984.

De Jager, Kloppers, Butler & Steyn, Vierde Verdieping, Unitedgebou, Newcastle.

**Case P 1359/1984**

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA  
(Natal Provincial Division)**

In the matter between **United Building Society**, Plaintiff, and **Stanley Comley**, Defendant

In execution of a judgment granted on the 25th day of June 1984 by the Supreme Court of South Africa, Natal Provincial Division in the above-mentioned suit, the following property will be sold by the Deputy Sheriff of the Supreme Court for the District of Pietermaritzburg, on the steps of his office at 369 Loop Street, Pietermaritzburg, Natal, at 10h00, on Saturday, the 8th September 1984, on conditions to be read out by the Deputy Sheriff, prior to the sale, which conditions may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff at 369 Loop Street, Pietermaritzburg, aforesaid:

Sub 395 (of 156) of the Farm Shortts Retreat 1208, situate in the Ashburton Health Committee Area, and in the Pinetown Regional Water Services, Area, County of Pietermaritzburg, Province of Natal, in extent two (2) hectares, which property is physically situate at Sub 395 (of 156) of the Farm Shortts Retreat 1208, District of Pietermaritzburg, Natal.

**Improvements:**

Without constituting a warranty of any nature, the property has been improved by the erection thereon of:

- (a) A single storey dwelling house brick under tile, consisting of separate lounge and diningroom, three bedrooms, kitchen, two bathrooms, a study and a spacious verandah.
- (b) Outbuildings, brick under tile, consisting of a double garage, laundry and servant's quarter.
- (c) A guest cottage, brick under tile, consisting of a guest bedroom and bathroom.
- (d) A swimming pool with concrete pool surround and changeroom.
- (e) A tennis court.
- (f) A storeroom.

**Zoning:**

The property is zoned for special residential purposes, and enjoys no special consent in respect of its zoning.

**Group Area:**

The property is situate within a White Group Area.

**Terms:**

10 % of the purchase price together with the Deputy Sheriff's commission will be payable in cash on the date of sale, and the outstanding rates, taxes and charges together with the balance of the purchase price and interest at 18.75 % per annum, compounded monthly in advance from the date of sale to the date of registration of transfer, both days inclusive, to be secured by an acceptable guarantee within fourteen (14) days of the date of the sale.

Dated at Pietermaritzburg this 26th day of July 1984.

J. A. Browne, for E. R. Browne De Souza & Company, Plaintiff's Attorneys, 10th Floor, United Building, 194 Longmarket Street, Pietermaritzburg.

Case 4491/1984

**IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF DURBAN HELD AT DURBAN**

Between **Allied Building Society**, Plaintiff, and **Cornelius van Rooijn**, Defendant

In pursuance of a Judgment granted on the 1st day of March 1984, in the Court of the Magistrate, Durban, and under a Writ of Execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder shall be sold in execution to the highest bidder on the 6th day of September 1984 at 10.00 a.m., in front of the Magistrate's Court, Somtseu Road, Durban:

Sub 10 of Lot 1 Umbilo 2558, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 556 square metres.

**Postal address:** 25 Alpha Road, Umbilo, Durban.

The property consists of a brick under tile roof dwelling, comprising of 3 bedrooms, lounge, kitchen, dining room, separate bathroom and toilet and an outbuilding with 2 servants rooms, toilet and shower.

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder;

2. (a) The Purchaser shall pay a deposit of 10 % of the purchase price and the auctioneer's commission in cash immediately after the sale, and the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society guarantee to be furnished to the Messenger of the Court within fourteen days after the sale, to be approved by the Plaintiff's attorneys;

(b) The Purchaser shall be liable for payment of interest at the rate of 17.5 % per annum to the Plaintiff on the respective amount of the award in the Plan of Distribution from the date of sale to date of transfer.

3. Inasmuch as the Defendant is a member of the White Group, no bids will be accepted by or on behalf of a person who is not a member of such Group, unless such person exhibits to the auctioneer at the sale a permit from the Minister concerned authorising him to acquire such property which is in a proclaimed White Area.

4. Transfer shall be effected by the attorneys for the Plaintiff and the purchaser shall pay all the transfer dues, including transfer duty, current rates, and other necessary charges to effect transfer upon request by the said attorneys.

The full Conditions of Sale may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Durban North, First Floor, 17 Mona Road, Durban.

Dated at Durban, this 19th day of July 1984.

Romer Robinson & Catterall, Plaintiff's Attorneys, Seventh Floor, Allied Building, Gardiner Street, Durban.

Case 119/83

**IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PINETOWN HELD AT PINETOWN**

In the matter between **Louis Pillay**, Plaintiff/Judgment Creditor, and **R. Sewnarain (Roopsunker)**, Defendant/Judgment Debtor

In pursuance of a Judgment of the Magistrate for the District of Pinetown and Writ of Execution, dated 16th January 1984, the following immovable property will be sold in execution by the Messenger of Court, Pinetown, at the front entrance to the Magistrate's Court Building, Chancery Lane, Pinetown, at 10 a.m., on Thursday, the 20th September 1984, namely:

Piece of land known as Lot 994, Reservoir Hills Township, Extension 4, in extent of one thousand and fifty two (1 052) square metres, known as 59 Elwak Road, Reservoir Hills.

**Improvements:**

Brick under tile dwelling consisting of lounge, dining room, kitchen, 3 bedrooms, toilet, bathroom.

**Outbuildings:** 2 rooms, bathroom and toilet.

**Address:** 59 Elwak Road, Reservoir Hills.

**Material Conditions:**

1. This sale shall be subject to the provisions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder.
2. The purchase price shall be paid by means of a deposit of 10 % thereof in cash immediately on the property being knocked down to the purchaser and the balance shall be paid or secured within fourteen (14) days after the date of sale.
3. The purchaser shall pay all auctioneer's charges on the date of sale direct to the Messenger of Court.
4. The property is sold as it stands and subject to any servitudes or conditions of title that may be registered against the property.
5. The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Plaintiff/Judgment Creditor's Attorneys hereunder or at the offices of the Messenger of Court, Pinetown, Wareings Building, Crompton Street, Pinetown.

Dated at Pinetown this 6th day of August 1984.

McClung Goudge & Mustard, Attorneys for Plaintiff/Judgment Creditor, Drewbar House, 5 Windsor Road, Pinetown.

## IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PINETOWN HELD AT PINETOWN

In the matter between **Barclays Western Bank Limited**, Plaintiff, and **Alagirisami Vadival Naiker**, Defendant

In pursuance of a Judgment granted on the 28th September 1983 in the Magistrate's Court, Pinetown, and under a Writ of Execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder will be sold in execution on the 18th day of September 1984 at 10.00 a.m., in front of the Magistrate's Court, Chatsworth, to the highest bidder:

A certain piece of land being Sub 548 of Chat 2 of the Farm Chatsworth 834, situate in the City of Durban, Administrative District of Natal, in extent 518 square metres.

*Postal address:* House 31, Road 316, Westcliffe, Chatsworth.

*Improvements:* Brick under asbestos dwelling comprising 2 bedrooms, lounge, kitchen, toilet and bathroom.

*Outbuildings:* Brick under asbestos roof comprising 2 rooms, kitchen, toilet and bathroom.

*Town planning:* Residential property. Special privileges: Nil.

*Group areas act:* Group entitled to occupy: Indian.

Nothing is guaranteed in these respects.

*Material conditions:*

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder.
2. The purchaser shall pay a deposit of 10 % of the purchase price in cash at the time of the sale, the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be approved by the plaintiff's attorneys to be furnished to the Court Messenger within 14 days after the date of sale.
3. The attention of all prospective purchasers is directed to the provisions of the Group Areas Act.
4. If more than one property is to be sold, the properties may be purchased separately, unless this is precluded by the conditions of title or law.

The full Conditions may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Chatsworth, or at our offices.

Legator McKenna Inc., Plaintiff's Attorneys, P.O. Box 2385, Durban.

## IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PINETOWN HELD AT PINETOWN

In the matter between **Albert George Deutschmann**, Plaintiff, and **Roopram**, Defendant

In pursuance of a Judgment granted on the 8th November 1983, in the Pinetown Magistrate's Court and under a Writ of Execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder will be sold in execution on the 23rd day of October 1984 in front of the Magistrate's Court, Chatsworth, to the highest bidder, at 10.00 a.m.:

House 51, Road 502, Sub 152 (of 143) of the farm Chat Nine 14799 (502 Chatsworth), situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent two hundred and eighteen (218) square metres.

*Improvements:* Block under asbestos roof dwelling consisting of 2 bedrooms, lounge, kitchen, toilet and bathroom (nothing is guaranteed in respect thereof).

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the rules made thereunder.
2. The Purchaser shall pay 10 % of the purchase price in cash at the time of the sale, the balance against transfer to be secured by the bank or Building Society guarantee and to be approved by the Plaintiff's Attorneys to be furnished to the Court Messenger within fourteen (14) days after the date of the sale.
3. The attention of all prospective purchasers is directed to the provisions of the Group Areas Act.
4. The full conditions may be inspected at the office of the Messenger of Court, Chatsworth, or at the offices of Dickinson & Theunissen.

Dated at Pinetown this 9th day of August 1984.

Dickinson & Theunissen, Plaintiff's Attorney, 215 Permanent Buildings, Chapel Street, Pinetown.

## IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA

Durban and Coast Local Division

In the matter between **Emergency Auto Spares**, Plaintiff, and **Snowland Carriers**, Defendant

In pursuance of judgment granted on the 16th August 1983 in the Supreme Court of South Africa, Durban and Coast Local Division, and under a Writ of Execution issued thereafter the immovable property listed hereunder will be sold in execution on the 6th September 1984 at 10 a.m., at the front entrance to the Magistrate's Court Building, Chancery Lane, Pinetown to the highest bidder:

Lot 71, Umhlatuzana Township situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent 1 341 square metres and situate at 108 Collier Avenue, Umhlatuzana Township held under Deed of Transfer No. T21913/1981, dated 2 September 1981.

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the rules made thereunder.
2. The purchaser shall pay a deposit of 10 % (ten per centum) of the purchase price in cash on the day of the sale and the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be furnished to the Messenger of Court within fourteen (14) days after the date of sale to be approved by the Plaintiff's attorneys.
3. The purchaser shall be liable for payment of interest at the rate of 10 % (ten per centum) per annum to the Plaintiff from the date of sale to date of payment of the balance of the purchase price.
4. Inasmuch as the Defendant is a member of the Indian Group, no business will be accepted by or on behalf of a person who is not a member of such Group unless such person exhibits to the auctioneer at the sale a permit from the Minister concerned authorising him to buy such property.

5. Transfer shall be affected by the attorneys for the Plaintiff and the purchaser shall pay all transfer costs, costs of cancellation of the existing bond, transfer duty costs, current rated taxes and other necessary charges to effect transfer, upon request by the said attorneys.

The full conditions may be inspected at the offices of the Messenger of Court of Chancery Lane, Pinetown.

Dated at Durban.

De Villiers & Partners, Plaintiff's Attorneys, 501 NBS Building, 300 Smith Street, Durban, 4001.

Case 12330/1975

## IN THE MAGISTRATE'S COURT HELD AT DURBAN

In the matter between **Trident Building Society**, Plaintiff, and **Govindsamy Gopaul**, Defendant

In pursuance of a Judgment granted on the 2nd of May 1975 in the Court of the Magistrate, Durban, and under a Writ of Execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder will be sold in execution on the 6th of September 1984 at 10.00 a.m., in front of the Magistrate's Court, Somtseu Road, Durban, to the highest bidder:

A certain piece of land being Sub 19 of p<sup>l</sup> of the farm Brickfield No. 806, situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent one thousand one hundred and sixty three (1 163) square metres.

*Postal address:* 50 Constantine Road, Sydenham, Durban.

*Improvements:* Brick and asbestos dwelling comprising of verandah, 2 rooms, kitchen, pantry, toilet (bucket system) outside.

*Town planning:* Zoning: Residential property, dwellings, maisonettes etc. Special Privileges: Nil.

*Group Areas Act:* Group entitled to occupy: Indian.

Nothing is guaranteed in these respects.

*Material conditions:*

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder.

2. The purchaser shall pay a deposit of 10 % of the purchase price in cash at the time of the sale, the balance against transfer to be secured by a Bank or Building Society Guarantee to be approved by the Plaintiff's Attorneys to be furnished to the Court Messenger within fourteen (14) days after the date of sale.

3. The attention of all prospective purchasers is directed to the provisions of the Group Areas Act.

4. If more than one property is to be sold, the properties may be purchased separately, unless this is precluded by the conditions of title or law.

The full Conditions may be inspected at the offices of the Messenger of the Court, Durban North, or at our offices.

C. M. Kenton, for Browne Brodie & Co., Plaintiff's Attorneys, P.O. Box 714, Durban.

Case 670/84

## IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF PINETOWN HELD AT PINETOWN

In the matter between **Allied Building Society**, Plaintiff, and **Jairajh Balram, Vijay Balram and Keeran Balram**, Defendants

In pursuance of a Judgment granted on the 7th March 1984, in the Court of the Magistrate, Pinetown, and under a Writ of Execution issued thereafter, the immovable property listed hereunder will be sold in execution on the 6th day of September 1984 at 1.00 a.m., in front of the Magistrate's Court, Pinetown, to the highest bidder:

A certain piece of land being Lot 1645, Reservoir Hills Township (Extension 5), situate in the City and County of Durban, Province of Natal, in extent one thousand two hundred and forty seven (1 247) square metres.

*Postal address:* 15 Nola Terrace, Reservoir Hills.

*Improvements:* Brick under tile dwelling (incomplete) consisting of 4 bedrooms, kitchen, dining room, lounge, bathroom and toilet.

*Basements:*

2 Rooms, kitchen, bath with toilet.

Nothing is guaranteed in the above respects.

*Material conditions:*

1. The sale shall be subject to the terms and conditions of the Magistrate's Court Act and the Rules made thereunder.

2. (a) The purchaser shall pay a deposit of ten per centum (10 %) of the purchase price and the Auctioneer's commission in cash immediately after the sale and the balance against transfer to be secured by a bank or building society guarantee to be approved by the Plaintiff's Attorneys to be furnished to the Messenger of the Court within fourteen (14) days after the sale;

(b) The purchaser shall be liable for payment of interest at the rate of seventeen comma five per centum (17,5 %) per annum to the Plaintiff on the respective amount of the award in the plan of distribution from the date of sale to date of transfer, both days inclusive.

3. Transfer shall be effected by the Attorneys for the Plaintiff and the purchaser shall pay all transfer costs, including arrear and current rates, sewerage connection fees (if any), taxes and other charges necessary to effect transfer on request by the said Attorneys.

4. Inasmuch as the Defendants are members of the Indian Group, no bids will be accepted by or on behalf of a person who is not a member of such group unless such person exhibits to the Auctioneer at the sale a permit from the Minister concerned authorising him to acquire such property.

The full Conditions of Sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Wareings Building, Crompton Street, Pinetown, or at the offices of Biebuyck & Company, c/o Macrae Bath & Partners, 101 Wearcheck House, 16 School Road, Pinetown.

Biebuyck & Company, Plaintiff's Attorneys, c/o Macrae Bath & Partners, 101 Wearcheck House, 16 School Road, Pinetown.

Case 3901/83

## IN THE MAGISTRATE'S COURT FOR THE DISTRICT OF NEWCASTLE HELD AT NEWCASTLE

In the matter between **Claude Neon Lights (South Africa) Limited**, Execution Creditor, and **J. J. Nyembe, t/a Amandla Cinema**, Execution Debtor

In Pursuance of a Judgment of the above Honourable Court and a Warrant of Execution, dated 4th April 1984, the immovable property described herein will be sold in execution on the 21st day of September 1984 at 9.45 a.m., in front of the Magistrate's Court, Newcastle, to the highest bidder:

Ownership Unit 4732, situate at Unit 7, Madadeni Township, in the District of Newcastle (on which Amandla Cinema is built).

The purchase price shall be paid as to 20 % thereof in cash on the date of sale, the balance to be paid against registration of transfer, such balance to be secured by lodging with the Messenger of Court, Newcastle within 14 days from the date of sale, a Bank or Building Society guarantee.

The full conditions of sale may be inspected at the office of the Messenger of the Court, Newcastle.

Dated at Newcastle this day of 1984.

R. J. Holborn, for Shuttleworth & Holborn, Plaintiff/Execution Creditor's Attorney, NBS Building, Scott Street, P.O. Box 1530, Newcastle.

**IN THE SUPREME COURT OF SOUTH AFRICA**  
**Durban and Coast Local Division**

*Ex parte* The Town Council of the Borough of Kingsburgh, Applicant, and in the matter of an application for an Order that certain immovable properties be sold by public auction in satisfaction of unpaid rates, penalties, collection charges and costs in terms of Section 172 of the Local Authorities Ordinance No. 25 of 1974, as amended

In pursuance of a judgment in the Supreme Court of South Africa, Durban and Coast Local Division, dated 4th June 1984 and a Writ of Execution issued thereafter; the immovable property described hereunder will be sold in execution on the 31st day of August 1984 at 10h00, on the steps of the Supreme Court, Masonic Grove, Durban, by Public Auction on the conditions to be read out by the auctioneer at the time of the sale and which conditions may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, 1103 Sanlam Centre, 331 West Street, Durban, prior to the sale:

Lot 206, St. Winifreds Township, situate in the Borough of Kingsburgh, and in the Amanzimtoti Regional Water Services Area, Administrative District of Natal, in extent 1 299 square metres held under Deed of Transfer No. 2897/1979, dated 26th February 1979, zoned residential and White group.

*Improvements:*

Brick under tile dwelling consisting of lounge, diningroom, kitchen, passage, three bedrooms, bathroom and terrace. Outbuildings consisting of garage and toilet.

*Street address:*

1 Umdoni Grove, St. Winifreds, 4125.

*Conditions and Terms:*

The attention of prospective purchasers is directed to the provisions of the Group Areas Act as amended and no bid will be accepted by or on behalf of any person who is not a member of that group for which the property has been designated in this notice unless that person exhibits to the auctioneer at the sale a permit from the appropriate Government department to acquire such property. Prospective purchasers shall also check with the Borough Engineer regarding any restrictions which may attach to the usage of a property under any Town Planning Scheme By-law or any other Regulation. No liability shall attach to the judgment creditor or the Deputy Sheriff in this regard and no representations express or implied as to the uses to which any property sold under these conditions may be put are made.

The purchaser in each case shall immediately after the sale pay to the auctioneer his charges.

The full conditions of sale may be inspected at the offices of the Deputy Sheriff, 1103 Sanlam Centre, 331 West Street, Durban. A cash deposit of 10 % of the purchase price in each case is to be paid immediately after the sale is closed. If transfer of the property is not registered within one month after the sale the purchaser shall be liable for payment of interest to the Applicant at the rate of 11 % per annum and to the Bondholder's concerned at the rate of 18 % per annum on the respective amounts of the award to the Applicant and the Bondholders in the plan of distribution as from the expiration of one month after the sale to date of transfer.

Dated at Durban this day of 1984.

A. W. Britz, Deputy Sheriff, 1103 Sanlam Centre, 331 West Street, Durban.

**OPENBARE VEILINGS, VERKOPE EN TENDERS  
 PUBLIC AUCTIONS, SALES AND TENDERS**

**TRANSVAAL**

**INSOLVENT ESTATE: ALAN VERNON JOHN LETARD MASTER'S REFERENCE No: T292/84**

Notice is hereby given in terms of Section 21 (3) and Section 21 (5) of Act 24 of 1936, of the intention of the Trustee of Alan Vernon Letard to realise the immovable property registered in the name of Mrs. Helena Dorothea Letard, being Erf 426, Olivedale Extension 2, district Randburg after the expiry of six weeks from the date of this notification. All the creditors of Helena Dorothea Letard are invited to prove their claims as provided under and in terms of Section 23 (5) of Act 24 of 1936.

National Trust & Finance Co. (Pty) Limited, P.O. Box 260676, Excom, 2023.

**VERED ESTATES**

Instructed by the Trustee in the insolvent estate of J. M. du Plooy (Master's Ref. T227/84) we will sell by public auction Erf 1106, Verwoerdpark, Alberton being 7 Noord Street, Verwoerdpark, Alberton. The improvements consist of a dwelling under a tiled roof with 3 bedrooms, 2 bathrooms, lounge, dining room, kitchen and double carport.

*Terms.*—10 % immediately, the balance by approved guarantees with 35 days.

*Conditions.*—The property will be sold without reserve but subject to confirmation by the trustee.

*Date of sale.*—Thursday the 6th September 1984 at 11.30 a.m.

*For further information please contact the auctioneer.*—Harold Sacks at Vered. Tel. 646-5432, P.O. Box 84272, Greenside, 2034.

**VERED ESTATES**

Instructed by the Joint Trustees in the insolvent estate of F. J. O. Potgieter (T741/84), we will sell by public auction the following properties:

1. Stand 25 Ontdekkers Park being 36 Barnard Street, Ontdekkers Park, Roodepoort. The improvements consist of a modern split level home under a slate roof. The House has 4 bedrooms, 2 bathrooms, study, lounge, dining room, kitchen, laundry, double garage and servants quarters.

Sale takes place on Friday the 7th September, 1984 at 11 a.m. at the Residence 36 Barnard Street.

2. Stands 897 and 899 Roodepoort being 20 Edward Street, Roodepoort. The improvements consist of a 6 roomed house with outbuildings under a corrugated iron roof.

Sale takes place on Friday the 7th September, 1984 at 12.45 p.m. at the residence 20 Edward Street, Roodepoort.

*Terms.*—The properties will be sold without reserve but subject to confirmation by the trustees.

*Conditions.*—10 % in cash or bank certified cheque immediately the balance by approved guarantees within 35 days.

*For further information and to view contact the auctioneer.*—Harold Sacks at Vered. Tel. 646-5432, P.O. Box 84272, Greenside, 2034.

**OOSTHUYSEN BROERS/BROS.****MEUBELVEILING**

Behoorlik daartoe gelas deur die Kurator in die insolvente boedel van K. Joubert (Meestersverwysing T.638/84) sal ons die ondergenoemde meubels per openbare veiling te koop aanbied, op Saterdag 8 September 1984 om 10h00, op die perseel van Oosthuysen Broers te Markstraat 18c, Middelburg.

Die meubels bestaan uit die volgende:

Enkelbed divans, dubbelbed met kiaat kopstuk, drie stuk sitkamer stel, 4 stuk kiaat sitkamerstel, drie sipplek bank met kussings, G E C yskas en nog veel meer.

Daar sal ook meubels van ander verkopers wees.

Afslaersnota.—Bogenoemde meubels is nog in 'n goede toestand en is goed opgepas.

Voorwaardes.—Streng kontant of bankgewaarborgde tsek dag met veiling.

Navrae.—Oosthuysen Broers, Posbus 26, Middelburg, 1050. Tel: 01321-26193/4/5. Na Ure: 01321-26193, 01321-24551.

**UNITED AUCTIONEERING CO'S SALES****Insolvent estate Johannes Lodewyk Pretorius Master's Reference No. T. 1341/84**

Duly instructed by the Provisional Trustee in the above matter we will sell by Public Auction on the spot, 1 Hewitt Avenue, Brakpan North on Monday 10th September, 1984 at 12.30 p.m. the following:

*3 Bedroomed residence (main-en-suite) with filtered swimming pool, family room, separate glass playroom with sliding doors, situated on .3234 hectares opposite State Mines Golf Course in the township of Brakpan North.*

Certain Stand No. 1 situated 1 Hewitt Avenue in the township of Brakpan North, District Transvaal. Measuring approximately .3234 hectares. Upon which is erected a residence built of plastered brick under tiled roof comprising:

Slasto patio entrance hall, lounge, diningroom each with built-in fireplace, family room, 3 bedrooms (main-en-suite) 2nd bathroom, American kitchen, breakfast room.

Out buildings.—Double Garage, filtered swimming pool with change rooms, two servant's quarters, storeroom, enclosed court yard, separate glassed-in playroom brick paved driveway, fenced, entrance on two sides.

Bond available to an approved purchaser.

Sale takes place on the spot, 1 Hewitt Avenue, Brakpan North, Transvaal on Monday 10th September, 1984 at 12.30 p.m.

United Auctioneering Company, Auctioneers & Stock Liquidators, 109 Pritchard Street, Johannesburg. Telephone: 29-3438/9.

**UNITED AUCTIONEERING CO'S SALES****Insolvent estate Gert Jacobus Beetge Master's Reference No. T. 409/84**

Duly instructed by the Trustee in the above matter we will sell by public auction on the spot, 43 Roggeveld Street, Noordheuwel Extension 2, District of Krugersdorp on Tuesday 4th September, 1984 at 11 a.m. the following:

*3 Bedroomed residence (main-en-suite) situated in the township of Noordheuwel Extension 2, District Krugersdorp.*

Certain Erf No. 1807 situated 43 Roggeveld Street in the township of Noordheuwel Extension 2, District of Krugersdorp. Measuring approximately 1197 square metres. Upon which is erected a residence built of plastered brick under tiled roof comprising:

Lounge, diningroom, study, 3 bedrooms (main-en-suite) 2nd bathroom, American kitchen.

Out buildings.—Single garage, servant's toilet, lawned garden.

Bond available to an approved purchaser.

For further particulars and viewing please apply to the auctioneers.

Sale takes place on the spot, 43 Roggeveld Street, Noordheuwel Extension 2, District of Krugersdorp on Tuesday 4th September, 1984 at 11 a.m.

United Auctioneering Company, Auctioneers & Stock Liquidators, 109 Pritchard Street, Johannesburg. Telephone: 29-3438/9.

**UNITED AUCTIONEERING CO'S SALES****Insolvent estate John Joseph Sadie Master's Reference No. T 405/84**

Duly instructed by the Trustee in the above matter we will sell by public auction on the spot, 1 Lobelia Road, Primrose Hill, Germiston on Monday 10th September, 1984 at 10 a.m. the following:

*3 Bedroomed residence (main-en-suite) with filtered swimming pool situated on hillside with magnificent view on 1595 square metres in the township of Primrose Hill, District of Germiston.*

Zoned "Flat Rights".

Certain Erf No. 262 situated 1 Lobelia Road in the township of Primrose Hill, District of Germiston, measuring approximately 1595 square metres. Upon which is erected a 3 bedroomed residence built of plastered brick under galvanised iron roof comprising:

Large front verandah, lounge, diningroom, 3 bedrooms (main-en-suite) 2nd bathroom, American kitchen, scullery, playroom, fully carpeted.

Out buildings.—Single garage (two cars) 2 servant's quarters, storeroom, filtered swimming pool with changeroom, rocky garden court yard.

Zoned "Flat Rights".

Bond available to an approved purchaser.

Sale takes place on the spot, 1 Lobelia Road (off Arbelia Street) Primrose Hill, Germiston on Monday 10th September, 1984 at 10. a.m.

United Auctioneering Company, Auctioneers & Stock Liquidators, 109 Pritchard Street, Johannesburg. Telephone: 29-3438/9.

**UNITED AUCTIONEERING CO'S SALES****Renroy Investments (Pty) Limited (in liquidation) No. T637/84**

Duly instructed by the Liquidator in the above matter we will sell by public auction on the spot, 12 Fillan Road in the Littlefillian Agricultural Holdings, District of Sandton, on Monday 17th September, 1984 at 11 a.m. the following:

*Gentleman's executive country residence, situate on 2.0083 hectares in the Littlefillian Agricultural Holdings, District of Sandton.*

Certain Holding No. 12 situate 12 Fillan Road in the Littlefillian Agricultural Holdings, District of Sandton. Measuring approximately 2.0083 hectares. Upon which is erected a residence built of plastered brick under tiled roof comprising:

Entrance hall, lounge with sliding glass doors to entertainment area, study, diningroom with sliding doors to front patio, 3 bedrooms main-en-suit with dressingroom, 2nd bathroom and separate toilet, fully carpeted throughout, American kitchen, pantry.

*Out buildings.*—Brick paved driveway to residence, double garage, enclosed court yard, 2 servant's quarters with bathroom and toilets, lawned garden with ornamental trees and shrubs.

*Directions.*—Take Rivonia Road to new traffic lights. Turn left into Outspan Road which becomes Heynecke Street continue down which then becomes Fillan Road.

*Bond available to an approved purchaser.*

*Sale takes place on the spot, 12 Fillan Road, Littlefillian Agricultural Holdings, District of Sandton on Monday 17th September, 1984 at 11 a.m.*

United Auctioneering Company, Auctioneers & Stock Liquidators, 109 Pritchard Street, Johannesburg. Telephone: 29-3438/9.

**UNITED AUCTIONEERING CO'S SALES****Insolvent estate Richard John Kumm Master's Reference No. T. 1271/84**

Duly instructed by the Provisional Trustee in the above matter we will sell by public auction on the spot, 23 Drakenstein Avenue, Modder East (Eastvale), District of Springs on Monday 3rd September, 1984 at 10.30 a.m. the following:

*3 Bedroomed residence situate on 1410 square metres in the township of Modder East (Eastvale), District of Springs.*

Certain Erf No. 416 situate 23 Drakenstein Avenue in the township of Modder East (Eastvale), District of Springs. Measuring approximately 1410 square metres. Upon which is erected a residence built of plastered brick under tiled roof comprising:

Lounge with built-in fire-place, diningroom, study, 3 bedrooms with built-in cupboards, fully carpeted throughout, bathroom, separate shower and toilet, American kitchen.

*Out buildings.*—Double garage, braai area, servant's quarters, pre-cast walls all around the property with high security gates.

*Bond available to an approved purchaser.*

*For further particulars and viewing please apply to the auctioneers.*

*Sale takes place on the spot, 23 Drakenstein Avenue, Modder East (Eastvale), District of Springs on Monday 3rd September, 1984 at 10.30 a.m.*

United Auctioneering Company, Auctioneers & Stock Liquidators, 109 Pritchard Street, Johannesburg. Telephone: 29-3438/9.

**UNITED AUCTIONEERING CO'S SALES****Insolvent estate J. H. P. van Deventer Master's Reference No. T. 686/84**

Duly instructed by the Trustee in the above matter we will sell by public auction on the spot, 2 Louw Drive in the township of Lakefield, District of Benoni on Monday 3rd September, 1984 at 12.30 p.m. the following:

*3 Bedroomed residence with filtered swimming pool, situate on 2042 square metres in the heart of the prestige township of Lakefield, District of Benoni.*

Certain Erf No. 156 situate 2 Louw Drive in the township of Lakefield, District of Benoni, measuring approximately 2042 square metres. Upon which is erected a residence comprising:

Entrance hall, lounge, diningroom, 3 bedrooms, bathroom and toilet, farm house kitchen.

*Out buildings.*—Double garage, 2 servant's quarters, filtered swimming pool, landscaped gardens, pre-cast wall all around the property.

*Bond available to an approved purchaser.*

*For further particulars and viewing please apply to the auctioneers.*

*Sale takes place on the spot, 2 Louw Drive, Lakefield, Benoni on Monday 3rd September, 1984 at 12.30 p.m.*

United Auctioneering Company, Auctioneers & Stock Liquidators, 109 Pritchard Street, Johannesburg. Telephone: 29-3438/9.

**KAAP • CAPE****PUBLIEKE VEILING**

In opdrag van die Kurator in die insolvente boedel: F. W. J. Nel sal die ondergemelde goedere voetstoets verkoop word per publieke veiling aan die hoogste bieder, te Atlasstraat, Barkly-Wes (regoor Jenkins se motorwakwerk) op Saterdag, 25 Augustus 1984, om 10 v.m.

*Onroerende eiendom.*—Erf 86, Barkly-Wes, groot: 2,5626 hektaar.

*Roerende eiendom.*—Geelhout/Imbuia slaapkamerstel, Kirby stofsuier/matwasser, Defy elektriese stoof, Adamark sweismasjien, 3 Yanmar engins, kruiba, landmeter-meetband, 2 ton kettingkatrol, gassweistocstel, 24 rolle Aerolite, 122 lengtes hoekyster, 6 lengtes I staalbalke, staal plate, 8 staal kappe, karavaan, staal werksbank, Kontra snyeg, Massey Ferguson 35 trekker, asook hoeveelheid los gereedskap, gasbottels (afrox) ens, ± 1930 Chevrolet vragmotor (bakkie).

*Terme.*—Onroerende eiendom—10 % op dag van veiling en balans binne 30 dae. Roerende eiendom—kontant of bankgewaarborgde tjeks, plus A.V.B.

*Afslaer.*—J. H. du Randt, Afdelingsraadgebou, Posbus 100, Telefoon No. 100 (05352), Barkly-Wes, 8375.

## VEILING VAN BOEDEL PLAAS 558 ha

Behoorlik daartoe gelas deur die Likwidateur van **Hodgpar (Edms.) Bpk.** (in Likwidasié—boedel No. K44/84) sal ons die volgende eiendom per publieke veiling verkoop te Vryburg veilingskrale Vrydag 31 Augustus 1984 om 12h00 die resterende gedeelte van die plaas Paradys 676, geleë afdeling Vryburg, groot 557,5159 ha.

**Verbetering.**—Die plaas is verdeel in 7 kampe met 5 sterk waters (4 toegerus). Woonhuis van 9 vertrekke, 2 rondawels met geriewe, 6 buitegeboue (koeistal, store en pakkamers), 2 kuilvoertorings.

**Liggings.**—Die plaas is geleë 11 km noord van Vryburg. Vanaf Vryburg volg die Stella pad 8 km ver, draai regs vir 'n verdere 1 km, dan weer links vir 'n verdere 2 km, en dan weerregs.

**Voorwaarde van verkoop.**—10 % van koopprys in kontant op dag van veiling, balans teen registrasie van transport.

Nadere besonderhede by die afslasers of Gerrie Odendaal by (Du Plessis, Viviers & Kie.) Tel. 2131 Vryburg.

Karoo-Ochse, Posbus 80/117, Vryburg. Tel. 3821/2311 na ure 2778/4020.

## NATAL

## PUBLIC NOTICE

The auction of the fixed property, 18 Snyman Road will take place in our Mart, 30th August at 11 a.m. Insolvent Estate **J. Foley (Masters Ref 450/84).**

Cannon and Finlay (Pty) Ltd, 118 Commercial Road, Pietermaritzburg. Tels: 29571/2/3/4.

## SALE OF SUGAR FARM

## ESTATE LATE ZAKHE ARTHUR UMLAW: ESTATE No. 882/83

Duly instructed by the Executor of the above Estate, we will sell by Public Auction, on 31st August, 1984, at 10.00 a.m. at the front entrance of the Magistrate's Court at Stanger, the following property:

Remainder of Farm Prospect No. 3295 in Administrative District of Natal in extent 142,5446 h/a (352 acres).

This property has two dwellings on it and goes on auction together with sugar quotas currently held with the Glendale Mill. Full conditions of sale can be inspected at the offices of the Auctioneer, 22 Jackson Street, Stanger.

## NAAMSVERANDERING • CHANGE OF NAME

## WET OP VREEMDELINGE, 1937

Die onderstaande kennisgewings van voorneme om by die Staatspresident aansoek te doen om 'n ander van aan te neem, word ingevolge artikel 9 van Wet 1 van 1937 vir algemene inligting gepubliseer. Enigeen wat daarteen beswaar het dat die genoemde van aangeneem word, moet sy/haar beswaar met vermelding van redes daarvan so gou moontlik skriftelik by die Landdros genoem in die betrokke kennisgewing, indien.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrekk in die volgorde: (1) Applikant(e) se volle name en van, en of minderjarige(s); (2) woonadres; (3) besigheid of beroep; (4) indien 'n aansoek ten opsigte van kinders onder 10 jaar, die naam (name); (5) die van wat aangeneem word; (6) die redes daarvoor; (7) die naam (name) voorheen gedra indien anders as onder (1) of (4), respektiewelik; (8) die name van vrou en kinders indien by die aansoek ingesluit; (9) bygestaan, indien so, deur; besware in te dien by die Landdros te.

## THE ALIENS ACT, 1937

The undermentioned notices of intention to apply to the State President to assume a different surname are published in terms of section 9 of Act 1 of 1937. Any person who objects to the assumption of the said surname should lodge his/her objection, in writing, stating full reasons therefor, to the Magistrate mentioned in the relevant notice.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Full names and surname of applicant(s), and whether minor(s); (2) residential address; (3) business carried on, or occupation; (4) if an application in respect of children under 10 years, the name(s); (5) the surname to be assumed; (6) the reasons therefor; (7) the name(s) previously borne, if other than under (1) or (4), respectively; (8) the names of wife and children, if included in the application; (9) assisted, if so, by; objections to be lodged with the Magistrate of.

## TRANSVAAL

## DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937

## KENNISGEWING VAN VOORGENOME VANSVERANDERING

Ek, Riaan Albert de Vries, woonagtig te Malutihof 11, Frikkie Meyergebou, Vanderbijlpark, 1911, wat werkzaam is as ketelmaker is voornemens om by die Minister van Binnelandse Aangeleenthede aansoek te doen om magtiging kragtens artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van **Van Schalkwyk** aan te neem om die volgende redes, hy my van die ouderdom van 6 jaar af, in sy sorg geneem het, ag ek dit my plig om my stiefpa se van aan te neem. Ek wil dit ook graag so hê. Ek het voorheen die naam gedra van **A. H. de Vries**, my pa. Ek is voornemens om ook aansoek te doen om magtiging om die van van my eggenote Nicolette de Vries te verander in **Van Schalkwyk**.

Enigeen wat daarteen beswaar het dat ons bovermelde van **Van Schalkwyk** aanneem, moet sy beswaar, met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros van Vanderbijlpark indien.—R. A. de Vries, 27/7/84.

## THE ALIENS ACT, 1937

## NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Maria Therese Adam**, residing at 182 Maple Road, Kuylamni, and employed as plant hire consultant for Hire Planning (Pty) Ltd, intend applying to the Minister of Internal Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Peters** for the reason that I have been living with Mr & Mrs Peters and family for the last 3½ years. I have been accepted as one of the family.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Peters** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Randburg.—M. T. Adam, 4/7/84.

24-31

## DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937

## KENNISGEWING VAN VOORGENOME VANSVERANDERING

Ek, **Disember Daniel Thanjekwayo**, woonagtig te 127 Welamlambo Seksie, Tembisa, Kempton Park, wat sake doen as Tembisa Slaghuis is voornemens om by die Minister van Binnelandse Aangeleenthede aansoek te doen om magtiging kragtens artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van **Shongwe** aan te neem om die volgende redes, op grond van bovermelde informasie smeek ek u eerbiediglik om my naam van Thanjekwayo na Shongwe te verander. Die rede hiervoor is dat ek eerstens nie grootgemaak is deur Thanjekwayo nie, en tweedens kan ek nie my stam rituele volgens die Nie-Blanke gebruik doen in die naam van Thanjekwayo nie. Ek het voorheen die naam gedra **Disember Daniel Thanjekwayo**. Ek is voornemens om ook aansoek te doen om magtiging om die van van my eggeneote **Thandi Beaty Mbonya** en minderjarige kinders **Vusimuzi Johan Thanjekwayo** (gebore 22/9/74), **Sicelo Emmanuel Thanjekwayo** (gebore 9/4/81) en **Thulisile Idan Thanjekwayo** (gebore 7/9/82 te verander in **Shongwe**.

Enigeen wat daarteen beswaar het dat ons bovermelde van **Shongwe** aanneem, moet sy beswaar, met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros van Kempton Park indien.—D. D. Thanjekwayo, 19/3/84.

24-31

## DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937

## KENNISGEWING VAN VOORGENOME VANSVERANDERING

Ek, **Mnr. Paul Malapisane**, woonagtig te Dundeestraat 2429, Protea, Midway, 1816 wat sake doen as klerk vir die Suid-Afrikaanse Vervoerdienste is voornemens om by die Minister van Binnelandse Aangeleenthede aansoek te doen om magtiging kragtens artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van **Dietrichs** aan te neem om die volgende redes, omdat dit my moeder se nooiensvan is en die van Malapisane my nie te pas kom nie aangesien ek 'n kleuring is en so aanvaar word. Die van Malapisane is 'n van deur swartes gebruik en veroorsaak verleenheid vir my. Ek het voorheen die naam gedra van **Paul Malapisane**.

Enigeen wat daarteen beswaar het dat ek bovermelde van **Dietrichs** aanneem, moet sy beswaar, met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik skriftelik by die Landdros van Johannesburg indien.—P. Malapisane, 11/6/84.

24-31

## THE ALIENS ACT, 1937

## NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Aboobaker Ebrahim**, residing at 38 First Avenue, Wynberg, Sandton, P.O. Box 76, Bergvlei, 2012, and employed as director A & G Fasteners (Pty) Ltd, intend applying to the Minister of Internal Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Aboobaker Seedat** for the reason that Seedat is my actual surname and Ebrahim is my father's christian name and not his actual surname, his surname was also incorrectly noted as Fakir. I previously bore the name **Ebrahim**. I intend also applying for authority to change the surname of my wife **Fatima Ebrahim**, born Seedat, and minor children **Mohammed Aboobaker Ebrahim**, **Somayya Aboobaker Ebrahim** and **Siddika Aboobaker Ebrahim** to **Seedat**.

Any person who objects to our assumption of the said surname of **Seedat** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Johannesburg.—A. Ebrahim, 10 August 1984.

24-31

## THE ALIENS ACT, 1937

## NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Ahmed Ismail Suliman**, residing at 15 Firdoze Street, Roshnee, Vereeniging, and is unemployed, intend applying to the Minister of Internal Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Gathoo** for the reasons that originally I was Gathoo, but when I applied for book of life I was registered as Suliman, but my I.D. Card (800027064A) I was registered as Ahmed Ismail Gathoo, 1/7/59. I previously bore the name **Ahmed Ismail Gathoo**. I intend also applying for authority to change the surname of my wife **Fatima Bibi Suliman** to **Fatima Bibi Gathoo**, all my children are registered as Gathoo.

Any person who objects to our assumption of the said surname of **Gathoo** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Vereeniging.—A. I. Suliman, 16/4/84.

17-24

## THE ALIENS ACT, 1937

## NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

Notice is being hereby given that **Basic Thomas Peterson** of 539 Dlamini 1, P.O. Moroka, Soweto, Johannesburg intends to apply to the Minister of Internal Affairs to have his surname changed from **Peterson** to **Masango** in terms of Section 9(3) of the Aliens Act, 1937 (Act 1 of 1937).

Any objections or representations in connection with the Application shall be submitted in writing to the Director Department of Internal Affairs, Private Bag X265, Pretoria, 0001, and to Attorney J. T. Gumbi of Suite 932-6 Union Centre East, 55 Harrison Street, Johannesburg, 2001 (Applicant's Attorney).

Within thirty (30) days from the date of the Application of this notice.

17-24

## KAAP • CAPE

## THE ALIENS ACT, 1937

## NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Nigel Ricardo Adams**, residing at 49 Bloubos Crescent, Eastridge, Mitchell's Plain, 7764, and employed as barman, intend applying to the Minister of Internal Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Jordan** for the reason that I have always been known as Jordan which is the maiden name of my mother.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Jordan** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Wynberg.—24 April 1984.

24-31

## THE ALIENS ACT, 1937

## NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Ivan John Adams**, residing at 49 Boubos Crescent, Eastridge, Mitchell's Plain, 7764, and employed as a welder, intend applying to the Minister of Internal Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Jordan** for the reason that I have always been known as Jordan which is the maiden name of my mother.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Jordan** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Wynberg.—24 April 1984.

24-31

## THE ALIENS ACT, 1937

## NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Farrel Paul Adams**, residing at 49 Bloubos Crescent, Eastridge, Mitchell's Plain, 7764 and employed as a joinery worker intend applying to the Minister of Internal Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Jordan**, for the reasons that I have always been known as Jordan, which is the maiden name of my mother.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Jordan**, should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reason therefor, with the Magistrate of Wynberg.—F. P. Adams, 24 April 1984.

24-31

## THE ALIENS ACT, 1937

## NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Rebecca Shantel Adams**, a minor child residing at 49 Bloubos Crescent, Eastridge, Mitchell's Plain, 7764, intend applying to the Minister of Internal Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Jordan** for the reason that I have always been known as Jordan which is the maiden name of my mother. I am being assisted in this application by my mother Martha Mary-Anne Jordan.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Jordan** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Wynberg.—R. S. Adams, 24 April 1984.

24-31

## THE ALIENS ACT, 1937

## NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Piet Armoed**, residing at 120 Crownroad, Elsie's River, 7490, and carrying on business as driver, intend applying to the Minister of Internal Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Arendse** for the reason that the family is satisfied with the surname Arendse. I intend also applying for authority to change the surname of my wife Johanna Maria and minor children Pieter, Katrina, Annie, Andries and Mina to Arendse.

Any person who objects to our assumption of the said surname of **Arendse** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Wynberg.—P. Armoed, 8/8/84.

24-31

## THE ALIENS ACT, 1937

## NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Santy Lal Lalla**, residing at 67 Shaanti Crescent, Gatesville, 7764, District of Wynberg, and employed as an accountant at Jacks Keys, 96 Longmarket Street, Cape Town, intend applying to the Minister of Internal Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Boodhia** for the reason that all my life I have used and been known under the surname **Boodhia** which was the proper surname of my late father. The name Lalla was the first name of my late grandfather and my surname was erroneously registered as such at the time of my birth.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Boodhia** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Wynberg.—S. L. Lalla, 18 May 1984.

24-31

## THE ALIENS ACT, 1937

## NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Richard William Sara**, residing at 29 Humewood Road, Humewood, Port Elizabeth, and employed as an appliance technician at Tek Electronics (Pty) Ltd, 3 Evans Avenue, Kensington, Port Elizabeth, intend applying to the Minister of Internal Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Greene** for the reason that I was born with the surname Greene but at the age of two years my mother remarried and I was adopted under the name of Sara, I now wish to revert back to Greene. I previously bore the name **Richard William Greene**. I intend also applying for authority to change the surname of my wife Eva Heleanor Sara and minor child Beverley Helen Sara to Greene.

Any person who objects to our assumption of the said surname of **Greene** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Port Elizabeth.—R. W. Sara, 14/8/84.

24-31

## DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937

## KENNISGEWING VAN VOORGENOME VANSVERANDERING

Ek, **Piet Armoed** woonagtig te Crownweg 120, Elsie's Rivier, 7490 wat sake doen as bestuurder is voornemend om by die Minister van Binnelandse Angeleenthede aansoek te doen om magtiging kragtens artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van **Arendse** aan te neem om die volgende redes, die gesin is meer vertrouyd met die van Arendse. Ek is voornemens om ook aansoek te doen om magtiging om die van van my eggenote **Johanna Maria**, en minderjarige kinders Pieter, Katrina, Annie, Andries en Mina te verander in Arendse.

24-31

## DIE WET OP VREEMDELINGE, 1937

## KENNISGEWING VAN VOORGENOME VANSVERANDERING

Ons, **Grace Thlopego en Patricia Thlopego**, minderjarige kinders wat woonagtig is te Keeromstraat 95, Kleinvlei, Eersterivier is voornemend om by die Minister van Binnelandse Angeleenthede aansoek te doen om magtiging kragtens artikel 9 van die Wet op Vreemdelinge, 1937, om die van **Blouw** aan te neem om die volgende redes, ons is alombekend onder die van Blouw uitsluitlik. Dit is ons moeder se nooiensvan wat sy uitsluitlik gebruik. Ons word in hierdie aansoek bygestaan deur ons moeder **Hester Blouw**.

Enigeen wat daarteen beswaar het dat ons bovermelde van **Blouw** aanneem, moet sy beswaar met vermelding van redes daarvoor, so gou moontlik by die Landdros van Kuitsrivier indien.—G. Thlopego en P. Thlopego.

17-24

## NATAL

## THE ALIENS ACT, 1937

## NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Madusi Joseph Mahlinza**, NIN 5651634, residing at Blaauwbosch, Newcastle, unemployed, intend applying to the Minister of Internal Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Msibi** for the reason that it is my father's surname. I previously bore the name **Mahlinza**.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Msibi** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Madadeni.

24-31

## THE ALIENS ACT, 1937

## NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Muntu Joseph Thwala**, residing at Madadeni Township Unit No 268, Newcastle, and employed as Izimbuthu Colliery Mine, Utrecht, intend applying to the Minister of Internal Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Nxumalo** for the reason that it is my father's surname.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Nxumalo** should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Madadeni.

24-31

## THE ALIENS ACT, 1937

## NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Lawrence Mfana Sibeko** NIN 168639300, residing at Osizweni Township unit 6502, Newcastle, 2940, intend applying to the Minister of Internal Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Madlabane** for the reason that it is my father's surname. I previously bore the name **Sibeko**.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Madlabane** should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Madadeni.

24-31

## THE ALIENS ACT, 1937

## NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Thamsanqa Vivian Leonard Sibya** NIN 5022162, residing at Madadeni Township, Unit 2313, Newcastle, and employed by P/Bag 6663, Newcastle, intend applying to the Minister of Internal Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Nkabinde** for the reason that it is my father's surname. I previously bore the name **Sibya**.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Nkabinde** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Madadeni.

24-31

## THE ALIENS ACT, 1937

## NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Himal Deonarain**, residing at 87 Falcon Street, Kharwastan, Durban, and carrying on business as an attorney at Suite A10, Rocket Towers, 290 Pelican Drive, Chatsworth, intend applying to the Minister of Internal Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Tugh** for the reason that I have always been known in business and social circles by that name and, further, it is my father's and the family surname. I previously bore the name **Deonarain**. I intend also applying for authority to change the surname of my wife **Bharathi Deonarain** born Deepraj to **Tugh**.

Any person who objects to our assumption of the said surname of **Tugh** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Chatsworth.—H. Deonarain, 14 August 1984.

24-31

## THE ALIENS ACT, 1937

## NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Pani Ozius Hlongnane** NIN 141875194, residing at Mvulazi, and intend to apply to the Minister of Internal Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Mbatha** for the reason that I wish to revert to my original surname. I previously bore the name **Hlongwane**.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Mbatha** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Nongoma.—P. O. Hlongnane.

24-31

## THE ALIENS ACT, 1937

## NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Rughubar Singh**, residing at Ferndale Road, Marburg, Port Shepstone, and employed as salesman, intend applying to the Minister of Internal Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Momeen** for the reason that I was always known by the surname **Momeen**. I now wish to establish **Momeen** as my surname. I previously bore the name **Rughubar Singh**.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Momeen** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Port Shepstone.—R. Singh, 20/12/83.

24-31

## THE ALIENS ACT, 1937

## NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, **Haripersadh Koosihal**, residing at 614b Dahlia Road, South Park, Dannhauser, and employed as a clerk by Durnacol Mines, Dannhauser, intend applying to the Minister of Internal Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname **Ramdaarai** for the reason that I have been residing with my uncle Ramdaarai Shewnarain from the time I was very young and since then I have been commonly known by the surname **Ramdaarai** and the said **Ramdaarai** persists in me adopting the surname **Ramdaarai**. I previously bore the name **Haripersadh Koosihal**.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **Ramdaarai** should as soon as may be lodge his objection, in writing, with a statement of his reasons therefor, with the Magistrate of Dannhauser.—H. Koosihal, 13/8/83.

24-31

## THE ALIENS ACT, 1937

## NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, Victor Ernest Marimutoo, residing at 22 Azalea Road, Greytown, 3500, and employed as a teacher, intend applying to the Minister of Internal Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname Ernest for the reason that Marimutoo is not my family name but is my father's first name. I previously bore the name Victor Ernest Marimutoo. I intend also applying for authority to change the surname of my wife Vijayalushkmi Marimutoo and minor children Jean Ernestine and Tracy Sybil to Ernest.

Any person who objects to our assumption of the said surname of Ernest should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his/her reasons therefor, with the Magistrate of Greytown.

17-24

## THE ALIENS ACT, 1937

## NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, Jacob Sipho Ntini 5142229, residing at C 2555 Ezakheni Township, Ladysmith unemployed, intends to apply to the Minister of Internal Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname Mazibuko for the reason that it is my father's surname and I am known to the community as Mazibuko.

Any person who objects to my assumption of the said surname of Mazibuko should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his/her reasons therefor, with the Magistrate of Emnambithi.

17-24

## SLAGTERSKENNISGEWINGS • BUTCHERS' NOTICES

## RAAD VAN BEHEER OOR DIE VEE- EN VLEISNYWERHEDE

Enige persoon wat beswaar het teen die oprigting, oordrag of verskuiwing van die vermelde besigheid of die kanselliasie van 'n registrasie kan sy beswaar indien in die vorm van 'n eedsverklaring, in drievoud, by die Raad se kantoor soos in die kennisgewing aangedui en binne die tydperk soos vermeld.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Dorpsgebied of distrik, afdeling, county; (2) applikant; (3) aard van aansoek (nuwe registrasie, oordrag, verskuiwing) en aard van besigheid; (4) besonderhede van perseel of plek (beskrywing, nommer, ligging en/of adres); (5) kanselliasie van 'n registrasie (die perseel, indien anders as voorgaande, of wat laat daar word vir verskuiwing) en/of nagesoek deur wie (volle naam); (6) besware aan en tydperk waarbinne.

## LIVESTOCK AND MEAT INDUSTRIES CONTROL BOARD

Any person who has any objection against the establishment, transfer or removal of the business mentioned or the cancellation of a registration, may lodge such objection in the form of an affidavit, in triplicate, with the Board's office as indicated and within the period stated.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Township or district, division, county; (2) applicant; (3) kind of application (new registration, transfer, removal) and kind of business; (4) details of premises or place (description, number, situation and/or address); (5) cancellation of a registration (the premises, if other than the preceding, or quitted for removal) and/or by whom (full name); (6) objections to, and period within which.

## TRANSVAAL

**Fochville.** (2) Jacobus Johannes Malan. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Erf 2503, Loopspruitlaan 17, Fochville. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 40051, Arcadia, 0007, 30 dae.

**Kabokwen.** (2) Qadane Robert Twala. (3) Nuwe aansoek, Kleinhandelslagter. (4) Erf 3101b, Sibuyile, Daantjie Trust, Kabokweni. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 40051, Arcadia, 0007, 30 dae.

**Randburg.** (2) Jacobus Stephanus Bloem en Johannes Jacobus Smit. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Standplaas 346/347/348, hoek van Republic en Rabiestraat, Fountainebleau, Randburg. (5)—. (6) Takbestuurder, Posbus 4357, Johannesburg, 30 dae.

**Heidelberg.** (2) Jacob Willem Stephanus Nel. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Schoemanstraat 51. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 40051, Arcadia, 0007, 14 dae.

**Louis Trichardt.** (2) Jacobus Christoffel Prinsloo. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Krugerstraat 91, Erf 317, Louis Trichardt. (5)—. (6) Hoofbestuurder, Posbus 40051, Arcadia, 0007, 30 dae.

**Vereeniging.** (2) Andries Hendrik Ferreira. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Bessemerstraat 10, Erf 483, Duncanville, Vereeniging. (5) Istvan Sipos. (6) Hoofbestuurder, Posbus 40051, Arcadia, 0007, 14 dae.

**Eastdene.** (2) Mahomed Omar Suliman (Trustee for a company to be formed). (3) New application, retail butcher. (4) Shop 12, Indian Complex, Eastdene, Middelburg. (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 40051, Arcadia, 0007, 30 days.

**New Doornfontein.** (2) Alexander Baladakis, Trustee for a company to be formed. (3) New application, retail butcher. (4) Ellis Park Shopping Centre, corner of Dora & Upper Ross Street, Stand 1005, New Doornfontein, Johannesburg. (5)—. (6) Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, 2000, 30 days.

**Johannesburg.** (2) George Lane Bramwell Shaw. (3) Transfer of ownership, retail butcher. (4) Stand 151, 40 Turf Club Street, Turffontein, Johannesburg. (5) Petrus Coenraad Linde and Johannes Jakob Robbertze. (6) Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, 2000, 14 days.

It is hereby notified that I Tit Yin Kwan intend to apply to, the Livestock and Meat Industries Control Board for registration as a retail butcher in respect of a business which I propose to conduct at 91 Main Street, Kenilworth Johannesburg. Notice is also given hereby that Matthys Johannes Lourens intends to apply simultaneously to the said Board for the registration which he holds in respect of the place referred to above to be cancelled if the above application is granted.

Any person who has any objection against the establishment of the proposed business or the cancellation of the said registration may lodge such objections in the form of an affidavit in triplicate with the Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, within fourteen (14) days of the publication of this notice.

**Pretoria.** (2) Antonio de Sousa de Gouveia. (3) Transfer of ownership, retail butcher. (4) Stand 81, 20 Pinaster Street, Hazelwood, Pretoria. (5)—. (6) General Manager, P.O. Box 40051, Arcadia, 0007, 14 days.

**Heidelberg.** (2) Jacob Willem Stephanus Nel. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Erf 251, Schoemanstraat 51, Heidelberg. (5) Benjamin Jacobus Smit van der Merwe. (6) Hoofbestuurder, Posbus 40051, Arcadia, 0007, 14 dae.

**Johannesburg.** (2) Warren Bing Tim Luen. (3) New application, retail butcher. (4) 169 President Street, Johannesburg. (5) —. (6) Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, 2000, 30 days.

**Krugersdorp.** (2) Louis Domingos da Souza. (3) Transfer of ownership, retail butcher. (4) Kagiso Fish & Chips & Butchery, Stand 105, corner of Jacobs and Aschenberg Streets, Chamidor, Krugersdorp. (5) Jose Garcia Sequira da Silva. (6) Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, 2000, 14 days.

**Alexandra.** (2) Chunki Jacobus Dikgasu. (3) New application, retail butcher. (4) Stand 3, 1 Second Avenue, Alexandra Township, Johannesburg. (5) —. (6) Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, 2000, 30 days.

**Johannesburg.** (2) Fairview Butchery (Pty) Ltd. with Directors H. H. van Well and T. H. van Well. (3) Transfer of premises, retail butcher. (4) Stand 246, 33 Maddison Street, Jeppestown, Johannesburg. (5) 328 Commissioner Street, Fairview, Johannesburg. (6) Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, 2000, 14 days.

**Lenasia.** (2) Suleman Mohamed Haffejee and Ismail Mohamed Haffejee. (3) Transfer of ownership, retail butcher. (4) Portion of Portion 50/51, Farm Rietfontein, 301 I.Q., Lenasia, Johannesburg. (5) Moemtaj Allie Mohamed. (6) Branch Manager, P.O. Box 4357, Johannesburg, 2000, 14 days.

I Tit Yin Kwan having on 16th July 1984 lodged an application for the issue of a new licence to carry on the business of Our Meat Market which was acquired/purchased on 16 June 1984 situated at Stand 969 number and name of street, farm or agricultural holding 91 Main Street, township/magisterial district Kenilworth, Johannesburg, hereby apply for authority to continue to carry on such business from 1 August 1984 until the above-mentioned application for a licence has been disposed of by the Licensing Board.

The name of the business is Our Meat Market. The name of the previous owner of the business is Matthys Johannes Lourens. The serial number of the existing licence is 420130. The date of issue of the existing licence is 1983-10-25.

Signed at Johannesburg this 16th day of July 1984.

### KAAP • CAPE

**Kenhardt.** (2) Gerhardus Jacobus Geldenhuys. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Slaghuisperseel te Erf 1233, Longlandstraat, Kenhardt, bekend as Kenhardt Slagtery. (5) Gerhardus Albertus Jacobus Zandberg. (6) Hoofbestuurder, Posbus 40051, Arcadia, 0007, 14 dae.

**Port Elizabeth.** (2) Daniël Jacobus Malan de Clerk. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Slaghuisperseel te Erf 1557, h/v Mulberry en Kandeboorstraat, Algoa Park, Port Elizabeth. (5) Izak Johan Bosman. (6) Takbestuurder, Posbus 3100, Port Elizabeth, 14 dae.

**Uitenhage.** (2) Johannes Kolesky. (3) Nuwe aansoek, verskuwing van perseel, oordrag van eiendomsreg. (4) Geleë te Markstraat 96, Uitenhage op Perseel 6616, Uitenhage geleë in die Kaapprovincie. (5) —. (6) Takbestuurder, Posbus 3100, Noordeinde, Port Elizabeth, 6056, 14 dae.

**Durbanville.** (2) Martin John Compton, t/a Mastercuts. (3) Transfer of premises, retail butcher. (4) Erf 4455, situate at Wellington Street, Durbanville. (5) Erf 2797, situate at 24 Wellington Street, Durbanville. (6) General Manager, P.O. Box 40051, Arcadia, 0007, 14 days.

**Gordonia.** (2) Adriaan Jacobus du Plessis. (3) Nuwe aansoek, kleinhandelslagter. (4) Perseel 139, Rietfontein, distrik Gordonia. (5) —. (6) Hoofbestuurder, Posbus 40051, Arcadia, 0007, 30 dae.

**Prieska.** (2) Hendrik Matthys Blaauw. (3) Oordrag van eiendomsreg, kleinhandelslagter. (4) Perseel 925, Boegoeberg Nedersetting. (5) Frederik Christian van Niekerk. (6) Hoofbestuurder, Posbus 40051, Arcadia, 0007, 14 dae.

**Merweville.** (2) Gerrit Smit Snyman. (3) Nuwe aansoek, vervaardiger van fabrieksvleisprodukte. (4) Voortrekkerstraat 87, Merweville. (5) —. (6) Hoofbestuurder, Posbus 1357, Pretoria, 14/30 dae.

**Matroosfontein.** (2) Hoosain Dawood Osman. (3) New application, retail butcher. (4) Erf 19322, Owen Road, Matroosfontein, Cape Town. (5) —. (6) Branch Manager, P.O. Box 96, Maitland, 7405, 30 days.

### ALGEMEEN • GENERAL

#### NATAL

#### KWA ZULU LIQUOR ACT, 1980

Notice of an application in Terms of section 31 for a licence/authority to be considered by the Liquor Board at its ordinary meeting for the area of Kwa Zulu at Ulundi on a date, time and place to be notified in the Kwa Zulu *Gouvernement Gazette*.

1. District	2. Full name and address of applicant	3. Class of licence applied for	4. Full address of premises	5. Privileges and authorities applied for (see Regulation 4)
H. Langanani .....	Orpa N. C. Ngubang .....	Liquor store .....	Nkumba HP. School, P.O. Bulwer	To sell liquor or supply after hours.

Place.—Langanani.

Date.—8/8/84.

Postal Address.—Nkumba HP. School, P.O. Bulwer, 4575.

O. C. N. Ngubane

*Signature of applicant or person authorised to sign application*

### ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

#### DRANKWET, 1977

#### KENNISGEWING VAN 'N SPESIALE VERGADERING VAN DIE DRANKRAAD

Ingevolge artikel 10 (1) (c) van die Wet, word kennis hierby gegee van 'n spesiale vergadering van die Drankraad wat belê is vir dieoorweging van 'n aansoek deur **D & D Food Franchise (Eiendoms) Beperk** h/a **Wimpy Bar** om wyn-en-bierlisensie (binneverbruik) ten opsigte van 'n saak genoem Wimpy Bar, wat te Erf 102, Winkel 5, op die hoek van Karoo-en Mooistraat, Welkom, geleë is.

Die vergadering sal om 8h30 op 9 Oktober 1984 te die Drankraad se Konferensiesaal, Legal & Generalgebou, 14de Verdieping, Kamer 1409, h/v Pretoriuss- en Prinsloostraat, Pretoria, gehou word.

Die Raad sal ookoorweging daaraan skenk om die volgende voorregte en magtigings aan die aansoeker toe te staan: Magtigings in terme van artikel 70 (3) en artikel 73 (5) van die Drankwet, No. 87 van 1977.

Die betrokke aansoek kan tot en met die laaste dag waarop 'n beswaar of petisie teen of vertoe of 'n petisie ten gunste van sodanige aansoek ingedien kan word kragtens die regulasies wat ingevolge artikel 207 (1) van die Wet uitgevaardig is, gratis op aanvraag by die kantoor van die landdros van Welkom ondersoek word.

Bloemfontein, 6 Augustus 1984.

**LIQUOR ACT, 1977****NOTICE OF A SPECIAL MEETING OF THE LIQUOR BOARD**

In terms of section 10 (1) (c) of the Act, notice is hereby given of a special meeting of the Liquor Board for the consideration of an application by D & D Food Franchise (Proprietary) Limited t/a Wimpy Bar for wine and malt licence (on-consumption) in respect of a business named Wimpy Bar, situated at Erf 102, Shop 5, on the corner of Karoo and Mooi Streets, Welkom.

The meeting will take place at 8h30 on 9 October 1984 at the Conference Hall of the Liquor Board, Legal & General Building, 14th Floor, Room 1409, c/o Pretorius and Prinsloo Streets, Pretoria.

The Board will also consider granting the following privileges and authorities: Authorities in terms of section 70 (3) and section 73 (5) of the Liquor Act, No. 87 of 1977.

The application concerned may, up to and including the last day on which an objection or petition against or representations or a petition in support of such application may be lodged in terms of the regulations made under section 207 (1) of the Act, upon request and free of charge be inspected by any person at the office of the magistrate of Welkom.

Bloemfontein, 6 August 1984.

## **AANSOEKE OM REGISTRASIE VAN HANDELSMERKE IN SUIDWES-AFRIKA**

(Aansoek aangeneem ingevolge Wet 48 van 1973)

Enigiemand wat beswaar het teen enige van die onderstaande handelsmerke kan, binne die voorgeskrewe tydperk op vorm SM 6, vervat in die Tweede Bylae van die Handelsmerkregulasies in Suidwes-Afrika, 1973, Kennisgewing van Beswaar indien. Die voorgeskrewe tydperk is twee maande na die datum van advertensie. Hierdie tydperk kan op aansoek deur die Registrateur verleng word.

Formele beswaar moet nie ingedien word voordat die applikant om registrasie per brief van die beswaar in kennis gestel is nie, ten einde hom in die geleenthed te stel om sy aansoek terug te trek voordat onkoste in verband met die opstel van 'n Kennisgewing van Beswaar aangegaan word. By gebreke van so 'n kennisgewing aan die applikant, kan koste teen die beswaarmaker uitgewys word.

"B" voor die nommer dui aan Deel B van die Handelsmerkregister.

**REGISTRATEUR VAN HANDELSMERKE VIR SUIDWES-AFRIKA**

## **APPLICATIONS FOR REGISTRATION OF TRADE MARKS IN SOUTH WEST AFRICA**

(Applications accepted in terms of Act 48 of 1973)

Any person who has grounds for objection to any of the following trade marks may, within the prescribed time, lodge Notice of Opposition on form SM 6 contained in the Second Schedule to the Trade Marks Rules in South West Africa, 1973. The prescribed time is two months after the date of advertisement. This period may on application be extended by the Registrar.

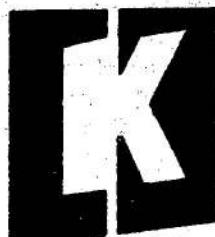
Formal opposition should not be lodged until after notice has been given by letter to the applicant for registration so as to afford him an opportunity of withdrawing his application before the expense of preparing the Notice of Opposition is incurred. Failing such notice to the applicant an opponent may not succeed in obtaining an order for costs.

"B" preceding the number indicates Part B of the Trade Mark Register.

**REGISTAR OF TRADE MARKS FOR SOUTH WEST AFRICA**

### CLASS 1

84/0264 (SWA); chemical products used in industry, science, photography, agriculturé, horticulture, forestry; artificial and synthetic resins; plastics in the form of powders, liquids or pastes, for industrial use; manures (natural and artificial); fire extinguishing compositions; tempering substances and chemical preparations for soldering; chemical substances for preserving foodstuffs; tanning substances; adhesive substances used in industry; in the name of AECI LIMITED a South African Company of 16th Floor, Office Tower, Carlton Centre, Johannesburg, Republic of South Africa. Address for Service: Messrs. Adams & Adams, Masada Building, Paul Kruger Street, PRETORIA.



Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the letter "K" separately and apart from the mark.

FILED: 9 April 1984.

**CLASS 26**

84/0070 (SWA) in Class 26; lace and embroidery; ribbons and braid; buttons, press buttons, hooks and eyes; pins and needles; artificial flowers; in the name of STANLEY JOHN KIRK, JOHN RONALD DENHAM and J. EGGERS INVESTMENTS (PROPRIETARY) LIMITED trading in partnership under the name or style of WEBBING PRODUCTS of 54-56 Paterson Road, Port Elizabeth, Cape Province, Republic of South Africa. Address for Service: Messrs. Adams & Adams, Masada Building, Paul Kruger Street, PRETORIA.

# **WEB-FLEX**

Applicants admit that registration of this trade mark shall not debar other persons from the bona fide descriptive use, in the ordinary course of trade, of the word "WEB" or of the word "FLEX".

FILED: 7 February 1984.

**CLASS 5**

84/0155 (SWA) in Class 5; veterinary and sanitary substances; disinfectants; preparations for killing weeds and destroying vermin; in the name of MERCK & CO., INC.—a Corporation organised under the laws of the State of New Jersey of 126 E. Lincoln Avenue, Rahway, New Jersey, United States of America. Address for Service: Messrs. D. M. KISCH INCORPORATED, Corporation Building, Commissioner Street, JOHANNESBURG.

### **AGRIMEC**

FILED: 7 March 1984.

**CLASS 11**

84/0204 (SWA) in Class 11; installations for lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilating, water supply and sanitary purposes; in the name of DEFY CORPORATION (PROPRIETARY) LIMITED of 135 Teakwood Road, Jacobs, Natal. Address for Service: Messrs. Adams & Adams, Masada Building, Paul Kruger Street, PRETORIA.

### **AEROFROST**

Applicants admit that registration of this trade mark shall not debar other persons from the 'bona fide' descriptive use, in the ordinary course of trade, of the word "FROST".

FILED: 21 March 1984.

**CLASS 11**

84/0205 (SWA) in Class 11; installations for lighting, heating, steam generating, cooking, refrigerating, drying, ventilating, water supply and sanitary purposes; in the name of DEFY CORPORATION (PROPRIETARY) LIMITED of 135 Teakwood Road, Jacobs, Natal. Address for Service: Messrs. Adams & Adams, Masada Building, Paul Kruger Street, PRETORIA.

### **HALOHEAT**

Applicants admit that registration of this trade mark shall not debar other persons from the 'bona fide' descriptive use, in the ordinary course of trade, of the word "HEAT".

FILED: 21 March 1984.

**CLASS 5**

84/0262 (SWA) in Class 5; pharmaceutical, veterinary and sanitary substances; infants' and invalids' foods; plasters, material for bandaging; material for stopping teeth, dental wax; disinfectants (not for laying or absorbing dust); in the name of MERCK & CO., INC. a Corporation organised under the laws of the State of New Jersey of 126 E. Lincoln Avenue, Rahway, New Jersey, United States of America. Address for Service: Messrs. Adams & Adams, Masada Building, Paul Kruger Street, PRETORIA.

### **ZIENAM**

Associated with 84/0263 (SWA).

FILED: 9 April 1984.

**CLASS 5**

84/0263 (SWA) in Class 5; pharmaceutical, veterinary and sanitary substances; infants' and invalids' foods; plasters, material for bandaging; material for stopping teeth, dental wax; disinfectants (not for laying or absorbing dust); in the name of MERCK & CO., INC.—Corporation organised under the laws of the State of New Jersey, 126 E. Lincoln Avenue, Rahway, New Jersey, United States of America. Address for Service: Messrs. Adams & Adams, Masada Building, Paul Kruger Street, PRETORIA.

### **TIENAM**

Associated with 84/0262 (SWA).

FILED: 9 April 1984.

## CLASS 30

83/0835 (SWA) in Class 30: Toppings for desserts and ice cream; in the name of CPC SOUTH AFRICA (PROPRIETARY) LIMITED, a South African Company of Albany House East, Victoria Embankment, Durban, Natal, Republic of South Africa. Address for service: Messrs. Adams & Adams, Masada Building, Paul Kruger Street, Pretoria.

## CRACKLE TOPPING

Section 24 (1) (b) application.

Registration of this trade mark shall give no right to the exclusive use of the word CRACKLE, separately and apart from the mark.  
FILED: 23 August 1983.

## CLASS 3

84/0139 (SWA) in Class 3; bleaching, preparations and other substances for laundry use; cleaning, polishing, scouring and abrasive preparations; soaps, perfumery, essential oils, cosmetics, hair lotions; dentifrices; in the name of S. WHITE MANUFACTURING COMPANY (PROPRIETARY) LIMITED a South African Company of 71 Loop Street, Cape Town, Republic of South Africa. Address for Service: MESSRS. ADAMS & ADAMS, Masada Building, Paul Kruger Street, PRETORIA.

## HAPPY EVENT

FILED: 2 MARCH 1984.

## BOTHALIA

Bothalia is 'n medium vir die publikasie van plantkundige artikels oor die flora en plantegroei van Suidelike Afrika. Een of twee dele van die tydskrif word jaarliks gepubliseer.

Die volgende dele is beskikbaar:

## Vol. 3 Deel 1 uit druk

2 1937 75c  
3 1938 75c  
4 1939 75c

## Vol. 8 Deel 1 1962 R3

2 1964 R3  
3 1965 R3  
4 1965 R3

## Vol. 4 Deel 1 1941 75c

2 1942 75c  
3 1948 75c  
4 1948 75c

## Supplement

Vol. 9 Deel 1 1966 R3  
2 1967 R3  
3 en 4  
1969 R6

## Vol. 5 1950 R3

Vol. 6 Deel 1 1951 R1,50  
2 1954 R2,50  
3 1956 R2  
4 1957 R2Vol. 10 Deel 1 1969 R3  
2 1971 R3  
3 1971 R3  
4 1972 R3Vol. 7 Deel 1 1958 R2  
2 1960 R3  
3 1961 R3  
4 1962 R3Vol. 11 Deel 1 en 2  
1973 R6  
3 1974 R3  
4 1975 R3Vol. 12 Deel 1 1976 R5  
2 1977 R5  
3 1978 R7,50

Verkrybaar van die Direkteur, Afdeling Landbou-inligting, Privaatsak X144, Pretoria.

Verkoopbelasting moet by alle binnelandse bestellings ingesluit word.

## BOTHALIA

Bothalia is a medium for the publication of botanical papers dealing with the flora and vegetation of Southern Africa. One or two parts of the journal are published annually.

The following parts are available:

## Vol. 3 Part 1 out of print

2 1937 75c  
3 1938 75c  
4 1939 75c

## Vol. 8 Part 1 1962 R3

2 1964 R3  
3 1965 R3  
4 1965 R3

## Vol. 4 Part 1 1941 75c

2 1942 75c  
3 1948 75c  
4 1948 75c

## Supplement

2 1967 R3  
3 and 4  
1969 R6

## Vol. 5 1950 R3

Vol. 6 Part 1 1951 R1,50  
2 1954 R2,50  
3 1956 R2  
4 1957 R2

Vol. 10 Part 1 1969 R3  
2 1971 R3  
3 1971 R3  
4 1972 R3

## Vol. 7 Part 1 1958 R2

2 1960 R3  
3 1961 R3  
4 1962 R3

Vol. 11 Part 1 and 2  
1973 R6  
3 1974 R3  
4 1975 R3

## Vol. 12 Part 1 1976 R5

2 1977 R5  
3 1978 R7,50

Obtainable from the Director, Division of Agricultural Information, Private Bag X144, Pretoria.

Sales tax must accompany all inland orders.

## BOEDELWETTEKENNISGEWINGS ADMINISTRATION OF ESTATES ACTS NOTICES

**Vorm/Form J 297**

### VERKIESING VAN EKSEKUTEURS, KURATORS EN VOOGDE

Aangesien die boedels van die persone hieronder vermeld nie verteenwoordig is nie word hierby deur Meesters van die Hooggereghof van Suid-Afrika aan belanghebbendes kennis gegee dat byeenkomste ten opsigte van die verskillende boedels op die plekke, datums en tye vermeld, gehou sal word, met die doel om 'n persoon of persone te kies vir goedkeuring deur die onderskeie Meesters as geskik en bekwaam om deur hulle aangestel te word as eksekuteurs, kurators of voogde, na gelang van omstandighede, met aanduiding van die besonderhede in die volgorde: Boedelnommer, familie-naam en voorname van oorlede persoon, en beroep; datum van oorlye; plek, datum en tyd van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester gehou en in ander plekke voor die Landdros.

*L.W.*—Items aan die linkerkant met 'n sterretjie (\*) gemerk, dui aan die verkiesing van 'n voog of kurator; andersins word 'n eksekuteur gekies.

### ELECTION OF EXECUTORS, CURATORS AND TUTORS

The estates of the persons mentioned below being unrepresented, interested parties are hereby given notice by Masters of the Supreme Court of South Africa, that meetings will be held in the several estates at the places, dates and times specified, for the purpose of selecting some person or persons for approval by the respective Masters, as fit and proper to be appointed by them as executors, curators and tutors, as the case may be, indicating the particulars as follows: Estate number, surname and christian names of deceased, and occupation; date of death; place, date and time of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

*N.B.*—Items indicated by an asterisk (\*) on the left-hand side denote the election of a tutor or curator; otherwise an executor is to be elected.

#### TRANSVAAL

- 8992/84—**Cresswell**, Fosca Leonora, retired housewife. 14/7/84. Rustenburg, 5/9/84, 10h00.  
 9630/84—**Tcherny**, Berthe. 8/7/84. Johannesburg, 5/9/84, 09h00.  
 7321/84—**Carstens**, Willem Johannes Tobias, inspekteur. Benoni, 5/9/84, 10h00.  
 9220/84—**Florsheim**, Bruno, retired. 15/6/84. Johannesburg, 5/9/84, 09h00.

#### KAAP • CAPE

- 1961/84—**Nurick** (Murik), Abraham Harry (Abraham Zvi), date of birth 1 January 1920, I.D. No. 186794 (Israeli), retired building contractor. 18/12/83.  
 Cape Town, 4/9/84, 10.30 a.m.  
 24/59—**Jacobs**, Sarah, housewife. 21/10/58. Wynberg, 4/9/84, 9 a.m.  
 417/59—**Cornelius**, John (Jan Cornelius), labourer. 23/6/46. Wynberg, 4/9/84, 9 a.m.  
 5078/84—**Heath**, Sara Johanna, born Schoeman. 8/6/84. Cape Town, 4/9/84, 10.30 a.m.

### **VORM/FORM J295**

#### KURATORS EN VOOGDE: MEESTERS SE KENNISGEWINGS

Ingevolge artikel 75 van Wet 66 van 1965 word hierby kennis gegee van die aanstelling van persone as kurators of voogde deur Meesters, of van die beëindiging van aanstellings in sodanige hoedanighede.

Die inligting word verstrek in die volgorde: Nommer van saak; persoon onder kuratele, of minderjarige, en adres; naam en adres van kurator of voog; of aanstelling of beëindiging daarvan, en datum; Meester van die Hooggereghof.

#### CURATORS AND TUTORS: MASTERS' NOTICES

In terms of section 75 of Act 66 of 1965 notice is hereby given of appointments of persons as curators or tutors by Masters, or of their having ceased in their respective capacity.

The information is given in the following order: Number of matter; person under curatorship, or minor, and address; name and address of curator or tutor; whether appointment or cease in capacity, and date; Master of the Supreme Court.

#### TRANSVAAL

- 2571/83—**Du Plooy**, Hendrik Gideon, tans te Weskoppieshospitaal, Pretoria. Kurator Bonus, Marthinus Johannes Lourens, genomineerde van Santam-trust Bpk. Aanstelling. Pretoria.  
 2571/83—**Du Plooy**, Hendrik Gideon, tans te Weskoppieshospitaal, Pretoria. Kurator Bonus, Marthinus Johannes Lourens, genomineerde van Santam-trust Bpk. Aanstelling. Pretoria.  
 6419/82—**Straussner**, Elizabeth Anna, 18 Elm Street, Marais Steyn Park, Edenvale, 1610. Curator/Tutor, Jonathan Geoffrey Rowan Seagers, c/o Johannesburg Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 95177, Grant Park, 2051. Appointment, 23 March 1984, Pretoria.

#### KAAP • CAPE

- 7065/83—**Walker**, Henry John Grahame, Valkenberg Hospital, Observatory, Cape. Curator, William Duncan Baxter, c/o Buchanan Boyes, 49 St George's Street, Cape Town, 8001. Appointment, 9 May 1984, Cape Town.  
 1062/64—**Matthee**, Beatrice Davie. Curator, Ashton Noel Dominy, c/o Syfrets Trust Ltd, 24 Wale Street, Cape Town, 8001. Cease, 22 March 1984, Cape Town.  
 4212/84—**Schuurman-Benink**, Johanna, born 9/5/02, c/o Stikland Hospital, Bellville, 7530. Curator/Tutor, Jean Jacques Rousseau, c/o Cape Trustees Ltd, 13 Hout Street, Cape Town, 8001. Appointment, 8 August 1984, Cape Town.

**Vorm/Form J 193****KENNISGEWING AAN KREDITEURE IN BESTORWE BOEDELS**

Alle persone wat vorderinge het teen die boedels hieronder vermeld, word hierby versoek om hul vorderinge by die betrokke eksekuteurs en binne 'n tydperk van 30 dae (of andersins soos aangedui) gerekken vanaf die datum van publikasie hiervan in te lewer. Die inligting word verstrek in die volgorde: Boedelnommer, familiennaam en voornam, geboortedatum; persoonsnommer, laaste adres, datum oorlede; nagelate eggenoot(note) se name, familiennaam, geboortedatum en persoonsnommer; naam en adres van eksekuteurs of gemagtigde agent, tydperk toegelaat vir lewering van vorderings *indien anders as 30 dae*.

**NOTICE TO CREDITORS IN DECEASED ESTATES**

All persons having claims against the estates mentioned below are hereby called upon to lodge their claims with the executors concerned, within 30 days (or otherwise as indicated) calculated from the date of publication hereof. The information is given in the following order: Estate number, surname and christian names, date of birth, identity number, last address, date of death; surviving spouse's names, surname, date of birth and identity number; name and address of executor or authorised agent, period allowed for lodgement of claims *if other than 30 days*.

**TRANSVAAL**

- 3685/84—**King**, Denis Chilcote, 23 October 1917, 12 Ceber Court, Borrow Street, Bulawayo, Zimbabwe, 18 December 1983. F. A. Jacobs & Kriel, P.O. Box 343, Germiston.
- 15617/82—**Van der Schyff**, Dennis Andrew, 27 November 1959, 5911270074009, Maplestraat 276, Pomona, Kempton Park, 30 Oktober 1982. F. J. Smuts, Posbus 275, Benoni.
- 5658/84—**Ayer**, Florence, 22/11/17, 171122059019, Klapperbosstraat 711, Reiger Park, Boksburg, 27/8/82. F. J. Simuts, Posbus 275, Benoni.
- 6276/84—**Perotti**, Olivo, 21 November 1921, 211215057103, 3 Berg Street, Benoni, 6 May 1984. Lovell, Miller, Dreyer & Kraitzick, P.O. Box 175, Benoni.
- 8189/84—**Pretorius**, Sarel Jacobus, 20 Februarie 1902, 0202205004007, Van Riebeeckstraat 99, Nylstroom, 30 Junie 1984; Maria Susanna Elizabetha Pretorius, gebore Pretorius, 18 Mei 1926, 2605180001004. Abel Mulder, Posbus 245, Nylstroom.
- 7958/84—**Brits**, Elsie Catharina, 2/3/28, 2803020033002, Pelican Rylaan 19, Oos-Driefontein, Carletonville, 16/6/84; Cornelius Johannes Brits, 24/7/26, 2607245049002. Truter Crous Wiggill & Vos, Posbus 134, Westonaria.
- 3032/84—**Oosthuizen**, Hendrik Abraham, 29 Junie 1956, 5606295146004, Marktstraat 9, Groblersdal, 4 Februarie 1984; Johanna Maria Oosthuizen, 6 Desember 1961, 6112060046007. Leon van Rooyen, Posbus 1042, Groblersdal.
- 7375/84—**Prinsloo**, Johannes Lodewikus, 23 Junie 1908, 0806235016003, Vyfde Straat 4, Naboomspruit, 1 Junie 1984; Hermina Elizabeth Maria Prinsloo, gebore Myburgh, 26 Oktober 1913, 1310260020005. Borman, Snyman & Barnard, Posbus 42, Potgietersrus.
- 7986/84—**Van den Heever**, Andries Stephanus, 13 April 1913, 1304135038003, Normanstraat 8, Westonaria, 23 Junie 1984; Annie Elizabeth Peggy van den Heever, voorheen Hudson, gebore Newman, 21/10/25, 2510210038002. Truter Crous Wiggill & Vos, Posbus 134, Westonaria.
- 8075/84—**Nelson**, Peter St John Tyser, 27 September 1939, 3909275085008, 81 Paul Kruger Street, Boksburg North, 8 June 1984; Margaret Sadie Nelson, born Board, 30 July 1944, 4407300087007. Massel, Massel & Maré, P.O. Box 5092, Boksburg North.
- 8369/84—**Grobler**, Johannes Phillipus, 26/9/16, 1609265004009, Presidentstraat 11, Boksburg-Suid, Uitbreiding 3, Boksburg, 27/6/84. Malherbe, Rigg & Ranwell, Posbus 186, Boksburg.
- 6827/84—**Delpert**, Francois Jan Lodewyk, 3 Junie 1951, 651062296W, Platinumweg 11, Creswell Park, Roodepoort, 23 Maart 1984. J. B. Hugo & Cronje, Posbus 115, Krugersdorp.
- 8152/84—**Lock**, Johan Carel Philip Frederik, 26 Julie 1912, 1207265031005, wewenaar, Tweede Laan 2, Heidelberg, 2 Junie 1984. Viljoen & Meek, Posbus 21, Heidelberg.
- 8214/84—**Scott**, Catharina Elizabeth, voorheen Roode, voorheen Geyer, gebore Pretorius, 20 Augustus 1919, 1908200007006, 502 MacKay Mansions, Rissikstraat 71, Johannesburg, 9 Junie 1984; De Buys Scott, 20 November 1927, 2711205022007. De Villiers Scholtz & Caldwell, Posbus 8218, Johannesburg.
- 7740/84—**Poonsamy**, Parmal, 28/12/31, 3112285055059, 311 Fazel Street, Actonville Extension 2, Benoni, 22 May 1984; Rookmuney Poonsamy, 15/4/38, 800050264. F. J. Smuts, P.O. Box 275, Benoni.
- 2000/84—**Kok**, Hendrika Arnolina, 5/7/1888, 339706043, Scholtzstraat 169, Lichtenburg, 16/1/84. Ben de Wet & Kie., Posbus 33, Klerksdorp.
- 13307/83—**Dafel**, Kerneels Johannes, 31/10/63, 6310315042009, Van Wykstraat 17, Krugersdorp-Wes, 11 Oktober 1983. J. B. Hugo & Cronje, Posbus 115, Krugersdorp.
- 3910/84—**Van Niekerk**, Gerhardus Wilhelmus, 9 Junie 1914, 1406095005003, Winkelhaak distrik Ermelo, 14 Maart 1984.
- 6644/84/ASR 2—**Els**, Jan Cornelius, 17 Julie 1935, 3507175090001, Olivestraat 53, Vandykpark, Boksburg, 3 Mei 1984; Sophia Cornelia Els, 7 Januarie 1939, 3901070081001. I. Kramer Stein & Bush, Posbus 518, Boksburg.
- 14551/83—**Davis**, Derrick Alan, 9/1/64, 6401095045005, 28 Langenhoven Street, Stilfontein, 28/10/83. P. A. Davis, 28 Langehoven Street, Stilfontein.
- 4810/84—**Basson**, Martha Aletta, 10/9/07, 0709100008008, Fonteinstraat 13, Zeerust, 17 April 1984; Matthys Machiel Johannes Basson, 23 Desember 1908, 0812235005004. Van der Merwe & Calitz, Posbus 53, Zeerust.
- 8190/84—**Janse van Rensburg**, Petronella Johanna Susanna, 19 Oktober 1921, 2110190062005, Constantiaweg 34, Freeway Park, Boksburg, 14 Junie 1984. T. J. Botha & Kie., Posbus 393, Alberton.
- 7672/84—**Giliomee**, Matthys Johannes Petrus Pentz, 27 Junie 1908, 0806275005007, Mutualpleinwoonstelle 401, Ermelo, 22 Junie 1984; Heila Magdalena Giliomee, gebore Van Lier, 28 Augustus 1912, 1208280014000. G. F. Botha & Van Dyk, Posbus 41, Ermelo.
- 9089/84—**Janse van Vuren**, Maria Elizabeth, 22/5/1895, 9505220007008, SAVF-Tehuis, Ermelo, 3 Julie 1984; Roelof Johannes Janse van Vuren, 5 Oktober 1892, 9201055003003. G. F. Botha & Van Dyk, Posbus 41, Ermelo.
- 8486/84—**Visagie**, Cornelia Hester, voorheen Von Loggerenberg, voorheen Joubert, gebore Ras, 1/8/09, 0908010054009, Louis Hilderbrand-ouetehuis, Perdekop, 26/6/84. Boland Bank Bpk., Posbus 363, Ermelo.
- 8897/84—**Croukamp**, Gert Cornelius, 12 Maart 1906, 0603125010000, Sterkfontein 45, Meyerton distrik, 3 Julie 1984. McLoughlin Porter & Venter Ing., Posbus 931, Vereeniging.
- 207/84—**Jardin**, Hilda Victoria, 27 March 1922, 2203270028002, Plot 40, Syferbult, 8 June 1983; Joas Rodrigues Jardin, 16 September 1906. Mosse & Stewart, P.O. Box 242, Tzaneen.
- 8700/84—**Smit**, Marthinus Johannes Rudolph, 16 Oktober 1906, 0610165007002, Rissikstraat 20, Makwassie, Distrik Wolmaransstad, 10 Junie 1984; Christina Elizabeth Smit, 21 April 1914, 1404210033000. Volkskastrust Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.
- 8484/84—**Visser**, Helena Hendrina, 12 Maart 1922, 2203120041007, Lorrainstraat 1, Hartbeesfontein, 1 Julie 1984; Gert Jacobus Visser, 23 April 1916, 1604235028006. Volkskastrust Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.
- 4963/84—**Strauss**, Andries Menzo, 24 Desember 1958, 5812245021004, BlackBerrystraat 46, Swartkop, Verwoerdburg, 27/3/84. Volkskastrust Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.

- 7472/84—**Beukes**, Johannes Cornelis, 5/8/19, 1908055031002, Viljoenlaan 105, Rothdene, 27 Mei 1984; Süssanna Catharina Pretronella Beukes, gebore Du Toit, 4/12/19, 1912040023009. Santamtrust Bpk., Posbus 2144, Potchefstroom.
- 7711/84—**Fouche**, Petrus Marthinus, 24 Maart 1921, 2103245019005, Rooibult, Wolmaransstad, 8 Junie 1984. Taljaard, Nieuwoudt & Van Tonder, Posbus 287, Wolmaransstad.
- 7291/84—**Sprong**, Laurence Palmer, 7 April 1922, 2204075043006, 135 Webber Road, Lambton, Germiston, 7 June 1984; Shirley Joan Sprong, 28 August 1936, 3608280038008. Wright, Rose-Innes, Louw & Wise, P.O. Box 123, Germiston.
- 12277/83—**Mendes**, Francisco, 24 September 1937, 3709245005007, Eendracht, Heidelberg, 12 July 1983. Wright, Rose-Innes, Louw & Wise, P.O. Box 123, Germiston.
- 8509/84—**Byrne**, Phyllis, 17 January 1898, 9801170005005, 26 Second Avenue, Northmead, Benoni, 25 June 1984. Botha Massyn & McKenzie, Posbus 53, Kempton Park.
- 7831/84—**Crafford**, Jacobus Marthinus, 28 November 1909, 0911285002000, Lichthuis, Lichtenburg, Gerhard Maritzstraat, 22 Junie 1984. Van Zyl, Le Roux & Hurter, Posbus 974, Pretoria.
- 10981/83—**Fourie**, Hendrik Christoffel, 12 April 1928, 2804125026008, Rowlandstraat 19, Olifantsfontein, 12 Augustus 1983; Catharina Maria Petronella Fourie. Van Zyl, Le Roux & Hurter, Posbus 974, Pretoria.
- 8505/84—**Anderson**, Alexander William, 22 July 1905, 0507225029002, 5 Marvic Court, 115 Howard Avenue, Benoni, 15 June 1984; Winnifred Annie Anderson, born Davison, 30 May 1912, 1205300028002. Edelstein Kahn Connack & Muller, P.O. Box 243, Benoni.
- 8800/84—**Williams**, Elizabeth Charlotte, 19 May 1908, 0805190007007, 406 Northwards, Arcadia Street, Hatfield, Pretoria, 2 July 1984. Weavind & Weavind Inc., 601 Allied Building, 250 Pretorius Street, Pretoria.
- 8321/84—**Van Niekerk**, Gert Daniel, 25 Augustus 1910, 1008255001002, Piet Retiefstraat 66, Standerton, 23 Junie 1984; Gerbrecht Cornelia van Niekerk, gebore Hattingh, 17/10/15, 1510170006008. I. Fisher van den Berg & Nel, Posbus 55, Standerton.
- 8551/84—**Eriksson**, Gustav Elias, 13/3/15, 1503135033001, 23 Ensign Avenue, Airfield, Benoni, 23 June 1984. Gilchrist & Reid, P.O. Box 356, Benoni.
- 6117/84—**George**, Wesley, 15 August 1936, 3608155060012, Kerkstraat 23, Alabama, Klerksdorp, 11/4/84. P. G. W. Grobler & Vennote, Thibault-huis, Vierde Verdieping, Pretoriusstraat 225, Pretoria.
- 4443/84—**Adams**, Catharina Elizabeth, 30 December 1899, 9912300012009, Kronendal 2L, corner of Wessels and Pretorius Streets, Arcadia, Pretoria, 31 March 1984. Savage Jooste & Adams Inc., 210 Permanent Building, Paul Kruger Street, Pretoria.
- 8635/84—**Hattingh**, Cornelius Johannes, 13/6/08, 0806135018000, Lotterweg 10, Valhalla, Pretoria, 27 Mei 1984; Josina Maria Hattingh, gebore Lotter, 26/11/06, 0611260009000. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 8452/84—**Prinsloo**, Catharina Maria, 4 Februarie 1921, 2102040005003, Vaalbank, distrik Bronkhorstspruit, 6 Junie 1984. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 8404/84—**Cilliers**, Stephanus Abraham, 19 Junie 1931, 3106195023009, Sandringhamwoonstelle 1, Valleyweg 59, Sunnyside, Pretoria, 28 Mei 1984; Francina Cilliers, 24 April 1936, 3604240058004. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 8215/84—**Smit**, Anna Elizabeth, 10 Oktober 1911, 1110100010004, Landbouhoeve 7, Witrivier, 9 Maart 1984. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 4909/84—**Steyn**, Johannes Petrus, 8 Augustus 1926, 2608085027009, Janetweg 44, Eldoraigne, Verwoerdburg, 12 Maart 1984; Welma Johanna Steyn, 24 Mei 1932, 3205240010001. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 8981/84—**Bester**, Johannes Gerhardus, 6 April 1919, 1904065009005, Bakenkloofstraat 457, Pretoria-Noord, 10/6/84; Gerbrecht Elizabeth Bester, 5 April 1922, 2204050029006. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 9010/84—**Harrington**, Anna Christina, 4 Januarie 1891, 9101040002005, SAVF-tehuis, Kerkstraat, Middelburg, 18 Junie 1984. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 6991/84—**Fourie**, Nicolaas Philippus, 9 September 1939, 3909095123006, Kerkstraat 27, Delareyville, 16 Mei 1984. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 8686/84—**Van Schalkwyk**, Isabella Cornelia, 21 Mei 1932, 3205210001006, Van Riebeeckstraat 29, Bethal, 4 Mei 1984; Johannes Christiaan van Schalkwyk, 28 Junie 1928, 2806285001002. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 9011/84—**Hannigan**, Dennis George, 30/1/15, 1501305014009, Apiesdoringstraat 5, West Acres, Nelspruit, 11 April 1984. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 7691/84—**Kotze**, Maria Magdalena, 28/3/09, 0903280008009, Bronberghof 602, De Koekstraat, Sunnyside, 7691/84; Nicolaas John Hickman Kotze, 28 November 1904, 0411285007000. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.
- 7557/84—**Maartens**, Winifred, 15 Desember 1921, 2112150003003, Belhamberg 16, Primrose, Germiston, 29 April 1984; George Frederick Maartens, 2 Maart 1919, 1903025003009. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.
- 8374/84—**Hattingh**, Jan Hendrik Adriaan, 20 Januarie 1921, 2101205026002, Lensoyahof 1, Kempton Park, 24 Mei 1984; Erenicia Aletta Hendrina Hattingh, 16 Maart 1928, 2803160044009. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.
- 7566/84—**Stander**, Adriaan Hendrik, 9 Mei 1905, 0505095004006, Rosestraat 83, Florida, Roodepoort, 24/5/84. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.
- 5262/84—**Marais**, Malcolm Reuben, 10 September 1931, 3109105019000, 17 James Avenue, Bardene X2, Boksburg, 6 Maart 1984. Volkskastrust Ltd., P.O. Box 61488, Marshalltown.
- 7962/84—**Barnard**, Marthinus Gerhardus, 8 November 1922, 2211085006006, De Villierslaan 26, Vereeniging; Catharina Maria Barnard, 30 November 1914, 1411300007000. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.
- 7840/84—**Hepburn**, Gertuida Catrina, 29 Januarie 1904, 0401290037001, Edwill Court 1, Kogie Krigestraat, Krugersdorp. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.
- 7578/84—**De Wet**, Jakobus Johannes, 8 Desember 1938, 3812085112006, Kesselstraat 160, Fairlands, Johannesburg, 1 Junie 1984. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.
- 7992/84—**Van Kraayenburg**, Jan Daniel Rudolph, 18 Julie 1917, 1707185006003, Kentsirkel 59, Petersfield, Springs, 27 Mei 1984. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.
- 7677/84—**Potgieter**, Magdalena Sophia, 4 Oktober 1907, 0710040009007, Hamptonlaan 41, Auckland Park, Johannesburg, 18 Junie 1984; Martin David Jacobus Potgieter, 26 Desember 1984, 1112265013005. H. L. J. Lampecht, Posbus 578, Pretoria.
- 4681/84—**Mulder**, Abraham Frederik Cornelis, 20 April 1944, 4404205052004, Aldredstraat 42, Newlands, 19 Januarie 1984. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.
- 8506/84—**Van Aswegen**, Maria Phillipiena Charlotte, 25 Augustus 1907, 0708250042007, Hotel Franklyn, Quartz- en Esselenstraat, Hillbrow, Johannesburg, 5 Julie 1984. Volkskastrust Bpk., Posbus 61488, Marshalltown.
- 7752/84—**Janse van Rensburg**, Johan Hendrik Wieman, 25 Maart 1897, 97032550100001, Belmorewoonstelle 7, Vierde Laan, Melville, 5 Junie 1984; Maria Elizabeth Janse van Rensburg, 9 Oktober 1995, 9510090010009.
- 5741/84—**Roux**, Anna Agnes Christina, 1 Mei 1901, 0105010014006, Waverleykliniek, Pretoria, 8 April 1984. Volkskastrust Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- 7978/84—**Griesel**, Petrus Albertus, 2 September 1908, 0809025009006, Vaalboslaan 35, Proteapark, Rustenburg, 3 Mei 1984; Johanna Elizabeth Griesel, 2 Februarie 1916, 1602020025005. Volkskastrust Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- 6290/84—**Schoeman**, Gerhardus Stephanus 28 April 1921, 2104285024004, Rabiestraat 7, Lydenburg, 26 April 1984; Joan Rachel Magdalena Schoeman, gebore Lass, 24 November 1926, 2611240035008. Volkskastrust Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- 11863/83—**Maherry**, Thomas Ignatius, 14 Februarie 1940, 4002145034007, Swartwater, Ellisras, 15 Junie 1983; Anna Fransina Maherry, 12 Augustus 1941, 4108120007007. Volkskastrust Bpk., Posbus 1730, Pretoria.

- 8346/84—**Boshoff**, Aletta Susanna, 28 Oktober 1922, 2210280012009, Groningenwoonstelle 4, Louis Trichardt, 12 Mei 1984. Volkskraaltrust Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- 8651/84—**Pieterse**, Johanna Susanna Lazyja, 24 Mei 1930, 3005240014007, Dassieshoek, Banderlierkop, 19 Mei 1984; Pieter Daniel Jacobs Pieterse, 24 Mei 1924, 2405245023006. Volkskraaltrust Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- 8778/84—**Du Plessis**, Anna Susanna, gebore Knox, 28 Januarie 1910, 1001280004000, Zebrastraat 37, Faurapark, Pietersburg, 23 Mei 1984; Jan Antonie du Plessis, 23 Februarie 1911, 1102235003004. Volkskraaltrust Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- 14436/82—**Moodie**, Thomas, 1/10/34, 2410015031006, 27 Selaar Street, Casseldale, Springs, 22 December 1981; Janetta Aletta Moodie, Kraut Wagner & Partners, P.O. Box 1004, Pretoria.
- 3643/84 ASR 1—**Prince**, Inez, 7/1/02, 0201070004001, 16 Jukkies Road, Farrarmere, Benoni, 12/3/84. Raphaely-Weiner, P.O. Box 661, Benoni.
- 8158/84—**McCall**, James Hutton, 10/1/21, 2101105013001, 29 Ensign Avenue, Airfield, Benoni, 27/6/84; Elaine Catherine McCall, Ben de Wet & Co., P.O. Box 33, Klerksdorp.
- 6398/84—**Bosman**, Johannes Jacobus, 26 Junie 1911, 1106265013007, Theodorestraat, Hartbeesfontein, 15 Mei 1984. Botha & Schoeman, Posbus 847, Klerksdorp.
- 4305/84—**Botha**, Andrew Barclay, 30/3/64, 6403305028003, Grootfontein Militaire, 101 Werksplaas, Carletonville, 17/2/84. Santamtrust Bpk., Posbus 2144, Potchefstroom.
- 7437/84 ASR 3—**Lötter**, Judith Magdalena, 2 Julie 1935, 3507220023007, Sadiestraat 326, Lynnwood Park, Pretoria, 15 Mei 1984. Carel Hendrik Hancke Scheepers, Posbus 1093, Pretoria.
- 15759/83—**Kallman**, Dyna, 15 July 1900, 0006150031000, Our Parents Home, Spring and High Roads, Gardens, Johannesburg, 2 August 1983. D. J. Malan & Hoffman, Posbus 415, Vereeniging.
- 7482/84—**Grobler**, Stephanus Philippus, 28/12/03, 0312285002001, 632 Jacobs Street, Gezina, Pretoria, 17 June 1984. Savage Jooste & Adams, Inc. P.O. Box 745, Pretoria.
- 8377/84—Saamgestelde boedel **Kortman**, Carolus Paulus Eliza, en Hester Johanna Kortman, 28 Desember 1926, 2612285008009, Rebeccastraat 137, Pretoria-Wes, Pretoria, 4 Mei 1984. MacRobert de Villiers & Hitte Inc., Posbus 276, Pretoria.
- 9781/84—**Minnaar**, Pieter Willem, 19 Junie 1905, 0506195021007, plaas Killaloe, distrik Messina, 28 Julie 1984; Susarah Magdalena Minnaar, Jack Klaff, Posbus 1, Messina.
- 4432/84—**Du Rand**, Marthinus Johannes, 5/2/23, 2302055046005, Visserstraat 10, Krugersdorp-Wes, Krugersdorp, 6/4/84. Matilda Sarah Visser, Swallowstraat 46, Rand en Dal, Krugersdorp.
- 8405/84—**Celestino**, Alvaro Tiago, 6 August 1930, 3008065034100, 113 Von Geusau Street, Nigel, 13 March 1984; Maria Fernanda de Sousa Celestino, born Agrela, 2 March 1930, 3003020052107. B. R. Mitchell, P.O. Box 21, Nigel.
- 6766/84—**Pretorius**, Philipus Petrus, 21 Februarie 1956, 5602215055003, Huis 6, Eerste Straat, Klipfontein, 8 Desember 1983; Francina Pretorius, 14 September 1960. Volkskraaltrust Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.
- 6772/84—**Le Roux**, Reinier Johannes, 22 Junie 1914, 1406225015005, Brakpan, distrik Wolmaransstad, 26 Maart 1984; Jacoba Magdalena Hester le Roux, 6 Julie 1920, 2007060057000. Volkskraaltrust Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.
- 7873/84—**Steyn**, Barend Izak Christiaan, 25 Oktober 1904, 0410255003007, Steynstraat 23, Ottosdal, 23 Mei 1984. Volkskraaltrust Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.
- 2953/84—**Heilbrink**, Michael John, 28/2/61, 6102285001002, 22 Van Wouw Street, Vanderbijlpark, 29/2/84. S. Sacks, P.O. Box 946, Vanderbijlpark.
- 8613/84—**Marx**, Hendrik Jacobus, gebore Nell, 3/5/19, 1905030041007, Gedeelte 95, Roodepoort, distrik Warmbad, 1 Julie 1984; Frans Engelbertus Marx, 6/12/24, 2412065008000. Mathews, Lansen & Williams, Posbus 18, Warmbad.
- 7781/84—**Stanley**, Charles Trevor, 15 August 1899, 9908155009009, P.O. Box 110, Krugersdorp, 4 June 1984; Eileen Stanley, 2 July 1908, 0807020039002. J. B. Hugo & Cronje, P.O. Box 115, Krugersdorp.
- 8491/84—**Van der Westhuizen**, Petrus, 29/7/13, 1307295018004, Kerkstraat 76, Lichtenburg, 20/6/84; Catharina Sophia Margaretha van der Westhuizen, 1/2/17, 1702010024008. Santamtrust Bpk., Posbus 2144, Potchefstroom.
- 8877/84—**Van der Walt**, Keyser, 26 June 1923, 2306265058007, Cordonia Avenue, Waverley, Pretoria, 23 June 1984; Catharina van der Walt, born Lemmer, Stegmanns, P.O. Box 344, Pretoria.
- 12416/82—**Newham**, George Edward Beauchamp, 14 November 1911, 1111145023002, 29 Reeva Road, Lakefield, Extension 12, Benoni, 23 July 1982. Savage Jooste & Adams Inc., 210 Permanent Building, Paul Kruger Street, Pretoria.
- 9879/84—**Smit**, Pieter Jacobus, 22 April 1929, 2904225019000, Deborahstraat 851, Claremont, 22 Julie 1984; Elizabeth Johanna Smit, gebore De Bruyn, 3310250068004. Heyns & McDonald, Posbus 723, Pretoria.
- 8449/84—**Prinsloo**, Gideon Christoffel Bouwer, 25 Oktober 1918, 1810255033005, Ametisstraat 18, Wilkoppies, Klerksdorp, 23 Mei 1984; Francina Stephana Prinsloo, Syfrets Trust Bpk., Posbus 1830, Pretoria.
- 7651/84—**Coetzee**, Jacobus Stephanus, 19 Maart 1939, 3903195033006, Generaal Dan Pienaarstraat, Voortrekkerhoogte, 14 Junie 1984; Maria Susanna Coetzee, 4901240019005. Syfrets Trust Bpk., Posbus 1830, Pretoria.
- 8779/84—**Raap**, Jacob Cornelius, 11 June 1914, 670 Duncan Street, Brooklyn, Pretoria, 2 July 1984; Carienus Raap, Syfrets Trust Ltd, corner of Prinsloo and Church Street, Pretoria.
- 7748/84—**Ramsay**, Ellen May, 11 February 1917, 1702110024007, Jabula House, P.O. Box 180, Rivonia, 5 June 1984. P. L. Whewell, P.O. Box 65180, Benmore.
- 5468/84—**Lakhana**, Hava, 7 February 1922, 2202070061155, 135 13th Avenue, Laudium, Pretoria, 28 April 1984. Moosa, Omar & Kollapen, P.O. Box 3719, Pretoria.
- 5977/84—**Moosa**, Ismail Hajee, 28 August 1920, 2008285047057, 338 Fifth Avenue, Laudium, Pretoria, 18 August 1983; Jubeida Moosa, born Joosub, 14/12/21, 800026104. Moosa, Omar & Kollapen, P.O. Box 3719, Pretoria.
- 4911/84—**Scheepers**, Gideon Jacobus, 26/6/07, 0706265005001, Grensstraat 24, Ventersdorp, 6/4/84; Hester Sophia Scheepers, Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 40076, Arcadia.
- 7603/84—**Erasmus**, Johanna Maria, 15/9/06, 0609150026001, Rus-'n-Bietjie Ouetehuis, Geduld, Springs, 11/6/84. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 40076, Arcadia.
- 7307/84—**Annandale**, David Christiaan, 12/7/18, 1807125023009, Van Belkumstraat 73, Rustenburg, 15/6/84. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 40076, Arcadia.
- 7823/84—**Botha**, Johannes Willem Jacobus, 3/7/09, 0907035002001, Smutsstraat, Sheepmoor, 4/6/84; Hendrika Sophia Henrietta Botha, gebore Van Niekerk, 13/7/13, 1307130018003. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 40076, Arcadia.
- 15947/83—**Honiball**, Mona Marie, 10/9/04, 0409100007007, Piet Potgieter-Ouetehuis, Hoogestraat 64, Potgietersrus, 17/11/83. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 40076, Arcadia.
- 5467/84—**Landgraf**, Otto Ernst, 8 January 1905, 0501085013107, 374 Brook Street, Menlo Park, Pretoria, 6 May 1984; Walstrand Marie Helene Wichelmine, Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 40076, Arcadia.
- 6700/84—**Blakeway**, Thelma Beatrice, 19/12/02, 356282844W, 300 Gate Street, Pretoria Gardens, Pretoria, 29/5/84. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 40076, Arcadia.
- 4694/84—**Meintjes**, Hendrik Adriaan, 5/10/01, 0100155009002, Emus Erasmuslaan 302, Erasmusrand, 14/3/84. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 40076, Arcadia.
- 4790/84—**Swanepeol**, Daniel Frederick, 27/4/20, 2004275005007, Myburgstraat 384, Capital Park, Pretoria, 13/4/84. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 40076, Arcadia.

- 5712/83—**Fanoe**, Leonard Richard William Andrew, 21/12/06, 0612215032006, Jansonstraat, Machadodorp, 8/5/83. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 40076, Arcadia.
- 8504/84—**Arnoldi**, Anna Hendrina, 21/12/13, 1312210003008, Rianawoonstelle 2, Van Riebeeckstraat, Ermelo, 6 Mei 1984. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 40076, Arcadia.
- 3081/84—**Mouton**, Jacob Pieter, 14/9/1899, 9909145002005, Koster, 15/10/83; Catharina Johanna Mouton. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 40076, Arcadia.
- 6720/84—**Le Grange**, Theunis Christiaan Muller, 9/1/16, 1601095054007, Klipkop plaas, distrik Brits, 10/5/84; Susanna Jemina le Grange. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 40076, Arcadia.
- 6297/84—**Viljoen**, Hester Susanna Cucilia, 28/11/08, 0811280025008, Zandstraat 13, Del Judor, Witbank, 18/5/84. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 40076, Arcadia.
- 7062/84—**Bloom**, Audrey Anne, 10 January 1910, 1001100054003, 1502 Witberg Apartments, Olivia Road, Berea, Johannesburg, 3 June 1984. Goldberg Jaffe Joselowsky & Partners, 601 Saambou National Building, 130 Commissioner Street, Johannesburg.
- 8587/84—**Kennaugh**, Hilda Isabel, 11/6/05, 0506110003007, 7 Bahama Court, Conrad Street, Florida, 24 June 1984. Langstaffe Bird & Company, P.O. Box 4686, Johannesburg.
- 8690/84—**Stewart**, William Lindsay, 27 June 1905, 0506275033005, 39 Drakens, Montpark Drive, Montgomey Park Extension 3, Johannesburg, 18 June 1984. Van Hulsteyn Duthie & Saner, P.O. Box 46, Johannesburg.
- 8685/84—**Stewart**, Robert Marshall, 16 July 1913, 1307165022003, widower, 8 Marly Heights, 1 Aloysia Street, Primrose Hill, Germiston, 2 June 1984. Van Hulsteyn Duthie & Saner, P.O. Box 46, Johannesburg.
- 13794/83/ASR.2—**Baldwin**, John Christie, 21/7/07, 0707215020009, 37 Anton van Wouw Street, Roosevelt Park, 9 September 1983. Mrs Martha Beryl Baldwin, P.O. Box 48314, Roosevelt Park.
- 6842/84—**Jankeldwitz**, Philip, 14 July 1927, 2707145048003, 8 Louise Terrace, c/o 12th Avenue and Delarey Street, Rivonia, 18 May 1984. Schneider Katz Rosenberg & Co., P.O. Box 17994, Hillbrow.
- 8867/84—**Strange**, Gerald, 24 April 1904, 0404245024009, 6 Fairways, Selection Park, Springs, 1 May 1984. Bennett, McNaughton & Jansen, P.O. Box 592, Springs.
- 8644/84—**Kumbane**, Nompumelelo Ida, -/-14, 1436208, 1408 Zondi 1, Johannesburg, 20 December 1983. Jack Blumenthal & Cohen, P.O. Box 5393, Johannesburg.
- 7046/84—**Van der Westhuizen**, Jacobus Johannes, 21 May 1919, 1905215014001, 41 Springbok Street, Greenhills, Randfontein, 21 May 1984; Hester Maria van der Westhuizen. Trust Services, P.O. Box 74033, Turffontein.
- 7270/84—**Lennox**, Doris Mary, 11/9/28, 28 Bok Avenue, Discovery, Roodepoort, 11 April 1984; William Stacey Lennox, 2506035026008. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.
- 1677/84—**Roper**, Lilian Rosemary, 8 April 1918, 956080967, 59 13th Street, Parkhurst, Johannesburg, 9 January 1984. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.
- 9932/83—**Grutzner**, Anna Gertrud, 26 April 1909, 0904260015105, Duitse Ouetehuis, Lewisweg 7, Richmond, 29 July 1983. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.
- 8248/84—**Bamford**, Anthony, 22 August 1928, 2808225034002, 7 Starling Street, Struisbuilt, Springs, 2 July 1984. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.
- 8199/84—**Stephen**, George, 20 September 1909, 0909205040001, 160 10th Avenue, Highlands North, Johannesburg, 8 June 1984. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.
- 7599/84—**Du Randt**, Matheus Johannes, 20 June 1929, 2906205006006, 5 Hofmeyer Street, Westonaria, 16 March 1984; Renzie Aletta du Randt, 357895339. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.
- 7817/84—**Van Aswegen**, Johannes Willem, 15 March 1948, 4803155034005, 1 Nasturtium Avenue, Edelweiss, Springs, 21 May 1984; Margarita Dorothea van Aswegen. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.
- 7792/84—**Truter**, Alan Michael, 19 October 1954, 38 Ellis Street, Brakpan North, 4 June 1984. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown.
- 9005/84—**Geertsma**, Brenda, 3 February 1920, 2002030029007, 164 11th Avenue, Highlands North, Johannesburg, 29 June 1984; Jan Charles Geertsma. Syfrets Trust Limited, P.O. Box 61058, Marshalltown.
- 6752/84—**McMillan**, Kathleen, 13 October 1903, 0310130014007, Fleming House, Ranjeslaagte Road, Highlands North, Johannesburg, 17 May 1984. Syfrets Trust Limited, P.O. Box 61058, Marshalltown.
- 7533/84—**Bock**, Johanna Wilhelmina Gertruida, 27 March 1904, 0403270011006, 33 The Village, Bryanston, Homestead Avenue, Sandton, 20 May 1984. Syfrets Trust Limited, P.O. Box 61058, Marshalltown.
- 5378/84—**Boshoff**, Maria Elizabeth, 20 June 1922, 2206200079003, 27 12th Street, Newlands, Johannesburg, 17 March 1984; Johannes Jacobus Boshoff. Barclays National Bank Limited, P.O. Box 2036, Johannesburg.
- 3797/84—**Stoltz**, Jacobus Abraham, 8 Desember 1922, 2212085070000, Carletonstraat 43, Venterspos, 6 November 1983; Elizabeth Magdalena Stoltz. Santamtrust Beperk, Posbus 602, Johannesburg.
- 7869/84—**Van Rooyen**, Johannes Chasparus, 13/9/39, 331533476, Boshoffstraat 18, Witpoortjie, Roodepoort, 5/2/84; Petronella Elizabeth van Rooyen, 331319823. Santamtrust Beperk, Posbus 602, Johannesburg.
- 7725/84—**Keyser**, Dorothea Elizabeth, 3/2/15, 1502030049005, Angelierstraat 20, Randfontein, 8 Mei 1984. Santamtrust Beperk, Posbus 602, Johannesburg.
- Moolman**, Mattheus Gerhardus, 9/5/12, 1205095024000, 61 Fifth Avenue, Edenvale, 14/3/84; Theima Androna Moolman, 3/3/12, 1203030021009. Santamtrust Beperk, Posbus 1081, Kempton Park.
- Lessing**, Lilian Johanna, 24/7/18, 1807240050002, Downeyweg 16, Wright Park, Springs, 1/7/84; Jacobus Paulus Lessing, 31/1/16, 1601315044002. Santamtrust Beperk, Posbus 1081, Kempton Park.
- 6286/84—**Sandow**, Carl Frederick Christian, 3/10/10, 10135017001, Oaklaan 56, Primrose, Germiston, 30/4/84; Jacoba Elizabeth Sandow, gebore Buys, 12/8/14, 1408120012004. Santamtrust Beperk, Posbus 1081, Kempton Park.
- 6182/84—**Schutte**, Miranda Catharina Magdalena, 6/3/24, 2403060044009, Donaldsonlaan 17, Strubenvale, Springs, 21/4/84. Santamtrust Beperk, Posbus 1081, Kempton Park.
- De Nysschen**, Anna Catharina, 4/4/02, 308470609W, Tweede Straat 70, Boksburg-Noord, 29/8/83. Santamtrust Beperk, Posbus 1081, Kempton Park.
- 7100/84—**Wagener**, Sarah Helena, 29/2/36, 3602290019009. Aandblomweg 63, Edleen, Kempton Park, 3/6/84; Petrus Samuel Gerhardus Wagener, 10/3/32, 3203105014002. Santamtrust Beperk, Posbus 1081, Kempton Park.
- 5999/84—**Smith**, Anna Magrietha, 15/7/22, 1107150096005, Apricotweg 9, Primrose-Oos, Germiston, 24/4/84. Santamtrust Beperk, Posbus 1081, Kempton Park.
- 5744/84—**Swanepoel**, Christiaan Tiberus, 18 Mei 1926, 2605185016007, Plot 184, Wilgespruit, 1 Mei 1984; Hettie Peternella Swanepoel, 10 Mei 1930, 3005100027008. Blake Scholtz & Bester, Posbus 436, Roodepoort.
- 5483/84—**Nel**, Petrus Daniel Gerhardus, 21 Januarie 1936, 3601215067002, Van Boeschenstraat 55b, Pietersburg, 4 April 1984; Dina Maria Nel, gebore Venter, 13 Februarie 1941, 4102130057003. Santamtrust Beperk, Posbus 4680, Pretoria.
- 6451/84—**Van der Merwe**, Jacobus Lukas Martinus, 3 Januarie 1911, 1101035012009, Carinusstraat 201, Meyerspark, 14 April 1984; Dorathea Catharina, Johanna van der Merwe, 29 November 1917, 1711290005009. Volkskastrust Beperk, Posbus 383, Pretoria.
- 1711/84—**Keyser**, Martha Maria Jacoba Alletta, 20/5/14, 1409200038000, Wilgenstraat 32, Potchefstroom, 21 Januarie 1984. Riaan Kruger, Posbus 20, Potchefstroom.

- 8730/84—**Bedford**, Anna Susanna Elizabeth, 5 Desember 1944, 4412050041006, 28ste Laan 736, Villieria, Pretoria, 4 Julie 1984; Frederik Albertus Bedford, 8 Oktober 1939, 3910085038005. Schwartz, Goldblatt, Bloch & Gross, Charter House, 179 Bosman Street, Pretoria.
- 2745/84—**Prinsloo**, Alwyn Petrus, 2 April 1905, 0504025015000, Plot 92, Kameeldrift plotte, Pretoria, 28 Januarie 1984; Alida Cornelia Prinsloo, gebore Erasmus, 20 Mei 1917, 1705200050006. B. C. Stoop, p/a Naudesstraat 454, Wonderboom-Suid, Pretoria.
- 8993/84—**Coetze**, Jacqueline Maud, 24 Februarie 1929, 2902240056007, Tigerweg 14, Monument Park, Pretoria. 11 Julie 1984; Izak Stephanus Coetze. Standardtrust Beperk, Posbus 1330, Pretoria.
- 7833/84—**Dumas**, Henry, 12 Julie 1923, 2307125011004, Ben Swartstraat 1170, Môregloed, Pretoria, 30 Junie 1984; Joan Maré Dumas. Standardtrust Beperk, Posbus 1330, Pretoria.
- 8553/83—**Farquhar**, Arthur Henry, 13 January 1899, 9901135009009, Lydenburg, 16 June 1984. Standardtrust Limited, P.O. Box 1330, Pretoria.
- 8710/83—**Haden**, Cyril Raymond, 9/12/08, c/o Waterfalls Trust, Cheviot Road, Waterfalls, Harare, Zimbabwe, 6 April 1983. Standardtrust Limited, P.O. Box 1330, Pretoria.
- 9323/84—**Harmse**, Johannes Willem Jacobus, 6 Maart 1928, 2803065043007, Hollandstraat 119, Eduanpark, Pietersburg, 12 Junie 1984. Standardtrust Beperk, Posbus 1330, Pretoria.
- 8140/84—**Henning**, Dorothy, 22 Julie 1919, 1907220001007, Suidestraat 505, Pretoria-Noord, 17 Junie 1984. Standardtrust Beperk, Posbus 1330, Pretoria.
- 9745/84—**Kruger**, Douw Gerbrandt, 27/9/19, 1909275011006, Van Rensburgstraat 33, Nelspruit, 26/6/84. Standardtrust Beperk, Posbus 1330, Pretoria.
- 9763/84—**Rinkes**, Herbert Christoph, 3 September 1904, 0409035008005, 504 Giralda, 230 Steger Street, Groenkloof, Pretoria, 15 July 1984. Standardtrust Limited, P.O. Box 1330, Pretoria.
- 15448/83—**Rosouw**, Johanna Sophia, 8 Januarie 1917, 1701080001003, 15 Morehof, 15de Laan, Rietfontein, Pretoria, 12 November 1983. Standardtrust Beperk, Posbus 1330, Pretoria.
- 9766/84—**Samuel**, Vera, 9 July 1901, 0107090010003, 418b Muckleneuk Lanterns, Bourke Street, Sunnyside, Pretoria, 18 July 1984. Standardtrust Limited, P.O. Box 1330, Pretoria.
- 8029/84—**Snyders**, Philippiena Jacoba, 24/10/15, 1510240014008, Boshoffstraat 53, Nylstroom, 12 Mei 1984; Hendrik Jacobus Snyders, 1607155056006. Standardtrust Beperk, Posbus 1330, Pretoria.
- 9165/84—**Steyn**, Martha Johanna Susanna, 3 Maart 1934, 3403030010006, Klopperstraat 10, Piet Retief, 2 Junie 1984. Standardtrust Beperk, Posbus 1330, Pretoria.
- 8421/84—**Van Heerden**, Levina Catharina, 26/2/16, 1602260026002, L'Esperancewoonstelle 302, Celliersstraat 177, Sunnyside, Pretoria, 19/6/84; Pieter Willem van Heerden. Standardtrust Beperk, Posbus 1330, Pretoria.
- 8454/84—**Prinsen**, Everdina, gebore Engelenberg, 9 Desember 1892, 9212090009006, Kronendal T.2, Pretoriusstraat, Arcadia, Pretoria, 5 Julie 1984. Tim du Toit & Kie., Posbus 834, Pretoria.
- 8948/84—**Steyn**, Wilhelmina Esmé, 25 Mei 1928, 2805250019007, Sittesteeg 284, Queenswood, 13 Junie 1984; Joseph Petrus Hermanus Steyn, 2 Maart 1925, 2503025029001. Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.
- 8676/84—**Swart**, Hester Gertruida Maria Petronella, 25 Junie 1939, 311570202W, Perseel 43, Sterkrivier, Potgietersrus, 28 Mei 1984; Dirk Adriaan Swart, 23 Maart 1938, 3803235030008. M. J. Lourens, vir Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.
- 9007/84—**Van Heerden**, Alwyn Francois, 21 November 1910, 1011215006004, wewenaar, Plot 171, Montana, Sinoville, 30 Junie 1984. M. J. Lourens, vir Santamtrust Bpk., Posbus 4680, Pretoria.
- 9582/84—**Grobler**, Marthinus Stephanus, 2/5/54, 5405025086006, Suikerbosstraat 18, Secunda, 20/7/84; Sushara Johanna Magdalena Grobler, 12/3/56, 5603120054008. Santamtrust Bpk., Posbus 2280, Middelburg.
- 9584/84—**Grobler**, Pieter Johannes, 15/2/57, 5702155055003, Olive Schreinerstraat 13, Secunda, 19/6/84; Anna-Maria Grobler, 30/5/61, 6105300182004. Santamtrust Bpk., Posbus 2280, Middelburg.
- Nel**, Maria Susanna Petronella, 9 Augustus 1897, 356220971, Fitzgeraldstraat, Belfast, 7 Mei 1984. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 512, Kaapstad.
- 8680/84—**Van Staden**, Johanna Jacoba, 13/7/43, 4307130066009, Ridgeway Villas 15, Ridgeway, 20/6/84. Santamtrust Bpk., Posbus 602, Johannesburg.
- 229/84—**Enslin**, Vincent Edgar, 26/2/62, Millerlaan 3243, Westbury-uitbreiding 2, 16/9/83. Santamtrust Bpk., Posbus 602, Johannesburg.
- 565/83—**Seymore**, Susara Charlotte, 343747186, Chathan Court 17, Bokstraat, Joubertpark, 30 Desember 1982. J. Breet, vir Hofmeyr, Van der Merwe, Posbus 9700, Johannesburg.
- 8610/84—**McFerren**, Douglas Clifford, 22/8/19, 1908225033003, 102 Sandhurst Flats, Campo Road, Beyerspark, Boksburg Extension 2, 11/5/84; Maria Sophia McFerren, 22/8/18, 1808220024009. Santamtrust Ltd, P.O. Box 1081, Kempton Park.
- 8655/84—**Page**, Basil Edwin, 17/4/09, 0904175019002, Galwayweg 33, Casseldale, Springs, 29/5/84; Magdalena Johanna Francina Page, 16/7/18, 1807160011000. Santamtrust Bpk., Posbus 1081, Kempton Park.
- 6612/84 ASR 2A—**Janse van Rensburg**, Cornelius Johannes, 10/4/41, 4104100072004, Du Toitstraat 31, Elsburg, 11/1/84; Hendrik Jacobus Janse van Rensburg, 26/2/36, 3602265037002. Santamtrust Bpk., Posbus 1081, Kempton Park.
- 6189/84—**Visagie**, Jan Louis, 13/12/18, 1812135007000, Plot 52, Elginweg, Birchleigh, Kempton Park, 19/4/84; Bartle Benetta Visagie, gebore Murray, 28/2/26, 2602280037004. Santamtrust Bpk., Posbus 1081, Kempton Park.
- 8143/84—**Holloway**, Wilhelm Christiaan, 25/7/36, 3607255076001, Straatstraat 23, Ravenklip, Boksburg, 19/5/84; Anna Dorathea Holloway, 23/7/37, 3707230057009. Santamtrust Bpk., Posbus 1081, Kempton Park.
- 7783/84—**Swanepoel**, Willem Jacobus, 27/1/16, 1601275028003, Leaskstraat 38, Wolmaransstad, 7/6/84; Maria Helena Jacoba Swanepoel, gebore Leslie, 24/7/22, 2207240025006. Standardtrust, Posbus 61452, Marshalltown.
- 8419/84—**Harmse**, Margaret Madeleine, 4 June 1928, 2806040009001, 6 Tugela Street, Brackendowns, Alberton, 31 May 1984; Pieter Frederik Harmse, 19 April 1930, 3004195027007. Santamtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 8968/84—**Booyens**, Stefanus, 5 Oktober 1924, 2410055002009, Digganstraat 28, Belfast, 21 Junie 1984; Magdalena Gerbrecht Booyens, gebore Briel, 9 Julie 1925, 2507090033004. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 5527/84—**Burger**, Gerharda Estelle, 20 Maart 1938, 3803200008004, Bezuidenhoutstraat 675, Claremont, Pretoria, 1 April 1984; Petrus Benjamin van Rhyn Burger, 17 Junie 1942, 4206175012003. Volkskastrust Bpk., Posbus 383, Pretoria.
- 3093/84—**Van Dyk**, Louis Anthony, 17/4/51, 5104175010003, 35 Wildebaam Street, Weltevredenpark, 15 February 1984. B. Zygelbaum, P.O. Box 52457, Saxonwold.
- 8379/84—**Hermann**, Marks Simpson, 30 March 1916, 1603305013005, 537 19th Avenue, Rietfontein, Pretoria, 14 June 1984. Ivan P. Cohen, P.O. Box 6567, Johannesburg.
- 4526/84—**Paulo**, Rafael Agrela, 30/9/38, 3809305117104, 72 Sophia Street, Fairland, Johannesburg, 23/1/84. Cliffe, Dekker & Todd, P.O. Box 3382, Johannesburg.
- 8117/84—**Bottom**, Arthur Sidney, 7 November 1898, 9811075011008, 4 Oxford Road, Kensington, Johannesburg, 11 June 1984. Cliffe Dekker & Todd, 108 Fox Street, Johannesburg.
- 4791/84—**Thompson**, Jacoba Petronella, 20 October 1908, 0810200030007, 29 Ena Street, Florida, 17 April 1984. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.
- 2968/84—**Le Roux**, Willem Frederik Jacobus, 19 September 1918, 1809195022002, Escom Single Quarters, Power Street, Germiston, 11 February 1984. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.
- 3689/84—**Lawrence**, Frank Joseph, 2 October 1906, 0610025013000, 76 18th Street, Parkhurst, Johannesburg, 12 January 1984; Dinah Lawrence, née Erlank. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.

- 4625/84—**Adams**, Claude John Charles, 17 February 1927, 2702177069003, 75 Mabel Street, Rosettenville, Johannesburg, 27 March 1984. Van Hulsteyn Duthie & Saner, P.O. Box 46, Johannesburg.
- 8027/84—**Simon**, Wilhelmina Geddie, 16 February 1899, 9902160015002, Clar Roc, Soper Road, Berea, Johannesburg, 29 May 1984. Langstaffe Bird & Company, P.O. Box 4686, Johannesburg.
- 8490/84—**Wagener**, Volker Alfred, 1/3/33, 3303015030005, 30 Chapman Road, Klippoortje, Germiston, 26/6/84; Mary Virginia Wagener, 4/5/42, 4205040034002. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 8566/84—**Howard-Ginsberg**, Harold Isidor, 15 March 1910, 1003155029005, 32 Holt Street, Forest Hill, Johannesburg, 28 May 1984. H. A. Ross & Co., P.O. Box 32227, Braamfontein.
- 8432/84—**McDougall**, Ronald Don, 3/2/11, 1102035030009, Plot 87, Roodekrans, Roodepoort, 10/6/84. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 9035/84—**Mdakane**, Minji Ernest, 15/1/40, 135305748, 2830 Emndeni Extension, Soweto, 24/6/84; Phetheni Rebecca Mdakane, 519428241. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 8157/84—**Muller**, Petrus Jacobus, 14/5/26, 2605145020008, Plaas Boskop, P.O. Box 20041, Peacehaven, Vereeniging, 11/4/84; Susanna Elizabeth Muller. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 8423/84—**Jacobs**, William Daniel, 20/1/26, 2601205001004, 25 Farm Road, Bryanston, 7/6/84; Elizabeth Wilhelmina Jacobs. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 2722/84—**Haines**, William Ernest, 29 July 1893, 9307295011001, 41 Park Court, Twist Street, Johannesburg, 11 February 1984. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 7837/84—**Gross**, Leslie Frederick, 21/12/09, 0912215030004, 42 Second Avenue, Parktown North, Johannesburg, 12/6/84. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 7665/84—**Frankland**, Norman Joseph, 20/7/1893, 9307205005002, 89 Kerry Road, Parkview, Johannesburg, 12/6/84; Cissie Frankland. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 7807/84—**De Villiers**, Mabel Kathleen, 9/5/1890, 9005090003005, Witwatersrand-ouetehuis, Escombe Road, Parktown, 10/6/84. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 7952/84—**Afonso**, João dos Santos, 13/9/22, 2209135052103, 10a Biccard Street, Turffontein, Johannesburg, 30/5/84; Maria da Luz Gregorio Afonso. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 2431/84—**Cameron**, Jean Grace, 1932-07-05, 3207050035003, 6 Amakaya Flats, Somerset Street, Nigel, 1984-02-05. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 9388/84—**Blair**, Joyce Emily, 9/1/15, 1501090033008, 308 Thora Court, Kite Street, Horison, Florida, 1/7/84; Ronald Campbell Blair, 24/02/12, 1204245040008. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 8103/84—**Allen**, Lawson Winter, 29/3/06, 0603295027008, 316 The Herald, 43 Soper Road, Berea, 14/6/84; Mamie Anna Allen. Standardtrust Ltd, P.O. Box 61452, Marshalltown.
- 5873/84—**Garratt**, Kenneth Allan, 7 July 1944, 4407075045008, 55 Willson Street, Fairland, 5 May 1984. P. L. Dickson, c/o Alex, Aiken & Carter, P.O. Box 2636, Johannesburg.
- 3061/84—**Ziegler**, Siegfried Melton, 13 October 1908, 0810135045005, 307 Williston Court, 17 East Avenue, Parktown, Johannesburg, 26 February 1984. Michael Raymond Young, c/o Young, Davis & Associates, P.O. Box 720, Johannesburg.
- 3951/84—**Lipschitz**, Fanny, 5 July 1901, 0107050015000, Our Parents Home, Johannesburg, 17 March 1984. H. O. Littleton, P.O. Box 68445, Bryanston.
- 1819/83—**Ferreira**, Maria Constanca de Freitas Mauricio, 13/2/54, 5402130018107, 56 Marathon Street, Malvern, Johannesburg, 25/12/82. Maisels & Partners, P.O. Box 8, Johannesburg.
- 8882/84—**Wyndham**, Gordon Paget, 7 April 1909, 0904075003007, 206 Barkston Drive, Blairgowrie, Randburg, 13 July 1984. Webber Wentzel & Co., P.O. Box 61771, Marshalltown.
- 7579/84—**Willoughby**, Charles Clayton, 25/6/36, 3606255044001, 23 Yaron Avenue, Glenanda, 8/6/84. Sloot, Broido, Hesselson & Liknaitzky, P.O. Box 1793, Johannesburg.
- 8991/84—**Colepeper**, Phyllis Gertrude, 8/2/08, 0802080030009, 122 Eighth Street, Parkmore, Sandton, 3/7/84. Sloot, Broido, Hesselson & Liknaitzky, P.O. Box 1793, Johannesburg.
- 9217/84—**Fowle**, Leonard James, 20 October 1908, 0810205027008, 32 Van Hulsteyn Street, Towerby, 15 June 1984. Sloot, Broido, Hesselson & Liknaitzky, P.O. Box 1793, Johannesburg.
- 9432/84—**Lewinsky**, Sophia Johanna, 9 March 1916, 1603090019001, 27 Worcester Road, Parkwood, Johannesburg, 18 July 1984. Sloot, Broido, Hesselson & Liknaitzky, P.O. Box 1793, Johannesburg.
- 13623/83—**Krom**, Abe, 15/3/08, 0803155047001, 704 Sorrento, 6 Olivia Road, Berea, Johannesburg, 29/9/83. Ivor Trakman, Lang & Partners, P.O. Box 7853, Johannesburg.
- 4587/84—**Van der Merwe**, Elmari, 3 August 1959, 5908030048002, 13 Spencer Bay Street, Alberton North, Alberton, 31 March 1984; Paul Philippus van der Merwe, 19 July 1957, 5707195113001. Jack I. Cohen, P.O. Box 31087, Braamfontein.
- 7553/84—**Lautenbach**, Margaret Vivian, 22/8/22, 2208220055005, 18 Robin Road, Northcliff Extension 12, Johannesburg, 16/6/84. Reeders Teeger & Rosettenstein, P.O. Box 467, Johannesburg.
- 6897/84—**Rosen**, Nadine Cherise, 25 May 1965, 6505250081009, 308 Linksfield Place, Club Street, Linksfield, Johannesburg, 4 April 1984. Stanley Michael Rosen, 308 Linksfield Place, Club Street, Linksfield, Johannesburg.
- 8694/84—**Smit**, Rosa, formerly Goode, born Schorr, 22/7/1898, 331645346W, Tyrwhitt Court, 13 Sturdee Avenue, Rosebank, Johannesburg, 25/6/84. Cyril A. Watt, 10a Tenth Avenue, Parktown North, Johannesburg.
- 8275/84—**Nicholas**, Daniel Stanley Delville, 27/8/16, 1608275030004, 7 Sandilands Road, Malvern East, Germiston, 24/6/84; Audrey Helena Nicholas, 1 June 1920, 2006010072002. Reeders, Teeger & Rosettenstein, P.O. Box 467, Johannesburg.
- 13428/81—**Levin**, Rachel, 6 March 1906, 0603060030005, Witwatersrand Jewish Old Aged Home, Sandringham, Johannesburg, 10 July 1981. Edward Nathan & Friedland Inc. (Jap), P.O. Box 3370, Johannesburg.
- 6217/84—**Cohen**, Frederick, 11 January 1905, 0501115009000, 115 Algernon Road, Norwood, 19 May 1984. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.
- 6121/84—**Brigg**, Walter Edwin, 29 November 1903, 0311295020003, 23 Packwood Towers, Gill Street, Lambton, Germiston, 3 May 1984. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.
- 8334/84—**Simpson**, Grace Emily, 11 November 1910, 1011110038003, 86 Forest Road, Bramley, Johannesburg, 21 March 1984. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.
- 7563/84—**Pentz**, Gabriel Gerhardus (Gabriel Garus Pentz), 15 February 1928, 2802155042002, 33 Philip Street, Townsview, Johannesburg, 5 April 1984; Hester Adriana Pentz, born Dalton. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.
- 6187/84—**Torrance**, John Duncan, 3 April 1937, 3704035043003, 273 Pendoring Road, Northcliff, 13 May 1984. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 2036, Johannesburg.
- 3852/84—**Richardson**, Gladys Evelyn, 6 October 1901, Malvern House, P.O. Box 16, Mvurwi, Zimbabwe, 19 December 1983. Northern Trust Co. Ltd, P.O. Box 61167, Marshalltown.
- 9115/84 ASR2—**Essack**, Essopjee, 20/1/12, 1201205063053, 7250 Rockcod Street, Extension 7, Lenasia, 9/12/82; Miriam Essack, 3/10/14, 1405280052028. Ernest Beder, Friedland & Friedland, P.O. Box 9689, Johannesburg.
- 3072/83—**Billis**, Christos, 25/1/26, 2601255068101, 73 Houghton Drive, Lower Houghton, Johannesburg, 21/1/83. G. N. Dracatos, P.O. Box 1057, Alberton.

- 1303/84—**Henchie**, Charles Broderick, 13/5/69, 6 Kiepersol Street, Wilro Park, Roodepoort, 13/10/84. Alberts van Biljon & Schickerling, P.O. Box 204, Roodepoort.
- 2901/84—**Hogan**, John William, 27/11/41, 4111275109005, 15 Gordon Crescent, Discovery, Roodepoort, 19/1/84. Alberts van Biljon & Schickerling, P.O. Box 204, Roodepoort.
- 398/84—**Fisher**, Muriel Eileen, 0702080013007, 178 Panners Lane, River Club, Sandton, Randburg, 4 June 1983. Magna Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 17081, Hillbrow.
- 6867/84—**Whyte**, Sheila Olive, 2 March 1920, 2003020036002, 302 Greenhills, Ninth Street, Killarney, 18 May 1984. Bowens, P.O. Box 6434, Johannesburg.
- 11338/83—**Benson**, Charles Gordon, 30 December 1947, 4712300030000, 23 Partridge Avenue, Highway Gardens, Germiston, 31 August 1983. Webber Wentzel & Co., P.O. Box 61771, Marshalltown.
- 4838/84—**Lazarus**, Ada, 17 December 1899, 9912170013004, 6 Fairway Avenue, Linksfield North, Johannesburg, 23 March 1984. Gordon Michalson Silver & Frack, 603 Kelhof, 112 Pritchard Street, Johannesburg.

### KAAP • CAPE

- 4368/84—**Van den Berg**, Isabell, 25 Oktober 1907, 0710250007006, Riviera, Rawsonville, 21 Junie 1984. Muller, Terblanche & Beyers, Posbus 7, Worcester.
- 4393/84—**Engelbrecht**, Willem Daniel, 11 Junie 1932, 3206115020000, Protealaan 9, Alexanderbaai, 9 Junie 1984; Anna Maria Magaretha Engelbrecht, 4 Februarie 1936, 3602040022006. Schreuders, Posbus 15, Springbok.
- 5135/84—**Jonck**, Wilhelm, 8/7/15, 1507085003005, Fabriekstraat 65, Ceres, 16/6/84; Helena Johanna Catharina Jonck, 13/12/17, 1712130020000. S. Jonck, Petrusstraat 4, Bellville.
- 4883/84—**Griesel**, Abraham Marthinus Spies, 18/3/23, 2303185017007, Albertstraat 4, Oudtshoorn, 12/6/84; Johanna Dorothea Griesel, 1/3/33, 3303010025000. Volkskraal Bpk., Posbus 3981, Kaapstad.
- 5107/84—**Aling**, Anna Christina, gebore Le Roux, 23 Maart 1899, 99032300004000, Vonke-ouetehuis, Lourensfordweg, Somerset-Wes, 21 Junie 1984. Boland Bank Bpk., Posbus 56, Strand.
- 4491/84—**Müller**, George Frederick, 6 September 1908, 0809065020004, Oakstraat 1, Oudtshoorn, 20 Junie 1984. Duvenage Keyser & Jonck, Posbus 104, Oudtshoorn.
- 4501/84—**Richardson**, Jonas Stevens, 8 Desember 1923, 2312085006002, Hoofstraat Herbertsdale, 9 Junie 1984. Boland Bank Bpk., Posbus 373, George.
- 5116/84—**Van Deventer**, Maria Cornelia, gebore Vermeulen, 13/4/1896, 9604130002009, weduwee, Prins Alfredweg 10, Caledon, 13/7/84. Boland Bank Bpk., Posbus 34, Caledon.
- 4901/84—**Jones**, Ione, gebore Hess, 13 Julie 1944, 4407100055014, Eastfortstraat 24, Hornlee, Knysna, 19 Junie 1984; Colin William Jones, 3 Julie 1941, 4107035060010. Boland Bank Bpk., Posbus 373, George.
- 3025/84—**Hockey**, Reginald Ward, 23 October 1906, 0610235027006, 15 Barry Street, Montagu, 22 April 1984. Walker Malherbe Godley & Field, 1505 Pleinpark, Plein Street, Cape Town.
- 4456/84—**Karstens**, Alexander Joseph, 24 April 1915, 77 Garfield Road, Claremont, 5 June 1984; Nellie Rozette Karstens, born Leggett. Prism & Wilson, 812 Huguenot Chambers, 40 Queen Victoria Street, Cape Town.
- 4173/84—**Erasmus**, Cornelis Jacob, 19/7/07, 0707195043005, Bergstraat 19, Swellendam, 28/5/84. Boland Bank Bpk., Posbus 13, Montagu.
- 5102/84—**Vorster**, Pieter Andries, 20/12/51, 5112205007006, Quellerrystraat 9, Welgevonden, 16 Julie 1984. D. P. de Klerk & Van Gend, Posbus 1857, Kaapstad.
- 1729/84—**Kruger**, Mary Joyce, born Menmuir, 24/10/08, 0810240028002, 4 Paul Kruger Road, Somerset West, 27 February 1984. J. C. Louw, Du Plessis & Partners, 5 Church Street, Somerset West.
- 3419/84—**Fleidl**, Alphons Albert Luitpold, 18 Augustus 1914, 1408185012006, Agtste Straat-Wes 31, Walvisbaai, 25 April 1984. C. L. de Jager & Van Rooyen, Posbus 224, Walvisbaai.
- 5028/84—**Smit**, Nicolaas Johannes, 21 Desember 1914, 1412215001005, Devenishstraat 20, Beaufort-Wes, 4 Julie 1984. John D. Crawford & Seun, Posbus 25, Beaufort-Wes.
- 4656/84—**Saayman**, Johannes Frederik, 12 Augustus 1912, 1208105003006, Melkhoutkraal, distrik Riversdal, 13 Junie 1984; Jacoba Isabella Hermina Saayman, gebore Cronje, 2 Augustus 1924, 2408020024009. Hofmeyr & Seun, Posbus 16, Riversdal.
- 4917/84—**Needham**, Dirk Johannes Christoffel, 12 Junie 1915, 1506125021001, Albertstraat 73, Ladismith, 14 Junie 1984; Martha Magdalena Needham, gebore Borthwick, 3/5/16, 1605030020007. Boland Bank Bpk., Posbus 13, Montagu.
- Johnson**, Peter Gerard Whitcomb, 28 September 1924, 2409285024007, 2 Hydria Road, Southern Cross, Great Brak River, 7 July 1984; Susan Kathleen Johnson. Standardtrust Ltd, P.O. Box 765, George.
- 2791/84—**Van Zyl**, Salomon Pienaar, 10 Januarie 1898, 9801105005005, Klipfontein, distrik Riversdal, 15 Februarie 1984; Magdalena Susara van Zyl, gebore Saayman, 29 Augustus 1901, 0108290014001. Hofmeyr & Seun, Posbus 16, Riversdal.
- Leamy**, Kenneth Theo, 17/7/60, 6007175017002, 1 Witfontein Road, George, 16/7/84. Standardtrust Ltd, P.O. Box 765, George.
- Taylor**, Nesta Mary Hales, 12 May 1920, 2005120031007, 13 Vaal Road, Milnerton, 23 July 1984. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.
- 4024/84—**Turner**, Robert Wright, 10 June 1903, 0306105011002, Carlisle Lodge, Kommetjie Road, Fish Hoek, 5 June 1984. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.
- 2807/84—**Coetzee**, Gerald James, 18 March 1917, 1703185038005, 108 Chudleigh Road, Plumstead, 10 April 1984; Noel Coetzee, 21 December 1919, 1912210044009. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.
- Möller**, Pieter Carel, 7 Februarie 1905, 0502075004007, Negende Straat 10, Kleinmond, 24 Junie 1984; Anna Ester Möller, gebore Van Wyk, 2 April 1926, 2604020016009. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 512, Kaapstad.
- Stander**, Cornelius Jacobus, 6 Augustus 1925, 2508065008005, Negende Laan 3, Mosselbaai, 5 Julie 1984; Johanna Hendrina Stander, 26 Augustus 1929, 2908260041001. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 512, Kaapstad.
- 6920/83—**Engelbrecht**, Sarel Stefanus, 15 Julie 1908, 0807155008004, Melkbosheuwel, Garies, 6 Julie 1983. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 512, Kaapstad.
- 4661/84—**Britz**, Rudolf Johannes, 22 Oktober 1918, 1810225008003, Robertson, 28 Junie 1984; Dorothea Elizabeth Britz, 22 Augustus 1911, 1108220025001. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 512, Kaapstad.
- 3261/84—**De la Mare**, Malcolm Norman Francis, 5 August 1926, 2608055028102, 58 Prieska Road, Sybrand Park, 4 May 1984. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.
- Ferreira**, Richard Clive, 24 July 1948, 4807245122001, 146 Third Avenue, Kraaifontein, 6 July 1984. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.
- Sissing**, Arthur William, 5 March 1916, 1603055040018, 27 McKenzie Street, Bellville South, 30 June 1984; Rhoda Rosaline Sissing, 9 April 1926, 260409060010. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.
- Teubus**, Muriel Irene Isabella, 12 September 1898, 9809120002006, Carlisle Lodge, Kommetjie Road, Fish Hoek, 10 June 1984. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 512, Cape Town.

- 4300/84—**Smit**, William Stephen, 29 September 1939, 3090295063001, 56 Reserve Street, Oudtshoorn, 28 May 1984; Sybil Alfreda Smit, born Scott, 16 September 1942, 4209160055003. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 164, Port Elizabeth.
- 4942/84—**Eksteen**, Maatje Aletta, 10/4/1896, 9604100005008, Huis Vergenoegd, Paarl, 26 Mei 1984. Boland Bank Bpk., Posbus 236, Paarl.
- 5167/84—**Malan**, Pieter Kriel, 22 Augustus 1934, 3408225018003, Voëlgesang, Wellington, 28 Junie 1984. Louw & Schreve, Posbus 4, Wellington.
- 4235/84—**Pienaar**, Petronella Johanna, 18 Julie 1907, 0707180039000, weduwee, Huis Wittekruijn, Vredenburg, 9 April 1984. R. H. Meyeridricks, Bestuurder, Santamtrust Bpk., Posbus 4333, Kaapstad.
- 5075/84—**Greeff**, Phillip, 31 Desember 1956, 5612315023009, Vfyde Laan 67, Parow, 12 Julie 1984. R. H. Meyeridricks, Bestuurder, Santamtrust Bpk., Posbus 4333, Kaapstad.
- 5218/84—**Pietersen**, Patrick Brain (Brian), 29 Januarie 1946, 4601295086012, Clinester, Matheistraat, Pinatilandgoed, Lansdowne, 31 Mei 1984; Esther Winifred Pietersen, gebore Van Schalkwyk, 5203220125012. R. H. Meyeridricks, Bestuurder, Santamtrust Bpk., Posbus 4333, Kaapstad.
- 5276/84—**Conradie**, Alex Marais, 21 Oktober 1910, 1010215029008, Roodeberg 21, Susanlaan, Kampsbai, 17 Julie 1984. R. H. Meyeridricks, Bestuurder, Santamtrust Bpk., Posbus 4333, Kaapstad.
- 4069/84—**Kriel**, Agnes Robina, 11 November 1930, 3011110053000, 21 Strathallan Road, Rondebosch, Cape Town, 27 May 1984. Van Reenen & Partners, P.O. Box 1, Bellville.
- 5003/84—**Tichauer**, Lucy (Lucie) Anna, born Martin, 23 June 1905, 0506230011005, Herfsjare Home for the Aged, 30 Lourens Street, Somerset West, 13 July 1984. C. K. Friedlander Kleinman & Shandling, 901 Colonial Mutual Building, Adderley Street, Cape Town.
- 4984/84—**Van Geems**, Vivian Arthur, 2/10/22, 2210025042006, 12 Julianaveld South, Pinelands, 11/7/84. Buchanan Boyes, 49 St Georges Street, Cape Town.
- 4485/84—**Levendal**, Maria Ellison, 27 January 1903, 068416518, 3 Pansy Avenue, Mossel Bay, 19 June 1984. Silberbauers, United Building, 118 St George's Street, Cape Town.
- 2716/84—**Africa**, Dorothea Cornelia, 30 April 1896, 022193627K, 64 Ashford Road, Heathfield, 23 July 1970. Davids & Swartz, P.O. Box 174, Athlone.
- 2706/84—**Africa**, John, 4 October 1899, 022193626K, 64 Ashford Road, Heathfield, 10 January 1979. Davids & Swartz, P.O. Box 174, Athlone.
- 5058/84—**Borman**, Rosie, 19/1/13, 1301190014002, 21 Highwick Avenue, Kenilworth, 24 June 1984. A. Rosenberg, Shoolman & Gordon, P.O. Box 4545, Cape Town.
- 4543/84—**Pomeroy**, Henry Stanley, 7 February 1909, 0902075034006, 3 Stella Road, Plumstead, 25 June 1984. The Board of Executors, P.O. Box 86, Cape Town.
- 4813/84—**Kotze**, Johannes Cornelius, 13 April 1928, 2804135037003, Oak Haven, Cannon Street, Newlands, 6 July 1984. The Board of Executors, P.O. Box 86, Cape Town.
- 4961/84—**Havenga**, Florence Kathleen, 20/11/09, 0911200033007, 31 Northway, Pinelands, 8/7/84. Fairbridge Arderne & Lawton, Fourth Floor, Main Tower, Cape Town Centre, Cape Town.
- 3578/84—**Edwards**, William, 3/12/34, 969022386, 32 Bolus Road, Tableview, 11/5/84. Silberbauers, 118 St George's Street, Cape Town.
- 5013/84—**Du Plooy**, Easton Henry, 1 January 1923, 2304015038015, 32 Heerlik Street, Kensington, 4 July 1984; Ruth Philida du Plooy, born Smith. Silberbauers, United Building, 118 St Georges Street, Cape Town.
- 3344/84—**Eyre**, Josephine Christian Lillian, 29 November 1894, Springkell House Hotel, Hindhead, Surrey, 17 November 1983. Syfret, Godlonton, Fuller Moore Inc., P.O. Box 695, Cape Town.
- 5199/84—**Brouwers**, Carl Jacobus, 23/12/21, 2012235066019, 13 Doman Street, Athlone, 5/7/84; Susan Brouwers, born Davis. Pincus Matz & Feinberg, Maynard House, Maynard Road, Wynberg.
- 2871/84—**Barnes**, Samdan, 3/11/31, 007652391, 6 Zeenia Court, Victoria Road, Grassy Park, 15 April 1984. Sonnenberg Hoffmann & Galombik, 54 Shortmarket Street, Cape Town.
- 5366/84—**Karau**, Hertha Franciska Hedwig, 5/1/1899, 9901050004100, 12 Fenwick Flats, Koeberg Road, Brooklyn, Cape Town, 9/7/84. Bissett, Boehmke & Mc Blain, P.O. Box 76, Cape Town.
- 5220/84—**Thorne**, Anne Adeline, 30/10/02, 0210300006009, widow, 74 Magnolia House, Boston Street, Bellville, 14/7/84. Bisset, Boehmke & McBlain, P.O. Box 76, Cape Town.
- 4551/84—**Beecroft**, George Clifford, 6 August 1914, 1408065041000, 79 First Crescent, Fish Hoek, 24 June 1984; Edna Susan Beecroft, born Brown, 3 April 1920, 2004030048003. Thompson Smithers & Bradley, P.O. Box 14, Wynberg.
- 5306/84—**Shirk**, Robert, 8 December 1916, 1612085029008, 13 Dover Road, Muizenberg, 21 July 1984. Friedberg, Miller, Gruft & Company, P.O. Box 221, Cape Town.
- 4720/84—**Boyd**, Nathaniel Murdock, 25/1/04, 0401255012007, 402 Belvedere, Main Road, Three Anchor Bay, 13/6/84. Honeyman, Van Gend & Kotze, 24 Dreyer Street, Claremont.
- 5129/84—**Goodes**, Regina Catharina, born Van Rooyen, 16/6/15, 1506160038001, 31 Bourgogne Street, Oak Glen, Bellville, 15/7/84. Syfrets Trust Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.
- 3447/84—**Hall-Black**, Frances Teresa, 3/4/1894, 18 Parry Road, Claremont, 16/5/84. Syfrets Trust Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.
- 4494/84—**Owen**, Diana, 16/7/25, 2507160032001, C310 Devonshire Hill, Grotto Road, Rondebosch, 23/6/84. Syfrets Trust Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.
- 4337/84—**Strachan**, Lisle Barrington, 24/9/16, 1609245012007, 18 Sparman Street, Strand, 19/6/84. Syfrets Trust Ltd, 24 Wale Street, Cape Town.
- 199/84—**Saazman**, Wilfrid (Wilfred) Patrick, 8 May 1933, 3305085059012, Alpha, Sixth Avenue, Grassy Park, 30 September 1983. Buirski, Herbstein & Ipp, Huguenot Chambers, Queen Victoria Street, Cape Town.
- 3991/84—**Milliner**, Aubrey, 11 July 1925, 2507115026009, 53 Dean Street, Newlands, 19 May 1984. Spencer Steward & Co., P.O. Box 2275, Cape Town.
- 3963/84—**Berger**, Eileen, born Levitan, 14 March 1905, Highlands House, Jewish Old Aged Home, Buitekant Street, Cape Town, 19 May 1984. Buirski, Herbstein & Ipp, Huguenot Chambers, Queen Victoria Street, Cape Town.
- 5027/84—**Schuftan**, Benno, 23 February 1896, 401 Raymor, London Road, Sea Point, 29 June 1984; Grete Schuftan, born Angress. C. & A. Friedlander, 101 St George's Street, Cape Town.
- 6675/82—**Wyngaard**, Henry, St Clare, Eighth Avenue, Grassy Park. Buchanans Inc., 101 Medical Centre, Main Road, Wynberg.
- 4931/84—**Terry**, Alfred Abraham, 33 Barlinks Way, Meadowridge. Marquard & Hugo-Hamman, Maynard House, Maynard Road, Wynberg.
- 5169/84—**Biddlecombe**, George Herbert, 1402255030105, Parow. Pincus Matz & Feinberg, 66 Main Road, Claremont.
- 3667/84—**Tyton**, Sam, Se Pont Dugard, Mouille Point. D. A. Wengrove, P.O. Box 363, Claremont.
- 5449/84—**Cohen**, Dinah, 18 August 1905, 0508180030001, 19 Edinburgh Flats, 11 Arthur's Road, Sea Point, 25 July 1984. Herold, Gie & Broadhead, P.O. Box 105, Cape Town.
- 4489/84—**Manie**, Rashaad, 29/8/33, 3308295065027, 9 Robin Road, Grassy Park, 21/6/84; Azeza Manie, born Martin. W. A. Groenewald & Co., Trade Union House, Church Street, Athlone.
- 4234/84—**Philander**, John, 17 August 1930, 3008175044015, 90 Sunderland Street, Factreton, 26 May 1984; Wilhelmina Louisa Philander, 17 September 1935, 3509170073016. Fairbridge, Arderne & Lawton, P.O. Box 536, Cape Town.
- 3210/81—**Peterson**, Frank Cornelius, 18/3/18, Ninth Avenue, Grassy Park, 2/2/79. Ben van der Ross & Associates, corner of Fourth Avenue and Halt Road, Elsie's River.
- 3090/84—**Petersen**, Saban, 21 April 1921, 2104215051028, 42 Baatjes Avenue, Grassy Park, 21 April 1984; Petersen Jawayer (Violet Evelyn), born Bowman, 22 October 1924. Buchanan Boyes, 211 Werdmuller Centre, Claremont.

- 4779/84—**Slamang**, Rugaya, born Kriel, 29 May 1920, 2005290051025, 66 South Road, Wynberg, 30 March 1984; Hassiem Slamang, T. H. Snitcher, Cohen & Snitcher, 140 St Goerge's Street, Cape Town.
- 4674/84—**Genricks**, Maatjie Anna Maria, born Kellerman, 23 June 1937, 3706230071002, 2 Starke Road, Bergvliet, 6 June 1984; Ian Percy Genricks, 7 April 1933, 3304075025002. The Board of Executors, P.O. Box 86, Cape Town.
- 5162/84—**Herholdt**, David Carel Theron, 31 March 1912, 1203315013002, 507 Monaco Gardens, Beach Road, Strand, 15 July 1984. Morkel & De Villiers, P.O. Box 43, Somerset West.
- 4325/84—**Nieuwoudt**, Ernst Hendrik 18/12/14, 1412185017007, Boskloof, Clanwilliam, 24/4/84. Boland Bank Bpk., Posbus 40, Vredendal.
- 7945/83—**Le Roux**, Johannes Abraham, 13/11/47, 4711135076006, Van der Merwestraat 46, Kraaifontein, 19/10/83; Magdalena le Roux, gebore Le Roux, 6/7/47, 4707060078009. Boland Bank Bpk., Posbus 236, Paarl.
- 4601/84—**Van Wyk**, Hugo Amos van Dyk, 23 September 1919, 1909235016004, Hoofstraat 29d, Garies, 19 Junie 1984; Beatrice Wilhelmina van Wyk, 28/11/20, 2011280047007. Schreuders, Posbus 15, Springbok.
- 5194/84—**Van Zyl**, Daniel Johannes, 14 Julie 1935, 3507145070000, Vierde Laan 184, Kraaifontein, 27 Junie 1984; Martha Alletta van Zyl, voorheen Thiart, gebore Pool, 2901040032002. Santamtrust Bpk., Posbus 630, Bellville.
- 4704/84—**Theron**, Esther Elizabeth Maria, 1/11/04 of 15/11/04, 0411010028008, Huis Uitsig, Parow, 20/6/84. Santamtrust Bpk., Posbus 630, Bellville.
- 4772/84—**Marais**, Johannes Gabriel, 20 Maart 1912, 1203205015000, Williamstraat 93, Parow-Oos, 28 Mei 1984; Vera Anna Allegra Marais, gebore Joubert. Santamtrust Bpk., Posbus 630, Bellville.
- 3380/84—**Gamba**, Isaac Peter, 21/11/05, 79 Sixth Street, Kensington, 22/4/84. Barry Malcolm Abrahamse, Suite 902, Atlantic House, Corporation Street, Cape Town.
- 5110/84—**Blokpoel**, Vera Blanche, 28/5/05, 0505280012004, Bay Beach Place, 165 Beach Road, Mouille Point, 5/7/84. Standardtrust Ltd, P.O. Box 54, Cape Town.
- 4478/84—**Bester**, Hendrina Maria Koch, 31/5/21, 2105310029009, 86 Beach Boulevard, Tableview, 7/5/84; Joey Paulus Bester. Standardtrust Ltd, P.O. Box 54, Cape Town.
- 4745/84—**Swart**, Jurie Johannes, 5/9/27, 270055062008, Protealaan 12, Kleimond, 15/6/84; Susanna Susara Swart. Standardtrust Bpk., Posbus 54, Kaapstad.
- 5272/84—**Lloyd**, Hester Elizabeth, gebore Barker, 1/1/21, 2101010024002, Sinagogestraat 16, Paarl, 25/6/84; Willem Bartholomeus Lloyd. Standardtrust Bpk., Posbus 54, Kaapstad.
- 5392/84—**Kleinhan**s, Martha Magdalena, 3/4/26, 2604030007006, Posbus 99, Stilbaai, 29/6/84; Evert Philippus Kleinhan. Standardtrust Bpk., Posbus 54, Kaapstad.
- 5086/84—**Lourens**, Ignatius Petrus, 19/12/13, 1312195014004, Victoriastraat, Hopefield, 2 Julie 1984; Maria Magdalena Elizabeth Lourens. Standardtrust Bpk., Posbus 54, Kaapstad.
- 5019/84—**Van Dyken**, Fred, 10/7/46, 4607105067001, 7 Van Zyl Road, Kreupelbosch, Constantia, Cape Town, 4/7/84. Standardtrust Ltd, P.O. Box 54, Cape Town.
- 5006/84—**Wilson**, George, 28/1/34, 3401285030000, Murraystraat 75, Vasco, 21/6/84; Jacoba Beatrix Carolina Wilson, 14/6/36, 3606140059008. Standardtrust Bpk., Posbus 54, Kaapstad.
- 5142/84—**Merry**, Florence Emma, born Dobson, 17 January 1907, 0701170021003, 308 Vonke House, Lourensford Road, Somerset West, 6 July 1984. Standardtrust Ltd, P.O. Box 54, Cape Town.
- 4781/84—**Tolken**, Aletta Hendrika Susanna, gebore Koegelenberg, 20 Augustus 1907, 0708200019006, Stephanstraat 34, Laaiplek, 26 Junie 1984; Christiaan Johannes Daniel Tolken, 12 Desember 1902, 0212125001009. Swemmer & Levin, Posbus 23, Vredenburg.
- 3548/84—**Van As**, Aubrey Clement, 22 September 1927, 2709225001001, Dela Fontainelaan 25, Monte Vista, 10 Mei 1984; Elizabeth Maria van As, gebore De Vries, 23 Desember 1931, 3112230004004. Elizabeth Maria van As, Dela Fontainelaan 25, Monte Vista.

### NOORD-KAAP • NORTHERN CAPE

- 629/84—**Datnow**, Jack, 5 April 1919, 1904055025003, Synagoguestraat 52, Kimberley, 16 Junie 1984; Martha Cathleen Datnow, gebore McPherson. Du Plessis, Serfontein & Coetze, Posbus 310, Kimberley.
- 544/84—**Bigalke**, Heinrich Carl, 1904-11-12, 0411125007004, 7 South Circular Road, Kimberley, 1984-06-09. Dr R. C. Bigalke, 120 Merriman Avenue, Stellenbosch.
- 566/84—**Hanekom**, Aletta Wilhelmina Catharina, 9 April 1906, 0604090001008, Wilhelmina-hospitaal, Douglas, 16 Junie 1984. Standardtrust Bpk., Posbus 288, Kimberley.
- 704/84—**Stonier**, Dorothy, 7 June 1906, 0606070002005, 48 Lawson Street, Kimberley, 20 July 1984. Standardtrust Ltd, P.O. Box 288, Kimberley.
- 620/84—**August**, Maria Evelyn, 7 March 1902, 0203070027016, 25 Deoder Road, Floors, Kimberley, 19 June 1984. Hertog, Moult, Horn, Kriel & Company, P.O. Box 136, Kimberley.
- 684/84—**Vorster**, Elizabeth Susanna, 15 Augustus 1921, 2108150005006, Andrestraat, Petrusville, 19 April 1984; Nicolaas Allen Vorster, 26 Maart 1920, 2003265007007. Volkskastrust Bpk., Posbus 602, Kimberley.
- 231/84—**Langeveldt**, Andrew, 21 Februarie 1925, 066117542K, Gannaweg 10, Florianville, Kimberley, 7 Maart 1984. Volkskastrust Bpk., Posbus 602, Kimberley.
- 667/84—**Scherman**, Mary Susan Magdalene, 21 Januarie 1905, 051215382W, Kerkstraat 34, Douglas, 24 Junie 1984; Jan Daniël Scherman, 12 Julie 1908, 0807125013001. De Villiers & Bredenkamp, Charl Cilliersstraat 12, Douglas.
- 462/84—**Du Plooy**, Willem, 20 November 1910, 1011205014000, Breestraat 32, Philipstown, 10 Mei 1984; Johanna Cornelia Petronella du Plooy, gebore Maritz, 15 Januarie 1917, 1701150031005. André Venter, Posbus 22, Dê Aar.
- 693/84—**Cloete**, Catharina Wilhelmina Johanna, 21 Februarie 1926, 2602210005006, Roosstraat, Reivilo, 23 Junie 1984; Erasmus Stephanus Cloete, 10 September 1914, 1409105012001. Volkskastrust Bpk., Posbus 602, Kimberley.
- 712/84—**Van Tiddens**, Hendrina Maria, 21 Oktober 1891, 9110210007009, Kokerboom-oord, Kakamas, 24 Junie 1984. Volkskastrust Bpk., Posbus 602, Kimberley.
- 681/84—**Badenhorst**, Catharina Beatrix, 23 Januarie 1925, 2501230023009, Valschpan, Griekwastad, 11/7/84. De Villiers & Bredenkamp, Posbus 4, Griekwastad.
- 662/84—**Craig**, Arthur Howard Tainton, 14/1/24, 2401145019004, 11 Silver Road, Copperton, 10/7/84. Standardtrust Bpk., Posbus 288, Kimberley.
- 624/84—**Myburgh**, Hendrik, 3 Augustus 1905, 0508035001009, Mimosalaan 25, Kuruman, 28 Junie 1984. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1014, Kimberley.
- 664/84—**Maass**, Petrus Johannes, 24 September 1913, 1309245016005, Posbus 340, Kakamas, 23 Junie 1984; Maria Hendrika Maass, gebore Bergh, 7 Februarie 1930. Volkskastrust Bpk., Posbus 602, Kimberley.

### OOS-KAAP • EASTERN CAPE

- 2039/84—**Morrison**, Ian Galt, 1 December 1899, 9912015005009, Ons Tuiste, Humansdorp, 13 July 1984. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 164, Port Elizabeth.
- 1961/84—**Botha**, Pieter Willem, 25/1/17, 1701255020002, 3 Malcolmstraat, Glenhurd, Port Elizabeth, 11/7/84. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 164, Port Elizabeth.

- 2095/84—**Wolfaardt**, George Sebastiaan, 27 Maart 1923, 2303275025001, Jubileestraat 3, Middelburg, 27 Junie 1984; Marie Yvonne Wolfaardt, gebore De Villiers, 8 Desember 1926, 2612080015001. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 164, Port Elizabeth.
- 1693/84—**Burns**, Dorothy, born Collier, 17 November 1895, 9511170004003, Brookshaw Home, Grahamstown, 18 June 1984. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 164, Port Elizabeth.
- 2138/84—**Claasens**, Elizabeth Anna Margaretha, gebore Kitching, 30 Junie 1984, 9406300003001, Eerste Laan 6, Walmer, Port Elizabeth, 20 Julie 1984. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 164, Port Elizabeth.
- 2128/84—**Shapiro**, Moses, 6/6/1892, 9206065005005, 9 Jutland Crescent, Port Elizabeth, 18/7/84. Rushmere Noah & Partners, P.O. Box 100, Port Elizabeth.
- Wilson**, Muriel Adelaide Primrose, born Wilkins, 17 October 1897, 9710170009000, 22 Albert Road, King William's Town, 15 July 1984. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 1537, East London.
- Amm**, Edna Florence, born Wreford, 5/11/11, 1111050005002, 5 Trianon, Clifford Street, Quigney, East London, 5/8/84. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 1537, East London.
- 2054/84—**Watkins**, Geoffrey Clifford, 7 June 1933, 3306075034007, 12 Clive Street, Bluewater Bay, Port Elizabeth, 3 July 1984. Standardtrust Ltd, P.O. Box 329, Port Elizabeth.
- 1674/84—**Krüger**, Mark, 24/8/61, 6108245022004, Grey Street, Queenstown, 30/4/84. Santamtrust Ltd, P.O. Box 1199, Port Elizabeth.
- 2055/84—**Blignaut**, Susara Cornelia Magareta, gebore Nell, 27/9/1898, 101280533W, Dykeweg 10, Algoapark, Port Elizabeth, 8/7/84. Santamtrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.
- 1965/84—**Geduld**, Johanna Jacomina, 28/1/26, 101262975K, 17 Stuurman Road, Bethelsdorp, 19/12/83; Gerald Geduld, -/-/26, 101262974K. M. S. Mackat, P.O. Box 4179, Korsten.
- 1941/84—**Nell**, Casparus Johannes, 19/9/1897, 9709195007007, Huis Welverdiend, Jansenville, 26 Julie 1984. Volkskastrust Bpk., Posbus 1493, Port Elizabeth.
- 2001/84—**Potgieter**, Johanna Alida, 26 September 1910, 1009260039003, Hentonsingel 3, Algoapark, Port Elizabeth, 8 Julie 1984. Volkskastrust Bpk., Posbus 1493, Port Elizabeth.
- 2089/84—**Meyer**, Catharina Helena Dorothea, 15 Januarie 1925, 2501150019003, Mat Melvillesingel 63, Humansdorp, 14/6/84; Izak Theunis Meyer, 12/3/20, 2003125019002. Volkskastrust Bpk., Posbus 1493, Port Elizabeth.
- 1992/84—**Factor**, Max, 2 October 1908, 0810025019003, 3 San Michelle Court, 72 Campbell Street, Fort Beaufort, 15 June 1984. Theodore Vorster P.O. Box 140, Fort Beaufort.
- 1515/84—**Walker**, Johanna Francina, born Klase, 19 June 1932, 3206190008003, 16 Elgin Street, Stoneydrift, East London, 29 May 1984; Clifford George Walker, Russell Esterhuizen Lindsay & Septon, Fourth Floor, United Building, Gladstone Street, East London.
- 2031/84—**Blaine**, Edith Iris, 30 June 1900, 0006300007009, Rockby, Kei Road, King William's Town, 27 April 1984. Barnes & Ross, P.O. Box 29, King William's Town.
- 1399/84—**Burger**, Schalk Jacobus, 7 Maart 1958, 5803075114001, Bennie Pienaar Hostel, Sydenham, Port Elizabeth, 27 April 1984. Heyns & Prinsloo, Posbus 2585, Port Elizabeth.
- 1921/84—**Nel**, Reuben, 20 Mei 1915, 1505205012005, Queenstraat 48, Adelaide, 10 Julie 1984; Hester Wilhelmina Johanna Nel, gebore Odendaal, 26 Maart 1919, 1903260007004. Standardtrust Bpk., Posbus 329, Port Elizabeth.
- 2105/84—**Le Roux**, Leander Starr Jameson, 12 July 1914, 1407125038006, 44 Aandblom Street, Uitenhage, 10 June 1984; Annie Delaine le Roux, 8 March 1910, 1003080037008. J. S. Levy & Levy, P.O. Box 10, Uitenhage.
- Naudé**, Lewis Johannes, 27 October 1925, 2510275008007, 17 Mark Street, Elliot, 19 July 1984. Standardtrust Ltd, P.O. Box 996, East London.
- 3354/83—**Bezuidenhout**, Hendrik (Hendrick) Cornelius, 4 Augustus 1928, 2808045057001, Bucholtzstraat 10, Oos-Londen, 26 Oktober 1983; Johanna Elizabeth Bezuidenhout, Russell Esterhuizen Lindsay & Septon, Posbus 1092, Oos-Londen.
- 2078/84—**Beckman**, Friedrich August, 18/5/09, 0905185001005, 13 Main Road, Abbotsford, East London, 16/7/84. Drake, Flemmer, Orsmond & Vermaak, P.O. Box 44, East London.
- 2087/84—**Burnham-King**, Constance, born Grant, 29/4/1893, 9304290003000, widow, Kennersley Park, Beacon Bay, East London, 11/7/84. Drake, Flemmer, Orsmond & Vermaak, P.O. Box 44, East London.
- 2017/84—**Neave**, Una Grace, 11/1/01, 0101110009004, widow, Rosa Munch House, Victoria Street, Uitenhage, 28 June 1984. Fidelity Bank Ltd, P.O. Box 32, Port Elizabeth.
- 2076/84—**Baker**, William Donald Royden, 20/11/11, 1111205033107, The Sanctuary, Haga Haga, 12 July 1984; Margaret Irene Christine Kathleen Baker, born Batwell. Drake, Flemmer, Orsmond & Vermaak, P.O. Box 44, East London.
- 2121/84—**Heugh**, Jack, 3 April 1913, 1304035021000, 21 Philpot Street, Uitenhage, 9 July 1984. J. S. Levy & Levy, P.O. Box 10, Uitenhage.
- 1791/84—**Kirchoff**, Desmond Fred, 28 February 1936, 3602285079000, 10 McGovern Road, Saxilby, East London, 6 June 1984. Drake, Flemmer, Orsmond & Vermaak, P.O. Box 44, East London.
- 1713/84—**Styles**, Ronald Leonard, 3 January 1944, 4401035097001, 64 Prince Alfred Street, Queenstown, 9 June 1984; Jennifer Dorothy Styles, born Ehlers. Laubser & Jocelyn, P.O. Box 187, Queenstown.
- 1914/84—**Karshagen**, Eduard Martin, 10 November 1902, 0211105007002, Fairlands Home for the Aged, Wavell Avenue, Cambridge West, East London, 10 July 1984; Sophie Wilhelmine Karshagen, 10 September 1905, 0509100020007. J. A. Yazbek & Co., P.O. Box 577, East London.
- 1303/84—**Kruger**, Johannes Gideon, 25 Januarie 1905, 0501255012004, Greystraat 41, Aliwal-Noord, 15 Mei 1984. Douglas & Botha, Posbus 66, Aliwal-Noord.
- 1620/84—**Botha**, Willem Jacobus, 7 Oktober 1941, 4110075030000, Oranjefontein, Aliwal-Noord, 9 Mei 1984; Aletta Christina Rossouw. Douglas & Botha, Posbus 66, Aliwal-Noord.
- 2043/84—**Stevens**, Thomas Daniel, 23/8/49, 4908235107000, Watsonia Woonstelle 46, Algoapark, Port Elizabeth, 17/6/84; Nellie Catherina Stevens, voorheen Du Toit, gebore Momberg, 18/8/46, 4608180043008. Santamtrust Bpk., Posbus 1199, Port Elizabeth.
- 1028/84—**Hattingh**, Barend Jacobus, 6 Desember 1903, 0312065002007, Voortrekkerstraat 5, Hofmeyr, 21 Maart 1984. Volkskastrust Bpk., Posbus 1730, Pretoria.
- Schlenkrich**, Oswin Herman Johannes, 29/12/14, 1412295018002, 6 Lower Ridge Road, Bonnie Doon, East London, 18/7/84; Edna Thelma Schlenkrich, 15/4/21, 2104150033007. Mrs E. T. Schlenkrich, 6 Lower Ridge Road, East London.
- 2118/84—**Blaine**, George Frederic Hopper Ross, 13 July 1900, 0007135004005, Weltondale, P.O. Kei Road, 30 June 1984. Rushmere, Noah & Partners, Allied Building, Main Street, Port Elizabeth.
- 440/84—**Piater**, Alex Friedrich Albert, 4 December 1921, 211204, 61 Garcia Street, Cambridge, East London, 3 February 1984. J. A. Yazbek & Co., P.O. Box 577, East London.
- 2141/84—**Webb**, Ethel Blanche, born Westaway, 19 February 1889, 308477303W, 12 Hill Street, Grahamstown, 23 July 1984. Wheeldon Rushmere & Cole, 119 High Street, Grahamstown.
- 2036/84—**Keown**, Kathleen Maud, born Phillips, 6 November 1907, 0711060023001, widow, 16 Durham Road, Vincent, East London, 7 July 1984. Wakefield Houze & Burmeister, P.O. Box 66, East London.
- 2028/84—**Vosloo**, Benjamin Welch, 10/7/21, 2107105008008, Loerierivier Poskantoor, Loerie, 25/6/84; Emmerentia Jacoba Vosloo, gebore Kritzinger, 24/2/24, 2402240005C05. Boland Bank Bpk., Posbus 35, Humansdorp.

### NATAL

- 4240/84—**Gilham**, Vernon Gordon, 29 June 1910, 1006295018002, 7 Edgehill Road, Athlone, Pietermaritzburg, 6 July 1984. Standardtrust Ltd, P.O. Box 917, Pietermaritzburg.
- 4250/84—**Keyworth**, Douglas John, 19 January 1905, 0501195029001, 79 Harding Street, Richmond, 10 July 1984. Standardtrust Ltd, P.O. Box 917, Pietermaritzburg.

- 4245/84—**Jacobsen**, Douglas Delville, 3 May 1922, 1901155038001, 3 Orange Grove, Prestbury, Pietermaritzburg, 9 July 1984; Patricia Daisy Joyce Jacobsen. Standardtrust Ltd, P.O. Box 917, Pietermaritzburg.
- 4297/84—**Hall**, Beatrice Esther Mary, 30 December 1893, 9312300003001, 28 King Edward Avenue, Pietermaritzburg, 21 July 1984. Shepstone & Wylie, P.O. Box 1297, Pietermaritzburg.
- 3511/84—**Winch**, Dorothy Beatrice, 19 March 1895, Mount Chaos Farm, Rosetta, 18 May 1984. Randles Davis & Wood, P.O. Box 456, Pietermaritzburg.
- 2880/84—**Durston**, Albert, 20 January 1883, 8301205001005, 100 Beaulieu Street, Richmond, 13 May 1984. S. Durston, B3 Riepen Hall, Argyle Avenue, Craigall.
- 3605/84—**Henstra**, Cornelis Hendrikus, 8/5/20, 43 Kingsway Gardens, Warner Beach, 5 June 1984. Livingston Doull & Winterton, P.O. Box 291, Amanzimtoti.
- 4134/84—**Ferreira**, Ignatius Stephanus, 5 March 1904, 0403055014001, 2a Edward Place, Ballito, North Coast, 15 July 1984. Hathorn, Cameron & Co., P.O. Box 3, Pietermaritzburg.
- 4026/84—**Shorten**, Herbert Bennett, 5 October 1904, 0410055001003, 65 High Wycombe, Marine Parade, Durban, 5 July 1984. Selvan, Dick, Gillan & Company, P.O. Box 107, Springs.
- 424/84—**Karysingh**, Mehanderpaul Singh Rukimsingh, 7 December 1934, 800486477A, Lot 14, Stanger, 11 September 1983. Boland Bank Ltd, 183 Church Street, Pietermaritzburg.
- 3453/84—**Kukard**, Chester Ledgewood Clement, 19/6/11, 1106195026004, 12 Van Riebeck Street, Glencoe, 17 June 1984; Johanna Elizabeth Kukard, 2/11/18, 1811020038005. Smith Rohrs & Topham, P.O. Box 82, Dundee.
- 4182/84—**Hardy**, Gwendoline, 30 December 1924, 2412300011009, 108 Victoria Street, Dundee, 19 July 1984. Acutt & Worthington, P.O. Box 42, Dundee.
- 2221/84—**Green**, Henry Clare, 20 November 1905, 0511205026004, 35 Ambleside Road, Umtentweni, 10 April 1984. Parry, Foulis & Grobler, P.O. Box 73, Port Shepstone.
- 3994/84—**Chetty**, Suthyraju Dhevaraj, 1/12/1889, 9912015008052, Manchester Road, Pietermaritzburg, 21/6/84; Manormani Chetty, Mason Buchan Leslie Weinberg & Co., P.O. Box 100, Pietermaritzburg.
- 2599/84—**Du Bruyn**, Jeanette Jacoba, 10/2/32, 3202100062008, 34 Queens Terrace, Amanzimtoti, 27/12/83; Johannes Francois de Bruyn, 19 August 1932, 3208195027004. Dr J. H. Joubert, P.O. Box 399, Krugersdorp.
- 4093/84—**Pietersen**, Georgina, 28/10/21, 2110280007001, Hargrovehuis, Suttonsingel 22, Morningside, Durban, 14 June 1984; Aleck Christiaan Smith Pietersen, 29/6/17, 1706295015003. Volkskastrust Bpk., Posbus 918, Pietermaritzburg.
- 3997/84—**Du Toit**, Nicolaas Johannes, 13/10/1900, 0010135001005, Johanna Maria-tehuis, Ladysmith, 12/6/84. Volkskastrust Bpk., Posbus 918, Pietermaritzburg.
- 2654/84—**Smith**, Terri Athol, 7 January 1960, 6001070107000, Empangeni, 11 February 1984. Key Hugo & Fouche, P.O. Box 87282, Houghton, Johannesburg.
- 3613/84—**Patrick**, Lucy, 25 June 1894, 9406250007002, 2 Riverview Flats, Riverview Road, Maidstone, 18 June 1984. Browne Brodie & Company, 12th Floor, United Building, 291 Smith Street, Durban.
- 3349/83—**Fairhead**, Robin Talbot, 19/4/39, 7 Bergthiel Road, New Germany, 15 May 1983. McKenzie Hitchcock & Taylor, Fourth Floor, Permanent Building, 34 Field Street, Durban.
- 3120/84—**Browne**, James Leo, 28 September 1912, 1209255035004, 4 Bexmore, 306 Cato Road, Durban, 3 June 1984. E. R. Browne & Sons, 1403 Maritime House, Salmon Grove, Durban.
- 4260/84—**Thandroyen**, Sophie, 10 July 1917, 1707100049054, 706 Clare Road, Clare Estate, Durban, 10 July 1984; Barnabas Devahanthem Thandroyen, 7/4/14, 1404075051055. Byron & Long, 374 Smith Street, Durban.
- 3428/84—**Amurtham**, 1 June 1932, 800474051, 47 Dharwar Road, Merebank, Durban, 8 May 1984. Coetzer & Wright, P.O. Box 1430, Durban.
- 4231/84—**Burrell**, Walter Henry, 30/10/10, 1010305031005, 2 Bridge Road, Sea View, Durban, 21/7/84; Patricia Burrell, 9/1/24, 2401090036003. J. T. Cooper & Company, 601 Union Club Building, 353 Smith Street, Durban.
- 4328/84—**Blackall**, Lilian Maud, 1 February 1895, 9502010010003, Oceanview, 354 Musgrave Road, Durban, 17 July 1984. V. R. Driman & Co., P.O. Box 1514, Durban.
- 4076/84—**Padayachee**, Solmuthu Soobramany (Soobramoney), 6 October 1960, 6010065128053, Lot 16, Stanger, 3 May 1984. Bala Govender, Pat Naidoo & Company, P.O. Box 91, Stanger.
- 4309/84—**Chambers**, Ernest Vincent, 19 February 1917, 1702195041009, 76 Windham Avenue, Hillary, Durban, 17 July 1984; Sheila Chambers, 13 February 1917, 1702130050008. Henwood, Britter & Caney, P.O. Box 862, Durban.
- 3663/84—**Smith**, Georgina Maud Edna, 29/9/1883, 211458895W, 69 North Ridge Road, Durban, 25/6/84. Joubert Lambert & Castelden, P.O. Box 2806, Durban.
- 3717/84—**Terry**, John Ernest, 25/3/13, 1303255035005, 61 Grandborough Court, 15 Marine Parade, Durban, 23/6/84; Iris Dorothy Terry, 15/4/18, 1804150024101. Leandy & Partners, Fifth Floor, J B S Building, 78 Field Street, Durban.
- 4156/84—**Hillestad**, Trygve Christian Bolling, 29 March 1900, 0003295003002, Marylene, Union Street, Empangeni, 10 July 1984. D. R. Murray, P.O. Box 1462, Durban.
- 3435/84—**Appanna**, Subramoney, 31 December 1941, 4112315067057, 63 Road 603, Arena Park, Chatsworth, 2 June 1984. I. Moola & Co., P.O. Box 48056, Qualbert.
- 4465/84—**Wheeler**, Lesley Michelle, 1/3/58, 5803010031104, 47 Entombeni Drive, Amanzimtoti, 27/7/84. Meumann & White, P.O. Box 3755, Durban.
- 2703/84—**Grover**, James Robert, -/-06, 10 Edinburgh Road, Famona, Bulawayo, 1 October 1983. Mooney, Ford & Partners, 15 Hermitage Street, Durban.
- 2099/80—**Ebrahim**, Ansoo Fakir, -/-1883, 800463280A, Farm 818, Upper Inanda, 1 May 1978. Mooney, Ford & Partners, 15 Hermitage Street, Durban.
- 3070/84—**Amina Bee**, 7 July 1927, 800407399A, 26 Brickfield Road, Mayville, Durban, 24 March 1984. T. C. Mehta & Co., 201 Victoria Heights, 56/58 Victoria Street, Durban.
- 4018/84—**De Vlieg**, Gerrit, 16 February 1903, 0302165012105, Blue Waters Hotel, Snell Parade, Durban, 13 July 1984. R. L. Park & Co., P.O. Box 189, Pinetown.
- 1314/84—**Green**, Alfred Richard, 23 May 1896, 9605235008007, 54 Old Main Road, Hillcrest, 22 February 1984; Hendrina May Green, 5 June 1907, 0706050026006. Patterson Manikam & Mousley, 10th Floor, Fenton House, Fenton Road, Durban.
- 4444/84—**Riddell**, Norman James, 26/8/02, 0208265013002, Borradale Trust, Marondera, Zimbabwe, 14/4/84. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 4216/84—**Dawson**, Albert Lawrence, 7 May 1914, 1405075041004, Flat 186, Connemara, Sol Harris Crescent, Durban, 17 July 1984. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 3360/84—**Van Rooyen**, Elizabeth Magdalena, 29/3/08, 0803290010005, Goedgeloof, Dannhauser, 18/5/84; Johan Hendrik Lombard van Rooyen. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 2915/84—**Smith**, Esther Susanna, 9/3/1897, 9703090002007, Hibiscus House, c/o The Village of Happiness, Margate, 9/5/84. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 4330/84—**Deakin**, Inga Enora, 16 December 1898, 9812160001003, 25 Cochrane Avenue, Westville, 2 July 1984. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.

- 4165/84—**Fuller**, Jane Elizabeth, 26 December 1927, 2712260008006, 10 Homestead Road, Westville, Durban, 17 July 1984. Standardtrust Ltd, P.O. Box 2743, Durban.
- 3687/84—**Sheoratia**, December 1920, 800487985, 11 Bhuj Road, Merebank, Durban, 16/4/84. Thorpe & Hands, Suite 2522, 320 West Street, Durban.
- 3598/84—**Coetzee**, Joseph Adriaan, 12/5/21, 2105125047006, Beacon Hill 406, Robertsberg, Pietermaritzburg, 25 June 1984; Helena Maria Coetzee, 10/1/24, 2401100039005. J. H. du Toit, Posbus 1458, Ladysmith.
- 3148/84—**Ornelas**, Manuel Alexander, 21/6/01, 4 Alexander Mansions, 348 Essenwood Road, Durban, 21/5/84. C. L. Rhodes, P.O. Box 487, Durban.
- 846/84—**Mithu**, Umrao, 17 September 1916, 800386107A, P.O. Box 43253, Inanda, 12 July 1983; Dullahiah Mithu, 800445817A. M. D. Chabilal & Company, U2 Adam's Mall, 69 Wick Street, Verulam.
- 1366/84—**Berman**, Stanley Mendal, 6 November 1917, 1711065040007, Milner Gardens Hotel, 75 Marriott Road, Durban, 13 February 1984. Merret & Berkowitz, 10th Floor, The Daily News Building, 85 Field Street, Durban.
- 1370/84—**Molyneux**, Max Anthony, 5 June 1939, 3906055022003, 19 Golden Birches, Paradise Valley, Pinetown, 7 February 1984. Browne Brodie & Company, 301 United Building, 33 Crompton Street, Pinetown.
- 4155/84—**Hatton**, Margaret Clunas, 2/2/19, 1902020018004, 5 Cheltenham Court, 17a Sydenham Road, Durban, 5/7/84. Santamtrust Ltd, P.O. Box 2174, Durban.
- 3318/84—**Botha**, Marthinus Johannes, 17/9/39, 3509195012007, 19 Via Roma Road, Merrivale, 8/6/84; Johanna Christina Botha, 17/9/39, 3909170066004. Santamtrust Ltd, P.O. Box 2174, Durban.
- 3647/84—**Wingrave**, Stanley John Wyatt, 1/7/44, 5507015117004, 2 Villa Sol, 170 High Street, Vryheid, 14/5/84; Lesley Ann Wingrave. Santamtrust Ltd, P.O. Box 2174, Durban.
- 4251/84—**Labuschagne**, Louis Johannes, 27/2/62, 6202275027007, Hlobane, 26/6/84. Santamtrust Ltd, P.O. Box 2714, Durban.
- 3886/84—**Greyling**, Cathrina Welhemina, 6/4/37, 3704060026006, 21 The Village, North Beach Road, Umdloti Beach, 7/7/84; Jan Christoffel Greyling, 29/8/32, 3208255093005. Santamtrust Ltd, P.O. Box 2174, Durban.
- 4054/84—**Heath**, Charles Randall, 30/9/26, 2609305033009, 6c Amersham Heights, Bamboo Lane, Pinetown, 7/7/84. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.
- 4207/84—**Jarvis**, Edna May, 29/7/08, 0807290007002, 190 Sydenham Road, Essenwood, Durban, 22/6/84; William Mitchell Jarvis, 9/12/13, 1312095010003. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.
- 3739/84—**Baillie**, Robert Grieve Spencer, 25/10/1900, 0010255020009, Alexandra Park Home for the Aged, 30/6/84; Ethel Lydia Baillie, 11/12/01, 0112110011007. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.
- 4052/84—**Davies**, Douglas George, 13/6/16, 1606135028002, 35 Cairngaroch Road, Brighton Beach, 13/6/16; Eise Ottlie Davies, 8/6/19, 1906080046003. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.
- 4085/84—**Jones**, Margaret Mondale Weir, 12/3/03, 0303120012008, 204 Claridge Court, Smith Street, Durban, 2/7/84. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.
- 3999/84—**Ridley**, Daphne Phyllis, 21/8/1890, 022803618W, Alister Smith, Eventide Home, Mitchell Crescent, Durban, 18/6/84. Shepstone & Wylie, P.O. Box 205, Durban.
- 1913/84—**Francis**, Lionel Wilfred, 28 September 1912, 11 Parkleigh Court, Avonlea, Harare, Zimbabwe, 29 February 1984. Chapman Dyer Incorporated, P.O. Box 81, Durban.
- 4158/84—**Jewell**, Adriane Louise, 16/11/1899, 9911160006002, 10 Cheltenham, 174 Sydenham Road, Durban, 28/6/84; Francis John Jewell, 11/8/04, 0408115011004. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.
- 2694/84—**Padayachee**, Selantheran, 13/12/42, 4212135083050, 27 Ramchand Road, Red Hill, Durban, 8/12/83. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.
- 4153/84—**Griessel**, Petrus Johannes, 21/7/14, 1407215013000, 23 Inyoni Crescent, Amanziimtoti, 30/6/84; Maria Griessel, 23/7/16, 1607230013006. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.
- 3930/84—**McKew**, John Henry, 27/3/30, 3003275060102, 211 Mariannhill Road, Mariannhill Park, Pinetown, 25/6/84. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.
- 3300/84—**Robinson**, Alfred Laurence (Laurance), 11/7/11, 1107115019004, 25 Bisset Street, Port Shepstone, 4/5/84. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 3409, Durban.
- 3719/84—**Woodhouse**, Edmund William, 27/9/1890, 9009275003004, 16 Milner Street, Umkomaas, 29/6/84. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban.
- 4184/84—**Martin**, James, 1914-09-05, 1409055053005, 11 Behr Place, Montclair, 1984-07-09. Palmer's Trust Investments and Estate Administrators Ltd, P.O. Box 135, Durban.
- 4317/84—**Smart**, Peter Fordyce, 27/3/02, 0203275019008, 8 Ravelston, 154 Manning Road, Glenwood, Durban, 13/7/84. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban.
- 4311/84—**Herbert**, Agnes Stuart, 15/10/06, 0610150023006, 11 Mitchell Heights, 317 Florida Road, Durban, 17/7/84. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban.
- 4313/84—**Piers**, Maureen Douglas Wilson, 1915-12-08, 1512080024006, Glamis Nursing Home, 223 Florida Road, Durban, 1984-07-03. Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban.
- 1111/84—**Chinnamma**, -/-15, 800416509, widow, 236 Powerline Street, Westcliff, Chatsworth, 28 December 1983. S. Harrylal & Co., P.O. Box 45008, Chatswood.
- 1837/84—**Singh**, Gopal, 4 December 1924, 800390330, House 85, Road 603, Arena Park, Chatsworth, 23 January 1984; Jaithree Singh, 4 June 1928, 800390333. V. S. Rajah & Company, 308 Lakhani Chambers, 2 Saville Street, Durban.
- 4236/84—**Duncan**, Alexander White, 1103015039002, 16 Norwich Crescent, Woodlands, Durban, 10 July 1984; Phyllis May Duncan, born Alexander, 15 June 1915, 1506150027006. Moola & Singh, P.O. Box 227, Pinetown.
- 4300/84—**Joyce**, Leslie Melville, 10/7/1899, 9907105001009, 23 Inyoni Heights, Vause Road, Durban, 2/7/84. Shepstone & Wylie, P.O. Box 205, Durban.
- 4092/84—**Moonsamy** (Vengetral Chinsamy Naidoo), -/-11, 800332549A, 39 Steeple Road, Kenville, Durban, 28 April 1984; Govindamma, 15 July 1924, 800313991. M. D. Mistry & Company, 64 C.N.R. House, 22 Cross Street, Durban.
- 3879/84—**Saram Bee**, 6 March 1919, 800394281, 38 Khan Street, Tongaat, 11 June 1984. Chris Pather & Associates, Suite 54, C.N.R. House, 22 Cross Street, Durban.
- 2033/84—**Bhayat**, Rasool, 1 March 1915, 800231623A, 468 Berg Street, Pietermaritzburg, 1 August 1978. Errol W. Stowell & Co., P.O. Box 33, Pietermaritzburg.
- 4391/84—**Biles**, Harry Lyall, 7 September 1917, 1709075010004, P.O. Manderston, 26 July 1984. Smythe & Co., P.O. Box 104, Pietermaritzburg.
- 3590/84—**Pope**, Frederick Sydney, 8 November 1915, 1511085051105, Roosevelt Avenue, Margate Extension 3, 23 June 1984. Crickmay & Robertson, P.O. Box 156, Margate.

### ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

- 810/84—**Jordaan**, Gert Johannes Daniel, 30/4/29, 2904305012008, Jannie du Toitstraat 7, Bethlehem, 23/3/84. Standardtrust Bpk., Posbus 1248, Bloemfontein.
- 1595/84—**Bornman**, Ricardo Augustinus Johannes, 13/4/14, 1404135007006, Rooidraai, Petrus Steyn, 20/7/84. Standardtrust Bpk., Posbus 1248, Bloemfontein.

- 1183/84—**Potgieter**, Dalene, 21 Augustus 1949, 4908210051009, Lindleystraat 18b, Bethlehem, 1 Mei 1984; Abraham Jacobus Potgieter, 24 Junie 1956, 5606245064000. Breytenbach van der Merwe & Botha, Posbus 693, Bethlehem.
- 1183/84—**Potgieter**, Dalene, 21 Augustus 1949, 4908210051009, Lindleystraat 18b, Bethlehem, 1 Mei 1984; Abraham Jacobus Potgieter, 24 Junie 1956, 5606245064000. Breytenbach van der Merwe & Botha, Posbus 693, Bethlehem.
- 1566/84—**Human**, Aletta Magrietha, 14 September 1903, 0309140019006, Rusoordwoonstelle 1, Van Reenenstraat, Frankfort, 18 Junie 1984. Volkskastrust Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.
- 1372/84—**Du Plessis**, Lambert Hendrik, 12/7/19, 1907125003009, Fallopiusstraat 24, Hospitaalpark, Bloemfontein, 23/6/84; Maria Elizabeth du Plessis, gebore Heckroodt. Bloemfontein Eksekuteurskamer en Trustmaatskappy Bpk., St Andrewstraat 149, Bloemfontein.
- 1442/84—**Perkins**, William Frederick, 28/11/28, 1111285003004, Joubertstraat 11, Paul Roux, 30/6/84. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.
- 1543/84—**Vermeulen**, Erasmus Albertus, 2 Januarie 1933, 3301025003004, Leeuwenhoek 12, Hospitaalpark, Bloemfontein, 7 Julie 1984; Anna Maria Vermeulen, gebore Hefer, 13 September 1936, 3609130022002. Johan Wilhelm Sonnekus vir Santamtrust Bpk., Posbus 2413, Bloemfontein.
- 1214/84—**Muller**, Gert Hendrik, 14/9/18, 1809145017003, Beckwithstraat 40, Frankfort, 1/6/84; Susanna Susarah, 28/4/19, 1904280054000. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.
- 1398/84—**Cronje**, Johanna Frederika, 26/4/24, 2404260021003, weduwee, Brandstraat 4, Brandfort, 3/7/84. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.
- 1327/84—**Mann**, Cecil Rhodes, 5/2/10, 1002055016005, Parys, 17/6/84; Daisy Irene Mann, born Blake, 15/4/14, 1404150015009. Barclays National Bank Ltd, P.O. Box 1714, Bloemfontein.
- 1509/84—**De Wet**, Petronella Hendrika, 25 April 1894, 435378499W, Reitzstraat 4, Bethlehem, 10 Julie 1984. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.
- 1235/84—**Cornelissen**, Johanna Magrietha, 18/5/29, 2905180036004, Reitzstraat 59a, Kroonstad, 12/6/84; Johan Georg Cornelissen, 3/8/27, 2708035039003. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.
- 1476/84—**Nortje**, Pat-Greef, 16 Januarie 1964, 6401165074000, Westminster, Tweespruit, 2 July 1984. Barclays-Nasionale Bank Bpk., Posbus 1714, Bloemfontein.
- 1778/84—**Van Schalkwyk**, Johanna Elizabeth, gebore Coetze, 2 Augustus 1923, 2308020005000, Stockenstroomstraat 14, Colesberg, 27 Mei 1984. Volkskastrust Bpk., Pobus 323, Bloemfontein.
- 1579/84—**Els**, Wilhelmus Johannes, 8 September 1928, 2809085045005, Voortrekkerstraat, Rouxville, 24 Julie 1984; Maria Catharina Els, gebore Venter, 3 September 1932, 3209030006005. Gustav van Straten, Posbus 54, Rouxville.
- 1461/84—**Pienaar**, Willem Johannes, 11/7/20, 2007115007000, Alwynlaan 22, Wilgehof, Bloemfontein, 30/6/84; Martha Sophia Pienaar, gebore Els, 2706210016002. Bloemfontein Eksekuteurskamer en Trustmaatskappy Bpk., St Andrewstraat 149, Bloemfontein.
- 1479/84—**Gordon**, Willem Stephanus, 9 November 1921, 2111095044007, Wistariastraat 6b, Bloemfontein, 7 Julie 1984; Hester Helena Gordon, gebore Mouton, 14 Januarie 1922, 2201140037005. J. G. Kriek & Cloete, Posbus 299, Bloemfontein.
- 1380/84—**Claassen**, Salomon, 21/6/09, 0906215015007, Oorvloedfontein, distrik Heilbron, 20 Junie 1984. Cornelius & Wilsnach, Posbus 205, Heilbron.
- 1577/84—**Truter**, Abraham, 17/12/06, 0612175004003, Delwerstraat 90a, Parys, 20 Julie 1984. Vorster & Coetze, Posbus 5, Parys.
- 1562/84—**Janse van Rensburg**, Nicolaas Marthinus, 12/1/07, 0701125001001, Boomstraat 18, Parys, 12/7/84; Maria Sophia Janse van Rensburg, voorheen Abbott, gebore Raath, 9/4/08, 0804090015004. Vorster & Coetze, Posbus 5, Parys.
- 1554/84—**Smit**, Erasmus Johannes, 22 Januarie 1910, 1001225008009, Wasservalstraat 2, Aandrus, Bloemfontein, 30 Mei 1984; Martha Maria Magdalena Smit, gebore Buitendag, 9 November 1903, 0311090001000. Volkskastrust Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.
- 1414/84—**Marais**, Jan Louis, 6 Desember 1917, 1712065036005, Caroldenehof 6, Universitas, Bloemfontein, 8 April 1984; Gert Johannes Marais, 12 Julie 1921, 2107120050001. Volkskastrust Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.
- 1170/84—**Kruger**, Karel Hercules Jakobus, 2 November 1909, 0911025029008, Erfhoek, Smithfield, 26 April 1984; Anna Elizabeth Sophia Kruger, 29 Desember 1911, 1112290012006. Volkskastrust Bpk., Posbus 323, Bloemfontein.
- 1642/84—**Morgan**, Gilbert James, 22 May 1908, 0805225018003, Melorami, Bloemfontein, 30 July 1984. Hill, McHardy & Herbst, P.O. Box 93, Bloemfontein.
- 1415/84—**Nel**, Hendrik Josephus, 3 November 1903, 0311035001008, Plot de Rust, Posbus 290, Viljoenskroon, 29 Junie 1984; Catharina Helena Nel, gebore Meintjes, 19 Augustus 1903, 0308190001005. Meyer & Botha, Posbus 2, Viljoenskroon.
- 1400/84—**Van Zyl**, Johannes Jacobus, 15 November 1925, 2511155009008, Kerkstraat 59, Bloemfontein, 26 Mei 1984. Douglas & Botha, Posbus 66, Aliwal-Noord.
- 1416/84—**Oldewage**, Johannes Jacobus, 13 Junie 1928, 2806135011003, Atbara, distrik Bethlehem, 26 Junie 1984. P. A. Grobler, Posbus 39, Bethlehem.
- 1446/84—**Roodt**, Cornelius Johannes, 6 Januarie 1916, 1601065023008, Witvlei, distrik Koppies, 10 Junie 1984. Volkskastrust Bpk., Posbus 970, Klerksdorp.
- Beukman**, Martha Elizabeth, 23 Mei 1893, 9305230001004, Huis Maranata-ouetehuis, 24 Julie 1984. G. P. Nieuwoudt & Vennote, Posbus 328, Bothaville.
- 1565/84—**Beukes**, Hendrika Petronella, gebore Swart, 12 April 1934, 3404120075008, De Werf, distrik Jacobsdal, 8 Junie 1984; Wessel Johannes Christiaan Beukes, 14 Maart 1924, 2403145009001. J. J. du Plooy, Posbus 6, Perdeberg.
- 1513/84—**Burger**, Jan Jacobus, 27 September 1912, 1209275007009, Omdraaistraat 4, Theunissen, 2 Julie 1984; Anna Sophia Krog Burger, gebore Spies, 14 September 1923, 2309140038004. F. B. Coetzer, Posbus 170, Theunissen.
- 1585/84—**Fourie**, Frederick Nicolaas Johannes, 19 Desember 1910, 1012195017003, Voortrekkerstraat, Luckhoff, 19 Julie 1984; Isabella Maria Fourie, gebore Du Toit, 11 Februarie 1913, 1302110012001. I. A. J. Malherbe, Posbus 5, Philippolis.
- 712/84—**Durand**, Jan Louis, 7 Junie 1913, 1306075013003, Hoofstraat, Clarens, 26 Maart 1984; Aletta Elizabeth Durand, 28 April 1918, 1804280012000. Aletta Elizabeth Durand, Posbus 67, Clarens.
- 1440/84—**Greyling**, Thomas Frederick Gerhardus, 18 Julie 1906, 0607185016005, Kumblebenstraat 10, Ventersburg, 16 April 1984. Volkskastrust Beperk, Posbus 1730, Pretoria.
- 1593/84—**Wege**, Wilhelmina Elsie Josina, 19 Augustus 1901, 0108190007006, Plot 6, Irene, Kroonstad, 24 Julie 1984. Boland Bank Beperk, Posbus 128, Kroonstad.
- 1604/84—**Fivaz**, Louis George, 15/3/07, 0703155011009, 46 Steynstraat, Steynsrus, 20/7/84; Elien Doreen Fivaz, gebore Lambert, 6/12/18, 1812060005003. J. H. A. v. Zijl, Posbus 1, Steynsrus.
- 1950/83—**Hattingh**, Daniel Andries, 300645053009, Findlayaan 30, Odendaalsrus, 21/8/83; Hendrina Cecilia Hattingh, 3509250049001. Die Sentrale Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 3626, Pretoria.
- 1485/84—**Claassens**, Christiaan Cornelius, 3/5/19, 1905035020006, Roosstraat, Hoopstad, 6 Julie 1984; Maria Johanna Claassens, gebore Roos. Jac N. Coetzer, Posbus 1, Hoopstad.
- 1573/84—**Van Wyk**, Lukas Andreas, 31 Januarie 1914, 1401315003003, Kumlebenstraat 11, Ventersburg, 17 Julie 1984; Grace Ethelstane van Wyk, gebore Hitchcock, 3 September 1914, 1409030002002. Schotz & De Wet, Posbus 10, Ventersburg.

**Vorm/Form J 187**

**LIKWIDASIE- EN DISTRIBUTIEREKENINGS IN BESTORWE BOEDELS  
WAT TER INSAE LÈ**

Ingevolge artikel 35 (5) van Wet 66 van 1965, word hierby kennis gegee dat duplike van die likwidasie- en distribusierekenings (eerste en finale, *tensy anders vermeld*) in die boedels hieronder vermeld, in die kantore van die Meesters en Landdroste soos vermeld en gedurende 'n tydperk van 21 dae (of korter of langer *indien spesiaal vermeld*) vanaf gemelde datums of vanaf datum van publikasie hiervan, as dit later is, ter insae lè van alle persone wat daarby belang het.

Indien binne genoemde tydperk geen besware daarteen by die betrokke Meesters ingedien word nie, gaan die eksekuteurs oor tot die uitbetalings ingevolge gemelde rekenings.

Die inligting word soos volg verstrek: Boedelnommer, familiennaam, voornaam(name), persoonsnommer, laaste adres, beskrywing van rekening as dit anders as eerste en finale is; indien oorledene in gemeenskap van goedere getroud was die nagelate eggenoot(note) se name, familiennaam en persoonsnommer; tydperk van insae (indien korter of langer as 21 dae), Landdroskantoor.

**LIQUIDATION AND DISTRIBUTION ACCOUNTS IN DECEASED ESTATES  
LYING FOR INSPECTION**

In terms of section 35 (5) of Act 66 of 1965, notice is hereby given that copies of the liquidation and distribution accounts (first and final, *unless otherwise stated*) in the estates specified below will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (or shorter or longer *if specially stated*) from the date specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later, and at the offices of the Masters and Magistrates as stated.

Should no objection thereto be lodged with the Masters concerned during the specified period, the executors will proceed to make payments in accordance with the accounts.

The information is given in the following order: Estate number, surname, christian name(s), identity number, last address, description of account other than first and final; if deceased was married in community of property the surviving spouse's names, surname and identity number; period of inspection (if shorter or longer than 21 days), Magistrate's Office.

**TRANSVAAL**

**By die kantoor van die Meester, PRETORIA, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.**

**At the office of the Master, PRETORIA, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.**

- 12602/83—**Fourie**, Albertus Jacobus Meintjies, 321235021002, Essehoutlaan 4, Proteapark, Rustenburg, Eerste Aanvullende; Hester Maria Susanna Elizabeth Fourie, gebore Henning, 3311200041000 (Rustenburg).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.  
 790/75—**Muller**, Maria Bertha, 404121730W, 259 Pretorius Avenue, Lyttelton, Verwoerdburg, Second Supplementary.—Macintosh Cross & Farquharson, Pretoria.  
 9875/83—**Van der Merwe**, Claudius, 1109135029005, 420 Sussex Avenue, Lynnwood, Pretoria.—Weavind & Weavind, Pretoria.  
 200/84—**Kamstra**, Willem, 0805205021100, De Meerpaal 111, Stellenbergweg, Willow Glen; Hillechiena Kamstra.—Stegmanns, Pretoria.  
 6268/84—**Payne**, Martha Christina, 2108180019001, Posbus 6503, Birchleigh; Joseph William Payne, 1707155005001 (Bronkhorstspruit).—Santam-trust, Kempton Park.  
 16084/83—**Raymond**, William Radcliffe, 1006265015004, 68 Fifth Avenue, Inanda, Sandton (Johannesburg).—Adams & Adams, Pretoria.  
 948/83—**Bouwer**, Johanna Maria Elizabeth, voorheen Marais, gebore Klukow, 1510220016007, weduwee, Aberdeenstraat 113, Westdene, Johannesburg (Johannesburg).—Naude & Swart, Elsburg.  
 10044/83—**Steenkamp**, Ella Jacoba Wilhelmmina, 2709120030006, Kaydale-landbouhoeves, distrik Nigel; Willem Engelbrecht Steenkamp, 261005501001 (Nigel).—Brits & Kruger, Nigel.  
 16026/83—**Williamson**, Charles, 3708055035104, 213 Leeuwpoort Street, Boksburg (Boksburg).—Malherbe, Rigg & Ranwell, Boksburg.  
 6825/66—**Van Tonder**, Jacobus Johannes, Theunissenstraat 54, Elandsheuwel, Klerksdorp, Supplementäre; Anna Maria Wilhelmina Dorathea van Tonder, gebore Prinsloo (Klerksdorp).—Haasbroek & Boezaart, Pretoria.  
 8577/83—**Khoury**, Waid Bechara, 1005105057005, 36 Lascelles Road, Meadow Brook, Germiston; Sally Khoury, 1308020046005 (Germiston).—Du Plessis & Sim, Kempton Park.  
 15664/83—**Conradie**, Frederik Hendrik Rudolphus, 1406225013000, Syferpan, Lichtenburg; Martha Johanna Conradie, gebore Liebenberg, 1402070008005 (Lichtenburg).—F. A. Jonker & Vennote, Lichtenburg.  
 14255/82—**Kass**, Milly, 1208040023101, 407 Kell-Ann Heights, Oosthuizen Street, Germiston (Germiston).—Herbert Krouse, Germiston.  
 5934/82—**De Klerk**, Stephanus Albertus, 2803245043000, 169 Van Riebeek Avenue, Eastleigh, Edenvale, Second and Final (Germiston).—Stupel & Berman, Germiston.  
 14280/83—**Pedra**, Maria do Ceu, born Monteiro Morias, 2206220017108, Plot 20, Kimbult, District of Roodepoort (Roodepoort).—Fluxman, Rabino-witz & Partners, Roodepoort.  
 14643/82/3C—**De Bruyn**, Stephanus Phillipus, 0904135012006, 56 Eugene Marais Street, Witbank; Annie Dorothy de Bruyn, born Wait, 1812100017000 (Witbank).—Van der Merwe & Potgieter, Witbank.  
 2816/84—**Victor**, Gert Diederick Sr., 0705075015002, p/a Travryka Steenfabriek, Christiana (Christiania).—Harrison, Marais & Moster, Christiana.  
 398/81—**Benetta**, Martha Margrietha, weduwee, Eikenhof 7, Posbus 190, Eikenhof (Johannesburg).—De Kock & Visser, Johannesburg.  
 7413/66—**De Kock**, Eben, 331601357W, Britsstraat 52, Meyerville, Aanvullende; Maria Cornelius de Kock, gebore Strydom, 2411200053004 (Standerton).—Viljoen & Meek, Heidelberg.  
 5022/84—**Erasmus**, Coert, 1212055016000, Negende Straat 65, Naboomspruit (Naboomspruit).—Van Rooy & Scheepers, Nylstroom.  
 13199/83—**Berndt**, Erna Ida, 9507200050101, German Old Age Home, 7 Lewis Road, Richmond, Johannesburg (Johannesburg).—Ellmer & Co., Johannesburg.  
 15477/83—**Roeloffze**, Hercules Salomon, 6401065013009, 32 Bataljon, Verkenningsvleuel, Rundu (Ermelo).—Bekker Brink & Brink, Ermelo.  
 4295/83—**Goosen**, Cornelius Johannes, 2809135013003, Plot 37, Middelvlei, Randfontein, Eerste Likwidasie en Distribusie; Maria Magdalena Goosen, gebore Van der Berg, 4008150031002 (Randfontein).—Truter Crous & Wiggill, Randfontein.  
 9985/83—**Thalrose**, Winifred Martha, 1612280061004, 7 Post Office Court, Brakpan; Sydney Thalrose, 1607215051005 (Brakpan).—Trollip, Joubert, Cowling & Janeke, Brakpan.  
 10045/83—**Smit**, Izak Schalk, 3907285043009, Diagonalweg 9, Eastleigh, Edenvale (Germiston).—Standardtrust, Port Elizabeth.

- 739/84—**Wallis**, Carel Willem Petrus, 1308255029007, Sesde Laan 25, Lichtenburg; Anna Carolina Wallis, gebore Alberts, 2101030061000 (Lichtenburg).—Conradie & Van Niekerk, Lichtenburg.
- 508/84—**Butler**, Alice Margery, 0305270005005, farm Dorset, District of Warmbaths (Warmbaths).—Mathews, Lanser & Williams, Warmbaths.
- 4499/84—**Volschenk**, Susanna Elizabeth, 2510260064007, Kerkstraat, Amalia; Philippus Johannes Volschenk, 2306255034000 (Schweizer-Reneke).—Volkskastrust, Klerksdorp.
- 5791/84—**Jacobsz**, Jacomina Christina Jacoba, 2008110008001, Doordriftstraat 65, Ventersdorp; Douw Gerbrand Jacobsz, 1711225011007 (Ventersdorp).—Volkskastrust, Klerksdorp.
- 14762/83—**Blinnaut**, Magrietha Johanna Dorothea, 9404220050008, Incolae Home, P.O. Box 543, Honeydew (Roodepoort).—Rooth & Wessels, Vanderbijlpark.
- 15591/82—**Lewis**, Mabel, 0405180001001, Gardens Hotel, O'Reilly Road, Johannesburg (Johannesburg).—Alex, Aiken & Carter, East London.
- 4668/84—**Koorzen**, Marthinus Johannes Jacobus, 9605045001002, Edith Smith-ouetehuis, Christiana (Christiania).—Volkskastrust, Klerksdorp.
- 1208/84—**Coetzer**, Maria Cornelia, 0803150031000, die plaas Maribogo, distrik Delareyville (Delareyville).—Volkskastrust, Klerksdorp.
- 10535/83—**Van Rooyen**, Hendrik Jacobus, 0905245016001, Plot 87, Lishof, Pretoria, Eerste Aanvullende; Charlotte Jacoba Magdalena van Rooyen, 0810230043004.—Volkskastrust, Klerksdorp.
- 7472/84—**Beukes**, Johannes Cornelis, 1908055031002, Viljoenlaan 105, Rothdene; Susanna Catharina Petronella Beukes, gebore Du Toit, 1912040023009 (Vereeniging).—Santamtrust, Potchefstroom.
- 12568/83—**Saggers**, Herbert Thomas, 0711285029007, 13 Dalma Court, Pretorius Street, Pretoria.—Bloemfontein Board of Executors and Trust Company, Bloemfontein.
- 8870/83—**Nielson**, Douglas George, 1504185008000, 103 Kingfisher Avenue, Elspark; Pamela Edna Nielson, 4408180011000 (Germiston).—Wright, Rose-Innes, Louw & Wise, Germiston.
- 1914/84—**Esterhuizen**, Jan Adriaan, 6408235080008, Verwoerdburg, First.—Minchin & Kelly, Mafikeng.
- 3437/83—**Oosthuizen**, Willem Thomas, 1410245029004, Gembokstraat 1, Potgietersrus (Johannesburg oorlede); Wilhelmina Oosthuizen (Potgietersrus en Johannesburg).—Van Zyl, Le Roux & Hurter, Pretoria.
- 5337/82—**Pieters**, Louisa, Geoffreystraat 5, Wilkopies, Klerksdorp, Tweede (Klerksdorp).—Brandt & Oosthuizen, Klerksdorp.
- 2492/83—**Roets**, George Alexander, 3004095010004, Buitestraat 81, Christiana; Cornelia Petronella Roets, gebore Olivier, 3112210008009 (Christiania).—Harrison, Marais & Mostert, Christiana.
- 3023/81—**Cilliers**, David Richard, 1011285032005, 15 Markstrid Flats, 6 Rothery Street, Sonheuwel, Nelspruit (Nelspruit).—Maré Kruger & Lourens, Nelspruit.
- 4265/83—**Smith**, George, 3102205029003, die plaas Dieplaagte, Magoebaskloof, Tzaneen (Tzaneen).—J. J. Venter Grobler en Kie., Tzaneen.
- 4328/81—**Matthysen**, Johannes Lodewyk, 3305105018000, 15 Kweper Street, Kempton Park; Elizabeth Rose Matthysen, 3911110024002 (Kempton Park).—Santamtrust, Johannesburg.
- 7376/84—**Roux**, Barend Johannes Nicolaas, 1810315019001, Doornkloof, Pk. Maanhaarrand; Maria Gloudina Roux, gebore Visser, 2206060025005 (Magaliesburg).—Standardtrust, Marshalltown.
- 10667/83—**Burger**, Johannes Petrus, 2206195016002, Willsonstraat 25, Fairland, Johannesburg; Wilhelmina Burger, gebore Hefer, 2801080018004 (Johannesburg).—J. A. A. Adlam, Randburg.
- 15686/83/6C—**McIntyre**, Susarah Johanna Susanna, 1302260061006, Andries Pretoriusstraat 7, Standerton (Standerton).—J. Fisher Van den Berg & Nel, Standerton.
- 5760/83/10C—**Van der Watt**, Gideon, 1711045028009, Njalastraat 8, Mayberry Park, Alberton; Anna Elionora van der Watt, gebore Geel, 3409160042008 (Alberton).—D. J. de Villiers Scholtz & Caldwell, Alberton.
- 893/81/ASR1—**Smit**, Maria Catharina Barandina, 3912090010003, Vickersgebou 1107, Carolinestraat, Hillbrow, Johannesburg (Johannesburg).—D. J. de Villiers Scholtz & Caldwell, Johannesburg.
- 6842/83—**Straiton**, Cynthia Thelma, 33424190W, Boulevard House, 28 Catherine Avenue, Berea, Johannesburg (Johannesburg).—Getz, Behr, Ogus & Cohen, Pretoria.
- 13804/81—**Van Aardt**, Susanna Gertruida Magdalene, gebore Louw, 8903080001008, weduwee, S A V F-ouetehuis, Fouriestraat 14, Ermelo (Ermelo).—J. M. Adendorff, Ermelo.
- 7569/84—**Snyman**, Tjaart Steyn, 97111450003003, Louis Trichardt-ouetehuis, Kamer 59, Danville, 30 dae.—Volkskastrust, Pretoria.
- 4871/84—**Fichardt**, Charles Augustus, 0906145009005, Collinslaan 1198, Waverley, Pretoria.—Volkskastrust, Pretoria.
- 4909/84—**Steyn**, Johannes Petrus, 2608085027009, Janetweg 44, Eldoraigne, Verwoerdburg; Welma Johanna Steyn, 3205240010001, 30 dae.—Volkskastrust, Pretoria.
- 1530/84—**De Bruin**, Barend Daniel Louis, 0408085012008, Soutpansbergweg 121, Riviera, Pretoria; Petronella Calolina de Bruin, 1005140016005.—Volkskastrust, Pretoria.
- 8215/84—**Smit**, Anne Elizabeth, 1110100010004, Landbouhoeve 7, Wittrivier (Wittrivier).—Volkskastrust.
- 9010/84—**Harrington**, Anna Christina, 9101040002005, S A V F-tehuis, Kerkstraat, Middelburg, 30 dae (Middelburg).—Volkskastrust, Pretoria.
- 8981/84—**Bester**, Johannes Gerhardus, 1904065009005, Bakenkloofstraat 457, Pretoria-Noord; Gerbrecht Elizabeth Bester, 2204050029006, 30 dae (Pretoria-Noord).—Volkskastrust, Pretoria.
- 9011/84—**Hannigan**, Dennis George, 1501305014009, Apiesdoringstraat 5, West Acres, Nelspruit, 30 dae (Nelspruit).—Volkskastrust, Pretoria.
- 1408/84—**Van der Merwe**, Gerhardtus Johannes Jacobus van der Westhuizen, 0610085012009, Fredstraat 1, Regents Park, Johannesburg (Johannesburg).—Volkskastrust, Marshalltown.
- 1588/84—**Smit**, Albertus Johannes, 2811295072001, Wildnerstraat 4, Heidelberg; Barbara Joan Smit, 2911060054000 (Heidelberg).—Volkskastrust, Marshalltown.
- 8594/84—**Lee**, Petronella Johanna, 335664184U, Douglas de Villiersstraat 7, Dan Pienaarville, Krugersdorp; Cornelius Andries Lee, 2401175042009 (Krugersdorp).—Volkskastrust, Marshalltown.
- 6099/84—**Mulder**, Abraham Frederick Mulder, 1105015042001, Aldredstraat 42, Newlands, Johannesburg; Anna Maria Mulder, 160106004900 (Johannesburg).—Volkskastrust, Marshalltown.
- 11792/83—**Parau**, Francina Johanna Petronella, 101202027003, Roodekrans 183, Pk. Muldersdrif (Krugersdorp).—Volkskastrust, Marshalltown.
- 7147/84—**Van der Walt**, Joseph Cornelius, 2201095019008, Magaliesstraat 37, Hurst Hill, Johannesburg; Cornelius Johanna van der Walt, 2202070064001 (Johannesburg).—Volkskastrust, Marshalltown.
- 235/84—**Grobler**, Paul Nicolaas, 2902015001006, Highveldweg 35, Kempton Park; Theunsina Wichelmina Christina Engela Grobler, 3111070002003 (Kempton Park).—Volkskastrust, Marshalltown.
- 8506/84—**Van Aswegen**, Maria Phillipina Charlotte, 0708250042007, Esselenstraat, Hillbrow, Johannesburg, 30 dae (Johannesburg).—Volkskastrust, Marshalltown.
- 5535/84—**Crous**, Roelof Stephen, 1307185016001, Genevestraat 11, Farrarmere, Benoni; Martha Louisa Crous, 7001140025004.—Volkskastrust, Marshalltown.
- 7753/84—**Janse van Rensburg**, Johan Hendrik Wieman, 9703255010001, Belmorewoonstel 7, Vierde Laan, Melville; Maria Elizabeth Janse van Rensburg, 9510090010009 (Johannesburg).—Volkskastrust, Marshalltown.
- 6300/82—**Meyer**, Piaternella, 3505270020006, Plot 178, Honeyvale, distrik Pretoria (Pretoria-Noord).—Volkskastrust, Pretoria.
- 6789/84—**Du Toit**, John Murray, 0603215022006, Blymoedigkliniek, Kameeldrift, Pretoria; Nada Daisy Mabel du Toit; 0705310022003.—Volkskas-trust, Pretoria.
- 5234/83—**Swanepoel**, Elsie Magrietha, 1311260013008, Aapieskraal, Thabazimbi (Thabazimbi).—Volkskastrust, Pretoria.

- 4695/84—**Ronquest**, Johann Lodewyk, 5711125068004, Norcadiawoonstel 502, Kerkstraat, Pretoria.—Volkskastrust, Pretoria.
- 3393/84—**Vosloo**, Wilhelm Laubscher, 2109085008008, Stoerbergstraat 2, Warmbad; Anna Christina Vosloo, 3405300021001 (Warmbad).—Volkskastrust, Pretoria.
- 8647/84—**Meyer**, Izak Theunis, 0301044034008, Charlesstraat 203, Brooklyn, Pretoria.—Volkskastrust, Pretoria.
- 1205/84—**Brits**, Martha Dorothea, 0911090010008, Van Rensburg-ouetehuis vir Bejaardes, Danville, Pretoria.—Volkskastrust, Pretoria.
- 13673/83—**Oosthuizen**, Elizabeth Margarita Nel, 1706050057000, Plot 120, 11th Road, Erand, Halfway-House (Kempton Park).—Getz, Behr, Ogus & M. Cohen, Pretoria.
- 4565/83—**Ehlers**, Matthys Wynand, 653116551, Van der Hoffweg 1005, Claremont, Pretoria.—Bornman & Dreyer, Arcadia.
- 10097/83—**Horowitz**, Leah, 1304050038004, 16 Ambleside Avenue, Lakefield, Benoni (Benoni).—J. Kaplan & Co., Benoni.
- 15375/83—**Collins**, Cornelia Herculina, 0405190001009, 209 Die Eike Flats, Potchefstroom (Potchefstroom).—Williams Gaisford & Steyn, Potchefstroom.
- 8423/83—**Pretorius**, Johan Frederik, 6310305036003, Huis 76, Wilgekragsasie, distrik Witbank (Witbank).—Van Heerden Marais & Brummer Ingelyf, Witbank.
- 4305/84—**Botha**, Andrew Barclay, 6403305028003, Grootfontein Militaire, 101 Werkplaas, Carletonville (Oberholzer).—Santamtrust, Potchefstroom.
- 14375/83/5C—**Naude**, Appolina Carolina, gebore Stander, 0511280004009, Pk. Dendron, distrik Pietersburg (Pietersburg).—Barnard & De Klerk, Pietersburg.
- 13459/82—**Jordaan**, Eugene, 5412035127002, Summerplace, Blyvooruitsig (Carltonville).—Du Plessis & Eksteen, Pretoria.
- 6573/83—**Wilkens**, Gunther Erich Fedor, 0609125014001, 25 Matruh Road, Kenwyn (Graskop and Wynberg).—Barclays National Bank, Cape Town.
- 789/84—**Wilken**, Gertruida Martha, 1011220025007, Deercroft, Pk. Tuinplaas; Marthinus Petrus Wilken, 0903135009004 (Nylstroom).—Abel Mulder, Nylstroom.
- 15329/83—**Snyman**, Johannes Lodewiekes, 4002225060005, plaas Beja, Pk. Elim, distrik Louis Trichardt; Jacoba Sophia Snyman (Louis Trichardt).—Jack Klaff, Messina.
- 2241/83—**Austen**, Reginald, 0001075012003, Avanol Court, Van der Merwestraat, Hillbrow; Anna Marie Janet Austen, 0408190018007 (Johannesburg).—W. H. Moffat, Johannesburg.
- 509/84—**Van den Berg**, Anna Johanna Catharina, 32488849W, Sonstraat 62, Sunnyridge, Germiston (Germiston).—G. Palm, Kempton Park.
- 7534/84—**Buissinne**, Elizabeth Johanna, 5512060047007, Joubertstraat 6, Ottosdal (Ottosdal).—Volkskastrust, Klerksdorp.
- 11097/80—**Ngwenya**, Mashiwa Daniel, 108293599, Gedeelte 10 van die plaas Vlakplaats No. 87, distrik Amersfoort (Amersfoort).—A. C. Crozier, Amersfoort.
- 8384/83—**Woite**, Herman Daniël, 3308035050008, Drogenpruit, Pk. New Machavie (Potchefstroom).—Volkskastrust, Klerksdorp.
- 6772/84—**Le Roux**, Reinier Johannes, 1406225015005, Brakpan, distrik Wolmaransstad; Jacoba Magdalena Hester le Roux, 2007060057000, 30 dae (Wolmaransstad).—Volkskastrust, Klerksdorp.
- 7873/84—**Steyn**, Barend Izak Christiaan, 0410255003007, Steynstraat 23, Ottosdal, 30 dae (Lichtenburg).—Volkskastrust, Klerksdorp.
- 7945/84—**Strydom**, Philippus Matthys Francois, 3502145025005, Pinetreeelaan 45, Stewardby, Lichtenburg; Lea Jacoba Strydom, 3905290015004 (Lichtenburg).—Volkskastrust, Klerksdorp.
- 10882/83—**Rosslee**, David Johannes, 1306205019003, Sandfontein, distrik Balfour; Anna Elizabeth Johanna Rosslee (Balfour).
- 4457/84—**Dippenaar**, Wessel Johannes Pieter, 0611305024006, Steenbokstraat 2, Ventersdorp; Catharina Margaretha Dippenaar, 1304060039000 (Ventersdorp).—Santamtrust, Potchefstroom.
- 4043/84—**Swanepoel**, Mageretha Joubertha, 2111070013001, weduwee, Trustbankwoonstelle 10, Melvillestraat, Lichtenburg (Lichtenburg).—Santamtrust, Potchefstroom.
- 8491/84—**Van der Westhuizen**, Petrus, 1307295018004, Kerkstraat 76, Lichtenburg; Catharina Sophia Margaretha van der Westhuizen, 1702010024008 (Lichtenburg).—Santamtrust, Potchefstroom.
- 11918/81—**Opperman**, Christiaan Jozua, 2502285025006, Godivaweg 16, Valhalla, Pretoria.—Haasbroek & Bozaart, Pretoria.
- 15993/83—**Jansen**, Maria Francoise, 1007130043007, 28ste Laan 903, Rietfontein.—Syrets Trust, Pretoria.
- 16081/83—**Miller**, Harry Collins, 1301085021005, Conniesstraat 47, Adamayview, Klerksdorp, Supplementäre Tweede en Finale (Klerksdorp).—Syrets Trust, Pretoria.
- 16138/83—**Van Schalkwyk**, Petrus Jacobus, 1805145001005, Oorbietjiesfontein, distrik Hartbeesfontein, Eerste (Klerksdorp).—Syrets Trust, Pretoria.
- 16138/83—**Van Schalkwyk**, Petrus Jacobus, 1805145001005, Oorbietjiesfontein, distrik Hartbeesfontein, Tweede en Finale (Klerksdorp).—Syrets Trust, Pretoria.
- 3163/84—**Rymer**, Lionel Philip, 1703105020000, Johannesburg, 22 Lignite Street, Carletonville (Carletonville).—Syrets Trust, Pretoria.
- 13194/83—**Venter**, Barend Christoffel, 550214006, Weskoppieshospitaal, Privaatsak X113, Pretoria.—Syrets Trust, Pretoria.
- 12039/83/9B—**Loots**, Magdalena Jacoba, 0605120011008, Brakpan, distrik Hartbeesfontein, Tweede en Finale (Klerksdorp).—Syrets Trust, Pretoria.
- 4462/82—**Chinnasamy**, Mardimoto, 3802175065057, 316 Taj Street, Laudium, Pretoria.—Moosa, Omar & Kollapen, Pretoria.
- 12923/83—**De Beer**, Christiaan Johannes, 4005255084001, Lebombostraat 4, Secunda; Estelle de Beer, gebore Fourie, 5109240121008 (Secunda).—Barclays-Nasionale Bank, Arcadia.
- 9370/83—**Saayman**, Willem Adriaan, 9008045004003, Loopstraat, Perdekop (Standerton).—Barclays-Nasionale Bank, Arcadia.
- 5504/83—**Arndt**, Ernst Heinrich Daniel, 9905275001007, Kronendal, 650 Pretorius Street, Arcadia, Pretoria.—Barclays National Bank, Arcadia.
- 4652/84—**Hinder**, Hendrika Jacoba, 1804030011005, Ons Tehuis Old Age Home, Zoutpansberg Road, Pretoria; Roger Jean Hinder.—Barclays National Bank, Arcadia.
- 140/82—**Van der Merwe**, Cornelia Wesselina Hendrina, 3507040026008, Huis 33, TNC, Koolmyn, Pk. van Dyksdrift (Witbank).—Barclays-Nasionale Bank, Arcadia.
- 4970/84—**Shaw**, Richard James, 24/10/06, 0601245006007, Hendrikspan, distrik Bethal, 30/3/84; Kathleen Lizzie Shaw, 21/8/08, 0808210013005. —Barclays-Nasionale Bank, Arcadia.
- 16080/83—**McLean**, Roma Margery, 331637340W, Serenity Nursing Home, Randburg (Randburg).—Barclays National Bank, Arcadia.
- 9762/83—**Eedes**, Mary Andrietta, 0503140009005, Masonic Haven, Die Wilgers, Second and Final.—Barclays National Bank, Arcadia.
- 3319/83—**Bruwer**, Johan Wilhelm, 2609065042000, Cantorawoonstelle 207, Pretoriusstraat, Pretoria; Susara Susanna Bruwer, 3309270035001. Aanvullende.—Barclays-Nasionale Bank, Arcadia.
- Meyer**, Jan Petrus, 2003095007003, Paardeplaas, Carolina; Maria Christina Elizabeth Meyer (Carolina).—Barclays-Nasionale Bank, Arcadia.
- 15256/83—**De Bruin**, Theunis Petrus, 1407035026000, Plot 10, Firolaz, Bronkhorstspruit; Hester Louisa de Bruin (Bronkhorstspruit).—Barclays-Nasionale Bank, Arcadia.
- 7310/83—**Pretorius**, Maria, 2711080067002, Hanover plaas, Settlers, Aanvullende; Joost Heystek Pretorius, 2209285022005 (Nylstroom).—Barclays-Nasionale Bank, Arcadia.
- 1553/83—**Durie**, Alice Amelia, 0911240007003, 69 The Trails, Linden Street, Sandown, Sandton (Randburg).—E. F. K. Tucker Nupen & Goodman Inc., Johannesburg.
- 3889/83—**Stein**, Hyman, 0101125005005, 404 Houghton Heights, Second Avenue, Houghton (Johannesburg).—Gerald J. Horwitz, Johannesburg.
- 5299/83—**Petersen**, Beryl Yvonne, 308457670, 6 Third Street, Boksburg North; John Stephen Petersen (Boksburg).—Salomon-Friedman, Johannesburg.
- 2993/84—**Cerdeira**, Maria, 381360453, 6 Jager Street, Hillbrow, Johannesburg (Johannesburg).—Edgar Salmon & Salmon, Johannesburg.
- 14091/83—**Varrie**, Isabella Dorothy, 1304050030001, 54 Athol Street, Highlands North, Johannesburg (Johannesburg).—Alex Aiken & Carter, Johannesburg.

- 16224/83—**Phillips**, Gloria Elizabeth, 2207300012001, 41 Fourth Street, Parkhurst, Johannesburg; William Phillips, 1801275035004 (Johannesburg).—C. J. Phillips, Marshalltown.
- 14006/83—**Louwrens**, Jacobus Johannes Nicolaas, 3507275063007, 4 Adam Street, Mindalore, Krugersdorp; Jean Winifred Louwrens, 3912120111003 (Krugersdorp).—Langstaffe Bird & Co., Johannesburg.
- 2922/83—**Farrell**, Douglas John, 2106155055000, 8 Whitehall Court, Fourth Street, Killarney, Johannesburg (Johannesburg).—Ernest Beder, Friedland & Friedland, Johannesburg.
- 10560/81—**Walker**, Marthinus Jesias Scheepers, 261069418, 181/182 Wessels Road, Rivonia, Sandton (Randburg).—Van Laun Brouard C.A. (S.A.), Linden.
- 9166/83—**De Wet**, Thomas Agra, 0306235007003, 8 Camellia Road, Wychwood, Germiston; Bernice Stella Avis de Wet, 1208120034002 (Germiston).—De Villiers, Scholtz & Caldwell, Johannesburg.
- 5551/84—**Hughes**, Iris, 2309080016002, Groenpietsstraat 4, Birch Acres; Arnold Morris Hughes, 2110195032002 (Kempton Park).—Santamtrust, Kempton Park.
- 362/84—**Albrecht**, Oscar Carl, 1803235020001, 9 Sergovia, 13 Main Street, Townsvile, Johannesburg; Evelyn Mark Albrecht, born Cook, 2312200020003 (Johannesburg).—Albert C. Fleischack, Johannesburg.
- 13612/83—**Dannhauser**, Gerhard, 1804165028006, 42 10th Road, Kew, Johannesburg (Johannesburg).—A. M. Viljoen, Johannesburg.
- 4062/84—**Bailey**, Garth, Paspoort 1015252, Weermagwoonstelle 48, Phalaborwa (Phalaborwa).—Santamtrust, Middelburg.
- 15146/83—**Van Niekerk**, Pieter Daniel, 1710055018009, Osterlohweg 39, Casseldale, Springs; Aletta Susanna van Niekerk, 2408070006005 (Springs).—Mrs M. E. Louw, Turffontein.
- 2574/83—**Botha**, Nellie Johanna, 0304060002009, 11 Schuurman Street, Rustenburg (Rustenburg).—C. I. Couins, Johannesburg.
- 10116/82—**Watkins**, Johannes Frederick William, 3001025032009, Pinedene Farm, Petit, Amended First and Final (Benoni).—Syfrets Trust, Marshalltown.
- 1989/52—**Ellis**, Minnie, Nelspruit (Nelspruit).—Syfrets Trust, Marshalltown.
- 243/84—**Henderson**, Jane, born Simon, 0412020026008, 404 Sunset Place, Van der Merwe Street, Hillbrow, Johannesburg (Johannesburg).—Syfrets Trust, Marshalltown.
- 13290/82—**Fick**, George David, 2308285038019, 33 Outeniqua Street, Bosmont, Johannesburg, First Liquidation and Distribution (Johannesburg).—Syfrets Trust, Marshalltown.
- 11986/83—**Rosenberg**, Rachel Leah (Lena), 0809200021008, 4 Denmere Court, 64 Dunbar Street, Bellevue, Johannesburg (Johannesburg).—Syfrets Trust, Marshalltown.
- 16163/83—**Deetlefs**, Jacobus Theodorus, 1005215024009, 28 Pieterse Street, Freemanville, Klerksdorp; Naomi Hester Deetlefs (Klerksdorp).—Barclays National Bank, Johannesburg.
- 807/84—**Van Balderen**, Willem Frans, 217215004004, 73 Ysterhout Street, Birchleigh, Kempton Park; Elizabeth Maria Josephina van Balderen (Germiston).—Barclays National Bank, Johannesburg.
- 12259/82/9D—**Lewis**, Johan, 1102215044002, Getroude Kwartiere 17, Robinson, Randfontein (Roodepoort).—Santamtrust, Johannesburg.
- 5250/84—**Joubert**, Willem Lodewikus, 2205035028003, Pretoriaweg 198, Primrose-Oos, Germiston; Anna Sophia Joubert, gebore Ras, voorheen Van der Westhuizen, 25010170026005 (Germiston).—Santamtrust, Kempton Park.
- 11566/82—**Van Wyk**, Roelof Daniel, 4111255022007, Landbouhoeves, Benoni (Benoni).—Santamtrust, Kempton Park.
- 8657/84—**Pretorius**, Cornelius Johannes Stephanus, 2012205025003, Perseel 73, Fairlands, Benoni; Gertruida Herina Susanna Pretorius, gebore Meyer, 2012250024000 (Benoni).—Santamtrust, Kempton Park.
- 5409/84—**Theron**, Johannes Jacobus, 2312075009008, Jansenstraat 8, Presidentia, Kroonstad; Mercia Theron, gebore Sinclair, 3006010007007 (Kroonstad).—Santamtrust, Kempton Park.
- 5322/84—**Grobler**, David Gideon Jacobus, 2811235015003, Lesterweg 38, Bremthurst, Brakpan (Brakpan).—Santamtrust, Kempton Park.
- 4299/84—**Barnard**, Hendrik Stefanus, 1007195001007, Sommeweg 20, Delville, Germiston (Germiston).—Santamtrust, Kempton Park.
- 15387/83—**Heuer**, Willem Frederick, 0403105018002, Agtste Laan 232, Bezuidenhoutsvallei, Johannesburg; Gezina Catharina Heuer (Johannesburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 1460/84—**Engelbrecht**, Joseph Hermanus, A.G.S.-ouetehuis, Posbus 89125, Lyndhurst, Johannesburg; Anna Cecilia Engelbrecht (Johannesburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 14684/83—**De Waal**, Ryk Jacobus, 0312055008006, Hertzogstraat 653, Wonderboom-Suid, Pretoria, Tweede en Finale; Martha Johanna Magdalena de Waal, 1409170013009 (Pretoria-Noord).—Santamtrust, Pretoria.
- 2059/84—**Engelmoehr**, Johanna Cornelia Hubrina, 9107180002002, Silwersig, Jasmyntstraat 513, Silverton.—Santamtrust, Pretoria.
- 14225/83—**Pershous**, Basil Edward Francis, 3104205054007, Ismay, Renosterfontein, distrik Kroondal (Rustenburg).—Santamtrust, Pretoria.
- 4686/84—**Potgieter**, Evert Frederick, 6601265070002, Posbus 136, Mokeetsi (Tzaneen).—Santamtrust, Pretoria.
- 2028/84—**Venter**, Christiaan Johannes Jacobus, 3702285009005, Ludorfstraat 49, Brits; Gloudina Janetta Venter, 3709110006007 (Brits).—Santamtrust, Pretoria.
- 9451/83—**Wienand**, Edward Ford, 1209045034002, Jubileegebou 227, Skinnerstraat, Pretoria.—MacRobert de Villiers & Hitge Ing., Pretoria.
- 11726/81—**Teixeira de Jesus**, Julia, 360952418W, weduwee, Simmonsstraat 276, Malvern, Gewysigde (Johannesburg).—Hofmeyr van der Merwe, Johannesburg.
- 12764/83—**Booysen**, Jan, 5901185077009, Corneliusstraat 310, Kilnerpark, Pretoria (Pretoria).—Haasbroek & Boenzaart, Pretoria.
- 16148/83—**Abrahamson**, Alfred, 2511245019009, 89 13th Avenue, Edenvale (Germiston).—Syfrets Trust, Marshalltown.
- 4553/84—**Biehler**, Alfred, 0706185024009, 102 Parkston Drive, Blairgowrie, Randburg (Randburg).—Syfrets Trust, Marshalltown.
- 12165/83—**Van der Merwe**, Martha Johanna, 63014631N, Ark Royal Mansions 65, Pietersenstraat, Hillbrow, Johannesburg (Johannesburg).—S.A. Boedel en Trust Maatskappy, Johannesburg.
- 5934/84—**Wessels**, Barend Pieter, 0906285014005, Burgerstraat 59, Lichtenburg (Lichtenburg).—Standardtrust, Pretoria.
- 12796/83—**Cornelius**, Daniel Joachim, 2410115013004, Marlin Arrasstraat 8, Witbank, Gewysigde; Priscilla Sylvia Cornelius, gebore Joubert (Witbank).—Standardtrust, Pretoria.
- 15398/83—**Moolman**, Hans Tertuis, 3104245009003, 23a Strydomstraat, Standerton (Standerton).—Standardtrust, Pretoria.
- 15448/83—**Rossouw**, Johanna Sophia, 1701080001003, 15 Morehof, 15de Laan, Kiefontein, Pretoria.—Standardtrust, Pretoria.
- 6237/83—**Rossouw**, Petrus Johannes, 3105135036006, Mirianastraat 231, Sinoville, Pretoria, Gewysigde Eerste en Finale; Nellie Rossouw, 3304230025002.—Standardtrust, Pretoria.
- 8029/84—**Snyders**, Philippiena Jacoba, 1510240014008, Boshoffstraat 53, Nylstroom; Hendrik Jacobus Snyders, 1607155056006 (Nylstroom).—Standardtrust, Pretoria.
- 8421/84—**Van Heeren**, Levina Catharina, 1602260026002, L'Esperancewoonstelle 302, Celliersstraat 177, Sunnyside, Pretoria; Pieter Willem van Heeren, 2004165048000.—Standardtrust, Pretoria.
- 14677/83—**Van Rensburg**, Aletta Catharina Janse, 1608170018005, Hendrina (Hendrina).—Standardtrust Bpk., Pretoria.
- 5440/82—**Carrim** (Kharbai), Fatima.—B. Neomakis, Pretoria.
- 3843/83—**Levy**, Anna, 0808300021108, 1 Kennedy Place, 10 Barnato Street, Berea, Johannesburg (Johannesburg).—Friedland Hart & Partners, Pretoria.
- 1981/84—**Cormack-Thomson**, Erna Louise, Hartbeestspruitstraat 1329, Hatfield, Pretoria (Zeerust).—Brink Pfaff & Vennote, Pretoria.
- 4345/82—**Scheepers**, Susanna Margaret, gebore Kitching, 0704280005007, Swartsingei 3, Oudtshoorn (George).—De Klerk Vermaak & Vennote Ing., Vereeniging.

- 12491/82—**Redelinghuys**, Herman, 5612115023001, 22 Silverstraat, Potchefstroom (Potchefstroom).—Santamtrust, Middelburg.
- 1540/84—**Barnardo**, Wessel Jacobus, 3406250038003, Geelhoutlaan 5, West Acres, Nelspruit (Nelspruit).—Santamtrust, Middelburg.
- 478/84—**Plenaar**, Nicolas Johannes, 6212055055003, Sanlamhofwoonstel 104, Witbank (Witbank).—Santamtrust, Middelburg.
- 6122/84—**De Jager**, Jacob, 1411025027002, Kaylaan 507, Menlo Park, Pretoria; Johanna Petronella Maria de Jager, gebore Van Schalkwyk, 1903 060013004 (Pretoria).—P. de Jager, Houghton.
- 3765/82—**Buys**, Johannes Christiaan, 341295074000, John Quinnstraat 18, Vanderbijlpark; Johanna Alida Elizabeth Buys, gebore Van der Merwe, 4007210061009, Aanvullende Eerste en Finale (Vanderbijlpark).—Santamtrust, Johannesburg.
- 5304/84—**Van As**, Josua Jacobus, 2907125040000, Amaliastraat 15, Suidheuwels; Marjory van As, 3503720011002 (Johannesburg).—Santamtrust, Johannesburg.
- 3358/83—**Meyer**, Dawid Renaties, 5510155152005, Eastwoodstraat 45, Wes-Trusfontein; Sharon Catharine Meyer (Johannesburg).—Santamtrust, Johannesburg.
- 8524/84—**Brink**, Anna Catharina Maria, 9606110013003, Ons Tuis-ouetehuis 243, Observatory.—Santamtrust, Johannesburg.
- Vermeulen**, Frederik Willem, 27092350245001, Felixxylaan 34, Kibler Park, Johannesburg; Johanna Susanna Vermeulen (Johannesburg).—Santamtrust, Johannesburg.
- 6244/84—**Kruger**, Matilda, 3404250010007, Olympiaweg 36, Wannenburghoogte, Germiston; Jacob Johannes Kruger, 3408125002008 (Germiston).—Santamtrust, Kempton Park.
- 7451/84—**Taljaard**, Adam Johannes Hendrikus, 2209045068009, Stokroosstraat 89, Northmead-uitbreiding 4, Benoni; Hester Johanna Lucea, gebore Steyn, 2406020051006 (Benoni).—Santamtrust, Kempton Park.
- 7268/84—**Knight**, Geoffrey Jacob, 3309295074001, 8 Phileini Hof, Lismore Laan, Crosby, Johannesburg; Anna Magritha Knight, 3412300058009 (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.
- 3612/84—**Ellis**, Jan Christiaan, 1301055006002, Lombardstraat 6, Stilfontein; Johanna Catharina Ellis, gebore Saunders, 1408220006005 (Klerksdorp).—Standardtrust, Marshalltown.
- 7810/84—**Wilson**, Norman Burness, 1812135047006, Harrisonlaan 3, Selection Park, Springs (Springs).—Standardtrust, Marshalltown.
- 12570/81—**Van der Westhuizen**, Salomon Johannes Cornelius, 5206095081004, Greylingsstraat 55, Potchefstroom; Cornelia Magdalena van der Westhuizen, 5205090090002 (Potchefstroom).—Standardtrust, Marshalltown.
- 15681/83—**Lowe**, John Blythe, 2803135018005, Coen Labuschagnestraat 50, Rensburg; Francina Maria Johanna Lowe (Heidelberg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 11516/83—**Jacobs**, Gertruida Johanna, 1005100018009 Kannabas, Rynpark 2, Benoni; Gabriel Johannes Jacobs (Benoni).—Standardtrust, Johannesburg.
- 7675/84—**Henning**, Willem Benjamin, 1011045029002, Langlaan 388, Ferndale, Randburg; Sussanna Hendriena Henning (Randburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 3302/84—**Du Toit**, Noëlle Annette, 2212250016002, Meyerstraat 35, Oaklands, Johannesburg (Johannesburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 125/83—**De Beer**, Marthinus, 3411075108007, Ismenelaan 59, Lilianton, Witfield; Elizabeth Magrieta de Beer, Tweede en Finale (Boksburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 14161/83—**Badenhorst**, Maria Magdalena Elizabetha, 4604080111003, Huggetstraat 7, Kempton Park; Petrus Wessel Badenhorst (Kempton Park).—Standardtrust, Marshalltown.
- 5527/84—**Burger**, Gerharda Estelle, 3803200008004, Bezuidenhoutstraat 675, Claremont, Pretoria; Petrus Benjamin Van Rhyn Burger, 4206175012003, 30 dae.—Volkskastrust, Pretoria.
- 14360/82—**Snelgar**, Erid Cudley Ernest, 1203135050002, Flat A401, Country Lane, 71 Dorset Road, Parkwood, Johannesburg (Johannesburg).—Cliffe Dekker & Todd, Johannesburg.
- 4887/84—**Lund**, George Alexander, 12 La Rochelle, Rabe Street, Pietersburg, (Pietersburg).—Cliffe Dekker & Todd, Johannesburg.
- 184/84—**Williams**, Walter Edmund, 2305085047008, 71 Eighth Avenue, Bezuidenhout Valley, Johannesburg (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.
- 11550/83—**Chipkin**, Fanny Molly, (Johannesburg).—221 Rand Central, Johannesburg.
- 1145/74—**Cameron**, John Andrew, 9605115006006, 5 Maxhaven, Cresta, Randburg; Isabella Cameron, born Reid (Randburg).—Van Hulsteyn Duthie & Saner, Johannesburg.
- 12286/83—**Watts**, Amelia Francis, 0210290011001, 34 Haldene Crescent, Wendywood, Sandton (Randburg).—E. F. K. Tucker Nupen & Goodman Inc., Johannesburg.
- 13603/83—**Bradley**, John, 2311235015004, 112 Shamrock Street, Florida, (Johannesburg).—Cliffe Dekker & Todd, Johannesburg.
- 8046/84—**Viviers**, Alexander Frank, 3009015021007, 9 Madeline Street, Florida (Roodepoort).—Standardtrust, Marshalltown.
- 6293/84—**Taylor**, May, 1004100030007, 41 Queens Court, Church Street, Mayfair, Johannesburg (Johannesburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 2392/84—**Pretorius**, Yeryes, 2306275016003, 4 Annandale, Ryn Park 2, Rynfield, Benoni; Miriam Ruth Pretorius (Benoni).—Standardtrust, Johannesburg.
- 1055/84—**Newcombe**, Calvert Bernard, 0201045010000, 15 Grant Avenue, Norwood, Johannesburg (Johannesburg).—Standardtrust, Johannesburg.
- 14712/82—**Mukheimer**, Sperdon, 1212125035006, 35, 8th Avenue, Mayfair (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.
- 11718/83—**Lourens**, Daniël Hendrik, 1611075027006, 19 Du Plooy Street, Stilfontein; Mary Jane Lourens, born Muller, 2104260021009 (Klerksdorp).—Standardtrust, Marshalltown.
- 3957/84—**Manson**, James Gordon, 1101035013007, 1103 Lake Club, Denlee, Germiston (Germiston).—Standardtrust, Marshalltown.
- 11274/83—**Mathie**, Winifred, 331586684, 82 North Street, Oakdene, Johannesburg (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.
- 9980/82—**Horn**, Hendrick Stephanus, 26061250119, Williestraat 14, Triomf, Johannesburg, Supplementary; Elizabeth Magdalena Horn (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.
- 3944/84—**Hesse**, Gustave Meyer, 1610305011004, 2, Third Avenue, Mayfair, Johannesburg; Emma Jane Hessie, 2209160051004 (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.
- 14048/83—**Creuy**, Henry Alfred, 1301145003001, 8 Petbar Mansions, 9th Street, North Springs, Supplementary (Springs).—Standardtrust, Marshalltown.
- 7277/83—**Burkhardt**, Gwendolen Isabel, 9610270005009, 4 Kingsway Mansions, Kingsway, Auckland Park, Johannesburg, First (Johannesburg).—Standardtrust, Marshalltown.
- 5966/83—**Bourn**, George Edward, 0212235009009, 17 Herby Taylor Street, Unitas Park, Vereeniging, Supplementary (Vereeniging).—Standardtrust, Marshalltown.
- 1088/84—**Brislin**, Terence John, 2011235013005, 3 Villa Lerina, Arnada Street, Barvallen, Germiston (Germiston).—Standardtrust, Marshalltown.
- 6555/82—**Maud**, Brian Cyril, 3012095067007, 192, 9th Avenue, Highlands North, Johannesburg; June Maud, 331201994W (Johannesburg).—Cliffe Dekker & Todd, Johannesburg.
- 11483/83—**Smetherham**, Joan Mary, 19040700119007, 105, St George's Road, Observatory, Johannesburg (Johannesburg).—Ernst & Whinney, Johannesburg.
- 8274/80—**Rader**, Bartolo, 0006245006009, 8 Natalie Court, Seventh Street, Malvern, Johannesburg (Johannesburg).—Geo. Isserow & T. L. Friedman, Johannesburg.
- 7258/82—**Tuling**, Chong Kam, 80004644ZA, 19 Surmon Avenue, Glenanda South, Johannesburg (Johannesburg).—Jack I. Cohen, Johannesburg.

- 13616/83—**Friedman**, Hyman, 0605155017003; 207 Glen Manor, Northfield Avenue, Glenhazel, Johannesburg (Johannesburg).—Fluxman Rabinowitz & Partners, Johannesburg.
- 11544/82—**Jacobs**, Leon Graham, 9711115009105, Lloyd Hotel, Paul Nel Street, Hillbrow, Johannesburg (Johannesburg).—Wertheim Becker, Johannesburg.
- 10551/83—**Tracey**, Harold Adair, 9605055001009, Pleasant Hill, White River, (White River).—Bowman Gilfillan & Hayman Godfrey Incorporated, Johannesburg.
- 8656/83—**Harvey**, Vivian Colette, 3910036969001, Farm Rietfontein 348, district of Rustenburg (Rustenburg).—Ivor Trakman, Lang & Partners, Johannesburg.
- 13976/82—**Niebuhr**, Richard Wilhelm Hartwig, 1401095016001, 27 Hengilcon Avenue, Blairgowrie, Randburg; Anna Maria Katharina Niebuhr, born Schroeder, 1810220012000 (Randburg).—Mrs L. A. M. Meister, Randburg.
- 13625/83—**Lamberti**, Elvira, 331396287, 76, 12th Avenue, Sydenham, Johannesburg (Johannesburg).—Mrs L. Santoriello, Gallo Manor.
- 3633/84—**Kirkland**, Mamie Sisela, 0706250008002, Dale Lace House, 162 End Street, Doornfontein (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.
- 16040/83—**Leverton**, Nora Grace, 9606240008008, 3 Minerva Street, Kensington (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.
- 7416/82—**Herbst**, Jacob Adrian, 1002075012000, 18 Douglas de Villiers Street, Dan Pienaarville, Krugersdorp (Krugersdorp).—Barclays National Bank, Johannesburg.
- 13658/82—**Rech**, Loris, 2404185059104, 28 Club Street, Linksfield, Johannesburg, Second and Final; Irma Norma Rech (Johannesburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.
- 82/84—**Rafferty**, James Dennis, 1010015006008, 51 Rhodes Street, Geduld Extension, Springs (Springs).—Barclays National Bank, Johannesburg.
- 13428/81—**Levin**, Rachel, 0603060030005, Witwatersrand Jewish Old Aged Home, Sandringham, Johannesburg, Amended First and Final (Johannesburg).—Edward Nathan & Friedland Inc. (Jap), Johannesburg.
- 3072/83—**Billis**, Christos, 2601255068101, 73 Houghton Drive Lower, Houghton, Johannesburg (Alberton).—G. N. Dracatos, Alberton.
- 1303/84—**Henchie**, Charles Broderick, 6 Kiepersol Street, Wilro Park, Roodepoort (Roodepoort).—Alberts van Biljon & Schickerling, Roodepoort.
- 2901/84—**Hogan**, John William, 4111275109005, 15 Gordon Crescent Discovery, Roodepoort (Roodepoort).—Alberts van Biljon & Schickerling, Roodepoort.
- 398/84—**Fisher**, Muriel Eileen, 0702080013007, 178 Panners Lane, River Club, Sandton, Randburg (Randburg).—Magna Trust, Hillbrow.
- 12613/82—**Burnstein**, Joan, 4904190063007, 1032 Matlaba Close, Morningside Valley, Randburg (Randburg).—Magna Trust, Hillbrow.
- 2133/84—**Downes**, Richard Atcherley, 2410265042100, 24 Benbow Street, Kensington, Johannesburg (Johannesburg).—Gordon Michalson Silver & Frack, Johannesburg.
- 5539/83—**Kramer**, Jenny Rose, 331262610W, 11 Charlton Court, Charlton Terrace, Doornfontein, Johannesburg; Isaac Kramer (Johannesburg).—Sonnenberg Hoffmann & Galombik, Cape Town.
- 12894/83—**Sargent**, Florence Beryl, 2603290037000, 53 Kildare Avenue, Parkview, Johannesburg (Johannesburg).—J. G. Sargent, Johannesburg.
- 11301/83—**Swift**, Edward Raymond, 2106185056002, 28 Edmar Court, Sinclair Road, Lambton, Germiston (Germiston).—Gerald Thurley, Germiston.
- 12795/82—**Proctor**, Harri Austin, 3110205079001, 5 Jessie Avenue, Norwood, Johannesburg (Johannesburg).—H. Miller, Ackermann & Bronstein, Johannesburg.
- 3022/84—**Lalloo**, Daya, 800013733A, 1573, Third Street, Bakerton, Springs (Springs).—J. N. Bhana, Chibabhai & Association, Ferreirastown.
- 5315/83—**Samodien**, Ismail, 331427773 (Johannesburg).—Maisels & Partners, Johannesburg.

## KAAP • CAPE

**By die kantoor van die Meester, KAAPSTAD, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.**

**At the office of the Master, CAPE TOWN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.**

- 8971/83—**Hugo**, Carolina Margaretha, 0709020008005, Cabrière, Franschhoek (Paarl).—Boland Bank, Paarl.
- 9061/83—**Hendricks**, Lilian Ruth, 3905020079015, Eikelaan 7, New Orleans, Paarl; Solomon Ronald Hendricks, 3307135073019 (Paarl).—Boland Bank, Paarl.
- 1583/83—**Claasen**, Gerhardus Daniel, 100804342, Royal Saxonsingel 3, Saxonsea, Atlantis; Elizabeth Sophia Claasen, 4608260167016 (Malmesbury).—Van Niekerk, Rhoodie, Groenewoud & Van Zyl, Parow.
- 2724/83—**Reeve**, Rita Maria, 0407120030009, Disahuis 316, Oranjestraat, Kaapstad.—Van Niekerk Rhoodie Groenewoud & Van Zyl, Parow.
- 152/84—**Humby**, Tamar, 9203030010004, Carlisle Lodge, Kommetjieweg, Fish Hoek (Simon's Town).—Hill, McHardy & Herbst, Bloemfontein.
- 4152/83—**Leonard**, Jan Christiaan, 1112055001004, Hoofstraat, Herbertsdale; Maria Magdalena Leonard, gebore White, 1601030005007 (Mosselbaai).—Pauw Rauch Gertenbach & Moolman, Mosselbaai.
- 242/84—**Mostert**, Elizabeth Jacoba, 9210060005002, Huis Vergenoegd, Hoofstraat, Paarl (Paarl).—Boland Bank, Paarl.
- 6881/83/1B—**Plateel**, Antonius Leonardus, 3301285033006, 7 Myrtle Road, George; Jacoba Adriana Plateel, born Petrie, 3812100047106 (George).—Millers, George.
- 5747/83—**Engelbrecht**, Huibrech Sarah (Sara) Jacoba, 090657593, Kusweg 3, Port Nolloth (Port Nolloth).—Le Roux & Van der Westhuysen, Vanrhynsdorp.
- 1468/84—**Du Plessis**, Johannes Arnoldus, 4312305015005, La Rochelleweg 4, Ashton; Aantje du Plessis, 4411010076003 (Montagu).—Volkskastrust, Kaapstad.
- 326/84—**Jonker**, Jozua Edward, 2508125091017, Rose-Villa, Karooweg 9, Crawford (Wynberg).—Jan S. de Villiers & Seun, Kaapstad.
- 1138/84—**Van der Westhuizen**, Hendrik Schalk, 5206225125002, AIF Gronde, Velddrif; Elizabeth Fredrika van der Westhuizen, gebore Basson, 5611030035009 (Laaiplek).—Volkskastrust, Kaapstad.
- 629/84—**Van Wyk**, Pieter, 1507045022004, Campers Paradise, Suider-Paarl; Johanna Hendrika van Wyk, gebore Marais, 2803010053002 (Paarl).—Volkskastrust, Kaapstad.
- 1440/66—**Stander**, Stephanus Janse, 042959027W, Leeublad, distrik George, Tweede Aanvullende Eerste en Finale; Hendrina Magdalena Stander, gebore De Swardt, 042959028W (Oudtshoorn).—Volkskastrust, Kaapstad.
- 5550/83—**Bell**, Kathleen Joan, 10 Sunnybrae Crescent, Westcliff, Hermanus (Hermanus).—Guthrie & Theron, Hermanus.
- 7355/83/5B—**Allan**, Cuthbert Raymond, 2510025069002, Nelson Street, Knysna (Knysna).—Vowles, Metelerkamp & Callaghan Inc., Knysna.
- 3993/83/3B—**Tjasink**, Gwendolen Sheila, 2605090043005, Garden Gates, Main Road, Knysna, First (Knysna).—Vowles Metelerkamp & Callaghan Inc., Knysna.
- 2332/84—**Havenga**, Louis Petrus, 2403315039002, 104 Conroy Street, Kraaifontein; Gertruida Elizabeth Havenga, born Momsen (Bellville).—Findlay & Tait Inc., Cape Town.
- 8964/83—**Boonzaaier**, Willem Sterrenberg Visser, 0808305015006, Amana, Pk. Onrusrivier; Francina Carolina Boonzaaier, gebore Malan, 130328003200 (Hermanus).—Denis Cooke & Kie., Hermanus.
- 7446/83/6D—**Lombard**, Michael Johannes, 2201205006002, Edwardstraat 122, Bellville; Helen Isabell Bredenkamp, 2001190038006 (Bellville).—Smit, Nel, Kruger & Potgieter, Durbanville.
- 7815/83—**Maree**, Wilhelm Gerhardus, 2707275048011, Fairview Close 10, Northpine, Brackenfell; Johanna Maria Maree, gebore Classen, 3401090031011 (Stellenbosch).—D. P. de Klerk & Van Gend, Kaapstad.
- 8968/83—**Goetz**, Siegfried Helmuth, 1706045025005, Victoriastraat 54; Antoinette Edwina Goetz, voorheen Nicholson, gebore Richardson, 2612240009101 (Robertson).—Beneke, Kannenberg & Du Bois, Robertson.

- 1281/84—**Joubert**, Izak Johannes, 2006245007005, Boschrivier, Montagu; Anna Dorothea Joubert, gebore Joubert, 2908150096008 (Montagu).—Boland Bank, Montagu.
- 6765/83—**Botha**, Maniel, 3703015001015, p/a Suid-Afrikaanse Polisie, Knysna; Jeanetta Dorethea Botha, 3801230006072 (Knysna).—E. A. Meyer & Martin, Knysna.
- 4053/84—**Serfontein**, Marthinus Johan, 1201015025011, Mosesstraat 1, Idasvallei, Stellenbosch; Wilhelmina Serfontein, gebore Hesqua, 1408100055015 (Stellenbosch).—Boland Bank, Stellenbosch.
- 8557/83—**Hanekom**, Nicolaas Willem, 0909155014006, Saldanhastraat 44, Strand; Jacomina Johanna Hanekom, gebore Ackermann, 1402180023001 (Strand).—Boland Bank, Strand.
- 215/80—**Holland**, Martin William, 0203035007004, Ritchiestraat 86, Universiteitslandgoed, Woodstock, Gewysigde Eerste.—Bill Tolken Bresler & Brynard, Bellville.
- 215/80—**Holland**, Martin William, 0203035007004, Ritchiestraat 86, Universiteitslandgoed, Woodstock, Tweede en Finale. Bill Tolken Bresler & Brynard, Bellville.
- 920/84—**Van Zyl**, Jan Frederick, 0802195019004, Tehuis vir Bejaardes, Vredendal (Vredendal).—Boland Bank, Vredendal.
- 7950/80—**Oosthuizen**, Stefanus Adrian, 0702285017001, Cathedralstraat 11, George; Ellen Bertram Oosthuizen, gebore Stander (George).—McGregors, George.
- 1897/83—**Holloway**, Henry Victor, 2511015077005, 41 Third Beach, Clifton.—Frank Bernadt & Joffe, Cape Town.
- 3642/84—**Groenewald**, Stephanus Jacobus Botha, 0606275020000, Oakstraat 36, Greyton; Sarah Adriana Groenewald, gebore Collins, 1105070017005 (Caledon).—Guthrie & Theron, Caledon.
- 6381/83—**Little**, Isobel Sylvia, 88 Westcliff Road, Hermanus (Hermanus).—Denis Cooke & Co., Hermanus.
- 4350/83—**Olivier**, Floris Johannes Kotze, 1204285010002, Oumuur, Clanwilliam (Clanwilliam).—Boland Bank, Vredendal.
- 2771/84—**Mason**, Iris, 0104220001002, Pallotti Nursing Home, George (George).—Standardtrust, George.
- 1248/83/3B—**Du Plessis**, Jan Louis, 8609245001003, Amandelhof, Williston (Williston).—C. B. Schultz & Kie., Kenhardt.
- 8823/83—**Cilliers**, Frederik Johannes Jacobus, 0601115001005, Murraystraat 47, Swellendam (Swellendam).—Boland Bank, Montagu.
- 1383/84—**Janse van Rensburg**, Susanna Elizabeth, 1109010015004, Van den Bergstraat 47, Riversdal (Riversdal).—Hofmeyr & Seun, Riversdal.
- 1465/84—**Jacobs**, Johan Frederick, 2109145021009, Koninginstraat 39, Ladismith (Ladismith).—Boland Bank, Montagu.
- 3663/84—**Glenister**, Derrick Muirhead, 2102235044007, 11 Oak Road, Glenbarrie, George; Monica Elizabeth Glenister (George).—Standardtrust, George.
- 3022/83—**Lowe**, Kenneth Herbert, 2903285045004, 3 Disa Avenue, Fish Hoek, Second Supplementary First and Final (Simon's Town).—Sonnenberg Hoffmann & Galombik, Cape Town.
- 6551/83—**Stephens**, Dorothy, 030130004003, 5 Mynderd Flats, Skew Road, Southfield (Wynberg).—Syfret Godlonton-Fuller Moore Inc., Cape Town.
- 7824/83—**Polliack**, Majrym, 19 Gloucester Court, Beach Road, Sea Point; Ida Polliack, born Kopelowicz.—Miller Gruss Katz & Traub, Cape Town.
- 1158/84—**Pinn**, Jack Max, 4101315095002, 15 Gamberia Road, Rondebosch.—Sonnenberg Hoffmann & Galombik, Cape Town.
- 6082/83—**Sampson**, John Robert William, 0802235028007, 3 Demeure, 22 Ocean View Drive, Green Point.—The Board of Executors, Cape Town.
- 9131/83—**White**, Sydney William, 3011285046011, Queenstraat 39, Victoria Park, Worcester; Hilda Florence White, gebore Jacobs (Worcester).—Syfrets Trust, Kaapstad.
- 8772/83—**Bredenkamp**, Bruce Ogden, 2605285049007, Koebergweg 24, Brooklyn; Maria Elizabeth (Elizabet) Francis Bredenkamp.—Syfrets Trust, Kaapstad.
- 8526/83—**Kruis**, Wilhelmus Antonius, 2508185066107, Sarel Cillierstraat 7, Bellville; Johanna Theresia Kruis, gebore Terhaar, 2510310045105 (Bellville).—Syfrets Trust, Kaapstad.
- 1083/83—**Herrmann**, Carl William George, 3308295023000, Somerville, 41 Avenue, Fresnaye, Sea Point, Amended First.—Syfrets Trust, Cape Town.
- 7516/83—**Marais**, Marjorie Antoinette Bernardine (Bernadine), born Hudson, 022682305W, Somerset House, Wolfe Street, Wynberg, First (Wynberg).—Syfrets Trust, Cape Town.
- 1225/84—**Wendriner**, Horst Martin, 2 Odeon Court, Barnet Street, Gardens, First.—Syfrets Trust, Cape Town.
- 2612/84—**Hill**, Jenepher Roche, born Coaker, 3001020055005, 67 Sandown Road, Rondebosch, First (Wynberg).—Syfrets Trust, Cape Town.
- 698/84—**Ritchie**, Leonard Milby, 2702275053006, Knotty Pine, Helderberg Road, Valmary Park, Durbanville, First (Bellville).—Syfrets Trust, Cape Town.
- 8943/83—**Searle**, Florence Angela Carol, born De Beer, 4506140002009, 12 Seemeu Road, Thornton (Goodwood).—Syfrets Trust, Cape Town.
- 1681/84—**Mahler**, Cornelia Magdalena, formerly Fischer, born Jacobs, 9904020012005, 5 Gleniffer Court, Gleniffer Road, Brooklyn.—Syfrets Trust, Cape Town.
- 8682/83—**Wilkinson**, George Henry, 3304215052013, 26 Koper Crescent, Vanguard Estate, Athlone; Ivy Wilkinson, born Felix, 022224891 (Wynberg).—Syfrets Trust, Cape Town.
- 8932/83—**Dean**, Edward Charles, 9309155004100, 803 Rapallo, Beach Road, Sea Point.—Syfrets Trust, Cape Town.
- 2635/84—**Windell**, Arthur William, 0711065021000, 9 Aloe Street, Devil's Peak, Cape Town; Elizabeth Maria Windell, born Visagie, 1108040039000.—Syfrets Trust, Cape Town.
- 1934/84—**Cook**, Anna Ellen, 9612280014005, Rosedale Nursing Home, Salisbury Road, Kenilworth (Wynberg).—Syfrets Trust, Cape Town.
- 96/84—**Muntingh**, Hendrik Johannes, 0507155027000, 23 Hugo Naude Avenue, Langerug, Worcester, First (Worcester).—Syfrets Trust, Cape Town.
- 5561/83—**Freedman**, Alfred Levy, 9803240060000, 4 Albert Road, Muizenberg (Simon's Town).—Prisman & Wilson, Cape Town.
- 954/84—**Schouw**, Lionel Clarence, 3308235092008, 32 Cambridge Street, Observatory; Lorraine Magdalene Schouw, born Kruger.—C. & A. Friedlander, Cape Town.
- 6880/83—**Gallo**, Hardien, 022210516, 26 Third Avenue, Grassy Park; Mariam Gallo, born Doyle, 022210517 (Wynberg).—S. M. Kessler Lazarus & Borok, Goodwood.
- 2156/83—**Khan**, Juleiga, Passport 74560, 124 Orion Road, Surrey Estate, Athlone, Amended (Wynberg).—Schneider Galloon Reef & Co., Cape Town.
- 62/84—**Malherbe**, Gertruida Catharina (Catherina), gebore Joubert, 0208160015003, Ametis 209, Strand (Strand).—Syfrets Trust, Kaapstad.
- 8441/82—**Lawrance**, Emily Louisa Alice, 9403060010003, 105 Mount Royal, York Road, Rosebank (Wynberg).—Fourie, Lewis & Klaff, Cape Town.
- 2174/76—**Murray**, David Norman, 331174127, Mountain View, Airway Road, George, Third and Final (George).—D. C. G. Murray, Port Elizabeth.
- 8987/83/2C—**Wessels**, Nola Andersen, voorheen Lubbe, gebore Bosman, 2209210009002, Fouriestraat 19, Heidelberg (Heidelberg).—Boland Bank, Riversdal.
- 2813/84—**De Jager**, Johannes Izak, 1203025037002, Houtstraat 4, Stilbaai; Johanna Cornelia de Jager, gebore De Jager (Riversdal).—Boland Bank, Riversdal.
- 7785/83—**Murinik**, Israel Woolf (Wolf), wewenaar, Voortrekkerstraat 38, Piketberg (Piketberg).—Burger & Jonker, Citrusdal.
- 2661/84—**Van der Spuy**, Johannes Jacobus, 4504115080001, Sipreslaan 56, Thornton; Johanna Jacoba Maria van der Spuy, 4403190073009.—Santamtrust, Bellville.
- 2414/84—**Lotz**, Elvira Verona, 0306210009008, Pickett Post 9, Andries Pretoriusstraat, Somerset-Wes (Somerset-Wes).—Santamtrust, Bellville.
- 1054/83—**Coetzee**, Izak Albert, 3302215010007, Steppingstones 23, Eversdal, Supplémentaire tot die Verbeterde Eerste en Finale Likwidiasie en Distribusie; Annie Jacoba Hendrina Coetzee, gebore Louw, 3709040007000 (Bellville).—Santamtrust, Bellville.
- 7718/82—**Brand**, Floris Johannes Jacobus, 0410115008006, Florida, Noorder-Paarl, Gewysigde Eerste en Finale (Paarl).—Santamtrust, Bellville.
- 933/84—**Botes**, Benjamin, 5207105149005; Komatisingel 20, Bonniebrook, Kraaifontein; Hester Jacoba Botes, gebore Booyens, 5405230133007 (Bellville).—Santamtrust, Bellville.

- 3063/84—**Agenbach**, Willem Adriaan, Huis vir Bejaardes, Vredendal; Catharina Aletta, Johanna Jacoba Agenbach, 0903060015000 (Vredendal).—Volkskraaltrust, Kaapstad.
- 604/84—**Hattingh**, Albertus Johannes Jacobus, 5011125008005, Sterkfontein, Laingsburg (Laingsburg).—John D. Crawford & Seun, Beaufort-Wes.
- 1522/84—**Venter**, Petrus Christian, 4609085027005, Kruidstraat 25, Oudtshoorn (Oudtshoorn).—Santamtrust, Bellville.
- 4648/84—**De Goede**, Arthur Leslie, 2201045054006, 807 Devonshire, Main Road, Sea Point; Theresa Sylvia de Goede, 2301250044005.—Santamtrust, Cape Town.
- 4649/84—**Hanekom**, Coenraad Hendrik, 3507045059004, divorced, 5 Jan Smuts Street, Southfield (Wynberg).—Santamtrust, Cape Town.
- 3560/84—**Nel**, Johannes Paulus, 1108175030006, wewenaar, Curlewstraat 23, Ysterplaat.—Santamtrust, Kaapstad.
- 3567/78/5C—**Hopking**, Tina, 905533971, Satomis 4, Ilisia Athens Greece.—Marais Muller, Bellville.
- 3182/81—**Berolsky**, Samuel, 28 Ravine Road, Bantry Bay.—Arthur E. Abrahams & Gross, Cape Town.
- 2296/84—**Ragless**, Reginald Robert, 1808055036003, Sea Breeze Caravan Park, Grodons Bay (Somerset West).—David Kessler & Co., Bellville.
- 7765/83—**Johnson**, Daphne Emily, born Badham-Thornhill, 1104140025007, 15 St Michaels Road, Claremont (Wynberg).—Arthur E. Abrahams & Gross, Cape Town.
- 6130/81—**Davids**, Hassiem, 4 Burns Road, Salt River.—Myers Lindsay & Schneider, Cape Town.
- 2646/81—**Schwartz**, Max, 303 Twin Towers, Beach Road, Sea Point.—Barclays National Bank, Cape Town.
- 9132/83—**Van Wyk**, Gert Johannes, 1904175042003, Somersetstraat 18, Gordonsbaai (Strand).—Barclays-Nasionale Bank, Kaapstad.
- 1652/84—**Miller**, Margaret Isabel, 3507310049003, 3 Valba Court, Derby Road, Kenilworth (Wynberg).—Barclays National Bank, Cape Town.
- 3867/84—**Ströh**, Catherine Marie, 0705120035005, widow, 24 Kitchener Street, Woodstock.—Santamtrust, Cape Town.
- 4722/84—**Bronkhorst**, Gertrude Winifred, gebore Raath, 9904080003001, weduwee, Sorgvlietouetehuis, Calvinia (Calvinia).—Santamtrust, Kaapstad.
- 5255/79—**Van der Merwe**, Johanna Margaretha, 022668736W, ongetrouw, Zerilda Steyn-ouetehuis, Forestrylaan, Pinelands, Supplementaire Likwidasië en Distribusie (Pinelands).—Santamtrust, Kaapstad.
- 1080/83—**Brown**, David McLagan, 1003315017007, 10 St Stephens Road, Pinelands; Isobel Jean Brown, born Clarke, 1204120013005 (Goodwood).—Barclays National Bank, Cape Town.
- 1214/84—**Paulus**, Jeanne Marie Angele, 2112200059104, 8 Crinum Road, Tableview.
- 9114/83—**Nancarrow**, William James, 1305185045004, 9 Leno Mansions, Rosmead Avenue, Kenilworth; Florence Ilva Nancarrow, 1403170058008 (Wynberg).—Barclays National Bank, Cape Town.
- 5272/83—**Theron**, Wilhelmina Maria, 1111210043018, 3 Covendon Road, Lincoln Estate, Crawford (Wynberg).—Barclays National Bank, Cape Town.
- Otway**, George Leonard, 9109215006008, Doordrift Lodge, Doordrift Road, Plumstead (Wynberg).—Barclays National Bank, Cape Town.
- 3557/84—**Margetson**, Mabel Janet, 356227956, Panorama, Henley Road, Muizenberg (Simon's Town).—Barclays National Bank, Cape Town.
- 8835/82—**Smith**, Nathaniel Martin, 9802025008004, 29 Gordon's Bay Road, Strand (Strand).
- 1622/84—**Fleming**, Edgar Daniel, 0502185005100, Mondesir, Mimosa Street, Milnerton.—Barclays National Bank, Cape Town.
- 1157/84/ASR/G—**Oosthuizen**, Emmerentia Isabella (Issabella), voorheen Cronje, gebore Vosloo, 2509170003006, Buffelsdrift, Albertinia (Albertinia).—Boland Bank, Riversdal.
- 393/84—**Willmore**, Harley Sinclair, 2401335011003, 25 Church Street, Strand (Strand).—H. J. F. Steyn, Bloemfontein.
- 8316/83—**Streicher**, Matthys Johannes, 3010015035005, Aandblom, Swellendam (Swellendam).—A. S. Powell & Kelly, Swellendam.
- 3063/84—**Agenbach**, Willem Adriaan, 0508205010004, Huis vir Bejaardes, Vredendal; Catharina Aletta Johanna Jacoba Agenbach, 0903060015000 (Vredendal).—Volkskraaltrust, Kaapstad.
- 8429/82/5D—**Roberts**, Samuel John, 1606115003009, Agste Laan 40, George; Ina Roberts, gebore Share, 2203210008007 (George).—Millers, George.
- 8368/83—**Strydom**, Jacobus Frederick, 4405195098006, Tonerstraat 39, Parow (Bellville).—Mike Strydom & Kie., Bellville.
- 2316/84—**Winn**, John Cyril, 1811225043016, Wynberg; Johanna Magdalene Winn, born Du Plessis (Wynberg).—Louis Lipshitz & Co., Cape Town.
- 6793/82—**Misbach**, Omar, 1308265055026, 50 Boundary Road, Retreat, Amended First and Final (Wynberg).—Buirski Herbstein & Ipp, Cape Town.
- 6004/83—**Duveen**, Vernon, 1911245013005, 103 Bordeaux, Marais Road, Sea Point.—Mrs A. A. Duveen, Sea Point.
- 6076/83—**Matthews**, Joseph Andrew, 007313132K, 78 Lion Street, Cape Town; Eva Freda Elizabeth Matthews, born Retief, 022205421.—R. H. Stuurman & Co., Bellville South.
- 7900/83—**Flett**, Elizabeth Joyce, bron Kelly, 0105070016008, 24 Edington Flats, Duke Road, Rondebosch, First (Wynberg).—The Board of Executors, Cape Town.
- 5676/83—**Herbstein**, Joseph, 52 Hamagal Street, Rimon, Kir-Yat-Ono, Israel.—The Board of Executors, Cape Town.
- 4151/81—**Burningham**, Arthur Kennett, 0409125015001, Little Hainault, off Doordrift Road, Constantia, Second and Final; Mildred Evershed Burningham, born McGhie, 0404120017003 (Wynberg).—The Board of Executors, Cape Town.
- 2418/83—**Giles**, Norma Millicent, 5 White Road, Plumstead; Francis Thomas Giles, 2909025006008 (Wynberg).—Lansdown, Ellis & Co., Observatory.
- 8505/83/5C—**Howell**, Norman Owen, 1012065033007, Avondster, Klein Constantia Road, Constantia, Amended (Wynberg).—McDowell, Caradoc Davies & Co., Cape Town.
- 5454/83—**Swanepoel**, Peter Andries, 4205245114005, 37 Elegance Road, Sandrift, Milnerton; Aletta Anna Swanepoel.—Fairbridge Arderne & Lawton, Cape Town.
- 1607/83—**Haffejee**, Moosa, 5306155040021, 44 York Street, Woodstock.—Silberbauers, Cape Town.
- 3156/84—**Hills**, Kenneth Raymond Brydon, 2302235030002, C8 Normanhurst, High Level Road, Sea Point.—Fairbridge Arderne & Lawton, Cape Town.
- 8925/83—**Sloman**, Sara, 331612712W, Vlei Road, Muizenberg (Simon's Town).—Hurwitz Lewak, Cape Town.
- 1766/84—**Pratt**, Minnie Valeria, Goodwood (Goodwood).—Spencer Steward & Co., Claremont.
- 6583/83—**Diamond**, Abe, Sea Point.—Roup Wacks Kaminer & Kriger, Cape Town.
- 3716/83/6C—**Sauls**, Daniel Lionel, Brackenfell (Kuils River).—Roup Wacks Kaminer & Kriger, Cape Town.
- 6547/83—**Hendricks**, Isaacs Joseph, Bellville (Bellville).—Roup Wacks Kaminer & Kriger, Cape Town.
- 996/84—**Smith**, Henry, Wynberg (Wynberg).—Terence Rex, Cape Town.
- 4223/83/3A—**Minrath**, Heinrich, 0004295006003, 311 Rapallo B, Beach Road, Sea Point.—Baker Musikanth, Cape Town.
- 2097/83—**Williams**, Robert David, 014481586, corner of 10th Avenue and 21st Street, Elsie's River (Goodwood).—Fortuin & Stuurman, Elsie's River.
- 162/84—**Meyer**, Eileen Mary Cecilia Sullivan, born Keating, 022172348, 10 Neave Street, Claremont (Wynberg).—Syfrets Trust, Cape Town.
- 2712/84—**Franz**, Elizabeth Kemp, born Murray, 356211874, Murambi House, Wynberg (Wynberg).—Syfrets Trust, Cape Town.
- 1654/84—**Page**, Robert William, 0902075035003, 5 Mons Avenue, Newlands; Cornelia Marie Antoinette Page, born Bus, 1654/84 (Wynberg).—Syfrets Trust, Cape Town.
- 3914/84—**Double**, Enid Lorna, born Rose, 43 Park Lodge, Dyke Road, Hove, East Sussex, England.—Syfrets Trust, Cape Town.
- 2955/84—**Brady**, Cecil Oswin (Oswin Cecil), 1707285045000, 1 Soleon Court, Liesbeeck Road, Rosebank; Agnes Brady, born Howells, 1708200047006 (Wynberg).—Syfrets Trust, Cape Town.
- 8/83—**Jacobs**, Frederick James, 5703285124016, 21 Dora Avenue, Beaufort West (Beaufort West).—Omar, Vassen, Sonn & Abercrombie, Salt River.
- 8908/83—**Phillips**, George, 1407165048014, 196 Klip Road, Grassy Park; Phyllis Phillips, born Basson (Wynberg).—W. A. Groenewald & Co., Athlone.

- 2477/84—**Amdur**, Maurice, 0002015014000, 9 Gloucester Court, Beach Road, Sea Point.—Standardtrust, Cape Town.
- 2560/84—**Timm**, Gladys, born Ross, 0003280077009, 63 Protea Road, Claremont; Johann Adam Timm, 9302245010005 (Wynberg).—Standardtrust, Cape Town.
- 8702/83—**Kitshoff**, Magdalena Christina Aletta, 117920332W, Huis Aristea, Durbanville (Bellville).—Standardtrust, Kaapstad.
- 8681/82—**Van Gass**, Yvonne Madeleine, 3002120001006, Gansfontein, Fraserburg; Nicolaas Jacobus van Gass, Tweede en Finale (Fraserburg).—Standardtrust, Kaapstad.
- 40/84—**Theron**, Johannes Stephanus (Stephanus), 4607225082005, Die Meule, Prins Albert (Prins Albert).—Standardtrust, Kaapstad.
- 4011/84—**Coward**, Lewis Leonard, 2005225001004, 116 Simonstown Road, Fish Hoek, Cape; Maria Menin Coward, born De Freitas, 2104030003006 (Simon's Town).—Standardtrust, Cape Town.
- 124/84—**Hartman**, Leo, 4407185104000, 22 Felucca Crescent, Sun Valley, Fish Hoek; Catharina (Catherina) Johanna Hartman, born Van Agthoven, 4501170065109 (Simon's Town).—Standardtrust, Cape Town.
- 3429/84—**Van der Merwe**, Olga Elizabeth, 2808150036006, Albatroswoonstel 320, Thornton, Goodwood (Goodwood).—Standardtrust, Kaapstad.
- 4778/84—**Ruppersberg**, Gerhardus Zacharias, 2701225020008, 4 Camp Road, Pinelands (Goodwood).—Standardtrust, Cape Town.
- 4403/84—**King-Page**, Richard Edward, 1304265033006, 168 Evremonde Road, Plumstead; Gwendoline Mary King-Page, 1304265033006 (Wynberg).—Standardtrust, Cape Town.
- 2685/83—**Colyn**, Avril Johannes, 6003045102009, Van Zylstraat 11, Bonnievale; Gewysigde Eerste en Finale (Bonnievale).—Muller Baard & Conradié, Robertson.
- 7540/83—**Theron**, Jacobus Everhardus, 4508125011005, Vleitjies, Mooreesburg (Mooreesburg).—Roux & Van Dyk, Mooreesburg.
- 3074/84—**Van Niekerk**, Catharina Elizabeth Petronella, 2105050023006, Hoofstraat, Brandvlei; Carel Petrus van der Merwe van Niekerk, 1712155005001 (Calvinia).—E. v.d. M. Louw, Loeriesfontein.
- 6893/81—**Fisk**, Sylvia Helen Ray, 3508020048004, Wenenweg 7, Milnerton (Kaapstad).—Ernst Strauss & Haasbroek, Kaapstad.
- 6893/81—**Fisk**, Sylvia Helen Ray, 3508020048004, Wenenweg 7, Milnerton (Kaapstad).—Ernst Strauss & Haasbroek, Kaapstad.
- 4995/83/5C—**Clouts**, Florence, 022294414W, 501 Atlantis Hotel, Marais Road, Sea Point, Supplementary.—S. Koseff, Cape Town.
- 3822/47/2B—**Niland**, Mary Amelia Thompson, born Painter, Church Street, Adelaide (Adelaide).—De Beer & Van Zijl, Adelaide.
- 2073/83—**Loewenthal**, Leonard Joseph Alphonse, Rosedale & Kinclune Nursing Home, Salisbury Road, Kenilworth, Cape, Second and Final (Wynberg).—Webber Wentzel & Co., Marshalltown.
- 1394/84—**Wilsnach**, Raymond Arthur, 3301145065008, Parkersingel, Saldanha (Vredenburg).—Swemmer & Levin, Vredenburg.

## NOORD-KAAP • NORTHERN CAPE

By die kantoor van die Meester, KIMBERLEY, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, KIMBERLEY, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

- 55/75—**Shaw**, William Duncan Griffiths, 2303135013007, Amended First and Final (Douglas).—De Villiers & Bredenkamp, Douglas.
- 757/83—**Du Raan**, James John, 4004265021004, Probeerfontein, Douglas (Douglas).—De Villiers & Bredenkamp, Douglas.
- 353/65—**Brits**, Anna Magdalena Petronella, Bowkerstraat, Douglas, Gewysigde; Willem Martin Brits, 054202847W (Douglas).—De Villiers & Bredenkamp, Douglas.
- 694/83—**Hare**, Annie Johanna, gebore Smith, 4601090097016, Kransvoëlweg 16, Residentia, De Aar; Henry Hare, 5012035153014 (De Aar).—Metcalf & Kie., Cradock.
- 983/83—**Pedro**, Rata Fredericka, gebore Johnson, 1207120045018, Olivierstraat, Marydale; Frederick Julius Pedro, 1203315039015 (Prieska).—Van Niekerk & Groenewoud, Prieska.
- 504/84—**Groenewald**, Willem Nicolaas, 2806225045010, Eerste Laan 24, Vryburg; Margaret Dolly Groenewaldt, gebore Peacock (Vryburg).—Santamtrust, Bloemfontein.
- 389/84—**Pretorius**, Willem Albertus, 0402125011005, Boskop, distrik Kuruman; Cornelia Petronella Pretorius, gebore Venter (Kuruman).—Duvenhage & Van der Merwe, Kuruman.
- 1149/83—**Vermeulen**, Petrus Jacobus, 6011285083003, Swartbaadjie, Carnarvon (Carnarvon).—Johannes G. Coetzee, Carnarvon.

## OOS-KAAP • EASTERN CAPE

By die kantoor van die Meester, GRAHAMSTAD, en ook van die landdros van die distrik wanneer tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, GRAHAMSTOWN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

- 1149/84—**Freeman**, Victoria May, 0101280014008, 229 Main Road, Walmer, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.
- 1536/83—**Ferreira**, Ignatius Leopold, 0110105018003, Paul Ferreirastraat, Patensie, Tweede en Finale (Hankey).—Barclays-Nasionale Bank, Port Elizabeth.
- 585/65—**Doubell**, Henry Jones, Amended First and Final (Hankey).—Barclays-Nasionale Bank, Port Elizabeth.
- 1136/84—**Owen**, Henry James, 2104165046101, 62A Worraker Street, Newton Park, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.
- 762/84—**Dewey**, William Edward, 2710155007000, 1 Durban Street, Bedford, First (Bedford).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.
- 1008/84—**Hamlyn**, James Petrie, 0905065022006, 31 Walton Park, Admiralty Way, Summerstrand, Supplementary First and Final (Port Elizabeth).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.
- 2565/83—**Smith**, Jacobus Petrus Hendrik, 2511225039001, 26 John Street, Uitenhage, Supplementary (Uitenhage).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.
- 3632/83—**Dawkins**, Alice Emily, born Motley, 0711160007001, 12 St Philips Street, Port Elizabeth, Second and Final (Port Elizabeth).—Barclays National Bank, Port Elizabeth.
- 2678/83—**Vosloo**, Eduard, 4309265022005, Baakenstraat 16, Kareedouw; Elizabeth Magdalena Vosloo, gebore Roux (Humansdorp).—Syfrets Trust, Port Elizabeth.
- 3696/83—**Phillips**, Frederick Robert, 9912195002008, 52 College Drive, Mill Park, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Syfrets Trust, Port Elizabeth.
- 1488/84—**Du Plessis**, Alfeus Griffiths, 1310045006006, Marlesville 13, Kerkstraat, Uitenhage (Uitenhage).—Syfrets Trust, Port Elizabeth.
- 66/84—**Kuscus**, John, 1605045057010, 147 Durban Road, Korsten, Port Elizabeth; Christina Kuscus, born Human (Port Elizabeth).—Syfrets Trust, Port Elizabeth.
- 1108/84—**Holmes**, Joseph Kingsley, 0412215009009, Kulula Kologha, Stutterheim; Elizabeth Agnes Holmes, born Tapp, 0707220007009 (Stutterheim).—Barclays National Bank, East London.
- 2976/83—**Potgieter**, Pieter Jacobus, 2304145017004, 30 Wessels Avenue, Greenfields, East London; Mary Potgieter, born Davidson, 2605260037001, First Supplementary (East London).—Barclays National Bank, East London.
- 1687/84—**Stewart**, Gertrude Constance, born Ramsay, 0208120010003, 29 Gately Street, Southernwood, East London, First (East London).—Barclays National Bank, East London.
- 1472/84—**Deavall**, John Henry, 2112125043001, 16 First Street, Gonubie (East London).—Barclays National Bank, East London.

- 413/84—**Gwilt**, Richard Lambertus, 0909035003005, 17 Bonza Bay Road, Beacon Bay, East London (East London).—Barclays National Bank, East London.
- 1093/84—**Hoare**, Stanley Jonathan, 1408015028008, 5 Black Street, Uitenhage (Uitenhage).—Standardtrust, Port Elizabeth.
- 92365—**Cartwright**, George Cartwright, 22 Harper Street, Uitenhage, Amended Second and Final (Uitenhage).—Sellick & McIntyre, Uitenhage.
- 3857/81—**Purdon**, Ronald Austin, 1401115010000, Farm Springfield, District of Bathurst, Amended First Liquidation and Distribution (Port Alfred).—Dold & Stone, Grahamstown.
- 269/84—**De Klerk**, Josephine, 1105110039001, 3 Noyce Street, Uitenhage; John Frederick Altona de Klerk, 1908085038001 (Uitenhage).—J. S. Levy & Levy, Uitenhage.
- 1082/84—**Rice**, Harriet, 101186274W, widow, Fairhaven Home, Humewood Extension, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Fidelity Bank, Port Elizabeth.
- 965/84—**Cobbett-Tribe**, Neville, Lusaka, Zambia.—Whitesides, Grahamstown.
- Casey**, Michael John, 0711305041008, 11 Hague Court, 51 St Georges Road, Southernwood, East London (East London).—Standardtrust, East London.
- 1935/84/1C—**Cronje**, Maria Estella, 4304140006000, Ross Gradwellstraat 76, Vanes, Uitenhage (Uitenhage).—Volkskasstrust, Uitenhage.
- 1714/84/2D—**Visser**, Gerrit, 9111255001006, Brandstraat 14, Aberdeen; Maria Susanna Visser, gebore De Villiers, 0109190001007 (Aberdeen).—Volkskasstrust, Port Elizabeth.
- 3249/83—**Landman**, Alexander, 1012115019006, Rhu-Allen, Posbus 37, Hankey; Martha Jacoba Magdalena Landman, 055307088W (Hankey).—Volkskasstrust, Port Elizabeth.
- 3545/83—**Short**, Timothy David, 6209275011006, Wheatlands, Graaff-Reinet District, First (Graaff-Reinet).—Syrets Trust, Graaff-Reinet.
- 687/84—**Fick**, Gwendolen, born Phillips, 151222013000, 47 Head Drive, King William's Town (King William's Town).—Squire Smith & Laurie, King William's Town.
- 1418/83—**Prag**, Maden Mohan, (Thakor Mohan Prag and Mudon Vithal Prag), 1908275052051, 13 Gibbon Street, Uitenhage (Port Elizabeth).—A. W. Pudney & Son, Port Elizabeth.
- 1094/84/2C—**Horn**, Alice Patricia, born Jacobs, 0107220001005, 207 Berea Gardens, Jarvis Road, East London (East London).—Russell Esterhuizen Lindsay & Sephton, East London.
- 178/84—**Botha**, Christoffel Jacobus, 3406165057007, 11 Lorenzo Avenue, Rosemount, East London; Eileen Caroline Botha, born Jones (East London).—Russel Esterhuizen Lindsay & Sephton, East London.
- 3281/83—**Scott**, Donald Clive Dudley, 1301045033009, 56 Sunningdale Place, Sunnyridge, East London (East London).—Russell Esterhuizen Lindsay & Sephton, East London.
- 1500/84—**Torrington**, Cornelia Magritha, formerly Scrooby, born Lombard, 1004120009007, 17 Elizabeth Road, Cambridge, East London (East London).—Standardtrust, East London.
- 812/84—**Ewing**, Oswald St Clair, 0904145040005, 2 Harlequin Court, Gately Street, East London, Supplementary (East London).—Standardtrust, East London.
- 632/83—**Grobelaar**, Floris Petrus, 1204225017000, Sonop, Queenstown Tweede en Finale; Johanna Maria Elizabeth Grobelaar, gebore Nel, 1604290016003 (Queenstown).—Standardtrust, Oos-Londen.
- 1634/84—**Browne**, William Leonard, 0906025029008, 15 Bogner Street, Dunant Park Lodge, Summerstrand, Port Elizabeth; Martha Johanna Browne (Port Elizabeth).—Standardtrust, Port Elizabeth.
- 3513—**Soffiantini**, Jean Baptiste (Baptist or Baptiste), 58 Drake Road, Bonnie Doon, East London, Supplementary (East London).—Standardtrust Ltd, East London.
- 238/84—**Short**, Martin Henry, 1904225023003, Wheatlands District, Graaff-Reinet, First (Graaff-Reinet).—Syrets Trust, Graaff-Reinet.
- 3384/83—**Louw**, Rudolph Petrus, 309501011W, Constitutionweg 9, Uitenhage, Suplementaire Eerste en Finale (Uitenhage).—Boland Bank, Uitenhage.
- 1274/84—**Pienaar**, Gerhardus Schalk, 3301045058004, Hospitalstraat 10, Cradock; Louisa Dolphina Pienaar, 3305250052008 (Cradock).—Volkskasstrust, Port Elizabeth.
- 1349/84—**Brown**, Hester Margaret, born Gibbens, 9305180003000, widow, Callie Evens Lodge, Cathcart (Cathcart).—Elliotts, Cathcart.
- 1284/84—**Cumming**, Joan Kidger, born Tucker, 0109040009002, The Nutshell, 22 Princess Drive, Beacon Bay, East London (East London).—Drake Flemmer Orsmond & Vermaak, East London.
- 1547/84—**Colborne**, Winifred, born Schäfer, 1404120033009, 14 Bell Road, Vincent, East London; Charles Tennant Korsten Colborne, 0706175033002 (East London).—Standardtrust, East London.
- 3349/82—**Morar**, (Parshotam), Ambil Ravgee, 3405125071058, 133 Mountainview Drive, Malabar, Port Elizabeth; Lalitadevi Ravgee Morar, 4306180011055, Amended First and Final (Port Elizabeth).—Selwyn Solomon & Company, Port Elizabeth.
- 338/84—**Botha**, Dawid Herculaas, 2911175037007, Riggstraat 2, Uitenhage; Catharina Elizabeth Botha, gebore Hoffman, 3303120052001 (Uitenhage).—Standardtrust, Port Elizabeth.
- 390/84—**Simmons**, Ruth Donna, born Garlick, 2006240041009, 24 Matver Court, Uitenhage (Uitenhage).—Standardtrust, Port Elizabeth.
- 1518/84/2D—**Botha**, Nancy Irene, born Rowe, 101682794W, 303 Pearson Place, Pearson Street, Port Elizabeth (Port Elizabeth).—Rushmere, Noah & Partners, Port Elizabeth.
- 347/83—**Swart**, Johannes Adolf, 1903305012001, Bella Vista, District of East London; Susara Isabella Swart, born Petzer, 2512160010007 (East London).—J. A. Yazbek & Co., East London.
- 1046/84—**Masefield**, Mary Major, 94 Cecil Avenue, P.O. Hillside, Bulawayo, Zimbabwe (East London).—Coopers & Lybrand, East London.
- 1898/83/2A—**De Villiers**, Daniel Johannes, 2007045039008, Naauwpoort, distrik Barkly-Oos (Barkly-Oos).—Greyvenstein & Spence, Barkly-Oos.
- 966/84/2B—**Visser**, Verity Winnifred, 2010240009008, St Catherines Nursing Home, Chamberlain Street, Queenstown (Queenstown).—E. A. Ensor, Queenstown.
- 749/84—**Slabbert**, Maria Magdalena, gebore Mostert, 2704060049009, Hertzogstraat 1, Despatch; Matthys Petrus Johannes Slabbert, 2605055050003.—Davel, Hamilton & Kie., Despatch.
- 1754A/84—**Lamprecht**, Christian Adrian Louwrens, 0911125010007, Doringkloof, Pk. Lulet, Verbeterde; Aletta Catharina Lamprecht, 1311050049006 (Willowmore).—Volkskasstrust, Port Elizabeth.
- 1498/84—**Du Plessis**, Andries Smook, 111020, 11 Serabie Court, Longfellow Street, East London (East London).—The Bax Partnership, East London.

## NATAL

By die kantoor van die Meester, PIETERMARITZBURG, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.

At the office of the Master, PIETERMARITZBURG, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.

- 1675/84—**Barr**, Frederick Hugh, 1304095027004, 31 Stott Road, Pietermaritzburg.—Graham Harrison & Company, Pietermaritzburg.
- 1881/84—**Essenwein**, Norman Hartley, 110215001006, 102 Grysbok Flats, 15 Ohrman Road, Manor, Pietermaritzburg; Winifred Mabel Essenwein.—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.
- 3076/84—**Coetzer**, David Schalk, 1609075013000, 50 Colley Street, Dundee (Dundee).—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.
- 1999/82—**Bentley**, David Victor, 4211015054108, Kingfisher Road, Inchanga (Camperdown).—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.
- 2820/84—**Knighton**, Samuel Henry, 0505215019108, 11 Stirling Terrace, Mooi River; Hester Jacoba Knighton, 0711060036102 (Mooi River).—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.
- 4202/84—**Sclanders**, Dorothy Edna, 0003310012004, Norwandene Flats, Bergville (Bergville).—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.

- 3035/84—**Hayman**, Josephine Elizabeth, 1612190020009, Rosslea, 430 Loop Street, Pietermaritzburg, First.—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.
- 3732/84—**Bennett**, Thomas Leslie, 0910225013002, 9 Elizabeth Place, Roberts Road, Pietermaritzburg, First and Second and Final.—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.
- 2744/84—**Walden**, Joseph William, 0706045038009, 17 Pietermaritz Street, Pietermaritzburg; Lillian Gwendoline Walden, 0903260034009.—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.
- 3934/84—**Mays**, William Ronald, 1002105016005, 2 Tatham Road, Pietermaritzburg, First; Irene Blanche Mays.—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.
- 3946/84—**Shooter**, Douglas Gilmore, 0112055001005, Ken Collins House, Longmarket Street, Pietermaritzburg.—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.
- 6718/83—**Burrows**, William Timothy, 1312265027001, 6 Hillary Road, Hillary, Durban (Durban).—Elliott Maris Wilmans & Hay, Kimberley.
- 852/84—**Ketief**, Hazel Ivy Mary, 2410010049004, 6 Visagie Road, Grange, Pietermaritzburg.—Boland Bank, Pietermaritzburg.
- 6671/83—**Coetzee**, Christiaan Johannes, 2409095022001, Estcourt (Estcourt).—Lombard Kitshoff & Jooste, Estcourt.
- 1073/84/2D—**Rees**, Edith Lucy, Alistair Smith Eventide Home, Mitchell Crescent, Greyville, Durban (Durban).—Tatham, Wilkes & Company, Pietermaritzburg.
- 1566/84—**Timol**, Chotee Fatima, 800231759A, 8 Bell Street, Greystown (Greystown).—Nei & Stevens, Greystown.
- 394/84—**Steyn**, Neeltje Wilhelmina, 0602040011002, Posbus 105, Cato Ridge (Camperdown).—Naude, Bloemfontein.
- 6946/83—**Jennings**, Ernest George, 2311185055000, 15 Calshot Road, Homestead Park, Johannesburg; Johanna Adriana Jennings, 2406220048000 (Johannesburg).—Mrs B. Hellestoe, Durban.
- 3462/84—**Smith**, Maria Isabella, 0706050028002, Rudlingweg 23, Bisley, Pietermaritzburg.—Volkskastrust, Pietermaritzburg.
- 4235/83—**Buitendag**, Petrus Cornelius, 9204175001006, Cedarville; Herculina Johanna Buitendag, 0901300031001 (Mataatile).—Rogers, Morris & Gray, Mataatile.
- 1637/84—**Tomes**, Willem Stephanus Cornelis, 2106065013008, 386a Murchison Street, Ladysmith; Anna Cecilia Maria Tomes, born Struwig, 2408170033008 (Ladysmith).—C. A. Botha & Partners, Ladysmith.
- 4100/84—**Snell**, Archibald Theodore Stephen, 110804030004, 16 Patricia Road, Chase Valley Downs, Pietermaritzburg.—Standardtrust, Pietermaritzburg.
- 5178/82/4D—**Shivrathan**, 8 Hampden Road, Mountain Rise, Pietermaritzburg, First and Final and Redistribution and Redistribution Agreement.—Randles Davis & Wood, Pietermaritzburg.
- 1220/84—**Quinn**, Herbert Owen, 0909195007002, 5 Ludgate Hill, Howick (Howick).—Standardtrust, Pietermaritzburg.
- 5173/83—**Kara**, Damjee Jetha, 2204115073054, First; Motheer Kara, 2410240061050 (Durban).—Amin & Trikamjee, Durban.
- 657/74—**Crafford**, Hendrik Marthinus, 464439393, 6 Forrest Plek, Rosburgh, Supplementary First and Final; Anna Elizabeth Crafford (Durban).—Barclays National Bank, Durban.
- 2051/84—**Lange**, Gordon, 1401055001001, 8 Kew Avenue, Westville (Pinetown).—Barclays National Bank, Durban.
- 1197/84—**Simpkins**, Terence, 2211225038000, 1 Shearwater, 19 Ridge Road, Amanzimtoti; Agnes Gertrude Simpkins, 2308190027008 (Durban).—Barclays National Bank, Durban.
- 6214/83—**Strydom**, Johanna Wilhelmina, 2204060017007, farm Cloete, District of Hluhluwe, Supplementary; Jacobus Cornelis Strydom, 1507115010004 (Hlabisa).—Barclays National Bank, Durban.
- 2872/84—**Moodley**, Murugan Moonsamy, 0811165038050, 82 Mountain Rise Road, Silverglen, Durban; Sargoonam Moodley, 1704090039054 (Durban).—Chapman Dyer Inc., Durban.
- 4223/83—**Austin**, Trevor John, 4806015166107, 11 Jan de Beer Street, Cato Ridge, Second and Final (Camperdown).—Lester Hall, Ewing & Swan, Hillcrest.
- 2867/84—**Hill**, Norman Joseph, 1109145041008, Wingfield, 71 St Andrews Street, Durban (Durban).—Livingston Doull & Winterton, Durban.
- 1686/84—**Goodyer**, Howard Edward Jay, 1203225034007, 20 Campbell Crescent, Northdene (Durban).—McKenna Inc., Durban.
- 2236/84—**Nicholson**, Iris Maud, 1801220009005, 515 Claridge Court, 4 Smith Street, Durban; Harold Charles Nicholson, 1404125037005 (Durban).—McKenna Inc., Durban.
- 505/84—**Barnes**, Charles, 5811225156012, 119c Woodville Road, Austerville, Durban (Durban).—J. C. Mason & Co., Durban.
- 953/84—**Murugammal**, 800381536A, 12 Lockhat Road, Clairwood, Durban (Durban).—J. C. Mason & Co., Durban.
- 2050/83—**Munsamy**, 800406139, 18 Tipuana Place, Lotus Park; Muniamma, 248080 (Durban).—Monty Moodley & Co., Isipingo Rail.
- 6374/83—**Van Rooyen**, Patricia Daisy, 2207280037002, 26 Reynolds Street, Umkomas; Henry Justus van Rooyen, 1911175051009 (Scottburgh).—R. O. Parsons, Umkomas.
- 6959/83—**Reddy**, Rama Moorthi, 3407015085057, 54 Rood Street, Stanger; Lutchiammah Reddy, 4007220102058 (Stanger).—Sham & Meer, Stanger.
- 800/83—**White**, Gladys, 211685891W, 11 Silverdale, 47/51 Madeline Road, Durban (Durban).—J. E. Shearer, Durban.
- 2682/84—**Le Roux**, Stephanus Lourens, 0906195030000, Restdale Nursing Home, Queensburgh, Durban (Durban).—Santamtrust, Durban.
- 2538/84—**Lee**, Emma, 0212150001007, 47 Westcliffe, West Street, Durban (Durban).—Syfrets Trust, Durban.
- 2320/84—**Cohn**, Hildegard Nanny Alice, 0602020005008, 520 London House, Durban (Durban).—Syfrets Trust, Durban.
- 1257/84—**Ashington**, Douglas Arthur, 1011305014009, Lot 350, C. A. Leitch Drive, Melmoth (Melmoth).—W. E. White, Eshowe.
- 6847/83—**Tyack**, Marguerite Marie Therese, 3002250065003, Newlands Sugar Estate, Umbumbulu (Camperdown).—Roberts, Haley & Murray, Durban.
- 1263/84—**Davidson**, Eileen, born McCann, 0912280025004, 16 Loudoun Road, Glenwood, Durban (Durban).—Goodrickes, Durban.
- 2287/84—**Hall**, Gyneth Ina, 0201120012004, Villa Assumpta, Tanner Road, Pietermaritzburg.—Smythe & Co., Pietermaritzburg.
- 2781/84—**Ramlal**, Sawaldass (Sawal Dass), 2506225048051, 100 Hippo Road, Sea Cow Lake, Durban; Parbathi Ramlal, 2602140054058 (Durban).—Parbathi Ramlal, Durban.
- 2477/81—**Simeon**, Paul Latchmiah, 2309205030052, 122 Jacaranda Avenue, Mount View, Verulam; Mariamma Simeon, 3311180017053 (Verulam).—M. d. Chabilal & Co., Verulam.
- 232/84—**Naidoo**, Virasami, 0907015041052, 53 Bhuj Road, Merebank, First (Durban).—Segie Moodley & Associated, Durban.
- 5404/83—**Langston**, Alfred Morris, 2505295038109, 16 Curlew Crescent, Yellowwood Park, Durban (Durban).—Merret & Berkowitz, Durban.
- 4595/83—**Makins**, Bertha Annie, 9610240007101, 708 The Gables, Esplanade, Durban (Durban).—T. C. Hofnatterty & B. A. Beeming, Durban.
- 2932/84—**Hibbal**, Brigelal, 1512205036059, 22 Garden Street, Verulam; Roopdei, 2212050037059 (Verulam).—Henry Francis, Verulam.
- 853/84—**Rhodes**, Harry, 9505265008002, Centenary Home for Aged Men, 300 Bartle Road, Durban (Durban).—Cecil Lambert Rhodes, Durban.
- 4809/83—**Mkhwanazi**, David, 1529958, C96 Umlazi Township, P.O. Ntokozweni (Umlazi).—J. Moloto & Co., Durban.
- 1899/84—**Makka**, Bennmathie, 800448008A, House 5, Ballengeigh, Newcastle; Siv Makka, 800322412A (Newcastle).—Standardtrust, Durban.
- 2958/84—**Ward**, Beatrice Lucy, 9305130003001, 128 Hope Street, Kokstad, Eerste (Kokstad).—Standardtrust, Durban.
- 1894/84—**Freese**, Orgina Fredrieka Jacoba, 2608030027005, 5 Epsom Downs, Ronald Road, Montclair, Durban (Durban).—Standardtrust, Durban.
- 4625/83—**Lajit**, 80032935A, 5 Limpson Road, Havenside, Chatsworth; Pingalwathi, 800302532A (Chatsworth).—Chris Pather & Associates, Durban.
- 5633/83—**Khan**, Ahmed Rashid, 5403145030053, 18 Triplin Circle, Phoenix (Verulam).—V. S. Rajah & Co., Durban.
- 3152/81—**Dhamraj**, 800338052A, Verulam, Second Amended Supplementary; Lallie, 800406887A (Verulam).—B. Singh, S. Singh & Co., Verulam.
- 7061/83—**Holman**, Inez, 1604130044009, Bramley Lodge, Arbuthnot Road, Scottburgh (Umzinto).—Tomlinson, Francis & Co., Pietermaritzburg.

- 965/84—**Van der Horst**, Andries, 8 Lonarna Avenue, Ballito.—Standardtrust, Durban.
- 5237/83/4D—**Johansson**, Viktor Samuel Valentin (Victor Samuel Valentine), 0703065031105, 27 Mitchell Drive, Port Shepstone, Supplementary; Ester Vendela Johansson, 0803020029101 (Port Shepstone).—Eriksson & McConnell, Port Shepstone.
- 3062/84—**Roberts**, Alice Millicent, 9910310011102, Village of Happiness, Margate (Port Shepstone).—Standardtrust, Durban.
- 2438/84—**Lesage**, Marie Francois Jean, 2804075016108, 15 Kingston Flats, 35 Park Street, Durban; Marguerite Marise Lesage, 3906100001101 (Durban).—Standardtrust, Durban.
- 3166/84—**O'Bree**, Cecil John Reginald, 1406235019005, 805 Mutual Square, Davenport Road, Durban; Aletta Johanna Elizabeth O'Bree, 1711290017004 (Durban).—Standardtrust, Durban.
- 960/84—**Coughlan**, Patricia Walton, 1108250029006, 5 Castle Combe, Botha Hill (Camperdown).—Standardtrust, Durban.
- 2427/84—**Read**, Harold Frederick, 1508305002009, Flat 30, Scottburgh Centre, Scott Street, Scottburgh; Catherine Read, *née* Henning, 1606220022001 (Scottburgh).—Blamey & Ferguson, Scottburgh.

## ORANJE-VRYSTAAT • ORANGE FREE STATE

**By die kantoor van die Meester, BLOEMFONTEIN, en ook van die landdros van die distrik wanneer dit tussen hakies gemeld word.**

**At the office of the Master, BLOEMFONTEIN, and also of the magistrate of the district when stated in parentheses.**

- 558/84—**Hazel**, Johannes, 2407315012000, Oranjestraat 39, Zastron; Aletta Johanna Elizabeth Hazel, gebore Fouche, 2503250056000 (Zastron).—Standardtrust, Bloemfontein.
- 1200/84—**Rautenbach**, Elizabeth Aletta, 1609100007001, Sarel Cilliersstraat 53, Theunissen; Cornelis Michael Rautenbach, 0612165001001 (Theunissen).—Standardtrust, Bloemfontein.
- 862/84—**Lombard**, Nico Adriaan, 6409045073001, Wilcocksweg 63, Bloemfontein.—Standardtrust, Bloemfontein.
- 679/84—**Maré**, Charles Francois, 9910035008003, Fortunawoonstelle 4, Viljoenskroon (Viljoenskroon).—Volkskraaltrust, Klerksdorp.
- 69/84/ASR—**McDonald**, Roelof Daniël, 0701275014002, Excelsior, Posbus 16, Springfontein (Bethulie).—Danzfuss, Schoeman & Smith, Bloemfontein.
- 1163/84—**Cremer**, Hendrik Lodewyk Willem, 0509095009007, Kruisstraat 3, Parys; Maria Margaretha Cremer, 1010220017006 (Parys).—Volkskraaltrust, Klerksdorp.
- 140/84—**Nel**, Barend Jacobus, 0603245015004, Vierde Laan 2, Warden (Warden).—F. Stewart King & Vogel, Warden.
- 1142/81—**Van Raalte**, William Edward, 2205215003008, Bethlehem, Supplementary Third and Final (Bethlehem).—Barclays National Bank, Pietermaritzburg.
- 2216/83—**Jansen van Rensburg**, Jacobus Johannes, 1008175004003, Allendale, Viljoenskroon (Viljoenskroon).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.
- 1626/83—**Mynhardt**, Gertruida Gesina, gebore Labuschagne, 1109090022003, weduwee, Pietersenstraat, Springfontein, Gewysigde Eerste en Finale (Springfontein).—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.
- 2284/83—**Malan**, Daniel Jacobus, 4706085041000, Danie Theronlaan 44, Generaal De Wet, Bloemfontein; Maria Catharina Berendina Malan, gebore Swiegers, 4908100031004.—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.
- 2285/83—**Malan**, Maria Catharina Berendina, gebore Swiegers, 4908100031004, Danie Theronlaan 44, Generaal De Wet, Bloemfontein.—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.
- 817/84—**De Wet**, Sarel Jacobus, Siesta-ouetehuis, Bloemfontein.—Barclays-Nasionale Bank, Bloemfontein.
- 874/83—**Ferreira**, Daniel Francois Meyer, 2409145004009, Pleinstraat 50, Bethlehem; Magdalena Gertruida Ferreira, gebore Meyer, 2701270001002 (Bethlehem).—Volkskraaltrust, Bloemfontein.
- 866/83—**Smiles**, Walter, 404104605C, 31 Eisenstein Street, Heidedal, Bloemfontein.—Lovius Block Meltz Steyn & Yazbek, Bloemfontein.
- 2003/83—**Van Tromp**, Christiaan Daniel de Wet, 066125065W, Kriekstraat 39, Villiers (Villiers).—Zietsmans, Villiers.
- 1671/83—**Strydom**, Johannes Lodewicus Petrus, 1202085026004, Malanstraat 34, Oranjeville (Heilbron).—Zietsmans, Villiers.
- 1038/83—**Smith**, Johannes Jacobus, 0908015015005, Vredesstraat 39, Villiers; Hendrina Magdalena Smith, gebore Lessing, 0608180020000 (Villiers).—Zietsmans, Villiers.
- 1037/84—**Gerritzen**, Johannes Hendrik, 9910285011004, Leechstraat 32, Winburg (Winburg).—Volkskraaltrust, Bloemfontein.
- 138/84—**Hoffman**, Aletta Henrietta Naomi, 0510030001000, Huis Vergesig, Zastron; Josias Eduard Hoffman, 0809105003002 (Zastron).—Volkskraaltrust, Bloemfontein.
- 1842/83—**Smith**, Thomas Jacobus, 1011165013000, Olifantshoek, Kroonstad (Kroonstad).—Volkskraaltrust, Bloemfontein.
- 602/84—**Van der Merwe**, Petrus Johannes, 2203215013002, Rooderand, Heilbron (Heilbron).—Van der Merwe & Vorster, Heilbron.
- 2286/83—**Pienaar**, Hendrik Willem, 0304215010006, Welgegund, distrik Hennenman (Hennenman).—Grunow & Grunow, Hennenman.
- 1362/84—**Groenewald**, Christina Elizabeth, 0203310003009, Mimosastraat 21, Bothaville (Bothaville).—Volkskraaltrust, Klerksdorp.
- 581/84—**Moller**, Adriana Cecilia, gebore Oosthuizen, 1908310002004, Andriesstraat 7, Trompsburg; Albertus Hendrik Moller, 1312155010000 (Trompsburg).—Du Toit & Ross, Jagersfontein.
- 1565/84—**Beukes**, Hendrika Petronella, gebore Swart, 3404120075008, De Werf, distrik Jacobsdal; Wessel Johannes Christiaan Beukes, 2403145009001 (Jacobsdal).—J. J. du Plooy, Perdeberg.
- 119/84—**De Bruyn**, Elizabeth Cornelia, 8211190001003, Mooihawe-ouetehuis, Bloemfontein.—Kempen & Kempen, Victoria-Wes.
- 2485/83—**Labuschagne**, Anette Emilie Auguste, 9806220003009, Huis Sorgvry, Reitz (Reitz).—J. P. Swanepoel & Kie., Reitz.
- 2046/83—**Trieggaardt**, Johannes Lodewikus, 1003235005009, wewenaar, Trekkpad, Senekal, Eerste (Senekal).—J. H. Berning, Senekal.
- 1833/83—**Bruwer**, Johannes Hendrik, 0611105032001, 16 Mispel Street, Sasolburg; Maria Magdalena Bruwer (Sasolburg).—Barclays National Bank, Johannesburg.
- 1834/82—**De Wit**, Barend Roedolf Gerhardus, 3307055034009, Spes Bona, Koppies, Verbeterde Eerste en Finale; Aletta Johanna de Wit, gebore Van Niekerk, 3510150041007 (Koppies).—Piet de Wet & Seuns, Koppies.
- 2280/83—**Haeifele**, Christina Johanna Sophia, 9607210001007, Schornbornstraat 32, Kroonstad (Kroonstad).—Du Randt & Louw, Kroonstad.
- 654/84—**Bruwer**, Dirk Johannes, 0303235006002, Rondeheuwel, distrik Bultfontein; Martina Bruwer, gebore Coetzee, 1109300004007 (Bultfontein).—Edmeades de Kock & Orffer, Bultfontein.
- 1950/83—**Hattingh**, Daniel Andries, 300645053009, Findlaylaan 30, Odendaalsrus; Hendrina Cecilia Hattingh, 3509250049001 (Odendaalsrus).—Die Sentrale Eksekuteurskamer, Pretoria.
- 665/84—**Griesel**, Sarel Johannes, 1304285030008, Loopstraat 16, Parys; Catharina Gezina Elizabeth Griesel, gebore Jacobs, 1908130008009 (Parys).—Vorster & Coetze, Parys.

# INSOLVENTIEWET- EN MAATSKAPPYWETTE-KENNISGEWINGS INSOLVENCY ACT AND COMPANIES ACTS NOTICES

**Vorm/Form J 28**

## BOEDELS OF MAATSKAPPYE WAT VOORLOPIG GESEKWESTREER OF GELIKWIDEER IS

Ingevolge artikel 17 (4) van die Insolvencieswet, 1936, en artikel 356 (1) van die Maatskappywet, 1973, word hierby deur die Meesters van die Hooggereghof kennis gegee dat die boedels of maatskappye hieronder vermeld voorlopig op las van genoemde Hof gesekwestreer of gelikwideer is.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; datum waarop en afdeling van hof waardeur order gemaak is en op die aansoek van.

## ESTATES OR COMPANIES SEQUESTRATED OR WOUND UP PROVISIONALLY

Pursuant to section 17 (4) of the Insolvency Act, 1936, and section 356 (1) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given by the Masters of the Supreme Court that the estates or companies mentioned below have been sequestrated or wound up provisionally by order of the said Court.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; date upon which and division of court by which order made and upon the application of.

- K53/84—**Van Niekerk, Josef, van 1 Onderhoudseenheid, Diskobolos, Kimberley.** 8/8/84, Noord-Kaapse. J. J. van Niekerk.  
 T1591/84—**Lindeque, George Frederick, handeldrywende as Hygrade Hydraulics, 'n meerderjarige blanke man wat gewoonweg woonagtig is te Kliplaan 6, Klippoortjie, Germiston en wat handel dryf onder die naam van Hygrade Hydraulics te Knightsweg 34, Knights, Germiston.** 31 Julie 1984, Witwatersrandse Plaaslike Eksteen Klinkert & Kie.  
 T1583/81—**Pollack, Lawrence Alan, residing at 61 Aida Avenue, Dewetshof, Johannesburg.** 31/7/84, Witwatersrand Local. Playtime Promotions (Pty) Ltd.  
 T1573/84—**Seligson, Leon, residing at 68 East Avenue, Athol, Sandton.** 31/7/84, Witwatersrand Local. Playtime Promotions (Pty) Ltd.  
 T1453/84—**Kennick Edms. Bpk., handeldrywende as Sportif met geregistreerde kantoor te Winkel 1, Checkersentrum, Hans van Rensburgstraat, Pietersburg.** 17/7/84, Transvaalse Proviniale. Willem Jan Harm van der Walt.  
 T1563/84—**Seligson Pollack & Company, having its registered address at 21st Floor, Kine Centre, Commissioner Street, Johannesburg.** 31 July 1984, Witwatersrand Local. Playtime Promotions (Pty) Ltd.  
 T1581/84—**Coetzee, Wessel Johannes, Van Lautzaan 46, Flimiede, Klerksdorp.** 1 Augustus 1984, Transvaalse Proviniale. Willem Johannes Hendrik Coetze.  
 T1562/84—**Primaforce Piping and Engineering Supplies (Pty) Ltd, having its principal place of business at 42a Jacobs Street, Chamidor, Krugersdorp and its registered offices at 13th Floor, Elkam, Pretoria Street, Hillbrow, Johannesburg.** 31 July 1984, Witwatersrand Local. Woltube (Pty) Ltd.  
 T1629/84—**Baker, Andrew James, trading in partnership as The Paint Inn—Dinwiddie, 4th Shop 8c, Dinwiddie Shopping Centre, Bagdon Road, Dinwiddie, Germiston.** 7 August 1984, Witwatersrand Local. James John Muir.  
 T1639/84—**Muir, Kenneth Brian, trading in partnership as The Paint Inn—Dinwiddie, 4th Shop 8c, Dinwiddie Shopping Centre, Bagdon Road, Germiston.** 7 August 1984, Witwatersrand Local. James John Muir.  
 T1649/84—**Muir, James Douglas, trading in partnership as "The Paint Inn"—Dinwiddie, 4th Shop, 8c Dinwiddie Shopping Centre, Bagdon Road, Germiston.** 7 August 1984, Witwatersrand Local. James John Muir.  
 T1619/84—**Muir, James Douglas, Kenneth Brian Muir and Andrew James Baker (partnership), trading as "The Paint Inn"—Dinwiddle, Fourth Shop 8c Dinwiddie Shopping Centre, Bagdon Road, Dinwiddle, Germiston.** 7 August 1984, Witwatersrand Local. James John Muir.  
 T1590/84—**Brahberg Boerdery (Edms.) Bpk., having its registered office at c/o Hess & Van Loggenberg, 6 Kelvin Street, Spartan, Kempton Park.** 2 August 1984, Witwatersrand Local. Ex parte.  
 T1557/84—**Van Wyk, Rudolph Petrus, woonagtig te Uitspanrylaan 145, Bendor, Pietersburg.** 31/7/84, Transvaalse Proviniale. Laura Marlene van Wyk, gebore Le Grange.  
 T1549/84—**Anpharm Chemicals (Prop.) Ltd, 71 Richard Road, Industria North, Johannesburg.** 31 July 1984, Transvaal Provincial. Ex parte.  
 T1587/84—**Wing, Helena Alida, residing at 278 Sixth Street, Erand, District of Randburg.** Carrying on business as a partner of Wings Restaurant at corner of Rienert and Nadia Streets, Edleen, Kempton Park. 31 July 1984, Transvaal Provincial. Kwela Wholesale Meat Supply (Pty) Ltd.  
 T1580/84—**Cassim Carrim, trading as Carrim's Agencies, 85 Hollis Street, Zinniaville, Rustenburg.** 31 July 1984, Transvaal Provincial. White Cross Cash Store (Pty) Ltd.  
 T1608/84—**Fontes, S. A., trading as Pick 'n Save, conducted business at 2 Geldenhuis Road, Malvern, Johannesburg and resides at 98a George Street, Bellevue, Johannesburg.** 31 July 1984, Witwatersrand Local. Claude Neon Lights (S. A.) (Pty) Ltd.  
 T1617/84—**MacKintosh, Larry Gray, an adult European male who presently resides at 151 Cornelius Street, Fairlands, Johannesburg.** 7/8/84, Witwatersrand Local. Nedbank Ltd.  
 T1627/84—**Van Heerden, Schalk Willem, eienaar van die plaas Blaaubank, Posbus 56, Stoffberg.** 7/8/84, Transvaalse Proviniale. Stephanus Anton Muller.  
 T1628/84—**Bona Leather Industries (Pty) Ltd, having its registered office at Eighth Floor, Heerengracht, 87 De Korte Street, Braamfontein, Johannesburg and carrying on business as a manufacturer of ladies high fashion handbags and sport bags at Third Floor, Fine Art House, 105 Pritchard Street, Johannesburg.** 8/8/84, Witwatersrand Local. Ex parte.  
 T1609/84—**Smith, Noel, a major sales representative of 19 Koorsboom Avenue, Glen Marais, Kempton Park.** 31 July 1984, Witwatersrand Local. Theo Pieterse.  
 T1485/84—**Willemse, Adriaan Jacobus Jnr., an insurance broker and agent presently of c/o Klomp and De Wet (Pty) Ltd, I.G.I. Building, Von Brandis Street, Krugersdorp.** 17/7/84, Witwatersrand Local. Professional and Businessmen's Leasing and Finance (Pty) Ltd.  
 T1618/84—**Repright General Dealers (Pty) Ltd, having its registered office at Sixth Floor, AEL Centre, 78 Mint Road, Fordsburg, Johannesburg.** 7 August 1984, Witwatersrand Local. Melsand Investments (Pty) Ltd.  
 T1579/84—**Brauer, Martin Emil, Barrylaan 24, Wilkoppies, Klerksdorp.** 2 Augustus 1984, Transvaalse Proviniale. Allisun Investments (Edms.) Bpk.  
 T1616/84—**Tessendorf, F. W., an adult European male who presently resides at 54 Berlandina Street, Roodepoort.** 7 August 1984, Witwatersrand Local. Nedbank Ltd.  
 T1614/84—**Stylique Designs (Pty) Ltd, having its registered office at c/o Mackinnon Anderson and Company, 101 APT Centre, corner of President and George Streets, Germiston and having its principal place of business at 32 Stevens Road, Stafford, Johannesburg.** 7 August 1984, Witwatersrand Local. Ex parte.

- T1615/84—**Talvest (Pty) Ltd**, registered office, c/o its Auditors H. J. T. Sheldon, 4 (c) Klaff Avenue, Messina. 7 August 1984, Transvaal Provincial Transport Manufacturers (Pty) Ltd, t/a Truck and Trailer.
- B220/84—**Lombaard**, Joshua Joubert, woonagtig te die plaas Colac distrik Senekal en wie handel dryf as Lombaard Meubels, Malanstraat 14, Senekal, OVS. 2/8/84, Oranje-Vrystaatse Proviniale. Elizabeth Ester Lombaard.
- B221/84—**Louis Bantjes Konstruksie (Edms.) Bpk.** Behoorlik geïnkorporeerde privaat maatskappy met beperkte aanspreeklikheid. Die betrokke maatskappy se geregistreerde hoofkantoor is p/a P. C. Bruwer en Vennote, Koning Edwardweg, Bloemfontein. Die betrokke Maatskappy se vernaamste plek van besigheid is te Kellnerstraat 80a, Bloemfontein, O.V.S. 2/8/84, Oranje-Vrystaatse Proviniale. Louis Ferdinand Bantjes.
- B222/84—**Strauss**, Jacobus Willem Adriaan, woonagtig te Heronsingel 1, Welkom, O.V.S. 2 Augustus 1984, Oranje-Vrystaatse Proviniale. Frederick Johannes Cillie.
- B223/84—**Tilley**, David Edward, residing at 35 Primrose Street, Riebeeckstad, Welkom, O.F.S. 2/8/84, Orange Free State Provincial. Vanessa Myrtle Tilley, born Harding.
- B216/84—**Fourie**, Johannes Petrus, 'n meerderjarige boer van die plaas "Riebeeck" in die distrik Fourniesburg, Oranje-Vrystaat. 31/7/84, Oranje-Vrystaatse Proviniale. Ficksburg Koöperasie Bpk.
- E180/84—**Dickinson**, Roslyn Mary, formerly Austin, born Elgar, a widow of 6 Ogilvy Street, Grahamstown and proprietress of Grand Service Station, Hill Street, Grahamstown. 2 August 1984, Eastern Cape. Harold Pryor Carlisle Almon N.O.
- E184/84—**Behr**, Joseph Phillip, who resides at 53 Alwyn Drive, Fairbridge Heights Extension, Uitenhage and who was formerly the Managing Director of P L B Furnishers in Port Elizabeth and who is now employed at Kahns Furnishers in Uitenhage as a salesman. 31 July 1984, South-Eastern Cape Local. Andre Enrico Bredenkamp.
- C471/84—**Heyneke**, Jan Christoffel, woonagtig te Langkloof, Malmesburyweg, Paarl, 11 Julie 1984, Kaap die Goeie Hoop Proviniale. Anneline Laura Heyneke, gebore Krynaauw.
- C473/84—**Coetze**, Jacobus Andries, woonagtig te p/a Versailles, Wellington tans in die Allandale Gevangenis, Huguenoot, Kaap. 11 Julie 1984, Kaap die Goeie Hoop Proviniale. Nicolaas Melck Jacobus Coetze.
- C491/84—**Lees**, Dora, residing at 2 Alphen House, Beach Road, Sea Point, I.D. 3710310049003, date of birth 31 January 1937. 18 July 1984, Cape of Good Hope Provincial. Desiree Lees.
- C487/84—**Ford Kritzinger & Seun (Edms.) Bpk.**, Robertsongebou, Hiberniastraat 91, George. 25 Julie 1984, Kaap die Goeie Hoop Proviniale. Beatrix Bakkes.
- C508/84—**Coetze**, Alma Johanna, voorheen Maree, gebore Strümpher, werkzaam by Satchwell Controls (Edms.) Bpk., te Franschhoekweg, Paarl, Geboortedatum 7 Februarie 1946, Persoonsnommer 4602070085005. 25 Julie 1984, Kaap die Goeie Hoop Proviniale. Nicolaas Melck Jacobus Coetze.
- C486/84—**Preven (Pty) Ltd**, registered office at Brackenfell Shopping Centre, Old Paarl Road, Brackenfell, Cape. 18 July 1984, Cape of Good Hope Provincial. Amo Stephanus Venter.
- K52/84—**Fourie**, Christoffel. 3/8/84, Noord-Kaapse. Maria Magdalena Ellis, gebore Coetzer.
- N360/84—**Botes**, Johan. 26 Julie 1984, Natalse Proviniale. Petrus Jacobus Nicolaas Storm.
- N355/84—**Goldsmith Studio (Pty) Ltd**, 26 July 1984, Durban and Coast Local. Jan Olivier Klynnsmith.

#### Vorm/Form J 29

### EERSTE BYEENKOMSTE VAN SKULDEISERS, KONTRIBUANTE, LEDE OF SKULD-BRIEFHOUERS VAN GESEKWESTREERDE BOEDELS, MAATSKAPPYE IN LIKWIDA-SIE OF ONDER VOORLOPIGE GEREGTELIKE BESTUUR

Nademaal die boedels of maatskappye hieronder vermeld op las van die Hooggereghof van Suid-Afrika gesekwestreer, gelikwiede of onder voorlopige geregtelike bestuur geplaas is, word hierby deur die Meesters van die Hooggereghof ingevolge artikels 17 (4) en 40 (1) van die Insolvencieswet, 1936, artikels 119 (3), 125 (1) en 196bis (4) van die Maatskappywet, 1926, en artikels 356 (1), 364 (1) en 429 van die Maatskappywet, 1973, kennis gegee dat 'n eerste byeenkoms van skuldeisers, kontribuante, lede of skuldbriefhouers van genoemde boedels of maatskappye op die datums, ure en plekke hieronder vermeld vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappye, die verkiesing van kurators, likwidateurs of geregtelike bestuurders, of vir die doeleindes bedoel in artikels 364 of 431 van Wet 61 van 1973, na gelang van die geval, gehou sal word.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; datum van die voorlopige en datum van die finale bevel, en afdeling van hof waardeur order gemaak is, en datum, uur en plek van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en op ander plekke voor die Landdros gehou.

### FIRST MEETINGS OF CREDITORS, CONTRIBUTORIES, MEMBERS OR DEBENTURE-HOLDERS OF SEQUESTRATED ESTATES, COMPANIES BEING WOUND UP OR PLACED UNDER PROVISIONAL JUDICIAL MANAGEMENT

The estates and companies mentioned below having been placed under sequestration, being wound up or having been placed under provisional judicial management by order of the Supreme Court of South Africa, Masters of the Supreme Court hereby give notice, pursuant to sections 17 (4) and 40 (1) of the Insolvency Act, 1936, sections 119 (3), 125 (1) and 196bis (4) of the Companies Act, 1926, and sections 356 (1), 364 (1) and 429 of the Companies Act, 1973, that a first meeting of creditors, contributories, members or debenture-holders of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned below, for proof of claims against the estates or companies, the election of trustees, liquidators or judicial managers or for the purposes referred to in sections 364 or 431 of Act 61 of 1973, as the case may be.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; date of the provisional and date of the final order, and division of court by which order made, and date, hour and place of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

- T1341/84—**Pretorius**, Johannes Lodewyk, an adult male businessman, residing at 134 Badenhorst Townhouses, Brakpan. 3/7/84—24/7/84, Witwatersrand Local. 7/9/84; 10h00, Brakpan.
- T1420/84—**Saron**, Clive Baron, an adult male residing at in Forest Road, Athol, Sandton, Transvaal and who is presently carrying on business as an insurance consultant from his aforesaid residence. 10/7/84—24/7/84, Witwatersrand Local. 5/9/84, 09h00, Johannesburg.
- T1423/84—**Van der Westhuizen**, Nicolaas George, a major male of 6 Protea Road, Edelweis, Springs. 10/7/84—31/7/84, Witwatersrand Local. 7/9/84, 10h00, Springs.
- T1862/83—**Cooper**, Phillipus Johannes Jacobus, 329 Bohlman Street, Hermanstad, Pretoria. 18/10/83—15/11/83, Transvaal Provincial. 10/9/84, 09h00, Pretoria.
- T1485/84—**Willemse**, Adriaan Jacobus (Jr.), an Insurance Broker and Agent presently of c/o Klomp and De Wet (Pty) Ltd. I.G.I. Building, Von Brandis Street, Krugersdorp. 17 July 1984—31 July 1984, Witwatersrand Local. 7 September 1984, 09h30 a.m., Krugersdorp.
- T424/84—**Adam and Eve Health and Beauty Products (Pty) Limited**, having its principal place of business and its registered office at Factory 13, Corner of Jackson and Foley Street, Factoria, Krugersdorp. 28/2/84—1/5/84, Witwatersrand Local. 7 September 1984, 09h30 a.m., Krugersdorp.
- T1376/84—**De Lange**, Gert Marthinus, an adult European Male who presently resides at 29 Widgeon Street, Florida Lake, District of Roodepoort. 10/7/84—31/7/84, Witwatersrand Local. 5/9/84, 09h00, Roodepoort.
- T1316/84—**Sunrise Electronics (Proprietary) Limited**, having its registered office at 203 Southern Medical Centre 3 First Street, Rosettenville, Johannesburg. 26/6/84—31/7/84, Witwatersrand Local. 5/9/84, 09h00, Johannesburg.
- T1225/84—**Protea Litho (Pty) Ltd**, having its registered office at care of Leventhal Posnaik and Swain, 105 Proteahouse, 4 Second Street and Louis Botha Avenue, Orange Grove, Johannesburg and having it's Principle Place of business at 19 Noriet Road, Almalgam, Johannesburg. 19/6/84—31/7/84, Witwatersrand Local. 5/9/84, 09h00, Johannesburg.
- T1259/84—**Snyman**, Andries Stephanus, woonagtig te plaas, Boschfontein, distrik Rustenburg. 12/6/84—10/7/84, Transvaalse Proviniale. 5 September, 10h00, Rustenburg.
- T1519/84—**Lindeque**, Jonathan Wilhelm, of the farm Delhi, District of Letaba, Transvaal. 3/7/84—24/7/84, Transvaal Provincial. 3/9/84, 09h00, Tzaneen.
- T1329/84—**Snyman**, George Frederik (Sr.), woonagtig te Springbokstraat 260, Dendron en wat verder gebruik maak van Posbus 47, Dendron, 0715. 26 June 1984—31 Julie 1984, Transvaalse Proviniale. 7 September 1984, 09h00, Pietersburg.
- T1599/84—**Koen**, Hendrik Willem, Violetstraat 16, Middeburg. 26 Junie 1984—24 Julie 1984, Transvaalse Proviniale. 5 September 1984, 10h00, Middeburg.
- T1417/84—**Lamprecht**, Hercules Phillipus Rudolph, woonagtig te plot 145, Klipfontein, Pretoria. 10/7/84—7/8/84, Transvaalse Proviniale. 7/9/84, 10h00, Pretoria.
- T1038/84—**Curtain Dec (Pty) Limited**, formerly carrying on business at 15 Greenside Shopping Centre, Greenway, Greenside, Johannesburg. 22 May 1984—7 August 1984, Witwatersrand Local. 5 September 1984, 09h00, Johannesburg.
- T1419/84—**Pothas**, Barend Johannes Gysbertus, woonagtig te Nemesia Hof 2, Hans van Rensburgstraat 86, Pietersburg. 10 Julie 1984—7 Augustus 1984, Transvaalse Proviniale. 7 September 1984, 09h00, Pietersburg.
- T1418/84—**Du Preez**, Ignatius Petrus, Vlakplaas, Landbouhoeves 220, distrik Krugersdorp. 10/7/84—7/8/84, Transvaalse Proviniale. 7/9/84, 09h30, Krugersdorp.
- T978/84—**Kachrlas**, Panayiotis, an adult male employed by Rank Xerox as a service Manager and residing at 601 Killarney Wilds, Killarney, Johannesburg. 15/5/84—31/7/84, Witwatersrand Local. 5 September 1984, 09h00, Johannesburg.
- T1408/84—**Coetzer**, Louis Nicolaas, Phylstraat 23, Birchleigh-Noord. 10/7/84—7/8/84, Transvaalse Proviniale. 5/9/84, 09h00, Johannesburg.
- T1327/84—**Steelways (Pty) Ltd**, having its registered office at c/o Harris Horwitz and Company, Suite 401, Lippet House, 104 Pritchard Street, Johannesburg and carries on business as construction engineers from its business premises at 47, Brid Road, Lillington, Boksburg. 3/7/84—7/8/84, Witwatersrand Local. 6/9/84, 11h30, Boksburg.
- T1498/84—**Sousmayan**, Martin Mihran Raoul, residing at 48 Sandown, Village, Maud Street, Sandown, Sandton. 24 July 1984—7 August 1984, Witwatersrand Local. 5/9/84, 09h00, Johannesburg.
- T1380/84—**Riekert**, Daniel Jacobus Christoffel, van Calderwoodrylaan 2, Aston Manor, Kempton Park, Transvaal. 10/7/84—31/7/84, Transvaal Proviniale. 5 September 1984, 09h00, Kempton Park.
- T1409/83—**Klobri Products (Pty) Limited**. 2/8/83—21/2/84, Witwatersrand Local. 5/9/84, 09h00, Johannesburg.
- N295/84—**Visser**, Eric Gustav. Finale bevel: 19/7/84, Natalse Proviniale. 6/9/84, 10h00, Glencoe.
- N308/84—**Lucky Number (Pty) Limited**. 21/6/84—23/7/84, Durban and Coast Local. 5/9/84, 09h00, Durban.
- N299/84—**Sugar City Wholesalers (Pty) Ltd**. 20 June 1984—23 July 1984, Durban and Coast Local. 5 September 1984, 09h00, Durban.
- N285/84—**Matatiele Motors (Proprietary) Limited**. 15/6/84—25/7/84, Natal Provincial. 4/9/84, 10h00, Kokstad.
- N324/84—**Abell**, Terence Frank. 3/7/84—26/7/84, Natal Provincial. 13/9/84, 10h00, Howick.
- B193/84—**Kruger**, Gottlieb Stefanus, woonagtig te Wilcoxweg 97, Bloemfontein. 12/7/84—2/8/84, Oranje-Vrystaatse Proviniale. 5/9/84, 10h00, Bloemfontein.
- B192/84—**Grobbelaar**, N. J., residing at 5 Cornelia Flats, Murray Street, Kroonstad. 12/7/84—2/8/84, Orange Free State Provincial. 5/9/84, 09h30, Kroonstad.
- N315/84—**Charnlormor (Proprietary) Limited**. 24/6/84—27/7/84, Natal Provincial. 10/9/84, 10h00, Vryheid.
- B195/84—**Du Plessis**, Daniël Thomas, woonagtig te Van Reenenstraat 14, Fichardtpark, Bloemfontein. 12/7/84—2/8/84, Oranje-Vrystaatse Proviniale. 5/9/84, 10h00, Bloemfontein.
- C514/84—**Contima (Pty) Ltd**, c/o Pim Goldby, Union Castle Building, St George's Street, Cape Town. Voorlopige bevel: 27 July 1984, Cape of Good Hope Provincial. 10 September 1984, 09h00, Cape Town.
- C381/84—**Sparky's Electrical (Proprietary) Limited**, registered office at 45 Joubert Street, Parowvallei. 7/6/84—25/7/84, Cape of Good Hope Provincial. 4/9/84, 11 a.m., Bellville.
- C390/84—**Van der Westhuizen**, Jaco, residing at 57 Wellington Street, Goodwood, date of Birth 19 November 1954, I.D. No. 5411195068. 13 June 1984—18 July 1984, Cape of Good Hope Provincial. 12 September 1984, 09h00, Goodwood.
- C496/83—**Normann**, Carl Christian, residing at 2 Rhona Court, Graham Road, Sea Point. 23/8/83—5/10/83, Cape of Good Hope Provincial. 7/9/84, 09h00, Cape Town.
- C397/84—**Emmenes**, Christiaan Johannes, Glentana Woonstelle 3, Glentana, distrik Grootbrakrivier, Kaap. 27 Junie 1984—18 Julié 1984, Kaap die Goeie Hoop Proviniale. 5 September 1984, 10h00, Mosselbaai.
- C328/84—**Fowler**, Roland Nugent, t/a Fowlers Car Sales, situated at 41 Blou Lelie Circle Belhar, Cape. 17 May 1984—25 July 1984. Cape of Good Hope Provincial. 11/9/84, 11 a.m., Bellville.
- C359/84—**Rademeyer**, Hermanus Petrus, residing at 6 Lockett Street, Westbank, Oudtshoorn. 29/5/84—25/7/84, Cape of Good Hope Provincial. 5/9/84, 10 a.m., Oudtshoorn.
- C136/84—**Sebastian Stroh (Proprietary) Limited**, registered office at 90 Valentine Sargeant and Company, Eighth Floor, Boland Bank Building, Lower Burg Street, Cape Town. 6 March 1984—25 July 1984, Cape of Good Hope Provincial. 7/9/84, 09h00, Cape Town.
- N310/84—**Pentz**, Daniël Gernatis. 25/6/84—26/7/84, Natal Provincial. 17/9/84, 10h00, Newcastle.
- N309/84—**Penadron (Edms) Beperk**. 25/6/84—26/7/84, Natalse Proviniale. 3/9/84, 10h00, Newcastle.
- N134/84—**Hammond**, Derrick Frank, 44 Halifax Road, Woodlands; Durban, Natal. Final Order: 7/6/84, Durban and Coast Local. 5/9/84, 09h00, Durban.
- N307/84—**The Corner House Wholesalers (Pty) Ltd**. 21/6/84—20/7/84, Durban and Coast Local. 5/9/84, 09h00, Durban.
- N302/84—**E P M Engineering (Pty) Ltd**. 19/6/84—23/7/84, Natal Provincial. 3/9/84, 09h00, Vryheid.

**Vorm/Form 1****AANSTELLING VAN KURATORS EN LIKWIDATEURS EN BEWYS VAN VORDERINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE**

Ingevolge artikels 40 (3), 56 (3) en 77 van die Insolvencieswet, 1936, artikels 129, 179 en 182 van die Maatskappywet, 1926, en artikels 339, 366, 375 (5) (b) en 402 van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat die persone hieronder vermeld as kurators of likwidateurs aangestel is, na gelang van die geval, en dat persone wat enigets aan die boedels of maatskappye verskuldig is die skulde, tensy anders vermeld, onmiddellik by genoemde kurators of likwidateurs moet betaal.

Byeenkomste van skuldeisers of kontribuante van genoemde boedels of maatskappye sal gehou word op die datums; ure en plekke hieronder vermeld vir die bewys van vorderings teen die boedels of maatskappye, vir die ontvangs van die verslae van die kurators of likwidateurs oor die sake en toestand van die boedels of maatskappye, en om opdragte aan die kurators of likwidateurs uit te reik betreffende die verkoop of opvordering van gedeeltes van die boedels of bates van die maatskappye of betreffende aangeleenthede rakende die beheer daarvan.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; naam en adres van kurator of likwidateur, en datum, uur en plek van byeenkoms en tydperk waarin skuld betaal moet word, indien dit nie onmiddellik moet geskied nie.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en op ander plekke voor die Landdros gehou.

**APPOINTMENT OF TRUSTEES AND LIQUIDATORS AND PROOF OF CLAIMS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP**

Pursuant to sections 40 (3), 56 (3) and 77 of the Insolvency Act, 1936, sections 129, 179 and 182 of the Companies Act, 1926, and sections 339, 366, 375 (5) (b) and 402 of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that the persons mentioned below have been appointed trustees or liquidators, as the case may be, and that the persons indebted to the estates or companies are required to pay their debts to them forthwith unless otherwise indicated.

Meetings of creditors or contributories of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned below, for proof of claims against the estates or companies, for the purpose of receiving the trustees' or liquidators' reports as to the affairs and conditions of the estates or companies and for giving the trustees or liquidators directions concerning the sale or recovery of any parts of the estates or assets of the companies or concerning any matter relating to the administration thereof.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; name and address of trustee or liquidator and date, hour and place of meeting and period within which debt must be paid, if this is not to be done forthwith.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

B268/83—**Jacobs**, Hendrik Christiaan, werkzaam te Sanlam, Sasolburg; Roelof Davel du Plessis, Posbus 760, Bloemfontein. 10 September 1984, 10h00, Sasolburg.

B51/84—**Laas**, Dirk Cornelis Jr., wat besigheid gedoen het as Prestige Paving te Parkweg 36, Riebeeckstad, Welkom; Roelof Davel du Plessis, Posbus 760, Bloemfontein. 19 September 1984, 10h00, Welkom.

K13/84—**Cronje**, Frans Johannes, woonagtig te Dutoitspanweg, Kimberley, en werkzaam te AVBOB, Kimberley; J. W. Wilmans, p/a Elliott Maris Wilmans & Hay, Posbus 179, Kimberley. 12 September 1984, 10h00, Kimberley.

E129/84—**Boyd**, Peter Claude Godfray; Basil Kenneth Spengler van Zyl, for Syfrets Trust Ltd, 94 Main Street, Port Elizabeth, 6001. 6/9/84, 2 p.m., Port Elizabeth.

E114/84—**Condon**, Clive Frederick; Basil Kenneth Spengler van Zyl, for Syfrets Trust Ltd, 94 Main Street, Port Elizabeth, 6001. 12/9/84, 10 a.m., Uitenhage.

E132/84—**Genevieve Fashions (Pty) Ltd**, in liquidation; Basil Kenneth Spengler van Zyl, for Syfrets Trust Ltd, 94 Main Street, Port Elizabeth. 6 September 1984, 2 p.m., Port Elizabeth.

N203/84—**Hlobane Building and Mining Supplies (Pty) Ltd**, in liquidation; S. Trakman, c/o Highveld Trust and Management Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 10463, Johannesburg, 2000. 10/9/84, 10 a.m., Vryheid.

1540/83—**Kleinhaus**, Christiaan Jacobus; P. C. Langenhoven, Posbus 462, Vereeniging. 5 Oktober 1984, 10h00, Vereeniging.

T1205/83—**Gavin**, Wesley; P. C. Langenhoven, Posbus 462, Vereeniging. 5 Oktober 1984, 10h00, Vereeniging.

C817/83—**Burger**, A. G. V., voorheen woonagtig te Agste Laan 257b, Nababeep, geboortedatum 24/2/42, Persoonsnommer 4202245068000; P. T. C. Thorne, p/a Cape Trustees Bpk., St George'ssentrum, Houtstraat 13, Kaapstad, 8001. 14/9/84, 10h00, Springbok.

C145/84—**Dindar Trading (Edms.) Bpk.**, in liquidation; L. von W. Bester, P.O. Box 1867, Cape Town. 11/9/84, 11 a.m., Bellville.

C204/84—**Eekay Investment Trust (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation; F. H. Kilham, P.O. Box 172, Claremont, 7735. 30/8/84, Cape Town.

66/1988—**M. Z. Nortje & Company (Pty) Ltd**, in voluntary winding-up; Jack Parsons, P.O. Box 11, George, 6530.

63/5867—**George Common Market (Pty) Ltd**, in voluntary winding-up; Jack Parsons, P.O. Box 11, George, 6530.

E139/84—**McLaghlan**, Daniel Jacobus Truter; Basil Kenneth Spengler van Zyl, for Syfrets Trust Ltd, 94 Main Street, Port Elizabeth, 6001. 6 September 1984, 2 p.m., Port Elizabeth.

T1779/83—**Bloomberg**, Lester Joseph; I. Bekker, c/o Deloitte Haskins & Sells Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 1009, Johannesburg, 2000. 5 September 1984, 09h00, Johannesburg.

N91/84—**Royal Motors (Pty) Ltd**, in liquidation, trading as Royal Sigma; J. A. Bruce, c/o Metboard (Natal) Ltd, P.O. Box 3912, Durban, 4000. 12 September 1984, 09h00, Durban.

N92/84—**Air Natal (Pty) Ltd**, in liquidation, trading as Stanger Sigma; J. A. Bruce, c/o Metboard (Natal) Ltd, P.O. Box 3912, Durban, 4000. 12 September 1984, 09h00, Durban.

N252/84—**Lebor Estates (Pty) Ltd**, in members' voluntary liquidation; D. R. Lyne, P.O. Box 1634, Pinetown, 3600.

E97/84—**Els**, Johan, formerly of 23 Petal Street, Jeffreys Bay, and trading as S A German Motors, Jeffreys Bay; Stephen Henry Levin, for East Cape Trustees (Pty) Ltd, A A House, Rink Street, Port Elizabeth, 6001. 13/9/84, 14h00, Port Elizabeth.

- E104/84—**Scott**, Devonshire Alban, trading as Dev Scott Electrical Contractors, resident and carrying on business as such at 74 Paulus Street, Kamma Park, Port Elizabeth; Stephen Henry Levin, for East Cape Trustees (Pty) Ltd, A A House, Rink Street, Port Elizabeth, 6001. 13/9/84, 14h00, Port Elizabeth.
- E86/84—**Ackerman**, Maurice Basil Wilbour, formerly residing at c/o Mr S. Ackerman, The Cottage, Empire Avenue, Hout Bay; Stephen Henry Levin, for East Cape Trustees (Pty) Ltd, A A House, 4 Rink Street, Port Elizabeth, 6001. 13/9/84, 14h00, Port Elizabeth.
- C565/83—**Oberholzer**, Guillaume Johannes, resident at 14 Adam Tas, Borchard Street, Stellenbosch; E. B. Wallace and D. S. Ozinsky, c/o Sanek Cape (Pty) Ltd, Seventh Floor, Phoenix House, 42 Burg Street, Cape Town. 12 September 1984, 10h00, Stellenbosch.
- C177/84—**Advanced Gunite Construction Co. (Pty) Ltd**, in liquidation; S. M. Gore and D. J. Rennie, c/o Sanek Cape (Pty) Ltd, Seventh Floor, Phoenix House, 42 Burg Street, Cape Town. 13 September 1984, 09h00, Wynberg.
- B146/84—**Turnkey Projects (Edms.) Bpk.**, in likwidiasie, met geregistreerde hoofkantoor te President Boshoffstraat 32, Bethlehem, voorheen handel-drywende as President Meubileerdeers; Charl Jacob Venter, p/a Naude, Posbus 153, Bloemfontein. 14 September 1984, 09h30, Bethlehem.
- E140/84—**Altmar Insurance Brokers (Pty) Ltd**, in liquidation; Basil Kenneth Spengler van Zyl, for Syfrets Trust Ltd, 94 Main Street, Port Elizabeth, 6001. 6/9/84, 2 p.m., Port Elizabeth.
- E135/84—**Central Hill Court (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation; D. C. van Staden, c/o Cohen Morris, P.O. Box 285, Port Elizabeth, 6000.
- T1253/84—**Paaya (Pty) Ltd**, in liquidation; Charles Bithrey, P.O. Box 981, Pretoria. 31/8/84, 10h00, Pretoria.
- T839/84—**Free State Landgoed (Edms.) Bpk.**, in likwidiasie; B. G. S. de Wet, Posbus 2851, Johannesburg. 1 Oktober 1984, 09h00, Tzaneen.
- T685/84—**Van Wyk**, Gideon Phillipus; B. G. S. de Wet, Posbus 2851, Johannesburg. 19/9/84, 09h00, Randburg.
- T239/84—**Palmos**, Peter; B. G. S. de Wet, Posbus 2851, Johannesburg. 19 September 1984, 09h00, Randburg.
- T91/84—**S A Video Film Distributors (Pty) Ltd**, in likwidiasie; B. G. S. de Wet, Posbus 2851, Johannesburg. 19 September 1984, 09h00, Johannesburg.
- T713/84—**Opperman**, P. J. J.; J. F. Carstens, Posbus 1990, Pretoria. 24/9/84, 10 vm., Pretoria.
- T1/84—**Rustenburg Furniture Manufacturers**, in likwidiasie; J. F. Carstens, Posbus 1990, Pretoria. 26/9/84, 10 vm., Rustenburg.
- T1386/83—**Cargo Tanker Services (Pty) Ltd**, in likwidiasie; J. F. Carstens, Posbus 1990, Pretoria. 12/9/84, 10 vm., Pretoria.
- T788/84—**Celliers**, B. P.; J. F. Carstens, Posbus 1990, Pretoria. 14/9/84, 10 vm., Pretoria.
- N216/84—**Zietsman**, Stephanus Jacobus, ID 5912205127005; L. Klopper, Posbus 1990, Pretoria. 6/9/84, 10 vm., Port Shepstone.
- T1025/84—**Grobler**, Nicolaas Johannes, ID 50102750300009; L. Klopper, Posbus 1990, Pretoria. 7/9/84, 10 vm., Oberholzer.
- T2178/83—**Klopper**, J. F.; J. F. Carstens, Posbus 1990, Pretoria. 24/9/84, 9 vm., Lichtenburg.
- T923/84—**V. d. Merwe**, J. M.; J. F. Carstens, Posbus 1990, Pretoria. 12/9/84, 10 vm., Warmbad.
- T446/84—**Nektar Rekenaars Dienste (Edms.) Bpk.**, in likwidiasie; J. F. Carstens, Posbus 1990, Pretoria. 26/9/84, 10 vm., Pretoria.
- T867/84—**Fulmont Office Furniture (Pty) Ltd**, in likwidiasie; J. F. Carstens, Posbus 1990, Pretoria. 21/9/84, 10 vm., Pretoria.
- T301/84—**Groenewald**, J. J. P. A.; J. F. Carstens, Posbus 1990, Pretoria. 19/9/84, 10 vm., Middelburg.
- T2271/83—**Du Toit**, C. J. K. de Wet; J. F. Carstens, Posbus 1990, Pretoria. 17/9/84, 10 vm., Pretoria.
- T922/84—**Kotze**, J. J. M.; J. F. Carstens, Posbus 1990, Pretoria. 20/9/84, 10 vm., Potgietersrus.
- C483/83—**Karofal Chicken Ranch (Pty) Ltd**; A. M. Rennie, c/o Syfrets Trust Ltd, 85 St George's Street, Cape Town. 12 September 1984, 10 a.m., Malmesbury.
- T573/84—**Potgieter**, D. P.; F. G. Gay, c/o Syfrets Trustees (Tvl) Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown, 2107. 12/9/84, 9.00 a.m., Roodepoort.
- T1847/83—**Flack-Davison**, D. I.; F. G. Gay, c/o Syfrets Trustees (Tvl) Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown, 2107. 5 September 1984, 9.00 a.m., Johannesburg.
- T1841/83—**Willemse**, E. T.; M. R. Nesbitt, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 32225, Braamfontein, 2017. 7/9/84, 9.30 a.m., Barberton.
- T222/83—**Lloyd Cruise Lines (Pty) Ltd**, in liquidation; C. G. Foot, c/o Metrust Ltd, P.O. Box 32225, Braamfontein, 2017. 5/9/84, 9.00 a.m., Johannesburg.
- T262/84—**Van Zyl**, Jan Hendrik, voorheen 'n boer van die distrik Brits, I.D. 1303045024004, geboortedatum 4/3/13; A. J. Hessels, p/a Metboard (Pta) Bpk., Posbus 3127, Pretoria. 11/9/84, 10h00, Brits.
- T1054/84—**Greyn Motors (Pty) Ltd**, in likwidiasie, voorheen handel gedryf te Louise- en Swartbosstraat, Witbank; D. J. Klerck, p/a Metboard (Pta) Bpk., Posbus 3127, Pretoria. 14/9/84, 10h00, Witbank.
- T639/84—**Fulmont Furniture Design (Pty) Ltd**, in liquidation, with registered offices at Standard General Building, Proes Street, Pretoria; D. J. Klerck, c/o Metboard (Pta) Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria. 7/9/84, 10h00, Pretoria.
- T672/84—**Tomgrieve Enterprises (Pty) Ltd**; Stephen Terence Farrell, P.O. Box 745, Pretoria, 0001.
- T451/84—**Blumberg**, Stanley; Mervyn I. Swartz, c/o Rand Board of Trustees, P.O. Box 308, Johannesburg, 2000. 12 September 1984, 9.00 a.m., Johannesburg.
- T799/84—**Levin**, Sandra Joy; Mervyn I. Swartz, c/o Rand Board of Trustees, P.O. Box 308, Johannesburg, 2000. 12 September 1984, 9.00 a.m., Johannesburg.
- B103/84—**Delport**, L. J.; H. J. F. Steyn, Posbus 819, Bloemfontein. 5 September 1984, 09h00, Ladybrand.
- T23/84—**Miller**, Sylvia; P. J. Nieuwoudt, c/o The Reef Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 62016, Marshalltown, 2107. 1984-09-05, 09h00, Johannesburg.
- T911/83—**Zock**, Michael Mellick; J. G. R. Seagers, c/o Johannesburg Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 95177, Grant Park, 2051. 1984-09-19, 09h00, Johannesburg.
- T699/84—**Tzerefos**, G.; B. G. S. de Wet, vir Kaap-Vaal Trust (Pretoria) (Edms.) Bpk., Posbus 3639, Pretoria, 0001. 26 September 1984, 10h00, Potchefstroom.
- T540/84—**Eloff**, J. F.; B. G. S. de Wet, vir Kaap-Vaal Trust (Pretoria) (Edms.) Bpk., Posbus 3639, Pretoria, 0001. 26 September 1984, 10h00, Pretoria.
- T1354/84—**Bouwer**, C. T.; B. G. S. de Wet, vir Kaap-Vaal Trust (Pretoria) (Edms.) Bpk., Posbus 3639, Pretoria, 0001. 25 September 1984, 09h00, Tzaneen.
- E166/84—**Barlynman Investments (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation; A. C. Booth-Jones, P.O. Box 130, Port Elizabeth, 6000.
- T872/84—**Hassel**, M. A., trading as Iron Maiden; G. H. J. Venter (Jnr), c/o Maurice Schwartz Venter & Associates, P.O. Box 1474, Johannesburg, 2000. 12 September 1984, 9.00 a.m., Johannesburg.
- T257/84—**Linen 'n Thing (Pty) Ltd**; G. H. J. Venter (Jnr), c/o Maurice Schwartz, Venter & Associates, P.O. Box 1474, Johannesburg, 2000. 12 September 1984, 10.00 a.m., Klerksdorp.
- T1037/84—**Asvat**, F. A., date of birth, 3/1/50; G. H. J. Venter (Jnr), c/o Maurice Schwartz, Venter & Associates, P.O. Box 1474, Johannesburg, 2000. 7 September 1984, 9.30 a.m., Krugersdorp.
- N401/83—**Ismail**, M. F.; Gert Hendrik Johan Venter, c/o Maurice Schwartz Venter & Associates, P.O. Box 1474, Johannesburg, 2000. 19 September 1984, 9.00 a.m., Durban.
- N377/83—**Ellis**, John; Ian Lockhart Whiteford, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban, 4000. 12/9/84, 9.00 a.m., Durban.
- N191/83—**Howard**, William Ford; Ian Lockhart Whiteford, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban, 4000. 10/9/84, 10.00 a.m., Ladysmith.
- N130/84—**Khan**, Abed, formerly trading as Silvergen Pharmacy; Ian L. Whiteford, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 135, Durban, 4000. 12/9/84, 9.00 a.m., Durban.
- N136/84—**Kelly**, P., trading as Seaward Hotel; R. J. Strydom, c/o Natal Trust Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 5342, Durban, 4000. 5/9/84, 09h00, Durban.

**Vorm/Form 2**

**BYEENKOMS VAN SKULDEISERS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF  
MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE**

Ingevolge artikels 41 en 42 van die Insolvensiawet, 1936, artikels 179 en 182 van die Maatskappwyet, 1926, en artikels 339 en 366 van die Maatskappwyet, 1973, word hierby kennis gegee dat 'n byeenkoms van skuldeisers in die gesekwestreerde boedels of maatskappy in likwidasie hieronder vermeld, gehou sal word met aanduiding van die nommer van boedel/maatskappy; die naam en beskrywing van boedel/maatskappy; die datum, uur en plek van byeenkoms en die doel van byeenkoms.

In 'n plek waarin 'n kantoor van 'n Meester is, word die byeenkoms voor die Meester en in ander plekke voor die Landdros gehou.

**MEETING OF CREDITORS IN SEQUESTRATED ESTATES OR  
COMPANIES BEING WOUND UP**

Pursuant to sections 41 and 42 of the Insolvency Act, 1936, sections 179 and 182 of the Companies Act, 1926, and sections 339 and 366 of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that a meeting of creditors will be held in the sequestrated estates or companies being wound up mentioned below, indicating the number of estate/company; the name and description of estate/company; the date, hour and place of meeting and the purposes of meeting.

Meetings in a place in which there is a Master's Office, will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

B308/1983—**Marais, Gerhardus Schalk**, voorheen van die plaas Platrand en tans van Bloemfontein. 29 Augustus 1984, 10h00, Bloemfontein. Bewys van verdere eise.

B251/83—**Pretorius, Sarel Johannes**. 5 September 1984, 10 v.m., Welkom. Verdere bewys van eise.

N.7/83—**Independent Coal Corporation of S.A. (Pty) Limited**, in liquidation. 12/9/84, 09h00, Strand. Proof of claims and interrogation of witnesses.

B26/84—**Du Plessis, Pieter Jacobus**. 29 Augustus 1984, 10 v.m., Bloemfontein. Bewys van eise.

B318/83—**Malherbe, Marthinus Jacobus**, 'n boer van die plaas Bothmasrust, Herzogville. 12 September 1984, 10h00, Herzogville. Bewys van verdere eise.

C408/83—**Var-I-Tube (Pty) Limited**, in liquidation. 4/9/84, 11h00, Bellville. Proof of claims.

B48/84—**Van Heerden, Petrus Johannes**. 3 September 1984, 10h00, Odendaalsrus. Om verdere eise te bewys.

B280/83—**Visser, Cornelius Antonius**, voorheen h/a Spaar Bakkery Yssum Singel, Virginia en woonagtig te Elandlaan 21, Virginia. 5 September 1984, 09h30, Virginia. Bewys van eise.

B50/84/ASR—**J & B Boerdery (Edms.) Beperk**, h/a Model Slaghuis, Theunissen, in likwidasie. 26 September 1984, 10h00, Bloemfontein. Finale bewys van eise.

N124/83—**IMPI Television Distributors (Proprietary) Limited**, in liquidation. 12 September 1984, 10h00, Empangeni. Special meeting for the proof of claims.

N211/80—**Rattan, Vidyaparkash Parmathma**. 12 September 1984, 09h00, Durban. Special meeting for the proof of claims.

N66/84—**Kayron Motors (Pty) Limited**, in liquidation, trading as North Coast Chev. 12 September 1984, 09h00, Durban. Special meeting for the proof of claims.

N142/83—**Van der Merwe, Leonard Cornelius**, who traded as Ossies Motors & Ossies Car & Truck Hire in Empangeni. 12 September 1984, 10h00, Empangeni. Special meeting for the proof of claims.

N163/83—**Naicker, Thamodran**. 12 September 1984, 09h00, Durban. Special meeting for the proof of claims.

N64/83—**Staats, Sebastianus**. 12 September 1984, 09h00, Durban. Special meeting for the proof of claims.

E139/83—**Roshkam (Pty) Ltd**, in liquidation, trading as P N Bolt & Nut at 58 Stanford Road, Korsten, Port Elizabeth and with registered office at Second Floor, Havilland House, 41 Havelock Street, Port Elizabeth. 6/9/84, 14h00, Port Elizabeth. Further proof of claims.

E196/83—**Mr Screw (Pty) Ltd**, in liquidation, formerly trading at 58 Stanford Road, Korsten, Port Elizabeth and having its registered office at the same address. 6/9/84, 14h00, Port Elizabeth. Further proof of claims.

C271/82—**Sabre Trading (Pty) Limited**, in liquidation. 7 September 1984, 09h00, Cape Town. Proof of claims.

C734/83—**Skaapvel Sentrum (Edms.) Beperk**, in liquidation. 7 September 1984, 09h00, Cape Town. Proof of claims.

E158/83—**Stone Crescent Licence (Pty) Ltd**, in liquidation, trading as Stone Crescent Hotel, National Road, Grahamstown District. 6/9/84, 14h00, Port Elizabeth. Further proof of claims.

C544/83—**Carr, B. P.** 6 September 1984, 09h00, Wynberg. Proof of claims.

C574/83—**Queens Street Supermarket (Pty) Limited**, in liquidation. 7 September 1984, 09h00, Cape Town. Proof of claims.

C665/83—**Pritchard, Owen Charles**, Identity No. 4010105101005. 7 September 1984, 9 a.m., Cape Town. Further proof of claims.

C4/84—**Janse van Rensburg, Cornelius**, Identity number 5509055090000. 12 September 1984, 10 a.m., Worcester. Proof of claims.

C695/83—**Du Toit, Alwyn Jacobus Christiaan**, Identity number 4312205146009. 11 September 1984, 11 a.m., Bellville. Proof of claims.

C728/82—**Saitowitz, Zonie**. 7 September 1984, 9 a.m., Cape Town. Proof of claims.

E20/83—**Clem & Hennie Engineering (Pty) Ltd**, in liquidation. 6/9/84, 2 p.m., Port Elizabeth. Proof of debt.

N378/82—**Quartz Canyon (Proprietary) Limited**, in liquidation. 12 September 1984, 09h00, Durban. Special meeting for the proof of claims and the interrogation of witnesses.

C619/83—**Kellerman, Malcolm, I.D. No: 4811235134000**, date of birth: 23/11/84. 5/9/84, 10h00, Worcester. Proof of claims.

C536/83—**Hendrikz, C. F. T.** 14/9/84, 09h00, Ceres. Proof of claims.

T1690/82—**Hall, L. B.** 19 September 1984, 09h00, Kempton Park. Verdere bewys van eise.

T714/83—**Sassin, M. B.** 26 September 1984, 09h00, Randburg. Verdere bewys van eise.

T1722/83—**Badenhorst, P. S.** 28 September 1984, 09h00, Standerton. Verdere bewys van eise.

T241/83—**Du Plessis, M. W. M.** 20 September 1984, 09h00, Randfontein. Verdere bewys van eise.

T503/84—**J. Rankin (Pty) Ltd**, in likwidasie. 26/9/84, 09h00, Johannesburg. Verdere bewys van eise.

- T1636/83—Roux, P. J. 26/9/84, 10 vm., Potgietersrus. Bewys van eise, ondervraging.
- T1785/83—The Book Centre Witbank (Edms.) Bpk., in likwidasie. 7/9/84, 10 vm., Witbank. Bewys van eise.
- T1102/81—Watton, E. G. 28/9/84, 10 vm., Vereeniging. Bewys van eise.
- T1990/83—V. d. Berg, L. 28/9/84, 10 vm., Pretoria. Bewys van eise.
- T1232/83—Russell-Smith, K. V., handeldrywende as Electrocom. 31 Augustus 1984, 10h00, Witbank. Om nog eise te bewys.
- T1787/83—Hartig, Rulf Munro, Identiteitsnommer 4209215039002. 7 September 1984, 10h00, Pretoria. Verdere bewys van eise.
- T1730/83—Van Staden, Jan Barnard, Identiteitsnommer 5806105048008. 14 September 1984, 09h30, Krugersdorp. Verdere bewys van eise.
- T30/84—Genis, G. 8 Oktober 1984, 10h00, Pretoria. 1. Bewys van eise. 2. Ondervraging van getuies.
- T1881/82—Laidlaw, T. C. J. 29 Augustus 1984, 10h00, Warmbad. Verdere bewys van eis.
- T1998/83—Keyboard Graphichs (Pty) Ltd, in liquidation, with registered address at 176 Schoeman Street, Pretoria. 7 September 1984, 10h00, Pretoria. 1. Proof of claims. 2. To pass the following resolution:
- (a) To confirm the Liquidators Report and proposed resolutions.
  - (b) To authorize the liquidator to accept the offer of the sale of assets for R4 500.
- T2275/83—Van der Walt, Stephanus Nicolaas, Identiteitsnommer 5503205132002. 12 September 1984, 10h00, Bloemfontein. 1. Bewys van eise. 2. Aanvaarding van kurator se verslag en voorgestelde besluite. 3. Om kurator opdrag te gee aangaande die verkoop van die bates en die administrasie van die boedel.
- T1388/83—Visser, John Halley, Bankfontein, distrik Middelburg, Identiteitsnommer 3708095030008. 7 September 1984, 10h00, Pretoria. Verdere bewys van eise.
- T1169/81—Van Rensburg, J. L. J. 11/9/84, 14h00, Fochville. Verdere bewys van eise.
- T482/82—Boers, A. F. du Toit. 13/9/84, 10h00, Bronkhorstspruit. Verdere bewys van eise.
- T502/83—Les Robbins & Associates (Pty) Ltd, in liquidation. 5/9/84, 09h00, Johannesburg. Proof of claim.
- T1796/82—Kwik-Fit Exhausts and Tyres (Pty) Ltd, in liquidation. 5/9/84, 9.00 a.m., Johannesburg. Further proof of claims.
- T2234/83—Combrinck, J. F. 12 and 19 September 1984, 10h00, Middelburg, Tvl. (a) Further proof of claims. (b) Interrogation.
- T1854/83—Vale Eden Estates (Pty) Ltd, in liquidation. 7 September 1984, 9.30 a.m., Germiston. Further proof of claims.
- T1821/83—Van der Westhuizen, Johannes Nicolaas. 13 September 1984, 9.00 a.m., Tzaneen. Further proof of claims.
- T173/84—Ilangasol (Pty) Ltd, formerly trading as Petzer's Refrigeration and Tanko (Pty) Ltd. 7 September 1984, 9.00 a.m., Nelspruit. Further proof of claims.
- E208/83—Strachan, Neville, trading as Surelight Electrical, 5 Lancaster Lane, Port Alfred. 12 September 1984, 10 a.m., Port Alfred. Further proof of claims.
- B65/84—Claassens, Willem Johannes Stephanus. 31 Augustus 1984, 9 vm., Excelsior. Bewys van eise.
- E41/84—Ralph, George. 6/9/84, 2 p.m., Port Elizabeth. Proof of debt.
- B240/83—Wells, Jacobus Johannes Scheepers, voorheen handeldrywende as V G S Sentrum, Heilbron. 5 September 1984, 11h00, Heilbron. Bewys van eise.
- B299/83—Lloyd, Johann, handeldrywende as Boerehulp Edenville, Identiteitsnommer 4103045036009. 30 Augustus 1984, 11h00, Edenville. Bewys van eise.
- N175B/83—Nel, Jan Gideon Roux. 2 September 1984, 09h00, Newcastle. Bewys van verdere eise.
- T2020/82—Automatic Welding Services (Pty) Ltd, in liquidation. 7 September 1984, 9.30 a.m., Germiston. Proof of claims.
- C664/83—Koch, J. 4 September 1984, 11.00 a.m., Bellville. For the purpose of accepting and considering an offer of composition as tabled in terms of section 119 of the Insolvency Act, 1936.
- T1055/82—Janse van Vuuren, P. J. 5 September 1984, 10.00 a.m., Pretoria. Further proof of claims.
- N150/84—Gangat, Dawood Goolam Hoosen. 6 September 1984, 10.00 a.m., Estcourt. (a) Further proof of claims. (b) To interrogate the insolvent.
- E550/81—The Pilex Foundation Co. (Pty) Ltd, in voluntary liquidation. 14 September 1984, 09h00, Cape Town. Further proof of claim.

### Vorm/Form 3

## VERLENGING VAN TERMYN VIR INDIENING VAN LIKWIDASIE-, DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Ingevolge artikel 109 (1) van die Insolvencieswet, 1936, en artikel 135 (1) (c) van die Maatskappywet, 1926, word hierby kennis gegee dat kurators of likwidateurs van die gesekwestreerde boedels of maatskappye in likwidasie, na gelang van die geval, hieronder vermeld voornemens is om na afloop van 'n termyn van 14 dae vanaf die datum van publikasie hiervan, die betrokke Meesters om 'n verlenging van die termyne hieronder genoem, vir die indiening van likwidasie-, distribusie- of kontribusierekenings te versoek.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; naam en datum van aanstelling van kurator of likwidateur; datum waarop rekening ingediend moet word; termyn van verlangde verlenging en by watter Meester aansoek gedoen sal word.

## EXTENSION OF TIME WITHIN WHICH TO LODGE LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to section 109 (1) of the Insolvency Act, 1936, and section 135 (1) (c) of the Companies Act, 1926, notice is hereby given that after the expiration of a period of 14 days as from the date of publication hereof, it is the intention of the trustees or liquidators, as the case may be, of the sequestered estates or companies being wound up mentioned below, to apply to the respective Masters for an extension of time, as specified below, within which to lodge liquidation accounts and plans of distribution or contribution.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; name and date of appointment of trustee or liquidator; date when account due; period of extension required and to which Master application will be made.

**Vorm/Form 4****LIKWIDASIE-, DISTRIBUSIE- OF KONTRIBUSIEREKENINGS IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE**

Ingevolge artikel 108 (2) van die Insolvencieswet, 1936, artikel 136 (2) van die Maatskappywet, 1926, en artikel 406 (3) van die Maatskappywet, 1973, word hierby kennis gegee dat die likwidasie-, distribusie- of kontribusierekenings in die boedels of die maatskappye, na gelang van die geval hieronder vermeld, ter insae van skuldeisers of kontribuante sal lê op die kantore van die Meesters en Landdroste daarin genoem, gedurende 'n tydperk van 14 dae, of die tydperk wat daarin vermeld is, vanaf die datum hieronder vermeld of vanaf die datum van publikasie hiervan, watter datum ook al die laatste is.

Die besonderhede word verstrekk in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy; beskrywing van rekening; rekening ter insae by Meester- en Landdroskantoor, datum (indien later as publikasiedatum), tydperk (indien langer as 14 dae).

**LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP**

Pursuant to section 108 (2) of the Insolvency Act, 1936, section 136 (2) of the Companies Act, 1926, and section 406 (3) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that the liquidation account and plans of distribution or contribution in the estates or the companies mentioned below will lie open for inspection by creditors or contributors at the offices of the Masters and the Magistrates stated therein, for a period of 14 days, or for such a period as stated therein, from the date mentioned below or from the date of publication hereof, whichever may be the later date.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; description of account; account for inspection at Master's and Magistrate's Office, date (if later than date of publication hereof), period (if longer than 14 days).

- K34/83—**Nel**, Hermanus Adriaan Jacobus. Eerste Likwidasie en Distribusie. Kimberley, Hartswater.  
 T1472/77—**Engelbrecht**, Michael, trading as Kamen Transport. Second Supplementary Second and Final Liquidation. Pretoria, Johannesburg.  
 E138/83/2A—**Creadcon (Pty) Ltd**, in liquidation, having its registered office address at 23 De Mist Circle Bluewater Bay, Port Elizabeth and carrying on business as manufacturers and erectors of structural steel. First and Final Liquidation and Contribution. Grahamstown, Port Elizabeth.  
 E101/82—**Aunel Agencies (Pty) Ltd**, in liquidation, having its registered office at Charter House, 7 Lawrence Street, Port Elizabeth. Second and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown, Port Elizabeth.  
 E103/82—**Aunel Transport (Pty) Ltd**, in liquidation, having its registered office at Charter House, 7 Lawrence Street, Port Elizabeth. Second and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown, Port Elizabeth.  
 E101/83/1B—**Belfort (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown, Port Elizabeth.  
 B126/83—**Steyn**, Sara Susanna, die plaas Bosmansdrif, distrik Frankfort. Eerste Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein, Frankfort.  
 T1537/82—**Jan Brits Eiendomme (Edms.) Bpk.** Tweede en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria, Kempton Park.  
 B215/83—**Hayes**, N. R. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein.  
 N456/83/3B—**Newcastle Advertiser (Pty) Ltd**, in members' voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Newcastle, 24 August 1984.  
 T1181/83—**E M Controls (Pty) Ltd**, in liquidation. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.  
 13815/79—**Waurick**, Heinz, 331156083W, Eerste en Finale. Pretoria, 14 dae.  
 K15/83—**Thomas**, Daniel Willem, 4511115024004, 'n boer van Pk. Belcobs, distrik Vryburg. Tweede en Finale Likwidasie en Distribusie. Kimberley, Vryburg.  
 B123/83—**Redpath**, Jakobus Johannes. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein, Welkom.  
 C385/82—**Sound Efficient**. Second and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Goodwood.  
 N63/84—**P J F Investments (Pty) Ltd**, members' voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.  
 B273/83—**Ancor Boerdery (Edms.) Bpk.**, in vrywillige likwidasie. Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein.  
 B26/83—**Rudman**, Benjamin, 4210025009003. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Bloemfontein, Bothaville.  
 K8/83—**Jordaan**, L. W. J., 'n boer van Kenhardt, voorheen handeldrywende as Commercial Garage te Kenhardt en Deben Motors te Dibeng. Tweede en Finale Likwidasie en Verdeling. Kimberley, Kenhardt.  
 75/3942—**Inkasma (Edms.) Bpk.**, in vrywillige likwidasie. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie. Pretoria.  
 C472/83—**Wolfsohn**, Hyman Isaac, a wholesale merchant formerly residing at 6 Holmfirth Road, Sea Point, Cape, 3509225080008, 22/9/35. First Liquidation and Distribution. Cape Town, 31/8/84.  
 C90/83—**Eve Brand (Edms.) Bpk.**, in likwidasie wat handel gedryf het as Eve Brand Plase en D. W. Pieters en Seun, met geregistreerde kantore te Eve Brand Plaas, Misgund, distrik Joubertina. Eerste Likwidasie, Verdeling en Kontribusie. Kaapstad, Joubertina, 31/8/84.  
 T1026/83—**F G R Investments (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. Pretoria, Johannesburg.  
 C186/83/6B—**Aldanhill Investments (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. Eerste en Finale Likwidasie, Distribusie en Kontribusie. Kaapstad, Worcester, 24 Augustus 1984, 14 dae.  
 T806/81—**Fourteenth Floor Participants (Pty) Ltd**. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.  
 T424/80—**Vermeulen**, P. A. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Rustenburg, 24 August 1984, 14 days.  
 T466/82—**K.B.L. Investments (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.  
 T1531/83—**Wellbroek Enterprises (Pty) Ltd**, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Benoni.  
 I271/83—**Mefowitz**, Barnett, 2207205081002, born 20 July 1922. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, 24 August 1984.  
 C334/82—**Zuka Game Ranches (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. Amended Liquidation and Distribution. Cape Town.  
 C455/82/5A—**De Witt**, Henry Theunis. Supplementary Liquidation and Distribution. Cape Town, Bellville.  
 C331/78/1B—**Scher's Livestock Sales (Pty) Ltd**, in liquidation. Second and Final Liquidation and Contribution. Cape Town.  
 C81/82/1A—**M O Trading (Pty) Ltd**, in liquidation, trading as Check 'n Pay Supermarket, Paarl. Second Liquidation and Distribution. Cape Town.  
 C591/82/1A—**Schroeder**, Georg Ernest August. First Liquidation and Distribution. Cape Town, Ceres.  
 N507B/77—**Chetty**, Govindsamy Ramsamy. Tenth Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Dundee.  
 C490/82—**Antenna Systems (Pty) Ltd**, in liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Cape Town.  
 C346/82—**Triton Tradelink (Pty) Ltd**, in liquidation. First Liquidation and Distribution. Cape Town.  
 N484/83/2B—**Hanslina Investments (Pty) Ltd**. Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban, 24 August 1984.  
 T1324/78—**Express Tyre Soldiers Way (Pty) Ltd**. Amended Second Liquidation and Distribution and Third and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Durban.

- T1564/83—Westziets (Edms.) Bpk., in likwidiasie. Eerste Likwidiasie en Distribusie. Pretoria, Ermelo.
- B264/83—Coleman, P. A. F. First and Final Liquidation and Distribution. Bloemfontein.
- B10/83/A—Van Zyl, Johan Walter. Second and Final Liquidation and Distribution. Bloemfontein, Welkom.
- T1994/82—Gross Investments (Pty) Ltd, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T1226/83—Schannabel (Pty) Ltd, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T780/83—Belarisa (Pty) Ltd, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T402/83—Kruger, Jan Adriaan. Second Liquidation and Distribution. Pretoria, Brakpan.
- T1266/83—Laubscher, Lucas Dolfo. Second Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T1058/83—De Villiers Vervaardiging en Restourasie (Edms.) Bpk., in liquidation. First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, Johannesburg.
- T1637/82—Personal Properties (Pty) Ltd, in voluntary liquidation. Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- N415/83—De Lange, Dewald Heinrich. Eerste en Finale Likwidiasie en Kontribusie. Pietermaritzburg, 24/8/84—7/9/84.
- N82/82—Seedad, Ahmed. Eerste en Finale Likwidiasie en Verdelings. Pietermaritzburg, Durban, 24/8/84—7/9/84.
- N359/81—Barberton Bouaannemers (Edms.) Bpk., in likwidiasie. Eerste en Finale Likwidiasie en Verdelings. Pietermaritzburg, Empangeni, 24/8/84—7/9/84.
- N309/83—Emprich Paint and Hardware (Pty) Ltd, in likwidiasie. Eerste en Finale Likwidiasie en Kontribusie. Pietermaritzburg, Empangeni, 24/8/84—7/9/84.
- T1963/83—Ken Gibson Holdings (Pty) Ltd, members' voluntary winding-up. First and Final Liquidation.
- N161/83/1B—Brechtavon (Pty) Ltd, in voluntary liquidation. Second Liquidation. Pietermaritzburg, Durban, 24 August 1984.
- N199C/83—Arnold, Richard Thomas, formerly trading in partnership under the style Guardian Refrigeration Services, a major male of 84 Uplands Road, Blackridge, Pietermaritzburg, Natal. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg.
- N324/77—Coetzer, Pieter Schalk Willem, formerly of P. S. W. Coetzer & Co., Coetzer Building, 250 Longmarket Street, Pietermaritzburg. Second and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg.
- T905/83—Supreme Hydraulics (Pty) Ltd. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T31/83—Normans Pharmacy (Pty) Ltd. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- N342/83/1B—Jadwat, A. C. First Liquidation. Pietermaritzburg, Newcastle.
- N282/82—W. Aigner (Pty) Ltd, in liquidation. Second Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.
- N332/82—J D Hotel Investments Natal (Pty) Ltd, in liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.
- N343/80—Campbell, J. Fifth Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.
- N189/83—Bruyns, Eugene Theodore. First Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.
- N119/83/1A—Jacobs, C. J., trading as Golf Inn Hotel. Second and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Scottburgh.
- N85/83/3A—Keen & Hodge Construction (Pty) Ltd, in liquidation. Third Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.
- N133/84—Pryce Davies Properties (Pty) Ltd, in voluntary liquidation. First and Final. Pietermaritzburg, Durban.
- N209/83/1A—Greenop, A. M. Second and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.
- Scott, John James Everton. First and Final Liquidation and Plan of Distribution/Contribution. Pietermaritzburg.
- C & K Enterprises. Liquidation and Plan of Distribution/Contribution. Pietermaritzburg.
- N422/83—Hartage (Pty) Ltd, in members' voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban.
- Ghent, Peter Hazell. First Liquidation and Plan of Distribution/Contribution. Pietermaritzburg.
- C443/83/3B—Baumkers Holdings (Edms.) Bpk., in vrywillige likwidiasie. Eerste en Finale Likwidiasie en Distribusie. Kaapstad.
- N86/83—St Johns Court (Pty) Ltd. First and Final Liquidation and Distribution. Pietermaritzburg, Durban, 24 August 1984.
- B142/82—Swart, Daniël Johannes, Identiteitsnummer 5210165189002, wat handel gedryf het as Montrose Gordyn Sentrum en Montrose Meubileerders te Reitz. Tweede en Finale Likwidiasie en Distribusie. Bloemfontein, Reitz.
- T1256/80—Parbin Investments (Pty) Ltd, in voluntary liquidation. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T2050/82—Savri Holdings (Pty) Ltd, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T1615/82—Koury, R. J. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Randburg.
- T771/82—Witfield Engineering (Pty) Ltd, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Boksburg.
- T33/83—FA Welding and Fabrication (Pty) Ltd, in liquidation. Second Liquidation and Distribution. Pretoria, Boksburg.
- T969/83—Busy Body Investments (Pty) Ltd, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Roodepoort.
- Y4/81—Tswana Electrical Wholesalers (Pty) Ltd, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Mafikeng, Bophutatswana.
- T349/83—Intercontinental Appliances (Pty) Ltd, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T2060/82—First Travel (Pty) Ltd, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T1714/83—Songoud Eiendomme (Edms.) Bpk., in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T1247/82—Jewel Pools (Pty) Ltd, in liquidation. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T1247/82—Jewel Pools (Pty) Ltd, in liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T962/83—Elsco Stationers and Printers (Pty) Ltd, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T228/83—Robert A. Brodie (Pty) Ltd, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution and Contribution. Pretoria.
- T2028/82—Techquip (Pty) Ltd, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution and Contribution. Pretoria.
- T2029/82—Fithealth Services (Pty) Ltd, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution and Contribution. Pretoria.
- T35/83—Cinevision and Communication (Pty) Ltd, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution and Contribution. Pretoria.
- T2119/82—Sangill (Pty) Ltd, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution and Contribution. Pretoria, Johannesburg.
- T1786/83—Pan African Sheet Metals (Pty) Ltd, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria.
- T546/83—Allen, V. C., trading as Playschool Educational Toys. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- 14403/83—Williamson, Blaize Wynyard. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Messina.
- T767/83—Pretorius, Petrus Hermanus. Eerste en Finale Likwidiasie en Distribusie. Pretoria, Johannesburg, 24/8/84—7/9/84.
- T462/81—Hessberg, S. Supplementére Eerste en Finale Likwidiasie en Distribusie. Pretoria, Johannesburg, 24/8/84—7/9/84.
- T676/83—Colly Sacks Kosher Poultry (Pty) Ltd, in likwidiasie. Supplementére Eerste en Finale Likwidiasie en Distribusie. Pretoria, Johannesburg, 24/8/84—7/9/84.
- T1395/81—Torqueflo (Pty) Ltd, in likwidiasie. Supplementére Eerste en Finale Likwidiasie, Kontribusie en Distribusie. Pretoria, Johannesburg, 24/8/84—7/9/84.
- T915/83—Moore, M. B. Eerste en Finale Likwidiasie en Kontribusie. Pretoria, Roodepoort, 24/8/84—7/9/84.
- T456/80—Kritzinger, L. X. Supplementére Eerste en Finale Likwidiasie en Distribusie. Pretoria, Johannesburg, 24/8/84—7/9/84.
- T1384/82—Mans, W. H. Eerste en Finale Likwidiasie en Distribusie. Pretoria, Lichtenburg.
- T1186/82—Van Coller, P. E. Eerste Likwidiasie en Distribusie. Pretoria, Johannesburg.
- T1140/82—Canfords (Pty) Ltd, in voluntary liquidation. Liquidator's Liquidation, Distribution and Contribution. Pretoria, Johannesburg.
- T2093/83—Steyers Investments (Pty) Ltd, in voluntary liquidation. Pretoria, Johannesburg.
- T1621/83—Harrison Flats Development Corporation (Pty) Ltd, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.

- T1860/83—**S. Greenberg Properties Ltd**, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T1655/83—**Beutiline S.A. (Pty) Ltd**, in liquidation. First and Final Liquidation. Pretoria, Johannesburg.
- T1681/79—**Lot 2 Meyerton Farms (Pty) Ltd**, in liquidation. First and Final Liquidation. Pretoria, Johannesburg.
- T964/77—**Lamprecht, J. H.** First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T231/81—**Pasquini Pasta (Pty) Ltd**, in liquidation. Amended Sixth and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg.
- T850/82—**Barnato View (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. First Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg, 24/8/84.
- T1149/83—**Du Plooy, A. H.** First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg, 24/8/84.
- T341/79—**Irri-Africa (Potgietersrus) (Pty) Ltd**, in liquidation. Third and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg, Potgietersrus, 24/8/84.
- 5680/82—**Pillay, V.** First Liquidation and Distribution. Pretoria.
- T1909/83—**Pretorius, J. L.** First Liquidation and Distribution. Pretoria, Witbank.
- T72/83—**Pretorius, Ingrid**, trading as Bambinoland Kleuterskool. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria.
- T228/81—**Botha, J. P.** First and Final Liquidation and Distribution. Kempton Park.
- T1570/83—**Smith Clothing (Pty) Ltd**, trading as Mr Snob, in liquidation. First Liquidation and Distribution. Pretoria.
- T1060/82—**Alpha Engineering Supplies (Pty) Ltd**, in liquidation. Second and Final Liquidation and Distribution. Pretoria.
- T1499/81—**Dwaynemac (Pty) Ltd**, in liquidation. Second Liquidation and Distribution. Pretoria.
- T954/83/4B—**J. R. Fourie Tafelkop Plase (Edms.) Bpk.** Likwidiasie en Distribusie. Pretoria.
- T1988/82—**Soomar, A. H.**, formerly trading as Jameels Carriers. First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria.
- T1712/83—**Meyer, J. S.** Eerste Likwidiasie en Verdelings. Pretoria, Pretoria-Noord.
- T760/83—**Pieters, W. M.** Eerste en Finale Likwidiasie en Kontribusie. Pretoria, Brits.
- T1483/79—**Nezar, C. H. W.** Supplementary Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Nelspruit.
- T2078/82—**Grobler, G. J.** First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, White River.
- T1318/81—**De Kock, J. J.** Supplementary Liquidation and Distribution. Pretoria, Ermelo.
- T1867/82—**Prinsloo, Cornelia Hendrina**, trading as Bargain Centre, Sarel Cilliersstraat, Standerton, I.D. 4601260096004. Eerste en Finale Likwidiasie. Pretoria, Standerton.
- Wespro Garage (Edms.) Bpk.**, in vrywillige likwidiasie. Eerste en Finale Likwidiasie. Kaapstad, Robertson.
- T892/82—**Simoes, Joao Adelino**. Supplementary First and Final Liquidation and Distribution. Pretoria, Johannesburg, 1984-08-24.
- T105/81—**Atlas Industrial Products (Pty) Ltd**, in liquidation. Supplementary First and Final Liquidation and Contribution. Pretoria, Johannesburg.
- C69/84—**Concrete Holdings (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. 24/8/84-7/9/84.
- C328/82—**Constantia Heights (Pty) Ltd**, in liquidation. First and Final Liquidation and Contribution. Cape Town.
- C527/82—**H F Construction (Pty) Ltd**, in liquidation. Second Liquidation and Distribution. Cape Town, Strand.
- C566/82—**Boilers International (Pty) Ltd**, in liquidation. First and Final Liquidation and Distribution. Cape Town, Stellenbosch.
- C181/79—**Stuppel, Sam.** First Liquidation and Distribution. Cape Town.
- E117/83/3A—**Scheepers, Theo**, married in community of property to Cheryl Joy Scheepers, who formerly traded as Blue Marlin Construction, and presently residing at 3 Seabrow Court, Quigney, East London. First Liquidation and Distribution. Grahamstown, East London.
- E109/78/3A—**Stoneycroft Engineering (Pty) Ltd**, in liquidation, formerly trading at Burgersdorp, with registered office at First Floor, United Buildings, Cathcart Road, Queenstown. Supplementary Amended First and Final Liquidation and Distribution. Grahamstown, Burgersdorp, Queenstown.

## Vorm/Form 5

### UITKEER VAN DIVIDENDE EN INSAMELING VAN KONTRIBUSIES IN GESEKWESTREERDE BOEDELS OF MAATSKAPPYE IN LIKWIDASIE

Nademaal die likwidasierekenings en distribusie- of kontribusierekings in die gesekwestreerde boedels of maatskappy in likwidiasie, na gelang van die geval, hieronder vermeld op die datums daarin vermeld, bekragtig is, word hierby ingevolge artikel 113 (1) van die Insolvencieswet, 1936, artikel 139 (2) van die Maatskappypewet, 1926, en artikel 409 (2) van die Maatskappypewet, 1973, kennis gegee dat uitbetaling van dividende of insameling van kontribusies aan die gang is in genoemde boedels of maatskappy soos hieronder uiteengesit en dat elke kontribusiepligtige skuldeiser die bedrag deur hom verskuldig by die adres hieronder genoem aan die kurator of likwidateur moet betaal.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Nommer van boedel/maatskappy; naam en beskrywing van boedel/maatskappy en rekening; datum waarop rekening bekragtig is; of 'n dividend uitgekeer of 'n kontribusie ingevoerd word, of beide, en naam en adres van kurator of likwidateur.

### PAYMENT OF DIVIDENDS AND COLLECTION OF CONTRIBUTIONS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

The liquidation accounts and plans of distribution or contribution in the sequestered estates or companies being wound up, as the case may be, mentioned below having been confirmed on the date therein mentioned, notice is hereby given, pursuant to section 113 (1) of the Insolvency Act, 1936, section 139 (2) of the Companies Act, 1926, and section 409 (2) of the Companies Act, 1973, that dividends are in the course of payment or contributions are in the course of collection in the said estates or companies as set forth below and that every creditor liable to contribution is required to pay to the trustee or liquidator the amount for which he is liable at the address mentioned below.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company and account; date when account confirmed; whether a dividend is being paid or contribution being collected, or both, and name and address of trustee or liquidator.

- E106/83/2B—**Teejayess Promotions and Investments (PE) (Pty) Ltd**. 19 July 1984. Dividend being paid. C. R. Jankelowitz, P.O. Box 731, Port Elizabeth.
- C569/78—**V O A Electrical (Pty) Ltd**, in liquidation. 1/8/84. Contribution being collected. I. L. Whiteford, c/o Cape Trustees Ltd, 13 Hout Street, Cape Town.
- B125/80—**Bester, Andries Johannes**. 20/7/84. Dividende uitgekeer. J. Schoeman, vir Danzfuss Schoeman & Smith, Eerste Verdieping, Sonogebou, Maitlandstraat, Posbus 3293, Bloemfontein.

- B218/83—**A. L. Strauss Landgoed (Edms.) Bpk.**, in likwidiasie, met geregistreerde hoofkantoor te p/a Brink Roos & Du Toit, Kerkstraat, Reitz, en met plek van besigheid te die plaas Slagveld, Reitz. 24/7/84. Uitkeer dividende. Roelof Davel du Plessis, Posbus 760, Bloemfontein.
- T709/83—**Thar (Edms.) Bpk.**, handeldrywende as Young Clothing. 27/7/84. Dividende. P. J. E. Meintjes, Posbus 1408, Florida, 1710.
- T211/79—**Da Silva Viana, F. A.** 25/7/84. Dividends being paid. S. Trakman, c/o Highveld Trust and Management Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 10463, Johannesburg, 2000.
- T22/81—**Petersen-Bach, Leo.** 16/7/84. Dividends being paid. S. Trakman, c/o Highveld Trust and Management Co. (Pty) Ltd, P.O. Box 10463, Johannesburg, 2000.
- T2188/83/OND11/B—**Leonard Court (Pty) Ltd.** 25/7/84. Dividend being paid. Abraham Levenstein, Suite 102, Legal and General Chambers, corner of Louis Botha Avenue and Sixth Street, Orange Grove, Johannesburg.
- N356/83—**Beaucasa (Pty) Ltd.**, in voluntary liquidation. 6 August 1984. Dividend being paid. V. Seipp, P.O. Box 2535, Durban, 4000.
- E162/82/2B—**Lessing, Johannes Petrus.** 1/8/84. Neither. Basil Kenneth Spengler van Zyl, for Syfrets Trust Ltd, 94 Main Street, Port Elizabeth, 6001.
- C511/83—**E. Goott (Pty) Ltd.**, in voluntary liquidation. 24 July 1984. Dividend being paid. Israel Trope, P.O. Box 2785, Cape Town, 8000.
- T1630/82—**Keiles, Alfred.** 25/7/84. Part preferent only. Johline Steyn, P.O. Box 3578, Johannesburg, 2000.
- B3/83—**J.G. Plant Hire (Pty) Ltd.**, in liquidation. 6/8/84. Neither. A. J. Cornelissen, c/o Mymin, Lapinsky & Cornelissen, P.O. Box 604, Welkom.
- B106/82—**Pieters, Herman, Tweede en Finale Likwidiasie en Distribusie.** 26/7/84. Dividende uitkeer. F. B. Pretorius, p/a E. G. Cooper & Seuns, Cooper House, St Andrewstraat 157, Posbus 27, Bloemfontein.
- T1075/82—**Delreps (Pty) Ltd.** 25/7/84. Awards to be paid in terms of account. O. M. Powell, P.O. Box 260676, Excom, 2023.
- T295/82—**Hunslet S.A. Holding (Pty) Ltd.**, in voluntary liquidation. 13 October 1983. Dividend. T. R. Franklin, P.O. Box 2536, Johannesburg, 2000.
- N405/83/3C—**Villarand (Pty) Ltd.**, in voluntary liquidation. 8/8/84. Dividends are being paid and contributions are being collected. Philippe de Ravel, c/o De Ravel, Boule, Saad & Wyman, 1004 Sangro House, 413 Smith Street, Durban.
- E212/82—**Ryan, J. A.**, formerly carrying on business as Winners Enclosure, 134 Russell Road, Port Elizabeth, and also formerly trading as Angelo's Coffee Bar. 1/8/84. Preferent and secured creditors being paid. S. H. Levin, for East Cape Trustees (Pty) Ltd, AA House, Rink Street, Port Elizabeth.
- E127/83—**Evans, Cuan**, formerly residing at 12 Oklahoma Court, Central Port Elizabeth. 1/8/84. Contributions being collected. S. H. Levin, for East Cape Trustees (Pty) Ltd, AA House, Rink Street, Port Elizabeth.
- E128/82—**Ferreira, Andries Jacobus**, formerly carrying on business farming in the District of Uniondale and now of Humewood, Port Elizabeth. 1/8/84. Dividend being paid. S. H. Levin, for East Cape Trustees (Pty) Ltd, AA House, Rink Street, Port Elizabeth.
- E63/82/1A—**Becker, M. S.**, a builder formerly of Bluewater Bay, Port Elizabeth. 1/8/84. Dividend being paid. S. H. Levin, for East Cape Trustees (Pty) Ltd, AA House, Rink Street, Port Elizabeth.
- N259/83/3B—**Corondimas Investments (Pty) Ltd.**, in members' voluntary liquidation. 23 July 1984. Dividend being paid. A. J. Stent, P.O. Box 1634, Pinetown, 3600.
- N362/83/1B—**Grosav Properties (Pty) Ltd.**, in members' voluntary liquidation. 23 July 1984. Dividend being paid. A. J. Stent, P.O. Box 1634, Pinetown, 3600.
- C185/83/5A—**Sandlers' Shoe Store (Pty) Ltd.**, in voluntary liquidation. 29/5/84. Dividend paid. S. P. Claassen, P.O. Box 184, Worcester, 6850.
- C652/82/2B—**Raycharles Investments (Pty) Ltd.**, in voluntary liquidation. 25/5/84. Dividend paid. S. P. Claassen, P.O. Box 184, Worcester, 6850.
- C74/83/4A—**Computer Games Centre (Pty) Ltd.**, in liquidation. 30/7/84. Dividends being paid. J. N. Bekker, c/o The Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town, 8001.
- C270/83/1A—**Daykin, Geoffrey Michael**, formerly trading as Chapsman Universal Spares. 31/7/84. Dividend being paid. R. J. Walters, for The Board of Executors, 4 Wale Street, Cape Town, 8001.
- C216/83/6B—**Lifmanis Holdings (Pty) Ltd.**, in voluntary liquidation. 1 August 1984. Dividend being paid. Brian van der Vijver, P.O. Box 1626, Cape Town, 8000.
- E143/81—**Enslin, Clarence Edward Frederick**, a farmer of "Hopefield", Kaysers Beach, in the District of East London. 3/8/84. Concurrent awards being paid. Kenneth Norman Paterson, Third Floor, CNA Building, 37 Union Street, East London.
- C737/82/1A—**Hatton, Anthony Charles**, Identity Number 901526683W, date of birth 23/5/46. 31 July 1984. Dividend being paid. P. P. Treduou and R. J. Walters, c/o Sanek Cape (Pty) Ltd, Seventh Floor, Phoenix House, 42 Burg Street, Cape Town.
- T2024/83—**Stead Avenue Properties (Pty) Ltd.** 7/8/84. Dividend being paid. M. I. Stein, P.O. Box 1470, Pretoria.
- N139/83—**J and B J Investments (Proprietary) Limited**, in voluntary liquidation. 24/7/84. Dividend payable. Richard John Finlay, c/o Berkowitz Kirkel Cohen Inc., 15th Floor, Durban Bay House, 333 Smith Street, Durban.
- C639/83—**Vohela Investments (Edms.) Bpk.**, in vrywillige likwidiasie, Eerste en Finale. 31 Julie 1984. Dividend uitgekeer. L. P. Franken, Morkels Arkade 103, Posbus 645, Somerset-Wes, 7130.
- T1239/82—**Eltex Investments (Pty) Limited**, in vrywillige likwidiasie. 7/8/84. Dividend borg betaal. M. W. Pretorius, Posbus 1, Lichtenburg.
- C310/83/1B—**K. R. Andrews Pharmacy (Pty) Ltd.**, in voluntary liquidation. Dividend being paid. E. S. de Swardt, P.O. Box 163, Mossel Bay.
- N290/83—**Skiring Coating (Proprietary) Limited**, in voluntary liquidation. 8/8/84. Final dividend being paid. K. G. Fowler, c/o Arthur Young & Company, 20th Floor, 320 West Street, Durban.
- T743/83—**The Weinberg Cardboard Box Manufacturing Company (Pty) Ltd.**, in voluntary liquidation. 2/8/84. Dividend paid. Norman Klein, P.O. Box 10052, Johannesburg, 2000.
- E2/84—**Oldeno (Pty) Ltd.**, under winding-up. 10/8/84. Dividend being paid. K. Tebbett, P.O. Box 391, East London.
- B215/82—**Venter, J. G.** 8/8/84. Dividend. R. J. Rossouw, c/o Rossouw & Partners, P.O. Box 455, Welkom.
- T871/81—**Hilton Properties (Proprietary) Limited**, in voluntary liquidation. 9 August 1984. Dividend being paid. Siah Alec Lurie, c/o Lurie, Narunsky & Ellis, P.O. Box 410, Springs, 1560.
- C558/83—**Erf One Two Eight Three Walvis Bay**, in voluntary liquidation. 25/7/84. Dividend is being paid. S. J. Symington, P.O. Box 4807, Cape Town, 8000.
- T117/81—**Marais, S. F.** 7 August 1984. Contribution collected. I. S. Fynn, P.O. Box 56381, Pinegowrie, 2123.
- C391/83—**Sanjo (Pty) Ltd.**, in voluntary liquidation. 9/8/84. Dividend. A. Bezuidenhout, Fairheads Trust Co. Ltd, 1 Dorp Street, Cape Town.
- T1705/82—**De Beer, Johannes Erasmus.** 7 August 1984. Dividend to preferent and secured creditors. Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg.
- T1289/82—**Pedreiro, Abel Amrosio Delima and Francisco Delima Pedreiro**, trading as Vulcan Body Centre. 3 August 1984. Dividend to a preferent and secured creditor. Philip David Berman, c/o Albert Ruskin Trust Board, P.O. Box 7976, Johannesburg.
- N348/83—**Nilson, Valerie Christine.** 6 Augustus 1984. Kontribusie gevorder. J. H. van Blerk, Sanek Eksekuteurskamer Beperk, Posbus 3569, Durban, 4000.
- N269/83—**Juan, Neville.** 10 Augustus 1984. Kontribusie gevorder. J. H. van Blerk, Sanek Eksekuteurskamer Beperk, Posbus 3569, Durban, 4000.
- N44/83—**Mohamed, Shireen (Shereens).** 13 Augustus 1984. Dividend uitgekeer. J. H. van Blerk, Sanek Eksekuteurskamer Beperk, Posbus 3569, Durban, 4000.
- T2137/82—**Chartwell Marketing (Pty) Limited.** 6/8/84. Preferent creditor only. Gordon Ian Smit, P.O. Box 1474, Johannesburg.
- T1039/83—**Choonara, E.** 6/8/84. Contribution payable. G. H. J. Venter, P.O. Box 1474, Johannesburg.
- C695/82—**Erf 107536 Cape Town (Pty) Limited.** 7/8/84. Dividend. Nigel Robert Bayard Douglas, 420 Mobil House, Hans Strijdom Avenue, Cape Town, 8001.
- N141/83—**Armsom Manufacturers (Pty) Limited**, in liquidation. 27/7/84. Dividend. I. L. Whiteford, c/o P.O. Box 135, Durban, 4000.

- N231/83—**Natal Bearing Company (Pty) Limited**, in liquidation. 3/8/84. Dividend. I. L. Whiteford, c/o P.O. Box 135, Durban, 4000.
- N104/76—Ramlakan, J. M. 3/8/84. Dividend being paid. B. Rulten, c/o Syfrets Trust Limited, P.O. Box 135, Durban, 4000.
- N193/83—**Design Engineering (Pty) Limited**, in liquidation. 3/8/84. Dividend payable. Mr. Rulten, c/o P.O. Box 135, Durban, 4000.
- N98/82—**Brits**, J. L. 6/8/84. Dividend. W. A. McFarlane, c/o P.O. Box 135, Durban, 4000.
- N81/82—**Sheik**, M. R. 3/8/84. Dividend. W. A. McFarlane, c/o P.O. Box 135, Durban, 4000.
- N209/82—**Ford**, G. W. 3 August 1984. Dividends being paid. C. E. Douglas, c/o The Board of Executors Natal Limited, P.O. Box 4743, Durban, 4000.
- T2089/82/9A—**Airquip (Proprietary) Limited**. 6/8/84. Dividend Payable. M. L. de Villiers, c/o Deloitte Haskins and Sels (Pty) Ltd, P.O. Box 1009, Johannesburg, 2000.
- E223/78—**Blom**, J. L. 6/8/84. Dividend payable. B. Godlonton and A. D. Wilkins, c/o Deloitte Haskins and Sells Trust (Pty) Ltd, P.O. Box 1009, Johannesburg, 2000.
- C681/83—**Bay Development Company (Pty) Ltd**. 25/7/84. Beide. M du T Lötter, Posbus 2799, Kaapstad, 8000.
- C126/83—**A. W. Louw & Seuns (Eiendoms) Beperk**. In vrywillige likwidasie. 27/7/84. Beide. M du T Lötter, Posbus 2799, Kaapstad, 8000.
- C23/81—**Norman Forward (Pty) Limited**, in members voluntary liquidation. 30/7/84. Dividend being paid. I. L. Whiteford, c/o Cape Trustees Ltd, 13 Hout Street, Cape Town.
- B197/83—**B. H. B. Furnishers (Edms.) Beperk**, in likwidasie. 2/8/84. Preferente dividende word uitgekeer. Charl Jacob Venter, p/a Naudes, Posbus 153, Bloemfontein.
- C599/78—**Kroon van Constantia (Edms.) Beperk**, in voluntary liquidation. 3/8/84. Dividend being paid. A de V Joubert, Cape Trustees Limited, 13 Hout Street, Cape Town.
- B160/83—**Georgiou**, Georgios Sergiou. First and Final Liquidation and Distribution. Dividends are payable to preferent creditors. H. J. F. Steyn, p/a Lovius Block Melitz Steyn & Yazbek, First Floor, S. B. S. Centre, West Burger Street, P.O. Box 819, Bloemfontein.
- C326/80—**Quarzite Centre (Pty) Limited**, in liquidation. 27/6/84. Dividend being paid. I. L. Whiteford, c/o Cape Trustees Ltd, 13 Hout Street, Cape Town.
- T1103/83—**Mount Scopus (Proprietary) Limited**, in voluntary liquidation. 2 August 1984. Dividend being paid. Arnold Dagut.
- T238/72—**W. A. Smif Bottle Store (Pty) Ltd**, in liquidation. 16/7/84. Award to concurrent creditors. C. Lipschitz, P.O. Box 10527, Johannesburg.
- T869/83—**Da Costa Matias**, L. M. 20/7/84. Dividend to creditors. Neil Bowman, P.O. Box 10527, Johannesburg.
- T1344/81—**Cumberland Construction (Pty) Ltd**, in liquidation. 18/7/84. Preferent award. Neil Bowman, P.O. Box 10527, Johannesburg.
- T91/83—**Connoisseur Homes (Pty) Ltd**, in liquidation. 27/7/84. Contribution to be levied. Neil Bowman, P.O. Box 10527, Johannesburg.
- T1608/81—**Kendrick Advertising (Pty) Ltd**, in liquidation. 15/6/84. Preferent and secured award. Leslie Cohen, P.O. Box 10527, Johannesburg.
- T1043/83—**Madley**, W. G. 27/7/84. Secured award and contribution to be levied. Neil Bowman, P.O. Box 10527, Johannesburg.
- T1167/82—**Taylor Robson (Pty) Ltd**, in liquidation. 22/6/84. Dividend to creditors. Leslie Cohen, P.O. Box 10527, Johannesburg.
- T281/83—**Beamark Machine Tools (Pty) Ltd**, in liquidation. 16/7/84. Contribution to be levied. Leslie Cohen, P.O. Box 10527, Johannesburg.
- T791/83—**Kingham Designers (Pty) Ltd**, in liquidation. 18/7/84. Dividend to creditors. Leslie Cohen, P.O. Box 10527, Johannesburg.
- TS64/81—**Tepee Investments (Pty) Ltd**, in liquidation. 18/7/84. Contribution to be levied. R. A. Hellmann, P.O. Box 10527, Johannesburg.
- T71/81—**Trichardt Konstruksie (Eiendoms) Beperk**, in liquidation. 17/7/84. Award to preferent and concurrent creditors. R. A. Hellmann, P.O. Box 10527, Johannesburg.
- T858/81—**G. Miller & SAI Mayet**, t/a Scala Fashions, 12/7/84. Award to preferent and concurrent creditors. J. Hirshberg, P.O. Box 10527, Johannesburg.
- T36/83—**Pretoria Lettervervaardigers (Proprietary) Limited**, in voluntary liquidation. 22 May 1984. Dividend being paid. S. A. Herman, P.O. Box 882, Pretoria.
- T1888/83—**Prerus Beleggings (Proprietary) Limited**, in voluntary liquidation. 7 August 1984. Dividend being paid. S. A. Herman, P.O. Box 882, Pretoria.
- T2031/82—**Nel**, J. H. 13/8/84. Tweede dividend uitgekeer. L. B. Marais, vir Sentrale Trustees (Edms.) Bpk., Posbus 3954, Pretoria, 0001.
- T629/82—**Visser's Ingenieurswerke (Edms.) Bpk.**, in likwidasie. 10/8/84. Uitkeer van diwidende en vordering van kontribusie. B. G. S. de Wet, Posbus 2851, Johannesburg.
- T1323/76—**Bernlea Properties (171) (Pty) Ltd**, in likwidasie. 2/8/84. Uitkeer van diwidende. B. G. S. de Wet, A. Ruskin & L. P. Korsten, Posbus 2851, Johannesburg.
- T817/83—**Kierksdorp Grand Prix Motors (Edms.) Bpk.**, in likwidasie. 8/8/84. Voorkeur dividend. L. Klopper, Posbus 1990, Pretoria.
- Y686/82—**A. L. Ribeiro Enterprises (Edms.) Bpk.**, in likwidasie. 9/8/84. Dividend betaalbaar. L. Klopper, Posbus 1990, Pretoria.
- T120/80—**Potgieter**, J. C. R. 6/8/84. Dividend, Eerste Likwidasie en Verdeling. D. J. Strauss & M. Holzman, p/a Sanek Eksekuteurskamer Bpk., Posbus 3936, Johannesburg, 2000.
- N310/77—**Voysey Bond Properties (Pty) Ltd**, in liquidation. 27/7/84. No awards being paid. P. G. F. Thorne, c/o Syfrets Trustees (Tvl) Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown, 2107.
- T393/81—**Retail & General Properties (Pty) Ltd**, in liquidation. 2/8/84. Returns to shareholders being paid. C. R. G. Fisher, c/o Syfrets Trustees (Tvl) Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown, 2107.
- T1967/83—**Adre Promosies en Vertalingsdiens (Edms.) Bpk.** 6 August 1984. Dividends being paid and capital being returned, First and Final Liquidation and Distribution. P. D. Alexander, c/o Price Waterhouse, P.O. Box 61039, Marshalltown, 2107.
- T1061/82—**W. H. Davis (Pty) Ltd**, in liquidation. 10 August 1984. Dividends being paid. Peter Lewis Gush, c/o Price Waterhouse, P.O. Box 61039, Marshalltown, 2107.
- T1055/81—**Werner Investments (Pty) Ltd**, in liquidation. 25/7/84. Dividends being paid. C. R. G. Fisher, c/o Syfrets Trustees (Tvl) Ltd, P.O. Box 61058, Marshalltown, 2107.
- T840/83—**Steyn**, C. G. 7 Augustus 1984. Dividend (Preferent). B. G. S. de Wet, vir Kaap-Vaal Trust (Pretoria) (Edms.) Bpk., Posbus 3639, Pretoria, 0001.
- T583/83—**Faul**, J. 16/8/84. Dividends. E. D. James, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 1830, Pretoria.
- T1060/82—**Alpha Engineering Supplies (Pty) Ltd**, in liquidation. 15/8/84. Dividends. R. B. Prosch, Neil Bowman, c/o Syfrets Trust Ltd, P.O. Box 1830, Pretoria.
- T223/83—**Beukes**, C. 4/7/84. Preferent awards only. J. F. Carstens, c/o Metboard (Pta) Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria.
- T1488/81—**Nordier**, P. G. 1/8/84. Concurrent award only. P. A. Cronje, c/o Metboard (Pta) Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria.
- T33/81—**J. L. Kleynhans Plumbing (Pty) Ltd**, in liquidation. 9/8/84. Concurrent awards. A. J. Hessel, c/o Metboard (Pta) Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria.
- T484/83—**Storm**, H. J. F. 7/8/84. Preferent and secured awards. J. F. Carstens, c/o Metboard (Pta) Ltd, P.O. Box 3127, Pretoria.
- B44/83—**Haupt**, F. J. 7 Junie 1984. Kontribusie gehef. F. B. Pretorius, p/a E. G. Cooper & Seuns, Posbus 27, Bloemfontein, 9300.
- T1645/82—**Odendaal**, Jan Dirk Johannes. 8/8/84. Award to concurrent creditors. V. A. van Diggelen, c/o Limvala Trustees, P.O. Box 3548, Pretoria.
- E152/83/2A—**Bee Gee Engineering (Pty) Ltd**, in liquidation. 9/8/84. Award being paid. Basil Kenneth Spengler van Zyl, c/o Syfrets Trust Ltd, 94 Main Street, Port Elizabeth, 6001.
- T1117/82—**Leverage Leasing (Pty) Ltd**. 8/8/84. Awards to be paid in terms of second account. O. M. Powell, P.O. Box 260676, Excom, 2023.
- T876/83—**Masonry Equipment (Pty) Ltd**. 7/8/84. Awards to be paid to preferent and secured creditors. O. M. Powell, P.O. Box 260676, Excom, 2023.
- T517/83—**K.B. Computergraphics (Pty) Ltd**. 6 August 1984. Awards to be paid in terms of First and Final Liquidation and Distribution. O. M. Powell, P.O. Box 260676, Excom, 2023.

- T2039/82—**Doulias**, Costas. 6/8/84. Awards to be paid in terms of First and Final Liquidation and Distribution. O. M. Powell, P.O. Box 260676, Excom, 2023.
- T1371/82—**Scoreman Investments (Pty) Ltd**, in voluntary liquidation. 31/7/84. Dividend being paid. R. C. Hoffman, P.O. Box 1370, Johannesburg.
- E74/80/2A—**Beukes**, Hendrik Cornelius, a medical practitioner residing at 30 Cuyler Crescent, Port Elizabeth. 9/8/84. Concurrent awards being paid. Kenneth Norman Paterson, Third Floor, C N A Building, 37 Union Street, East London.
- E66/83/1A—**Schwulst**, Clare Ann, 20/12/60, married out of community of property to Brian Bruce Schwulst, formerly resident at 8 Ravenswood Avenue, East London, and presently residing at 109 Charles Street, Somerset East. 7/8/84. Concurrent awards being paid. Kenneth Norman Paterson, Third Floor, C N A Building, 37 Union Street, East London.
- C 105/83—**Charmaine Trading (Pty) Ltd**, in liquidation. 8/8/84. Dividend. D. J. Rennie, c/o Syfrets Trust Ltd, St George's Street, Cape Town.

## Vorm/Form 6

### AANSOEK OM REHABILITASIE

Ingevolge artikel 124 van die Insolvencieswet, 1936, word hierby kennis gegee dat die insolvente persone hieronder genoem om hul rehabilitasie aansoek sal doen op die datums, tye en plekke en om die redes wat daarin teenoor hulle onderskeie name aangedui is, met aanduiding van nommer van boedel; volle naam en beskrywing van insolvent (met inbegrip van sy geboortedatum en persoonsnommer) en plek van besigheid of woonplek; datum waarop boedel gesekestreer is, en adres, betrekking of status van insolvent ten tye van daardie datum; afdeling van Hooggereghof waarby en datum en tydanneer aansoek gedoen sal word; rede van aansoek.

### APPLICATION FOR REHABILITATION

Pursuant to section 124 of the Insolvency Act, 1936, notice is hereby given that the insolvents mentioned below will apply for their rehabilitation on the dates, at the times and places and upon the grounds as therein set forth opposite their respective names, indicating number of estate; full name and description of insolvent (including his date of birth and identity number) and place of business or residence; date when estate sequestrated, and address, occupation or status of insolvent at the time of that date; division of Supreme Court to which and date and time on which application will be made; ground of application.

B39/80—**Schulz**, Rolf Jurgen, 14 November 1920, 2011145028002, stoorman van Victoria Melkery, Harveyweg 58, Bloemfontein, woonagtig te Heeltevreden, distrik Bloemfontein. 3 April 1980, Kaalspruit, distrik Bloemfontein, sakeman van Deurbraak, Groenvoer. Oranje-Vrystaatse Provinssiale, 11 Oktober 1984, 10h00. Tydperk ingevolge Artikel 124 (2) van die Insolvencieswet 24 van 1936 het reeds verstryk.

T1338/78—**Booyens**, Nicolaas, an adult male, born 1st June 1931, 310601506009, whose estate was sequestrated by an order of the Supreme Court of South Africa, Transvaal Provincial on the 26th September 1978 under case M2092/78 and who was resident at the time of sequestration at 8 Van Reyneveld Street, Flamwood, Klerksdorp and in the employ of Golden West Vervoer Dienste, Radium Street, Uraniaville, Klerksdorp and who is presently resident at 99 Austin Street, Wilkopies, Klerksdorp and is in the employ of Chrystal Deliveries, situated at 7 Shaft, Hartebeestfontein Gold Mining Company, Stilfontein, intends to apply to the Supreme Court of South Africa, Transvaal Provincial Division in terms of Section 124 sub-section (2) (a) of Act 24 of 1936 as amended, for his rehabilitation on the 9th October 1984.

T756/79—**Van Wyk**, Barend Marthinus Nicolaas, 22 April 1947, 4704225085003, tans 'n leiklipontginner en verspreider, werksaam in diens van die Wes-Traalsle Leiklip te Doornpoort, distrik Koster, en woonagtig te Doornpoort, distrik Koster, Traalsle Provinssie. 26 Junie 1979, ten tye van insolvensie 'n Klipkontrakteur, besigheiddrywende onder die naam United Slate & Tile te Doornpoort, distrik Koster en woonagtig te Doornpoort, distrik Koster. Traalsle Provinssiale, 9 Oktober 1984, 10h00. Ingevolge die bepalings van Artikel 124 (2) (a) van die Insolvencieswet No. 24 van 1936, soos gewysig. Eerste en Finale Likwidasie en Distribusie op 27 Augustus 1980, bekragtig.

T708/75—**Du Toit**, Stephen, 4 Julie 1936, 014567740, ingenieursteekenaar, Sonopstraat 184, Brackenfell, Kaap. 27 Mei 1975, Percystraat, Randburg, bouaannemer onder naam van Oude Gewel (Edms.) Bpk. Traalsle Provinssiale, 9 Oktober 1984. Artikel 124 (2) (a).

B173/78—**Cronje**, Jacob Wouter, 22/9/40, 4009225034005, Sasol Kunsmis, Sasolburg, woonagtig te Rubenstraat 4, Parus. 21 September 1978, boer te plaas De Brug, distrik Parys. Oranje-Vrystaatse Provinssiale, 11 Oktober 1984, 10h00. Artikel 124 van Wet 24 van 1936.

T1128/78—**Newman**, Carl Christian, 29 March 1947, 4703295018001, 303c Killarney Avenue, Bronberrik, Verwoerburg, Health inspector. 25 July 1978, employed as a health inspector and residing at 1196 Mvuli Street, Môregloed, Pretoria. Traalsle Provincial, 9 October 1984, 10 a.m. In terms of Section 124 (2) (a) of the Insolvency Act No. 24 of 1936, as amended with a declaratory order that all rights in certain Portion 5 of Erf 193 situate in the Township of Bronberrik Registration Division JR district Pretoria vest in the Applicant.

T1322/75—**Swilling**, Jacob, 2/2/34, 3406025035003, Van der Stel Place, Melley Street, Braamfontein, Retail Franchise Developer. 21 October 1975. Witwatersrand Local, 2 October 1984, 10.00 a.m. Section 124 (2) (a) of the Insolvency Act No. 24 of 1936 as amended.

C303/80—**De Wet**, Pieter Jacobus, 22 Porterville, Welgelegen, Parow. 6 August 1980. Cape of Good Hope Provincial, 18 September 1984, 10.30 a.m.

E49/80—**Johnson**, Walter Fellows, residing at 12 Kintyre Street, Kabega Park, Port Elizabeth, 19 June 1931, 3106195007002. 20 May 1980, South-Eastern Cape Local, 16 October 1984, 10h00. Section 124 (2) of the Insolvency Act.

C225/78—**Slater**, Neville Stanwell, 31/10/43, 4310315037001, 25 Dunster Avenue, Fish Hoek, Cape, sales representative for Truck & Tractor Spares (Cape) (Pty) Ltd, 38 Lower Church Street, Woodstock, Cape Town. 4 July 1978, 33 Beukes Avenue, Highway Gardens, Germiston, Junior Operating Executive at the Putco Bus Company Ltd. Cape of Good Hope Provincial, 15/10/84, 10h30. In terms of Section 124 (2) (a) of the Insolvency Act 24 of 1936.

C100/77—**May**, Peter Johannes, 2 August 1929, 2908025058019, a plumber, T.O. Construction, Kuruman. 9 March 1977, 19 Eendrag Street, Bellville South, Cape, a partner in Tamco Engineering, Cape Town. Cape of Good Hope Provincial, 18/10/84, 10h30. In terms of Section 124 (2) (a) of the Insolvency Act No. 24 of 1936.

C58/76—**Constas**, George, an adult white male, 9 December 1941, 967071562 608 Thorniebrae, Main Road, Green Point, branch manager, Checkers chian of Supermarkets, Somerset West Branch. 10 March 1976. Cape of Good Hope Provincial, 24 October 1984, 10.30 a.m. Section 124 (2) (a) of Act No. 24 of 1936 as amended.

E116/78/2—**George**, Antoniou, 8 July 1931, 3107085009108; Rex Café, Main Street, Humansdorp, 7 Minette Court, Ebdon Street, Queenstown. 15 June 1978. Eastern Cape Division, 11 October 1984, 10h00. Section 124 (2) (c) of Act 24 of 1936, as amended.

**Vorm/Form 9****KENNISGEWINGS VAN OORGawe VAN 'N SKULDENAAR SE BOEDEL**

Ingevolge artikel 4 (1) van die Insolvensiewet, No. 24 van 1936, soos gewysig, word hierby deur 'n versoeker kennis gegee van sy aansoek wat by die Hooggereghof op die dag en tyd soos genoem gedoen sal word, of so spoedig daarna as wat die saak verhoor kan word, om aanname van die oorgawe van sy boedel; of van die intrekking van 'n sodanige vroeëre kennisgewing van oorgawe en na verkryging van die Meester se toestemming, ingevolge artikel 7 van die Wet.

Die inligting word, waar van toepassing, verstrek in die volgorde: (1) Naam van aansoeker, beroep en adres, styl van vennootskap of firma, en name en adresse van vennote; (2) of 'n aansoek, die Afdeling van die Hooggereghof en datum en tyd van aansoek, of intrekking van 'n kennisgewing van oorgawe en datum van Meester se toestemming; (3) datum vanaf wanneer sy vermoëstaat ter insae sal lê vir 14 dae, die Meester se kantoor en, indien so, die Landdros se kantoor waar dit sal lê; (4) die prokureur van die aansoeker, adres en datum.

**NOTICES OF SURRENDER OF A DEBTOR'S ESTATE**

In terms of section 4 (1) of the Insolvency Act, No. 24 of 1936, as amended, notice is hereby given by a petitioner of his making an application to the Supreme Court on the date and time as stated or as soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of his estate; or of the withdrawal of such notice of surrender previously made and upon having received the Master's consent, in terms of section 7 of the Act.

The information, where applicable, is given in the following order: (1) Name of petitioner, occupation and address, style of partnership or firm, and names and addresses of partners; (2) whether application, Division of Supreme Court and date and time of application, or withdrawal of notice of surrender and date of Master's consent; (3) date as from which a statement of his affairs will lie for inspection for 14 days, the Master's Office where lying and, if so, the Magistrate's Office; (4) attorney for petitioner, address and date.

**Van Eeden**, David James Adiam Davis, Sakubalastraat 4, McKenziepark, Benoni, voorheen van plaas Modderfontein, Balfour, tans 'n busbestuurder, voorheen 'n veeinspekteur. (2) Aansoek, Transvaalse Provinciale, 18 September 1984, 10h00. (3) 24 Augustus 1984, Pretoria, Balfour, Vryburg. (4) Van Zyl, Le Roux & Hurter, Van Erkomgebou, Tweede Verdieping, Pretoriussstraat, Pretoria.

**Hayes**, Hugo Johannes, gebore 1 Junie 1950, woonagtig te Hippostraat 278, Swartkop X7, Pretoria, werkloos, voorheen motorhawe eienaar van Frizzies te Paul Krugerstraat, Pretoria. (2) Aansoek, Transvaalse Provinciale, 11 September 1984, 10h00. (3) 24 Augustus 1984, Pretoria, Pretoria. (4) Van Zyl, Le Roux & Hurter, Van Erkomgebou, Tweede Verdieping, Pretoriussstraat, Pretoria.

**Oosthuizen**, Cornelius Johannes, Identiteitsnummer 5807195052009, wat voorheen onder die naam Rians Electrical, Wesstraat 10, Bethal-Noord, Bethal, handel gedryf het en waar hy ook woonagtig was, tans werkloos en woonagtig te Bokmakierewoonstelle 1 (D), Kriel, voorheen woonagtig te Musamstraat 10, Hermanus, Kaap. (2) Aansoek, Transvaalse Provinciale, 18 September 1984, 10h00. (3) 24 Augustus 1984, Pretoria, Bethal. (4) Solomon & Nicolson Ing., N.B.S.-gebou 206, Pretoriussstraat 259, Pretoria.

**Breydenbach**, Carel Wynand, myner, te Morrisweg 41, Orkney. (2) Aansoek, Transvaalse Provinciale, 18 September 1984, 10h00. (3) 27 Augustus 1984, Pretoria, Klerksdorp. (4) Dyason Odendaal & Van Eeden, Tweede Verdieping, Leopontgebou, Kerkstraat 451, Posbus 793, Pretoria.

**Bester**, Andre, in sy hoedanigheid as genomineerde van Santamtrust Bpk., Santamgebou, hoek van Rissik- en Pleinstraat, Johannesburg, 2001, is aangestel as eksekuteur testamentêr in die boedel van wyle S. J. Steyn, kragtens eksekuteursbrief 3502/83 uitgereik deur die Meester van die Hooggereghof te Pretoria op 28 November 1983. (2) Aansoek, Transvaalse Provinciale, 18 September 1984, 10h00. (3) 27 Augustus 1984, Louis Trichardt. (4) Van Wyk de Vries, 47ste Verdieping, Carltonsentrum, Commissionerstraat, Johannesburg, 14/8/84.

**Kotzé**, Johannes Christiaan Jacobus, aflos rekenmeester te Beau Gestewoonstelle 9, Hans van Rensburgstraat 88, Pietersburg. (2) Aansoek, Transvaalse Provinciale, 18 September 1984, 10h00. (3) 27 Augustus 1984, Pretoria, Pietersburg. (4) Steyler Roos & Nel, Eerste Verdieping, Pioniersentrum, Marestraat 52, Pietersburg.

**McLaren**, André, Persoonsnummer 5012295048003, gebore 29 Desember 1950, eienaar van M en K Bou- en Verfkontrakteurs, met woon- en werkadres te Lautzlaan 39, Flimieda, Klerksdorp, Tvl. (2) Aansoek, Transvaalse Provinciale, 18 September 1984. (3) 27 Augustus 1984, Pretoria, Klerksdorp. (4) Snyman De Jager & Breytenbach, 17de Verdieping, Sanlamsentrum, hoek van Andries- en Pretoriussstraat, Pretoria.

**De Lange**, Lourens Marius, produktebestuurder, woonagtig te Cannon Crescent 102, Ifafi. (2) Aansoek, Transvaalse Provinciale, 18 September 1984, 10h00. (3) 27 Augustus 1984, Pretoria, Brits. (4) Wilsenach van Wyk & Vennote, Sanlamsentrum 1115, Andriesstraat, Middestad, Pretoria.

**VERLORE LEWENSVERSEKERINGSPOLISSE  
LOST LIFE INSURANCE POLICIES****Vorm/Form VL****Artikel 64, Wet 27 van 1943**

Kennisgewing geskied hiermee dat bewys van die verlies of vernietiging van die polisse hieronder vermeld, aan die versekeraars gelewer is, en enige wat in besit van enige van hierdie polisse is, of aanspraak maak dat hy enige belang daarin het, moet onmiddellik per aangetekende pos met die versekeraars in verbinding tree. By gebreke aan sodanige mededeling sal gewaarmerkte afskrifte van polisse (wat die enigste bewys van die kontrak sal wees) aan die eienaars uitgereik word ingevolge die regulasies gepromulgeer onder die Wet.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde: Naam en adres van versekeraar; polisnommer, datum van polis en versekerde bedrag; lewe verseker; eienaar, indien ander as versekerde.

## Section 64, Act 27 of 1943

Notice is hereby given that evidence of the loss or destruction of the policies mentioned below, has been submitted to the insurers, and any person in possession of any of these policies, or claiming to have any interest therein, should communicate immediately by registered post with the insurers. Failing any such communication, certified copies of the policies (which shall be the sole evidence of the contract) will be issued to the owners in terms of the regulations framed under the Act.

The particulars are given in the following order: Name and address of insurer; policy number, date of policy, and sum insured; life insured; owner, if other than insured.

### **AA Mutual Life Assurance Association Ltd, P.O. Box 1653, Johannesburg, 2000**

237673—17 July 1984, R20 000. Pieter Christiaan Steinman.  
 38107—8 April 1981, R10 000. Ockert Johannes Lodewikus Brits.  
 17318—22 September 1961, R3 000. Schalk Willem Wentzel Oelofse.  
 35016—2 January 1980, R6 000. Siphiuso Geingal Edward Ngubane.  
 840573045—18 June 1973, R4 443. Electra Zambelis; (Policy was originally issued by New Zealand Insurance Co. (SA) Ltd.).

### **Anglo American Life, P.O. Box 1114, Johannesburg, 2000**

G 63443—1 June 1969, R285. P. Deary.  
 6159133—1 July 1979, R5 696. P. Shamatsongora.  
 771634—1 December 1971, R4 000. J. M. dos Santos.  
 6224292—1 November 1981, R4 475. A. L. Mason.  
 865491—1 January 1974, R2 000. S. Ramdhane.  
 6048162—1 September 1977, R6 620. P. J. van Aarde.  
 6048163—1 September 1977, R3 972. P. J. van Aarde.  
 881148—1 May 1974, R7 093. A. J. C. Eygelaar.  
 6055894—1 November 1976, R3 000. K. M. Stone.  
 877410—1 August 1974, R10 000. R. A. Jacobson.  
 G405881—1 July 1978, R6 000. S. Mesatywa.  
 531509—1 November 1961, R1 000. S. Isaacs.  
 6090201—1 August 1977, R4 192. N. S. Ludidi.  
 6154561—1 April 1979, R5 000. A. B. Mkombe.  
 6067033—1 October 1976, R5 438. E. Hausiku.  
 6205818—1 April 1981, R11 350. M. F. F. Harmse.  
 G408301—1 July 1977, R4 620. A. B. Venter.  
 5623552—1 September 1982, R12 020. S. T. van Greunen.  
 G455845—1 October 1981, R71 667. G. V. Volkwyn.  
 G104305—1 August 1972, R10 000. G. V. Volkwyn.  
 685260—1 November 1969, R2 441. G. G. M. Gqaleni.  
 6129613—1 July 1978, R1 426. G. G. M. Gqaleni.  
 683951—1 February 1969, R894. C. Majola.  
 G430022—1 June 1979, R100 000. A. Potgieter.  
 G700182—1 October 1971, R31 860. J. T. Nel.  
 G416866—1 April 1979, R11 000. J. A. Nel.  
 769235—1 October 1971, R2 000. U. A. Schmidlin.  
 734611—1 September 1970, R5 000. A. N. Wiedeman.  
 6226076—1 November 1981, R35 000. G. J. Ferreira.  
 4155228—1 July 1969, R2 036. K. Aldridge.  
 6164672—1 January 1980, R7 301. S. P. Gabela.  
 6209388—1 May 1981, R113 615. A. J. Gelman.  
 5006003—1 October 1972, R1 000. P. Rosenstrach.  
 6113365—1 March 1978, R14 000. J. A. R. Collen.  
 6154516—1 March 1979, R7 541. M. A. Skwatscha.  
 6089576—1 April 1977, R9 211. Z. Ndandani.  
 6225070—1 September 1982, R29 688. C. Fouche.  
 6125699—1 October 1978, R6 000. M. E. Magongoa.  
 833817—1 July 1973, R1 500. H. E. Jansen.  
 665322—1 February 1968, R426. D. M. T. Ntlangula.  
 60717—1 August 1960, R8 000. P. W. W. Becker.  
 4121230—1 December 1969, R13 069. J. N. Gouveris.

### **Commercial Union Assurance Co. Ltd, P.O. Box 222, Johannesburg, 2000**

515516—1/4/77, R3 500. J. E. Morison  
 220655—17/7/60, R2 000. J. G. Muller.

### **Legal and General Volkskas Assurance Ltd, P.O. Box 4870, Johannesburg, 2000**

UL 6160451—1/3/82, R21 000. Wilhelmina Magdalena Ruth Botha.  
 UL 5673272—1/8/80, R1 800. Marieta Burger.  
 AF 4863911—1/9/79, R6 800. Ernest Robert Joseph Buitendag.  
 AF 4082350—1/10/69, R2 000. Terrence Martin Roy Berrington.  
 AF 4860938—1/6/79, R21 250. Denis Ivor Carstens.  
 AF 3995255—1/6/68, R12 000. Clive Robert Chamberlain.  
 AF 0508275—1/3/73, R2 000. Jan Johannes du Toit.  
 AF 3165479—1/8/58, R3 000. Brian Enrico Elliott.  
 UL 5388806—1/1/79, R36 000. William David Erasmus.  
 AF 0620047—1/10/55, R5 000. Barend Jacobus Petrus Ehlers.  
 AF 4701967—1/8/76, R5 540. Peter Johannes Matthys Elliott.  
 UL 5559207—1/12/79, R9 020. Stephan Harley.  
 UL 6170534—1/1/82, R19 800. Evert Frederick Janse van Rensburg.

UL 5819651—10/1/80, R17 986. Yvonne Maria Jonker.  
 AF 4667788—1/6/76, R16 272. Josua Adriaan Joubert.  
 AF 3723590—1/12/64, R10 000. Barry Katz.  
 UL 5446687—1/6/79, R16 586. David Charles Klerck.  
 UL 5800735—1/11/80, R10 000. Threbathama Pillay.  
 AF 4847067—1/10/78, R9 436. Clara Isabella Remy.  
 UL 5151246—1/6/77, R20 000. Frederick Carel Schoonbee.  
 UL 6344253—1/7/82, R37 200. Jacobus Petrus Strydom.  
 UL 5866405—1/4/81, R8 373. Marlene Snyders.  
 UL 5203120—1/11/77, R4 117. Cynthia Shusha.  
 UL 6962971—1/11/83, R45 000. Patricia May Tweedie.  
 AF 4521027—1/9/74, R7 178. Hans Uwe Tollner.  
 UL 5597570—1/2/80, R5 940. Hendrik van Wyk.  
 AF 4338448—1/2/73, R3 000. William Claud Abraham.  
 UL 6411946—1/11/82, R30 000. Marsha Buchner.  
 A/BS 84141—1/5/69, R10 540. Hans Boer.  
 AF 4859765—1/5/79, R16 150. Edwin Martin Buchler.  
 UL 5481635—1/8/79, R13 185. Casper Hendrik Badenhorst.  
 UL 5480520—1/8/79, R14 455. Ernst Jacobus Badenhorst.  
 AF 4821377—1/2/78, R21 250. Johan Johannes Coertzen.  
 AF 4542882—1/3/75, R1 931. Alan Keith Clayton.  
 UL 6543060—1/1/83, R15 726. Barend Jacobus de Lange.  
 AF 1405406—1/7/82, R63 579. Ockert Jacobus Duvenhage.  
 UL 6776785—1/5/83, R43 200. Timothy Dewing.  
 AF 3635448—1/2/63, R8 000. Manuel Rodrigues dos Ramos.  
 AF 3623063—1/12/63, R2 000. Maria Adelaide Ferreira dos Ramos.  
 UL 5243894—1/2/78. Anthony Malcolm Flemine.  
 UL 5501150—1/8/79. Wilhelm Diederick Kayzer Fouche.  
 AF 4155552—1/11/70, R5 000. Hendrik Frederick Fourie.  
 UL 5418454—1/5/79, R19 380. Logathasen Muthu Gounden.  
 UL 6380026—1/8/82, R27 587. Deborah Gitlin.  
 UL 5738588—1/8/80. David Antony Gregory.  
 AF 4695780—1/8/76, R2 775. Charles Llewellyn Griffiths.  
 AF 3661089—1/5/64, R4 218. Heinz Hammerschlag.  
 UL 6817498—1/12/83, R100 000. Gerald Leslie Herbert.  
 UL 5768775—1/9/80, R11 468. Anthony Earnshaw Hopper.  
 UL 5480009—1/8/79, R12 160. Margaretha Gerda Jacobs.  
 AF 3140449—1/4/58, R7 000. Andrew Ian King.  
 AF 3417011—1/11/61, R4 411. Selwyn Michael Levy.  
 UL 5316542—1/7/78, R9 706. Ronald David Levy.  
 AF 0741348—1/10/58, R5 000. Maurice Lipman.  
 AF 3880978—1/11/66, R8 000. Martin Courtis Maine.  
 AF 3573219—1/7/63, R2 000. Jean Alice Mary Marshall.  
 UL 5188933—1/11/77, R5 018. Errol Sipho Mkhize.  
 UL 5538228—1/10/79, R8 307. Yvonne Meyer.  
 UL 6087753—1/10/81, R50 000. George Andrew Norman.  
 UL 6034227—1/8/81, R32 465. Sergio Paracchini.  
 AF 0463802—1/6/52, R600. Maria Magdalena van der Merwe.  
 AF 3728623—1/11/64, R15 767. Pieter Neethling van Soelen.  
 AF 1267236—1/8/78, R55 000. Johannes Petrus van der Merwe.

#### **Liberty Life Association of Africa Ltd, 1 Ameshof Street, Braamfontein**

9020531—1/5/75, R10 000. J. M. Lauder.  
 3755941—19/2/70, R8 000. J. W. McGeorge.  
 9100210—1/12/77, R12 000. J. C. R. Jennings.  
 9041582—1/12/75, R15 530. J. C. R. Jennings.  
 3777818—10/3/72, R2 160. W. H. C. Brand.  
 9225827—1/3/81, R15 694. E. C. Schuddinh.  
 0646483—1/9/73, R9 909. T. J. Scrimgeour.  
 1569418—1/10/60, R5 000. S. M. Mcrystal.  
 9186959—1/5/80, R19 655. E. F. Janse van Rensburg.  
 3725530—28/1/67, R10 000. S. Kantor.  
 3691669—15/3/64, R10 000. S. Kantor.  
 1636458—1/4/62, R2 000. B. Wainstein.  
 1636459—1/4/62, R2 000. B. Wainstein.  
 9349613—1/9/83, R6 454. Late A. D. Whelan.  
 1999893—15/5/68, R3 000. Late R. Holmes.  
 1756417—15/5/64, R7 000. Late R. Holmes.  
 9221979—1/4/81, R9 768. Late M. L. Grove.  
 9100258—1/12/77, R25 273. Late J. R. Searle.  
 9123364—1/8/78, R20 441. Late J. R. Searle.  
 3627171—26/5/59, R2 000. Late M. E. Amra.  
 9099760—1/12/77, R100 000. C. W. P. Niemand; Die Niemand Kinders Trust.  
 9184782—1/1/81, R26 374. S. Manikam.  
 9253243—1/12/81, R20 724. J. C. Rossouw.  
 9101454—1/6/78, R10 000. E. A. da Sousa.  
 9349484—1/10/83, R50 000. B. J. Stapleberg.

**Metropolitan Homes Trust Life Ltd, P.O. Box 93, Cape Town, 8001**

4111185633—1/7/83, R6 000. M. B. Dladlu.  
 4111191960—1/8/83, R4 000. E. G. M. Ntlou.  
 4111283490—1/6/84, R10 900. W. E. Delport.  
 4110115313—1/8/82, R3 000. P. M. Mbatha.  
 4110227189—1/12/82, R5 087. E. Zikala.  
 4110479102—1/12/82, R10 000. K. N. Makwakwa.  
 4110724281—1/1/84, R4 000. N. A. Mdlovu.  
 481356—1/1/70, R3 000. E. C. Niewoudt.  
 326592—1/6/72, R1 000. S. S. Damonse.  
 480446—1/7/77, R2 000. K. Mzinjana.  
 4105788504—1/7/79, R2 000. M. Macingwane.  
 4106154223—1/1/80, R5 000. C. L. Mills.  
 4106309391—1/5/80, R4 000. M. V. Tshapela.  
 4106390768—1/6/80, R3 000. F. Khan.  
 4106498861—1/9/80, R2 000. R. D. Manyatsa.  
 133817-1-7—1/5/75, R11 317. J. G. du Toit.  
 272278-1-2—1/9/81, R22 346. D. J. Posthumus.  
 306274-1-9—1/4/79, R1 393. L. T. Ndungane.  
 351972-1-8—1/2/78, R4 144. D. K. Maake.  
 432002-1-4—1/7/80, R1 628. P. M. Nkabinde.  
 461044-1-0—1/1/80, R4 074. F. T. Serogodi.  
 471609-1-8—1/11/79, R4 464. L. K. Lesenyeho.  
 114837—1/5/61, R600. M. Ndiki.  
 311062-1-8—1/7/80, R3 302. L. B. Mthembu.  
 4106055080—1/1/80, R4 000. D. E. White.  
 427961-1-3—1/12/81, R2 237. J. L. Masibi.  
 4110876373—1/9/83, R3 165. E. M. Marepula.  
 307294-1-6, 1/9/79, R2 646. V. Mhlongo.  
 417660—1/9/75, R1 000. N. Borg.  
 477876-1-9—1/1/80, R2 370. M. Pakamile.  
 4110765407—1/7/83, R3 000. F. G. Barnardo.  
 4105272800—1/11/78, R4 000. E. Thiaert.  
 4105675670—1/4/79, R5 000. V. K. Mazwi.  
 410553-1-7—1/8/80, R1 880. G. Malangeni.  
 458474-2-8—1/5/79, R3 922. D. M. Maseko.  
 183461-1-1—1/11/78, R3 106. L. W. Richards.  
 247319-1-9—1/4/76, R5 000. L. van Wyk.  
 465389—1/1/77, R2 000. B. M. Gaompotse.  
 504956—1/2/78, R1 000. G. M. Peete.  
 181579-1-2, 1/10/78, R1 484. F. Stols.  
 465405-1-3—1/2/79, R1 323. P. D. Hlatshwayo.  
 4106023595—1/2/80, R2 000. S. Mtshali.  
 4111168593—1/9/83, R5 000. S. Q. Mda.  
 4111066341—1/11/83, R10 997. N. G. Malebe.  
 4111340973—1/11/83, R10 000. K. E. Sebuseng.  
 4106167651—1/6/80, R4 000. S. Black.  
 404987—1/3/75, R1 000. F. J. Tinise.  
 193962—1/7/70, R2 113. J. A. G. Lombard.  
 4106281217—1/7/80, R1 000. M. J. Mnquni.  
 4107146399—1/9/81, R4 000. P. J. Davids.  
 4110938441—1/9/83, R4 280. N. Ahmed.  
 4105418863—1/4/79, R4 000. P. H. Buthelezi.  
 4103806173—1/7/76, R2 000. P. Moonsamy and B. Moonsamy.  
 4105861228—1/11/79, R1 000. N. T. Manyamalala on N. Y. Manyamalala; N. T. Manyamalala.  
 409293—1/8/75, R2 000. N. J. Mashiteng.  
 4106735269—1/2/81, R4 000. R. J. J. Lombaardt.  
 4106935446—1/6/81, R3 000. M. N. Magida.  
 4107981034—1/7/82, R5 000. D. G. Vazi.  
 4106275004—1/5/80, R1 000. Z. S. Tshabalala.  
 4110154084—1/10/82, R8 000. R. V. Nco.  
 280748-1-5—1/4/82, R14 000. G. G. V. Grove.  
 463773-2-8—1/7/80, R20 679. S. D. K. Kapp.  
 370935-1-7—9/8/80, R2 041. M. G. Buthelezi.  
 174535-1-8—1/12/80, R2 976. A. Coetzee.  
 426954-1-4—1/10/81, R2 882. B. J. Themba.  
 443698—1/10/81, R4 000. H. S. Ndhlovu.

**The National Mutual Life Association of Australasia, P.O. Box 666, Cape Town, 8000**

7056538/7—1/5/76, R50 000. H. G. Dowling.  
 7064887/8—1/12/77, R10 200. I. S. Grindley-Ferris.  
 7069417/9—1/7/78, R4 547. I. S. Grindley-Ferris.  
 7080037/0—1/2/80, R4 607. I. S. Grindley-Ferris.  
 7051281/9—1/8/75, R7 000. Mrs E. J. O. Höhn.  
 7027353/7—14/9/66, R10 000. L. K. Tarr.

**New Era Life Insurance Company Ltd, P.O. Box 10553, Johannesburg, 2000**

7102046—1/2/71, R500. Ernest Jeremiah Shabangu.

**Norwich Union Life Insurance Society, P.O. Box 1226, Cape Town**

1606383A—5/9/62, R900. Ford Hu Sang Hong.  
 1628753L—10/4/64, R518. Garth McDonald Wilson; Brian McDonald Wilson.  
 1652400A—4/12/64, R1 000. Dale Colin Murphy.  
 2241084J—28/12/70, R5 463. Geoffrey Norman; Mitchell Croft.  
 2560284A—28/6/72, R5 000. Javahirlal Narsaibhai Parbhoo.  
 2563491K—27/9/72, R2 092. Joan Winsome Garth.  
 8004053T—18/10/83, R23 000. Goolam Moinuddin Ahmed Yasseen.  
 8019396J—11/4/83, R51 875. Balram Balgobind.  
 8019330N—13/5/83, R6 759. Shanthi Singh.  
 8138203T—9/9/83, R5 586. Steven de Vries.  
 8205962W—27/7/82, R17 355. Peggy Theresa Moeketsi.

**Ou Mutual, Posbus 66, Kaapstad, 8000**

2856003—2/6/75, R4 500. R. W. Isaac.  
 2916668—17/11/75, R2 008. R. Isaac; R. W. Isaac.  
 3647574—4/10/80, R4 013. E. Malohanye.  
 3696537—30/1/81, R6 250. A. P. du Plessis.  
 4376330—30/1/84, R10 126. T. Jonker; S. T. Jonker.  
 2486490—26/7/72, R2 000. Y. M. Abrahamse.  
 1706971—6/11/61, R2 230. J. A. E. Miot.  
 2831531—24/3/75, R5 768. J. A. E. Miot.  
 3195833—9/1/78, R4 125. J. A. E. Miot.  
 3508649—23/1/80, R1 696. S. V. Ngubeni.  
 3924263—23/2/82, R6 002. J. F. D. C. Baillie.  
 1056097—4/11/54, R4 020. A. J. H. Pretorius.  
 2235933—2/9/69, R4 000. K. F. Ferreira.  
 4207031—28/5/83, R10 096. M. D. Barnard.  
 4223246—23/6/83, R9 218. N. S. Maliwa.  
 1875435—31/3/64, R1 500. N. Quanta; W. M. Quanta.  
 2905587—16/10/75, R1 113. J. M. Molaba.  
 3399448—14/6/79, R30 175. P. N. Zibobo; H. L. Ngubentombi.  
 3599696—18/8/80, R20 611. A. V. N. Sihlobo.  
 4419074—19/3/84, R6 864. R. H. Minnaar. AD475/AD476.  
 2037753—19/8/66, R2 000. C. J. Janse van Vuuren; boedel wyle/estate late G. J. Janse van Vuuren.  
 3758999—30/5/81, R39 142. C. E. Schoeman (*née* Van der Merwe).  
 4336793—21/11/83, R12 582. M. L. Manyike.  
 863136—15/5/52, R1 500. B. F. Janse van Rensburg; boedel wyle/estate late N. J. Janse van Rensburg.  
 3311395—26/10/78, R5 014. C. N. Jobela.  
 3651830—16/10/80, R60 467. L. J. van Heerden.  
 4198093—13/5/83, R9 459. J. R. Hoole.  
 2060888—9/1/67, R646,50. B. A. Lloyd; R. C. Lloyd.  
 3506972—18/1/80, R2 657. T. S. Mogodi.  
 3890391—4/12/81, R4 432. O. A. Olivier.  
 3854011—21/9/81, R10 671. V. G. Merementsi.  
 3977151—7/6/82, R18 604. S. van Rooyen; P. H. van Rooyen.  
 4352291—7/3/84, R5 589. P. C. de Bruin.  
 1554443—19/1/60, R1 000. D. Ngobese.  
 2278502—1/4/70, R2 471. Z. Ngobese; D. Ngobese.  
 2283651—28/4/70, R487,90. S. Z. Ngobese; D. Ngobese.  
 2454544—22/3/72, R896. E. A. van Eyssen; W. van Eyssen.  
 4109717—2/12/82, R4 302. B. F. Msekulu.  
 4383579—9/2/84, R5 734. G. T. Zungu.  
 2182260—13/11/68, R2 000. M. Stander. AD478/AD479.  
 4004963—1/10/82, R10 548. Wyle/late P. H. C. van Schalkwyk; boedel wyle/estate late P. H. C. van Schalkwyk.  
 2634957—30/8/73, R1 000. M. Baba; N. Baba.  
 590927—12/6/47, R776. F. J. Pole; V. J. Pole.  
 702462—8/9/49, R1 000. J. H. Higginson.  
 2594674—10/7/73, R1 000. M. du Preez; D. Z. du Preez.  
 1889593—20/5/64, R1 750. L. W. Fourie; L. J. Fourie.  
 3305464—22/9/78, R6 294. Wyle/late G. Z. Lalendle; boedel wyle/estate late G. Z. Lalendle.  
 3245553—18/5/78, R10 000. Wyle/late D. Z. Mzonelli; boedel wyle/estate late D. Z. Mzonelli.  
 2439991—27/1/72, R4 561. Wyle/late G. F. C. du Plessis; boedel wyle/estate late G. F. C. du Plessis.  
 976466—1/11/53, R2 000. Wyle/late R. V. Harris; boedel wyle/estate late R. V. Harris.  
 388089—4/5/39, R200. Wyle/late W. Webb; boedel wyle/estate late F. Webb and other.  
 2352353—9/2/71, R190. Wyle/late E. N. Putini; boedel wyle/estate late E. N. Putini.  
 3270509—31/7/78, R3 160. Wyle/late N. B. Scholtz; M. M. Scholtz.  
 2187228—11/12/68, R5 000. Wyle/late J. C. H. Lamb; boedel wyle/estate late J. C. H. Lamb.  
 2021656—1/6/66, R1 176. Wyle/late von H. S. S. Gumpe; boedel wyle/estate late von H. S. S. Gumpe.  
 899280—6/11/25, R1 000. Wyle/late P. L. Venter; boedel wyle/estate late P. L. Venter.  
 829374—1/11/51, R1 000. Wyle/late J. G. Muller; boedel wyle/estate late J. G. Muller.  
 1407719—1/7/58, R1 000. Y. P. G. de Bruyn.  
 1504957—24/6/59, R44. J. L. Ferguson.  
 2757602—26/8/74, R4 048. P. Naidu. AD460/AD480.  
 4138563—9/2/83, R4 211. C. G. Deacon.  
 4300487—3/10/83, R12 412. F. Perrins.  
 3233447—17/4/78, R7 110. P. R. du Plessis.  
 3102025—25/4/77, R2 199. M. D. Maree.  
 2587354—20/6/73, R1 181. M. N. Qotywa.

- 2705075—28/3/74, R3 000. D. H. Vos; J. C. Vos.  
3743499—1/5/81, R12 629. J. C. Vos.  
2766815—13/9/74, R1 000. M. Loubser (*née* Koekemoer).  
2596961—13/7/73, R333. G. S. Duvenhage; G. A. Duvenhage.  
3762124—25/5/81, R15 000. P. T. Clementson.  
4412059—12/3/84, R29 211. B. R. Singh.  
4347080—5/12/83, R962. K. H. Ngcobo.  
4217509—13/6/83, R8 449. S. F. Simelane.  
3906307—15/1/82, R5 092. F. C. Blankenberg.  
3711268—28/2/81, R19 795. G. R. Genau.  
3848522—10/7/81, R8 462. A. J. van der Westhuizen.  
3538726—24/3/80, R5 916. S. Blaauw.  
664484—6/1/49, R63,80. J. R. Calasse.  
667238—27/1/49, R204. J. R. Calasse.  
695426—30/6/49, R2. J. R. Calasse. AD481/AD483.  
2473081—6/6/72, R1 100. R. A. Rudman.  
2233591—19/8/69, R1 000. F. C. Modiga.  
1017678—2/6/54, R294,60. P. J. Coetze.  
1911774—14/9/64, R1 000. C. W. Meyer.  
2222792—26/6/69, R500. S. P. de Bruin.  
962930—23/9/53, R2 000. S. H. O. Yan.  
2757294—26/8/74, R6 906. M. C. Kew.  
4056692—30/8/82, R4 480. Wyle/late D. D. van Niekerk; boedel wyle/estate late D. D. van Niekerk.  
4142817—1/1/83, R10 769. Wyle/late B. Chinnasamy; boedel wyle/estate late B. Chinnasamy.  
3492505—30/11/79, R8 708. G. E. Nolte.  
4344708—3/12/83, R18 092. M. I. M. Letsoalo.  
3987692—25/6/82, R4 661. M. Hlatshwayo; B. B. Hlatshwayo.  
3858286—1/10/81, R10 112. B. B. Hlatshwayo.  
4434374—14/5/84, R3 328. E. S. Mohale.  
4227575—27/6/83, R5 195. D. A. Vickers.  
4176794—5/4/83, R3 014. O. L. Olivier; M. D. Olivier.  
4142381—12/2/83, R7 153. J. A. Baard.  
3246973—22/5/78, R2 843. J. M. Bester.  
2571504—14/6/73, R3 249. N. Pretorius.  
3869852—24/10/81, R7 441. Wyle/late K. L. Sizani; boedel wyle/estate late K. L. Sizani. AD486/495.  
3212030—27/2/78, R6 010. S. Benigno.  
3777671—2/7/81, R5 004. V. K. Amunue.  
3670296—22/11/80, R12 922. J. M. B. da Fonseca.  
3956065—30/4/82, R32 614. S. Benigno.  
4067641—17/9/82, R11 459. R. W. Mollentze.  
3807258—4/9/81, R5 382. M. T. Makhubele.  
4060239—6/9/82, R10 983. Y. Bottoman.  
4267133—22/8/83, R3 134. M. M. Maropola.  
4320083—29/10/83, R15 211. M. A. Mathenjane.  
3275580—26/6/78, R2 912. G. H. Manganyi.  
3312134—27/10/78, R10 040. A. J. J. P. Stander.  
3579945—30/6/80, R8 217. A. M. van den Berg.  
4217981—16/6/83, R30 000. J. J. van Rooyen & United.  
2512295—18/9/72, R1 088. M. M. Motumi.  
2449108—1/3/72, R3 423. J. L. Helfrich.  
2849135—12/5/75, R2 838. C. A. Botha.  
3775621—26/6/81, R15 613. J. P. Lombard; H. P. Janse van Rensburg.  
4459632—14/5/84, R20 000. N. S. Wessels.  
1340847—23/9/57, R860. J. F. Maasdorp (jnr); J. F. Maasdorp (snr).  
3115876—13/6/77, R6 193. A. I. Applegreen. AD497/498.  
3860007—5/10/81, R4 532. M. N. Nandjala.  
3379394—24/4/79, R600. L. E. Morojele; E. T. Morojele.  
3499885—10/1/80, R15 628. M. A. Lockem.  
2402464—1/9/71, R2 180. J. C. Olivier.  
2757584—26/8/74, R2 000. J. C. Olivier.  
1996739—30/12/65, R5 340. J. S. Ellis; G. A. Ellis.  
1107568—1/6/55, R1 200. P. J. Myburgh.  
2214031—13/5/69, R2 000. P. J. Myburgh.  
1765941—31/8/62, R2 049. P. J. Myburgh; A. Myburgh.  
1879750—31/3/64, R4 000. S. S. Weyers; N. F. Weyers.  
4354835—17/12/83, R4 820. S. Rweqana; T. T. Rweqana.  
4255222—5/8/83, R26 081. H. A. Bouwer.  
4098645—13/11/82, R3 495. T. N. Marala.  
3943202—29/3/82, R12 897. J. G. N. van Zyl.  
1597127—4/7/60, R142. M. J. Pietersen; J. E. Pietersen.  
3863551—12/10/81, R5 035. S. S. Sinyahla.  
3185835—5/12/77, R4 770. A. L. M. Malebye.  
1740531—13/4/62, R1 640. A. L. van Dyk.  
2085862—6/6/67, R2 000. A. L. van Dyk.  
2500715—8/8/72, R2 961. A. L. van Dyk.  
4368232—4/2/84, R12 041. S. M. Mthembu.  
4356606—4/2/84, R12 294. B. M. Nyawo.  
4276221—2/9/83, R12 659. A. F. Zulu.  
2539747—5/1/73, R5 000. H. J. Willemsen; C. J. Willemse.  
2074466—4/4/67, R4 000. C. J. J. G. Pieterse; E. M. P. Pieterse.

4257048—8/8/83, R10 244. M. M. M. Jansen van Nieuwenhuizen.  
 3971086—28/5/82, R3 767. V. P. Ngubane.  
 3912083—30/1/82, R11 383. A. N. Maquitywa.  
 3703089—13/2/81, R4 050. J. C. Nlaba.  
 2013206—4/4/66, R4 000. P. Z. Siwundla.  
 4210899—4/6/83, R16 291. B. W. C. Ngcobo.  
 3562443—17/5/80, R13 993. D. Meyer.  
 3752167—7/5/81, R16 693. C. Smithers; K. G. Smithers.  
 2792278—21/11/74, R3 000. K. P. Dreyer.  
 2817705—17/2/75, R4 882. D. E. Dreyer.  
 2778260—16/10/74, R10 000. G. J. Atkinson.  
 2915281—10/11/75, R8 439. J. J. van Wyngaardt.  
 2066844—20/2/67, R2 000. N. L. J. Graaff.  
 3634105—8/9/80, R3 023. R. Thomas.  
 2779237—17/10/74, R2 820. A. N. Cakata.  
 3532170—13/3/80, R48 708. T. P. Human; Northern Canners (Pty) Ltd.  
 3710507—27/2/81, R9 168. J. C. M. Terna.  
 4335236—19/11/83, R7 748. A. E. Tshilande.  
 2508543—1/9/72, R3 104. T. L. Pole.  
 3639965—20/9/80, R5 000. J. M. Kloppers.  
 1723178—26/1/62, R400. J. F. de Beer.  
 3846237—29/6/81, R5 567. J. F. de Beer.  
 4312723—21/10/83, R9 582. E. S. Myeni.  
 3797392—1/8/81, R7 641. M. S. Khoza.  
 3428597—17/8/79, R4 129. B. C. Shezi.  
 2966193—2/4/76, R4 080. J. M. Bense.  
 3004838—29/7/76, R2 432. W. J. Jordaan.  
 4250649—11/7/83, R7 138. B. S. Pieterse.  
 3809683—8/9/81, R4 769. J. May.  
 3692968—5/2/81, R5 337. B. E. Buthelezi.  
 3310071—23/10/78, R4 143. C. E. Roworth.  
 4098963—13/11/82, R8 880. Z. Enslin.  
 2492745Y—26/4/61, R40 000. A. M. F. Bailadon; D. J. Bailadon.  
 2726181—24/5/74, R1 000. S. I. S. Modipa; D. J. Modipa.  
 2729014—3/6/74, R1 000. T. M. R. Modipa; D. J. Modipa. AD484/AD485.  
 4439836—16/4/84, R13 761. A. G. Duval.  
 4316124—24/10/83, R20 692. D. J. J. Strydom.  
 4227154—27/6/83, R7 082. S. W. Selekisho.  
 3543243—14/4/80, R7 275. F. E. Marx.  
 3726722—27/3/81, R3 662. J. J. M. Pine.  
 3273298—19/5/78, R8 897. D. M. Mahatlane.  
 3409242—26/6/79, R2 008. S. J. Kemmish; B. G. Tarrant-Phillips.  
 3094615—11/4/77, R2 235. C. C. M. Ndudane.  
 3026110—17/9/76, R4 970. D. M. Mahatlane.  
 2447485—23/2/72, R3 000. J. A. van Zyl.  
 4381497—20/2/84, R3 400. M. Mansingh.  
 4416572—24/4/84, R15 203. J. Y. Elson.  
 4365543—7/1/84, R6 393. E. Seema.  
 4331701—18/11/83, R3 774. T. Nwandule.  
 3775796—27/6/81, R14 395. S. Dindar.  
 336200—15/10/36, R600. C. J. Thomas.  
 1347768—18/10/57, R1 000. E. D. Samai.  
 1115722—27/6/55, R10 000. C. G. C. Rall.  
 1981805—1/10/65, R10 000. C. G. C. Rall.  
 3635119—8/9/80, R6 309. M. M. Ramudingane.  
 4178884—11/4/83, R7 640. R. V. Weyer.  
 4317839—27/10/83, R9 713. M. A. Marule.  
 4317871—17/12/83, R2 610. C. T. Marule; M. A. Marule.  
 4315662—24/10/83, R2 640. H. M. Marule; M. A. Marule.  
 4321014—31/10/83, R4 154. L. P. Marule; M. A. Marule.  
 2859817—12/6/75, R1 283. K. M. Goble.  
 3149271—26/8/77, R3 776. F. Fourie; P. S. J. Fourie.  
 2835968—7/4/75, R11 000. L. P. A. van Wyk.  
 1399098—30/5/58, R2 140. J. W. Potgieter.  
 329784—18/6/36, R2 000. J. L. Wigley.  
 3892617—7/12/81, R11 995. P. M. Nkabane.  
 2664678—22/11/73, R1 836. J. M. F. van der Walt.  
 4326142—7/11/83, R7 557. Y. C. Langa.  
 4324907—7/11/83, R3 033. S. R. Baloyi.  
 4324936—7/11/83, R1 232. J. Baloyi; S. R. Baloyi.  
 3195152—12/1/78, R10 193. N. W. Stephens.  
 2974170—26/4/76, R16 464. T. E. Taylor.  
 2331060—4/11/70, R2 000. M. J. F. Trollip; M. J. Trollip.  
 2331061—4/11/70, R3 000. C. S. F. Trollip; M. J. Trollip.  
 2331062—4/11/70, R2 000. A. F. Trollip; M. J. Trollip. AD473/AD474.

Protea Assurance Company Ltd, P.O. Box 71, Cape Town, 8000

382413—1 January 1971, R5 000. K. Manning.  
 384459—1 July 1973, R3 676. S. M. Everitt.  
 384828—1 December 1974, R2 272. D. A. Cochran.  
 415835—1 April 1984, R45 000. L. M. Henley-Smith.

**Rand Lewensversekeringsmaatskappy Bpk., Posbus 1652, Johannesburg, 2000**

60039127—1 Februarie 1973, R2 313. Benjamin Herbert.  
 60041857—1 Mei 1973, R825. Lodewyk Johannes Prins.  
 40370706—1 November 1982, R10 000. Bernardus Christiaan Izak Coetze.

**Rentmeester Versekeraars Bpk., Privaatsak X219, Pretoria, 0001**

39241—13/8/79, R1 200. Manuel Hitiraukunga; Rentmeester.  
 53327—14/4/80, R5 292. William Franklin Willard; Rentmeester.  
 82485—3/7/80, R15 700. Pieter Muller Jacobs; Rentmeester.  
 (M660792) 11613—9/8/66, R5 000. Christiaan Pieter Olivier; Rentmeester.  
 57528—14/3/79, R1 000. Francisco Allalopgo Haragaeb; Rentmeester.  
 31984—29/1/75, R3 980. Sarel Johannes van der Westhuizen; Rentmeester.  
 80346—9/6/80, R2 250. Henry Deyzel; Rentmeester.  
 80345—9/6/80, R2 250. Henry Deyzel; Rentmeester.

**Sanlam, Posbus 1, Sanlamhof, 7532**

241920—1/3/42, R588. R. Cross.  
 775395—1/11/58, R247. R. Cross.  
 1048097x8—1/6/64, R5 000. W. T. Dowling.  
 1474677x0—1/2/71, R2 000. C. H. van der Walt.  
 1864622x4—1/10/74, R2 500. G. P. Lochner; J. G. Lochner.  
 1865164x6—1/9/74, R3 000. G. P. Lochner; P. A. Lochner.  
 1866535x6—1/5/74, R1 932. S. Govender.  
 1938316x5—1/10/74, R3 785. A. C. E. Grunewald.  
 1950976x9—1/3/75, R3 994. S. J. Viljoen; I. S. Viljoen.  
 1981776x6—1/12/77, R6 840. A. N. Smuts.  
 3625295x5—1/11/79, R4 968. E. B. Ihlenfeldt.  
 3763250x2—1/7/80, R2 000. G. P. Wolhuter.  
 3834581x5—1/2/81, R8 000. J. S. F. van Eck.  
 3843415x5—1/2/81, R9 057. H. J. Griesel.  
 7223124x4—1/9/82, R6 200. J. Booyens.  
 7275931x9—1/10/82, R6 148. N. Kandorozu.  
 7282149x9—1/1/83, R26 203. G. A. Rossouw.  
 7370319x1—1/4/83, R8 402. R. Pretorius.  
 7370320x9—1/4/83, R8 881. L. A. Pretorius.  
 7589765x2—1/2/84, R8 618. E. M. van Bergen.  
 1064146x2—1/9/64, R1 000. A. S. van Solms.  
 1345838x5—1/2/69, R1 500. E. J. de Lange.  
 1588768x0—1/8/71, R866. W. G. Thiel.  
 1665483x2—1/8/72, R2 000. J. D. F. Joubert.  
 1781641x4—1/11/73, R2 000. L. Seale.  
 3273976x5—1/4/76, R2 000. J. van der Westhuizen.  
 3307905x4—1/7/76, R3 112. M. M. Nel.  
 3343508x2—1/11/76, R2 513. M. B. Zulu.  
 3368416x8—1/9/77, R5 000. D. J. van Niekerk.  
 3580345x1—1/6/79, R19 000. J. de Jager.  
 3667220x2—1/3/80, R7 062. M. A. Halkett.  
 3778669x6—1/12/80, R6 000. M. C. Pretorius.  
 7031731x8—1/3/82, R16 415. D. J. Laufs.  
 7067507x9—1/3/82, R801. P. Swanepoel.  
 7119512x7—1/4/82, R6 975. S. A. C. E. de Klerk.  
 7124442x0—1/7/82, R4 721. A. M. Nkgapele.  
 7390709x9—1/4/83, R7 882. H. C. Janse van Rensburg.  
 7490567x0—1/5/84, R17 092. A. J. Barnard.  
 7518551x2—1/9/83, R12 256. M. S. Kgafe.  
 7544561x9—1/11/83, R34 782. C. J. Jansen van Vuuren.  
 366324—1/4/48, R1 000. E. F. J. Goetz.  
 1308105x4—1/6/68, R3 000. G. W. van der Westhuizen.  
 7308374x3—1/2/83, R10 664. G. W. van der Westhuizen.  
 7447366x1—1/6/83, R3 054. N. van der Westhuizen; G. W. van der Westhuizen.  
 7447365x3—1/6/83, R6 667. H. A. van der Westhuizen; G. W. van der Westhuizen.  
 1476880x8—1/12/70, R18 350. M. S. Grobler.  
 1643183x5—1/7/72, R1 000. D. M. Hurling.  
 3229780x6—1/8/76, R3 000. M. G. Allies.  
 3477480x2—1/6/78, R3 210. A. E. W. Putter.  
 3679047x5—1/1/80, R4 589. A. C. Putter; A. E. W. Putter.  
 3483219x6—1/12/78, R2 184. J. J. du Toit.  
 3544099x9—1/6/79, R6 145. T. Loving.  
 3675664x1—1/3/80, R4 540. D. T. Thomas.  
 3796917x7—1/10/80, R7 775. C. J. Veldtman; J. A. du Plessis.  
 3823919x0—1/11/80, R21 360. E. A. Cocklin.  
 7050465x9—1/2/82, R9 192. K. R. Geyer.  
 7125102x9—1/8/82, R20 000. M. H. Brits.  
 7391054x9—1/3/83, R2 000. P. J. van Coller.  
 7410068x6—1/8/83, R76 923. Le Roux van der Merwe.  
 7436840x8—1/11/83, R7 153. A. C. G. Smit.  
 499568—1/9/52, R600. J. van der Woude.  
 790546—1/3/59, R800. P. A. Genis.  
 1339893x8—1/4/69, R2 000. F. van Dyk.

1625278x5—1/4/72, R2 000. F. van Dyk.  
 1177663x0—1/8/66, R3 000. P. M. Pettquin.  
 1049237x9—1/6/64, R1 300. W. T. Kruger.  
 1475116x8—1/4/71, R5 000. G. V. Kuhn.  
 1508419x7—1/5/71, R1 482. A. J. W. Katis.  
 1738180x7—1/4/73, R2 000. J. S. van der Wat.  
 1644249x3—1/11/72, R8 180. V. Naidoo.  
 1766942x5—1/11/73, R2 000. F. F. de Vries.  
 1848720x7—1/6/74, R547. J. A. Kruger.  
 1850041x3—1/3/74, R8 460. G. T. Schepers.  
 2985609x3—1/10/79, R1 992. C. M. Robertson.  
 3396969x2—1/9/77, R3 000. G. L. Rautenbach.  
 3401699x8—1/12/77, R4 230. N. J. Ferreira.  
 3866942x0—1/5/81, R7 000. A. Vleermuis.  
 7101815x4—1/4/82, R5 362. G. J. du Preez.  
 7432652x1—1/8/83, R3 799. L. N. Benson; A. S. Thirion.  
 7558532x3—1/12/83, R9 229. A. J. B. Delport.  
 7609405x1—1/5/84, R6 492. S. L. Mogwane.  
 811878—1/8/59, R2 000. C. J. de Wet/H. M. de Wet.  
 984480x4—1/3/63, R2 000. J. L. Jordaan.  
 1062981x4—1/7/64, R2 664. J. de K. du Plessis.  
 1934111x4—1/11/74, R3 000. A. J. Henning.  
 3393826x7—1/2/78, R3 000. R. E. Julies; C. W. van Zitters.  
 3548360x1—1/5/79, R3 890. J. J. Swarts.  
 7027658x9—1/11/81, R10 000. J. J. Swarts.  
 3607360x9—1/10/79, R5 796. F. L. Potgieter.  
 3699314x5—1/10/80, R5 555. A. D. Fraser.  
 3735017x0—1/7/80, R4 000. D. R. Bekker.  
 3805563x8—1/6/81, R7 245. C. A. Coetzee.  
 3912885x5—1/5/81, R4 236. K. Govender.  
 3933298x6—1/6/81, R9 000. G. D. Buck.  
 7048591x7—1/5/82, R10 260. J. J. Hamman.  
 7169502x7—1/5/82, R6 640. D. Edge.  
 7520198x8—1/1/84, R11 500. D. J. Snyman.  
 7520197x0—1/1/84, R11 150. D. J. Snyman.  
 7546456x0—1/12/83, R3 336. J. Michaels.  
 7555022x8—1/2/84, R16 033. T. Tocknell.  
 7628544x4—1/4/84, R7 250. I. J. G. de Bruyn.  
 1106351x8—1/6/65, R487. P. W. T. Ridgard.  
 1310440x1—1/10/68, R2 000. S. Möller.  
 1453925x8—1/9/70, R1 368. D. G. Swan.  
 1833052x2—1/2/74, R6 810. C. J. de Waal.  
 1970965x8—1/6/75, R12 000. J. A. G. de Vos.  
 3319343x4—1/7/77, R7 000. K. G. R. Avery.  
 3490466x4—1/10/78, R4 000. N. C. Wiener.  
 3667425x7—1/2/80, R2 988. N. C. Wiener.  
 3496677x0—1/1/80, R5 120. J. M. A. Nel; J. J. M. Nel.  
 3704084x7—1/7/80, R2 415. M. M. de Jongh.  
 3768405x7—1/10/80, R7 770. D. S. Steyn/P. J. Hancke.  
 3833547x7—1/3/81, R7 323. C. S. H. Ferreira.  
 3929112x5—1/9/81, R12 616. R. M. Brown.  
 7018486x6—1/12/81, R6 205. S. P. Fee.  
 7067115x1—1/1/82, R10 085. S. P. Fee.  
 7105559x4—1/8/82, R19 478. R. A. van den Berg.  
 7211256x8—1/8/82, R7 413. G. M. Vertue.  
 7267013x6—1/12/82, R22 784. H. P. du Toit.  
 7409009x3—1/9/83, R10 000. V. Gerber.  
 7656285x9—1/8/84, R4 800. G. R. Sehlabane.

**Sentry Assurance of S.A. Ltd, P.O. Box 61038, Marshalltown, 2107**

704022—18/5/74, R2 676. Erasmus Albertus.  
 574219—12/10/82, R2 373. Petros Nkosi.  
 574682—16/9/81, R2 080. Bethelezi Alpheus Cecil.  
 827115—23/10/78, R3 750. Adams Henry.  
 705277—13/5/75, R6 884. Bothma Andries Jacobus.  
 802126—17/3/77, R5 300. Louw Sarel Lodewicus.  
 525236—25/11/77, R1 331. Maseko Julius Joseph.  
 566442—13/11/80, R2 252. Noffeld Zwelinzima.  
 520588—15/11/77, R1 342. Mthethwa Morris.  
 706356—3/2/76, R3 713. Prinsloo Janetta Susara.  
 564461—3/11/81, R3 217. Mhlanguli Nqanqa.  
 545254—3/6/80, R2 080. Ayoub Abdullah.

900214—9/83, R2 314. Prince Boms Makebesana.  
 825809—18/1/80, R2 252. Mashiye Wilson.  
 562746—30/3/81, R2 373. Sigasa, Mathambo George.  
 563006—6/7/81, R9 207. Swate Petros.  
 704038—1/8/74, R2 992. Jessie Weaver.  
 578058—31/8/81, R2 064. Themba Ngwandi.  
 521804—30/5/78, R3 217. Mpanza Vincent.  
 702112—16/1/73, R2 443. Gouws, John Stephanus.  
 717119—27/11/80, R2 636. Molefe, Jacob Sefora.  
 578501—13/9/81, R10 719. Madimabe, Thabo John.  
 538121—6/2/80, R1 311. Nkosi Ephraim.  
 567178—31/3/81, R4 326. Booysen August.  
 561520—4/9/80, R4 476. Sejake Kate.  
 568624—31/8/81, R5 457. Tsewu Xoile.  
 563352—13/7/81, R5 457. Maja Moerane Andries.  
 563004—6/7/81, R6 960. Matji Bennett.  
 521999—19/1/78, R1 525. Mtshoniswa Themba Elias.  
 715325—1/5/81, R10 630. Tshabalala Daniel Nyamani; Tshabalala Msindo John.  
 580105—1/1/82, R8 673. Mokowna Dorothy.

**The Southern Life Association, Great Westerford, Rondebosch, 7706**

286532—9/9/53, R1 000. S. v. d. B. Stroh.  
 454301-3—12/8/82, R21 689. R. P. Marais.  
 470208-7—3/11/82, R8 953. C. D. Wheals.  
 504950-3—12/8/83, R7 805. D. D. Molentze.  
 540049—25/9/56, R188. B. D. Rosenberg.  
 609415-9—28/8/62, R2 106. G. Carstens.  
 633572—4/3/64, R1 000. Late D. P. Swart; estate late D. P. Swart.  
 639510—15/9/64, R4 000. A. Brimer.  
 712302—13/8/70, R3 000. K. H. I. McKenzie.  
 745236-3—13/8/73, R3 560. B. Wheeler.  
 853063-7—29/8/80, R4 245. B. P. Stander.  
 891953-3—18/5/82, R16 191. R. E. R. Browne.  
 945961-9—30/6/77, R5 915. T. Pillay.  
 962367-9—14/4/78, R3 000. J. F. le Roux.  
 1007802-2—27/6/84, R40 000. N. W. Kotze.

**The Standard General Insurance Company Ltd, P.O. Box 4352, Johannesburg, 2000**

656420—1/2/67, R2 000. F. Spencer.  
 58368—4/4/54, R232. J. J. Hoffmann.  
 830691—1/4/83, R6 871. S. MacGregor.  
 722041—17/7/83, R26 080. B. Katz.  
 52469—18/4/52, R6 705. G. Singh.  
 56221—25/8/53, R2 276. G. Singh.  
 810048—1/5/72, R15 000. P. A. P. Brooks.  
 ZB 008175—1 August 1984, R4 896. Gievenaten Kanavady Gounder.  
 CA 178823—1 August 1978, R40 000. Timothy George Davidson.

**Vorm/Form MVA**

**DERDEPARTY-ASSURANSIE-EISE OM SKADEVERGOEDING**

**Wet op Verpligte Motorvoertuigversekering, 1972 (Wet 56 van 1972)**

**THIRD PARTY INSURANCE CLAIMS FOR COMPENSATION**

**Compulsory Motor Vehicle Insurance Act, 1972 (Act 56 of 1972)**

**KENNISGEWING DEUR BEVOEGDE VERSEKERAAR VAN OOREENKOMS BEDOEL IN ARTIKEL 26 VAN DIE WET**

Die bevoegde versekeraar genoem in die Bylae hiervan, gee hierby ooreenkomsdig artikel 26 (4) van die Wet kennis—

(a) dat hy 'n ooreenkoms soos in artikel 26 (3) (c) bedoel, aangegaan het om 'n bedrag te betaal ten opsigte van 'n eis om skadevergoeding ooreenkomsdig artikel 21 van genoemde Wet, naamlik vergoeding wat, indien genoemde versekeraar vir die betaling daarvan aanspreeklik sou gewees het, koste ten opsigte van die akkommodasie, in 'n hospitaal of verpleeginrigting, van die persoon in die Bylae hiervan genoem of ten opsigte van enige behandeling van diens gelewer of goedere verskaf aan daardie persoon, kon insluit; en

(b) dat genoemde versekeraar nie ooreenkomsdig artikel 26 (4) van die Wet verplig is nie om enige bedrag ten opsigte van sodanige koste te betaal aan enigeer wat die akkommodasie of behandeling verskaf of die diens gelewer of die goedere verskaf het en wat nie 'n skriftelike eis voor die verstryking van 'n tydperk van 60 dae na die datum van hierdie kennisgewing by bogenoemde versekeraar ingedien het nie.

Die besonderhede word verstrek in die volgorde, onder die naam en adres van die geregistreerde maatskappy; Naam van persoon/persone beseer of gedood; eismommer; datum en plek van ongeluk; naam van hospitaal, verpleeginrigting of plek waar behandel (indien bekend).

## **NOTICE BY AUTHORISED INSURER OF AGREEMENT CONTEMPLATED IN SECTION 26 OF THE ACT**

The authorised insurer named in the Schedule hereto, hereby gives notice in terms of section 26 (4) of the Act—

(a) that he has entered into an agreement contemplated in section 26 (3) (c) to make a payment in respect of a claim for compensation under section 21 of the said Act, which compensation could, if the said insurer were liable for payment thereof, have included costs in respect of the accommodation of the person named in the Schedule hereto in a hospital or a nursing home or of any treatment of or service rendered or goods supplied to that person; and

(b) that, in terms of section 26 (4) of the Act, the said insurer shall not be obliged to pay any amount in respect of such costs to any person who provided the accommodation or treatment or rendered the service or supplied the goods who has not lodged a claim, in writing, with the said insurer prior to the expiration of a period of 60 days after the date of this notice.

The particulars are given in the following order, under the name and address of the registered company: Name of person(s) injured or killed; claim number; date and place of accident; name of hospital, nursing home or place where treated (if known).

**A.A. Mutual Insurance Association Ltd, P.O. Box 9595, Johannesburg, 2000**

Van Noordwyk, W. J. Claim 0/6/71224, F. Markgraaf. 15/3/80, Vereeniging Redan Road, District of Vereeniging. Vereeniging Hospital.

**Commercial Union Assurance Company of South Africa Ltd, P.O. Box 2838, Johannesburg, 2000**

Maharaj, Khadgaparsad. Claim MVA 0571/23. 17 August 1982, at Gillits Road, Pinetown. R. K. Khan Hospital.

Eddles, Clive Richard and Margaret Mary Eddles. Claim MVA 0535/34. 27 August 1983, Andries Pretorius Street, Bloemfontein. Universitas Hospital.

Turpin, Avril. Claim 0730/23, Mediterranean Woolen Mills. 6 March 1983, intersection of Old Fort Road and Soldiers Way. Addington Hospital.

**Mutual & Federal Insurance Company Ltd, P.O. Box 1120, Johannesburg**

Shozi, Diliqa Innocent. Claim MVA 400425. 1/9/83, Mpumalanga, Natal. Edenvale Hospital, Natal.

Roberts, Derek Norman. Claim MVA 400246. 19/9/83, N M R Avenue, Durban.

**President Versekeringsmaatskappy Bpk., Posbus 4095, Pretoria, 0001**

Hope, Robert Dennis. Eis 3/H 8015. 16 Oktober 1984, Bedfordview. Willem Cruywagenhospitaal.

Hesketh, Yvonne. Eis 3/I 8008. 22 July 1982, Ridge/South Road, Overport.

Boswell, Kenneth Alexander. Eis 3/A 8039. 2 Oktober 1982, Rosettenville. Algemenehospitaal, Johannesburg.

Mashabela, Wilson. Eis 3/C 8038. 14 Junie 1982, Kwa-Thema. Verre Oos-Randhospitaal.

**Protea Assurance Company Ltd**

Pywell, Alan Jeffrey. Claim MVA 180174. 4 March 1984, Johannesburg. Johannesburg Hospital.

**Sentraboer (Koop) Bpk., Posbus 31275, Braamfontein, 2017**

Bahadur, Prempathie. Eis 2M/85. 31/8/81, tussen Harrismith en Warden. Northdalehospitaal.

**The Southern Insurance Association Ltd, General Building, 110 Jorissen Street, Braamfontein, 2001**

Burger, Theunis Johannes Nicholaas. Claim A/X1/90041 (K). 29/9/80, Voortrekker Road, Kraifontein. Tygerberg Hospital.

## **SOUTHERN CAPE FORESTS AND TREES**

by

**F. VON BREITENBACH**

A guide to the indigenous forests of George, Knysna and Tsitsikama; their different types; their management and history; their trees and shrubs, ferns and herbs, grasses and lianes; their snakes, birds and mammals.

With a leaf-key to and descriptions of 100 forest tree species.

328 pages, 470 illustrations (photographs and line drawings), comprehensive index, hard cover.

Price R10 (Plus GST) • Abroad R12,50

Obtainable from the Government Printer, Pretoria and Cape Town

# BONUS OBIGASIES

MEER AS 1 400

PRYSE

ELKE MAAND

oOo

MORE THAN 1 400

PRIZES

EVERY MONTH

# BONUS BONDS

Alle Proklamasies, Goewermentskennisgewings en Algemene Kennisgewings gepubliseer word vir verwysingsdoeleindes in die volgende inhoudsopgawe ingesluit wat dus 'n weeklikse indeks voorstel. Laat u self deur die Koerantnommers in die regterhandse kolom lei:

## INHOUD

en weeklikse Indeks

No.		Bladsy No.	Staatskoerant No.
<b>PROKLAMASIES</b>			
R. 132	Staatsdienswet (54/1957): Wysiging van die Eerste Bylae soos gewysig.....	1	9385
133	Wet op Mynregte (20/1967): Deproklamering van grond as 'n openbare delwersy: Myn-districk Pietersburg.....	1	9393
134	Waterwet (54/1956): Sondagsrivier(Natal)-besproeiingsdistrick, districk Kliprivier, Natal: Instelling .....	1	9393
137	Wet op Pliglewering van Publikasies (17/1982): Inwerkingtreding .....	5	9393
<b>GOEWERMENTS- EN ALGEMENE KENNISGEWINGS</b>			
<b>Binnelandse Aangeleenthede, Departement van Goewermentskennisgewings</b>			
R. 1750	Grondwet van die Republiek van Suid-Afrika (110/1983): Regulasies vir die verkiezing van lede van 'n Huis ingevolge artikels 41(1)(c), 42(1)(c) en 43(1)(3).....	1	9398
R. 1752	Wet op Onderwys vir Kleurlinge (47/1963): Regulasies: Wysiging .....	1	9385
1809	Wet op Publikasies (42/1974): Ongewenste publikasies van voorwerpe: Lys P84/72 .....	1	9371
1810	do.: Publikasies van voorwerpe: Vertoë ten opsigte van appèl.....	1	9371
1834	Wet op Vreemdelinge (1/1937): Vansverandering: Subermuny in Naidoo .....	5	9393
1835	do.: do.: Almasi in Allmann.....	5	9393
1836	do.: do.: Zuke in Thusi .....	5	9393
1837	do.: do.: Nagarathnam in Naicker .....	5	9393
1859	Wet op Publikasies (42/1974): Ongewenste publikasies van voorwerpe: Lys P84/77 .....	6	9393
1860	do.: do.: Lys P84/76 .....	6	9393
1861	do.: Publikasies van voorwerpe: Regstelling .....	6	9393
1862	do.: do.: .....	6	9393
1863	do.: Afkeuring van rolrent.....	7	9393
1864	do.: Vertoë kragtens artikel 24 (2) (b): "The Erotic Three" .....	7	9393
1865	do.: do.: "Roots" .....	7	9393
<b>Buitelandse Sake, Departement van Goewermentskennisgewing</b>			
1875	Erkenning verleen as Vise-konsul: Mn. M. M. Sibulawa .....	7	9393
<b>Finansies, Departement van Goewermentskennisgewing</b>			
1833	Wet op die Suid-Afrikaanse Reserwebank (29/1944): Bepaling van statutêre goudprys met ingang 31 Julie 1984.....	8	9393
<b>Algemene Kennisgewings</b>			
591	Verdedigingsbonusobligasies: Tagtigste prystrekking .....	1	9391
601	Bouverenigingswet (24/1965): Samevatting van maandelikse opgawes deur permanente bouverenigings vir die maand geëindig 30 Junie 1984.....	25	9393
<b>Gemeenskapsontwikkeling, Departement van Goewermentskennisgewings</b>			
R. 1803	Slumswet (76/1979): Toevoeging tot die lys waaruit Bylae 2 bestaan .....	3	9385
1841	Wet op die Voorkoming van Onregmatige Plakkery (52/1951): Insluiting van gebied by die reggebied van die Munisipaliteit van Vryheid .....	8	9393
1866	Wet op Huurbeheer (80/1976): Van huurbeheer onthef: Woning: Kaapstad .....	9	9393

For purposes of reference, all Proclamations, Government Notices and General Notices published are included in the following table of contents which thus forms a weekly index. Let yourself be guided by the Gazette numbers in the righthand column:

## CONTENTS

and weekly Index

No.		Page No.	Gazette No.
<b>PROCLAMATIONS</b>			
R. 132	Public Service Act (54/1957): Amendment of the First Schedule as amended .....	1	9385
133	Mining Rights Act (20/1967): Deproclamation of land as a public digging: Mining District of Pietersburg .....	1	9393
134	Water Act (54/1956): Sundays River (Natal) Irrigation District, District of Klip River, Natal: Establishment.....	1	9393
137	Legal Deposit of Publications Act (17/1982): Commencement.....	5	9393
<b>GOVERNMENT AND GENERAL NOTICES</b>			
<b>Agriculture, Department of</b>			
<i>Government Notices</i>			
R. 1754	Marketing Act (59/1968): Inspection Mark	6	9385
R. 1770	Agricultural Pests Act (36/1983): Control Measures: Amendment.....	8	9385
R. 1787	Marketing Act (59/1968): Dairy Scheme: Prohibition of the sale of fresh milk by producers and introduction of fresh milk by any person into certain controlled areas.....	9	9385
<i>General Notices</i>			
603	Abattoir Industry Act (54/1976): Erection of a new abattoir: Mooi River .....	26	9393
606	Livestock Brands Act (87/1962): Quarterly report of brands registered: 1 April 1984 to 30 June 1984.....	29	9393
<b>Community Development, Department of</b>			
<i>Government Notices</i>			
R. 1803	Slums Act (76/1979): Addition to the list of which Schedule 2 consists .....	3	9385
1841	Prevention of Illegal Squatting Act (52/1951): Inclosure of an area in the area of jurisdiction of the Municipality of Vryheid .....	8	9393
1866	Rent Control Act (80/1976): Exempted from rent control: Dwelling: Cape Town.....	9	9393
<b>Constitutional Development and Planning, Department of</b>			
<i>Government Notice</i>			
1831	Statement of provincial revenue collections: 1 April 1984 to 30 June 1984.....	23	9393
<b>Co-operation and Development, Department of</b>			
<i>Government Notices</i>			
R. 1804	Community Councils Act (125/1977): Regulations relating to the control over the keeping of dogs within the area of jurisdiction of the Community Council of Odendaalsrus: Amendment of G.N. R. 2451/1981 .....	24	9385
R. 1824	Community Councils Act (125/1977): Financial regulations governing Community Councils .....	24	9385
1850	Black Communities Development Act (4/1984): Development Board for the Eastern Cape Area: Abolition of New Bright at Hanover.....	22	9393
1853	Black Administration Act (38/1927): Commissioner's Courts: Places of sitting.....	22	9393

No.	Bladsy No.	Staats- koerant No.	No.	Page No.	Gazette No.	
<b>Gesondheid en Welsyn, Departement van Goewermentskennisgewings</b>						
R. 1746 Wet op Verpleging (50/1978): Die Suid-Afrikaanse Raad op Verpleging: Regulasies vir die Sertifikaat in Nierverpleging en die Sertifikaat in Stomasorgverpleging en voorwaardes betreffende goedkeuring van verpleegskole: Herroeping.....						
R. 1747 do.: do.: Regulasies vir die Sertifikaat in Beroepsgesondheidsverpleging: Herroeping.....	3	9385	R. 1775 Sea Fisheries Act (58/1973): Amendment of Regulations .....	19	9385	
R. 1748 do.: do.: Regulasies vir die Sertifikaat in Spinale Beseringsverplegkunde: Herroeping .....	3	9385	1843 Health Act (63/1977): Intention to make regulations: Number, training and educational qualifications of persons to be employed for the operation of water care works and the registration of such persons and such works .....	13	9393	
R. 1753 Wet op Gesondheid (63/1977): Regulasies betreffende die verpligte aanmelding van geboorte.....	3	9385	<b>General Notice</b>			
R. 1788 Wet op Aptekers (53/1974): Die Suid-Afrikaanse Aptekersraad: Regulasies betreffende die gelde wat aan en deur die Raad betaalbaar is: Wysiging.....	4	9385	597 Water Act (54/1956): Sundays River (Natal) Irrigation District: Voters' roll .....	24	9393	
R. 1807 Wet op Voedingsmiddels, Skoonheidsmiddels en Ontsmettingsmiddels (54/1972): Regulasies betreffende die verkoop van skoonheidsmiddels wat hidrokinon, kwik en lood bevat.....	5	9385	<b>Finance, Department of Government Notice</b>			
R. 1808 Wet op Voorkoming van Lugbesoedeling (45/1965): Toepassing van Deel V op gebiede van bepaalde plaaslike besture .....	6	9385	1833 South African Reserve Bank Act (29/1944): Determination of statutory price in gold as from 31 July 1984.....	8	9393	
R. 1820 Wet op Voorkoming van Lugbesoedeling (45/1965): Toepassing van Deel III op gebiede van sekere plaaslike besture .....	6	9385	<b>General Notices</b>			
<b>Algemene Kennisgewing</b>						
605 Wet op Geneeshere, Tandartse en Aanvullende Gesondheidsdiensberoepe (56/1974): Suid-Afrikaanse Geneeskundige en Tandheelkundige Raad: Reëls betreffende die registrasie van kliniese tegnoloë.....	29	9393	591 Defence Bonus Bonds: Eightieth prize draw .....	1	9391	
<b>Landbou, Departement van Goewermentskennisgewings</b>						
R. 1754 Bemerkingswet (59/1968): Inspeksiemerk .....	6	9385	601 Building Societies Act (24/1965): Summary of monthly returns by permanent building societies for the month ended 30 June 1984 .....	25	9393	
R. 1770 Wet op Landbouplae (36/1983) Beheerraatreëls: Wysiging .....	8	9385	<b>Foreign Affairs, Department of Government Notice</b>			
R. 1787 Bemerkingswet (59/1968): Suiwelskema: Verbod op die verkoop van varsmelek deur produusente en op die inbring van varsmelek deur enigemand in 'n beheerde gebied .....	9	9385	1875 Recognition granted as Vice-Consul: Mr M. M. Sibulawa .....	7	9393	
<b>Algemene Kennisgewings</b>						
603 Wet op Abattoirbedryf (54/1976): Oprigting van 'n nuwe abattoir: Mooirivier .....	26	9393	<b>Health and Welfare, Department of Government Notices</b>			
606 Wet op Veerbrandmerke (87/1962): Kwartaallikse opgaaf van brandmerke geregister: 1 April 1984 tot 30 Junie 1984 .....	29	9393	R. 1746 Nursing Act (50/1978): The South African Nursing Council: Regulations relating to the Certificate in Rental Nursing and the Certificate in Stoma Care Nursing and conditions relating to the approval of nursing schools: Repeal .....	3	9385	
<b>Mannekrag, Departement van Goewermentskennisgewings</b>						
R. 1749 Wet op Arbeidsverhoudinge (28/1956): Elektrotegniese Nywerheid, Oos-Londen: Hooforeenkoms .....	1	9388	R. 1747 do.: do.: Regulations for the Certificate in Occupational Health Nursing: Repeal .....	3	9385	
R. 1751 Wet op Arbeidsverhoudinge (28/1956): Haarkappersbedryf, Pretoria: Wysiging van Ooreenkoms .....	10	9385	R. 1748 do.: do.: Regulations for the Certificate in Spinal Injury Nursing Science: Repeal .....	3	9385	
R. 1818 Wet op Arbeidsverhouding (28/1956): Meubelnywerheid, Suid-wesligte Distrikte: Hernewing van Hooforeenkoms .....	11	9385	R. 1753 Health Act (63/1977): Regulations relating to the compulsory notification of births .....	4	9385	
R. 1819 do.: do.: Wysiging van Hooforeenkoms .....	11	9385	R. 1788 Pharmacy Act (53/1974): The South African Pharmacy Board: Regulations relating to the fees payable by and to the Board: Amendment .....	5	9385	
<b>Mineraal- en Energiesake, Departement van Goewermentskennisgewings</b>						
R. 1823 Wet op Petroleumprodukte (120/1977): Regulasies ter besparing van petroleumprodukte .....	18	9385	R. 1807 Foodstuffs, Cosmetics and Disinfectants Act (54/1972): Regulations governing the sale of cosmetics containing hydroquinone, mercury and lead .....	5	9385	
1832 Wet op Mynregte (20/1967): Terugtrekking van die uithou van grond vir die doel van 'n dorp: Myndistrik Johannesburg .....	9	9393	R. 1808 Atmospheric Pollution Prevention Act (45/1965): Application of Part V to certain local authority areas .....	6	9385	
<b>Algemene Kennisgewing</b>						
598 Wet op die Mynregte (20/1967): Uithou van grond vir die doeleindes van 'n openbare pad: Myndistrik Heidelberg .....	24	9393	R. 1820 Atmospheric Pollution Prevention Act (45/1965): Application of Part III to certain local authority areas .....	6	9385	
<b>General Notice</b>						
605 Medical, Dental and Supplementary Health Service Professions Act (56/1974): South African Medical and Dental Council: Rules for the registration of clinical technologists .....						
<b>Industries and Commerce, Department of General Notices</b>						
607 Customs and Excise tariff applications: List 6/84 .....						
608 do.: List 27/84 .....						

No.	Bladsy No.	Staatskoerant No.	No.	Page No.	Gazette No.
<b>Nasionale Opvoeding, Departement van Goewermentskennisgewings</b>					
1848 Heraldiekwet (18/1962): Buro vir Heraldiek: Aansoek om registrasie van heraldiese voorstelling, 'n naam en spesiale naam.....					
1849	10	9393	R. 1750	1	9389
do.: do.: Registrasie van heraldiese voorstelling.....	12	9393	R. 1752	1	9385
<b>Nywerheidswese en Handel, Departement van Algemene Kennisgewings</b>					
607 Doeane- en Aksynstariefaansoek: Lys 6/84.....	30	9393	1809	1	9371
608 do.: Lys 27/84 .....	31	9393	1810	1	9371
<b>Omgewingsake, Departement van Goewermentskennisgewings</b>					
R. 1775 Wet op Seevisserye (58/1973): Wysiging van Regulasies.....	19	9385	1834	5	9393
1843 Wet op Gesondheid (63/1977): Voorneme om regulasies uit te vaardig: Getal en opvoedkundige kwalifikasies van persone wat vir die bedryf van waterversorgingswerke in diens gehou moet word en die registrasie van sodanige persone en sodanige werke .....	13	9393	1835	5	9393
<b>Algemene Kennisgewing</b>					
597 Waterwet (54/1956): Sondagsrivier(Natal)-besproeiingsdistrik: Kieserslys.....	24	9393	1836	5	9393
<b>Samewerking en Ontwikkeling, Departement van Goewermentskennisgewings</b>					
R. 1804 Wet op Gemeenskapsrade (125/1977): Regulasies betreffende die beheer oor die aanhou van honde binne die regsgebied van die Gemeenskapsraad van Odendaalsrus: Wysiging van GK. R. 2451/1981 .....	24	9385	1837	5	9393
R. 1824 Wet op Gemeenskapsrade (125/1977): Finansiële regulasies betreffende Gemeenskapsrade.....	24	9385	1859	6	9393
1850 Wet op die Ontwikkeling van Swart Gemeenskappe (4/1984): Ontwikkelingsraad vir die Oos-Kaapgebied: Afskaffing van New Bright by Hanover .....	22	9393	1860	6	9393
1853 Swart Administrasie Wet (38/1927): Kommissarishowe: Plekke van sitting .....	22	9393	1861	6	9393
<b>Staatkundige Ontwikkeling en Beplanning, Departement van Goewermentskennisgewing</b>					
1831 Staat van invorderings van provinsiale in-komste: 1 April 1984 tot 30 Junie 1984 .....	23	9393	1862	6	9393
<b>Suid-Afrikaanse Weermag</b>					
<b>Algemene Kennisgewing</b>					
602 Verdedigingswet (44/1957): Militêre opleiding en oefeninge: Kommandement Westelike Provinie .....	25	9393	1863	7	9393
<b>Vervoer, Departement van</b>					
<b>Algemene Kennisgewing</b>					
604 Wet op Lugdienste (51/1949): Aansoek om lisensies .....	27	9393	1864	7	9393
<b>Amptelike publikasies ontvang gedurende Maart 1984.....</b>					
<b>Belangrike aankondiging: Gewysigde sluitingstye vir wetlike en Goewermentskennisgewings.....</b>					
		37			
<b>Internal Affairs, Department of Government Notices</b>					
<b>Manpower, Department of Government Notices</b>					
<b>Mineral and Energy Affairs, Department of Government Notices</b>					
<b>National Education, Department of Government Notices</b>					
<b>South African Defence Force, Department of General Notice</b>					
<b>Transport, Department of General Notice</b>					
<b>Official publications issued during March 1984.....</b>					
<b>Important announcement: Amended closing times for legal Government notices.....</b>					

No.	Bladsy No.	Staats- koerant No.	No.	Page No.	Gazette No.
<b>WETLIKE ADVERTENSIES</b>					
Algemene Voorwaardes en Tariewe .....	35				
Algemeen .....	82				
Besigheidkennisgewings.....	38				
Boedelwetekennisgewings.....	86				
Derdeparty-assuransie-eise .....	134				
Geregtelike en Openbare Verkope.....	56				
Handelsmerke in SWA .....	83				
Insolvensiewet- en Maatskappywette-ken- nisgewings .....	112				
Likwidateurskennisgewings .....	48				
Maatskappykennisgewings .....	40				
Naamsverandering .....	77				
Orders van die Hof .....	40				
Publieke Veilings .....	74				
Slagterskennisgewings .....	81				
Tersydestellings en Afwysings van Aan- soek .....	56				
Verlore Lewensversekeringspolisse .....	125				
<b>LEGAL ADVERTISEMENTS</b>					
General Conditions and Rates .....	35				
Administration of Estates Acts Notices .....	86				
Business Notices .....	38				
Butchers' Notices .....	81				
Change of Name .....	77				
Company Notices .....	40				
General .....	82				
Insolvency Acts and Companies Act Notices	112				
Liquidators' Notices .....	48				
Lost Life Insurance Policies .....	125				
Orders of the Court .....	49				
Public Auctions .....	74				
Sales in Execution and Public Sales .....	56				
Supersessions and Discharge of Petitions .....	56				
Third Party Insurance Claims .....	134				
Trade Marks in SWA .....	83				